

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + Ne pas procéder à des requêtes automatisées N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + Rester dans la légalité Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

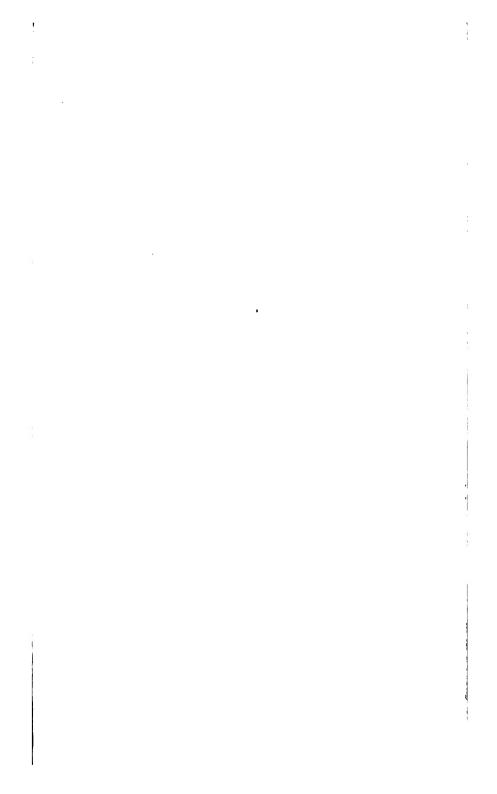
À propos du service Google Recherche de Livres

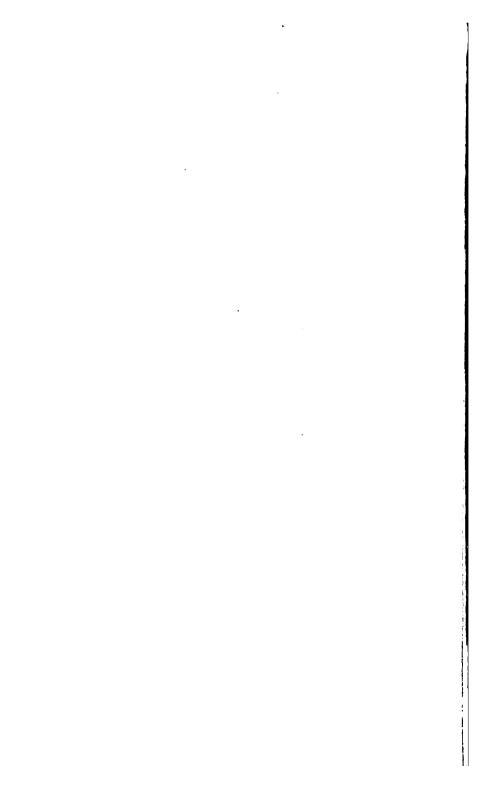
En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse http://books.google.com



NKW Volt:



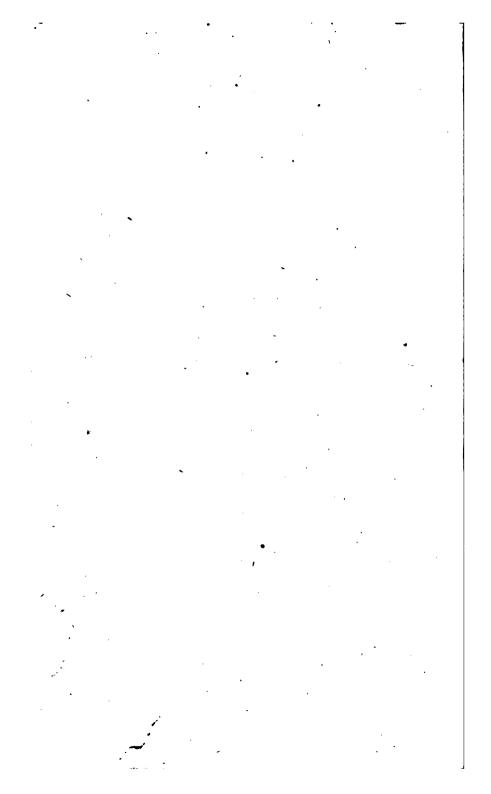




· (Waltaire)

NKW

797 B

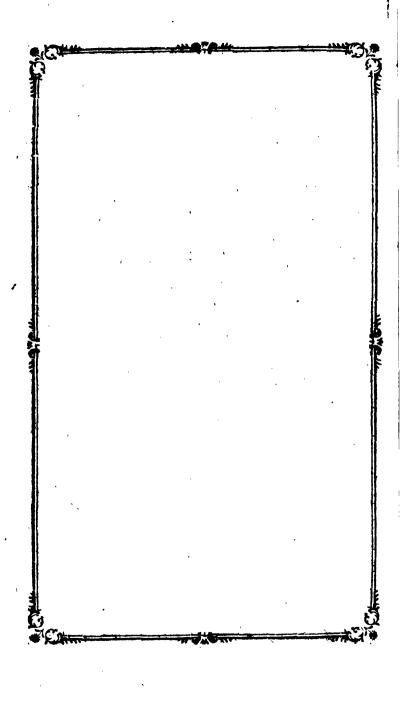


ŒUVRES

DE

M^R· DE VOLTAIRE.

TOME TRENTIÈME.



QUESTIONS

SUR

L'ENCYCLOPÉDIE,

PAR

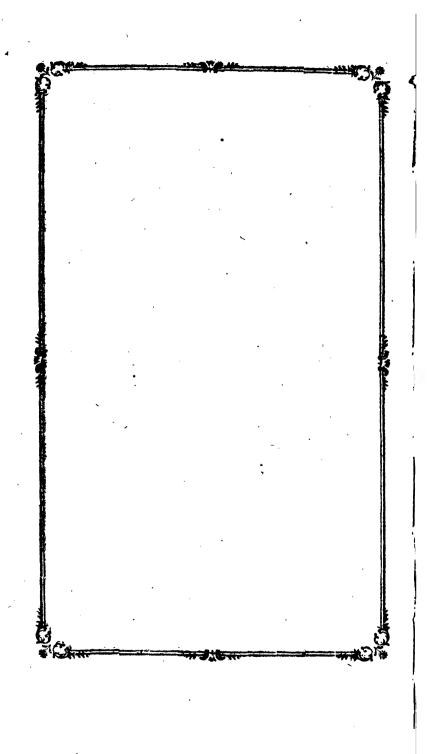
DES AMATEURS.

ŀ

TOME SIXIÈME.



M. DCC. LXXV.



QUESTIONS

SUR

L'ENCYCLOPÉDIE.

MAHOMÉTANS.

K vous le dis encore, ignorans, imbécilles, à qui d'autres ignorans ont fait accroire que la religion mahométane est voluptueuse & sensuelle, il n'en est rien; on vous a trompés sur ce point comme sur tant d'autres.

Chanoines, moines, curés même, si on vous imposait la loi de ne manger ni boire depuis quatre heures
du matin jusqu'à dix du soir, pendant le mois de juillet, lorsque le carême arriverait dans ce tems; si on
vous défendait de jouer à aucun jeu de hasard sous
peine de damnation; si le vin vous était interdit sous
la même peine; s'il vous fallait faire un pélérinage dans
des déserts brûlans; s'il vous était enjoint de donner
au moins deux & demi pour cent de votre revenu aux
pluvres; si accoutumés à jouir de dix-huit semmes
on vous en retranchait tout-d'un-coup quatorze,
en bonne soi oseriez-vous appeller cette religion sensuelle?

Les chrétiens latins ont tant d'avantage sur les musulmans, je ne dis pas en fait de guerre, mais en fait de doctrine; les chrétiens grecs les ont tant battus

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

en dernier lieu depuis 1769 jusqu'à 1773, que ce n'est pas la peine de se répandre en reproches injustes sur l'islamisme.

Tâchez de reprendre fur les mahométans tout ce qu'ils ont envahi; mais il est plus aisé de les calomnier.

Je hais tant la calomnie que je ne veux pas même qu'on impute des fortises aux Turcs, quoique je les déteste comme tyrans des femmes & ennemis des arts.

Je ne sais pourquoi l'historien du bas empire prétend (a) que *Mahomet* parle dans son koran de son voyage dans le ciel: *Mahomet* n'en dit pas un mot; nous l'avons prouvé.

Il faut combattre sans cesse. Quand on détruit une erreur, il se trouve toujours quelqu'un qui la

refluscite.

Voyez l'article Arot & Marot, & Alcoran.



M A I T R E.

UE je suis malheureux d'être né! disait Ardassan Ougli, jeune icoglan du grand padisha des Turcs. Encore si je ne dépendais que du grand padisha. Mais je suis soumis au ches de mon oda, au capigi bachi; & quand je veux recevoir ma paye, il faut que je me prosterne devant un commis du testerdar, qui m'en retranche la moitié. Je n'avais pas sept ans que l'on me coupa, malgré moi, en cérémonie, le bout de mon prépuce; & j'en sus malade quinze jours. Le derviche qui nous fait la prière est mon maître; un iman est encore plus mon maître; le molla l'est encore

(a) XIIe. Vol. pag. 209.

plus que l'iman. Le cadi est un autre maître, le cadilesquier l'est d'avantage; le muhpti l'est beaucoup plus que tous ceux-là ensemble. Le kiaïa du grand - visur peut d'un mot me faire jeter dans le canal; & le grandvisir ensin peut me faire serrer le cou à son plaisir, & empailler la peau de ma tête, sans que personne y

prenne feulement garde.

Que de maîtres! grand DIEU! quand j'aurais autant de corps & autant d'ames que j'ai de devoirs à remplir, je n'y pourrais pas suffire. O Allah! que ne m'astu fait chat-huant! je vivrais libre dans mon trou, & je mangerais des souris à mon aise sans maître & sans valets. C'est assurément la vraie destinée de l'homme; il n'a des maîtres que depuis qu'il est perverti. Nul homme n'était sait pour servir continuellement un autre homme. Chacun aurait charitablement aidé son prochain, si les choses étaient dans l'ordre. Le clairvoyant aurait conduit l'aveugle; le dispos aurait servi de béquilles au cul de jatte. Ce monde aurait été le paradis de Mahomet; & il est l'enser, qui se trouve précisément sous le pont-aigu.

Ainsi parlait Ardassan Ougli, après avoir recu les

étrivières de la part d'un de ses maîtres.

Ardassan Ouzli, au bout de quelques années, devint bacha à trois queues. Il sit une fortune prodigieuse; & il crut fermement que tous les hommes, excepté le grand-Turc & le grand-visir, étaient nés pour le servir, & toutes les semmes pour lui donner du plaisser selon ses volontés.



MALADIE, MEDECINE.

E suppose qu'une belle princesse qui n'aura jamais entendu parier d'anatomie, soit malade pour avoir trop mangé, trop dansé, trop veillé, trop fait tout ce que sont plusieurs princesses; je suppose que son médecin lui dise, Madame, pour que vous vous portiez bien il saut que votre cerveau & votre cervelet distribuent une moëlle allongée, bien conditionnée, dans l'épine de votre dos jusqu'au bout du croupion de votre altesse; & que cette moëlle allongée aille animer également quinze paires de nerss à droite, & quinze paires à gauche. Il faut que votre cœur soit contracte & se dilate avec une force toujours égale, & que tout votre sang qu'il envoie à coups de pisson dans vos artères, circule dans toutes ces artères & dans toutes les veines environ six cents sois par jour.

Ce sang, en circulant avec cette rapidité que n'a point le sleuve du Rhône, doit déposer sur son passage de quoi former & abreuver continuellement la limphe, les urines, la bile, la liqueur spermatique de votre altesse, de quoi fournir à toutes ses secrétions, de quoi arroser insensiblement votre peau douce, blanche & fraîche, qui sans cela serait d'un jaune grisâtre, seche & ridée comme un vieux parchemin.

LA PRINCESSE.

Eh bien, monsieur, le roi vous paye pour me faire tout cela; ne manquez pas de mettre toute chose à leur place, & de me faire circuler mes liqueurs de façon que je sois contente. Je vous avertis que je ne veux jamais soussiris.

LE MEDECIN.

Madame, adressez vos ordres à l'auteur de la nature,

Le seul pouvoir qui fait courir des milliards de planètes & de comètes autour des millions de soleils, a dirigé la course de votre sang.

LA PRINCESSE.

Quoi! vous êtes médecin, & vous ne pouvez rien me donner?

LE MEDECIN.

Non, madame, nous ne pouvons que vous ôter. On n'ajoute rien à la nature. Vos valets nétoyent votre palais; mais l'architecte l'a bâti. Si votre altesse a mangé goulument, je puis déterger ses entrailles avec de la casse, de la manne & des follicules de séné; c'est un balai que j'y introduis, & je pousse vos matières. Si vous avez un cancer, je vous coupe un teton, mais je ne puis vous en rendre un autre. Avez-vous une, pierre dans la vessie, je puis vous délivrer au moyen d'un dilatoire, & je vous fais beaucoup moins de mal qu'aux hommes : je vous coupe un pied gangréné, & vous marchez sur l'autre. En un mot nous autres médecins nous ressemblons parfaitement aux arracheurs de dents; ils vous délivrent d'une dent gâtée sans pouvoir vous en substituer une qui tienne, quelques charlatans qu'ils puissent être.

LA PRINCESSE.

Vous me faites trembler. Je croyais que les médecins guérissaient de tous les maux.

LE MEDECIN.

Nous guérissons infailliblement tous ceux qui se guérissent d'eux-mêmes. Il en est généralement & à peu d'exceptions près, des maladies internes comme des plaies extérieures. La nature seule vient à bout décelles qui ne sont pas mortelles. Celles qui le sont ne trouvent dans l'art aucune ressource.

LA PRINCESSE,

Quoi ! tous ces secrets pour purisier le sang dont m'ont parlé mes dames de compagnie ! ce baume de vie du or. le Liévre, ces sachets du Sr. Arnoud, toutes ces pillules vantées par leurs semmes de chambre ?

LE MEDECIN.

Autant d'inventions pour gagner de l'argent & pour flatter les malades pendant que la nature agit seule,

LA PRINCESSE,

Mais il y a des spécifiques.

LE MEDECIN.

Oui, madame, comme il y a l'eau de Jouvence dans les romans.

LA PRINCESSE,

En quoi consiste la médecine?

LR MEDECIN.

Je vous l'ai déjà dit, à débarrasser, à nétoyer, à tenir propre la maison qu'on ne peut rebâtir.

LA PRINCESSE.

Cependant il y a des choses salutaires, d'autres nuisibles,

LE MEDECIN,

Vous avez deviné tout le secret. Mangez, & modérément, ce que vous savez par expérience vous convenir. Il n'y a de bon pour le corps que ce qu'on digère. Quelle médecine vous sera digérer? l'exercice. Quelle réparera vos sorces? le sommeil. Quelle diminuera des maux incurables? la patience. Qui peut changer une mauvaise constitution? rien. Dans toutes les maladies violentes nous n'avons que la recette de Molière, seignare, purgare, & si l'on veut clisterium donare. Il n'y en a pas une quatrième. Tout cela n'est autre chose, comme je vous l'ai dit, que nétoyer une maison à laquelle nous ne pouvons pas ajouter une cheville. Tout l'art consiste dans l'à-propos.

LA PRINCESSE.

Vous ne fardez point votre marchandise. Vous êtes honnête homme. Si je suis reine, je veux vous faire mon premier médecin.

LE MEDECIN.

Que votre premier médecin soit la nature. C'est elle qui fait tout. Voyez tous ceux qui ont poussé leur carrière jusqu'à cent années, aucun n'était de la faculté. Le roi de France a déjà enterré une quarantaine de ses médecins, tant premiers médecins que médecins de quartier & consultans.

LA PRINCESSE.

Vraiment j'espère bien vous enterrer aussi.



MARIAGE.

SECTION PREMIÈRE

J'AI rencontré un raisonneur qui disait: Engagez vos sujets à se marier le plutôt qu'il sera possible; qu'ils soient exempts d'impôt la première année, & que leur impôt soit réparti sur ceux qui au même age seront dans le célibat.

Plus vous aurez d'hommes mariés, moins il y aura de crimes. Voyez les registres affreux de vos gresses criminels, vous y trouverez cent garçons de pendus, ou de roués, contre un père de famille.

Le mariage rend l'homme plus vertueux & plus sage. Le père de famille, prêt de commettre un crime, est fouvent arrêté par la femme, qui, ayant le sang moins brûlé que lui, est plus douce, plus compatissante, plus effrayée du vol & du meurtre, plus craintive, plus religieuse.

Le père de famille ne veut pas rougir devant ses enfans. Il craint de leur laisser l'opprobre pour hé-

ritage.

· Mariez vos foldats, ils ne déserteront plus. Liés à leur famille, ils le seront à leur patrie. Un soldat célibataire n'est souvent qu'un vagabond, à qui il serait égal de servir le roi de Naples & le roi de Maroc.

Les guerriers Romains étaient mariés; ils combattaient pour leurs femmes & pour leurs enfans; & ils firent esclaves les femmes & les enfans des autres

nations.

Un grand politique Italien, qui d'ailleurs était fort favant dans les langues orientales, chose très-rare chez nos politiques, me disait dans ma jeunesse: Caro figlio, fouvenez-vous que les Juifs n'ont jamais eu qu'une bonne institution, celle d'avoir la virginité en horreur. Si ce petit peuple de courtiers superstitieux n'avait pas regardé le mariage comme la première loi de l'homme, s'il y avait eu chez lui des couvens de religieuses; il était perdu fans ressource.

Le mariage est un contrat du droit des gens, dont les catholiques romains ont fait un sacrement.

Mais le facrement & le contrat sont deux choses bien différentes; à l'un sont attaches les effets civils, à l'autre les graces de l'église.

Ainsi lorsque le contrat se trouve conforme au droit des gens, il doit produire tous les essets civils. Le défaut de sacrement ne doit opérer que la privation des graces spirituelles.

Telle a été la jurisprudence de tous les siècles & de toutes les nations, excepté des Français. Tel a été même le sentiment des pères de l'église les plus

accrédités.

Parcourons les codes théodosien & justinien, vous n'y trouverez aucune loi qui ait proscrit les mariages des personnes d'un autre croyance, lors même qu'ils

avaient été contractés avec des catholiques.

Il est vrai que Constance, ce fils de Constantin aussi cruel que son père, désendit aux Juis sous peine de mort, de se marier avec des semmes chrétiennes (a), & que Valentinien, Théodose, Arcade, firent la même désense, sous les mêmes peines aux semmes Juives. Mais ces loix n'étaient déjà plus observées sous l'empereur Marcien; & Justinien les rejetta de son code. Elles ne surent faites d'ailleurs que contre les Juis, & jamais on ne pensa de les appliquer aux mariages des payens ou des hérétiques avec les sestateurs de la religion dominante.

Consultez St. Augustin (b) il vous dira que de son tems on ne regardait pas comme illicites les mariages des sideles avec les insidelles, parce qu'aucun texte de l'évangile ne les avait condamnés. Qua matrimonia cum insidelibus nostris temporibus jam non putantur esse peccata; quoniam in novo testamento, nihil indè praceptum est, & ideò aut licere creditum est aut velut

dubium derelictum.

Augustin dit de même, que ces mariages opèrent souvent la conversion de l'époux infidele. Il cite l'exem-

⁽a) Code théod. tit. de Judæis, loi VI.

⁽b) Lib. de Fide & operib. cap. XIX. No. 35.

ple de son propre père, qui embrassa la religion chrétienne parce que sa semme Monique prosessait le christianisme. Clotis par la conversion de Clovis, & Théodonie par celle d'Agitus roi des Lombards, surent plus utiles à l'église que sa elles eussent épousé des princes orthodoxes.

Consultez la déclaration du pape Benoît XIV du 4 Novembre 1741, vous y lirez ces propres mots. Quod verè speciat ad ea conjugia quœ absque formà à Tridentino statuta, contrahuntur à catholicis cum hæreticis, sivè catholicus vir hæreticam seminam ducat, sive catholica semina hæretico viro nubat. Si hujusmodi matrimonium sit contractum out in posterum contrahi contingat, Tridentini sorma non servata, declarat sanctitas sua, alio non concurrente impedimento validum habendum esse, sciens conjux, catholicus se istius matrimonii vinculo perpetuo ligatum.

Par quel étonnant contraste les loix françaises sontelles sur cette matière plus sévères que celles de l'église? la premiere loi qui ait établi ce rigorisme en France, est l'édit de Louis XIV du mois de Novembre 1680.

Cet édit mérite d'être rapporté.

« Louis &c. Les canons des conciles ayant con» damné les mariages des catholiques avec les héré» tiques comme un scandale public, & une profa» nation du sacrement; nous avons estimé d'autant
» plus nécessaire de les empêcher à l'avenir, que
» nous avons reconnu que la tolérance de ces ma» riages expose les catholiques à une tentation con» tinuelle de sa perversion &c. A ces causes &c. voulons
» & nous plaît, qu'à l'avenir nos sujets de la religion
» catholique, apostolique & romaine, ne puissent sous
» quelque prétexte que ce soit contracter mariage avec
» ceux de la religion prétendue résormée, déclarant
» tels mariages non valablement contractés, & les ensans
» qui en viendront illégitimes. »

Il est bien singulier que l'on se soit sondé sur les loix de l'église pour annuller des mariages que l'église n'annulla jamais. Vous voyez dans cet édit le sacrement confondu avec le contrat civil, c'est cette confusion qui a été la source des étranges loix de France sur le mariage.

St. Augustin approuvait les mariages des orthodoxes avec les hérétiques, parce qu'il espérait que l'époux fidele convertirait l'autre; & Louis XIV les condamne dans la crainte que l'hétérodoxe ne pervertisse le

fidele.

Il existe en Franche-Comté une loi plus cruelle; c'est un édit de l'archiduc Albert & de son épouse stabelle du 20 Décembre 1,99, qui fait désense aux catholiques de se marier à des hérétiques, à peine de confiscation de corps & de biens. (a)

Le même édit prononce la même peine contre ceux qui feront convaincus d'avoir mangé du mouton le vendredi ou le famedi. Quelles loix & quels légif-

lateurs!

A quels hommes, grand DIEU, livrez-vous l'uni-vers?

Section troisiéme.

Si nos loix réprouvent les mariages des catholiques avec les personnes d'une religion différente, accordent-elles au moins les effets civils aux mariages des Français protestans avec des Français de la même secte?

On compte aujourd'hui dans le royaume un million de protestans, (b) & cependant la validité de leur mariage est encore un problème dans les tribunaux.

C'est encere ici un des cas où notre jurisprudence se

(b) Cela est exagéré.

⁽a) Anciennes ordonnances de la Franche-Comté, liv. V. tit. XVIII.

trouve en contradiction avec les décisions de l'église, & avec elle-même.

Dans la déclaration papale citée dans la précédente fection, benoît XIV décide que les mariages des protestans contractés suivant leurs rites, ne sont pas moins valables que s'ils avaient été faits suivant les formes établies par le concile de Trente; & que l'époux qui devient catholique, ne peut rompre ce lien pour en sormer un autre avec une autre personne de sa nouvelle religion. (a)

Barac Levy, Juif de naissance, & originaire d'Haguenau, s'y était marié avec Mendel - Cerf, de la même

ville & de la même religion.

Ce Juif vint à Paris en 1752, & se fit baptiser le 13 Mai 1754. Il envoya sommer sa semme à Haguenau de venir le joindre à Paris. Dans une autre sommation il consentit que cette semme, en venant le joindre continuât de vivre dans sa secte juive.

A ces fommations Mendel-Cerf répondit qu'elle ne voulait point retourner avec lui, & qu'elle le requerait de lui envoyer, suivant les formes du judaisme, un libelle de divorce, pour qu'elle pût se marier à un autre juis.

Cette réponse ne contentait pas Levy; il n'envoya point de libelle de divorce, mais il fit assigner sa semme devant l'official de Strasbourg, qui, par une sentence du 7 Septembre 1754, le déclara libre de se marier en face de l'église avec une semme catholique.

Muni de cette sentence, le juif christianisé vient dans le diocèse de soissons, & y contracte des promesses de

(a) Quod attinet ad matrimonia ab hæreticis inter se celebrata, non observata forma d
Tridentino præscripta, quæque
in posterum contrahentur, dum
modo non aliud obstiteris canonicum impedimentum, sancsitas sua statuit pro validis ha-

benda esse; adeòque se contigat utrumque conjugem ad catholice ecclesia sinum se recipere, eodem quo anteòconjugali vinculo ipsos animo teneri; etiansi mutuus consensus coram parocho catholico non renovatur. mariage avec une fille de Villeneuve. Le curé refuse de publier les bancs. Levy lui fait signifier les sommations qu'il avait faites à sa femme, & la sentence de l'official de Strasbourg, & un certificat du secretaire de l'évêché de la même ville, qui attestait que dans tous les tems il avait permis dans le diocèse, aux Juiss baptisés de se remarier à des catholiques, & que cet usage avait été constamment reconnu par le conseil souverain de Colmar.

Mais ces piéces ne parurent point suffisantes au curé de Villeneuve. Levy sut oligé de l'assigner devant l'official de Soissons.

Cet official ne pensa pas, comme celui de Strasbourg, que le mariage de Levy avec Mendel-Cerf sût nul ou dissoluble. Par sa sentence du 5 Février 1756, il déclara le Juis non recevable. Celui-ci appella de cette sentence au parlement de Paris, où il n'eut pour contradisteur que le ministère public; mais par arrêt du 2 Janvier 1758 la sentence sut consirmée; & il sut désendu de nouveau à Levy de contracter aucun mariage pendant la vie de Mendel-Cerf.

Voilà donc un mariage contracté entre des Français juifs suivant les rites juifs, déclaré valable par la première cour du royaume.

Mais quelques années après la même question sur jugée disséremment dans un autre parlement, au sujet d'un mariage contracté entre deux Français protestans, qui avaient été mariés en présence de leurs parens par un ministre de leur communion. L'époux protestant avait changé de religion comme l'époux juis. Et après avoir passé à un second mariage avec une catholique, le parlement de Grenoble consirma ce second mariage, & déclara nul le premier.

Si de la jurisprudence nous passons à la législation, nous la trouverons obscure sur cette matière importante comme dans tant d'autres.

Par un arrêt du conseil du 15 Septembre 1685, il sut dit, « Que les protestans (a) pourraient se faire ma» rier, pourvu toutes ois que ce sût en présence du prin» cipal officier de justice, & que les publications qui
» devaient précéder ces mariages, se feraient au siège
» le plus prochain du lieu de la demeure de chacun des
» protestans, qui se voudraient marier, & seulement à
» l'audience.»

Tel arrêt ne fut point révoqué par l'édit qui trois se-

maines après supprima l'édit de Nantes.

Mais depuis la déclaration du 14 Mai 1724, minutée par le cardinal de Fleuri, les juges n'ont plus voulu présider aux mariages des protestans, ni permettre dans leurs audiences la publication de leurs bancs.

L'article XV de cette loi, veut que les formes prefcrites par les canons soient observées dans les mariages, tant des nouveaux convertis que de tous les autres sujets du roi

On a cru que cette expression générale, tous les autres sujets, comprenait les protestans comme les catholiques; & sur cette interprétation on a annullé les mariages

des protestans qui n'avaient pas été revêtus des formes canoniques.

Cependant, il semble que les mariages des protestans ayant été autorisés autresois par une loi expresse, il faudrait aujourd'hui, pour les annuller, une loi expresse qui portat cette peine. D'ailleurs, le terme de nouveaux convertis, mentionné dans la déclaration, paraît indiquer que le terme qui suit n'est relatif qu'aux catholiques. Ensin, quand la loi civile est obscure ou équivoque, les juges ne doivent-ils pas juger suivant le droit naturel & le droit des gens?

(a) N'est-il pas bien plaisant qu'en France le conseil même ait donné aux protestans le nom de religionaires, comme si eux feuls avaient eu de la religion; & que les autres n'eussent été que des papistes gouvernés par des arrêts & par des bulles.

Ne résulte-t-il pas de ce qu'on vient de lire que souvent les loix ont besoin d'être résormées, & les princes de consulter un conseil plus instruit, de n'avoir point de ministre prêtre, & de se désier beaucoup des courtisans en soutane qui ont le titre de leurs confesseurs?



MARIE MAGDELAINE.

'Avoue que je ne sais pas où l'auteur de l'histoire critique de Jesus-Christ (a) a trouvé que Ste. Marie Magdelaine avait eu des complaisances criminelles pour le Sauveur du monde. Il dit page 130, ligne 11 de la note, que c'est une prétention des Albigeois. Je n'ai jamais lu cet horrible blasphême, ni dans l'histoire des Albigeois, ni dans leurs professions de soi. Cela est dans le grand nombre des choses que j'ignore. Je sais que les Albigeois avaient le malheur suneste de n'être pas catholiques romains; mais il me semble que d'ailleurs ils avaient le plus prosond respect pour la personne de Jesus.

Cet auteur de l'histoire critique de Jesus - Christ renvoie à la Christiade, espèce de poème en prose, supposé qu'il y ait des poèmes en prose. J'ai donc été obligé de consulter l'endroit de cette Christiade où cette accusation est rapportée. C'est au chant ou livre 4, page 335, note 1; le poète de la Christiade ne cite personne. On peut à la vérité, dans un poème épique, s'épargner les citations; mais il faut de grandes autorités en prose, quand il s'agit d'un fait aussi grave

⁽a) Histoire critique de JESUS-CHRIST, ou analyse raisonnée des évangiles, page 130. note 3.

& qui fait dresser les cheveux à la tête de tout chrétien.

Que les Albigeois aient avancé ou non une telle impiété, il en réfulte seulement que l'auteur de la Christiade se joue dans son chant IVe, sur le bord du crime. Il imite un peu le fameux sermon de Menot. Il introduit sur la scène Narie Ma, delaine sœur de Marthe & du Lazarre, brillante de tous les charmes de la jeunesse & de la beauté, brûlante de tous les desirs, & plongée dans toutes les voluptés. C'est, selon lui, une dame de la cour; ses richesses égalent sa naissance, son frère le Lazarre était comte de Béthanie, & elle marquise de Magdalet. Marthe eut un grand appanage, mais il ne nous dit pas où étaient ses terres. Elle avait, dit le christiadier, cent domestiques & une foule d'amans; elle eût attenté à la liberté de tout l'univers. Richesses, dignités, grandeurs ambitieuses, vous ne fûtes jamais si chères à Magdelaine, que la séduisante erreur qui lui fit donner le surnom de pécheresse. Telle était la beauté do minante dans la capitale, quand le jeune & divin héros y arriva des extrêmités de la Galilée. (a) Ses autres pasfions calmées cèdent à l'ambition de soumettre le héros dont on lui a parlé.

Alors le christiadier imite Virgile. La marquise de Magdalet conjure sa sœur l'appanagée de faire réussir ses desseins coquets auprès de son jeune héros, comme Didon employa sa sœur Anne auprès du pieux

Enée.

Elle va entendre le sermon de JESUS dans le temple, quoi qu'il n'y prêchait jamais. (b) Son cœur vole au devant du héros qu'elle adore, elle n'attend qu'un regard favorable pour en triompher, & de faire de ce maître des cœurs un captif soumis.

(b) Pag. 10 tom. III.

Enfin

⁽a) Il n'y avait pas bien loin.

Enfin elle va le trouver chez Simon le lépreux, homme fort riche, qui lui donnait un grand fouper, quoique jamais les femmes n'entraffent ainsi dans les festins, & surtout chez les pharisiens. Elle lui répand un grand pot de parsums sur les jambes, les essuie avec ses beaux cheveux blonds, & les baise.

Je n'examine pas si la peinture que sait l'auteur des saints transports de Magdelaine, n'est pas plus mondaine que dévote; si les baisers donnés sont exprimés avec assez de retenue; si ces beaux cheveux blonds dont elle essui les jambes de son héros, ne ressemblent pas un pou trop à Trimalcion, qui à dîner s'essuyait les mains aux cheveux d'un jeune & bel esclave. Il faut qu'il ait pressent luimême qu'on pourrait trouver ses peintures trop lascives. Il va au devant de la critique, en rapportant quelques morceaux d'un sermon de Massillon sur la Magdelaine. En voici un passage.

u Magdelaine avait sacrifié sa réputation au mon-» de ; (a) sa pudeur & sa naissance la défendirent » d'abord contre les premiers mouvemens de sa pas-» fion; & il est à croire qu'aux premiers traits qui » la frappèrent, elle opposa la barrière de sa pudeur » & de sa fierté; mais lorsqu'elle eur prêté l'oreille » au serpent & consulté sa propre sagesse; son cœur » fut ouvert à tous les traits de la passion. Magde-» laine aimait le monde, & des-lors il n'est rien qu'elle » ne facrifie à cet amour ; ni cette fierté qui vient de » la naissance, ni cette pudeur qui fait l'ornement du » sexe ne sont épargnées dans ce facrifice; rien ne » peut la retenir, ni les railleries des mondains, ni » les infidélités de ses amans insensés à qui elle » veut plaire, mais de qui elle ne peut se faire estimer, car il n'y a que la vertu qui soit estimable; » rien ne peut lui faire honte; & comme cette fem-

⁽a) Christiade, tom. II. pag. 321. note 1. Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

» me prostituée de l'apocalypse, elle portait sur son » front le nom de mystère, c'est-à-dire, qu'elle avait » levé le voile, & qu'on ne la connaissait plus qu'au » caractère de sa folle passion.

J'ai cherché ce passage dans les sermons de Massillon; il n'est certainement pas dans l'édition que j'ai. J'ose

même dire plus, il n'est pas de son style.

Le christiadier aurait dû nous informer où il a pêché cette rapsodie de Massilion, comme il aurait dû nous apprendre où il a lu que les Albigeois osaient imputer à JESUS une intelligence indigne de lui avec Magdelaine.

Au reste, il n'est plus question de la marquise dans le reste de l'ouvrage. L'auteur nous épargne son voyage à Marseille avec le Lazare, & le reste de ses aventures.

Qui a pu induire un homme favant & quelquefois éloquent, tel que le paraît l'auteur de la Christiade, à composer ce prétendu poëme? c'est l'exemple de Milion, il nous le dit lui-même dans sa préface; mais on sait combien les exemples sont trompeurs. Milton qui d'ailleurs n'a point hasardé ce faible monstre d'un poëme en prose; Miston qui a répandu de très-beaux vers blancs dans son paradis perdu, parmi la soule de vers durs & obscurs dont il est plein, ne pouvait plaire qu'à des wighs fanatiques, comme a dit Grécour,

En chantant l'univers perdu pour une pomme, Et Dieu pour lé damner créant le premier homme.

Il a pu réjouir des presbytériens en faisant coucher le péché avec la mort, en tirant dans le ciel du canon de vingt-quatre, en faisant combattre le sec & l'humide, le froid & le chaud, en coupant en deux des anges qui se rentraient sur le champ, en baptisant un pont sur le chaos, en représentant le Messiah qui prend dans une armoire du ciel un grand compas pour circonscrire la terre, &c. &c. &c. &c. Virgile & Horace auraient peut-être trouvé ces idées un peu étranges. Mais si elles ont réussi en Angleterre à l'aidé de quelques vers très-heureux, le christiadier s'est trompé quand il a espéré du succès de son roman, sans le soutenir par de beaux vers, qui en vérité sont très-difficiles à faire.

Mais, dit l'auteur, un Jérôme Vida évêque d'Albe, a fait jadis une très-importante christiade en vers latins, dans laquelle il a transcrit beaucoup de vers de Virgile. En bien, mon ami, pourquoi as-tu fait la tienne en prose française? que n'imitais-tu Virgile aussi?

Mais le feu M. d'Escorbiac Toulousain a fait aussi une christiade. Ah! malheureux, pourquoi t'es-tu fait

le singe de feu M. d'Escorbiac?

Mais Milton a fait austi son roman du nouveau testament son paradis reconquis en vers blancs, qui ressemblent souvent à la plus mauvaise prose. Va va laisse Milton mettre toujours aux prises Sathan avec JESUS. C'est à lui qu'il appartient de faire conduire en grands vers dans la Galilée, un troupeau de deux mille cochons par une légion de diables, c'est-à-dire, par six mille sept cents diables qui s'emparent de ces cochons (à trois diables & sept vingtièmes par cochon) & qui les noient dans un lac. C'est à Milton qu'il sied bien de faire proposer à DIEU par le diable, de faire ensemble un bon souper. Le diable, dans Milton, (a) peut à son aise couvrir la table d'ortolans, de perdrix, de solles, d'esturgeons, & faire servir à boire par Hébé & par Ganimede à JESUS-CHRIST. Le diable peut emporter DIEU sur une petite montagne, du haut de laquelle il lui montre le capitole, les ssles Moluques & la ville des Indes où naquit la belle Angélique qui sit tourner la tête à Roland. Après quoi le diable offre à DIEU de lui donner tout cela, pourvu que DIEU veuille l'adorer. Mais Milton a eu heau saire, on s'est moqué de lui, on s'est moqué du pauvre frère Berruier le jésuite; on se moque de toi, prends la chose en patience.

Allons donc, fils de Dieu, mets-toi à table & mange. What doub'st, thow son of god? sit down and eat.



MARTYRS.

SECTION PREMIERE.

MARTYR, témoin, martyrion, témoignage. La société chrétienne naissante donna d'abord le nom de martyrs à ceux qui annonçaient nos nouvelles vérités devant les hommes, qui rendaient témoignage à JESUS, qui confessant JESUS, comme en donna le nom de saint aux présides, aux surveillans de la société, & aux semmes leurs biensaichrices; c'est pourquoi saint Jérôme appelle souvent dans ses sentres, son affiliée Pause, sainte l'aute. Et tous les premiers évêques s'appéllaient saints.

Le nom de martyrs dans la suite ne sut plus donné qu'aux chrétiens morts ou tournientés dans les supplices; & les perites chapelles qu'on leur érigea de-

puis recurent le nom de martyrion.

C'est une grande question pourquoi l'empire romain

autorisa toujours dans son sein la secte juive, même après les deux horribles guerres de Titus & d'Hadrien; pourquoi il toléra le culte issaque à plusieurs reprises, & pourquoi il persécuta souvent le christianisme. Il est évident que les Juiss qui payaient chèrement leurs synagogues, dénonçaient les chrétiens leurs ennemis mortels, & soulevaient les pleuples contreux. Il est encore évident que les Juiss occupés du métier de courtiers & de l'usure, ne prêchaient point contre l'ancienne religion de l'empire, & que les chrétiens tous engagés dans la controverse prêchaient contre le culte public, voulaient l'anéantir, brûlaient souvent les temples, brisaient les statues consacrées, comme firent saint Théodore dans Amasée, & saint Folyeucle dans Mitilène.

Les chrétiens orthodoxes étant surs que leur religion était la seule véritable, n'en toléraient aucune autre. Alors on ne les toléra guère. On en supplicia quelques-uns qui moururent pour la foi, & ce surent les marryrs.

Ce nom est si respectable, 'qu'on ne doit pas le prodiguer; il n'est pas permis de prendre le nom & les armes d'une maison dont on n'est pas. On a établi des peines très-graves contre ceux qui osent se décorer de la croix de Malthe ou de St. Louis sans être chevaliers de ces ordres.

Le favant Dodwell, l'habile Midleton, le judicieux Blondel, l'exact Tillemont, le scrutateur Launoy & beaucoup d'autres, tous zélés pour la gloire des vrais martyrs, ont rayé de leur catalogue une multitude d'inconnus à qui l'on prodiguait ce grand nom. Nous avons observé que ces savans avaient pour eux l'aveu formel d'Origine, qui dans sa résutation de Celse, avoue qu'il y a eu peu de martyrs, & encore de loin à loin, & qu'il est facile de les compter.

Cependant, le bénédictin Ruinart, qui s'intitule

B 3

Dom Ruinart, quoiqu'il ne foit pas Espagnol, a com battu tant de savans personnages. Il nous a donné avec candeur beaucoup d'histoires de martyrs qui ont paru fort suspectes aux critiques. Plusieurs bons esprits ont douté de quelques anecdotes, concernant les légendes rapportées par Dom Ruinart, depuis la première jusqu'à la dernière.

1°, Ste. Simphorose et sept enfans.

Les scrupules commencent par sainte Simphorose & ses sept enfans martyrisés avec elle, ce qui paraît d'abord trop imité des sept Maccabées. On ne sait pas d'où vient cette légende, & c'est déjà un grand sujet de doute.

On y rapporte que l'empereur Adrien voulut interroger lui-même l'inconnue Simphorose, pour savoir si elle n'était pas chrétienne. Les empereurs se donnaient rarement cette peine. Cela serait encore plus extraordinaire que si Louis XIV avait sait subir un interrogatoire à un huguenot, Vous remarquerez encore qu'Adrien sut le plus grand protesteur des chrétiens, loin d'être leur persécuteur.

Il eut donc une très-longue conversation avec Simphorose; & se mettant en colère, il lui dit, Je te sacrisserai aux dieux, comme si les empereurs romains sacrissient des semmes dans leurs dévotions. Ensuite il la sit jeter dans l'Anio, ce qui n'était pas un sacrisse ordinaire. Puis il sit sendre un de ses sils par le milieu du front jusqu'au pubis, un second par les deux côtés; on roua un troisème, un quatrième ne su que percé dans l'estomac, un cinquième droit au cœur, un sixième à la gorge; le septième mourut d'un paquet d'éguilles ensoncées dans la politine. L'empereur sarien aimait la varieté. Il commanda qu'on les ensevelit auprès du temple d'Esercule, quoi-

qu'on n'enterrât personne dans Rome, encor moins près des temples; & que c'eût été une horrible profanation. Le pontise du temple (ajoute le légendaire) nomma le lieu de leur sépulture les sept biotanates.

S'il était rare qu'on érigeat un monument dans Rome à des gens ainsi traités, il n'était pas moins rare qu'un grand-prêtre se chargeat de l'inscription, & même que ce prêtre Romain leur sit une épitaphe grecque. Mais ce qui est encor plus rare, c'est qu'on prétende que ce mot biotanates signifie les sept suppliciés. Biotanates est un mot forgé, qu'on ne trouve dans aucun auteur. Et ce ne peut être que par un jeu de mots qu'on lui donne cette signification en abusant du mot thenon. Il n'y a guère de fable plus mai construite. Les légendaires ont su mentir, mais ils n'ont jamais su mentir avec art.

Le savant la Crose bibliothécaire du roi de Prusse Fréderic le Grand, disait, je ne sais pas si Ruinart est sincère; mais j'ai peur qu'il ne soit imbécille.

2°. Ste. Félicité et encore sept enfans.

C'est de Surius qu'est tirée cette légende. Ce Surius est un peu décrié pour ses absurdités. C'est un moine du seizième siècle qui raconte les martyres du second, comme s'il avait été présent.

Il prétend que ce méchant homme, ce tyran Marc-Aurèle Antonin Pie, ordonna au préfet de Rome de faire le procès à fainte Félicité, de la faire mourir elle & ses sept enfans, parce qu'il courait un bruit qu'elle était chrétienne.

Le préset tint son tribunal au champ de Mars, lequel pourtant ne servait alors qu'à la revue des troupes; & la première chose que sit le préset, ce sut de lui faire donner un sousset en pleine assemblée.

Les longs discours du magistrat & des accusés sont dignes de l'historien. Il finir par faire mourir les sept frères dans des supplices différens, comme les ensans de sainte simphorose. Ce n'est qu'un double emploi. Mais pour sainte Félicité il la laisse là & n'en dit pas un mot.

3°. St. Poercarpe.

Eusebe raconte que saint Polycarpe ayant connu en songe qu'il serait brûlé dans trois jours, en avertit fes amis. Le légendaire ajoute, que le lieutenant de police de Smyrne nommé Hérode, le fit prendre par ses archers, qu'il fut livré aux bêtes dans l'amphithéatre, que le ciel s'entr'ouvrit, & qu'une voix céleste lui cria, bon courage, Polycarpe. Que l'heure de lâcher les lions sur l'amphithéatre étant passée, on alla prendre dans toutes les maisons du bois, pour le brûler, que le saint s'adressa au DIEU des archanges, (quoique le mot d'archange ne fût point encore connu) qu'alors les flammes s'arrangèrent autour de lui en arc de triomphe sans le toucher; que son corps avait l'odeur d'un pain cuit; mais qu'ayant résisté au feu, il ne put se désendre d'un coup de sabre; que son sang éteignit le bûcher, & qu'il en sortit une colombe qui s'envola droit au ciel. On ne fait pas précifément dans quelle planète.

4°. Dr Sr. Prozomis.

Nous suivons l'ordre de *Dom Ruinart*; mais nous ne voulons point révoquer en doute le martyre de de saint I tolomée qui est tiré de l'apologétique de saint Justin.

Nous pourrions former quelques difficultés sur la femme accusée par son mari d'être chrétienne, &

qui le prévint en lui donnant le libelle de divorce. Nous pourrions demander pourquoi dans cette histoire il n'est plus question de cette femme? Nous pourrions faire voir qu'il n'était pas permis aux femmes du tems de Marc-Aurèle de demander à répudier leurs maris, que cette permission ne leur sur donnée que sous l'empereur Jutien; & que l'histoire tant répétée de cette chrétienne qui répudia son mari, (tandis qu'aucune payenne n'avait osé en venir là) pourrait bien n'être qu'un fable. Mais nous ne voulons point élever de disputes épineuses. Pour peu qu'il y ait de vraisemblance dans la compilation de Dom Ruinart, nous respectons trop le sujet qu'il traite pour faire des objections.

Nous n'en ferons point sur la lettre des églises de Vienne & de Lyon, quoiqu'il y ait encore bien des obscurités. Mais on nous pardonnera de désendre la mémoire du grand Marc-Aurèle dans la vie de saint Simphorien de la ville d'Autun, qui était probablement pa-

rent de sainte Simphorose.

5°. DE ST. SIMPHORIEN D'AUTUN.

La legende, dont on ignore l'auteur, commence ainsi. « L'empereur Marc - Aurèle venait d'exciter » une essroyable tempête contre l'église, & ses édits » foudroyans attaquaient de tous côtés la religion » de Jesus-Christ, lorsque saint Simphorien vivait » dans Autun dans tout l'éclat que peut donner une » haute naissance & d'une rare verta. Il était d'une » famisse chrétienne, & l'une des plus considérables » de la ville &c. »

Jamais Marc-Aurèlene donna d'édit sanglant contre les chrétiens. C'est une calomnie très-condamnable. Tillemont lui-même avoue, que ce fut le meilleur prince qu'aient jamais eu les Romains; que son règne sut un siècle d'or;

& qu'il vérifia ce qu'il disait souvent d'après Platon, que les peuples ne seraient heureux que quand les rois seraient philosophes.

De tous les empereurs ce fut celui qui promulgua les meilleures loix; il protégea tous les sages & ne persécuta aucun chrétien, dont il avait un grand nom-

bre à son service.

Le lègendaire raconte que faint Simphorien ayant réfusé d'adorer Cibèle, le juge de la ville demanda, Qui est cet homme-la? Or il impossible que le juge d'Autun n'eût pas connu l'homme le plus considérable d'Autun.

On le fait déclarer par la fentence, coupable de lèzemajesté divine & humaine. Jamais les Romains n'ont employé cette formule, & cela seul ôterait toute croyance au prétendu martyre d'Autun.

Pour mieux repousser la calomnie contre la mémoire sacrée de Marc-Aurèle, mettons sous les yeux le discours de Meliton évêque de Sarde, à ce meilleur des

empereurs, rapporté mot-à-mot par Eusèbe.

« (a) La fuite continuelle des heureux succès qui pronte font arrivés à l'empire, sans que sa félicité ait été troublée par aucune disgrace, depuis que notre religion qui était née avec lui s'est augmentée dans son sein, est une preuve évidente qu'elle contribue notablement à sa grandeur & à sa gloire. Il n'y a eu entre les empereurs que Néson & Domitien, qui étant trompés par certains imposteurs, ont répandu contre nous des calomnies, qui ont trouvé selon la coutume quelque croyance parmi le peuple. Mais vos très-pieux prédécesseurs ont corrigé l'ignorance de ce peuple, & ont réprimé par des édits publics la hardiesse de ceux qui entreprendraient de nous faire aucun mauvais traitement.

⁽a) Eusèbe pag. 187. tradust. de Cousin in-40.

Adrien, votre aïeul, a écrit en notre faveur à Fundanus gouverneur d'Afie, & à plusieurs autres.
L'empereur votre père, dans le teins que vous partagiez avec lui les soins du gouvernement, a écrit
aux habitans de Larisse, de Thessalonique, d'Athènes, & ensin à tous les peuples de la Grèce, pour
réprimer les séditions & les tumultes qui avaient été
excités contre nous. »

Ce passage d'un évêque très-pieux, très-sage & trèsvéridique, suffit pour confondre à jamais tous les mensonges des légendaires, qu'on peut regarder comme la bibliothèque bleue du christianisme.

6°. D'UNE AUTRE STE. FÉLICITÉ ET STE. PERPÉTUE.

S'il était question de contredire la légende de Félicité & de l'erpétue, il ne serait pas difficile de faire voir combien elle est suspecte. On ne connaît ces martyres de Carthage que par un écrit sans date de l'église de Salzbourg. Or il y a loin de cette partie de la Bavière à la Goulette. On ne nous dit pas sous quel empereur cette Félicité & cette Perpétue recurent la couronne du dernier fupplice. Les visions prodigieuses dont cette histoire est remplie, ne décèlent pas un historien bien sage. Une échelle toute d'or bordée de lances & d'épées, un dragon au haut de l'échelle, un grand jardin auprès du dragon, des brebis dont un vieillard tirait le lait, un réservoir plein d'eau, un flacon d'eau dont on buvait sans que l'eau diminuât; sainte Perpétue se battant toute nue contre un vilain Egyptien, de beaux jeunes gens tout nuds qui prenaient son parti, elle-même enfin devenue homme & athlète très-vigoureux. Ce sont-là, ce me femble, des imaginations qui ne devraient pas entrer dans un ouvrage respectable.

Q U E S T I O N S

Il y aencore une réflexion très-importante à faire; c'est que le style de tous ces récits de martyres arrivés dans des tems si disserens, est partout semblable, partout également puérile & ampoulé. Vous retrouvez les mêmes tours, les mêmes phrases dans l'histoire d'un martyre sous Domitien, & d'un autre sous Galérius. Ce sont les mêmes épithètes les mêmes exagérations. Pour peu qu'on se connaisse en style, on voir qu'une même main les a tous rédigés.

Je ne prétends point ici faire un livre contre Dem Ruinart; & en respectant toujours, en admirant, en invoquant les vrais martyrs avec la sainte église, je me bornerai à faire sentir par un ou deux exemples frappans, combien il est dangereux de mêler ce qui n'est

que ridicule avec ce qu'on doit vénérer.

7°. DE ST. THEODOTE DE LA VILLE D'ANCIRE ET DES SEPT VIERGES, ECRIT PAR NILUS TEMOIN OCULAIRE, TIRÉ DE BOLLANDUS.

Plusieurs critiques, aussi éminentes en sagesse qu'en vraie piété, nous ont déjà fait connaître que la légende de saint Théodote le cabaretier est une profanation & une espèce d'impiété, qui aurait dû être supprimée. Voici l'histoire de Théodote. Nous emploierons souvent les propres paroles des actes sincères recueillis par Dom Ruinart.

Son métier de cabaretier lui fournissait les moyens d'exercer ses sonctions épiscopales. Cabaret illustre, confacré à la piété & non à lu débauche.... Tantôt Théodose était médecin, tantôt il fournissait de bons morceaux zux fidèles. On vit un cabaret être aux chrétiens, ce que l'arche de Noé sut à ceux que DIEU voulut sauver du déluge. (a)

(a) Ce qui est en lettres italiques est mot-à-mot dans les astes finceres, tout le reste est entièrement conforme. On l'a seu-

Ce cabaretier Théodote se promenant près du steuve Halis avec ses convives vers un bourg voism de la ville d'Ancire. Un gazon frais & mollet leur présentait un lit délicieux; une source qui sortait à quelques pas de la au pied d'un rocher, & qui par une route couronnée de sleurs, venait se rendre auprès d'eux pour les désaltérer, leur offrait une eau claire & pure. Des arbres fruitiers mélés d'arbres sauvages leur fournissaient de l'ombre & des fruits, & une bande de savans rossignols, que des cigales relevaient de tams en tems, y sormaient un charmant concert, &c.

Le curé du lieu, nommé Fronton, étant arrivé, & le cabaretier ayant bu avec lui fur l'herbe, dont le verd naissant était relevé par les nuances diverses du divers coloris des fleurs, dit au curé, ah, père, quel plaisir il y aurait à bâtir ici une chapelle! Oui, dit Fronton, mais il faut commencer par avoir des reliques. Allez, allez, reprit saint Théodore, vous en aurez bientôt sur ma parole, & voici mon anneau que je vous donne pour

gage , bâtissez vîte la chapelle.

Le cabaretier avait le don de prophétie, & favait bien ce qu'il disait. Il s'en va à la ville d'Ancire, tandis que le curé Fronton se met à bâtir. Il y trouve la persécution la plus horrible, qui durait depuis très-long-tems. Sept vierges chrétiennes, dont la plus jeune avait soitante & dix ans, venaient d'être-condamnées, selon l'usage, à perdre leur pucelage par le ministère de tous les jeunes gens de la ville. La jeunesse d'Ancire, qui avait probablement des affaires plus préssantes, ne s'empressa d'exécuter la sentence. Il ne s'en trouva qu'un qui obéit à la justice. Il s'adressa à sainte Técuse, & la mena dans un cabinet avec une valeur étonnance. Técuse se jeta à ses genoux, & lui dit, pour Dieu, mon fils, un peu de vergogne; voyez ces yeux éteints, cette chair demi-

lement abrégé pous éviter l'ennui du flyle déclamatoire de ses aftes.

morte, ces rides pleines de crasse, que soixante & dixans ont creusé sur mon front, ce visage couleur de terre.... quittez des pensées si indignes d'un jeune homme comme vous, JESUS-CHRIST vous en conjure par ma bouche. Il vous le demande comme une grace, & si vous la lui accordez, vous pouvez attendre tout de sa reconnaissance. Ce discours de la vieille & son visage sirent rentrer tout-à-coup l'exécuteur en lui-même. Les sept vierges ne furent point déslorées.

Le gouverneur irrité chercha un autre supplice; il les fit initier sur le champ aux mystères de Diane & de Minerve. Il est vrai qu'on avait institué de grandes sêtes en l'honneur de ces divinités; mais on ne connaît point dans l'antiquité les mystères de Minerve & de Diane. Saint Nil, intime ami du cabaretier Théodote, auteur de cette histoire merveilleuse, n'était pas

au fait.

On mit, selon lui, les sept belles demoiselles, toutes nues sur le char qui portait la grande Diane & la sage Minerve au bord d'un lac voisin. Le Thucidide saint Nil paraît encore ici sort mal informé. Les prêtresses étaient toujours couvertes d'un voile; & jamais les magistrats Romains n'ont fait servir la déesse de la chasteté, & celle de la sagesse par des silles qui montrassent aux peuples leur devant & leur derrière.

Saint Nil ajoute que le char était précédé par deux chœurs de ménades qui portaient le thyrse en main. Saint Nil a pris ici les prêtresses de Minerve pour celles de Bacchus. Il n'était pas versé dans la lithurgie

d'Ancire.

Le cabaretier en entrant dans la ville vit ce funeste spectacle, le gouverneur, les ménades, la charrette, Minerve, Diane, & les sept pucelles. Il sourt se mettre en oraison dans une hutte avec un neveu de sainte Técuse. Il prie le ciel que ces sept dames soient plutôt mortes que nues. Sa prière est exaucée; il apprend que

les sept filles au-lieu d'être déslorées ont été jetées dans le lac, une pierre au cou, par ordre du gouverneur. Leur virginité est en sûreté. A cette nouvelle le saint se relevant de terre & se tenant sur les genoux, tourna ses, yeux vers le ciel; & parmi les divers mouvemens d'amour, de joie & de reconnaissance qu'il ressentait, il dit, je vous rends graces, Seigneur, de ce que vous n'avez pas rejetté la prière de votre serviteur.

Il s'endormit, & pendant son sommeil, sainte Técuse la plus jeune des noyées lui apparut. En quoi! mon sils Théodote, uni dit-elle, vous dormez sans penser à nous, avez-vous oublié si-tôt les soins que s'ai pris de votre jeunesse? ne souffrez-pas, mon cher Théodote, que nos corps soint mangés des poissons. Allez au lac, mais gar-

dez-vous d'un traître.

Ce traître était le propre neveu de sainte Técuse.

J'omets ici une foule d'aventures miraculeuses qui arrivèrent au cabaretier pour venir à la plus importante. Un cavalier céleste armé de toutes piéces, précédé d'un flambeau céleste, descend du haut de l'empirée, conduit au lac le cabaretier au milieu des tempêtes, écarte tous les soldats qui gardaient le rivage, & donne le tems à Théodote de repêcher les sept vieilles & de les enterrer.

Le neveu de Técuse alla malheureusement tout dire. On saissit Théodote, on essaya en vain pendant trois jours tous les supplices pour le faire mourir. On ne put en venir à bout qu'en lui tranchant la tête; opération à laquelle les saints ne résistent jamais.

Il restait de l'enterrer. Son ami le curé Fronton, à qui Théodote en qualité de cabaretier avait donné deux outres remplis de bon vin, enivra les gardes & emporta le corps. Alors Théodote apparut en corps & en ame au curé? Et bien, mon ami, lui dit-il, ne t'avais-je pas bien dit que tu aurais des reliques pour ta chapelle?

C'est-là ce que rapporte saint Nil, témoin oculaire,

qui ne pouvait être ni trompé ni trompeur. C'est-là ce que transcrit Dom Ruinart comme un acte sincère. Or tout homme sensé, tout chrétien sage, lui demandera si on en s'y serait pris autrement pour déshonorer la religion la plus sainte, la plus auguste de la terre, & pour la tourner en ridicule.

Je ne parlerai point des onze mille vierges, je ne discuterai point la fable de la légion Théhaine, composée, dit l'auteur, de six mille six cents hommes, tous chrétiens venant d'Orient par le mont St. Eernard, martyrisés l'an 285, dans le tems de la paix de l'église la plus prosonde, & dans une gorge de montagne où il est impossible de mettre trois cents hommes de front; fable écrite plus de cent cinquante ans après l'événement; fable dans laquelle il est parlé d'un roi de Bourgogne qui n'existait pas; fable ensin reconnue pour absurde par tous les savans qui n'ont pas perdu la raison.

Je m'en tiendrai au prétendu martyre de saint Romain.

8°. Du martyre de St. Romain.

Saint Romain voyageait vers Antioche; il apprend que le juge Afclepiade faisait mourir les chrétiens. Il va le trouver, & le défie de le faire mourir. Asclepiade le livre aux bourreaux: ils ne peuvent en venir à bout. On prend enfin le parti de le brûler. On apporte des fagots. Des juifs qui passaient se moquent de lui; ils lui disent que DIEU tira de la fournaise Sidrac, Misac & Abdenago; mais que JESUS-CHRIST laisse brûler ses serviteurs. Aussi-tôt il pleut, & le bûcher s'éteint.

L'empereur (qui cependant était alors à Rome, & non dans Antioche) dit, Que le ciel se déclare pour saint Romain, & qu'il ne veut rien avoir à démêler avec le DIEU du ciel. Voilà, cominue le légendaire, (a)

(a) Le légendaire se sait se qu'il dit avec son Ananias.

notre

notre Ananias délivré du feu aussi-bien que celui des Juifs. Mais Asclepiade, homme sans honneur, sit tant par ses basses flatteries, qu'il obtint qu'on couperait la langue à saint Romain. Un médecin qui se trouva là, coupe la langue du jeune homme, & l'emporte chez lui proprement enveloppée dans un morceau de soie.

L'anatomie nous apprend, & l'expérience le confirme,

qu'un homme ne peut vivre sans langue.

Romain fut conduit en prison. On nous a lu plusieurs fois que le saint Esprit descendit en langue de seu; mais saint Romain qui balbutiait comme Moyse, tandis qu'il n'avait qu'une langue de chair, commença à parler distinctement des qu'il n'en eut plus.

On alla conter le miracle à Ascleplade comme il étalt avec l'empereur. Ce prince soupçonna le médecin de l'avoir trompé; le juge menaça le medecin de le faire mourir. Seigneur, lui dit-il, s'ai encor chez moi la langue que s'ai coupée à cet homme; ordonnez qu'on m'en donne un qui ne soit pas comme celui-ci sous une pretect on particulière de DIEU, permettez que je lui coupe le langue jusqu'à l'endroit où celle-ci a été coupée; s'il n'en meure pas, je consens qu'on me fasse mourir moi-même. Là dessus on fait venir un homme condamné à mort; & le médecin ayant pris la mesure sur la langue de Romain, coupe à la même distance celle du criminel; mais à peiné avait-il retiré son rasoir que le criminel tombe mort. Ainsi le miracle sut avéré à la gloire de DIEU, & à la consolation des sidèles.

Voilà ce que Dom Ruinart raconte sérieusement; prions DIEU pour le bon sens de Dom Ruinart.



SECTION SECONDE

Extrait d'une lettre écrite à un docleur apologiste de Dom Ruinart.

Vous parlez toujours de martyrs. Eh! Monsieur, ne sentez-vous pas combien cette misérable preuve s'élève contre nous. Insensés & cruels que nous sommes, quels barbares ont jamais fait plus de martyrs que nos barbares ancêtres? Ah! Monsieur, vous n'avez donc pas voyagé! vous n'avez pas vu à Constance la place où *Verôme* de Prague dit à un des bourreaux du concile qui voulait allumer son bûcher par derrière; Allume par devant; si j'avais criant les stammes, je ne

serais pas venu ici.

Avez-vous jamais passé dans Paris par la Grève, où le conseiller-cletc Anne Dubourg neveu du chance-lier, chanta des cantiques avant son supplice? Savez-vous qu'il sur exhorté à cette héroïque constance par une jeune semme de qualité nommée Madame de la Caille, qui sur brûsée quelques jours après lui? Elle était chargée de fers dans un cachot voisin du sien, & ne recevait le jour que par une petite grille pratiquée en-haut dans le mur qui séparait ces deux cachots. Cette semme entendait le conseiller qui disputait sa vie contre ses juges par les sormes des loix. Laisse-là, lui cria-t-elle, ces indignes sormes, craignez-vous de mourir pour votre DIEU?

Voilà ce qu'un indigne historien tel que le jésuite Daniel n'a garde de rapporter, & ce que d'Aubigné &

les contemporains nous certifient.

Faut-il vous montrer ici la foule de ceux qui furent exécutés à Lyon dans la place des Terraux depuis 1546? Faut-il vous faire voir Mlle. de Cagnon fuivant dans une charrette cinq autres charrettes chargées d'infortunés condamnés aux flammes, parce qu'ils avaient le malheur de ne pas croire qu'un homme pût changer du pain en Dieu? cette fille malheureusement persuadée que la religion réformée est la véritable, avait toujours répandu des largesses parmi les pauvres de Lyon. Ils entouraient en pleurant la charrette où elle était traînée chargée de fers. Hélas! lui criaient-ils, nous ne recevrons plus d'aumône de vous. Eh bien, ditelle, vous en recevrez encore, & elle leur jeta ses mules de velours que ses bourreaux lui avaient laissées.

Avez-vous vu la place de l'Estrapade à Paris? elle fut couverte sous François I de corps réduits en cendre. Savez-vous comme on les faisait mourir? on les sus-pendait à des longues bascules qu'on élevait & qu'on baissait tour-à-tour sur un vaste bûcher, asin de leur faire sentir plus long-tems toutes les horreurs de la mort la plus douloureuse. On ne jetait ces corps sur les charbons ardens que lorsqu'ils étaient presque entiérèment rôtis, & que leurs membres retirés, leur peau sanglante & consumée, leurs yeux brûlés, leur visage désiguré ne leur laissaient plus l'apparence & la figure humaine.

Le jésuire Daniel suppose sur la foi d'un infame écrivain de ce tems-là, que François. I dit publiquement qu'il traiterait ainsi le dauphin son sils s'il donnait dans lés opinions des réformés. Personne ne croira qu'un roi qui ne passait pas pour un Néron, ait jamais prononcé de si abominables paroles. Mais la vérité est que tandis qu'on faisait à Paris ces sacrifices de sauvages qui surpassent tout ce que l'inquisition a jamais fait de plus horrible, François I plaisantait avec ses courtisans, & couchait avec sa maturesse. Ce ne sont pas là, monsieur, des histoires de sainte Potamienne, de sainte Ursule & des onze mille vierges; c'est un récit sidele de ce que l'histoire a de moins incertain.

C 2

Un de vos ancêtres, du moins un homme de votre nom, Fierre Bergier, fut brûlé à Lyon en 1552 avec René Poyet parent du chancelier Poyet. On jeta dans le même bûcher Jean Chambon, Louis Dimonet, Louis de Marjac, Etienne de Gravot, & cinq jeunes écoliers. Je vous ferais trembler si je vous faisais voir la liste des martyrs que les protestans ont conservée.

Fierre Bergier chantait un speaume de Morot en allant au supplice. Dites-nous en bonne soi si vous chanteriez un pseaume en latin en pareil cas? Dites-nous si le supplice de la potence, de la roue ou du seu est une preuve de la religion. C'est une preuve sans doute de la barbarie religieuse. C'est une preuve que d'un côté il y a

des bourreaux, & de l'autre des persuadés.

Les vallées du Piémont auprès de Pignerol étaient habitées de tems immémorial par ces malheureux per-fuadés. On leur envoie en 1655 des missionnaires & des assassins. Lifez la rélation de Morland alors ministre d'Angleterre à la cour de Turin. Vous y verrez un Jean Brocher auquel on coupa le membre viril qu'on mit entre les dents de sa tête coupée plantée sur une pique pour servir de signal.

Marthe Basat, dont on tua les ensans sur son ventre; après quoi on lui coupa les mamelles qu'on sit cuire au cabaret de Macel, & dont on sit manger

aux passans.

Pierre Simon & sa femme, âgés de quatre-vingts ans, liés & roulés ensemble, & précipités de rocher en rocher.

Anne Charbonnier violée, & ensuite empâlée par la partie même dont on venait de jouir; portée sur le grand chemin pour servir de croix, selon l'usage de ce pays, où il faut des croix à tous les carresours.

Le détail de ces horreurs vous fait dresser les cheveux; mais la multiplicité en est si grande qu'elle enmuie. On faisait périr ainsi des milliers d'imbécilles, en leur disant qu'il fallait entendre la messe en latin. Il était bien clair qu'étant déchirés en morceaux il ne pouvaient avoir le bonheur d'aller à la messe.

Ah, monsieur, si vous voulez rendre la religion chrétienne aimable, ne parlez jamais de martyrs. Nous en avons fait cent fois, mille fois plus que tous les payens. Nous ne voulons point répéter ici ce qu'on a tant dit des massacres des Albigeois, des habitans de Mérindol, de la St. Barthelemi, de soixante ou quatrevingt mille Irlandais protestans égorgés, assommés, pendus, brûlés par les catholiques; de ces missions d'Indiens tues comme des lapins dans des garennes aux ordres de quelques moines. Nous frémissons; nous gémissons; mais il faut le dire; parler de martyrs à des chrétiens, c'est parler de gibets & de roues à des bourreaux & à des records.

Que pourrions-nous vous représenter encore, monfieur, après ce tableau aussi vrai qu'épouvantable que yous nous avez forcés de vous tracer de nos mains tremblantes? Oui, à la honte de la nature, il y a encore des fanatiques affez barbares, des hommes affez dignes de l'enfer, pour dire qu'il faut faire périr dans les supplices tous ceux qui ne croient pas à la religion chrétienne que l'on a tant déshonorée. C'est ainsi que pensent encore les inquisiteurs, tandis que les rois & leurs ministres devenus plus humains, émoussent dans toute l'Europe le fer dont ces monstres font armés. Un évêque en Espagne a proféré ces paroles devant des témoins respectables de qui nous les tenons : Le ministre d'état qui a figné l'expulsion des jésuites mérite la mort. Nous avons vu des gens qui ont toujours à la bouche ces mots cruels contrainte & chatiment, & qui disent hautement que le christianisme ne peut se conserver que par la terreur & par le fang.

Je ne veux pas vous citer ici un autre évêque de la plus basse naissance, qui séduit par un fanatique, s'est expliqué avec plus de fureur qu'on n'en a jamais reproché aux Liocletiens & aux Décius.

La terre entière s'est élevée contre les jésuites, parce qu'ils étaient persécuteurs; mais qu'il se trouve quelque prince assez peu éclairé, assez mal conseillé, assez faible pour donner sa consiance à un capucin, à un cordelier, vous verrez les cordeliers & les capucins aussi insolens, aussi intrigans, aussi persécuteurs, aussi ennemis de la puissance civile que les jésuites l'ont été. Il faut que la magistrature soit partout occupée sans cesse à réprimer les attentats des moines. Il y a maintenant dans Paris un cordelier qui prêche avec la même impudence & la même fureur que le cordelier Fen-Ardent prêchait du tems de la ligue.

Quel homme a jamais été plus persécuteur chez ces mêmes cordeliers que leur prédicateur Poisson? Il exerça sur eux un pouvoir si tyrannique, que le ministère sur obligé de le faire déposer de sa place de provincial & de l'exiler. Que n'eût-il point fait contre les laïques? Mais cet ardent persécuteur était-il un homme persuadé, un fanatique de religion? Non, c'était le plus hardi débauché qui sût dans tout l'ordre. Il ruina le grand couvent de Paris en filles de joie. Le procès de la semme Du Moutier qui redemanda quatre mille francs après la mort de ce moine, existe encore au gresse de la tournelle criminelle. Percez la muraille du parvis avec Fzéchiel, vous verrez des serpens, & des monstres & l'abomination de la maison d'Israël.

SECTION TROISIEME.

Comment se peut-il que dans le siècle éclairé où nous sommes, on trouve encor des écrivains savans & utiles, qui suivent pourrant le torrent des vieilles erreurs, & qui gâtent des vérités par des sables reçues?

ils comptent encore l'ère des martyrs de la première année de l'empire de Dioclétien, qui était alors bien éloigné de martyriser personne. Ils oublient que sa femme Prisca était chrétienne, que les principaux officiers de sa maison étaient chrétiens, qu'il les protégea constamment pendant dix-huit années; qu'ils bâtirent dans Nicomédie une église plus somptueuse que son palais, & qu'ils n'auraient jamais été persécutés s'ils n'avaient outragé le césar Galérius.

Est-il possible qu'on ose redire encore que Dioclétien mourut de rage, de désespoir & de misère, lui qu'on vit quitter la vie en philosophe comme il avait quitté l'empire, lui qui sollicité de reprendre la puissance suprême, aima mieux cultiver ses beaux jardins de Salone que de régner encore sur l'univers alors

connu?

O compilateurs, ne cesserez vous point de compiler! vous avez utilement employé vos trois doigts, em-

ployez plus utilement votre raison.

Quoi! vous me répétez que saint Pierre régna sur les sidèles à Rome pendant vingt-cinq ans, & que Néron le sit mourir la dernière année de son empire lui & saint Faul, pour venger la mort de Simon le magicien à qui ils avaient cassé les jambes par seurs prières!

C'est insulter le christianisme que de rapporter ces fa-

bles, quoi qu'avec une très-bonne intention.

Les pauvres gens qui redisent encore ces sottises sont des copisses qui remettent en oclavo ou en in-douze d'anciens in-folio que les honnètes gens ne lisent plus, & qui n'ont jamais ouvert un livre de saine critique. Ils ressassint les vieilles histoires de l'église; ils ne connaissent ni Midleton, ni Dodwel, ni Bruker, ni Dumoulin, ni Fabricius, ni Grabès, ni même Dupin, ni aucun de ceux qui ont porté depuis peu la lumière dans les ténèbres.

MASSACRES.

ARTICIE DE M. TRENCHARD.

L est peut-être aussi difficile qu'inutile de savoir si mazzacrium, mot de la basse latinité, a fait massacre, ou si massacre a fait mazzacrium.

Un massacre signisse un nombre d'hommes tués. Il y eut hier un grand massacre près de Varsovie, près de Cracovie. On ne dit point, il s'est fait le massacre d'un homme; & cependant on dit, un homme a été massacré; en ce cas on entend qu'il a été tué de plusieurs coups avec barbarie.

La poésie se sert du mot massacré pour tué, assassiné.

Que par ses propres mains son père massacré.

CINNA.

Un Anglais a fait un relevé de tous les massacres perpétrés pour cause de religion depuis les premiers siècles de notre ère vulgaire. En voici la traduction.

Les chrétiens avaient déjà excité quelques troubles à Rome lorsque l'an 251 de notre ère vulgaire, le prêtre Novacien disputa ce que nous appellons la chaire de Rome, la papauté au prêtre Corneille; car c'était déjà une place importante qui valait beaucoup d'argent. Et précisément dans le même tems la chaire de Carthage sut disputée de même par Cyprien & un autre prêtre nommé Novat qui avait tué sa femme à coups de pied dans le ventre, (a) Ces deux schifmes occasionnèrent beaucoup de meurtres dans Car-

(a) Histoire occlesiastique,

thage & dans Rome. L'empereur Décius fut obligé de réprimer ces fureurs par quelques supplices, c'est ce qu'on appelle la grande, la terrible persécution de Décius. Nous n'en parlerons pas ici; nous nous bornons aux meurtres commis par les chrétiens sur d'autres chrétiens. Quand nous ne compterons que deux cents personnes tuées ou griévement blessées dans ces deux premiers schissmes qui ont été le modèle de tant d'autres, nous croyons que cet article ne sera pas trop fort. Posons donc.

Dès que les chrétiens peuvent se livrer impunément à leurs vengeances sous Constantin, ils assassinent le jeune Candidien (a) fils de l'empereur Galère, l'espérance de l'empire, & que l'on comparait à Marcellus; un enfant de huit ans fils de l'empereur Maximin; une fille du même empereur âgée de sept ans; l'impératrice leur mère su traînée hors de son palais avec ses semmes dans les rues d'Antioche, & surent jetées avec elle dans l'Oronte. L'impératrice Valèrie veuve de Galère & fille de Dioclétien su tuée à Thessalonique en 315, & eut la mer pour sépulture.

Il est vrai que quelques auteurs n'accusent pas les chrétiens de ce meurtre, & l'imputent à *Licinius*; mais réduisons encore le nombre de ceux que les chrétiens égorgèrent dans cette occasion à deux cents. Ce n'est pas trop,

Dans le schisme des donatistes en Afrique, on ne peut guère compter moins de quatre cents personnes assommées à coup de mas200

400

(a) Année 313.

De l'autre part. fues, car les évêques ne voulaient pas qu'on se battît à coups dépées, pose.

On fait de quelles horreurs & de combien de guerres civiles le seul mot de consubstantiel fut l'origine & le prétexte. Cet incendie embrasa tout l'empire à plusieurs reprises & se ralluma dans toutes les provinces dévastées par les Goths, les Bourguignons, les Vandales pendant près de quatre cents années. Quand nous ne mettrons que trois cent mille chrétiens égorgés par des chrétiens pour cette querelle, sans compter les familles errantes réduites à la mendicité, on ne pourra pas nous reprocher d'avoir enflé nos comptes, ci.

La querelle des iconoclastes & des iconolâtres n'a pas certainement coûté moins de foixante mille vies.

Nous ne devons pas passer sous silence les cent mille manichéens que l'impératrice Théodora, veuve de Théophile, sit égorger dans l'empire Grec en 845. C'était une pénitence que son confesseur lui avait ordonnée, parce que jusqu'à cette époque on n'en avait encore pendu, empalé, noyé que vingt mille. Ces gens-là méritaient bien qu'on les tuât tous pour leur apprendre qu'il n'y a qu'un bon principe & point de manyais. Le tout se monte à cent vingt mille au moins, ci.

120000

N'en comptons que vingt mille dans les séditions fréquentes excitées par les prêtres qui se disputèrent partout des chaires épiscopales. Il faut avoir une extrême discrétion, pole.

5008ac

De l'autre part	500800
On a supputé que l'horrible folie des sain-	
tes croisades avait coûté la vie à deux mil-	
lions de chrétiens. Mais je veux bien par la plus étonnante réduction qu'on ait jamais faite les réduire à un million, ci.	,
plus étonnante réduction qu'on ait jamais	
faite les réduire à un million, ci	1000000
La croisade des religieux chevaliers porte- glaives, qui dévastèrent si honnétement &	
glaives, qui dévastèrent si honnêtement &	
si saintement tous les bords de la mer Bal-	•
tique, doit aller au moins à cent mille morts,	
ei	100000
Autant pour la croisade contre le Langue-	
doc, où l'on ne vit long-tems que les cendres	
des bûchers & des offemens de morts dévorés	
par les loups dans les campagnes, ci	100000
Pour les croisades contre les empereurs de-	
puis Grégoire VII, nous voulons bien n'en	
compter que trois cent mille, ci	300000 '
Le grand schisme d'Occident au quatorziè-	
me siècle fit périr assez de monde pour qu'on	
rende justice à notre modération, si nous ne	
comptons que cinquante mille victimes de	
la rage papale, rabbia papale, comme disent	
les Italiens, ci.	50000
La dévotion avec laquelle on fit brûler à la	•
fin de ce grand schisme dans la ville de Cons-	
tance les deux prêtres Jean Hus & Jérôme	
de Prague, fit beaucoup d'honneur à l'em-	
pereur Sigismond & au concile; mais elle	
causa, je ne sais comment, la guerre des hussites, dans laquelle nous pouvons comp-	•
ter hardiment cent cinquante mille morts,	
ci.	T \$ 0000
Après ces grandes boucheries, nous avouons	150000
Pres ees grandes botteries, nous avoitous	
•	2200800
1	

De l'autre part.

2200800

que les massacres de Mérindol & de Cabrières sont bien peu de chose. Il ne s'agit que de vingt-deux gros bourgs mis en cendres, de dix-huit mille innocens égorgés, brûlés, d'enfans à la mamelle jetés dans les flammes, de filles violées & coupées ensuite par quartiers, de vieilles semmes qui n'étaient plus bonnes à rien & qu'on faisait saurer en l'air en leur ensonçant des cartouches chargées de poudre dans leurs deux orifices. Mais comme cette petite exécution sut faite juridiquement, avec toutes les formalités de la justice, par des gens en robe, il ne faut pas omettre cette partie du droit français; pose donc.

18000

Nous voici parvenus à la plus fainte, à la plus glorieuse époque du christianisme que quelques gens sans aveu voulurent réformer au commencement du seizième siècle. Les saints papes, les saints évêques, les saints abbés ayant refusé de s'amender, les deux partis marchèrent sur des corps morts pendant deux siècles entiers, & n'eurent que quelques intervalles de paix.

Si l'ami lecteur voulait ben se donner la peine de mettre ensemble tous les assassinats commis depuis le règne du saint pape Léon X, jusqu'à celui du saint pape Clément IX, assassinats, soit juridiques, soit non juridiques, têtes de prêtres, de séculiers, de princes abattues par le bourreau, le bois renchéri dans plusieurs provinces par la multitude des bûchers allumés, le sang répandu d'un bout

2218800

De l'autre part. de l'Europe à l'autre, les bourreaux lassés en Flandre, en Allemagne, en Hollande, en France, en Angleterre même, trente guerres civiles pour la transsubstantiation, la prédestination, le surplis & l'eau bénite, les masfacres de la St. Barthelemi , les massacres d'Irlande, les massacres des Vaudois, les massacres des Cevennes &c. &c. &c. &c., on trouverait sans doute plus de deux millions de morts sanglantes avec plus de trois millions de familles infortunées, plongées dans une misère pire, peut-être, que la mort. Mais comme il ne s'agit ici que de morts, passons vite avec horreur, deux millions, ci. . . . 2000000 Ne foyons point injufies, n'imputons point à l'inquisition plus de crimes qu'elle n'en a commis en surplis & en étole; n'exagérons rien, réduisons à deux cent mille le nombre des ames qu'elle a envoyées au ciel ou en enfer, ci. Réduisons même à cinq millions les douze millions d'hommes que l'évêque Las Casas prétend avoir été immolés à la religion chrétienne dans l'Amérique : & faisons surtout la réflexion consolante qu'ils n'étaient pas des hommes, puisqu'ils n'étaient pas chrétiens, ci. Réduisons avec la même économie les

quatre cent mille hommes qui périrent dans la guerre civile du Japon, excitée par les révérends pères jésuires, ne portons notre

compte qu'à trois cent mille, ci.

Total. . . . 971880

300000

Le tout calculé ne montera qu'à la somme de neuf millions sept cent dix-huit mille huit cents personnes, ou égorgées, ou noyées, ou brûlées, ou rouées, ou

pendues pour l'amour de DIEU.

Qui que tu sois, lecteur, fi tu conserves les archives de ta famille, consulte-les, & tu verras que tu as eu plus d'un ancêtre immolé au prétexte de la religion, ou du moins cruellement persécuté (ou persécuteur, ce qui est encore plus funeste) t'appelles-tu Argile, ou Perth, ou Montrose, ou Hamilton, ou Douglas, souviens-toi qu'on arracha le cœur à tes pères sur un échaffaut pour la cause d'une liturgie & de deux aunes de toile. Es-tu Irlandais? Lis seulement la déclaration du parlement d'Angleterre du 25 juillet 1643; elle dit que dans la conjuration d'Irlande il périt cent cinquante-quatre mille protestans par les mains des catholiques. Crois, fitu veux, avec l'avocat Brooke, qu'il n'y eut que quarante mille hommes d'égorgés sans défense, dans le premier mouvement de cette sainte & catholique conspiration. Mais quelle que soit ta supputation, tu descends des assassins ou des assassinés. Choisis & tremble. Mais toi, prélat de mon pays, réjouis-toi, notre sang t'a valu cinq mille guinées de rente.

l'ai été fortement tenté d'écrire contre cet auteur Anglais; mais son mémoire ne m'ayant point paru enslé, je me suis retenu. Au reste, jespère qu'on n'aura plus de pareils calculs à faire. Mais à qui en aura-t-on l'obli-

gation?





MATIÈRE.

Dialogue poli entre un énergumène & un philosophe.

L'ÉNERGUMÈNE.

UI, ennemi de DIEU & des hommes, qui crois que DIEU est tout-puissant, & qu'il est le maître d'ajouter le don de la pensée à tout être qu'il daignera choisir, je vais te dénoncer à monséigneur l'inquisteur, je te ferai brûler; prends garde à toi, je t'avertis pour la dernière fois.

LE PHILOSOPHE.

Sont-ce là vos argumens? eff-ce aînsi que vous euseignez les hommes? j'admire votre douceur,

L'ÉNERGUMÈNE.

Allons, je veux bien m'appaiser un moment en attendant les fagots. Réponds-moi, qu'est-ce que l'esprit?

L P P H I L O S O P R E,

Je n'en fais rien.

L'ÉNERGUMÈNE.

Qu'est-ce que la matière?

LE PHILOSOPHE.

Je n'en sais pas grand chose. Je la crois étendue, solide, résistante, gravitante, divisible, mobile; DIEU peut lui avoir donné mille autres qualités que j'ignore.

L'ÉNERGUMÈNE.

Mille autres qualités, traître; je vois où tu veux

venir; tu vas me dire que DIEU peut aimer la matière, qu'il a donné l'instinct aux animaux, qu'il est le maître de tout.

LE PHILOSOPHE

Mais il se pourrait bien faire qu'en effet il eût accordé à cette matière bien des propriétés que vous ne sauriez comprendre.

L'ÉNERGUMÈNE,

Que je ne saurais comprendre, scélérat!

LE PHILOSOPHE.

Oui, sa puissance va plus loin que votre entendement.

L'ÉNERGUMÈNE.

Sa puissance, sa puissance! vrai discours d'athée.

LE PHILOSOPHE.

l'ai pourtant pour moi le témoignage de plusieurs faints pères.

L'ÉNERGUMÈNE.

Va, va, ni DIEU, ni eux, ne nous empéchéront de te faire brûler vif; c'est un supplice dont on punit les parricides & les philosophes qui ne sont pas de notre avis.

LE'PHILOSOPHE.

Est-ce le diable ou toi, qui a inventé cette manière d'argumenter?

L'ÉNERGUMÈNE.

Vilain possédé, tu oses me mettre de niveau avec le diable!

(Ici l'énergumène donne un grand soufflet au philosophe qui le lui rend avec usure.)

LE PHILOSOPHE.

A moi les philosophes.

L'ÉNERGUMÈNE

A moi la fainte Hermandad.

(Ici une demi-douzaine de philosophes arrivent d'un côté, & on voit accourir de l'autre cent dominicains avec cent familiers de l'inquisition & cent alguazils. La partie n'est pas tenable.)



M E S S I E.

A V E R T I S S E M E N T.

Cet article est de M. Poster de Bottens d'une ancienne famille de France, établie depuis deux cents ans en Suisse. Il est premier passeur de Lausanne. Sa science est égale à sa piété. Il composa cet article pour le grand dictionnaire encyclopédique, dans lequel il sut inséré. On en supprima seulement quelques endroits, dont les examinateurs crurent que des catholiques moins savans & moins pieux que l'auteur, pourraient abuser. Il sut reçu avec l'applaudissement de tous les sages.

On l'imprima en même tems dans un autre petit dictionnaire; & on l'attribua en France à un homme qu'on n'était pas faché d'inquiéter. On supposait d'un laique, & on se déchaîna contre l'ouvrage & contre l'auteur prétendu. L'homme accusé se eontenta de rire de cette méprise. Il voyait avec compassion sous ses yeux exemple des erreurs & des injustices que les hommes commettent tous les jours dans leurs sugemens, car il avait le manuscrit du sage & savant prêtre, écrit tout entier de sa main.

Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

Il le possède encore. Il sera montré à qui voudra l'examiner. On y verra jusqu'aux ratures faites alors par ce laique même, pour prévenir les interprétations malignes.

Nous réimprimons donc aujourd'hui cet article dans toute l'intégrité de l'original. Nous en avons retranché pour ne pas répéter ce que nous avons imprimé ailleurs;

mais nous n'avons pas ajouté un seul mot.

Le bon de toute cette affaire, c'est qu'un confrère de l'auteur respectable, écrivit les choses du monde les plus ridicules contre cet article de son confrère, croyant écrire contre un ennemi commun. Cela ressemble à ces combats de nuit, dans lesquels on se bat contre ses camarades.

Il est arrivé mitle fois que des controvistes ont condamné des passages de St. Augustin, de St. Jérôme ne sachant pas qu'ils sussent de ces pères. Ils anathématiseraient une partie du nouveau testament s'ils n'avaient pas oui dire de qui est ce livre. C'est ainsi qu'on juge trop souvent.

Essie, Messies, ce terme vient de l'hébreu; il est synonyme au mot grec Christ. L'un & l'autre sont des termes consacrés dans la religion, & qui ne se donnent plus aujourd'hui qu'à l'oint par excellence, ce souverain sibérateur que l'ancien peuple Juis attendait après la venue duquel il soupire encore, & que les chrétiens trouvent dans la personne de Jesus fils de Marie, qu'ils regardent comme l'oint du seigneur, le messie promis à l'humanité; les Grecs emploient aussi le mot d'Elcimmeros qui signifie la même chose que Christos

Nous voyons dans l'ancien testament que le mot de Messie, loin d'être particulier au libérateur après la venue duquel le peuple d'Israël soupirait, ne l'était pas seulement aux vrais & sidèles serviteurs de DIEU,

mais que ce nom fut souvent donné aux rois & aux princes idolâtres, qui étaient dans la main de l'Eternel les ministres de ses vengeances, ou des instrumens pour l'exécution des conseils de sa fagesse. C'est ainsi que l'auteur de l'écclésiassique dit d'Elizée, (a) qui unguis reges ad panitentiam, ou comme l'ont rendu les Septante, ad vindiciam. Vous oignez les rois pour exercer la vengeance du seigneur. C'est pourquoi il envoya un prophète pour oindre Jéhu, roi d'Israël. Il annonça l'onction sacrée à Mazaël roi de Damas & de Syrie, (b) ces deux princes étant les Messes du Très - Haut pour venger les crimes & les abominations de la maison d'Achab.

Mais au XLVe. d'Esaïe v. I. le nom de Messie est expressément donné à Cyrus. Ainsi a dit l'Eternel à Cyrus son oint, son messie, duquel s'ai pris la main droite asin

que je terrasse les nations devant lui, &c.

Ezéchiel au XXVIIIe. de ses révélations, v. 14. donne le nom de Messie au roi de Tyr, qu'il appelle aussi chérubin, & parle de lui & de sa gloire dans des termes pleins d'une emphase, dont on sent mieux les beautés qu'on ne peut en faisir le sens, « Fils de l'homme, » dit l'Eternel au prophête, prononce à haute voix » use complainte sur le roi de Tyr, & lui dis, » Ainsi a dit le seigneur l'Eternel, tu étais le sceau de » la ressemblance de DIEU, plein de sagesse & parfait n en beauté; tu as été le jardin d'Héden du seigneur, » (où fuivant d'autres versions) tu étais toutes les » délices du seigneur; ta couverture était de pierres » précieuses de toutes sortes, de sardoine, de topaze, » de jaspe, de chrysolite, d'onix, de beril, de saphir, » d'escarboucle, d'émeraude & d'or. Cè que savaient » faire tes tambours & tes flûtes a été chez toi ; ils » ont été tout prêts au jour que tu fus crée, tu as été

⁽a) Eccléfiaft. ch. XLVIII. v. 8. (b) IV. des rois, ch. XVIII. v. 12. 13. 14

» un cherubin, un Messe pour servir de protection; » je t'avais établi; tu as été dans la sainte montagne » de DIEU, tu as marché entre les pierres slamboyan-» tes, tu as été parsait, en tes voies, dès le jour que » tu sus créé, jusques à ce que la perversité a été » trouvée en toi. »

Au reste le nom de Messiah, en grec Christ, se donnait aux rois, aux prophètes, & aux grands-prêtres des
Hébreux. Nous lisons dans le I. des rois, ch. XII. v. 3.
Le Seigneur & son Messie sont témoins, c'est-à-dire, le
Seigneur & le roi qu'il a établi. Et ailleurs, ne touchez
point mes oints, & ne faites aucun mal à mes prophêtes. David, animé de l'esprit de DIEU, donne dans
plus d'un endroit à Saül son beau-père qui le persécutait, & qu'il n'avait pas sujet d'aimer; il donne, disje, à ce roi réprouvé, & de dessius lequel l'esprit de
l'Eternel s'était retiré, le nom & la qualité d'oint, de
Messie du Seigneur. DIEU me garde, dit-il fréquemment
de porter ma main sur l'oint du Seigneur, sur le Messie
de DIEU.

Si le beau nom de Messe, d'oint de l'Eternel, a été donné à des rois idolâtres, à des princes cruels & ryrans, il a été très-employé dans nos anciens oracles pour désigner véritablement l'oint du seigneur, ce Messie par excellence, objet du desir & de l'attente de tous les sideles d'Israël. Ainsi Anne mère de Samuel conclut son cantique par ces paroles remarquables, & qui ne peuvent s'appliquer à aucun roi, (a) puisqu'on fait que pour lors les Hébreux n'en avaient point. Le Seigneur jugera les extrêmités de la terre, il donnera l'empire à son roi, il relévera la corne de son Christ, de son Messe. On trouve ce mot dans les oracles suivans; Pseaume II. v. 2. Pseaume XLIV. y. 8. Jérémie IV. v. 20. Daniel IX. y. 16. Habacue III. v. 13.

⁽a) I. Rois, chap. XI. v. 10.

Que fi l'on rapproche tous ces divers oracles, & en général tous ceux qu'on applique pour l'ordinaire au Messie, il en résulte des contrastes en quelque sorte inconciliables, & qui justifient jusqu'à un certain point l'obstination du peuple à qui ces oracles furent donnés.

Comment en effet concevoir avant que l'événement l'eût si bien justifié dans la personne de Jesus fils de Marie; comment concevoir, dis-je, une intelligence en quelque forte divine & humaine tout ensemble, un être grand & abaissé qui triomphe du diable, & que cet esprit infernal, ce prince des puissances de l'air, tente, emporte & fait voyager malgré lui, maître & serviteur, roi & sujet, sacrificateur & victime tout ensemble; mortel & vainqueur de la mort, riche & pauvre, conquérant glorieux dont le règne éternel n'aura point de fin. qui doit foumettre la nature par ses prodiges, & cependant qui sera un homme de douleurs, privé des commodités, souvent de l'absolument nécessaire dans cette vie dont il se dit le roi, & qu'il vient comblé de gloire & d'honneurs, terminant une vie innocente, malheureuse, sans cesse contredite & traversée, par un supplice également honteux & cruel, trouvant même dans cette humiliation, cet abaissement extraordinaire, la source d'une élévation unique qui le conduit au plus haut point de gloire, de puissance & de félicité, c'est-à-dire, au rang de la première des créatures.

Tous les chrétiens s'accordent à trouver ces caractères en apparence, si incompatibles dans la personne de Jesus de Nazareth qu'ils appellent le Chris; ses sectateurs hui donnaient ce titre par excellence, non qu'il est été oint d'une manière sensible & matérielle, comme s'ont été anciennement quelques rois, quelques prophètes, & quelques sacrificateurs, mais parce que l'esprit divin l'avait désigné pour ces grands offices, & qu'il avait reçu l'onction spirituelle nécessaire pour celas

A) Nous en étions là sur un article aussi important, lorsqu'un prédicateur Hollandais, plus célèbre par cette découverte que par les médiocres productions d'un génie d'ailleurs faible & peu instruit, nous a fait voir que notre Seigneur JESUS était le Christ, le Messie de DIEU, ayant été oint dans les trois plus grandes époques de sa vie, pour être notre roi, notre prophète & notre sacrificateur.

Lors de son baptême, la voix du souverain maître de la nature le déclare son fils, son unique, son bien-aimé,

& par-là même son représentant.

Sur le Tabor, transfiguré, affocié à Moyse & à Elie cette même voix surnaturelle l'annonce à l'humanité comme le fils de celui qui aime & envoie les prophètes,

& qui doit être écouté par préférence.

Dans Gethsemané, un ange descend du ciel pour le soutenir dans les angoisses extrêmes où le réduit l'approche de son supplice; il le fortisse contre les frayeurs cruelles d'une mort qu'il ne peut éviter, & le met en état d'être un facrisscateur d'autant plus excellent qu'il est lui-même la victime innocente & pure qu'il va offrir.

Le judicieux prédicateur Hollandais, disciple de l'illustre Cocceius, trouve l'huile sacramentale de ces diverses onctions célestes, dans les signes visibles que la puissance de DIEUsit paraître sur son oint, dans son baptême l'ombre de la Colombe, qui représentait le St. Esprit qui descendit sur lui. Au Tabor, la nue miraculeuse qui le couvrit. En Gethsemané, la sueur de grumeaux de sang dont tout son corps sut couvert.

Après cela, il faut pousser l'incrédulité à son comble pour ne pas reconnaître à ces traits l'oint du Seigneur par excellence, le Messie promis; & l'on ne pourrait sans

A) On supprima dans les dictionnaires (depuis A jusqu'à B) tout ce paragraphe concer-

nant le prédicateur Hollandais, parce qu'on le crut hors d'œuvre. doute assez déplorer l'aveuglement inconcevable du peuple Juif, s'il ne sût entré dans le plan de l'infinie sagesse de DIEU, & n'eût été dans ses vues toutes miséricordieuses, essentiel à l'accomplissement de son œuvre & au salut de l'humanité, B)

Mais aussi il faut convenir que dans l'état d'oppression sous lequel gémissait le peuple Juif, & après toutes les glorieuses promesses que l'Eternel lui avait fait si souvent, il devait soupirer après la venue d'un messie, l'envisager comme l'époque de son heureuse délivrance; & qu'ainsi il est en quelque sorte excusable de n'avoir pas voulu reconnaître ce libérateur dans la personne du Seigneur JESUS, d'autant plus qu'il est de l'homme de tenir plus au corps qu'à l'esprit, & d'être plus sensible aux besoins présens, que flatté des avantages à venir, &

toujours incertains par-là même.

Au reste, on doit croire qu'Abraham, & après lui un assez petit nombre de patriarches & de prophêtes, ont pu se faire une idée de la nature du règne spirituel du messie; mais ces idées durent rester dans le petit cercle des inspirés; & il n'est pas étonnant qu'inconnues à la multitude, ces notions se soient altérées au point que lorsque le Sauveur parut dans la Judée, & peuple & ses docteurs, ses princes mêmes, attendaient un monarque, un conquérant, qui par la rapidité de ses conquêtes devait s'assujettir tout le monde; & comment concilier ces idées flatteuses avec l'état abject, en apparence misérable de JESUS-CHRIST. Aussi scandalisés de l'entendre s'annoncer comme le messie, ils le persécutèrent, le rejettèrent, & le firent mourir par le dernier supplice. Depuis ce tems là, ne voyant rien qui achemine à l'accomplissement de leurs oracles, & ne voulant point y renoncer, ils se livrent à toutes fortes d'idées plus chimériques les unes que les autres.

Ainsi, lorsqu'ils ont vu les triomphes de la religion chrétienne, qu'ils ont senti qu'on pouvait expliquer

spirituellement, & appliquer à JESUS - CHRIST la plupart de leurs anciens oracles, ils se sont avisés, contre le sentiment de leurs pères, de nier que les passages que nous leur alléguons dussent s'entendre du messie, tordant ainsi nos saintes écritures à leur propre

perte.

Quelques-uns soutiennent que leurs oracles ont été mal entendus; qu'en vain on soupire après la venue du messie, puisqu'il est déjà venu en la personne d'Ezéchias C'était le fentiment du fameux Hillel. D'autres plus relâchés, ou cédant avec politique aux tems & aux circonstances, prétendent que la croyance de la venue d'un Messie, n'est point un article fondamental de foi, & ou'en niant ce dogme on ne pervertit point la loi, on ne lui donne qu'une légère atteinte. C'est ainsi que le juif Albo disait au pape, que nier la venue du messie, c'était seulement couper une branche de l'arbre sans toucher à la racine.

Le fameux rabin Salomon Jarchy ou Raschy, qui vivait au commencement du douzième siècle, dit dans ses talmudiques, que les anciens Hébreux ont cru que le messie était né le jour de la dernière destruction de Jérusalem par les armées romaines; c'est, comme on dit, appeller le médecin après la mort.

Le rabin Kimchy qui vivait aussi au douzième siècle. annonçait que le Messie dont il croyait la venue trèsprochaine, chasserait de la Judée les chrétiens qui la possédaient pour lors ; il est vrai que les chrétiens perdirent la Terre-Sainte; mais ce fut Saladin qui les vainquit: pour peu que ce conquérant eût protégé les Juifs, & se fût déclaré pour eux, il est vraisemblable que dans leur

enthousiasme ils en auraient fait leur messie,

Les auteurs facrés, & notre Seigneur JESUS lui-même, comparent souvent le règne du Messie & l'éternelle: béatitude à des jours de noces, à des festins; mais les talmudistes ont étrangement abusé de ces paraboles;

felon eux, le messie donnera à son peuple rassemblé dans la terre de Canaan, un repas dont le vin sera celui qu'Adam lui-même sit dans le paradis terrestre, & qui se conserve dans de vastes celliers, creusés par les anges au centre de la terre.

On servira pour entrée le fameux poisson, appellé le grand Léviathan, qui avale tout-d'un-coup un poisson moins grand que lui, lequel ne laisse pas d'avoir trois cent lieues de long; toute la masse des eaux est portée sur Léviathan. DIEU au commencement en créa un mâle & un autre semelle; mais de peur qu'ils ne renversassent la terre, & qu'ils ne remplissent l'univers de leurs semblables, DIEU tua la femelle, & la sala pour le festin du Messe.

Les rabins ajoutent qu'on tuera pour ce repas le taureau Béhémoth, qui est si gros qu'il mange chaque jour
le foin de mille montagnes: la fémelle de ce taureau
fut tuée au commencement du monde, asin qu'une espèce
si pro digieuse ne se multipliat pas, ce qui n'aurait pu que
nuire aux autres créatures, mais ils assurent que l'Eternel
ne la sala pas, parce que la vache salée n'est pas si
bonne que la léviathane. Les Juiss ajoutent encore si
bien soi à toutes ces réveries rabiniques, que souvent
ils jurent sur leur part du bœus Béhémoth, comme
quelques chrétiens impies jurent sur part du paradis.

Après des idées si grossières sur la venue du Messie, & sur son règne, faut-il s'étonner, si les juiss tant anciens que modernes, & plusieurs même des premiers chrétiens malheureusement imbus de toutes ces rêveries, n'ont pu s'élever à l'idée de la nature divine de l'oint du Seigneur, & n'ont pas attribué la qualité de Dieu au Messie? Voyez comme les Juiss s'expriment làdessus dans l'ouvrage intitulé Judæi Lusitani quæstiones ad Christianos (a). « Reconnaître, disent-ils, un

⁽a) Quaft. I. II. IV. XXIII. &c.

» homme - Dieu, c'est s'abuser soi-même, c'est se forger » un monstre, un centaure, le bizarre composé de deux » natures qui ne sauraient s'allier. » Ils ajoutent que les prophètes n'enseignent point que le Messie soit homme - Dieu, qu'ils distinguent expressément entre DIEU & David, qu'ils déclarent le premier maître & le second serviteur, &c....

Lorsque le Sauveur parut, les prophéties, quoique claires, furent malheureusement obscurcies par les préjugés sucés avec le lait. JESUS-CHRIST lui-même, ou par ménagement, ou pour ne pas révolter les esprits,. paraît extrêmement réservé sur l'article de sa divinité; il voulait, dit St. Chrysostome, accousumer insensiblement ses auditeurs à croire un mystère si fort élevé au dessus de la raison. S'il prend l'aurorité d'un Dieu en pardonnant les péchés, cette action soulève tous ceux qui en sont les témoins; ses miracles les plus évidens ne peuvent convaincre de sa divinité, ceux même en faveur desquels il les opère. Lorsque devant le tribunal du souverain sacrificateur, il avoue avec un modeste détour qu'il est le fils de DIEU, le grand - prêtre déchire sa robe: & crie au blasphême, Avant l'envoi du St. Esprit les apôtres ne soupçonnent pas même la divinité de leur cher maître; il les interroge sur ce que le peuple pense de lui, ils répondent, que les uns le prennent pour Elie, les autres pour Jérémie, ou pour quelqu'autre prophêre. St. Pierre a besoin d'une révélation particulière pour connaître que JESUS est le Christ, le fils du DIEU vivant.

Les Juifs révoltés contre la divinité de Jasus-Christ ont eu recours à toutes sortes de voies pour détruire ce grand mystère; ils détournent le sens de leurs propres oracles, ou ne les appliquent pas au Messie; ils prétendent que le nom de Dieu, Eloï, n'est pas particulier à la divinité, & qu'il se donne même par les auteurs sacrés aux juges, aux magistrats, en général à ceux qui font élevés en autorité; ils citent en effet un très-grand nombre de passages des saintes écritures, qui justifient cette observation, mais qui ne donnent aucune atteinte aux termes exprès des anciens oracles qui regardent le Messige.

Enfin, ils prétendent que si le Sauveur, & après lui les évangélistes, les apôtres & les premiers chrétiens, appellent JESUS le fils de DIEU, ce terme auguste ne signifiait dans les tems évangéliques, autre chose que l'opposé des fils de Bélial, c'est-à-dire, homme de bien, serviteur de DIEU; par opposition à un méchant, un homme qui ne craint point DIEU.

Si les Juifs ont contesté à JESUS-CHRIST la qualité de Messie & sa divinité, ils n'ont rien négligé aussi pour le rendre méprisable, pour jeter sur sa naissance, sa vie & sa mort, tout le ridicule & tout l'opprobre qu'a pu imaginer leur criminel acharne-

De tous les ouvrages qu'a produit l'aveuglement des Juifs, il n'en est point de plus odieux & de plus extravagant que le livre ancien intitulé Sepher Toldos Jeschut, tiré de la poussière par M. Vagenfeil dans le second tome de son ouvrage intitulé Tela ignea, &c.

C'est dans ce Sepher Toldos Jeschut; qu'on lit une histoire monstrueuse de la vie de notre Sauveur forgée avec toute la passion & la mauvaise soi possibles. Ainsi, par exemple, ils ont osé écrire qu'un nommé Panther ou Pandera habitant de Bethléem, était devenu amoureux d'une jeune semme mariée à Jokanam. Il eut de ce commerce impur un sils qui sur nommé Jesua ou Jesu. Le père de cet ensant sut obligé de s'ensuir, & se retira à Babylone. Quant au jeune Jesu, on l'envoya aux écoles; mais, ajoute l'auteur, il eut l'insolence de lever la tête, & de se découvrir devant les sacrisicateurs, au lieu de paraître devant eux la tête baissée, & le visage cou-

vert, comme c'était la coutume; hardiesse qui fut vivement tansée; ce qui donna lieu d'examiner sa naissance, qui fut trouvée impure, & l'exposa bientôt à l'ignominie.

Ici le fage & favant auteur détaille les absurdités de ce livre, & les réfute ensuite. Il passe en revue tous les faux messies, & particulièrement Sabathei Sevi qui fit tant de bruit en 1666. Voyez son article dans l'Histoire générale des mœurs & de l'esprit des nations.



MÉTAPHYSIQUE.

RANS naturam, au-delà de la nature. Mais ce qui est au delà de la nature est-il quelque chose? par nature on entend donc matière, & métaphysique est ce qui n'est pas matière.

Par exemple votre raisonnement qui n'est ni long ni

large, ni haut, ni folide, ni pointu.

Votre ame à vous inconnue qui produit votre raisonmement.

Les esprits dont on a toujours parlé, auxquels on a donné long-tems un corps si délié qu'il n'était plus corps, & auxquels on a ôté enfin toute ombre de corps, sans savoir ce qui leur restait.

La manière dont ces esprits sentent sans avoir l'embarras des cinq sens, celle dont ils pensent sans tête, celle dont ils se communiquent leurs pensées sans paroles & sans signes.

Enfin, DIEU que nous connaissons par ses ouvrages, mais que notre orgueil veut définir; DIEU dont nous sentons le pouvoir immense, DIEU entre lequel & nous

est l'abyme de l'infini, & dont nous osons sonderla nature. Ce sont là les objets de la métaphysique.

On pourrait encore y joindre les principes mêmes des mathématiques, des points sans étendue, des lignes sans largeur, des surfaces sans prosondeur, des unités divisibles à l'infini, &c.

Bayle lui-même croyait que ces objets étaient des êtres de raison; mais ce ne sont en effet que les choses matérielles considérées dans leurs masses, dans leurs superficies, dans leurs simples longueurs ou largeurs, dans les extrêmités de ses simples longueurs ou largeurs. Toutes les mesures sont justes & demontrées, & la méthaphysique n'a rien à voir dans la géométrie.

C'est pourquoi on peut être métaphysicien sans être géomètre. La métaphysique est plus amusante; c'est souvent le roman de l'esprit. En géométrie, au contraire, il faut calculer, mesurer. C'est une gène continuelle, & plusieurs esprits ont mieux aimé rêver doucement que se fatiguer.



MIRACLES.

SECTION DREMIRES.

DEFINISSEZ les termes, vous dis-je, ou jamais nous ne nous entendrons. Miraculum res miranda, prodigium, portentum monstrum. Miracle, chose admirable; prodigium, qui annonce chose etonnante; portentum, porteur de nouveauté; monstrum, chose à montrer par rareté.

Voilà les premières idées qu'on eut d'abord des miracles.

Comme on rafine sur tout, on rafine sur cette dé-

finition; on appella miracle ce qui est impossible à la nature. Mais on ne songea pas que c'était dire que tout miracle est réellement impossible. Car qu'est-ce que la nature? vous entendez par ce mot l'ordre éternel des choses. Un miracle serait donc impossible dans cet ordre. En ce sens DIEU ne pourrait faire de miracle.

Si vous entendez par miracle un effet dont vous ne pouvez voir la cause, en ce sens tout est miracle. L'attraction & la direction de l'aimant sont des miracles continuels. Un limaçon auquel il revient une tête est un miracle. La naissance de chaque animal, la production de chaque végétal sont des miracles de tous les jours.

Mais nous fommes si accoutumés à ces prodiges, qu'ils ont perdu leur nom d'admirables, de miraculeux.

Le canon n'étonne plus les Indiens.

Nous nous sommes donc fait une autre idée de miracle. C'est, selon l'opinion vulgaire, ce qui n'était jamais arrivé, & ce qui n'arrivera jamais. Voilà l'idée qu'on se forme de la macheoire d'âne de Samson, des discours de l'anesse de Balaam, de ceux d'un serpent avec Eve, des quatre chevaux qui enlevèrent Elie, du poisson qui garda Jonas soixante & douze heures dans son ventre, des dix plaies d'Egypte, des murs de Jérico, du soleil & de la lune arrêtés à midi, &c. &c. &c.

Pour croire un miracle, ce n'est pas assez de l'avoir vu; car on peut se tromper. On appelle un sot, témoin des miracles: & non-seulement bien des gens pensent avoir vu ce qu'ils n'ont pas vu, & avoir entendu ce qu'on ne leur a point dit; non-seulement ils sont témoins de miracles, mais ils sont sujets de miracles. Ils ont été tantôt malades, tantôt guéris par un pouvoir surnaturel. Ils ont été changés en loups; ils ont traversé les airs sur un manche à balai, ils ont été incubes & succubes.

Il faut que le miracle ait été bien vu par un grand nombre de gens très-sensés, se portant bien, & n'ayant nul intérêt à la chose. Il faut surtout qu'il ait été solemnellement attesté par eux. Car si on a besoin de formalités authentiques pour les actes les plus simples, comme l'achat d'une maison, un contrat de mariage, un testament; quelles formalités ne faudra-t-il pas pour constater des choses naturellement impossibles, & dont le déstin de la terre doit dépendre?

Quand un miracle authentique est fait, il ne prouve encore rien; car l'écriture vous dit en vingt endroits que des imposteurs peuvent faire des miracles, & que si un homme après en avoir fait, annonce un autre Dieu que le

DIEU des Juifs, il faut le lapider.

On exige donc que la doctrine soit appuyée par les

miracles, & les miracles par la doctrine.

Ce n'est point encore assez. Comme un fripon peut précher une très-bonne morale pour mieux séduire, & qu'il est reconnu que des fripons comme les sorciers de *Pharaon*, peuvent faire des miracles, il faut que ces miracles soient annoncés par des prophéties.

Pour être sûr de la vérité de ces prophéties, il faut les avoir entendu annoncer clairement, & les avoir vu s'accomplir réellement. (Voyez Prophétie.) Il faut posséder parfaitement la langue dans laquelle elles sont

confervées.

Il ne suffit pas même que vous soyez témoin de leur accomplissement miraculeux: car vous pouvez être trompé par de fausses apparences. Il est nécessaire que le miracle & la prophétie soient juridiquement constatés par les premiers de la nation; & encore se trouvera-t il des douseurs. Car il se peut que la nation soit intéressée à supposer une prophétie & un miracle; & dès que l'intérêt s'en mêle, ne comptez sur rien. Si un miracle prédit n'est pas aussi public, aussi avéré qu'une éclipse annoncée dans l'almanach, soyez sur que ce miracle predit n'est pas aussi public, aussi avéré qu'une éclipse annoncée dans l'almanach, soyez sur que ce miracle predit n'est pas aussi public, aussi avéré qu'une éclipse annoncée dans l'almanach, soyez sur que ce miracle predit n'est pas aussi public que son que ce miracle predit n'est pas aussi public que son que ce miracle predit n'est pas aussi public qu'une son que ce miracle predit n'est pas aussi public qu'une son qu'

racle n'est qu'un tour de gibecière, ou un conte de vieille.

Les miracles des premiers tems du christianisme sont incontestables; mais ceux qu'on fait aujourd'hui n'ont pas la même authenticité. Citons à ce propos ce que j'ai

lu dans un petit livre curieux.

« On fouhaiterait, par exemple, pour qu'un miracle » fût bien constaté, qu'il fût fait en présence de l'acadé-» mie des sciences de Paris, ou de la société royale de » Londres, & de la faculté de médecine, assistées d'un dé-» tachement du régiment des Gardes, pour contenir la » foule du peuple, qui pourrait par son indiscrétion em-» pêcher l'opération du miracle.

» On demandait un jour à un philosophe, ce qu'il » dirait s'il voyait le soleil s'arrêter, c'est-à-dire, si le » mouvement de la terre au tour de cet astre cessait; » si tous les morts ressuscitaient, & si toutes les mon-» tagnes allaient se jeter de compagnie dans la mer, le » tout pour prouver quelque vérité importante, comme » par exemple, la grace versatile? Ce que je dirais, » répondit le philosophe, je me ferais manichéen; je » dirais qu'il y a un principe qui défait ce que l'autre a 🛥 fait. »

SECTION

Un gouvernement théocratique ne peut être fondé que sur des miracles, tout doit y être divin. Le grand louverain ne parle aux hommes que par des prodiges; ce sont là ses ministres & ses lettres-patentes. Ses ordres sont intimés par l'Océan qui couvre toute la terre pour nover les nations, ou qui ouvre le fond de fon abyme pour leur donner passage.

Aussi vous voyez que dans l'histoire juive tout est miracle depuis la création d'Adam & la formation d'Eve, pétrie d'une côte d' Adam, jusqu'au melch ou roitelet Saiil.

Au tems de ce Saül la théocratie partage encore le pouvoir avec la royauté. Il y a encore par conséquent des miracles de tems en tems; mais ce n'est plus cette fuite éclatante de prodiges qui étonnent continuellement la nature. On ne renouvelle point les dix plaies d'Egypte; le soleil & la lune ne s'arrêtent point en plein midi pous donner le tems à un capitaine d'exterminer quelques fuyards déjà écrasés par une pluie de pierres tombées des nues. Un Samson n'extermine plus mille Philistins avec une mâchoire d'âne. Les ânesses ne parlent plus, les murailles ne tombent plus au fon du cornet, les villes ne sont plus abymées dans un lac par le feu du ciel; la race humaine n'est plus détruite par le déluge. Mais le doigt de DIEU se manifeste encore; l'ombre de Saul apparaît à une magicienne. DILU lui-même promet à David qu'il défera les Philistins à Baal - pharasim.

DIEU assemble son armée céleste du tems d'Achab. & demande aux esprits, (a) Qui est-ce qui trompera Achab, & qui le fera aller à la guerre contre Ramoth en Galgala? & un esprit s'avança devant le Seigneur, & dit. Ce sera moi qui le tromperai. Mais ce ne fut que le prophête Michée qui fut témoin de ce prodige, encore recut - il un soufflet d'un autre prophète nommé Sédékias

pour avoir annoncé ce prodige.

Des miracles qui s'opèrent aux yeux de toute la nation, & qui changent les loix de la nature entière on n'en voit guère jusqu'au tems d'Elie, à qui le Seigneur envoya un char de feu & des chevaux de feu qui enlevèrent Elie des bords du Jourdain au ciel, sans qu'on sache en quel endroit du ciel.

Depuis le commencement des tems historiques, c'està dire, depuis les conquêtes d'Alexandre, vous ne

voyez plus de miracles chez les Juifs.

⁽a) Rois liv. III. chap. XXII.

Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

Quand Pompée vient s'emparer de Jérusalem, quand Crassus pille le temple, quand Pompée sait passer le roi juis Alexandre par la main du bourreau, quand Antoine donne la Judée à l'Arabe Hérode, quand Titus prend d'assaut Jérusalem, quand elle est rasée par Adrien, il ne se fait aucun miracle. Il en est ainsi chez tous les peuples de la terre. On commence par la théocratie, on finit par les choses purément humaines. Plus les sociétés perfectionnent les connaissances, moins il y a de prodiges.

Nous favons bien que la théocratie des Juifs était la feule véritable, & que celles des autres peuples étaient fausses; mais il arriva la même chose chez eux que chez

les Juifs.

En Egypte, du tems de Vulcain & de celui d'Ifis & d'Ofiris, tout était hors des loix de la nature; tout y rentra sous les Ptolomées.

Dans les siècles de Phos, de Chrysos & d'Ephosse, les dieux & les mortels conversaient très-familièrement en Caldée. Un Dieu avertit le roi Xixuthre qu'il y aura un déluge en Arménie, & qu'il faut qu'il bâtisse vîte un vaisseau de cinq stades de longueur & de deux de largeur. Ces choses n'arrivent pas aux Darius & aux Alexandres.

Le poisson Oannès sortait autresois tous les jours de l'Euphrate pour aller prêcher sur le rivage. Il n'y a plus aujourd'hui de poisson qui prêche. Il est bien vrai que saint Antoine de Padoue les a prêchés, mais c'est un fait qui arrive si rarement, qu'il ne sire pas à conséquence.

Numa avait de longues conversations avec la nymphe Egerie; on ne voit pas que César en est avec Vénus, quoi qu'il descendit d'elle en droite ligne. Le monde va toujours, dit-on, se rafinant un peu.

Mais après s'être tiré d'un bourbier pour quelque tems, il retombe dans un autre; à des siècles de politesse succèdent des siècles de barbarie. Cette barbarie est ensuite chassee; puis elle reparaît; c'est l'alternative continuelle du jour & de la nuit.

SECTION TROISIÈME.

De ceux qui ont eu la témérité impie de nier absolument la réalité des miracles de JESUS-GHRIST.

Parmi les modernes, Thomas Wolfton docteur de Cambridge, fut le premier, ce me femble, qui osa n'admettre dans les évangiles qu'un sens typique, allégorique, entiérement spirituel, & qui soutint effrontément qu'aucun des miracles de Jesus n'avait été réellement opéré. Il écrivit sans méthode, sans art, d'un style consus & grossier; mais non pas sans vigueur. Ses six discours contre les miracles de Jesus-Christ se vendaient publiquement à Londres dans sa propre maison. Il en sit en deux ans, depuis 1737 jusqu'à 1739, trois éditions de vingt mille exemplaires chacune; & il est difficile aujourd'hui d'en trouver chez les libraires.

Jamais chrétien n'attaqua plus hardiment le christianisme. Peu d'écrivains respectèrent moins le public, & aucun prêtre ne se déclara plus ouvertement l'ennemi des prêtres. Il osait même autoriser cette haine de celle de JESUS-CHRIST envers les pharissens & les scribes; & il disait qu'il n'en serait pas comme lui la victime, parce qu'il était venu dans un tems plus éclairé.

Il voulut à la vérité justifier sa hardiesse en se sauvant par le sens myssique; mais il emploie des expressions si méprisantes & si injurieuse, que toute oreille chré-

tienne en est offensée.

Si on l'en croit, (a) le diable envoyé par JESUS-CHRIST dans le corps de deux mille cochons, est un

(a) Tom. I. pag. 38.

vol fait au propriétaire de ces animaux. Si on en disait autant de Mahomet on le prendrait pour un méchant forcier à vizard, un esclave juré du diable, a sworn slave to the devil. Et si le maître des cochons, & les marchands qui vendaient dans la première enceinte du temple des bêtes pour les facrifices, (a) & que JESUS chassa à coups de souet, vinrent demander justice quand il fut arrêté, il est évident qu'il dut être condamné, puisqu'il n'y a point de jurés en Angleterre qui ne l'eusfent déclaré coupable.

Il dit la bonne aventure à la Samaritaine comme un franc Bohémien; (b) cela suffisait pour le faire chasser comme Tibere en usait alors avec les devins. Je m'étonne, dit-il; que les Bohémiens d'aujourd'hui. les Gipsy, ne se disent pas les vrais disciples de Jesus, puisqu'ils font le même métier. Mais je suis fort aise qu'il n'ait pas extorqué de l'argent de la Samaritaine comme font nos prêtres modernes, qui se font largement payer pour leurs divinations. (c)

Je fuis les numéros des pages. L'auteur passe delà à l'entrée de JESUS-CHRIST dans Jérusalem. On ne sait, dit-il, (d) s'il était monté fur un âne, ou sur une anesse, ou sur un anon, ou sur tous les trois à la fois.

Il compare JESUS tenté par le diable à saint Dunstan qui prit le diable par le nez, (e) & il donne à saint Dunstan la préférence.

A 'article du miracle du figuier séché pour n'avoir pas porté des figues hors de la faison; c'était, dit il, (f) un vagabond, un gueux, tel qu'un frère quêteur, a wanderer a mendicant like a fryar, & qui avant de se faire prédicateur de grand chemin, n'avait été qu'un misérable garçon charpentier, no better than a journey man carpenter. Il est surprenant que la cour de Rome n'ait pas

a) Pag. 39. (b) Pag. 52.

⁽c) Pag. \$5.

d) Pag. 65.

⁾ Ray. 66. Troihème difcours pag. (

parmi ses reliques quelque ouvrage de sa façon, un escabeau, un casse-noisette. En un mot, il est dissicile de pousser plus loin le blasphême.

Il s'egaie sur la piscine probatique de Betsaïda, dont un ange venait troubler l'eau tous les ans. Il demande comment il se peut que ni Flavien Joseph, ni Fhilon n'aient point parlé de cet ange, pourquoi s'aint Jean est le seul qui raconte ce miracle annuel, par quel autre miracle aucun Romain ne vit jamais cet ange, (a) &

n'en entendit jamais parler. L'eau changée en vin aux noces de Cana, excite, selon lui, le rire & le mépris de tous les hommes qui

ne sont pas abrutis par la superstition.

Quoi! s'écrie-t-il, (b) jean dit expressément que les convives étaient déjà ivres, methus tosi; & DIEU descendu sur la terre opère son premier miracle pour les faire boire encore!

DIEU fait homme commence sa mission par assister à une noce de village. Il n'est pas certain que Jesus & sa mère fussent ivres comme le reste de la compagnie. (c) Whether Jesus and his mother them selve were all cut as were others of the company, it is not certain. Quoique la familiarité de la dame avec un foldat fasse présumer qu'elle aimait la bouteille, il paraît cependant que son fils était en pointe de vin, puisqu'il lui répondit avec tant d'aigreur & d'insolence, (d) Wassishly and snapishly. Femme, qu'ai-je à faire à toi? Il paraît par ces paroles que Marie n'était point vierge, & que Jestis n'était point son fils; autrement, JESUS n'eût point ainsi insulté son père & sa mère, & violé un des plus facrés commandemens de la loi. Cependant, il fait ce que sa mère lui demande, il remplit dix-huit cruches d'eau & en fait du punch. Ce sont les propres paroles

⁽a) Tom. I. pag. 60. (c) Pag. 33 (b) Quatrième discours pag. (d) Pag. 33

de Thomas Wolfton, Elles saisssent d'indignation toute ame chrétienne,

C'est à regret, c'est en tremblant que je rapporte cespassages; mais il y a eu soixante mille exemplaires de ce livre, portant tous le nom de l'auteur, & tous vendus publiquement chez lui. On ne peut pas dire que je le calomnie.

C'est aux morts ressusciés par JESUS-CHRIST qu'il en veur principalement. Il assirme qu'un mort ressuscié eût été l'objet de l'attention & de l'étonnement de l'univers; que toute la magistrature juive, que surtout Pilate en auraient sait les procès verbaux les plus authentiques; que Tibère ordonnait à tous les proconsuls, préteurs, présidens des provinces de l'informer exactement de tout; qu'on aurait interrogé Lazare qui avait été mort quatre jours entiers, qu'on aurait voulu savoir ce qu'était devenue son ame pendant ce tems-là.

Avec quelle curiosité avide Tibere, & tout le sénat de Rome ne l'eût-il pas interrogé; & non-seulement lhi, mais la fille de Jair & le fils de Naim? Trois morts rendus à la vie auraient été trois témoignages de la divinité de JESUS, qui auraient rendu en un moment le monde entier chrétien. Mais au contraire, tout l'univers ignore pendant plus de deux siècles ces preuves éclatantes. Ce n'est qu'au bout de cent ans que quelques hommes obscurs se montrent les uns aux autres dans le plus grand secret les écrits qui contiennent ces miracles. Quatre-vingt-neuf empereurs, en comptant ceux à qui on ne donna que le nom de tyrans, n'entendent jamais parler de ces résurrections qui devaient tenir toute la nature dans la surprise. Ni l'historien juif Flavien Joseph. ni le favant Fhilon, ni aucun historien Grec ou Romain ne fait mention de ces prodiges. Enfin, Wolfton a l'impudence de dire que l'histoire du Lazare est si pleine d'absurdités, que St. Jean radotait quand il l'écrivit. Is so brimfull of absurdities that St. John, when he

wrote it had livd beyand his senses. page 38 tome II.
Supposons, dit Wolston, (a) que DIEU envoyât
aujourd'hui un ambassadeur à Londres pour convertir le
clergé mercénaire, & que cet ambassadeur ressuscitat des
morts, que diraient nos prêtres?

Il blasphême l'incarnation, la résurrection, l'ascenfion de JESUS-CHRIST suivant les mêmes principes. (b) Il appelle ces miracles, l'imposture la plus essrontée & la plus maniseste qu'on ait jamais produite dans le monde. The most manisest, & the most baresaced impos-

ture that ever was put upon the world.

Ce qu'il y a peut-être de plus étrange encore, c'est que chacun de ces discours est dédié à un évêque. Ce ne sont pas assurément des dédicaces à la française. Il n'y a ni compliment ni flatterie. Il leur reproche leur orgueil, leur avarice, leur ambition, leurs cabales; il rit de les voir soumis aux loix de l'état comme les autres citoyens.

A la fin, ces évêques lassés d'être outragés par un simple inembre de l'université de Cambridge, implorèment contre lui les loix auxquelles ils sont assugents. Ils lui intentèrent procès au banc du roi pardevant le lord justice Raimon en 1739. Wolston sut mis en prison & condamné à donner caution pour cent cinquante livres sterling. Il ne mourut point en prison, comme il est dit dans quelques-uns de nos dictionnaires faits au hasard. Il mourut chez lui à Londres après avoir prononcé ces paroles, This is a pass that every man must come to. C'est un pas que tout homme doit faire,

Quelque tems avant sa mort, une dévote le rencontrant dans la rue, lui cracha au visage; il s'essuya, & la salua. Ses mœurs étaient simples & douces, il s'était trop entêté du sens myssique, & avait blasphêmé le sens

⁽a) Tom. II. pag. 47.

⁽b) Tom. II. discours VI. p. 27.

littéral. Mais il est à croire qu'il se repentit à la mort, & que DIEU lui a fait miséricorde.

En ce même tems parut en France le testament de Jean Mélier curé de But & d'Etrepigni en Champagne, duquel nous avons déjà parlé à l'article contradiction.

C'était une chose bien étonnante & bien triste, que deux prêtres écrivissent en même-tems contre la religion chrétienne. Le curé Mélier est encore plus emporté que Wolston; il ose traiter le transport de notre Sauveur par le diable fur la montagne, la noce de Cana, les pains & les poissons de contes absurdes, injurieux à la divinité, qui furent ignorés pendant trois cents ans de tout l'empire romain, & qui enfin passèrent de la canaille jusqu'au palais des empereurs, quand la politique les obligea d'adopter les folies du peuple pour le mieux subjuguer. Les déclarations du prêtre Champenois n'approchent pas de celles de l'Anglais. Wolston a quelquefois des ménagemens, Mêlier n'en a point ; c'est un homme si profondément ulcéré des crimes dont il a été témoin, qu'il en rend la religion chrétienne responsable, en oubliant qu'elle les condamne. Point de miracle qui ne soit pour lui un objet de mépris & d'horreur; point de prophétie qu'il ne compare à celles de Nosttradamus. Il va même jusqu'à comparer JESUS-CHRIST à Dom-Quichotte & faint Pierre à Concho-Pança: & ce qui est plus déplorable, c'est qu'il écrivait ces blasphêmes contre JESUS-CHRIST entre les bras de la mort, dans un tems où les plus dissimulés n'osent mentir, & où les plus intrépides tremblent. Trop pénétré de quelques injustices de ses supérieurs, trop frappé des grandes difficultés qu'il trouvait dans l'écriture, il se déchaîna contr'elle plus que les Acosta & tous les Juis, plus que les fameux Porphires, les Celfes, les lambliques, les Juliens, les Libanius, les Maximes, les Simmaques, & tous les partisans de la raison humaine n'ont jamais éclaté contre nos incompréhentibilités divines.

On a imprimé plusieurs abrégés de son livre : mais heureusement, ceux qui ont en main l'autorité, les

ont supprimés autant qu'ils l'ont pu.

Un curé de Bonne-Nouvelle près de Paris écrivit encore sur le même sujet; de sorte qu'en même-tents l'abbé Becheran & les autres convulsionnaires saisaient des miracles, & trois prêtres écrivaient contre les miracles véritables.

Le livre le plus fort contre les miracles & contre les prophéties, est celui de mylord holingbroke. (a) Mais per bonheur, il est si volumineux, si dénué de méthode, son style est si verbeux, ses phrases si longues, qu'il faut une extrême patience pour le lire.

Il s'est trouvé des esprits qui étant enchantés des miracles de Moyse & de Josué, n'ont pas eu pour ceux de Jesus-Christ la vénération qu'on leur doit; leur imagination élevée par le grand spectacle de la mer, qui ouvrait ses abymes & qui suspendait ses slots pour laisser passer la horde hébraïque; par les dix plaies d'Egypte, par les astres qui s'arrêtaient dans leur course sur Gabaon & sur Aïalon &c. ne pouvait plus se rabaisser à de petits miracles comme de l'eau changée en vin, un figuier séché, des cochons noyés dans un lac.

Vaghensel disait avec impiété, que c'était entendre une

chanson de village au sortir d'un grand concert.

Le Talmud prétend qu'il y a eu beaucoup de chrétiens qui, comparant les miracles de l'ancien testament à ceux du nouveau, ont embrassé le judaisme : ils croyaient qu'il n'est pas possible que le maître de la nature est fait tant de prodiges pour une religion qu'il voulait anéantir. Quoi ! disaient-ils, il y aura en pendant des siècles une suite de miracles épouvantables en faveur d'une religion véritable qui deviendra fausse ! DIEU même aura écrit que cette religion ne périra jamais, & qu'il faut lapider ceux qui voudront la

(a) En fix volumes.

dérruire! & cependant il enverra son propre fils, qui est lui-même, pour anéantir ce qu'il a édifié pendant tant de siècles!

Il y a bien plus; ce fils, continuent-ils, ce DIEU éternel s'étant fait juif, est attaché à la religion juive pendant toute sa vie; il en fait toutes les fonctions, il fréquente le temple juif, il n'annonce rien de contraire à la loi juive, tous ses disciples sont juiss, tous observent les cérémonies juives. Ce n'est certainement pas lui, disent-ils, qui a établi la religion chrétienne; ce sont des juiss dissidens qui se sont joints à des platoniciens. Il n'y a pas un dogme du christianisme qui ait été prêché par Jrsus-Christ.

C'est ainst que raisonnent ces hommes téméraires, qui ayant à la fois l'esprit faux & audacieux, osent juger les œuvres de DIEU, & n'admettent les miracles de l'ancien testament que pour rejetter tous ceux du nouveau.

De ce nombre fut cet infortuné prêtre de Pontà-Mousson en Lorraine, nommé Nicolas Antoine; on ne lui connaît point d'autre nom. Ayant reçu ce qu'on appelle les quatre mineurs en Lorraine, le prédicant Ferri en passant à Pont-à-Mousson lui donna de grands scrupules, & lui persuada que les quatre mineurs étaient le signe de la bête. Antoine désespéré de porter le signe de la bête, le sit esfacer par Ferri, embrassa la religion protestante, & su ministre à Genève vers l'an 1630.

Plein de la lecture des rabins, il crut que si les protestans avaient raison contre les papistes, les juiss avaient bien plus raison contre toutes les sectes chrétiennes. Du village de Divonne où il était pasteur, il alla se faire recevoir juis à Venise, avec un petit apprentif en théologie qu'il avait persuadé, & qui après l'abandonna, n'ayant point de vocation pour le martyre.

D'abord le ministre Nicolas Antoine s'abstint de prononcer le nom de Jesus-Christ dans ses sermons &
dans ses prières. Mais bientôt échaussé & enhardi par
l'exemple des saints juiss qui professaient hardiment
le judaisme devant les princes de Tyr & de Babylone,
il s'en alla pieds nuds à Genève confesser devant les
juges & devant les commis des halles, qu'il n'y a
qu'une seule religion sur la terre, parce qu'il n'y a
qu'un Diru; que cette religion est la juive, qu'il
fant absolument se faire circoncire; que c'est un crime
horrible de manger du latd & du boudin. Il exhorta
pathétiquement tous les Genevois qui s'attroupèrent, à
cesser d'être enfans de Bésial, à être bons juiss, asin
de mériter le royaume des cieux. On le prit, on le lia.

Le petit conseil de Genève, qui ne faisait rien alors sans consulter le conseil des prédicans, leur demanda leur avis. Les plus sensés de ces prêtres opinèrent à faire faigner Nicolas Antoine à la veine céphalique, à le baigner & le nourrir de bons potages, après quoi on l'accoutumerait insensiblement a prononcer le nom de JESUS-CHRIST, ou du moins à l'entendre prononcer fans grincer des dents comme il lui arrivait toujours. Ils ajoutèrent que les loix souffraient les Juifs, qu'il y en avait huit mille à Rome, que beaucoup de marchands font de vrais juifs; & que puisque Rome admettait huit mille enfans de la synagogue, Genève pouvait bien en tolérer un. A ce mot de tolérance. les autres pasteurs en plus grand nombre, grinçant des dents beaucoup plus qu'Antoine au nom de JESUS-CHRIST, & charmés d'ailleurs de trouver une occasion de pouvoir faire brûler un homme, ce qui arrivait très-rarement, furent absolument pour la brûlure. Ils déciderent que rien ne servirait mieux à raffermir le véritable christianisme; que les Espagnols n'avaient acquis tant de réputation dans le monde que parce qu'ils faifaient brûler des juifs tous les ans; & qu'après tout, si l'ancien testament devait l'emporter sur le nouveau, DIEU ne manquerait pas de venir étein-dre lui-même la slamme du bûcher, comme il sit dans Babylone pour Sidrac, Misac & Abdenago, qu'alors on reviendrait à l'ancien testament; mais qu'en attendant il fallait absolument brûler Nicolas Antoine.

Partant, ils conclurent à ôter le méchant, ce sont

leurs propres paroles.

Le syndic Sarasin & le syndic Godesroi, qui étalent de bonnes têtes, trouvèrent le raisonnement du sanhédrin Genevois admirable; & comme les plus forts; ils condamnèrent Nicolas Antoine le plus faible, à mourir de la mort de Calanus & du conseiller Dubourg. Cela sut exécuté le 20 Avril 1632 dans une très-belle place champêtre appellée Plain-palais, en présence de vingt mille hommes qui bénissaient la nouvelle loi, & le grand sens du syndic Sarasin & du syndic Godesroi.

Le DIEU d'Abraham, d'Isaac & de Jacob ne renouvella point le miracle de la fournaise de Babylone en

fayeur d'Antoine.

Abauzit, homme très-véridique, rapporte dans ses notes, qu'il mourut avec la plus grande constance, & qu'il persista sur le bûcher dans ses sentimens. Il ne s'emporta point contre ses juges lor qu'on le lia au poteau, il ne montra ni orgueil ni bassesse, il ne pleura point, il ne soupira point, il se résigna. Jamais martyr ne consomma son facrisce avec une soi plus vive; jamais philosophe n'envisagea une mort horrible avec plus de sermeté. Cela prouve évidemment que sa solie n'était autre chose qu'une sorte persuasion. Prions le DIEU de l'ancien & du nouveau testament de lui faire miséricorde,

J'en dis autant pour le jésuite Malagrida qui était encore plus fou que Nicolas Antoine, pour l'ex-jésuite Patouillet & pour l'ex-jésuite Paulian, si jamais on les brûle,

Des écrivains en grand nombre qui ont eu le malheur d'être plus philosophes que chrétiens, ont été assez hardis pour nier les miracles de notre Seigneur. Mais après les quatre prêtres dont nous avons parle, il ne faut plus citer personne. Plaignons ces quatre infortunés aveuglés par leurs lumières trompeuses; & animés par leur mélancolie qui les précipita dans un abyme si funeste.

MIRACLES MODERNES.

SECTION QUATRIÈME.

Tirée d'une lettre déjà imprimée de M. Thero aumônier de M. le comte de Benting, contre les miracles des convultionnaires.

(Nous n'aurions jamais ofé réimprimer cette plaisanterie sur les miracles modernes, si un grand prince n'avait voulu absolument qu'on l'imprimat comme une chose très-innocente qui ne fait aucun tort aux miracles anciens, & qui délasse l'esprit sans intéresser la foi. Cependant nous déclarons que nous n'approuvons point du tout cette plaisanterie.)

Si son excellence monsieur le comte n'est pas persuadé de l'authenticité de nos miracles, en récompense son excellence madame la comtesse avait une soi qui était bien consolante. J'ai eu l'agrément de lire quelquesois saint Matthicu avec elle, quand monseigneur lisait Ciceron, Virgile, Epidète, Horace ou Marc Antoine dans son cabinet. Nous en étions un jour à ces paroles du chapitre XVII. Je vous dis en vérité que quand vous aurez de la soi gros comme un grain de moutarde, vous direz à une montagne, range-toi delà & aussi-tôt la montagne se transportera de sa place. Ces paroles excitèrent la cu-

riosité, & le zèle de madame. Voilà une belle occasion, me dit-elle, de convertir monsieur mon mari.
Nous avons ici près une montagne qui nous cache la
plus belle vue du monde: vous avez de la foi plus
qu'il n'y en a dans toute la moutarde de Dijon qui est
dans mon office; j'ai beaucoup de foi aussi : disons un
mot à la montagne, & sûrement nous aurons le plaisir
de la voir se promener par les airs. J'ai lu dans l'histoire de saint Dunstan, qui est un fameux saint du
pays du jésuite Néedham, qu'il-sit venir un jour une
mortagne d'Irlande en Basse-Brètagne, sui donna sa
bénédiction & la renvoya chez elle, se ne doute pas
que vous n'en sassez autant que saint Dunstan, vous
qui êtes résormé.

Je m'excusai long-tems sur mon peu de crédit auprès du ciel & des montagnes. Si M. Clap professeur en théologie était ici, lui dis-je, il ne manquerait pas sans doute de faire ce que vous proposez; il y a même tel syndic qui en un besoin serait capable de vous donner ce divertissement; mais songez que je ne suis qu'un pauvre proposant, un jeune chapelain qui n'a fait encore aucun miracle, & qui doit se désier de ses sorces.

Il y a commencement à tout, me repliqua madame la comtesse, & je veux absolument que vous me transportiez ma montagne. Je me désendis long-tems; cela lui donna un peu de dépit, vous faites, me dit-elle, comme les gens qui ont une belle voix & qui resufent de chanter quand on les en prie. Je répondis que j'étais enrhumé, & que je ne pouvais chanter. Enfin, elle me dit en colère que j'avais d'assez gros gages pour être complaisant, & pour faire des miracles quand une femme de qualité m'en demandait. Je lui représentai encore avec soumission mon peu d'adresse dans cet art. Comment, dit-elle, Jean-Jacques Pousseau qui n'est qu'une misérable laïque, se vante dans ses lettres im-

primées d'avoir fait des miracles à Venise, & vous ne m'en ferez pas? vous qui avez la dignité de mon chapelain, & à qui je donne le double des appointemens que Jean-Jacques touchait de M. Languet de Gergi son maître, ambassadeur de France.

Enfin je me rendis; nous priâmes la montagne l'un & l'autre avec dévotion de vouloir bien marcher. Elle n'en fit rien; le rouge monta au visage de madame. Elle est très-altière, & veut fortement ce qu'elle veut. Il se pourrait faire, me dit-elle, qu'on dût entendre selon vos principes le contraire de ce qu'on lit dans le texte. Il est dit qu'avec un peu de moutarde de foi, on transportera une montagne; cela signifie peut-être qu'avec une montagne de foi on transportera un peu de moutarde. Elle ordonna sur le champ à son maître-d'hôtel d'en faire venir un pot. Pour moi, la moutarde me montait au nez; je sis ce que je pus pour empêcher madame de faire cette expérience de physique; elle n'en démordit point, & sut attrapée à sa moutarde, comme elle l'avait été à sa montagne.

Tandis que nous faisions cette opération, arriva monfieur le comte, qui fut assez surpris de voir un pot de moutarde à terre entre madame la comtesse & moi. Elle lui apprit de quoi il était question. M. le comte avec un ton, moitié sérieux, moitié railleur, lui dit que les miracles avaient cessé depuis la résonne, qu'on n'en avait plus besoin, & qu'un miracle aujourd'hui est de la moutarde après dinée. Ce mot seul dérangea toute la dévotion de madame la comtesse. Il ne faut quelquesois qu'une plaisanterie pour décider de la manière dont on pensera le reste de la vie.

Madame la comtesse depuis ce moment-là, crut aussi peu aux miracles modernes que son mari. De sorte que je me trouve aujourd'hui le seul homme du château qui ait le sens commun, c'est-à-dire, qui croie aux miracles.

NOUS REPÉTONS EXPRESSÉMENT QUE CETTE RAILLERIE EST TROP FORTE, QUOIQU'ELLE SOIT DF M. THERO, ET QUE S'IL Y EN A DANS LE CURE RABELAIS ET DANS LE DOYEN SWIFT D'INFINIMENT PLUS HARDIES, CELA PEUT SEULEMITT DIMINUER LA FAUTE DE M. THERO, MAIS NON PAS LA JUSTIFIER.

in the second of the second of

M I S S I O N S.

E n'est pas du zèle de nos missionnaires, & de la vérité de notre religion qu'il s'agit, on les connaît assez dans notre Europe chrétienne; & on les respecte assez.

Je ne veux parler que des lettres curieuses & édifiantes des révérends pères jésuites qui ne sont pas aussi respectables. A peine sont-ils arrivés dans l'Inde qu'ils y prèchent, qu'ils y convertissent des milliers d'Indiens, & qu'ils font des miliers de miracles. DIEU me préserve de les contredire. On sait combien il est facile à un Biscayen, à un Bergamasque, à un Normand d'apprendre la langue indienne en peu de jours & de prêcher en indien.

A l'égard des miracles rien n'est plus aisé que d'en faire à six mille lieues de nous, puisqu'on en a tant fait à Paris dans la paroisse St. Médard. La grace suffisante des molinistes a pu sans doute opérer sur les bords du Gange aussi-bien que la grace essicace des jansénistes au bord de la rivière des Gobelins. Mais nous avons déjà tant parlé de miracles que nous n'en dirons plus rien.

Un révérend père jésuite arriva l'an passé à Déli à la cour du grand-mogol. Ce n'était pas un jésuite mathématicien & homme d'esprit venu pour corriger le calendrier, & pour faire fortune : c'était un de ces pauvres

jéfuite

jésuites de bonne foi, un de ces soldats que leur général envoie. & qui obéifsent sans raisonner.

M. Audrais mon commissionnaire sui demanda ce qu'il venait faire à Déli; il répondit qu'il avait ordre du révérend père Ricci de délivrer le grand mogol des griffes du diable, & de convertir toute sa cour. J'ai déja, dit-il, baptisé plus de vingt enfans dans la rue sans qu'ils en sussent rien, en leur jerant quelques gourtes d'eau sur la têre. Ce sont autant d'anges, pourvu qu'ils aient le bonheur de mourir incessamment. J'ai guéri une pauvre vieille semme de la migraine en faisant le signe de la croix derrière elle. J'espère en peu de tems convertir les mahométans de sa cour & ses gentous du peuple. Vous verrez dans Déli, dans Agra & dans Bénarès, autant de bons catholiques adorateurs de la vierge Marie, que d'idolâtres adorateurs du démon.

M. AUDRAIS.

Vous croyez donc, mon révérend père, que les peuples de ces contrées immenses adorent des idoles & le diable?

LE JESUTTE.

Sans doute, puisqu'ils ne sont pas de ma religion.

M. AUDRAFS.

Fort bien. Mais quand il y aura dans l'Inde autant de catholiques que d'idolatres, ne craignez-vous point qu'ils ne se battent, que le sang ne coule long-tems, que tout le pays ne soit sacagé? cela est dejà arrivé partour où vous avez mis le pied.

Le Jésurte.

Vous m'y faites penser; rien ne serait plus salutaire. Les catholiques égorgés iraient en paradis (dans le jardin) & les gentous dans l'enser éternel créé pour eux de toute éterneté, selon la grande miséricorde de Dieu,

Quest. sur l'Encycl. Tom. VI.

& pour sa grande glorre, car DIEU est excessivement glorieux.

M. AUDRAIS.

Mais fi on vous dénonçait, & fi on vous donnait les étrivières?

LE JÉSUITE.

Ce serait encore pour sa gloise. Mais je vous conjure de me gerder le secret, & de m'épargner le bonheur du martyre.



MONDE.

Du meilleur des mondes possibles.

N courant de tous côtes pour m'instruire, je rencontrai un jour des disciples de Platon. Venez avec nous, me dit l'un d'eux; vous êtes dans le meilleur des mondes; nous avons bien surpessé notre maître. Il n'y avait de son tems que cinq mondes possibles, parce qu'il n'y a que cinq corps réguliers; mais actuellement qu'il y a une infinité d'univers pessibles, Dieu a choisi le meilleur; venez, & vous vous en trouveres bien. Je lui répondis humblement. Les mondes que DIEU pouvait créer, étaient ou meilleurs, ou parfaitement égaux, ou pires; il ne pouvait prendre le pire; ceux qui étaient égaux, supposé qu'il y en est, ne valaient pas la préférence ; ils étaient entiérement les mêmes : on n'a pu choisir entr'eux : prendre l'un, c'est prendre l'autre. It était donc impossible qu'it ne prit pas le meil-·leur. Mais comment les autres étaient-ils possibles. quand il était impossible qu'ils existassent?

Il me fit de très-belles distinctions, affurant toujours

sans s'entendre, que ce monde-ci est le meilleur de tous les mondes réellement impossibles. Mais me sentant alors tourmenté de la pierre, & souffrant des douleurs insupportables, les citoyens du meilleur des mondes me conduitirent à l'hôpital voilin. Chemin faifant deux de ces bienheureux habitans furent enlevés par des créatures leurs semblables : on les chargea de fers, l'un pour quelques dettes, l'autre sur un simple foupcon. Je ne fais pas si je fus conduit dans le meilleur des hôpitaux possibles; mais je fus entassé avec doux ou trois mille misérables qui souffraient comme moi. Il v avait là plusieurs défenseurs de la patrie, qui m'apprirent qu'ils avaient été trépanés & disséqués vivans, qu'on leur avait coupé des bras, des jambes, & que plusieurs milliers de leurs généreux compatriotes avaient été maffacrés dans l'une des trente batailles données dans la dernière guerre, qui est environ la cent-millième guerre depuis que nous connaissons des guerres. On voyait aussi dans cette maison environ mille personnes des deux sexes qui ressemblaient à des spectres hideux. & qu'on frottait d'un certain métal, parce qu'ils avaient suivi la loi de la nature, & parce que la nature avait je ne fais comment pris la précaution d'empoisonner en eux la fource de la vie. Je remerciai mes deux conducteurs.

Quand on m'eut plongé un fer bien tranchant dans la vessie, & qu'on eut tiré quelques plerres de cette carrière; quand je sus guéri, & qu'il ne me resta plus que quelques nommodités douloureuses pour le reste de mes jours, je sis mes représentations à mes guides; je pris la liberté de leur dire qu'il y avait du bon dans ce monde, puisqu'on m'avait tiré quatre cailloux du sein de mes entrailles déchirées, mais que j'aurais encore mieux aimé que les vessies eussent été des lanternes, que non pas qu'elles sussent des carrières. Je leur parlai des calamités & des crimes innombrables qui couvrent cet excellent monde. Le plus intrépide d'entr'eux, qui

était un Allemand, mon compatriote, m'apprit que tout

cela n'est qu'une bagatelle,

Ce fut, dit-il, une grande faveur du ciel envers le genre humain, que Tarquin violat Lucrèce, & que Lucrèce se poignardat, parce qu'on chassa les tyrans, & que le viol, le fuicide & la guerre établirent une république qui fit le bonheur des peuples conquis. J'eus peine à convenir de ce bonheur. Je ne concus pas d'abord qu'elle était la félicité des Gaulois & des Espagnols, dont on dit que César fit perir trois millions. Les dévastations & les rapines me parurent aussi quelque chose de désagréable. Mais le défenseur de l'optimisme n'en démordit point; il me disait toujours comme le geolier de Dom Carlos; paix, paix, c'est pour votre bien. Enfin, étant poussé à bout, il me dit qu'il ne fallait pas prendre garde à ce globule de la terre, où tout va de travers; mais que dans l'etoile de Sirius, dans Orion, dans l'œil du taureau, & ailleurs, tout est parfait. Allons-y donc, lui dis-je.

Un petit théologien me tira alors par le bras; il me confia que ces gens-là étaient des rêveurs, qu'il n'était point du tout nécessaire qu'il y eût du mal sur la terre, qu'elle avait éte formée exprès pour qu'il n'y eût jamais que du bien; & pour vous le prouver, sachez que les choses se passèrent ainsi autresois pendant dix ou douze jours. Hélas! lui répondis-je, c'est bien dommage, mon révérend père, que cela n'ait pas continué.



CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE M O N S T R E

L est plus difficile qu'on ne pense de définir les monstres. Donnerons-nous ce nom à un animal énorme, à un poisson, à un serpent de quinze pieds de long? mais il y en a de vingt, de trente pieds, auprès des-

quels les premiers seraient peu de chose.

Il y a les monstres par défaut. Mais si les quatre petits doigts des pieds & des mains manquent à un homme bien fait & d'une figure gracieuse, sera-t-il un monstrè? Les dents lui sont plus nécessaires. J'ai vu un homme né sans aucune dent ; il était d'ailleurs trèsagréable. La privation des organes de la génération, bien plus nécessaires encore, ne constituent point un animal monstrueux.

Il y a les monstres par excès; mais ceux qui ont six doigts, le croupion alongé en forme de petite queue, trois testicules, deux orifices à la verge, ne sont pas

réputés monstres.

La troisième espèce est de ceux qui auraient des membres d'autres animaux, comme un lion avec des ailes d'autruche, un serpent avec des ailes d'aigle, tel que le griffon & l'ixion des Juifs. Mais toutes les chauvefouris sont pourvues d'ailes; les poissons volans en ont. & ne sont point des monstres.

Réfervons donc ce nom pour les animaux dont les

difformités nous font borreur.

Le premier nègre pourtant fut un monstre pour les femmes blanches, & la première de nos beautés fut un

monstre aux yeux des Nègres.

Si Poliphême & les cyclopes avaient existé, les gens qui portaient des yeux aux deux côtés de la racine du nez, auraient été déclarés monstres dans l'Isle de Lipari & dans le voisinage de l'Etna.

J'ai, vu une femme à la foire qui avait quatre mammeles & une queue de vache à la poitrine. Elle était monstre sans difficulté, quand elle laissait voir sa

gorge, & femme de mise quand elle la cachait.

Les centaures, les minotaures auraient été des monftres, mais de beaux monstres. Surtout un corps de cheval bien proportionné qui aurait servi de base à la partie supérieure d'un homme, aurait été un chef-d'œuvre fur la terre; ainsi que nous nous figurons comme des chefs-d'œuvre du ciel, ces esprits que nous appellons anges, & que nous peignons, que nous sculptons dans nos églifes, tantôt ornés de deux siles, tantôt de quatre, & même de six.

Nous avons délà demandé avec le sage Locke quelle est la borne entre la figure humaine & l'animale, quel est le point de monstruosité auquel il faut se fixer pour ne pas baptiser un enfant, pour ne le pas compter de notre espèce, pour ne lui pas accorder une ame. Nous avons vu que cette borne est aussi difficile à poser qu'il est difficile de savoir ce que c'est qu'une ame, car il n'y a que les théologiens qui le fachent.

Pourquoi les satyres que vit St. Jérôme, nés de filles & de singes, auraient-ils été réputés monstres? ne se seraient-ils pas crus au contraire mieux partagés que nous? n'auraient-ils pas eu plus de force & plus d'agilité? ne se seraient-ils pas moqués de notre espèce, à qui la cruelle nature a refusé des vêtemens of des queues? un mulet né de deux espèces différentes, un jumar fils d'un taureau & d'une jument, un terin né, dit-on, d'un serein & d'une linote ne sopt point des monstres.

Mais comment les mulets, les jumars, les terins &c. qui sont engendrés, n'engendrent-ils point? & comment les seministes, les ovistes, les animalculistes ex-

pliquent-ils la formation de ces métis?

Je vous répondrai qu'ils ne l'expliquent point du

tout. Les seministes n'ont jamais connu la façon dont la semence d'un âne ne communique à son muler que ses oreilles & un peu de son derrière. Les ovistes ne font comprendre, ni ne comprennent par quel art une jument peut avoir dans son œuf autre chose qu'un cheval. Et les animalculistes ne voient point comment un petit embrion d'âne vient mettre ses oreilles dans une matrice de cavale.

Celui qui dans sa Vénus physique prétendit que tous les animaux & tous les monstres se formaient par attraction, réussit encore moins que les autres à rendre raison de ces phénomènes si communs, & si surprenans.

Hélas! mes amis, nul de vous ne fait comment il fait des enfans; vous ignorez les fecrets de la nature dans l'homme, & vous voulez les deviner dans le mulet!

A toute force vous pourrez dire d'un monstre par défaut, toute la semence nécessaire n'est pas parvenue à sa place, ou bien le petit ver spermatique a perdu quelque chose de sa substance, ou bien l'œus s'est froissé. Vous pourrez, sur un monstre par excès imaginer que quelques parties superslues du sperme ont surabondé, que de deux vers spermatiques réunis, l'un n'a pu animer qu'un membre de l'animal, & que ce membre est resté de surérogation; que deux œus se sont mêlés, & qu'un de ces œus n'a produit qu'un membre, lequel s'est joint au corps de l'autre.

Mais que direz-vous de tant de monstruosités par addition de parties animales étrangères? comment expliquerez-vous une écrevisse sur le cou d'une fille? une queue de rat sur une cuisse, & surtout les quatre pis de vache avec la queue qu'on a vus à la foire St. Germain? vous serez réduits à supposer que la mère de cette femme était de la famille de Pasiphaé.

Allons, courage, disons ensemble, Que sais-je?

MONTAGNE.

C'EST une fable bien ancienne, bien universelle que celle de la montagne, qui ayant effrayé tout le pays par ses clameurs en travail d'enfant su sifflée de tous les assistans, quand elle ne mit au monde qu'une souris. Le parterre n'était pas philosophe. Les sisseurs devaient admirer. Il était aussi beau à la montagne d'accoucher d'une souris, qu'à la souris d'accoucher d'une montagne. Un rocher qui produit un rat, est quelque chose de très-prodigieux; & jamais la terre n'a vu rien qui approche d'un tel miracle. Tous les globes de l'univers ensemble, ne pourraient pas saire naître une mouche. Là où le vulgaire rit, le philosophe admire, & il rit où le vulgaire ouvre de grands yeux stupides d'étonnement.



M O R A L E.

AVARDS prédicateurs, extravagans controversistes, tâchez de vous souvenir que votre maître n'a jamais annoncé que le facrement était le signe visible d'une chose invisible; il n'a jamais admis quatre vertus cardinales & trois théologales; il n'a jamais examiné si sa mère était venue au monde maculée ou immaculée; il n'a jamais dit que les petits ensans qui mouraient sans bapteme seraient damnés. Cessez de lui faire dire des choses auxquelles il ne pensa point. Il a dit, selon la vérité aussi ancienne que le monde, aimez DIEU & votre prochain; tenez-vous-en là misérables ergo-

teurs, prêchez la morale & rien de plus. Mais obfervez-la cette morale; que les tribunaux ne retentissent plus de vos procès; n'arrachez plus par la grisse
d'un procureur un peu de farine à la bouche de la
veuve & de l'orphelin. Ne disputez plus un petit bénésice avec la même fureur qu'on disputa la papauté
dans le grand schisme d'Occident. Moines, ne mettez
plus (autant qu'il est en vous) l'univers à contribution; & alors nous pourrons vous croire.



MOUVEMENT.

N philosophe des environs du mont Krapac, me disait que le mouvement est essentiel à la matière.

Tout se meut, disait-il; le soleil tourne continuellement sur lui même, les planètes en sont autant, chaque planète a plusieurs mouvemens dissérens & dans chaque planète tout transpire, tout est crible, tout est criblé; le plus dur métal est percé d'une infinité de pores, par lesquels s'achappe continuellement un torrent de vapeurs qui circulent dans l'espace. L'univers n'est que mouvement; donc le mouvement est essentiel à la matière.

Monsieur, lui dis je, ne pourrait-on pas vous répondre, ce bloc de marbre, ce canon, cette maison, cette montagne ne remuent pas, donc le mouvement n'est pas essentiel.

Ils remuent, répondit-il; ils vont dans l'espace avec la terre par leur mouvement commun, & ils remuent si bien, (quoiqu'insensiblement) par leur mouvement propre, qu'au bout de quelques siècles, il ne restera rien de leurs masses, dont chaque instant détache continuellement des particules.

Mais, monsieur, je puis concevoir la matière en repos : donc le mouvement n'est pas de son essence.

Vraiment, je me soucie bien que vous conceviez ou que vous ne conceviez pas la matière en repos. Je vous dis qu'elle ne peut y être.

Cela est hardi; & le chaos, s'il vous plaît?

Ah, ah! le chaos! si nous voulions parler du chaos, je vous dirais que tout v était nécessairement en mouvement, & que le souffle de Dieu y était porté sur les eaux; que l'élément de l'eau étant reconnu existant; les autres élémens existaient aussi; que par conséquent le feu existait, qu'il n'y a point de feu sans mouvement, que le mouvement est essentiel au feu. Vous n'auriez pas beau jeu avec le chaos.

Hélas ! qui peut avoir beau jeu avec tous ces sujets de dispute? mais vous qui en savez tant, dites-moi pourquoi un corps en pousse un autre? parce que la matière est impénétrable, parce que deux corps ne peuvent être ensemble dans le même lieu, parce qu'en tout

genre le plus faible est chassé par le plus fort.

Votre dernière raison est plus plaisante que philosophique. Personne n'a pu encore deviner la cause de la

communication du mouvement.

Cela n'empêche pas qu'il ne soit essentiel à la matière. Personne n'a pu deviner la cause du sentiment dans les animaux; cependant, ce sentiment leur est si essentiel, que si vous supprimez l'idée de sentiment. vous anéantissez l'idée d'animal.

Eh bien, je vous accorde pour un moment que le mouvement soit essentiel à la matière (pour un moment au moins, car je ne veux pas me brouiller avec les théologiens.) Dites-nous donc comment une boule en fait mouvoir une autre?

A cause de son ressort a la boule A s'enfonce dans la boule B; la partie B ainsi enfoncée, presse tout le reste de sa substance & la fait marcher. Si la boule B était fans reffort, si elle était perfaitement dure, elle resterrait à sa place.

Eh bien qu'est-ce que ce ressort, où est son origine? Vous étes trop curieux, vous voulez que je vous dise

ce qu'aucun philosophe n'a pu nous apprendre.

Il est plaisant que nous connaissions les loix du mouvement, & que nous ignorions le principe du ressort qui est la cause de toute communication du mouvement.

Il en est ainsi de tout; nous savons les loix du raisonnement, & nous ne savons pas ce qui raisonne en nous. Les canaux dans lesquels notre sang & nos liqueurs coulent, nous sont très-connus, & nous ignorons ce qui forme notre sang & nos liqueurs. Nous sommes en vie, & nous ne savons pas ce qui nous sonne sa vie

Apprenez-moi du moins si le mouvement étant essentiel, il n'y a pas toujours égale quantité de mouvement

dans le monde?

C'est une ancienne chimère d'Epicure renouvellée par Descartes. Je ne vois pas que cette égalité de mouvement dans le monde, soit plus nécessaire qu'une égalité de triangles. Il est essentiel qu'un triangle ait trois angles & trois côtés; mais il n'est pas essentiel qu'il y ait toujours un nombre égal de triangles sur ce globe.

Mais n'y a-t-il pas toujours égalité de forces, comme

le disent d'autres philosophes?

C'est la même chimère. Il faudrait qu'en ce cas il y eût toujours un nombre égal d'hommes, d'animaux, d'é-

tres mobiles, ce qui est absurde.

A propos, qu'est-ce que la force d'un corps en mouvement? c'est le produit de sa masse par sa vîtesse dans un tems donné. La masse d'un corps est quatre, sa vîtesse est quatre, la force de son coup sera seize. Un autre corps est deux, sa vîtesse deux, sa force est quatre; c'est le principe de toutes les méchaniques. Leibnitz annonça emphatiquement que ce principe était désectueux. Il prétendit qu'il fallatt mesurer cette sorce, ce

produit par la masse multipliée par le quarré de la vîtesse. Ce n'était qu'une chicane, une équivoque indigne d'un philosophe, fondée sur l'abus de la découverte du grand Galilée, que les espaces parcourus étaient comme les quarrés des tems & des vîtesses.

Leibnitz ne considérait pas le tems qu'il fallait considérer. Aucun mathématicien anglais n'adopta ce système de Leibnitz. Il fut reçu quelque tems en France par un petit nombre de géomètres. Il infecta quelques livres & même les institutions physiques d'une personne illustre. Maupertuis traite fort mal Mairan dans un livre intitulé ABC, comme s'il avait voulu enseigner l'a bc à. celui qui suivait l'ancien & véritable calcul. Mairan avait raison; il tenait pour l'ancienne mesure de la masse multipliée par la vîtesse. On revint enfin à lui; le scandale mathématique disparut, & on renvoya dans les espaces imaginaires le charlatanisme du quarré de la vîtesse, avec les monades, qui sont le miroir concentrique de l'univers, & avec l'harmonie préétablie.



M O Y S

A philosophie dont on a quelquefois passé les bornes, les recherches de l'antiquité, l'esprit de discusfion & de critique, ont été pousses si loin, qu'enfin plusieurs savans ont douté s'il y avait jamais eu un Moyle, & si cet homme n'était pas un être fantastique tels que l'ont été probablement, Persée, Bacchus, Atlas, Penthésilée, Vesta, Rhéa Sylvia, Isis, Sammonocodom, Fo, Mercure Trismégiste, Odin, Merlin, Francus, Robert le diable & tant d'autres héros de romans, dont on a écrit la vie & les prouesses.

Il n'est pas vraisemblable, disent les incrédules, qu'il ait existé un homme dont toute la vie est un

prodige continuel.

Il n'est pas vraisemblable qu'il est fait tant de miracles épouvantables en Egypte, en Arabie & en Syrie, sans qu'ils eussent retenti dans toute la terre.

Il n'est pas vraisemblable qu'aucun écrivain Egyptien, ou Grec, n'est transmis ces miracles à la postérité. Il n'en est cependant fait mention que par les seuls juiss: & dans quelque tems que cette histoire ait été écrite par eux, elle n'a été connue d'aucune nation que vers le second siècle. Le premier auteur qui cite expressément les livres de Moyse, est Longin ministre de la reine Zénobie du temps de l'empereur Aurélien.

Il est à remarquer que l'auteur du Mercure Trismégisse, qui certainement était Egyptien, ne dit pas un seul mot de ce Moyse.

Si un feul auteur ancien avait rapporté un feul de ces miracles, Eusèbe aurait sans doute triomphé de ce témoignage, soit dans son histoire, soit dans sa préparation évangélique.

Il reconnaît à la vérité des auteurs qui ont cité son nom, mais aucun qui ait cité ses prodiges. (a) Avant lui, les Juiss Joseph & Philon qui ont tant célébré leur nation, ont recherché tous les écrivains chez lesquels le nom de Moyse se trouvait; mais il n'y en a pas un seul qui fasse la moindre mention des actions merveilleuses qu'on lui attribue.

Dans ce silence général du monde entier, voici comme les incrédules raisonnent avec une témérité qui se résute d'elle-même.

Les Juis sont les seuls qui aient eu le pentateuque qu'ils attribuent à Moyse. Il est dit dans leurs livres même, que ce pentateuque ne fut connu que sous leur roi Josias, trente-six ans avant la première destruction de Jérusalem & de la captivité, on n'en trouva

⁽a) Longin, eraité du sublime.

qu'un seul exemplaire chez le pontise Helcias, (a) qui le déterra au fond d'un cossire-sont en comptant de l'argent. Le pontise l'envoya au soi par son scribé Saphan.

Cela pourrait, disaient-ils, obscurcir l'authentieité

du pentateuque.

En effet, eût-il été possible, que si le pentateuque eût été connu de tous les Juiss, Salomon, le sage Salomon inspiré de DIEU même, en lui bâtissant un temple par son ordre, eût orné ce temple de tant de

figures contre la loi expresse de Moyfe?

Tous les prophètes Juis qui avaient prophètis au nom du Seigneur depuis Moyse jusqu'à ce roi Josias, ne se sersient-ils pas appuyés dans leurs prédications de toutes les loix de Moyse? n'autaient-ils pas cité mille sois ses propres paroles? ne les auraient-ils pas commentée? aucun d'eux cependant n'en cite deux lignes; aucun ne rappelle le texte de Moyse; ils lui sont même contraires en plusieurs endroits.

Selon ces incrédules, les livres attribués à Moyse n'ont été écrits que parmi les Babyloniens pendant la captivité, ou immédiatement après par Esdras. On ne voit en esset que des terminaisons persanes & caldéennes dans les écrits juiss; Babel, porte de DIEU; Phégor-beel, ou Beel-phegor, Dieu du précipice; Zebuthbeel; ou Beel-Zebuth, Dieu des insectes; Bethel, maison de Dieu; Daniel, jugement de Dieu; Gabriel, homme de Dieu, Jahel, assigé de Dieu; Jaiel, la vie de Dieu; Israël, voyant Dieu; Oziel, force de Dieu, Raphaël, secours de Dieu; Uriel, le seu de Dieu.

Ainsi tout est étranger chez la nation juive, étrangère elle même en Palestine; circoncision, cérémonies, sa-trifices, arche, chérubins, bouc hazazel, baptême de

⁽b) IV. Rois ch. XII. & Paralipom. II. ch. XXXIV.

justice, baptême simple, épreuves, divination, explication des songes, enchantement des serpens, rien ne venaît de ce peuple; rien ne sut inventé par lui.

Le célèbre mylord Bolingbroke ne croit point du tout que Moyse ait existé: il croit voir dans le pentateuque une soule de contradictons & de sautes de chronologie & de géographie qui épouvantent; des noms de plusieurs villes qui n'étaient pas encore bâties, des préceptes donnés aux rois, dans un tems où non seulement les Juiss n'avaient point de rois, mais où il n'étair pas probable qu'ils en eussent jamais; puisqu'ils vivaient dans des déserts sous des tentes à la manière des Arabes Bédouins.

Cc qui lui paraît furtout de la contradiction la plus palpable, c'est le don de quarante-huit villes avec leurs sauxbourgs saits aux lévites, dans un pays où il n'y avait pas un seul village: c'est principalement sur ces quarante-huit villes qu'il relance Abadie, & qu'il a même la dureré de se traiter avec l'horreut & le mépris d'un seigneur de la chambre haute & d'un ministre d'état pour un petit prêtre étranger qui veut saire le raisonneur.

Je prendrai la liberté de représenter au vicomte de Bolingbroke; & à tous ceux qui pensent comme lui, que non-seulement la nation juive a toujours cru à l'existence de Moyse, & à celle de ses livres; mais que Jesus-Christ même lui a rendu témoignage. Les quatre évangélistes, les actes des apôtres la reconnaissent; St. Matthieu dit expressément que Moyse & Elie apparurent à Jesus-Christ sur la montagne, pendant la nuit de la transfiguration, & St. Luc en dit autant.

JESUS-CHRIST déclare dans saint Matthieu qu'il n'est point venu pour abolir cette loi, mais pour l'accomplir. On renvoie souvent dans le nouveau testament à la loi de Moyse &t aux prophètes; l'église entière à toujours cru le pentateuque écrit par Moyse; & de plus de cinq cents sociétés différentes qui se sont établies depuis si long-tems dans le christianisme, aucune n'a jamais douté de l'existence de ce grand prophête: il faut donc soumettre notre raison, comme tant d'hommes ont soumis la leur.

Je sais fort bien que je ne gagnerai rien sur l'esprit du vicomte ni de ses semblables. Ils sont trop persuadés que les livres juis ne furent écrits que très-tard: qu'ils ne furent écrits que pendant la captivité des deux tribus qui restaient. Mais nous aurons la consolation d'avoir l'église pour nous.

Si vous voulez vous instruire & vous amuser de l'antiquité; lisez la vie de Moyse au premier volume, page 305.

NATURE.

Dialogue entre le philosophe & la nature.

LE PHILOSOPHE.

QUI es-tu, nature, je vis dans toi, il y a ciuquante ans que je te cherche, & je n'ai pu te trouver encore?

LA NATURE.

Les anciens Egyptiens qui vivaient, dit-on, des douze cents ans, me firent le même reproche. Ils m'appellaient *Ifis*; ils me mirent un grand voile fur la tête, & ils dirent que personne ne pouvait le lever.

LE PHILOSOPHE.

C'est ce qui fait que je m'adresse à toi. J'ai bien pu mesurer quelques-uns de tes globes, connaître leurs routes. routes, assigner les loix du mouvement; mais je n'ai

pu savoir qui tu es.

Es-tu toujours agissante? es-tu toujours passive? tes élémens se sont-ils arrangés d'eux-mêmes, comme l'eau se place sur le sable, l'huile sur l'eau; l'air sur l'huile? as-tu un esprit qui dirige toutes tes opérations, comme les conciles sont inspirés dès qu'ils sont assemblés, quoique leurs membres soient quelquesois des ignorans? de grace, dis-moi le mot de ton énigme.

LA NATURE.

Je fuis le grand tout Je n'en fais pas davantage. Je ne fuis pas mathématicienne; & tout est arrangé chez moi felon les loix mathématiques. Devine si tu peux comment tout cela s'est fait.

LE PHILOSOPHE.

Certainement, puisque ton grand tout ne sait pas les mathématiques, & que tes loix sont de la plus prosonde géométrie, il saut qu'il y ait un éternel géomètre qui te dirige, une intelligence suprême qui préside à tes opérations.

T. A WATIFER.

Tu as raison; je suis eau, terre, seu, athmosphère, métal, minéral, pierre, végétal, animal. Je sens bien qu'il y a dans moi une intelligence; tu en as une, tu ne la vois pas. Je ne vois pas non plus la mienne, je sens cette puissance invisible; je ne puis la connaître: pourquoi voudrais-tu, toi qui n'es qu'une petite partie de moi-même, savoir ce que je ne sais pas?

LE PHILOSOPHE.

Nous sommes curieux. Je voudrais savoir comment étant si brute dans tes montagnes, dans tes déserts, dans tes mers, tu parais poutant si industrieuse dans tes animaux, dans tes végétaux.

Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

LA NATURE.

Mon pauvre enfant, veux-tu que je te dise la vérité? c'est qu'on m'a donné un nom qui ne me convient pas, on m'appelle nature & je suis tout art.

LE PHILOSOPHE.

Ce mot dérange toutes mes idées. Quoi ! la nature ne ferait que l'art ?

LA NATURE.

Non fans doute. Ne sais-tu pas qu'il y a un art infini dans ces mers, dans ces montagnes que tu trouves si brutes? ne sais-tu pas que toutes ces eaux gravitent vers le centre de la terre, & ne s'élèvent que par des loix immuables? que ces montagnes qui couronnent la terre sont les immenses réservoirs des neiges éternelles qui produisent sans cesse ces fontaines, ces lacs, ces sleuves, sans lesquels mon genre animal & mon genre végétal périraient. Et quant à ce qu'on appelle mes règnes animal, végétal, minéral, tu n'en vois ici que trois, apprends que j'en ai des millions. Mais si tu considères seulement la formation d'un insecte, d'un épi de bled, de l'or & du cuivre, tout te paraîtra merveilles de l'art.

LE PHILOSOPHE.

Il est vrai. Plus j'y songe, plus je vois que tu n'es que l'art de je ne sais quel grand être bien puissant & bien industrieux qui se cache & qui re sait paraître. Tous les raisonneurs depuis Thalès, & probablement long-tems avant lui, ont joué à colin - maillard avec toi; ils ont dit, je te tiens, & ils ne tenaient rien. Nous ressemblons tous à Ixion; il croyait embrasser Junon, & il ne jouissait que d'une nuée.

LA NATURE.

Puisque je suis tout ce qui est, comment un être tel

que toi, une si petite partie de moi-même pourrait-elle me saisir? contentez-vous atomes, mes ensans, de voir quelques atomes qui vous environnent, de boire quelques gouttes de mon lait, de végéter quelques momens sur mon sein, & de mourir sans avoir connu votre mère & votre nourrice.

LE PHILOSOPHE.

Machère mère, dis-moi un peu pourquoi tu existes, pourquoi il y a quelque chose?

LA NATURE.

Je te répondrai ce que je réponds depuis tant de siècles à tous ceux qui m'interrogent sur les premiers principes; je n'en sais rien.

LE PHILOSOPHE.

Le néant vaudrait-il mieux que cette multitude d'exiftences faites pour être continuellement dissoutes, cette foule d'animaux nés & reproduits pour en dévorer d'autres & pour être dévorés, cette foule d'êtres sensibles formés pour tant de sensations douloureuses; cette autre foule d'intelligences qui si rarement entendent raison, à quoi bon tout cela, nature?

LA NATURE.

Oh! va interroger celui qui m'a faite.

NOMBRE.

E UCLIDE avait-il raison de définir le nombre, collection d'unités de même espèce?

Quand Newton dit que le nombre est un rapport abstrait d'une quantité à une autre de même espèce,

n'a-t-il pas entendu par là l'usage des nombres en arithmé-

tique, en géométrie?

Volf dit: le nombre est ce qui a le même rapport avec l'unité, qu'une ligne droite avec une ligne droite. N'est-ce pas plutôt une propriété attribuée au nombre qu'une définition?

Si j'osais, je définirais simplement le nombre, l'idée

de plusieurs unités.

Je vois du blanc; j'ai une fensation, une idée de blanc. Je vois du verd à côté. Il n'importe que ces deux choses soient ou ne soient pas de la même espèce; je puis compter deux idées. Je vois quatre hommes & quatre chevaux: j'ai l'idée de huit: de même trois pierres & six arbres me donneront l'idée de neuf.

Que j'additionne, que je multiplie, que je foustraie, que je divise; ce sont des opérations de ma faculté de penser que j'ai reçue du maître de la nature; mais ce ne sont point des propriétés inhérentes au nombre. Je puis quarrer 3, le cuber; mais il n'y a certainement dans la nature aucun nombre qui soit quarré ou cube.

Je conçois bien ce que c'est qu'un nombre pair ou impair; mais je ne concevrai jamais ce que c'est qu'un nom-

bre parfait ou imparfait

Les nombres ne peuvent avoir rien par eux-mêmes. Quelles propriétés, quelle vertu pourraient avoir dix cailloux, dix arbres, dix idées, feulement en tant qu'ils font dix? Quelle supériorité aura un nombre divisible en trois pairs sur un autre divisible en deux pairs?

Pythagore est le premier, dit-on, qui ait découvert des vertus divines dans les nombres. Je doute qu'il soit le premier; car il avait voyagé en Egypte, à Babylone & dans l'Inde; & il devait en avoir rapporté bien des connaissances & des rêveries. Les Indiens surtout inventeurs de ce jeu si combiné & si compliqué des échecs, & de ces chiffres si commodes que les Arabes apprirent d'eux, & qui nous ont été communiqués après tant de siècles; ces Indiens, dis - je, joignaient à leurs sciences d'étranges chimères; les Caldéens en avaient encore davantage, & les Epyptiens encore plus. On sait asseque la chimère tient à notre nature. Heureux qui peut s'en préserver! heureux, qui après avoir eu quelques accès de cette siévre de l'esprit, peut recouvrer une santé tolérable!

Porphire, dans la Vie de Pythagore, dit que le nombre 2 est funeste. On pourrait dire que c'est au contraire le plus favorable de tous. Malheur à celui qui est toujours seul! malheur à la nature, si l'espèce humaine & celle des animaux n'étaient souvent deux-àdeux!

Si 2 était de mauvais augure, en récompense 3 était admirable; 4 était divin! mais les pythagoriciens, & leurs imitateurs oubliaient alors que ce chiffre mystérieux 4 si divin, était composé de deux fois deux, nombre diabolique. Six avait son mérite; parce que les premiers statuaires avaient partagé leurs figures en six modules. Nous avons vu que, selon les Caldéens, DIEU avait créé le monde en 6 gahambars. Mais sept était le nombre le plus merveilleux, çar il n'y avait alors que sept planètes; chaque planète avait son ciel, & cela composait sept cieux, sans qu'on sût ce que voulait dire ce mot de ciel. Toute l'Asie comptait par semaine de sept jours. On distinguait la vie de l'homme en sept ages. Que de raisons en faveur de ce nombre!

Les Juis ramassèrent avec le tems quelques balayures de cette philosophie. Elle passa chez les premiers chrétiens d'Alexandrie avec les dogmes de Platon. Elle éclata principalement dans l'apocalypse de Cérinthe, attribué à Jean le baptiseur.

On en voit un grand exemple dans le nombre de la bête. (a)

(a) Apocalypse, chap. XIII.

On ne peut acheter ni vendre, à moins qu'on n'ait le caractere de la bête, ou son nom, ou son nombre. C'est ici la science. Que celui qui a de l'entendément compte le nombre de la bête; car son nom est d'homme,

& son nombre est 666.

On fait quelle peine tous les grands docteurs ont prise pour deviner le mot de l'énigme. Ce nombre, composé de 3 fois 2 à chaque chiffre, signifiait-il 3 fois funeste à la troisième puissance? Il y avait deux bêtes; & l'on ne sait pas encore de laquelle l'auteur a voulu parler. Nous avons vu que l'évêque Bossuet, moins heureux en arithmétique qu'en oraisons funèbres, a démontré que Dioclétien est la bête; parce qu'on trouve en chiffres romains 666 dans les lettres de son nom, en retranchant les lettres qui gateraient cette opération. Mais en se servant de chiffres romains, il ne s'est pas fouvenu que l'apocalypse est écrite en grec. Un homme eloquent peut tomber dans cette méprife. (Voyez Apocalyrfe.)

Le pouvoir des nombres fut d'autant plus respecté par-

mi nous, qu'on n'y comprenzit rien.

Vous avez pu, ami lecteur, observer au mot figure quelles fines allégories Augustin, évêque d'Hippone,

tira des nombres.

Ce goût sublista si long tems, qu'il triompha au concile de Trente. On y conserva les mystères, appellés sacremens, dans l'église latine, parce que les dominicains, & oto à leur tête, alléguèrent qu'il y avait sept choses principales qui contribuaient à la vie, sept planètes, sept vertus, sept péchés mortels, six jours de création & un de repos qui font fept; plus sept plaies d'Egypte; plus sept béatitudes, mais malheureusement les pères oublièvent que l'Exode compte dix plaies, & que les béatitudes sont au nombre de huit dans St. Matthieu. & au nombre de quatre dans St. Luc. Mais des savans ont applani cette petite difficulté, en retranchant de St.

Matthieu les quatre béatitudes de St. Luc; reste à six: ajoutez l'unité à ces six, vous aurez sept. Consultez Fra Paolo Sarpi au livre second de son Histoire du concile.



NOUVEAU, NOUVEAUTÉS.

L femble que les premiers mots des métamorphofes d'Ovide, in nova fert animus, foient la devise du genre humain. Personne n'est touché de l'admirable spectacle du soleil qui se lève, ou plutôt semble se lever tous les jours; tout le monde court au moindre petit météore qui paraît un moment dans cet amas de vapeurs qui entourent la terre, & qu'on appelle le ciel.

Vilia sunt nobis quæcumque prioribus annis, Vidimus & sordet quidquid speckavimus olim.

Un colporteur ne se chargera pas d'un Virgile, d'un Horace, mais d'un livre nouveau, sût-il détestable. Il vous tire à part, & vous dit; Monsieur, voulez - vous des livres de Hollande?

Les femmes se plaignent depuis le commencement du monde des infidélités qu'on leur fait en faveur du premier objet nouveau qui se présente, & qui n'a souvent que cette nouveauté pour tout mérite. Plusieurs dames (Il faut bien l'avouer, malgré le respect infini qu'on a pour elles) ont traité les hommes comme elles se plaignent qu'on les a traitées; & l'histoire de Joconde est beaucoup plus ancienne que l'Arioste.

Peut-être ce goût universel pour la nouveauté est - il un bienfait de la nature. On nous crie Contentez-vous de ce que vous avez, ne desirez rien au-delà de votre état; réprimez votre curiosité, domptez les inquiétudes de l'esprit. Ce sont de très-bonnes maximes; mais si nous les avions toujours suivies, nous mangerions encore du gland, nous coucherions à la belle étoile, & nous n'aurions eu ni Corneille, ni Racine, ni Molière, ni Poussin, ni le Brun, ni le Moine, ni Pigal.



NUDITÉ.

OURQUOI enferme-t-on un homme, une femme qui marcheraient tout nuds dans les rues, & pourquoi personne n'est-il choqué des statues absolument nues, des peintures de Magdelaine & de JESUS qu'on voit dans quelques églises.

Il est vraisemblable que le genre humain a subsisté

long-tems fans être vêtu.

On a trouvé dans plus d'une isle, & dans le continent de l'Amérique des peuples qui ne connaissaient par les vêtemens.

Les plus civilisés cachaient les organes de la génération par des feuilles, par des joncs entrelassés, par des plumes.

D'où vient cette espèce de pudeur? était - ce l'instinct d'allumer des desirs en voilant ce qu'on aimait à découvrir?

Est-il bien vrai que chez des nations un peu plus policées comme les juifs & demi-juifs, il y ait eu des sectes entières qui n'aient voulu adorer DIEU qu'en se dépouillant de tous leurs habits? tels ont été, dit-on, les adamites & les abéliens. Ils s'assemblaient tout nuds pour chanter les louanges de DIEU. St. Epiphanes & St. Augustin le disent. Il est vrai qu'ils n'étaient pas contemporains, & qu'ils étaient fort loin de leur pays. Mais enfin cette folie est possible: elle n'est pas même plus extraordinaire, plus folie que cent autres folies qui ont fait le tour du monde l'une après l'autre.

Nous avons vu à l'article Emblême, qu'aujourd'hui même encore les mahométans ont des saints qui sont fous, & qui vont nuds comme des singes. Il se peut trèsbien que des énergumènes aient cru qu'il vaut mieux se présenter à la Divinité dans l'état où elle nous a formés. que dans le déguisement inventé par les hommes. Il se peut qu'ils aient montré tout par dévotion. Il y a si peu de gens bien faits dans les deux fexes, que la nudité pouvait inspirer la chasteté, ou plutôt le dégoût, au lieu d'augmenter les desirs.

On dit furtout que les abéliens renonçaient au mariage. S'il y avait parmi eux de beaux garçons & de belles filles, ils étaient pour le moins comparables à St. Adhelme & au bienheureux Robert d'Arbriselle, qui couchaient avec les plus jolies personnes, pour mieux faire triom-

pher leur continence.

J'avoue pourtant qu'il eût été affez plaisant de voir une centaine d'Hélènes & de Páris chanter des antiennes & se donner le baiser de paix, & faire les

agapes.

Tout cela montre qu'il n'y a point de fingularité, point d'extravagance, point de superstition qui n'ait passé par la tête des hommes. Heureux quand ces superstitions ne troublent pas la société & n'en font pas une scène de discorde, de haine & de fureur! Il vaut mieux sans doute, prier DIEU tout nud, que de souiller de sang humain ses autels & les places publiques.



106

OCCULTES.

Quairris occurres

N s'est mocqué fort long-tems des qualités occultes; on doit se moquer de ceux qui n'y croient pas. Répétons cent fois que tout principe, tout premier ressort de quelque œuvre que ce puisse être du grand Demiourgos, est occulte & caché pour jamais aux mortels.

Qu'est-ce que la force centripète, la force de la gravitation qui agit sans contact à des distances immenses?

Quelle puissance fait tordre notre cœur & ses oreilettes soixante sois par minute? quel autre pouvoir change cette herbe en lait dans les mammelles d'une vache, & ce pain en sang, en chair, en os dans cet ensant qui croît à mesure qu'il mange jusqu'au point détermin é qui fixe la hauteur de sa taille sans qu'aucun art puisse jamais y ajouter une ligne?

Végétaux, minéraux, animaux, où est votre premier principe? il est dans la main de celui qui fait tourner le soleil sur son axe, & qui l'a revêtu de lumière.

Ce plomb ne deviendra jamais argent; cet argent ne sera jamais or, cet or ne sera jamais diamant; de même que cette paille ne deviendra jamais poncire ou ananas.

Quelle physique corpusculaire, quels atomes déterminent ainsi leur nature? vous n'en savez rien: la cause sera éternellement occulte pour vous. Tout ce qui vous entoure, tout ce qui est dans vous, est une énigme dont il n'est pas donné à l'homme de deviner le mot.

Cet ignorant fourré croit savoir quelque chose quand il a dit que les bêtes ont une ame végétative, & une sensitive, & que les hommes ont l'ame végétative, la sensitive, & l'intellectuelle.

Pauvre homme pêtri d'orgueil, qui n'as prononce que des mots, as-tu jamais vu une ame, sais-tu comment cela est fait? Nous avons beaucoup parlé d'ame dans nos Questions, & nous avons toujours confessé notre ignorance. Je ratisse aujourd'hui cette confession avec d'autant plus d'empressement, qu'ayant depuis ce tems beaucoup plus lu, plus médité, & étant plus instruit, je suis plus en état d'affirmer que je ne sais rien



ONAN ET ONANISME.

Ous avons promis à l'article Amour socratique de parler d'Onan & de l'onanisme, quoique cet onanisme n'ait rien de commun avec l'amour socratique, & qu'il soit plutôt un esset très-désordonné de l'amour-

propre.

La race d'Onan a de très-grandes singularités. Le patriarche Juda son père coucha, comme on sait, avec sa belle-fille Thamar la phénicienne, dans un grand chemin. Jacob père de Juda, avait été à la fois le mari de deux sœurs, filles d'un idolâtre, & il avait trompé son père & son beau-pere. Loth grand oncle de Jacob, avait couché avec ses deux filles. Salmon, l'un des descendans de Jacob & de Juda, épousa Rahab la cananéenne prostituée. Booz, fils de Salmon & de Rahab, reçut dans son lit Ruth la madianite, & sut bisaïeul de David. David enleva Betzabée au capitaine Uriah son mari, qu'il sit assassimer pour être plus libre dans ses amours. Ensin,

dans les deux généalogies de notre Seigneur JESUS-CHRIST si différentes en plusieurs points, mais entiérement semblables en ceux-ci; on voit qu'il naquit de cette foule de fornications, d'adultères & d'incestes. Rien n'est plus propre à confondre la prudence humaine, à humilier notre esprit borné à nous convaincre que les voies

Le révérend père Dom Calmet fait cette réflexion à

de la providence ne font pas nos voies.

propos de l'inceste de Juda avec Thamar & du péché d'Onan, chap. XXXVIIL de la genèse : « L'écriture. » dit-il, nous donne le détail d'une histoire qui dans » le premier sens qui frappe l'esprit, ne paraît pas fort » propre à édifier; mais le sens caché & mystérieux » qu'elle renferme est aussi élevé que celui de la lettre » paraît bas aux yeux de la chair. Ce n'est pas sans » de bonnes raisons que le Saint-Esprit a permis que » l'histoire de Thamar, de Rahab, de Ruth & de Bet-

🛪 zabée, se trouvât mêlée dans la généalogie de JESUS-» CHRIST.»

Il eut été à souhaiter que Dom Calmet nous eut développé ces bonnes raisons, il aurait éclairé les doutes & calmé les scrupules de toutes les ames honnêtes & timorées qui voudraient comprendre comment l'Etre éternel, le créateur des mondes a pu naître dans un village juif d'une race de voleurs & de prostituées. Ce mystère, qui n'est pas le moins inconcevable de tous les mystères, était digne assurément d'être expliqué par un favant commentateur. Tenons-nous-en ici à l'onanisme.

On fait bien quel est le crime du patriarche Juda; ainsi qu'on connaît le crime des patriarches Siméon & Lévi ses frères, commis dans Sichem, & le crime de tous les autres patriarches, commis contre leur frère Joseph: mais il est difficile de savoir précisément quel était le péché d'Onan. Juda avait marié son fils aîné Her à cette Phénicienne Thamar. Her mourut pour avoir été méchant. Le patriarche voulut que son second sils Onan épous at la veuve, selon l'ancienne loi des Egyptiens & des Phéniciens leurs voisins: cela s'appellait jujciter des ensans à son frère. Le premier-né du second mariage portait le nom du défunt, & c'est ce qu'Onan ne voulait pas. Il haissait la mémoire de son srère; & pour ne point faire d'ensant qui portat le nom de Her, il est dit qu'il jetait sa semence à terre.

Or il reste à savoir si c'était dans la copulation avec sa femme qu'il trompait ainsi la nature, ou si c'était au moyen de la masturbation qu'il éludait le devoir conjugal. La genèse ne nous apprend point cette particularité. Mais aujourd'hui ce qu'on appelle communément le péché d'Onan, c'est l'abus de soi - même avec le secours de la main, vice assez commun aux jeunes garçons & même aux jeunes filles qui ont trop de tempérament.

On a remarqué que l'espèce des hommes & celle des singes sont les seules qui tombent dans ce défaut contraire au vœu de la nature.

Un médecin a écrit en Angletetre contre ce vice un petit volume intitulé: De l'Onanisme, dont on compte environ quatre-vingts éditions, supposé que ce nombre prodigieux ne soit pas un tour de libraire pour amorcer les lecteurs; ce qui n'est que trop ordinaire.

M. Tissot fameux médecin de Lausanne, a fait aussi son Onanisme, plus approfondi & plus méthodique que celui d'Angleterre. Ces deux ouvrages étalent les suites funestes de cette malheureuse habitude, la perte des forces, l'impuissance, la dépravation de l'estomac & des viscères, les tremblemens, les vertiges, l'hébétation & souvent une mort prématurée. Il y en a des exemples qui sont fremir.

M. Tissot a prouvé par l'expérience que le quinquina était le meilleur remède contre ces maladies, pourvu qu'on se désit absolument de cette habitude honteuse &

funeste, si commune aux écoliers, aux pages & aux jeunes moines.

Mais il s'est apperçu qu'il était plus aissé de prendre du quinquina que de vaincre ce qui est devenu une seconde nature.

Joignez les fuites de l'onanisme avec la vérole, & vous verrez combien l'espèce humaine est ridicule & malheureuse.

Pour consoler cette espèce, M. Tissot rapporte autant d'exemples de malades de réplétion que de malades d'émission; & ces exemples, il les trouve chez les femmes comme chez les hommes. Il n'y a point de plus fort argument contre les vœux téméraires de chasteté. Oue voulez-vous en effet que devienne une liqueur précieuse, formée par la nature pour le propagation du genre humain? Si on la prodigue indiscrétement, elle peut vous tuer. Si on la retient, elle peut vous tuer de même. On a observé que les pollutions nocturnes sont fréquentes chez les personnes des deux sexes non mariées, mais beaucoup plus chez les jeunes religieux que chez les recluses; parce que le tempérament des hommes est plus dominant. On a conclu que c'est une énorme folie de se condamner soi-même à ces turpitudes. & que c'est une espèce de sacrilège dans les gens sains de prostituer ainsi le don du Créateur, & de renoncer au mariage, ordonné expressément par DIEU même. C'est ainsi que pensent les protestans, les juiss, les musulmans & tant d'autres peuples; mais les catholiques ont d'autres raisons en faveur des couvens. Je dirai des catholiques ce que le profond Calmet dit du St. Esprit : ils ont eu sans doute de bonnes raisons,







OPINION.

UELLE est l'opinion de toutes les nations du Nord, de l'Amérique, & de celles qui bordent le détroit de la Sonde sur le meilleur des gouvernemens, sur la meilleure des religions, sur le droit public ecclésiastique, sur la manière d'écrire l'histoire, sur la nature de la tragédie, de la comédie, de l'opéra, de l'églogue, du poème épique, sur les idées innées, la grace concomimitante & les miracles du diacre Páris? il est chair que tous ces peuples n'ont aucune opinion sur les choses dont ils n'ont point d'idée.

Ils ont un sentiment consus de leurs coutames, & ne vont pàs au delà de cet instinct. Tels sont les peuples qui habitent les côtes de la mer Glaciale dans l'espace de quinze cents lieues. Tels sont les habitans des trois quarts de l'Afrique, & ceux de presque toutes les isles de l'Ase, & vingt hordes de Tartares, & presque tous les hommes uniquement occupés du soin pénible & toujours renaissant de pourvoir à leur subsissance. Tels sont à deux pas de nous la plupart des Morlaques & des Uscoques, beaucoup de Savoyards & quelques bourgeois de Paris.

Lorsqu'une nation commence à se civiliser, elle a quelques opinions qui toutes sont fausses. Elle croit aux revenans, aux sorciers, à l'enchantement des serpens; à leur immortalité, aux possessions du diable, aux exorcismes, aux aruspices. Elle est persuadée qu'il faut que les grains pourrissent en terre pour germer, & que les quartiers de la lune sont les causes des accès de sièvre.

Un talapoin persuade à ses dévotes que le Dieu Sammonocodom a séjourné quelque tems à Siam, & qu'il a raccourci tous les arbres d'une forêt qui l'empêchaient de jouer à son aise au cerf - volant, qui était son jeu favori. Cette opinion s'enracine dans les têtes, & à la fin un honnête homme qui douterait de cette aventure de Sammonocodom, courrait risque d'être lapidé. Il faut des siècles pour détruire une opinion populaire.

On la nomme la reine du monde; elle l'est si bien, que quand la raison vient la combattre, la raison est condamnée à la mort. Il faut qu'elle renaisse vingt sois de ses cendres pour chasser ensin tout douçement l'usur-

patrice,



ORACLE.

DEPUIS que la secte des pharisiens chez le peuple Juif eut fait connaissance avec le diable, quelques raisonneurs d'entr'eux commencèrent à croire que ce diable & ses compagnons inspiraient chez toutes les autres nations les prêtres & les statues qui rendaient des oracles. Les saducéens n'en croyaient rien, ils n'admettaient ni anges ni démons. Il paraît qu'ils étaient plus philosophes que les pharisiens, par conséquent moins saits pour avoir du crédit sur le peuple.

Le diable faisait tout parmi la populace juive du tems de Gamaliel, de Jean le baptiseur, de Jacques Oblia, & de JESUS son frère qui fut notre Sauveur JESUS-CHRIST. Aussi vous voyez que le diable transporte JESUS tantôt dans le désert, tantôt sur le faîte du temple, tantôt sur une colline voisine dont on découvre tous les royaumes de la terre; le diable entre dans le corps des garçons & des filles, & des animaux.

Les chrétiens, quoiqu'ennemis mortels de pharifiens, adoptèrent tout ce que ces pharifiens avaient imaginé du

diable

diable, ainsi que les Juits avaient autresois introduit chez eux les contumes & les cérémonies des Egyperiens. Rien n'est si ordinaire que d'innter ses ennemis; & d'employer seurs armes.

Bientot les pères de l'églife attribuèrent au diable toutes les religions qui partageaient la terre, tous les prétendus prodiges, tous les grands événemens; les comètes, les pettes, le mal caduci, les écrouelies, &c., Ce pauvre diable; qu'on difait ron dans un trou fous la terre, fut tout étonné de se trouver le maître du monde. Son pouvoir s'accout ensuire mervellleusement par l'institution des moines.

La devise de rous ces nouveaux veitus, était donnez-môi de l'argent, & je vous déliverai du diable.
Leur puissance céleste & terrestre reçut ensin un terrible
échec de la main de seur confrère Euther, qui se brouillant avec eux pour un intérêt de besace, découveir tous
les mystères. Hondorf, témoin oculaire, nous rapporte
que les résormés ayant chasse les momes d'un couvent
d'Eisenac dans la Thuringe, y trouvèrent une statue de
la Vierge Marie & de l'ensant Jesus saite par tel art
que, lorsqu'on mettait des offrandes sur l'autes. La
vierge & Pétsant bassaient la tête en signe de reconnassance, & tournaient le dos à ceux qui venaient les
mains vides.

Ce fur bien pis en Angleteire, loriqu'on fit par order de Henri VIII la visite juridique de tous les couvens. La moitié des religieuses était grosse; &c ce n'était point par l'opération du diable. L'évêque Rurnet rapporte que dans cent quarante-quatre couvens, les procès verbaux des commissiées du roi attestérent des abominations dont n'approchaient par celles de Sodome & de Gonorte. En esse les noines d'Angleteire devaient être psits débanchés que les sodomistes, puisqu'ils étaient psis ties es les sodome & de Gomorte de royanne. Le terrain de Sodome & de Gomorte au les royannes. Le terrain de Sodome & de Gomorte au

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

contraire, ne produisant ni bled, ni fruits, ni légumes, & manquant d'eau potable, ne pouvait être qu'un désert affreux habité par des misérables trop occupés

de leurs besoins pour connaître les voluptés.

Enfin ces superbes asyles de la fainéantise ayant été supprimés par acte du parlement, on étala dans la place publique tous les instrumens de leurs fraudes pieuses: le fameux crucifix de Boksley qui se remusit & qui marchait comme une marionnette; des fioles de liqueur rouge qu'on faisait passer pour du sang que versaient quelquefois des statues des saints, quand ils étaient mecontens de la cour; des moules de fer-blanc dans lesquels on avait soin de mettre continuellement des chandelles allumées, pour faire croire au peuple que c'était la même chandelle qui ne s'éteignait jamais; des sarbacannes qui passaient de la sacristie dans la voltre de l'église, par lesquelles des voix célestes se faisaient quelquefois entendre à des dévotes payées pour les écouter; enfin tout ce que la friponnerie inventa jamais pour subinger l'imbécillité.

Alors plusieurs savans de l'Europe, bien certains que les moines & non les diables, avaient mis enusage tous ces pieux stratagemes, commencerent à croire qu'il en avait été de même chez les anciennes religions; que tous les oracles & tous les miracles tant yantés dans l'amiquite n'avaient été que des pressiges de charlatans; que le diable ne s'était jamais mêlé de rien, mais que seulement les prêtres Greca, Romains, Syriens, Egyptiens avaient été encore plus habiles que

nos moines.

Le diable perdit donc beaucoup de son crédit jusqu'à ce qu'enfin le bon homme Béker, dont vous pouvez consulter l'article, écrivit son ensuyeux livre contre le diable, & pronva par cent argumens qu'il n'existait point. Le diable ne lui répondit point; mais les ministres du St. évangile, compre vous l'avez vu, lui répondit son le sant le san

dirent; ils punirent le bon Béker d'avoir divulgué leur socret, & lui otèrent sa cure; de sorte que Béker sur la victime de la nullité de Belgébut.

C'était le sort de la Hollande de produire les plus grands ennemis du diable. Le médecin Van-Dale, philosophe humain, savant très-profond, citoyen plein de charité, esprit d'autant plus hardi que sa hardiesse était fondée sur la vertu, entreprit enfin d'éclairer les hommes, toujours esclaves des anciennes erreurs & toujours épaississant le bandeau qui leur couvre les yeux jusqu'à ce que quelque grand trait de lumière leur découvre un coin de vérité, dont la plupart sont trèsindignes. Il prouva dans un livre plein de l'érudition la plus recherché que les diables n'avaient jamais rendu aucun gracle, n'avaient opéré aucun prodige, ne s'étaient jamais mêlés de rien, & qu'il n'y avait eu de véritables démons que les fripons qui avaient trompé les hommes, Il ne faut pas que le diable se joue famais à un savant médecin. Ceux qui connaissent un peu la nature sont fort dangereux pour les faiseurs de prestiges. Je conseille au diable de s'adresser toujours aux facultés de théologie, & jamais aux facultés de méderine.

Van-Dale prouva denc par mille monumens que non-feulement les oracles des payens n'avaient été que des tours de prêtres, mais que ces friponneries confactées dans tout l'univers' n'avaient point fini du tems de Jean le baptifeur & de Jesus-Christ, comme on le croyait pleufement. Rien n'était plus vrai, plus palpable, plus démontré que cette vérité annoncée par le médecia Van-Dale; & il n'y a pas aujourd'hui un honnête-homme qui la révoque en doute.

Le livre de Van Dale n'est peut-être pas bien méalvodique; mais c'est un des plus curieux qu'on ait jamais

faits. Car depuis les sourberles grossières du prétendu Historie & des sibylles depuis l'histoire apocryphe du voyage de Simon Barjone à Rome, & des complimens

que Simon le magicien lui envoya faire par fon chien; depuis les miracles de faint Grégoire-Thaamaturge, & furtout de la lettre que ce faint écrivit au diable, & qui fur portée à fon adresse, jusqu'aux miracles des révérends pères jésuites & des révérends pères capucins, rien n'est oublié. L'empire de l'imposture & de la bêtise est dévoilé dans ce livre aux yeux de tous les hommes qui savent lire, mais ils sont en petit nombre.

Il s'en fallait beaucoup que cet empire, fût détruit alors en Italie, en France, en Espagne, dans les états Autrichiens, & surtout en Pologne, où les jésuites dominaient. Les possessinons du diable, les faux miracles inondaient encore la moitié de l'Europe abrutie. Voici ce que Van-Dale raconte d'un oracle singulier qui sut rendu de son tems à Terni dans les états du pape vers l'an 1650, & dont la rélation sut imprimée à Venise par ordre de la seigneurie.

Un hermite, nomme Pasquile, ayant oui dire que Jaçovello bourgeois de Terni était fort avare & fort riche, vint saire à Terni ses oraisons dans l'église que fréquentait Jacovello, lia bientôt amitié avec lui, le flatta dans la passion; & lui persuada que c'était une œuvre très-agréable à DIEU de faire valoir son argent, que cela même était expressément recommandé dans l'évangile, puisque le serviteur négligent, qui n'a pas fait valoir l'argent de son maître à cinq-cents pour cent, est jeté dans les ténèbres extérieures.

Dans les conversations que l'hermite avait avec Jacovello, il l'entretint souvent des beaux discours tenus par plusieurs crucifix, & par une quantité de bonnes vierges d'Italie. Jacovello convenait que les statues des saints parlaient quelquesois aux hommes, & lui disait qu'il se croirait prédessiné si jamais il pouvait entendre parler l'image d'un saint.

Le bon Fasquale lui répondit qu'il espérait lui donner cette satisfaction dans peu de tems; qu'il attendait incessamment de Rome une tête-de mort, dont le pape avait sait présent à une hermite son consrère; que cette tête parlait comme les arbres de Dodone, & comme l'ânesse de Balaam. Il lui montra en esset la tête quatre jours après. Il demanda à Jacovello la cles d'une petite cave, & d'une chambre au-dessus, asin que personne ne sût témoin du mystère. L'hermite Pasquale ayant sait passer de la cave un tuyau qui entrait dans la tête, & ayant tout disposé, se mit en prière avec son ami Jacovello: la tête alors parla en ces mots. « Jacovello, » DIEU veut récompenser ton zèle. Je t'avertis qu'il y » a un trésor de cent mille écus sons un is à l'entrée » de ton jardin. Tu mourras de mort subite, si tu chernches ce trésor avant d'avoir mis devant moi une marmite remplie de dix marcs d'or en espèces; »

Jacovello courut vîte à fon coffre, & apporta devant l'oracle sa marmite & ses dix marcs. Le bon hermite avait en la précaution de se munir d'une marmite semblable qu'il remplit de sable. Il la substitua prudemment à la marmite de Jacovello quand celui-ci ent le dos tourné, & laissa le bon Jacovello avec une tête de mort

de plus, & dix marcs d'or de moins.

C'est à-peu-près ainsi que se rendaient tous les oracles, à commencer par celui de Jupiter-Ammon, & à

finir par celui de Trophonius.

Un des secrets des prêtres de l'antiquité comme des nôtres, était la confession dans les mystères. C'était la qu'ils apprenaient toutes les affaires des familles, & qu'ils se mettaient en état de répondre à la plupart de ceux qui vennient les interroger. C'est à quoi se rapporte ce grand mot que Plutdique a rendu célèbre. Un prêtre vontant confesser un inimé, celui-ci lui demanda, à qui me confessera-je? Est-ce à toi ou à DIEU? C'est à DIEU, reprit le prêtre, — Sors donc d'ici, homme; & laisse-moi avec DIEU.

Je ne finirais point si je rapportais toutes les choses

intéressantes dont Van-Dale a enrichi son livre. Fontenelle ne le traduisit pas; mais il en tira ce qu'il crut de plus convenable à sa nation qui aime mieux les agrémens que la science. Il se sit lire par ceux qu'on appellait en France la bonne compagnie, & Van-Dale, qui avait écrit en latin & en grec, n'avait été lu que par des savans. Le diamant brut de Van-Dale brilla besucoup, quand il sur taillé par Fontenelle; le succès sut si grand, que les sanatiques surent alamés. Fontenelle avait eu beau adoucir les expressions de Van-Dale, & s'expliquer quelquesois en normand; il no sur que trop entendu par les moines, qui n'aiment pas qu'on leur dise que leurs consrères ont été des fripons.

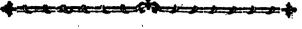
Un nommé Baltus jéfuire, né dans le pays Messin, l'un de ces savans qui savent consulter de vieux livres, les salssier & les oiter malà-propos, prit le parti du diable contre Van-Dale & Fontenelle. Le diable ne pouvait choisir un avocar plus ennuyeux: son nom n'est aujourd'hui connu que par l'honneur qu'il eut d'écrire contre deux hommes célèbres qui avaient raison.

Baltus, en qualité de jésuite, cabala suprès de ses confrères qui étaient alors autant élevés en crédit qu'ils sont depuis tombés dans l'opprobre. Les jansénisses de leur côté, plus énergumènes que les jésuites, crièrent encore plus haut qu'eux. Enfin tous les fanatiques surent persuades que la religion chrétienne était perdue, si le diable n'était conservé dans ses drosts.

Peu à peu les livres des jansénistes de des jésuites sont tombés dans l'oubli. Le livre de Van-Dale est resté pour les savans ; de celui de Fontenelle pour les gens d'esprit.

A l'égard du diable, il est comme les jesuites de les jansénistes, il perd son crédit de plus en plus.





ORAISON, PRIERE PUBLIQUE, ACTION DE GRACES, &c.

L refte très-peu de formules de prières publiques des

peuples anciens.

Nous n'avons que la belle hymne d'Horace pour les jeux féculaires des anciens Romains. Cette prière est du rithme & de la mesure que les autres Romains ont imités long-tems après dans l'hymne Ut queant laxis resonare sibris.

Le pervigitium veneris est dans un goût recherché, & nest pas peut-être digne de la noble simplicité du règne d'Auguste. Il se peut que cette hymne à Vénus ait été chantée dans les sêtes de la déesse; mais on ne doute pas qu'on n'ait chanté le poëme d'Horace avec

la plus grande folemnité.

Il faut avouer que le poème séculaire d'Horace est un des plus beaux morceaux de l'antiquiré, & que l'hymne Ut queant laxis est un des plus plats ouvrages que nous ayons eus dans les tems barbares de la décadence de la langue latine. L'église catholique dans ces tems-là cultivait mal l'éloquence & la poésie. On fait bien que DIEU présère de mauvais vers récités avec un cœur pur, aux plus beaux vers du monde bien chantés par des impies. Mais ensin de bons vers n'ont jamais rien 32té, toutes choses étant d'ailleurs égales.

Rien n'approcha jamais parmi nous des jeux séculaires qu'on célébrait de cent dix ans en cent dix ans. Notre jubilé n'en est qu'une bien faible copie. On dressait trois autels magnifiques sur les bords du Tibre. Rome entière érait illuminée pendant trois nuits; quinze prêtres distribuaient l'eau lustrale & des cierges aux Romains & Romaines qui devaient chanter les prières. On facrifiait

H 4

d'abord à Jupiter comme au grand dieu, au maître des dieux, & ensuite à Junon, à Apollon, à Latone, à Diane, à Cérès, à l'Iuton, à Proserpine, aux Parques comme à des puissances subalternes. Chacune de ces divinités avait son hymne & ses cérémonies: Il y avait deux chœurs, l'un de vingt-sept garçons, l'autre de vingt-sept filles pour chacun des dieux. Ensin, le dernier jour les garçons & les silles couronnés de sleurs chantèrent l'ode d'Horace,

Il est vrai que dans les maisons on chantait à table ses autres odes pour le petit Ligurinus, pour Liciscus & pour d'autres petits sripons, lesquels n'inspiraient pas la plus grande dévotion. Mais il y a tems pour tout; pictoribus atque poetis, Le Carrache qui dessina les figures de l'Arésin, peignit aussi des saints; & dans tous nos collèges nous avons passé à Horace ce que les maîtres de l'empire romain lui passaient sans difficulté.

Pour des formules de prières, nous n'avons que de très-légers fragmens de celle qu'on récitait aux myssères d'Ifis, Nous l'avons citée ailleurs, nous la rapporterons encore ici parce qu'elle n'est pas longue & qu'elle est belle.

Les puissances célestes te servent; les enfers te sont soumis; l'univers tourne sous ta main; tes pieds soulens le Tartare; les astres répondent à ta voix; les saisons réviennent à tes ordres; les élémens l'abéissent.

Nous répéterons aussi la formule qu'on attribue à l'ancien Orphée, laquelle nous paraît encore supérieure

à celle d'Isis.

Marchez dans la voie de la justice, adorez le seul mastre de l'univers; il est un, il est seul par lui-même; tous les étres sui doivent leur existence; il agit dans eux le par eux; il voit tout, & jamais il n'a été vu des yeux mortels.

Ce qui est fort extraordinaire, c'est que dans le levitique, dans le deuteronome des Juits, il n'y a pas une seule prière publique, pas une seule formule. Il semble que les lévites ne sussent occupés qu'à partager les viandes qu'on leur offrait. On ne voit pas même une seule prière instituée pour leurs grandes sêtes, de la Pâque, de la Pentecôte, des Trompettes, des Tabernacles, de l'expiation générale, & des néoménies.

Les favans conviennent affez unanimement qu'il n'y eut de prières réglées chez les Juifs, que lors qu'étant esclaves à Babylone, ils en prirent un peu les mœurs, & qu'ils apprirent quelques sciences de ce peuple si policé & si puissant. Ils empruntèrent tout des Caldéens persans jusqu'à leur langue, leurs caractères, leurs chissres; & joignant quelques coutumes nouvelles à leurs anciens rites égyptiaques, ils devinrent un peuple nouveau, qui sut d'autant plus superstitieux, qu'au sortir d'un long esclavage ils surent toujours encore dans la dépendance de leurs voisins. In rebus acerbis acrius advertunt animos ad relligionem.

Pour les dix autres tribus qui avaient été dispersées auparavant, il est à croire qu'elles n'avaient pas plus de prières publiques que les deux autres, & qu'elles n'avaient pas même encore une religion bien fixe & bien déterminée, puisqu'elles l'abandonnèrent si facilement, & qu'elles oublièrent jusqu'à leur nom, ce que ne sit pas le petit nombre de pauvres infortunés qui vint rebâtir Jérusalem.

C'est donc alors que ces deux tribus, ou plutôt ces deux tribus & demi semblèrent s'attacher à des rites invariables; qu'ils écrivirent, qu'ils eurent des prières réglées. C'est alors seulement que nous commençons à voir chez eux des femules de prières. Esdras ordonna deux prières par jour, & il en ajouta une troisème pour le jour du sabbat. On dit même qu'il institua dixhuit prières, (asin qu'on pût choisir,) dont la première commence aius:

« Sois béni, Seigneur, DIEU, de nos pères, DIEU » d'Abraham, d'Isaac, de Jacob, le grand DIEU, le » puissant, le terrible, le haut élevé, le distributeur » libéral des biens, le plasmateur & le possesseur du » monde, qui te souviens des bonnes actions, & qui » envoie un libérateur à leurs descendans pour l'amour » de ton nom. O roi, notre secours, notre sauveur, » notre bouclier, sois béni seigneur, bouclier d'Abranham. »

On assure que Gamaliel qui vivait du tems de JESUS-CHRIST, & qui eut de si grands démêlés avec faint Paul, institut une dix-neuvième prière que voici.

a Accorde la paix, les bienfaits, la bénédiction, la grace, la bénignité & la piété à nous & à Israël tou peuple. Bénis nous, ô notre père! bénis-nous tous ensemble par la lumière de ta face; car par la lumière de ta face tu nous as doané, seigneur notre DIEU, la loi de vie, l'amour, la bénignité, l'équité, la bénédiction, la piété, la vie & la paix. Qu'il te plaise de bénir en tout tems, & à tout moment ton peuple d'Israël en lui accordant la paix. Béni sois-tu, sei-s gneur, qui bénis ton peuple d'Israël en lui donnant la paix; Amen. »

Consultez sur cela la Mishna volume I. & II. &

l'article prière des Questions.

Il y a une chose assez importante à observer dans plusieurs prières; c'est que chaque peuple a toujours demandé tout le contraire de co que demandait son voisin.

Les Juifs priaient DIEU, par exemple, d'exterminer les Syriens, Babyloniens, Egyptiens; & ceux-ci priaient DIEU d'exterminer les Juifs; auffi le furent-ils comme les dix tribus qui avaient ésé confondues parmi tans de nations; & ceux-ci fupent plus malheureux; car s'étant obftinés à demeurer séparés de tous eutres peuples, étaut au milieu des peuples, ils n'ont pu jouir d'aucun avantage de la société humaine.

De nos jours, dans nos guerres si souvent entreprises pour quelques villes ou pour quelques villages, les Allemands & les Espagnols quand ils étaient les ennemis des Français, priaient la Ste. Vierge du fond de leur cœur de bien battre les Welches & les Gavaches; lesquels de leur côté suppliaient la Ste. Vierge de détruire les Maranes & les Teutons.

En Angleteire, la Rose rouge faisait les plus ardentes prières à saint George, pour obtenir que tous les partisans de la Rose blanche fussent jetés au fond de la mer. La Rose blanche répondait par de pareilles supplications. On sent combien saint George devait être embarrasse: & si Henri VII n'était pas venu à son secours, George ne se serait jamais tiré de là.

ORDINATION.

Fordre de St. Louis à un autre militaire, n'avait pas, en lui donnant la croix, l'intention de le faire chevalier, le récipiendaire en ferait-il moins chevalier de St. Louis ? non fans doute.

Pourquoi donc plusieurs prêtres se strent-ils réordonner après la mort du fameux Lavardin évêque du Mans? Ce singulier prélat qui avait établi l'ordre des Côteaux (a) s'avisa à l'article de la mort d'une espieglerie peu commune. Il était connu pour un des plus violens esprits forts du siècle de Louis XIV; êt plusieurs de ceux auxquels il avait conséré l'ordre de la prêtrise, lui avaient publiquement reproché ses sentimens. Il est naturel qu'eux approches de la mort une ame sensible

(a) C'étai t un ordre de gourmets. Les ivrognes étaient alors fort à la mode; l'évêque du Mans était à leur tête.

& timorée rentre dans la religion qu'il observa dans ses premières années. La bienséance seule exigeait que l'évêque édisat en mourant ses diocésains que sa vie avait scandalisés; mais il était si piqué contre son clergé, qu'il déclara qu'aucun de ceux qu'il avait ordonnés n'était prêtre en esset; que tous leurs actes de prêtres étaient nuls, & qu'il n'avait jamais eu l'intention de donner aucun sacrement.

C'était, ce me semble, raisonner comme un ivrogne; les prêtres Manseaux pouvaient lui répondre, ce n'est pas votre intention qui est nécessaire, c'est la nôtre. Nous avions une envie bien déterminée d'être prêtres; nous avons fait tout ce qu'il faut pour l'être; nous sommes dans la bonne soi, si vous n'y avez pas été, il ne nous importe guère.

La maxime est, quidquid recipitur ad modum recipientis recipitur, & non pas ad modum dantis. Lorsque notre marchand de vin nous a vendu une feuillette, nous la buvons, quand même il aurait l'intention secrete de nous empêcher de la boire; nous serons prêtres malgré votre testament.

Ces raisons étaient fort bonnes. Cependant la plupart de ceux qui avaient été ordonnés par l'évêque Lavardin, ne se crurent point prêtres, & se firent ordonner une seconde fois Mascaron médiocre & célèbre prédicateur, leur persuada par ses discours & par son exemple de rétérer la cérémonie. Ce su un grand scandale au Mans, à Paris & à Versailles. Il su bientôt oublié, comme tout s'oublie.

ORIGINEL

Pécné originar

L le faut avouer, nous ne connaissons point de père de l'église jusqu'à faint Augustin & à saint Jérôme, qui ait enseigné la doctrine du péché originel. Saint Clément d'Alexandrie, cet homme si savant dans l'antiquité, loin de parler en un seul endroit de cette corruption qui a infecté le gente humain, & qui l'a rendu coupable en naissant, dit en propres mots, (a) Quel mal peut saire un ansant que ne vient que de naître? comment a-t-il pu prévariquer? comment celui qui n'a encore rien sait azt-il pu tamber sous la malédiction d'Adam?

Et remarquez qu'il ne dit point ces paroles pour combattre l'opinion rigoureuse du péché originel, laquelle n'était point encore développée; mais seulement pour montrer que les passions qui peuvent corrompre tous les hommes, n'ont pu avoir encore aucune prise sur cet enfant innocent. Il ne dit point, cette créature d'un jour ne sera pas damnée si elle meurt aujourd'hui. Car personne n'avait encore supposé qu'elle serait damnée. Saint Clément ne pouvait combattre un système absolument inconnu.

Le grand Origène est encore plus positif que saint Clément d'Alexandrie. Il avoue bien que le péché est entré dans le monde par Adam, dans son explication de l'épître de saint Paul aux Romains; mais il tient que c'est la pente au péché qui est entrée, qu'il est très-facile de commettre le mal, mais qu'il n'est pas dit pour cela qu'on le commettra toujours, & qu'on sera coupable dès qu'on sera né.

Enfin le péché originel sous Origene, ne consissais

(a) Stromates livre III.

que dans le malheur de se rendre sombleble au premiur

homme en péchant comme lui.

Le bapteme était nécessaire, c'était le sceau du christianisme, il lavait tous les péchés; mais personne n'avait dit encore qu'il lavat les péchés qu'on n'avait point commis. Personne n'assurait encore qu'un enfant sur danné & brûtar dans des flarames éternelles pour être mort deux minutes après sa naissance. Et une preuve fans replique, c'est qu'il se passa beaucoup de tems avant que la courume de baptifer les enfans prévaiût. Tertulbien ne voulait point qu'on les baptisat. Ot, leur refuser ce bain sacré, c'est été les livrer visiblement à la dans nation, à on avait été perfuadé que le péché original (dont ces parvres innocens ne pouvaient être coupa-Mes) opérat leur réprobation, & loar sit souffris des supplices infinis pendant tome l'éternité, pour un fait dont il était impossible qu'ils ensient la moindre consalflance. Les arres de tous les bourreaux fondues enfamble, n'auraient pa tien imaginer qui approchat d'une horreur si exterable. En un mot, il est de fait qu'on ne baptifait put les enfans. Donc il est démontré qu'on était bien loin de les damner.

il y a bien plus encore; Insus-Charst n'a jamais dit, l'enfant non bupuist sons les pechés, pour rachever le genre humain par son sang. Donc les petits enfant me pouvalent être dannés. Les enfants au berceau étaient à bien plus sorte raison privilégiés. Notre divin Sauveur ne baptise jamais personne. Paut oirconcir son disciple Timothée, & il n'est point dit qu'il le baptisa.

En un mer, dans les deux premiers fiècles le bapsime des enfans ne fut point en ulage; donc on ne croyair

ne peut entrer dans le royaume de Dreu si on ne renaît par l'étu & par l'esprit. Mais il ne parle point des ensans.

⁽a) Dans St. Jean, Jesus dit à Nicodème chap. III. que le vent, Pelpris fouffle où il veut, que perfonne ne fait où il va, qu'il faut renaître, qu'on

point que des enfant fussent victimes de la faute d'Adam. Au bout de quatre cents ans on crut leur salut sort en danger, & on sut sort incertain.

Emin, Pélage vint au cinquième siècle; il traita l'opinion du péché originel de monstreuse. Selon lui, ce dogme n'était sondé que sur une équivoque comme tou-

tes les autres opinions.

DIEU avait dit à Adam dans le jardin, le jour que vous mangerez du fruit de l'arbre de la science vous mourez. Or, il n'en mourut pas, & DIEU lui pardonna. Pourquoi donc n'aurait-il pas épargné sa race à la millième génération? pourquoi livrerait-il à des tourmens infinis & éternels les petits enfans innocens d'un père qu'il avait reçu en grace?

Pélage regardait DIEU non - feulement comme un maître absolu; mais comme un père qui laissant la liberté à ses ensans, les récompensait au-delà de leurs mérites, & les punissait au-dessous de leurs sautes.

Lui & ses disciples disaient, si tous les hommes maiffent les objets de la colère éternelle de colui qui leur donne la vie; si avant de penser ils sont coupables, c'est donc un crime affreux de les mettre au monde. Le mariage est donc le plus horrible des sorfaits. Le mariage en ce cas n'est donc qu'une émanation du manvais principe des manichéens; ce n'est plus adorer DIEU, c'est adorer le diable.

Pélage & les siens débitaient cette doctrine en Afrique, où saint Augustin avait un crédit immense. Il avait été manichéen; il était obligé de s'élever comtre Pélage. Celui-ci ne put résister ni à Augustin, ni à Jérôme. Et ensin, de questions en questions la dispute alla si loin qu'Augustin donna son artêt de damnation contre tous les ensans nés & à naître dans l'univers, en ces propres vermes; La foi catholique enseinne que tous les hommes naissent si coupables, que les ensans mêmes sont certainement damnés quand ils meurent sans avoir été régénérés en JESUS.

C'eût été un bien triste compliment à faire à une reine de la Chine ou du Japon, ou de l'Inde, ou de la Scythie, ou de la Gothie, qui venait de perdre son fils au berceau, que de lui dire, madame, consolez-vous, monseigneur le prince royal est actuellement entre les grisses de cinq cents diables qui le tournent & le retournent dans une grande sournaise pendant toute l'éternité, tandis que son corps embaumé repose auprès de votre palais.

La reine épouvantée demande pourquoi ces diables rotifient ainsi son cher fils le prince royal à jamais; On lui répond que c'est parce que son arrière grand-père mangea autresois du fruit de la science dans un jardin. Jugez ce que doivent penser le roi, la reine, tout le

confeil, & toutes les belles dames.

Cet arrêt ayant paru un peu dur à quelques théologiens, (car il y a de bonnes ames partout) il fut mitigé par un Pierre Chrisologue, ou Pierre parlant d'or, le quel imagina un fauxbourg d'enfer nonymé les Limbes, pour placer tous les petits garçons & toutes les petites filles qui seraient morts sans baptème. C'est un lieu où ces innocens végètent sans rien sentir, le séjour de l'apathie, & c'est ce qu'on appelle le paradis des sots. Vous trouvez encore cette expression dans Milton, The paradis of sools. Il le place vers la lune. Ceta est tout-àfait digne d'un poème épique.

Explication du péché originet.

La difficulté pour les limbes est demeurée la même que pour l'enfer. Pourquoi ces pauvres perits sont-ils dans les limbes? qu'avaient-ils fait? comment leur ame qu'ils ne possédaient que d'un jour était-elle coupable d'une gourmandise de six mille ans?

Saint Augustin qui les danne, dit pour raison que les ames de tous les hommes étant dans celle d'Adam, il

eſŧ

est probable qu'elles furent toutes complices. Mais comme l'église décida depuis que les ames ne sont faites que quand le corps est commencé, ce système tomba malgré le nom de son auteur.

D'autres dirent que le péché originel s'était transmis d'ame en ame par voie d'émanation, & qu'une ame venue d'une autre arrivait dans ce monde avec toure la corruption de l'ame-mère. Cette opinion fut condamnée.

Après que les théologiens y eurent jeté leur bonnet, les philosophes s'essayèrent. Leibnin en jouant avec ses monades, s'amusa à rassembler dans Adam toutes les monades humaines avec leurs petits corps de monades. C'était moitié plus que saint Augustin. Mais cette idée digne de Ciranoc de Bergera n'a pas fait fortune en philosophie.

Mallebranche explique la chose par l'influence de l'imagination des mères. Eve eut la cervelle si furieusement ébranlée de l'envie de manger du fruit, que ses enfans eurent la même envie, à-peu-près comme cette femme qui ayant vu rouer un homme accoucha d'un enfant roué.

Nicole réduit la chose à une certaine inclination, une certaine pente à la concupiscence que nous avons reçue de nos mères. Cette inclination n'est pas un acle; elle le deviendra un jour. Fort bien, courage, Nicole. Mais en attendant, pourquoi me damner? Nicole ne touche point du tout à la difficulté, elle consiste à savoir comment nos ames d'aujourd'hui qui sont formées depuis peu, peuvent répondre de la faute d'une autre ame qui vivait il y a si long-tems.

Mes maîtres, que fallait-il dire sur certe matière? rien. Aussi je ne donne point mon explication, je ne dis mot.

多

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

ORTHOGRAPHE.

UANT à l'orthographe de la plupart des livres français, elle est ridicule. Presque tous les imprimeurs ignorans impriment Wisigoths, Westphalie, Wirtemberg, Weteravie, &c.

Ils ne savent pas que le double V allemand qu'on écrit ainsi W, est notre V consonne, & qu'en Allemagne on prononce Véteravie, Virtemberg, Vestphalie, Vi-

figoths.

Ils impriment Altona au-lieu d'Altena, ne fachant pas qu'en allemand un O furmonté de deux points vaut un E.

Ils ne savent pas qu'en Hollande ve fait ou, & ils sont toujours des sautes en imprimant cette diphrongue.

Celles que commettent tous les jours les traducteurs des livres sont innombrables.

Pour l'orthographe purement française, l'habitude seule peut en supporter l'incongruité. Em-ploi-e-roi-ent, octroi-e-roi-ent, qu'on prononce, octroiraient emploiraient. Pa-on qu'on prononce pan, fa-on qu'on prononce fan, la-on qu'on prononce lan, & cent autres barbaries pareilles font dire,

Hodieque manent vestigia juris.

Cela n'empêche pas que Racine, Boileau & Quinault ne charment l'oreille, & que La Fontaine ne doive plaire à jamais.

Les Anglais sont bien plus inconséquens, ils ont perverti toutes les voyelles; ils les prononcent autrement que toutes les autres nations. L'est en orthographe qu'on peut dire d'eux avec Virgile,

Expenitus toto divifo's orbes Britannos.

Cependant, ils ont changé leur orthographe depuis

cent ans; ils n'écrivent plus Loveth, Speaketh, Maketh, mais Loves, Speaks, Makes.

Les Italiens ont supprimé toutes les H. Ils ont fait plusieurs innovations en faveur de la douceur de leur langue.

L'écriture est la peinture de la voix : plus elle est

ressemblante, meilleure elle est.



$O \quad Z \quad \not E \cdot E.$

N relisant hier, avec édification, l'ancien testament, je tombai sur ce passage d'Ozée, chap. XIV. v. 1. que Samarie périsse, parce qu'elle a tourné son Dieu à l'amertume! que les Samaritains meurent par le glaive! que leurs petits enfans soient écrasés, & qu'on fende le

ventre aux femmes grosses!

Je trouvai ces paroles un peu dures ; j'allai confulter un docteur de l'université de Prague qui était alors à sa maison de campagne au mont Krapac; il me dit : il ne faut pas que cela vous étonne. Les Samaritains étaient des schismatiques qui voulaient sacrifier chez eux, & ne point envoyer leur argent à Jérusalem; ils méritaient au moins les supplices auxquels le prophète Ozée les condamne. La ville de Jéricho, qui fut traitée ainsi, après que ses murs furent tombés au son du cornet. était moins coupable. Les trente & un rois, que Josué sit pendre, n'étaient point schismatiques. Les quarante mille Ephraimites maffacrés pour avoir prononcé siboleth au lieu de schiboleth, n'étaient point tombés dans l'abyme du schisme. Sachez, mon fils, que le schisme est tout ce qu'il y a de plus exécrable. Quand les jésuites firent pendre dans Thorn en 1724 de jeunes écoliers, c'est que ces pauvres enfans étaient schismatiques. Ne doutez pas que nous autres catholiques, apostoliques; romains & bohémiens, nous ne soyons tenus de passer au fil de l'épée tous les Russes que nous rencontrons désarmés; d'écraser leurs enfans sur la pierre, d'éventrer leurs femmes enceintes, & de tirer de leur matrice déchirée & fanglante leurs sœtus à demi-sormés. Les Russes sont de la religion grecque schismatique; il ne portent point leur argent à Rome. Donc nous devons les exterminer, puisqu'il est démontré que les Jérosolimites devaient exterminer les Samaritains. C'est ainsi que nous traitâmes les Hussites qui voulaient aussi garder leur argent. Ainsi a péri, ou dû périr; ainsi a été éventrée, ou dû être éventrée toute semme ou fille schismatique.

Je pris la liberté de disputer contre lui; il se fâcha; la dispute se prolongea; il fallut souper chez lui; il

m'empoifonna, mais je n'en mourus pas.



PARADIS.

ARADIS: il n'y a guère de mot, dont la signification se soit plus écartée de son étymologie. On sait assez qu'originairement il signifiait un lieu planté d'arbres fruitiers; ensuite on donna ce nom à des jardins plantés d'arbres d'ombrage. Tels furent dans l'antiquité les jardins de Saana vers Eden dans l'Arabie heureuse, connus si long-tems avant que les hordes des Hébreux eussements une partie de la Palestine.

Ce mot paradis n'est célèbre chez les Juiss que dans la genèse. Quelques auteurs Juiss canoniques parlent de jardins; mais aucun n'a jamais dit un mot du jardin nommé Paradis terrestre. Comment s'est-il pu faire qu'aucun écrivain juif, aucun prophête juif, aucun cantique juif n'ait cité ce paradis terrestre dont nous parlons tous les jours? Cela est presque incompréhensible. C'est ce qui a fait croire à plusieurs savans audacieux, que la genèse n'avait été écrite que très-tard.

Jamais les Juiss ne prirent ce verger, cette plantation d'arbres, ce jardin soit d'herbes, soit de sleurs,

pour le ciel.

Saint Luc est le premier qui fasse entendre le ciel par ce mot Paradis, quand JESUS-CHRIST dit au bon larron: (a) Tu seras aujourd'hui avec moi dans le paradis.

Les anciens donnèrent le nom de ciel aux nuées. Ce nom n'était pas convenable, attendu que les nuées touchent à la terre par les vapeurs dont elles sont formées, & que le ciel est un mot vague, qui signifie l'espace immense dans lequel sont tant de soleils, de planètes & de comètes: ce qui ne ressemble nullement à un verger.

St. Thomas (b) dit qu'il y a trois paradis, le terrestre, le céleste & le spirituel. Je n'entends pas trop la dissérence qu'il met entre le spirituel & le céleste. Le verger spirituel est, selon lui, la vision béatissque. Mais c'est précisément ce qui constitue le paradis céleste, c'est la jouissance de DIEU même. Je ne prends pas la liberté de disputer contre l'ange de l'école. Je dis seulement: heureux, qui peut toujours être dans ces trois paradis!

Quelques savans curieux ont cru que le jardin des Hespérides gardé par un dragon, était une imitation du jardin d'Eden gardé par un bœuf ailé, ou par un chérubin. D'autres savans plus téméraires ont osé dire que le bœuf était une mauvaise copie du dragon; & que les Juiss n'ont jamais été que de grossiers plagiai-

⁽a) Luc chap. XXIII. v. 49.

⁽b) II. Partie, question CII.

res : mais c'est blasphémer, & cette idée n'est pas soutenable.

Pourquoi a-t-on donné le nom de paradis à des cours

quarrées au-devant d'une église?

Pourquoi a-t-on appellé paradis le rang des troisièmes loges à la comédie & à l'opéra? Est-ce parce que ces places, étant moins chères que les autres, on a cru qu'elles étaient faites pour les pauvres; & qu'on prétend que dans l'autre paradis il y a beaucoup plus de pauvres que de riches? Est-ce parce que ces loges étant fort hautes, on leur a donné un nom qui signifie aussi le ciel? Il y a pourtant un peu de dissérence entre monter au ciel & monter aux troisièmes loges.

Que penserait un étranger arrivant à Patis, à qui un Parisien dirait: Voulez-vous que nous allions voir Pour-

ceaugnac au paradis?

Que d'incongruités, que d'équivoques dans routes les

langues! Que tout annonce la faiblesse humaine!

Voyez l'article Paradis dans le grand dictionnaire encyclopédique, il est affurément meilleur que celui-ci.

Paradis aux bienfaisans, disait toujours l'abbé de saint Pierre.



PARLEMENT.

DEPUIS PHILIPPE LE BEI, JUSQU'A CHARLES VII.

ARLEMENT vient sans doute de parler; & l'on prétend que parler venait du mot celte paler, dont les Cantabares & autres Espagnols firent palabra. D'autres assurent que c'est de parabola; & que de parabole on fit parlement. C'est-là sans doute une érudition fort utile.

Il y a du moins je ne sais quelle apparence de doctrine plus sérieuse dans ceux qui vous disent, que nous n'avons pu encore découvrir de monumens où se trouve le mot barbare parlamentum, que vers le tems des premières croisades.

On peut répondre; le terme parlamentum était en usage alors pour signifier les assemblées de la nation; donc il était en usage très-long-tems auparavant. On n'inventa jamais un terme nouveau pour les choses ordinaires.

Philippe III dans la charte de cet établissement à Paris, parle d'anciens parlemens. Nous avons des séances de parlement judiciaire depuis 1254; & une preuve qu'on s'était servi souvent du mot général parlement en désignant les assemblées de la nation, c'est que nous donnames ce nom à ces assemblées dès que nous avons écrit en langue française: & les Anglais qui prirent toutes nos coutumes, appellèrent parlement leurs assemblées des pairs.

Ce mot, source de tant d'équivoques, fut affecté à plusieurs autres corps, aux officiers municipaux des villes, à des moines, à des écoles; autre preuve d'un

amique ulage.

On ne répétera pas ici comment le roi Philippe le Bel qui détruisit & forma tant de choses, forma une chambre de parlement à Paris, pour juger dans cette capitale les grands procès portés auparavant partout où se trouvait la cour, comment cette chambre qui ne siégeait que deux sois l'année sut salariée par le roi à cinq sous par jour pour chaque conseiller juge; chambre nécessairement composée de membres amovibles, puisque tous avaient d'autres emplois; de sorte que qui était juge à Paris à la Toussaint, allait commander les troupes à la Pentecôte.

Nous ne redirons point comment cette chambre ne jugea de long-tems aucun procès criminel.

Comment les clercs ou gradués enquêteurs, établis pour rapporter les procès aux seigneurs conseillers juges, & non pour donner leurs voix, furent bientôt mis a la place de ces juges d'épée qui rarement savaient lire & écrire.

On fait par quelle fatalité étonnante & funeste le premier procès criminel que jugèrent ces nouveaux conseillers gradués, sut celui de Charles VII leur roi alors dauphin de France, qu'ils déclarèrent sans le nommer, léchu de son droit à la couronne; & comment quetques jours après ces mêmes juges subjugués par le parti anglais dominant, condamnèrent le daupuin, le descendant de saint Louis au bannissement perpétuel le 3 Janvier 1420; arrêt aussi incompétent qu'infame, monument éternel de l'opprobre & de la défolation où la France était plongée, & que le président Hénauti a tâché en vain de pallier dans son abrégé aussi estimable qu'utile. Mais tout sort de sa sphère dans les tems de trouble. La démence du roi Charles VI, l'assasfinat du duc de Bourgogne commis par le dauphin, le traité solemnel de Troyes, la défection de tout Paris & des trois quarts de la France, les grandes qualités, les victoires, la gloire, l'esprit, le bonheur de Henri V solemnellement déclare roi de France; tout semblait excuser le parlement.

Après la mort de Charles VI en 1422, & dix jours après ses obsèques, tous les membres du parlement de Faris jugèrent fur un missel dans la grand'chambre, obéissance & fidélité au jeune roi d'Angleterre Henri VI fils de Henri V; & ce tribunal fit mourir une bourgeoise de Paris qui avait eu le courage d'ameuter plusieurs citoyens pour recevoir leur roi legitime dans sa capitale. Cette respectable bourgeoise sut exécutée avec tous les citoyens fideles que le parlement pur faisir. Charles VII érigea un autre perlement à Poitiers; il fut peu nombreux, peu puissant, & point payé.

Quelques membres du parlement, de Paris dégoûtés des Anglais, s'y réfugièrent. Et enfin, quand Charles eut repris Paris, & donné une amnistie générale, les deux parlemens furent réunis.

PARLEMENT. L'ETENDUE DE SES DROITS.

Machiavel dans ses remarques politiques sur Tite-Live, dit que les parlemens sont la sorce du roi de France. Il avait très-grande raison en un sens. Machiavel italien voyait le pape comme le plus dangereux monarque de la chrétienté. Tous les rois lui faitaient la cour; tous voulaient l'engager dans leurs querelles; & quand il exigeait trop, quand un roi de France n'o-sait le refuser en sace, ce roi avait son parlement tout prêt qui déclarait les prétentions du pape contraires aux loix du royaume, tortionnaires, abusives, absurdes. Le roi s'excusait auprès du pape en disant qu'il ne pouvait venir à bout de son parlement.

C'était bien pis encore quand le roi & le pape se querellaient. Alors les arrêts triomphaient de toutes les bulles; & la thiare était renversée par la main de justice. Mais ce corps ne sit jamais la force des rois quand ils eurent besoin d'argent. Comme c'est avec ce seul ressort qu'on est sûr d'être toujours le maître, les rois en voulaient toujours avoir; il en fallut demander d'abord aux états-généraux. La cour du parlement de Paris sédentaire & instituée pour rendre la justice, ne se mêla jamais de sinance jusqu'à François 1. La fameuse réponse du premier président Jean de la Vaquerie au duc d'Orléans (depuis Louis XII) en est une preuve assez forte; le parlement est pour rendre justice au peuple; les sinances, la guerre, le gouvernement du roi ne sont point de son ressort.

On ne peut pardonner au président Hénault de n'avoir pas rapporté ce trait qui servit long-tems de base au droit public en France, supposé que se pays connût un droit public.

PARLEMENT. DROIT D'ENRÉGISTRER.

Enrégistrement, mémorial, journal, livre de raison. Cet usage sut de tout tems observé chez les nations policées, & fort négligé par les barbares qui vinrent fondre sur l'empire romain. Le clergé de Rome sut plus attentif, il enrégistra tout, & toujours à son avantage. Les Visigoths, les Vandales, les Bourguignons, les Francs, & tous les autres sauvages n'avaient pas seulement de registres pour les mariages, les maissances & les morts. Les empereurs firent à la vérité écrire leurs traités & leurs ordonnances; elles étaient conservées tantôt dans un château, tantôt dans un autre; & quand ce château était pris par quelques brigands. le registre était perdu. Il n'y a guère eu que les anciens actes déposés à la tour de Londres qui aieme fublisté. On n'en retrouva ailleurs que chez des moines, qui suppléèrent souvent par leur industrie à la diserte des monumens publics.

Quelle foi peut-on avoir à ces anciens monumens après l'aventure des fausses décrétales qui ont été respectées pendant cinq cents ans, autant & plus que l'évangile, après tant de faux martyrologes, de fausses légendes & de faux actes? Notre Europe fut trop long-tems composée d'une multitude de brigands qui pillaient tout, d'un peut nombre de faussaires qui trompèrent ces brigands ignorans, & d'une populace aussi abrutie qu'indigente, courbée vers la terre toute l'année

pour nourrir tous ces gens-là.

On tient'que Philippe Auguste perdit son chartrier ses titres; on ne sait pas trop à quelle occasion, sai comment, ni pourquoi il faisait transporter aux injures de l'air des parchemins qu'il devait soigneusement en-

fermer fous la clef.

On croit qu'Etienne Boileau prévôt de Paris du tems de faint Louis, fut le premier qui tint un journal, & qu'il fut imité par Jean de Montluc, greffier du parlement de Paris en 1313, & non en 1256; faute de pure inadvertence dans le grand dictionnaire au mot enrégiftrement.

Peu à peu les rois s'accoutumèrent à faire enrégistrer au parlement plusieurs de leurs ordonnances, & surtout les loix que le parlement était obligé de maintenir.

C'est une opinion commune que la première ordonmance enrégistrée est celle de Philippe de Valois sur ses droits de régale en 1332 au mois de Septembre, laquelle pourtant ne sur enrégistrée qu'en 1334. Aucun édit sur les sinances ne sut enrégistré en cette cour, ni par ce roi, ni par ses successeurs jusqu'à François I.

Charles V tint un lit de justice en 1374, pour faire enrégistrer la loi qui fixe la majorité des rois à quatorze ans.

Une observation sort singulière, est que l'érection de presque tous les parlemens du royaume ne sut point présentée au parlement de Paris pour y être enrégistrée & vérissée.

Les traités de paix y furent quelquefois emégistrés. Plus souvent on s'en dispensa. Rien n'a été stable & permanent, rien n'a été uniforme. L'on n'enrégistra point le traité d'Utrecht qui termina la funeste guerre de la succession d'Espagne. On emégistra les édits qui établirent & qui supprimèrent les mouleurs de bois, les essayeurs de beurre, & les mesureurs de charbon.

REMONTRANCES DES PARLEMENS.

Toute compagnie, tout citoyen a droit de porter fes plaintes au fouverain par la loi naturelle, qui permet de crier quand on fouffre. Les premières remontrances du parlement de Paris furent adressées à Louis XI par l'exprès commandement de ce roi, qui étant alors

mécontent du pape, voulut que le parlement lui remontrât publiquement les excès de la cour de Rome. Il fut bien obéi, le parlement était dans son centre; il défendait les loix contre les rapines. Il montra que la cour romaine avait extorqué en trente années quatre millions six cent quarante-cinq mille écus de la France. Ces simonies multipliées, ces vols réels commis sous le nom de piété, commencaient à faire horreur. Mais la cour romaine ayant enfin appaisé & séduit Louis XI, il fit taire ceux qu'il avait fait si bien parler. Il n'y eut aucune remontrance sur les finances du tems de Louis XI. ni de Charles VIII, ni de Louis XII; car il ne faut pas qualifier du nom de remontrances solemnelles, le refus que fit cette compagnie de prêter à Charles VIII cinquante mille francs pour sa malheurense expédition d'Italie en 1496. Le roi lui envoya le sire d'Albret, le sire de Rieux gouverneur de Paris, le sire de Gravile amiral de France; & le cardinal Dumaine pour la prier de se cottiser pour lui prêter cet argent. Etrange députation! les registres portent que le parlement représenta, la nécessité & indigence du royaume, & le cas si piteux, quod non indiget manu scribentis. Garder son argent n'était pas une de ces remontrances publiques au nom de la France.

Il en fit pour la grille d'argent de St. Martin que François l'acheta des chanoines, & dont il devait payer l'intérêt & le principal sur ses domaines. Voilà la première remontrance pour affaire pécuniaire.

La seconde sut pour la vente de vingt charges de nouveaux conscillers au parlement de Paris, & de trente dans les provinces. Ce sut le chancelier cardinal Duprat qui prostitua ainsi la justice. Cette honte a duré & s'est étendue sur toute la magisfrature de la France depuis 1513 jusqu'à 1771, l'espace de deux cent cinquante-cinq ans, jusqu'à-ce qu'un autre chancelier a commencé à essacer cette tache.

Depuis ce tems, le parlement remontra sur toutes sortes d'objets. Il y était autorisé par l'édit paternel de Louis XII père du peuple; qu'on suive toujours la loi malgré les ordres contraires à la loi que l'importunité pourrait arracher au monarque.

Après François I, le parlement fut continuellement en querelle avec le ministère, ou du moins en désiance. Les malheureuses guerres de religion augmentèrent son crédit, & plus il su nécessaire, plus il su entreprenant. Il se regardait comme le tuteur des rois dès le tems de François II. C'est ce que Charles IX lui reprocha au tems de sa majorité par ces propres mots.

« Je vous ordonne de ne pas agir avec un roi majeur » comme vous avez fait pendant sa minorité; ne vous » mêlez pas des affaires dont il ne vous appartient pas » de connaître; souvenez-vous que votre compagnie » n'a été établie par les rois que pour rendre la justice » suivant les ordonnances du souverain. Laissez au roi » & à son conseil les affaires d'état; défaites-vous de » l'erreur de vous regarder comme les tuteurs des rois, » comme les défenseurs du royaume, & comme les » gardiens de Paris. »

Le malheur des tems l'engagea dans le parti de la ligue contre Henri III. Il foutint les Guises au point qu'après le meurtre de Henri de Guise & du cardinal son frère, il commença des procédures contre Henri III, & nomma deux conseillers, Pichon & Courtain, pour informer.

Après la mort de Henri III, il se déclara contre Henri le Grand. La moitié de ce corps était entraînée par la faction d'Espagne, & l'autre par un faux zèle de religion.

Henri IV eur un autre petit parlement auprès de lui ainsi que Charles VII. Il rentra comme lui dans Paris par des négociations secretes plus que par la force, & il réunit les deux parlemens ainsi que Charles VII en avait usé.

Tout le ministère du cardinal de Richelieu fut signalé par des résistances fréquentes de cette compagnie; résistances d'autant plus sermes qu'elles étaient approuvées de la nation.

On connaît affez la guerre de la fronde, dans laquelle il fut précipité par des factieux. La reine régente le transfèra à Pontoise par une déclaration du roi son fils déjà majeur, datée du 3 juillet 1652. Mais trois présidens seulement & quatorze conseillers obéirent.

Louis XI en 1655, près l'amnistie, vint à la grandchambre, le fouet à la main, défendre les assemblées des chambres. En 1657, il ordonna l'enrégistrement de tout édit, & ne permit les remontrances que dans la huitaine après l'enrégistrement. Tout fut tranquille sous son règne.

Sous Louis XV.

Le parlement de Paris avait déjà, du tems de la fronde, établi l'usage de ne plus rendre la justice lorsqu'il se croyait lézé par le gouvernement. C'était un moyen qui semblait devoir forcer le minissère à plier sous ses volontés, sans qu'on eût une rebellion à lui reprocher comme dans la minorité de Louis XIV.

Il employacette ressource en 1718, dans la minorité de Louis XV. Le duc d'Orléans régent l'exila à Pontoise en 1720.

La malheureuse bulle *Unigenitus* le mit quelquesois aux prises avec le cardinal de *Fleuri*.

Il cessa encore ses sonctions en 1751 dans les petits troubles excités par Christophe de Beaumont archevêque de Paris, au sujet des billets de consession & des resus de sacremens

Nouvelle cessation de service en 1753. Tout le corps fut exilé dans plusieurs villes frontières; la grand'chambre le fut à Pontoise. Cet exil dura plus de quinze mois, depuis le 10 Mai 1753, jusqu'au 27 Auguste 1754. Le roi dans cet espace de tems sit rendre la justice par des conseillers d'état & des maîtres des requêres. Très-peu de causes furent plaidées devant ce nouveau tribunal. La plupart de ceux qui étaient en procès aimèrent mieux s'accommoder ou attendre le retour du parlement. Il semblait que la chicane eût été exilée avec ceux qui étaient institués pour la condamner.

· On rappella enfin le parlement à ses fonctions, & il

revint aux acclamations de toute la France.

Deux ans après son retour, les esprits étant plus aigris que jamais, le roi vint tenir un lit de justice à Paris en 1756 le 13 Décembre. Il supprima deux chambres du parlement, & sit plusieurs réglemens pour mettre dans ce corps une police nouvelle. A peine sut-il sorti, que tous les conseillers donnèrent leur démission à la réserve des présidens-à-mortier & de dix conseillers, de grand'chambre.

La cour ne croyait point alors pouvoir établir un nouveau tribunal à sa place. On sut de tous les côtés très-

aigri & très-incertain.

L'attentat inconcevable de Damiens parut reconcilier pendant quelque tems le parlement avec la cour. Ce malheureux non moins insensé que coupable, accusa fept membres du parlement dans une lettre qu'il osa dicter pour le roi même, & qui lui sut portée. Cette accusation absurde n'empêcha pas le roi de remettre au parlement même le jugement de Damiens, qui sut condamné au supplice de Ravaillac par ce qui restait de la grand'chambre. Plusieurs pairs & des princes du fang opinèrent.

Après l'exécution terrible du criminel faite le 28 Mai 1757, le ministère engagé dans une guerre ruineuse & funeste, négocia avec ces mêmes officiers du parlement qui avaient donné leur démission; les exilés

furent rappelles.

Ce corps, à force d'avoir été humilié par la cour

ent plus d'autorité que jamais.

Il fignala cette autorité en abolissant par un arrêt l'ordre des jésuites en France, & en les dépouillant de tous leurs biens (par l'arrêt du 6 Auguste 1762.) Rien ne le rendit plus cher à la nation. Il fut en cela parsaitement secondé par tous les parlemens du

royaume, & par toute la France.

Il s'unissait en effet avec ces autres parlemens, & prétendait ne faire avec eux qu'un corps, dont il était le principal membre. Tous s'appellaient alors classes du parlement; celui de l'aris était la première classe; chaque classe faisait des remontrances sur les édits, & ne les enrégistrait pas. Il y eut même quelques - uns de ces corps qui poursuivirent juridiquement les commandans de province envoyés à eux de la part du roi pour faire enrégistrer. Quelques classes décernèrent des prifes de corps contre ces officiers. Si ces décrets avaient été mis à exécution, il en aurait réfulté un effet bien étrange. C'est sur les domaines royaux que se prennent les deniers dont on paie les frais de justice; de forte que la roi aurait payé de ses propres domaines les arrêts rendus par ceux qui lui désobéissaient contre ses officiers principaux qui avaient exécuté ses ordres.

Le plus singulier de ces arrêts rendus contre les commandans des provinces, & en quelque sorte contre le roi lui-même, sut celui du parlement de Toulouse contre le duc de Fitzjames, Barwik, en date du 17 Décembre 1763. Ordonne que ledit duc de Fitzjames seras pris, saisi & arrêté en quelque endroit du royaume qu'il se trouve, c'est-à-dire, que les huissiers Toulousains pouvaient saisir au corps le duc de Fitzjames dans la chambre du roi même ou à sa chapelle de Versailles. La cour dissimula long-tems cet affront; aussi elle en esse yautres.

Cette étonnante anarchie ne pouvait pas subsister

il fallait ou que la couronne reprît son autorité, ou que

les parlemens prévalussent.

On avait besoin dans des conjonctures si critiques d'un chancelier tel que celui de l'Hôpital, on le trouva. Il fallait changer toute l'administration de la justice dans le

royaume, & elle fut changée.

Le roi commença par essayer de ramener le parlement de Paris; il le sit venir à un lit de justice qu'il tint à Ver-sailles le 7 Décembre 1770, avec les princes, les pairs & les grands-officiers de la couronne. Là, il lui désendit de se servir jamais des termes d'unité, d'indivisibilité & de classes.

D'envoyer aux autres parlemens d'autres mémoires que

ceux qui sont spécifiés par les ordonnances.

De cesser le service, sinon dans les cas que ces mêmes ordonnances ont prévus.

De donner leur démission en corps.

De rendre jamais d'arrêt qui retarde les enrégistremens,

le tout sous peine d'être cassés.

Le parlement sur cet édit solemnel, ayant encore cessé le service, le roi leur sit porter des lettres de jussion; ils désobéirent. Nouvelles lettres de jussion, nouvelle désobéissance. Ensin, le monarque poussé à bout, leur envoya pour dernière rentative le 20 Janvier à quatre heures du matin des mousquetaires qui portèrent à chaque membre un papier à signer. Ce papier ne contenait qu'un ordre de déclarer s'ils obéiraient ou s'ils resulferaient. Plusieurs voulurent interpréter la volonté du roi : les mousquetaires leur dirent qu'ils avaient ordre d'éviter les commentaires, qu'il fallait un oui, ou un non.

Quarante membres signèrent ce oui, les autres s'en dispensèrent. Les oui étant venus le lendemain au parlement avec leurs camarades, leur demandèrent pardon d'avoir accepté, & signèrent non; tous furent

exilés.

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

La justice fut encore administrée par les conseillers d'état & les maîtres des requêtes comme elle l'avait éré en 1753: mais ce ne fut que par provision. On tira bientôt

de ce chaos un arrangement utile.

D'abord le roi se rendit aux vœux des peuples qui se plaignaient depuis des siècles de deux griefs, dont l'un était ruineux, l'autre honteux & dispendieux à la fois. Le premier était le ressort trop étendu du parlement de Paris, qui contraignait les citoyens de venir de cent cinquame lieues se consumer devant sui en frais qui souvent excédaient le capital. Le second était la vénalité des charges de judicature; vénalité qui avait introduit la forte taxarion des épices.

Pour réformer ces deux abus, ax parlements nouveaux furent inflitués le 23 Pévrier de la même année, sous le titre de Conseils supérieurs, avec injonction de rendre gratis la justice. Ces conseils furent établis dans Arras, Blois, Châlons, Clermont, Lyon, Poiriers, (en suivant l'ordre alphabétique.) On y en ajonta d'autres

depuis.

Il fallait surtour former un nouveau parlement à Paris, lequel serait payé par le roi sans acheter ses places, & sans rien exiger des plateurs. Cet établissement sur sait le 13 Avril 1771. L'opprobre de la vénaité dont François I & le chancelier Duprat avaient malheurensement souisse la France, sur lavé par Louis XV & par les soins du chancelier de Maupeou, second du nom. On finit par la résorme de tous les parlemens; & on espéra de voir résorme la jurisprudence. On sut trompé: rien ne sur résormé. Louis XVI résabit avec sagesse les parlemens que Louis XV avait cassés avec justice. Le peuple vit seur retour avec des transports de joie.





PASSIONS.

LEUR INFLUENCE SUR LE CORPS,

Is-moi, docteur, (je n'entends pas un docteur en médecine, qui fait quelque chose, qui a long-tems examiné les sinuosités du cervelet, qui a recherche si les nerfs ont un suc circulant, qui a souillé envain dans des matrices pour voir comment un être pensant s'y forme, & qui connaît tout ce qu'on peut connaître de notre machine) hélas! j'entends un docteur en théologie. Je t'adjure par la raison au nom de laquelle tu frémis. Dismoi pourquoi ayant vu faire à ta servante un mouvement de gauche à droite & de droite à gauche formé par le muscle gluteus & par le vaste externe, sur le champ ton imagination s'alluma; deux muscles érecteurs qui partent de l'iskion, donnèrent un mouvement de perpendicule à ton phallus? ses corps caverneux se remplirent de sang; tu introduisis ton balanus intra vaginam de ta servante; & ton balanus frottant suum clitorida lui donna comme à toi un plaisir d'une ou deux fecondes, dont ni elle ni toi ne connaîtront jamais la cause & dont naîtra cependant un être pensant, tout pourri du péché originel? Quel rapport, je te prie, de toute cette action avec un mouvement du muscle gluteus de ta gouvernante? Tu aurais beau relire Sanchez & Thomas d'Aquin & Scot & Bonaventure, tu ne fauras jamais un mot de cette mécanique incompréhensible, par laquelle l'éternel architecte dirige tes idées, tes desirs, tes actions; & fait naître un petit bâtard de prêtre prédestiné à la damnation de toute éternité.

Le lendemain matin, après avoir pris ton chocolat, ta mémoire te retrace l'image du plaisir que tu goûtas, la veille, & tu recommences. Conçois-tu, mon gros automate, ce que c'est que cette mémoire qui t'est commune avec tous les animaux? Sais-tu quels fibres rappellent tes idées, & peignent dans ton cerveau les voluptés de la veille par un sentiment continué, qui a dormi avec toi & qui s'est reveillé avec toi? Le docteur me répond après Thomas d'Aquin que tout cesa est une production de son ame végétative, de son ame sensitive & de son ame intellectuelle, qui toutes trois composent une ame, laquelle n'étant point étendue agit év demment sur un corps étendu.

Je vois à son air embarr ssé qu'il a balbutié des mots dont il n'a aucune idée; & je lui dis enfin: Docteur, si tu conviens malgré toi que tu ne sais ce que c'est qu'une ame, & que tu as parlé toute ta vie sans t'entendre; que ne l'avoues-tu en honnête homme? que ne conclus-tu ce qu'il faut conclure de la prémotion physique du docteur Boursier, & de certains endroits de Mallebranche, & surtout de ce sage Locke si supérieur à Mallebranche? que ne conclus-tu, dis-je, que ton ame est une faculté que DIEU t'a donnée, sans te dire son fecret, ainsi qu'il t'en a donné tant d'autres? Apprends que plusieurs raisonneurs prétendent qu'à proprement parler il n'y a que le pouvoir inconnu du divin Demiourgos & fes loix inconnues qui opèrent tout en nous, & qu'à parler encore mieux, nous ne faurons jamais de quoi il s'agit.

Mon homme se fâche; le sang lui monte au visage. Il me battrait, s'il était le plus fort, & s'il n'était retenu par les bienséances. Son cœur se gonsle; la systole. & la diastole se font irréguliérement; son cervelet est comprimé; il tombe en apopléxie. Quel rapport y avait-il donc entre ce sang, ce cœur, ce cervelet, & une vieille opinion du docteur, qui était contraire à la mienne?

Un esprit pur, intellectuel tombe-t-il en syncope, quand on n'est pas de son avis? J'ai proféré des sons; il a proféré des ions; & le voilà en apopléxie, le voilà mort.

Je tuis à table moi & mon ame en Sorbonne, au prima mensis avec cinq ou six docteurs socii Sorbonici. On nous donne d'un mauvais vin frelaté, d'abord nos ames font folles; une demi-heure après nos ames font stupides, elles sont nulles; & le lendemain nos mêmes docteurs donnent un beau décret par lequel l'ame ne tenant point de place, & étant absolument immatérielle, est logée matériellement dans le corps calleux, pour faire leur cour au chirurgien La Peironie.

Un convive est à table gaiement. On lui apporte une lettre qui lui inspire l'étonnement, la tristesse & la crainte. Dans l'instant même les muscles de son ventre se contractent & se relachent; le mouvement péristaltique des intestins s'augmente; le sphincter du rectum s'ouvre avec une petite convulsion, & mon homme, au lieu d'achever son dîner, fait une copieuse évacuation. Dis-moi donc quelle connexion secrete la nature a mise entre une idée & une felle?

De tous ceux qu'on a trépanés, il y en a toujours plusieurs qui restent imbécilles. On a donc offensé les fibres pensantes de leur cerveau; & où sont ces fibres pensantes? O Sanchez, ô magister de Grillandis, Tamponet, Riballier, à Cogé pecus régent de seconde & recteur de l'université, rendez - moi raison nettement de tout

cela, si vous pouvez!

Comme j'écrivais ces choses au mont Krapac, pour mon instruction particulière, on m'a apporté le livre de la Médecine de l'esprit du docteur Camus, professeur en médecine en l'université de Paris. J'ai espéré d'y voir la solution de toutes mes difficultés. Qu'y ai-je trouvé? Rien. Ah, monsieur Camus! vous n'avez pas fait avec esprit la Médecine de l'esprit. C'est lui qui recommande fortement le sang d'anon, tiré derrière l'oreille, comme un spécifique contre la folie. Cette vertu du sang d'ane, dit-il, réintègre l'ame dans ses fonctions. Il prétend aussi qu'on guérit les fous en leur donnant la galle. Il assure de plus que pour avoir de la mémoire, il faut manger du chapon, du levraut & des alouettes, & surtout se bien garder des oignons & du beurre. Cela su imprimé en 1769 avec approbation & privilège du roi. Et on mettait sa santé entre les mains de maître Camus prosesseur en médecine! Pourquoi n'aurait-il pas été premier médecin du roi?

Pauvres marionnettes de l'éternel Demiourgos, qui ne savons ni pourquoi ni comment une main invisible fair mouvoir nos ressorts, & ensuite nous jette & nous entasse dans la boîte! Répétons plus que jamais avec

Aristote : Tout est qualité occulte.

PATRIE.

SECTION PREMIÈRE.

Ous nous bornerons ici felon notre usage à proposer quelques questions que nous ne pouvons résoudre.

Un juif a-t-il une patrie? s'il est né à Coimbre, c'est au milieu d'une troupe d'ignorans absurdes qui argumenteront contre lui, & auxqu ls il ferait des réponses absurdes, s'il osait répondre. Il est surveillé par des inquisiteurs qui le feront brûler s'ils savent qu'il ne mange point de lard, & tout son bien leur appartiendra. Sa patrie est-elle à Coimbre? peut-il aimer tendrement Coimbre? peut-il dire comme dans les Horaces de Pierre Corneille,

Mon cher pays & mon premier amour....

Mourir pour la patrie est un si digne sort

Qu'on briguerait en soule une si belle mort.— Tarare!

Sa patrie est-elle Jérusalem? il a oui dire vaguement qu'autresois ses ancêtres, quels qu'ils fussent, ont habité ce terrain pierreux & stérile, bordé d'un désert abominable, & que les Turcs sont maîtres aujourd'hui de ce petit pays dont ils ne retirent presque rien. Jérusalem n'est pas sa patrie. Il n'en a point; il n'a pas sur la terre un pied quarré qui lui appartienne.

Le Guèbre plus ancien, & cent fois plus respectable que le Juif, esclave des Turcs, ou des Persans, ou du grand-mogol, peut-il compter pour sa patrie quelques pyrées qu'il élève en secret sur des mon-

tagnes?

Le Banian, l'Arménien, qui passent leur vie à courir dans tout l'Orient, & à faire le métier de courtiers, peuvent-ils dire, ma chère patrie, ma chère patrie? Ils n'en ont d'autre que leur bourse & leur livre de compte.

Parmi nos nations d'Europe, tous ces meurtriers qui Iouent leurs services, & qui vendent leur sang au premier roi qui veut les payer, ont - ils une patrie? Ils en ont bien moins qu' n oiseau de proie qui revient tous les soirs dans le creux du rocher où sa mère sit son pid.

Les moines oferaient - ils dire qu'ils ont une patrie? elle est, disent-ils, dans le ciel; à la bonne heure; mais dans ce monde je ne leur en connais pas.

Ce mot de patrie sera-t-il bien convenable dans la bouche d'un Grec, qui ignore s'il y eut jamais un Miltiade, un Agésilas, & qui sait seulement qu'il est l'esclave d'un janissaire, lequel est esclave d'un aga, lequel est esclave d'un bacha, lequel est esclave d'un visir, lequel est esclave d'un padisha que nous appellons à Paris le Grand - Turc?

Qu'est-ce donc que la patrie? ne serait - ce pas par hasard un bon champ dont le possesseur logé commodément dans une maison bien tenue, pourrait dire, ce

K 4

champ que je cultive, cette maison que j'ai bâtie sont à moi; j'y vis sous la protection des loix qu'aucun tyran ne peut enfreindre. Quand ceux qui possèdent, comme moi, des champs & des maisons s'assemblent pour leurs intérêts communs, j'ai ma voix dans cette assemblée; je suis une partie du tout, une de la communauté, une partie de la souveraineté; voilà ma patrie. Tout ce qui n'est pas cette habitation d'hommes, n'est-ce pas quelquesois une écurie de chevaux sous un palsrenier qui leur donne à son gré des coups de sout? On a une patrie sous un bon roi; on n'en a point sous un méchant.

SECTION SECONDE.

Un jeune garcon pâtissier qui avait été au collège, & qui savait encore quelques phrases de Ciceron, se donnait un jour les airs d'aimer sa patrie. Qu'entends-tu par ta patrie? lui dit un voisin, est-ce ton sour? est-ce le village où tu es né & que tu n'as jamais revu? est-ce la rue où demeuraient ton père & ta mère qui se sont ruinés, & qui t'ont réduit à enfourner des petits pâtés pour vivre? est-ce l'hôtel-de-ville où tu ne seras jamais clerc d'un quartinier? est-ce l'église de Notre-Dame où tu n'as pu parvenir à être ensant de chœur, tandis qu'un homme absurde est archevéque & duc avec dix mille louis-d'or de rente?

Le garçon pâtissier ne sut que répondre. Un penseur qui écoutait cette conversation, conclut que dans une patrie un peu étendue, il y avait souvent des millions d'hommes qui n'avaient point de patrie.

Toi, voluptueux Parisien, qui n'as jamais fait d'autre grand voyage que celui de Dieppe pour y manger de la marée fraîche; qui ne connais que ta maison verdie de la ville, ta jolie maison de campagne St ta loge à cet opera où le reste de l'Europe s'obstine à s'ennuyer; qui parles assez agréablement ta langue parce que tu n'en sais point d'autre, tu aimes tout cela, & tu aimes encore les filles que tu entretiens, le vin de Champagne qui t'arrive de Rheims, tes rentes que l'hôtel-de-ville te paie tous les six mois, & tu dis que tu aimes ta patrie!

En conscience, un financier aime-t-il cordialement sa

patrie?

L'officier & le soldat qui dévasteront leur quartier d'hiver, si on les laisse faire, ont-ils un amour bien tendre pour les paysans qu'ils ruinent?

Où était la patrie du duc de Guise le balafré, était-

ce à Nanci, à Paris, à Madrid, à Rome?

Quelle patrie aviez-vous, cardinaux de la Balue,

Duprat, Lorraine, Mazarin?

Où fut la patrie d'Attila & de cent héros de ce genre, qui en courant toujours n'étaient jamais hors de leur chemin?

Je voudrais bien qu'on me dît quelle était la patrie d'Abraham?

Le premier qui a écrit que la patrie est partout où l'on se trouve bien, est je crois Euripide dans son Phaéton.

Os pantakos ge patris es boskousa ge.

Mais le premier homme qui fortit du lieu de sa naiffance pour chercher ailleurs son bien - être, l'avait dit avant lui.



PAUI

QUESTION'S SUR PAUL

Section première.

LES épîtres de St. Paul sont si sublimes, qu'il est souvent difficile d'y atteindre.

Plusieurs jeunes bacheliers demandent ce que signifient précisément ces paroles? (a) « Tout homme qui » prie & qui prophétise avec un voile sur sa tête, souille » sa tête. »

Que veulent dire celles-ci? (b) « Lai appris du » Seigneur que la nuit même qu'il fut sais il prit du » pain. »

Comment peut-il avoir appris cela de JESUS-CHRIST, auquel il n'avait jamais parlé, & dont il avait été le plus cruel ennemi sans l'avoir jamais vu? est-ce par inspiration, est-ce par le récit de ses disciples? est-ce lorsqu'une lumière céleste le sit tomber de cheval? il ne nous en instruit pas.

Et celles-ci encore? (c) « La femme sera sauvée » si elle sait des ensans. »

C'est assurément encourager la population; il ne paraît pas que Paul ait fondé des couvens de filles.

Il traite d'impies, (d) d'imposteurs, de diaboliques, de consciences cangrenées, ceux qui prêchent le célibat & l'abstinence des viandes.

Ceci est bien plus fort. Il semble qu'il proscrive moines, nonnes, jours de jeunes. Expliquez-moi cela, tirez-moi d'embarrras.

(a) Epître aux Corinthiens ch. IX.

(b) I. Corint. ch. XI. v. 23.

(c) I. Timothée chap. II.
(d) Timot. chap. IV.

Que dire sur les passages où il recommande aux évêques de n'avoir qu'une semme ? (a) Unius uxoris virum.

Cela est positif. Jamais il n'a permis qu'un évêque eut deux semmes, lorsque les grands pontifes juis pouvaient en avoir plusieurs.

Il dit positivement que le jugement dernier se fera de son tems, que JESUS descendra dans les nuées comme il est annoncé dans set. Luc, (b) que lui laul montera dans l'air pour aller au devant de lui avec les habitans de Thessalonique.

La chose est-elle arrivée? est-ce une allégorie, une figure? croyait-il en esset qu'il sérait ce voyage, croyait-il avoir fait celui du troissème ciel? qu'est-ce que ce trolsième ciel? comment ira-t-il dans l'air? y a-t-il été?

Que le DIEU de notre Seigneur JESUS-CHRIST, (c) le père de gloire, vous donne 1 esprit de sagesse.

Est-ce la reconnaître JESUS pour le même Dieu que le père?

Il a opéré sa puissance sur JESUS en le ressuscitant & le mettant à sa droite.

Est-ce là constater la divinité de JESUS ?

Vous avez rendu JESUS de peu inférieur aux anges en le couronnant de gloire. (d)

S'il est inférieur aux anges, est-il DIEU?

Si par le délit d'un feul plusieurs font morts, (e) la grace & le don de DIEU ont plus abondé par la grace d'un feul homme qui est JESUS-CHRIST.

Pourquoi l'appeller toujours homme & jamais Dieu?

Si à cause du péché d'un seul homme la mort a régné, l'abondance de grace régnera bien davantage par un seul homme qui est JESUS-CHRIST.

(a) Timot. ch. III. & a
Tite ch. I.
(b) Thessal. ch. XIV.

(c) Ephefiens, ch. I. (d) Aux Hébreux, ch. II. (c) Aux Romains, ch. V. Toujours homme, jamais Dieu, excepté un seul endroit contesté par Erasme, par Grotius, par le Clerc, &c.

Nous fommes enfans de DIEU, (a) & cohéritiers de JESUS-CHRIST.

N'est-ce pas toujours regarder JESUS comme l'un de mous, quoique supérieur à nous par les graces de DIEU?

A DIEU seul sage, honneur & gloire par JESUS-CHRIST.

Ce mot DIEU seul, ne semble-t-il pas exclure SESUS de la divinité?

Comment entendre tous ces passages à la lettre sans craindre d'offenser JESUS - CHRIST? comment les entendre dans un sens plus relevé sans craindre d'offenser DIEU le père?

Il y en a plusieurs de cette espèce qui ont exercé l'esprit des savans. Les commentateurs se sont combattus; & nous ne prétendons pas porter la lumière où ils ont laissé l'obscurité. Nous nous soumettons toujours de cœur & de bouche à la décision de l'église.

Nous avons eu aussi quelques peines à bien pénétrer les passages suivans.

« Votre circoncision profite si vous observez la loi » juive, (b) mais si vous êtes prévaricateurs de la loi.

» votre circoncision devient prépuce.

- » Or nous favons que tout ce que la loi dit à ceux qui » font dans la loi, elle dit à la fin que toute bouche soit
- » iont dans la loi, elle dit à la fin que toute bouche loit » obstruée, (c) & que tout le monde soit soumis à
- » DIEU, parce que toute chair ne sera pas justifiée de-
- » vant lui par les œuvres de la loi, car par la loi vient
- » la connaissance du péché.
 - » Car un seul DIEU justifie la circoncision par la foi,
- » (d) & le prépuce par la foi. Détruisons-nous donc la

(a) Item, ch. XVI. (b) Epître aux Juifs de Rome appellés les Romains, ch. II. (c) Chap. III. (d) Ch. IV. fuite au ch. V. » loi par la foi? à DIEU ne plaise. Car si Abraham a » été justifié par ses œuvres, il en a gloire, mais non » chez DIEU. »

Nous osons dire que l'ingénieux & prosond Dom Calmet lui-même, ne nous a pas donné sur ces endroits un peu obscurs, une lumière qui dissipât toutes nos ténèbres. C'est sans doute notre faute de n'avoir pas entendu les commentateurs, & d'avoir été privés de l'intelligence entière du texte, qui n'est donnée qu'aux ames privilégiées. Mais dès que l'explication viendra de la chaire de vérité, nons entendrons tout parsaitement.

(Par le pasteur Lélie.)

SECTION SECONDE.

Ajoutons ce petit supplément à l'article Paul. Il vant mieux s'édifier dans les lettres de cet apôtre, que de dessécher sa piété à calculer le tems où elles surent écrites. Les savans recherchent envain l'an & le jour auxquels St. Paul servit à lapider St. Etienne, & à garder les manteaux des bourreaux.

Ils disputent sur l'année où il sut renversé de cheval par une lumière éclatante en plein midi, & sur l'époque de son ravissement au troissème ciel.

Ils ne conviennent ni de l'année où il fut conduit prifonnier à Rome, ni de celle où il mourut.

On ne connaît la date d'aucune de ses lettres.

On croit que l'épître aux Hébreux n'est point de lui. On rejette celle aux Laodicéens; quoique cette épître ait été reçue sur les mêmes fondemens que les autres.

On ne fait pourquoi il changea fon nom de Saül en celui de Paul, ni ce que fignifiait ce nom.

St. Jérôme, dans fon commentaire fur l'épître à Philémon, dit que Paul fignifiait l'embouchure d'une flûte.

Les lettres de St. Paul à Sénèque, & de Sénèque à Paul passèrent, dans la primitive églife, pour aussi au-

thentiques que tous les autres écrits chrétiens. St. Jérôme l'aisure, & c te des passages de ces lettres dans son catalogue. St. Augustin n'en doute pas dans sa 153 lettre à Macedonius. (a) Nous avons treize lettres de ces deux grands-hommes, Paul & Sénèque qu'on prétend avoir été liés d'une étroite amitié à la cour de Néron. La septième lettre de Sénèque à Paul est très-curieuse. Il lui dit que les juifs & les chrétiens sont souvent condamnés au supplice comme incendiaires de Rome. Christiani & Judæi, tanquam machinatores incendii, supplicio affici solent. Il est vraisemblable en effet que les juifs & les chrétiens qui se haissaient avec fureur, s'accusèrent réciproquement d'avoir mis le feu à la ville, & que le mépris & l'horreur qu'on avait pour les juifs, dont on ne distinguait point les chrétiens, les livrèrent également les uns & les autres à la vengeance publique.

Nous sommes forcés d'avouer que le commerce épistolaire de Sénèque & de Paul est dans un latin ridicule & barbare; que les sujets de ces lettres paraissent aussi impertinens que le style; qu'on les regarde aujourd'hui comme des actes de faussaires. Mais aussi comment ofe-ton contredire le témoignage de St. Jérôme & de St. Augustin? Si ces monumens attestés par eux ne sont que de viles impostures, quelle sûreté aurons nous pour les autres écrits plus respectables? C'est la grande objection de plufieurs favans personnages Si on nous a trompés indignement, disent-ils, sur les lettres de Paul & de 'énèque, fur les constitutions apostoliques, fur les actes de ct. Pierre, pourquoi ne nous aura-t-on pas trompés de même fur les actes des apôtres? I e jugement de l'église & la foi sont les réponses péremptoires à toutes ces recherches de la science & à tous les raisonnemens de l'esprit.

On ne sait pas sur quel fondement Abdias, premier, evêque de Babylone, dit dans son histoire des apôtres,

⁽a) Edition des Bénédich. & dans la Cité de Dieu, liv. VI.

que St. Paul fit lapider St. Jacques le mineur par le peuple. Mais avant qu'il se fût converti, il se peut très-facilement qu'il eût persécuté St. Jacques amssi-bien que St. Etienne. Il était très-violent; il est dit dans les actes des apôtres (a) qu'il respirait le sang & le carnage. Aussi Abdias a soin d'observer que l'auteur de la sedition dans laquelle St. Jacques sut si cruellement traité, était ce même Paul que Dieu appella depuis au ministère de l'apostolat. (b)

Ce livre attribué à l'évêque Abdias n'est point admis dans le canon. Cependant jules Africain, qui l'a traduit en latin, le croit authentique. Dès que l'église ne l'a pas reçu, il ne faut pas le recevoir. Bornons-nous à bénir la providence & à souhaiter que tous les persécuteurs soient

changés en apôtres charitables & compatiffans.

PÈRES, MÈRES, ENFANS:

LEURS DEPOIRS.

N a beaucoup crié en France contre l'Encyclopédie, parce qu'elle avait été faite en France, & qu'elle lui faifait honneur; on n'a point crié dans les autres pays; au contraire, on s'est empressé de la contresaire ou de la gâter, par la raison qu'il y avait à gagner quelque argent.

Pour nous qui ne travaillons pas pour la gloire comme les encyclopédifles de Paris, nous qui ne fommes point exposés comme eux à l'envie, nous dont la petite société est cachée dans la Hesse, dans le Virtemberg, dans la Suisse, chez les Grisons, au mont Krapac, & qui

⁽a) Chap. IX. v. 1. (b) Apostolica Historia. Lib. VI. pag. 595 & 596. Fabric. codex.

ne craignons point d'avoir à disputer contre le docteur de la comédie italienne ou contre un docteur de Sorbonne, nous qui ne vendons point nos feuilles à un libraire, nous qui sommes des êtres libres, & qui ne mettons du noir sur du blanc qu'après avoir examiné autant qu'il est en nous, si ce noir pourra être utile au genre humain, nous ensin qui aimons la vertu, nous exposerons hardiment notre pensée.

Honore ton père & ta mère si tu veux vivre long-

tems.

J'oserais dire, Honore ton père & ta mère, dusses-tu mourir demain.

Aime tendrement, sers avec joie la mère qui t'a porté dans son sein & qui t'a nourri de son lait, & qui a supporté tous les dégoûts de ta première enfance. Remplis ces mêmes devoirs envers ton père qui t'a élevé.

Siècles à venir, jugez un Franc nommé Louis XIII, qui à l'âge de feize ans commença par faire murer la porte de l'appartement de sa mère, & l'envoya en exil sans en donner la moindre raison, mais seulement parce que son favori le voulait.

Mais, morsieur, je suis obligé de vous confier que mon père est un ivrogne, qui me sit un jour par hafard, sans songer à moi, qui ne m'a donné aucune
éducation que celle de me battre tous les jours quand
il revenait ivre au logis. Ma mère était une coquette
qui n'était occupée que de faire l'amour. Sans ma nourrice qui s'était prise d'amitié pour moi, & qui après la
mort de son fils m'a reçu chez elle par charité, je serais mort de misère.

Eh bien, aime ta nourrice, salue ton père & ta mère quand tu les rencontreras. Il est dit dans la vulgate, honora patrem tuum & matrem tuam, & non pas dilige.

Fort bien, Monsieur, j'aimerai mon père & ma mère s'ils me font du bien; je les honorerai s'ils me font du

mal

rnal; j'ai toujours pensé ainsi depuis que je pense, & vous me consirmez dans mes maximes.

Adieu mon enfant, je vois que tu prospéreras, car tu

as un grain de filosofie dans la tête.

Encore un mot, monsieur; si mon père s'appellait Abraham, & moi Isaac; & si mon père me disait, mon fils tu es grand & fort, porte ces sagots au haut de cette montagne pour te servir de bûcher quand je t'aurai coupé la tête, car c'est DIEU qui me l'a ordonné ce matin quand il m'est venu voir; que me conseilleriez - vous de faire dans cette occasion chatouilleuse?

Assez chatouilleuse en esset. Mais toi, que ferais - tu?

car tu parais une assez bonne tête.

Je vous avoue, monsieur, que je lui demanderais son ordre par écrit, & cela par amitié pour lui. Je lui dirais. mon père, vous êtes chez des étrangers qui ne permettent pas qu'on assassine son fils sans une permission expresse de DIEU duement légalisée & contrôlée. Voyez ce qui est arrivé à ce pauvre Calas dans la ville moitié française, moitié espagnole de Toulouse. On l'a roué, & le procureur-général Riquet a conclu à faire brûler madame Calas la mère, le tout sur le simple soupçon très-mal conçu qu'ils avaient pendu leur fils Marc-Antoine Calas pour l'amour de DIEU. Je craindrais qu'il ne donnat ses conclusions contre vous & contre votre sœur, ou votre niéce madame Sara ma mère. Montrez-moi encore un coup une lettre de cachet pour me couper le cou, signée de la main de DIEU, & plus bas Raphaël, ou Michel, ou Belzebuth, sans quoi serviteur; je m'en vais chez Pharaon égyptiaque, ou chez le roi du désert de Gérar, qui ont été tous deux amoureux de ma mère, & qui certainement auront de la bonté pour moi. Coupez si vous voulez le cou de mon frère Ismaël, mais pour le mien je vous réponds que vous n'en viendrez pas à bout.

Comment! c'est raisonner en vrai sage. Le dictionnaire encyclopédique ne dirait pas mieux. Tu iras loin, te dis-

Quest. sur l'Encycl. Tom. VI.

jè, jé t'admire de n'avoir pas dit la moindre injure à ton père Abraham; ét de n'avoir point été tenté de le battre. Et dis-inoi; fi tu étais ce Cram que son père Clotaire roi Fraste sit brûlet dans une grange; où Dom Carlos sils de te renard Philippe II, ou bien ce pauvre Alexis sils de ce ezar Pierre moitié hé os & mostié tigre?

Ah? monlieur, ne me parlez plus de ces horreurs!

vous me feriez dérester la nature humaine.

P E T R O N E.

Out ce qu'on a débité sur Néron m'a fait examiner de Plus près la satyre attribuée au consul Calus Perronius que Néron avait sacrissé à la jolousie de Tigillin. Les nouveaux compilateurs de l'histoire romaine n'ont pas manqué de prendre les fragments d'un jeune écolter, nomme Titus Petronius, pour ceux de ce consul, qui, diton, envoya à Néron avant de mourir cette peinture de sa cour sous des noms empruntés.

Si on retrouvait en effet un portrait fidele des débauches de Néron dans le Pétrone qui nous refté; ce livre feralt un des morceaux les plus curieux de l'antiquité.

Naudot à rempli les lacunes de tes fragmens, & a cru tromper le public. Il veut le tromper encore en affurant que la satyre de Titus Petronius jeune & obscur libertin, d'un esprit très-peu réglé, est le Casus Petronius consul de Rome. Il veut qu'on voie toute la vie de Néron tans des aventures des plus bas coquins de l'Italie, gens qui sortent de l'école pour courir du cabaret au bordel, qui volent des manteaux, & qui sont trop heureux d'aller diner chez un vieux sous-fermier marchand de vin, enrichi par des usures qu'on appelle Trimaltion.

Les commentateurs ne doutent pas que ce vieux financier absurde & impertinent ne soit le jeune empereur Néron, qui après tout avait de l'esprit & des talens. Mais en vérité, comment reconnaître cet empereur dans un sot qui fait continuellement les plus insipides jeux de mots avec son cuisinier; qui se lève de table pour aller à la garderobe; qui revient à table pour dire qu'il est tourmenté de vents; qui confeille à la compagnie de ne point se retenir; qui affure que plusieurs personnes sont mortes pour n'avoir pas su se donner à propos la liberté du derrière; & qui consie à ses convives que sa grosse semme Fortunata sait si bien son devoir là dessus, qu'elle l'empêche de dormir la nuit.

Cette maussade & dégourante Fortunata est, dit-on, la jeune & belle Adé maitresse de l'empereur. Il faut être bien impiroyablement commentaneur pour trouver de pareilles ressemblances. Les convives sont, dit-on, les savoris de Néron. Voici quelle est la conversation de ces

hommes de cour.

L'un d'eux dit à l'autre: « De quoi ris-tu, visage » de brebis? fais-tu meilleure chère dhez toi? Si j'étais » plus près de ce causeur, je lui aurais déjà donné un » soufflet. Si je pissais seulement sur lui, il ne saurait » où se cacher. Il rit : de quoi rit-il? — Je suis un » homme libre comme les autres; j'ai vingt mouches à » nourrir par jour, saus compter mes-chiens; & j'es-père mourir de saçon à ne rougir de rien quand je serai » mort. Tu n'es qu'un morveux: tu ne sais dire ni a ni » b: tu ressembles à un pot de terre, à un cuir mouille » qui n'en est pas meilleur pour être plus souple. Es-tu » plus riche que moi ? d'int depu sois. »

Tout ce qui se dit dans ce sameux repasde Trimalcion est à-peu-près dans ce goût. Les plus bas gredins tiennent parmi nous des discours plus honnêtes dans leurs tavernes. C'est-là pourtant ce qu'on a pris pour galanterie de la cour des césats. Il n'y a point d'exemple d'un

préjugé si grossier. Il vaudrait autant dire que le portier des chartreux est un portrait délicat de la cour de Louis XIV.

Il y a des vers très-heureux dans cette satyre, & quelques contes très-bien saits, surtout celui de la matrone d'Ephèse. La satyre de Fétrone est un mèlange de bon & de mauvais, de moralités & d'ordures, elle annonce la décadence du siècle qui suivit celui d'Auguste. On voit un jeune homme échappé des écoles pour fréquenter le barreau, & qui veut donner des règles & des exemples d'éloquence & de poésie.

Il propose pour modèle le commencement d'un poëme ampoulé de sa façon. Voici quelques-uns de ses vers:

Crassum Parthus habet: Lybico jacet æquore magnus.
Julius ingratum perfudit sanguine Romam;
Et quasi non posset tot tellus serre sepulchea,
Divisit cineres

« Crassus a péri chez les Parthes; Pompée sur les

» rivages de Lybie; le fang de Céfar a coulé dans Rome;

» & comme si la terre n'avait pas pu porter tant de tom-

» beaux, elle a divisé leurs cendres. »

Peut-on voir une pensée plus fausse & plus extravagante? Quoi! la même terre ne pouvait porter trois sépulchres ou trois urnes? & c'est pour cela que Crassus, Fompée & Lésar sont morts dans des lieux dissérens. Estce ainsi que s'exprimait Virgile?

On admire, on cite ces vers libertins:

Quatis nox illa, Dii Deaque!
Quam mollis thorus! Hassimus calentes,
E: transfudimus hinc & hinc labellis
Errantes animas. Valete cura.
Mortalis ego si: pertre capt.

Les quatre premiers vers sont heureux; & surtout par le sujet; car les vers sur l'amour & sur le vin plaisent toujours quand ils ne sont pas absolument mauvais. En voici une traduction libre. Je ne sais si elle est du président Bouhier.

Quelle nuit! à transports, à voluptés touchantes! Nos corps entrelacés & nos ames errantes. Se confondaient ensemble & mouraient de plaisir. C'est ainsi qu'un mortel commença de périr.

Le dernier vers traduit mot-à-mot est plat, incohére..t, ridicule; il ternit toutes les graces des précédens; il présente l'idée funeste d'une mort véritable. Pétrone ne sait presque jamais s'arrêter. C'est le désaut d'un jeune homme dont le goût est encore égaré. C'est dommage que ces vers ne soient pas saits pour une femme; mais ensin il est évident qu'ils ne sont pas une satyre de Néron. Ce sont les vers d'un jeune homme dissolu qui célèbre ses plaisirs infames.

De tous les morceaux de poésie répandus en foule dans cet ouvrage, il n'y en a pas un seul qui puisse avoir le plus léger rapport avec la cour de Néron. Ce sont tantôt des conseils pour former les jeunes avocats à l'éloquence de ce que nous appellons le Barreau; tantôt des déclamations sur l'indigence des gens de lettres, des éloges de l'argent comptant, des regrets de n'en point avoir, des invocations à Priape, des images ou ampoulées ou lascives, & tout le livre est un amas consus d'érudition & de débauche, tel que ceux que les anciens Romains appellaient Satura. Ensin, c'est le comble de l'absurdité d'avoir pris de siècle en siècle cette satyre pour l'histoire secrete de Néron. Mais dès qu'un préjugé est établi, que de tems il faut pour le détruire!

PHILOSOPHIE.

SECTION PREMIRE

CRIVEZ filosofie, ou philosophie, comme il vous plaira: mais convenez que dès qu'elle paraît, elle est persécutée. Les chiens à qui vous présentez un aliment pour lequel ils n'ont pas de goût, vous mordent.

Vous direz que je répète; mais il faut remettre cent fois devant les yeux du genre humain que la facrée congrégation condamna Galilée, & que les cuissres qui déclarèrent excommuniés tous les bons citoyens qui se soumettraient au grand Henri IV, furent les mêmes qui condamnèrent les seules vérités qu'on pouvait trouver dans les ouvrages de Descartes.

Tous les barbets de la fange théologique aboyant les uns contre les autres, aboyèrent tous contre de Thou, contre La Motte le Vayer, contre Bayle. Que de sottifes ont été écrites par de petits écoliers Welches

contre le sage Locke!

Des Welches disent que César, Ciceron, Sénèque, Fline, Marc - Aurèle, pouvaient être philosophes, mais que cela n'est pas permis chez les Welches. On leur répond que cela est très-permis & très-utile chez les Français; que rien n'a fait plus de bien aux Anglais, & qu'il est tems d'exterminer la barbarie.

Vous me repliquez qu'on n'en viendra pas à bout. Non, chez le peuple & chez les imbécilles; mais chez

tous les honnête, gens votre affaire est faite.

SECTION SECONDE

Un des grands malheurs, comme un des grands ridicules du genre humain, c'est que dans tous les

pays, qu'on appelle policés, excepté peur-être à la Chine, les prêtres se chargèrent de ce qui n'appartenait qu'aux philosophes. Ces prêtres se mêlèrent de régler l'année : c'était, disaient-ils, leur droit; car il était nécessaire que les peuples connussent leurs jours de sètes. Ainsi les prêtres Caldéens, Egyptiens, Grecs, Romains se crurent mathématiciens & astronomes : mais quelle mathématique, & quelle astronomie! Ils étaient trop occupés de leurs sacrifices, de leurs oracles, de leurs divinations, de leurs augures, pour étudier sérieusement. Quiconque s'est fait un métier de la charlatanerie ne peut avoir l'esprit juste & éclairé. Ils surent astrologues & jamais astronomes. (Voyez astrologie.)

Les prêtres Grecs eux-mêmes ne firent d'abord l'année que de trois cent soixante jours. Il fallut que des géomètres leur apprissent qu'ils s'étaient trompés de cinq jours & plus. Ils réformèrent donc leur année. D'autres géomètres leur montrèrent encore qu'ils s'étaient trompés de six heures. Iphitus les obliges de changer leur almanach grec. Il ajoutèrent un jour de quatre ans en quatre ans à leur année fautive; & Iphitus célébra ce change-

ment par l'institution des olimpiades.

On fut enfin obligé de recourir au philosophe Méthon, qui, en combinant l'année de la lune avec celle du soleil, composi son cicle de dix-neuf années, au bout desquelles le soleil & la lune revenaient au même point, à une heure & demie près. Ce cicle su gravé en or dans la place publique d'Athènes; & c'est ce sameux nombre d'or dont on se sert encore anjourd'hui avec les corrections nécessaires.

On fait affez quelle confusion ridicule les prêtres romains avaient introduite dans le comput de l'année. Leurs bévues avaient été si grandes que leurs fêtes de l'été arrivaient en hyver. Céfar, l'universel Céfar, fut obligé de faire venir d'Alexandrie le philosophe Sofigène pour réparer les énormes fautes des pontifes.

Quest. Tom. VI.

Lorsqu'il sui encore nécessaire de résonner le calendrier de Jules-César, sous le pontificat de Grégoire XIII, à qui s'adressa-t-on? sut-ce à quelque inquisiteur? Ce sut à un philosophe, à un médecin, nommé Lilio.

Que l'on donne le livre de la connaissance des tems à faire au professeur Cogé, recteur de l'université, il ne saura pas seulement de quoi il est question. Il saudra bien en revenir à M. de la Lande de l'académie des sciences, chargé de ce très-pénible travail trop mal ré-

compensé.

Le rhéteur Cogé a donc fait une étrange bévue, quand il a proposé pour les prix de l'aniversité ce sujet si singuliérement énoncé: non magis des quam regibus insensa est ista quæ vocatur hodié philosophia. Cette, qu'on nomme aujourd'hui philosophie, n'est pas plus ennemie de DIEU que des rois. Il voulait dire moins ennemie. Il a pris magis pour minus. Et le pauvre homme devait savoir que nos académies ne sont ennemies du roi ni de DIEU. (Voyez le discours de M. l'avocat Belléguier sur ce sujet; il est assez curieux.)

Section troisième

Si la philosophie a fait tant d'honneur à la France dans l'encyclopédie, il faut avouer aussi que l'ignorance & l'envie, qui ont osé condamner cet ouvrage, auraient couvert la France d'opprobre, si douze ou quinze convulsionnaires, qui formèrent une cabale, pouvaient être regardés comme les organes de la France, eux qui n'étaient en esset que les ministres du fanatisme & de la sédition, eux qui ont sorcé le roi à casser le corps qu'ils avaient séduit. Leurs manœuvres ne surent pas si violentes que du tems de la fronde, mais elles ne surent pas moins ridicules. Leur fanatique crédulité pour les convulsions & pour les misérables pressiges de saint Médard était si-forte, qu'ils obligèrent un magistrat, d'ailleurs

sage & respectable, de dire en plein parlement que les miracles de l'église catholique subsissaient toujours. On ne peut entendre par ces miracles que ceux des convulsions. Assurément il ne s'en fait pas d'autres à moins qu'on ne croie aux petits enfans ressuscités par saint Ovide. Le tems des miracles est passé; l'église triomphante n'en \ a plus besoin. De bonne soi, y avait-il un seul des persécuteurs de l'Encyclopédie qui entendît un mot des articles d'astronomie, de dinamique, de géométrie, de métaphyque, de botanique, de médecine, d'anatomie, dont ce livre, devenu si nécessaire, est chargé à chaque tome. (a) Quelle foule d'imputations absurdes & de calomnies grossières n'accumula-t-on pas contre ce trésor de toutes les sciences! Il suffirait de les réimprimer à la suite de l'encyclopédie pour éterniser leur honte. Voilà ce que c'est que d'avoir voulu juger un ouvrage qu'on n'était pas même en état d'étudier. Les lâches! ils ont crié que la philosophie ruinait la catholicité. Quoi donc? sur vingt millions d'hommes s'en est-il trouvé un seul qui ait vexé le moindre habitué de paroisse ? un seul a-t-il jamais manqué de respect dans les églises ? un seul a-t-il proféré publiquement contre nos cérémonies une seule parole qui approchât de la virulence avec laquelle on s'exprimait alors contre l'autorité royale?

Répétons que jamais la philosophie n'a fait de mal à l'état, & que le fanatisme joint à l'esprit de corps lui en a fait beaucoup dans tous les tems.

(a) On sait bien que tout n'est pas égal dans cet ouvrage immense, & qu'il n'est pas possible que
tout le soit. Les articles de Cahussat & d'autres semblables intrus ne peuvent égaler ceux des
Diderot, des d'Alembert,, des
Jaucourt, des Dargis, des Venel, des Du Marsais & de tant

d'autres vrais philosophes. Mais à tout prendre l'ouvrage est un service éternel rendu au genre humain, la preuve en est qu'on la réimprime par-tout. On ne sait pas le même honneur à ses détracteurs. Ont-ils existé? On ne le sait que par la mention que nous faisons d'eux.

SECTION QUATRIÈME.

Discours de Me. Belléguier, ancien avocat, sur le texte proposé par l'université de la ville de Paris, pour le sujet des prix de l'année 1773.

Non magis deo qu'am regibus infensa est ista quæ vocatur hodie philosophia.

Cette, qu'on nomme aujourd'hui philosophie, n'est pas plus ennemie de DIEU que des rois,

Je ne compose pas pour les prix de l'université. Je n'ai pas tant d'ambition; mais ce sujet me paraît si beau & si bien énoncé, que je ne puis résister à l'envie d'en saire mon thême.

Non sans doute, la philosophie n'est & ne peut être l'ennemie de DIEU, ni des rois, s'il est permis de mettre des hommes à côté de l'Etre éternel & suprême. La philosophie est expressement l'amour de la fagesse; & ce serait le comble de la folie d'être l'ennemi de DIEU qui nous donne l'existence, & des rois qui nous sont donnés par lui, pour rendre cette existence heureuse, ou du moins tolérable. Osons d'abord dire un petir mot de DIEU: nous parlerons ensuite des rois. Il y a l'infani entre ces deux objets.

DE DIEV.

Socrate fut le martyr de la divinité, & Platon en fut l'apôtre. Zaleucus, Carondas, Pythagore, Solon & Locke, tous philosophes & législateurs, ont recommandé dans leurs loix l'amour de DIEU & du gouvernement sous lequel il nous a fait naître. Les besux vers du véritable Orphée, que nous trouvons épars dans Clément d'Alexandrie, parlent de la grandeur de DIEU avec su-

blimité. Zoroastre l'annonçait à la Perse, & Confutzée à la Chine; quoiqu'en aix dit l'ignorance appuyée de la malignité. La philosophie fut dans tous les tems la mère de la religion pure & des loix sages.

S'il y eut tant d'athées chez les Grecs trop subtils, & chez les Romains leurs imitateurs, n'imputons qu'à des menteurs publics, avares, cruels & fourbes, aux prêtres de l'antiquité l'excès monstrueux où ces athées tombèrent. Les uns nièrent la divinité; parce que les facrificateurs la rendaient odieuse; & que les oracles la rendaient ridicule. Les autres, comme les épicuriens, indignés du rôle qu'on faifait jouer aux dieux dans le gouvernement du monde, présendaient qu'ils ne daignaient pas le mêler des misérables occupations des hommes. Le char de la fortune allait si mal qu'il parut impossible que des êtres bienfaisans en tinssent les rènes. Epicure & ses disciples, d'ailleurs aimables & honnêtes gens, étaient de si mauvais physiciens, qu'ils avouaient sans difficulté qu'il y a un Dieu dans le soleil & dans chaque planète; mais ils croyaient que ces dieux passaient tout leur tems à boire, à se réjouir & à ne rien faire. Ils en faisaient des chanoines d'Allemagne.

Les véritables philosophes ne pensaient pas ainsi. Les Antonins, si grande sur le trône du monde alors connu. Epidete dans les fers, reconnaissaient, adoraient un DIEU tout puissant & juste; ils tâchaient d'être justes com-

me lui.

Ils n'auraient pas prétendu, comme l'auteur du syftime de la nature, que le jésuite Néedham avait créé des anguilles, & que DIEU n'avait pas pu créer l'homme. Néedham ne leur eût pas paru philosophe; & l'auteur du système de la nature n'eût été regardé que comme un discoureur par l'empereur Marc-Antonin.

L'astronome, qui voit le cours des astres établi selon les loix de la plus profonde mathématique, doit adorer l'éternel géomètre. Le physicien, qui observe un grain

de bled ou le corps d'un animal, doit reconnaître l'éternel artisan. L'homme moral, qui cherche un point d'appui à la vertu, doit admettre un être aussi juste que suprême. Ainsi DIEU est nécessaire au monde en tout sens, & l'on peut dire avec l'auteur de l'épître au grissonneur du plat livre des trois imposseurs.

SI DIEU N'EXISTAIT PAS, IL FAUDRAIT L'IN-

Je conclus delà que ista que vocatur hodiè philosophia, ce qu'on nomme aujourd'hui philosophie, est le plus digne soutien de la divinité, si quelque chose peut en être digne sur la terre. Le ciel me préserve de faire des phrases pour enerver une vérité si importante.

DU GOUPERNEMENT.

Les philosophes qui ont reconnu un DIEU, & les sophistes qui l'ont nié, ont tous, sans aucune exception, avoué cette autre vérité reconnue de tout le monde, qu'un citoyen doit être soumis aux loix de sa patrie; qu'il faut être bon républicain à Venise & en Hollande; bon sujet à Paris & à Madrid: sans quoi ce monde serait un coupe-gorge, comme il l'a été trop souvent, graces à ceux qui n'étaient pas philosophes.

Lorsque l'ancien parlement de Paris, & l'université de Paris vinrent reconnaître à genoux l'Anglais Henri V. pour roi de France, qui sut sidele à son roi légitime?..... Gerson: le philosophe Gerson, l'honneur éternel de l'université; cet homme qui osait s'opposer d'une main aux sureurs de quatre antipapes également coupables, & présenter l'autre, pour relever, s'il le pouvait, le trône renversé de son maître. Il mourut à Lyon dans un exil qui le rendait encore plus vénérable aux sages; tandis que ses consrères les théologiens, arrachés à leur saint

ministère par la rage des guerres civiles, faisaient leur cour aux Anglais, & n'en recevaient que des mépris, des outrages & des chaînes.

Helas! était-il bien occupé des propriétés de la matière, de l'antiquité du monde & des loix de la gravitation, celui qui justifia, qui canonisa publiquement le meurtre abominable du duc d'Orléans strère de Charles VI le bien-aimé? C'était un docteur en théologie: c'était Jean Petit, très-dévot à la vierge, pour laquelle il avait composé une prière dans le goût de l'oraison de trente jours. Etaient-ils platoniciens ou académiciens, ou stratoniciens ceux qui, sous le même règne, firent réjaillir sur le dauphin le sang de deux matéchaux de France, & qui massacrèrent dans les rues de Paris trois mille cinq cents gentilshommes? On les nommait les Maillotins, les Cabochiens. Ce n'est pas là une secte de philosophie.

Si lorsqu'on brûla vive dans Rouen l'héroine champêtre qui fauva la France, il s'était trouvé dans la faculté de théologie un philosophe, il n'eût pas souffert que cette fille, à qui l'antiquité eût dressé des autels, fût brûlée vive dans un bûcher élevé sur une plate-forme de dix pieds de haut, afin que son corps jeté nud dans lés flammes pût être contemplé du bas en haut par les dévots spectateurs. Cette exécrable barbarie fut ordonnée sur une requête de la sacrée faculté, par sentence de Ciuchon évêque de Beauvais, de frère Martin, vicaire-général de l'inquisition, de neuf docteurs de Sorbonne, de trente-cinq autres docteurs en théologie. Ces barbares n'auraient pas abusé du sacrement de la confession pour condamner la guerrière vengeresse du trône au plus affreux des supplices. Ils n'auraient pas caché deux prêtres derrière le confessionnal pour entendre ses péchés, & pour en former contr'elle une accusation : ils n'auraient pas, comme on l'a déjà dit, été sacrilèges pour être affassins.

Ce crime si horrible & si lache ne fut point commis

par les Anglais; il le fut uniquement par des théologiens de France payés par le duc de Bedfort. Deux de ces docteurs, à la vérité, furent condamnés depuis à périr par le même supplice, quand Charles VII sur victorieux. Mais, la plus belle expiation de la Sorbonne sur son repentir, & sa sidélité pour nos rois, quand les conjonctures devinrent plus savorables.

Je passe a regret aux horreurs de la ligue contre Henri III & le grand Henri IV Ces tems, depuis François second, furent abominables; mais il est doux de gouvoir dire que le philosophe Montagne, le philosophe charcelier de l'Hopital, le philosophe de Thou, le philosophe Ramus, ne trempèrent jamais dans les sactions. Leur vertu demande grace pour leur siècle.

La journée de la St. Barthelemi, dont la mémoire durera autant que le monde, ne leur fera jamais imputée.

l'avouerai encore, si l'on veut, aux jésuites, éternels & déplorables ennemis du parlement & de l'université, que l'ancien parlement de Paris, qui n'était pas philosophe, commença un procès criminel contre Henri III son roi, & nomma, pour informer, les conseillers Courtin & Michon, qui n'étaient pas philosophes non

Je ne dissimulerai point que le docteur Rose, le docteur Guincestre, le docteur Boucher, le docteur Anbri, le docteur Pelletier condamné depuis à la roue, fürent les trompettes du meurtre & du carnage. On a souvent dit que le docteur Bourgoin sit descendre une statue de la Ste. Vierge, pour encourager strère Jacques Clément au parricide; je l'accorde en gémissant. On me répète que soixante & dix docteurs de Sorboinne déclarierent, au nom du St. Esprit, tous les sujets déliés de leur serment de sidélité; j'en conviens avec horreur.

On me crie que dans le tems où Heari IV préparait son abjuration, & lorique les citoyens présentèrem re-

quête pour faire quelque accommodement avec ce grandhomme, ce bon roi, ce conquérant & ce père de la
France, toute la faculté de théologie assemblée condainna
la requête comme inapte, séditicuse, impie, absurde,
inutile, actendu qu'on connaît l'obstination de Henri le
relaps. La faculté déclare expressement tous ceux qui
parient d'engager le roi à professer la religion catholique,
parjures, séditieux, perturbateurs du royaume, hérétiques, fauteurs d'hérétiques, suspects d'hérésie, sentant
l'hérésie; & qu'its doivent être chassés de la ville, de peur
que ces bêtes pestisérées n'insectent tout le troupeau.

Ce décret de premier Novembre 1592 est tout au long dans le journal de Hedri IV, page 260. Le respectable de Thou rapporte des décrets encore plus horribles, &

uni font dresser les cheveux.

Bénissons les philosophes qui ont appris aux hommes qu'il faut prodiguer ses biens & sa vie pour son roi, sûrit de la religion de Muhomet, de Confucius, de Brama, ou de Zoroustre.

Mais je répondrai toujours que la Sorbonne s'est repentie de ces écars, & qu'on ne doit les imputer qu'au malheur des tems. Une compagnie peut s'égarer; este est composée d'hommes: mais aussi ces hommes réparent leurs fautes. La raison, la saine doctrine, la modestie, la désiance de foi-même reviennent se mettre à la place de l'ignorance, de s'orqueil, de la démence & de la fureur. On n'ose plus condamner personne après avoir été si, condamnable. On devient meilleur pour avoir été méchant. On est l'édissication d'une patrie dont on sur l'horreur & le scandale.

Les jésuites ont fatigué la France du récit de tant de crimés. Mais l'université de fon côté a reproché aux frères jésuites d'avoir mis le coureau à la main de Jean Châtel, d'avoir forcé le grand Henri IV à dire au duc de Sulli qu'il aimait mieux les rappeller & s'en faire des amis, que de craindre cominuellement le poignard & le

poison. Elle les a peints dans tous ses procès contr'eux comme des soldats en robe d'une puissance dangereuse, comme des espions de toutes les cours, des ennemis de tous les rois, des traîtres à toutes les patries.

Combien de fois le docteur Arnaud, le docteur Boileau, le docteur Petit-pied, & tant d'autres docteurs. n'ont-ils pas reproché à ces ci-devant jésuites, la banqueroute de Seville qui précéda d'un siècle la banqueroute de frère La Valette; leurs calomnies contre le bienheureux dom Juan de Palafox; & après huit volumes entiers de pareils reproches, ne leur ont-ils pas remis sous les yeux la conspiration des poudres, & trois jésuites écartelés pour ce crime inconcevable? Les jésuites en ont-ils été moins fiers? non; tout écrasés qu'ils sont, il leur reste trois doigts dont ils se servent pour imprimer dans Avignon que les docteurs de Sorbonne sont des ignorans insolens, & pour répèter en plagiaires ce que M. Des Landes de l'académie des sciences a mis en note dans son troisième tome pag. 299. Que la sorbonne est aujourd'hui le corps le plus méprisable du royaume.

Ces outrages, ces injures réciproques n'ont rien de philosophique. Je dirai plus; elles n'ont rien de chrétien.

J'observerai, avec la satisfaction d'un bon sujet, que dans les troubles de la fronde, non moins affreux peutêtre que la conspiration des poudres, mais infiniment plus ridicules, ce ne fut ni Descartes, ni Gassendi, ni Pascal, ni Fermat, ni Roberva, ni Méziriac, ni Rohaut, ni (kapelle, ni Bernier, ni St. Evremont, mi aucun autre philosophe, qui mit à prix la tête du cardinal premier ministre. Nul d'eux ne vola l'argent du roi spour payer cette tête; nul ne força Louis XIV & sa mère de s'enfuir du Louvre, & d'aller coucher sur la paille à St. Germain; nul ne fit la guerre à son roi, & ne leva contre lui le regiment des Portes-cochères, & le régiment de Corinthe, &c. &c.

· Je conviendrai avec le jéfuite auteur du petit livre

Tout se dira: « Que ces petites sautes commises à p bonne intention, l'étaient par maître Quatre hommes, maître Quatre sous, maître Bitaud, maître pritaut, maîtres Boissau, Gratau, Martinau, Boux, crepin, Cullet, &c... &c...» tous tuteurs des rois, qui avaient acheté la tutelle. Ils n'étaient pas philosophes. Ce n'est pas moi qui parle, c'est le jésuite auteur de Tout se dira & de l'Appel a la raison. Je ne sais s'il est plus philosophe que Mrs. Cullet & Crepin. Ce que je sais certainement avec l'Europe, c'est que tant que Gondi-Rets sut archevêque de Paris, il sut vain, insolent, débauché, sastieux, criminel de lèze-majesté. Quand il devint philosophe, il sut bon sujet, bon citoyen; il sut juste.

Je répondrai furtout aux détracteurs de l'ancien parlement de Paris, comme à ceux de l'université; je dirai,

il se repentit, il sut sidele à Louis XIV.

On a prétendu que Malagrida & l'affassin du roi de Pologne, & ceux de deux autres grands princes avaient une teinture de philosophie. Mais, à l'examen, cette accusation a été reconnue fausse.

Enfin si nous remontons du tems présent aux tems antérieurs dans les autres pays de l'Europe, nous trouverons que la philosophie ne sut soupçonnée par personne de l'assassinat de Farnèse duc de Parme, bâtard du pape Paul III de l'assassinat de Galeas Sforze dans une église, de l'assassinat des Médicis dans une autre église pendant l'élévation de l'eucharistie, asin que le peuple prosterné ne vît pas le crime, & que DIEU seul en sût témoin.

La philosophie ne fut point complice des affassinats & des empoisonnemens nombreux, commis par le pape Alexandre VI & par son bâtard César Borgia. Allez jusqu'au pape Sergius III; je vous désie de trouver aucun philosophe coupable du moindre trouble, pendant tant de siècles où l'Italie sut troublée sans cesse.

On a vendu dans les états d'Italie, appartenans au roi Quest. sur l'Encycl. Tom. VI. M

d'Espagne, cette fameuse bulle de la cruzade, qui, moyennant deux réaux de plate sauve une ame du feu éternel de l'enfer, & permet à son corps de manger de la viande le samedi. On trafiquait de cette autre bulle de la componende qui permet aux voleurs de garder une partie de ce qu'ils ont volé, pourvu qu'ils en mettent une partie en œuvres-pies; mais cette bulle vaut dix ducats. On achetait des dispenses de tout à tout prix. Les Phrines & les Gitons triomphaient depuis Milan jusqu'à Tarente. Les bénéfices institués pour nourrir les pauvres, se vendaient publiquement pour nourrir le luxe; & les bénéficiers employaient le stilet & la cantarella contre les bénéficiers qui leur dérobaient leurs Gitons & leurs Phrines. Rien n'égalait les débauches. les perfidies, les sacrilèges de certains moines. Cependant Galilée, le restaurateur de la raison, démontrait tranquillement le mouvement de la terre & des autres planètes dans leurs orbites elliptiques, autour du foleil immobile dans sa place au centre du moude & tournant fur lui-même.

Oh l'homme dangereux! Oh l'ennemi de tous les rois & du grand duc de Toscane & de la fainte église! s'écrièrent les universités. Le monstre! Il ose prouver que c'est la terre qui tourne; tandis que le savant Josué assure formes lement que le soleit s'arrêta sur Gabaon, & la lune sur Aialon en plein midi!

Galilée ne fut pas brûlé. Le grand duc le protégeait. Le faint office se contenta de le déclarer absurde & hérétique, sentant l'hérésie : il ne sut condamné qu'à garder la prison, à jeuner au pain & à l'eau, & à réciter le rosaire. Il récita sans doute son rosaire, ce grand Galilée! Iste qui vocabatur philosophus.

Tournez les yeux vers cette isse fameuse, long-tems plus sauvage que nous-mêmes, habitée comme notre malheureux pays par l'ignorance & le fanatisme, couverte comme la France du sang de ses citoyens; de-

mandez-lui quel prodige l'a changée, pourquoi elle n'a plus de Fairfax, de Cromwell & d'reton? Comment à ces guerres aussi abominables que religieuses, qui sirent tomber la tête d'un roi sur un échassaut, a succédé une paix intérieure, qui n'est troublée que par des querelles au sujet de l'élection de mylord Maire, ou du bilan de la compagnie des Indes, ou du numéro 45. L'Angleterre vous répondra, graces en soient rendues à Locke, à Newton, à Shasisbury, à Collins, à Trenchard, à Gordon, à une soule de sages qui ont changé l'esprit de la nation, & qui l'ont détourné des disputes absurdes & satales de l'école, pour le diriger vers les sciences solides.

Cromwell à la tête de son régiment des frères rouges, portait la bible à l'arçon de sa selle; & leur montrait les passages où il est dit: heureux ceux qui éventreront les semmes grosses, & qui écraseront les ensans sur la pierre! Locke & ses pareits ne voulaient point qu'on traitat ainsi les semmes & les ensans. Ils ont adouci les mœurs des peuples sans énerver leur courage.

La philosophie est simple, elle est tranquille, sans envie, sans ambition; elle médite en paix loin du luxe, du tumulte & des intrigues du monde, elle est indulgente, elle est compatissante. Sa main pure porte le slambeau qui doit éclairer les hommes; elle ne s'en est jamais servie pour allumer l'incendie en aucun lieu de la terre. Sa voix est faible, mais elle se fait entendre, elle dit, elle répète: Adorez Dieu, servez les rois, aimez les hommes. Les hommes la calomnient; elle se console en disant: ils me rendront justice un jour. Elle se console même souvent sans es serve de justice.

Ainst la partie de l'université de Paris, consacrée aux beaux-arts, à l'éloquence & à la vérité, ne pouvait choisir un sujet plus digne d'elle que ces belles paroles. Non magis DEO quam regibus insensa est isla quæ vo-catur hodis rhiosophie.

catur hodiè philosophia.

O toi qui seras toujours compté parmi les rois les plus illustres; toi qui vis naître le long siècle des héros & des beaux-arts, & qui les conduiss tous dans les divers fentiers de la gloire; toi, que la nature avait fait pour régner, Louis XIV petit-fils de Henri IV, plût au ciel que ta belle ame eût été affez éclairée par la philosophie pour ne point détruire l'ouvrage de ton grand-père? Tu n'aurais point vu la huitième partie de ton peuple abandonner ton royaume, porter chez tes ennemis les manufactures; les arts & l'industrie de la France. Tu n'aurais point vu des Français combattre sous les étendarts de Guillaume III contre des Français, & leur disputer long-tems la victoire. Tu n'aurais point vu un prince catholique armer contre toi deux régimens de Français protestans. Tu aurais sagement prévenu le fanatisme barbare des Cevennes, & le châtiment non moins barbare que le crime. Tu le pouvais; tout t'étais foumis; les deux religions t'aimaient, te révéraient également. Tu avais devant les yeux l'exemple de tant de nations chez qui les cultes différens n'altèrent point la paix qui doit régner parmi les hommes, unis par la nature. Rien ne t'était plus aisé que de soutenir & de contenir tous tes sujets. Jaloux du nom de Grand, tu ne connus pas ta grandeur. Il eût mieux valu avoir six régimens de plus de Français protestans, que de ménager encor Odescalki, Innocent XI, qui prit si hautement contre toi le parti du prince d'Orange huguenot. Il eût mieux valu te priver des jésuites, qui ne travaillaient qu'à établir la grace suffisante, le congruisme & les lettres de cachet, que te priver de plus de quinze cent mille bras qui enrichissaient ton beau royaume, & qui combattaient pour sa défense.

Ah Louis XIV, Iouis XIV, que n'étais-tu philosophe! Ton siècle a été grand; mais tous les siècles lui reprocheront tant de citoyens expatriés, & Arnaud

sans sépulture.

Et toi que nous voyons avec une tendresse respectueuse assis sur le trône de Henri IV & de Louis XIV, dont le sang coule dans tes veines, vainqueur à Fontenoi, à Rocou, à Fribourg, & pacificateur dans Versailles, écoute toujours la voix de la philosophie, c'est-

à-dire, de ta sagesse.

C'est par elle que tu as assoupi pour jamais ces disputes du jansénisme & du molinisme qui nous rendaient à la fois malheureux & ridicules. C'est elle qui t'inspira quand tu donnas la paix aux vivans & aux mourans, en nous délivrant de l'impertinence des billets pour l'autre monde, & du scandale des facremens conférés la bayonnette au bout du fusil. Tu es un vrai philosophe, lorsque tu fermes l'oreille à la calomnie, aux bruits mensongers qui éclatent avec tant d'impudence, ou qui se glissent avec tant d'artifice. L'empereur Marc-Aurèle dit que les hommes ne seront heureux que quand les rois seront philosophes. Pense, agis toujours comme Marc-Aurèle, & que ta vie soit plus longue que celle de ce monarque le modèle des hommes.



Sr. PIERRE.

POURQUOI les fuccesseurs de St. Pierre ont-ils eu tant de pouvoir en Occident, & aucun en Orient? C'est demander pourquoi les évêques de Vurtzbourg & de Saltzbourg se sont attribués les droits régaliens dans des tems d'anarchie, tandis que les évêques Grecs sont toujours restés sujets. Le tems, l'occasion, l'ambition des uns, & la faiblesse des autres, ont fait & seront tout dans ce monde. Nous faisons toujours abstraction de ce qui est divin.

A cette anarchie l'opinion s'est jointe; & l'opinion est

la reine des hommes. Ce n'est pas qu'en effet ils aient une opinion bien déterminée; mais des mots leur en tiennent lieu.

Il est rapporté dans l'évangile que JESUS dit à Pierre: « je te donnerai les cless du royaume des cieux. » Les partilans outrés de l'évêque de Rome soutinrent vers le onzième siècle, que qui donne le plus, donne le moins; que les cieux entouraient la terre; & que Pierre ayant les cless du contenant, il avait aussi les cless du contenu. Si on entend par les cieux toutes les étoiles & toutes les planètes, il est évident, selon Iomasius; que les cless données à Simon Barjone surnommé Pierre, étaient un passonne l'éther, l'espace dans lequel roulent les planètes, il n'y a guère de serruriers, selon Mursius, qui puisse faire une cles pour ces portes là. Mais les railleries ne sont pas des raisons.

Les cless en Palestine étaient une cheville de bois

qu'on liait avec une courroie; JESUS dit à Barjone, « Ce que tu auras lié sur la terre, sera lie dans le ciel. » Les théologiens du pape en ont conclu, que les papes avaient reçu le droit de lier & de délier les peuples du ferment de fidélité sait à leurs rois, & de disposer à leur gré de tous les royaumes, C'est conclure magnisiquement. Les communes dans les états généraux de France en 1302, disent dans leur requête au roi, que « Boniface VIII était un B***** qui croyait que DIEU » liait & emprisonuait au ciel, ce que ce Boniface liait n sur terre. » Un sameux luthérien d'Allemagne, (c'était Mélancson) ne peut soussirir que JESUS eût dit à Simon Barjone, Cepha ou Céphas, « Tu es Pierre, & sur cette pierre je bâtirai mon assemblée, mon église. » Il ne pouvait concevoir que DIEU eût employé un

pareil jeu de mots, une pointe si extraordinaire, & que la puissance du pape sût sondée sur un quelibet.

Cette pensée n'est permise qu'à un protestant.

Pierre a passé pour avoir été évêque de Rome; mais on sait assez qu'en ce tems-là, & long-tems après; il n'y eut aucun évêché particulier. La société chrétienne ne prit une forme que vers le milieu du second siècle.

Il y avait un saint homme à qui on avait fait payer bien chérement un bénéfice à Rome, ce qui s'appelle une simonie; on lui demandait, s'il croyait que Simon Pierre eût été au pays? il répondit, je ne vois pas que Pierre y ait été, mais je suis sûr de Simon.

Quant à la personne de saint Pierre, il faut avouer que Paul n'est pas le seul qui ait été scandalisé de sa conduite; on lui a souvent résisté en sace, à lui & à ses successeurs. Saint Paul lui reprochait aigrement de manger des viandes désendues, c'est-à-dire, du porc, du boudin, du lièvre, des anguilles, de l'ixion, & du grisson; Pierre se désendait en disant, qu'il avait vu le ciel ouvert vers la sixième heure, & une grande nappe qui descendait des quatre coins du ciel, laquelle était toute remplie d'anguilles, de quadrupèdes & d'oiseaux; & que la voix d'un ange avait crié: a Tuez & mangez. » C'est apparemment cette même voix qui a crié à tant de pontises. « Tuez tout, & mangez la substance du peuple: » dit Volson; mais ce reproche est beaucoup trop fort.

Casaubon ne peut approuver la manière dont Pierre traita Anania & Saphira sa femme. De quel droit, dit Casaubon, un juif esclave des Romains ordonnait-il, ou soussier il que tous ceux qui croiraient en Jesus vendissent leurs héritages & en apportassent le prix à ses pieds? Si quelque anabatiste à Londres faisait apporter à ses pieds tout l'argent de ses frères, ne serait-il pas arrêté comme un séducteur séditieux, comme un larron qu'on ne manquerait pas d'envoyer à Tyburn? N'est-il pas horrible de faire mourir Anania, parce qu'ayant vendu son sonds & en ayant donné l'argent à Pierre, il

avait retenu pour lui & pour sa femme quelques écus pour subvenir à leurs nécessités sans le dire? A peine Anania est-il mort, que sa femme arrive. Pierre au-lieu de l'averrir charitablement qu'il vient de faire mourir son mari d'apoplexie, pour avoir gardé quelques oboles, & de lui dire de bien prendre garde à elle, la fait tomber dans le piége. Il lui demande si son mari a donné tout son argent aux saints. La bonne semme répond, oui, & elle meurt sur le champ. Cela est dur.

Corringius demande, pourquoi Pierre qui tuait ainsi ceux qui lui avaient fait l'aumône, n'allait pas tuer plutôt tous les docteurs qui avaient fait mourir JESUS-CHRIST, & qui le firent fouetter lui-même plus d'une fois? O Pierre! dit Corringius, vous faites mourir deux chrétiens qui vous ont fait l'aumône, & vous laissez vivre ceux qui ont crucifié votre DIEU!

Nous avons eu du tems de Henri IV & de Louis XIII, un avocat-général du parlement de Provence, homme de qualité, nommé d'Oraison de Torame qui dans un livre de l'église militante dédié à Henri IV, a fait un chapitre entier des arrêts rendus par faint Pierre en matière criminelle. Il dit que l'arrêt prononcé par Pierre contre Anania & Saphira fut exécuté par DIEU même, aux termes & cas de la jurisdiction spirituelle. Tout son livre est dans ce goût. Corringius, comme on voit, ne pense pas comme notre avocat Provençal. Apparemment que Corringius n'était pas en pays d'inquisition, quand

Erssme, à propos de Pierre, remarquait une chose fort singulière; c'est que le ches de la religion chrétienne commença son apostolat parrenier JESUS-CHRIST; & que le premier pontise des Juiss avait commencé son ministère par faire un veau d'or, & par l'adorer.

il faifait ses questions hardies.

Quoi qu'il en foit, Pierre nous est dépeint comme un pauvre qui catéchisait des pauvres. Il ressemble à ces fondateurs d'ordres, qui vivaient dans l'indigence, &

dont les successeurs sont devenus grands seigneurs. Le pape successeur de *Pierre* a tantôt gagné, tantôt perdu, mais il lui reste encore environ cinquante millions d'hommes sur la terre, soumis en plusieurs points

à ses loix, outre ses sujets immédiats.

Se donner un maître à trois ou quatre cents lieues de chez soi, attendre pour penser que cet homme ait paru penser; n'oser juger en dernier ressort un procès entre quelques-uns de ses concitoyens, que par des commissaires nommés par cet étranger; n'oser se mettre en possession des champs & des vignes qu'on a obtenues de son propre roi, sans payer une somme considérable à ce maître étranger; violer les loix de son pays qui désendent d'épouser sa niéce, & l'épouser légitimement en donnant à ce maître étranger une somme encore plus considérable; n'oser cultiver son champ le jour que cet étranger veut qu'on célèbre la mémoire d'un inconnu qu'il a mis dans le ciel de son autorité privée; c'est là en partie ce que c'est que d'admettre un pape; ce sont-là les libertés de l'église gallicane, si nous en croyons Dumarsais.

Il y a quelques autres peuples qui portent plus loin leur foumission. Nous avons vu de nos jours un souverain demander au pape la permission de faire juger par son tribunal royal des moines accusés de parricide, ne pouvoir obtenir cette permission, & n'oscr les juger!

On fait assez qu'autresois les droits des papes allaient plus loin; ils étaient fort au-dessus des dieux de l'antiquité; car ces dieux passaient seulement pour disposer dés empires, & les papes en disposaient en esset.

Sturbinus dit qu'on peut pardonner à ceux qui doutent de la divinité & de l'infaillibilité du pape, quand

on fait réflexion.

Que quarante schismes ont profané la chaire de saint

Pierre, & que vingt-sept l'ont ensanglantée;

Qu'Etienne VII, fils d'un prêtre, déterra le corps de Formose son prédécesseur, & sit trancher la tête à ce cadavre.

Que Sergius III convaincu d'assassinats, eut un fils de Marozie, lequel hérita del la papauté;

Que Jean X, amant de Théodora, fut étranglé

dans fon lit,

Que Jean XI, fils de Sergius III, ne fut connu que par sa crapule;

Que Jean XII fut assassiné chez sa maîtresse :

Que Benoît IX acheta & revendit le pontificat;

Oue Grégoire VII fut l'auteur de cinq cents ans de

guerres civiles soutenues par ses successeurs;

Qu'enfin parmi tant de papes, ambitieux, fanguinaires & débauchés, il y eut un Alexandre VI, dont le nom n'est prononcé qu'avec la même horreur que ceux des Néron & des Caligula.

C'est une preuve, dit-on, de la divinité de leur caractère, qu'elle ait subsisté avec taut de crimes; mais si les califes avaient eu une conduite encore plus affreuse, ils auraient donc été encore plus divins. C'est ainsi que raisonne Dermius; on lui a répondu. Mais la meilleure réponse est dans la puissance mitigée que les évêques de Rome exercent aujourd'hui avec sagesse; dans la longue possession où les empereurs les laissent jouir, parce qu'ils ne peuvent les en dépouillet; dans le système d'un équilibre général qui est l'esprit de toutes les cours.

On a prétendu depuis peu qu'il n'y avait que deux peuples qui puissent envahir l'Italie & écraser Rome. Ce sont les Turcs & les Russes; mais ils sont néces-

fairement ennemis, & de plus......

Je ne sais point prévoir les malheurs de si loin.



PLAGIAT.

N dit qu'originairement ce mot vient du latin plaga, & qu'il fignifiait la condamnation au fouet de ceux qui avaient vendu des hommes libres pour des esclaves. Cela n'a rien de commun avec le plagiat des auteurs, lesquels ne vendent point d'hommes, soit esclaves, soit libres. Ils se vendent seulement eux-mêmes

quelquefois pour un peu d'argent.

Quand un auteur vend les pensées d'un autre pour les siennes, ce larcin s'appelle plagiat. On pourrait appeller plagiaires tous les compilateurs, tous les faiseurs de dictionnaires, qui ne font que répéter à tort & à travers, les opinions, les erreurs, les impostures, les vérités déjà imprimées dans des dictionnaires précédens; mais ce sont du moins des plagiaires de bonne soi; ils ne s'arrogent point le mérite de l'invention. Ils ne prétendent pas même à celui d'avoir déterré chez les anciens les matériaux qu'ils ont assemblés; ils n'ont fait que copier les laborieux compilateurs du seizième siècle. Ils vous vendent en in-quarto ce que vous aviez déjà en in-folio. Appelle les, si vous voulez, libraires, & non pas auteurs. Rangez-les plutôt dans la classe des fripiers que dans celle des plagiaires.

Le véritable plagiat est de donner pour vêtres les ouvrages d'autrui; de coudre dans vos rapsodies de longs passages d'un bon livre avec quelques petits changemens. Mais le lecteur éclairé voyant ce morceau de drap d'or sur un habit de burre, reconnaît bientôt le

voleur mal-adroit.

Ramzai qui après avoir été presbytérien dans son village d'Ecosse, ensuite anglican à Londres, puis quakre, & qui persuada ensin au célèbre Fénélon archevêque de

Cambrai qu'il était catholique, & même qu'il avait beaucoup de penchant pour l'amour pur; Ramzai, dis-je, fit les voyages de Cyrus, parce que son maître avait fait voyager Télémaque. Il n'y a jusques-là que de l'imitatation. Dans ces voyages il copie les phrases, les raisonnemens d'un ancien auteur anglais qui introduit un jeune solitaire disséquant sa chèvre morte, & remontant à DIEU par sa chèvre. Cela ressemble fort à un plagiat. Mais en conduifant Cyrus en Egypte, il se sert, pour décrire ce pays singulier, des mêmes expressions employées par Boffuet; il le copie mot pour mot fans le citer. Voilà un plagiat dans toutes les formes. Un de mes amis le lui reprochait un jour, Ramzai lui répondit qu'on pouvait se rencontrer, & qu'il n'était pas étonnant qu'il pensât comme Fénélon, & qu'il s'exprimât comme Bossuet. Cela s'appelle être fier comme un Ecossais.

Le plus fingulier de tous les plagiats est peut - être celui du père Barre, auteur d'une grande histoire d'Allemagne en dix volumes. On venait d'imprimer l'Histoire de Charles XII, & il en prit plus de deux cents pages qu'il inséra dans son ouvrage. Il fait dire à un duc de Lorraine précisément ce que Charles XII a dit.

Il attribue à l'empereur Arnould ce qui est arrivé au monarque Suédois.

Il attribue à l'empereur Rodolphe ce quon avait dit du roi Stanissas.

Valdemar roi de Dannemark, fait & dit précisément les mêmes choses que Charles à Bender, &c. &c. &c.

Le plaisant de l'affaire, est qu'un journalisse voyant cette prodigieuse ressemblance entre ces deux ouvrages, ne manqua pas d'imputer le plagiat à l'auteur de l'Histoire de Charles XII, qui avait pourtant écrit vingt ans avant de le père Barre.

C'est surtout en poésse qu'on se permet souvent le

plagiat, & c'est assurément de tous les larcins le moins dangereux pour la société.



POLIPES.

EN qualité de douteur il y a long-tems que j'ai rempli ma vocation. J'ai douté quand on m'a voulu persuader que les glossopètres que j'ai vues se former dans ma campagne, étaient originairement des langues de chiens marins; que la chaux employée à ma grange n'était composée que de coquillages; que les coraux étaient le produit des excrémens de certains petits poissons; que la mer par ses courans a formé le mont Cenis & le mont Taurus, & que Niobé, sut autresois changée en marbre.

Ce n'est pas que je n'aime l'extraordinaire, le merveilleux autant qu'aucun voyageur, & qu'aucun homme à système. Mais pour croire fermement, je veux voir par mes yeux, toucher par mes mains, & à plusieurs reprises. Ce n'est pas même assez; je veux encore être aidé par les yeux & par les mains des autres.

Deux de mes compagnons qui font comme moi des questions sur l'Encyclopédie, se sont long-tems amusés à considérer avec moi en tout sens plusieurs de ces petites tiges qui croissent dans des bourbiers à côté des lentilles d'eau. Ces herbes légères qu'on appelle polipes d'eau douce, ont plusieurs racines, & delà vient qu'on leur a donné le nom de polipes. Ces petites plantes perasites ne furent que des plantes jusqu'au commencement du sècle où nous sommes. Leuvenboeck s'avisa de les saire monter au rang d'animal. Nous ne savons pas s'ils y ont beaucoup gagné.

Nous pensons que pour être réputé animal, il saut

être doué de 12 sensation. Que l'on commence donc par nous faire voir que ces polipes d'eau douce ont du sentiment, afin qué nous leur donnions parmi nous droit de

bourgeoisie.

Nous n'avons pas ofé accorder cette dignité à la fenfitive, quoiqu'elle parût y avoir les plus grandes prétentions. Pourquoi la donnerions - nous à une espèce de petit jonc? est-ce parce qu'il revient de bouture? Mais cette propriété est commune à tous les arbres qui croisfent au bord de l'eau, aux saules, aux peupliers, aux trembles, &c. C'est cela même qui démontre que le polipe est un végétal. Il est si léger, qu'il change de place au moindre mouvement de la goutte d'eau qui le porte. Delà on a conclu qu'il marchait. On pouvait supposér de même que les petites isses flottantes des marais de St. Omer sont animaux, car elles changent souvent de place.

On a dit, ses racines sont ses pieds, sa tige est son corps, ses branches sont ses bras; le tuyau qui compose sa tige est percé en haut, c'est sa bouche. Il y a dans ce tuyau une segère moësse blanche, dont quelques animalcules presqu'imperceptibles sont très-avides; ils entrent dans le creux de ce petit jonc en le faisant courber, & mangent cette pâte ségère; c'est la polipe qui prend ces animaux avec son museau & qui s'en nourrit, quoiqu'il n'y ait pas la moindre apparence de tête, de bouche, d'estomac.

Nous avons examiné ce jeu de la nature avec toute l'attention dont nous fommes capables. Il nous a paru que cette production appellée polipe, ressemblait à un animal beaucoup moins qu'une carotte ou une asperge. En vain nous avons opposé à nos yeux rous les raisonnemens que nous avions lus autresois. Le témoignage de nos yeux l'a emporté.

Il est triste de perdre une illusion. Nous savons combien il serait doux d'avoir un animal qui se reproduirait de lui-même & par bouture, & qui ayant toutes les apparences d'une plante, joindrait le règne animal au

végétal.

Il ferait bien plus naturel de donner le rang d'animal à la plante nouvellement découverte dans l'Amérique anglaife, à laquelle on a donné le plaisant nom de Vénus gobbe mouche. C'est une espèce de sensitive épineuse dont les feuilles se replient. Les mouches sont prises dans ces feuilles & y périssent plus surement que dans une toile d'araignée. Si quelqu'un de nos physiciens veut appeller animal cette plante, il ne tient qu'à lui; il aura des partifans.

Mais si vous voulez quelque chose de plus extraordinaire, quelque chose de plus digne de l'observation des philosophes, regardez le colimaçon qui marche un mois, deux mois entiers, après qu'on lui a coupé la tête; regardez la limasse incoque à qui une tête revient. Cette vérité dont tous les enfans peuvent être témoins, vaut bien l'illusion des polipes d'eau douce. Que devient son sensorium, sa mémoire, son magasin d'idées, son ame quand on lui a coupé la tête? comment tout cela revientil? une ame qui renaît est un phénomène bien curieux! non cela n'est pas plus étrange qu'un ame produite, une ame qui dort' & qui se réveille, une ame détruite.



L I T I Q

A politique de l'homme consiste d'abord à racher -d'égaler les animaux à qui la nature a donné la nourriture. le vêtement & le couvert.

Ces commencemens font longs & difficiles.

Comment se procurer le bien-être & se mettre à l'abri du mal? C'est-là tout l'homme.

Ce mal est partout. Les quatre élémens conspirent à le former. La stérilité d'un quart du globe, les maladies, la multide d'animaux ennemis, tout nous oblige de travailler sans cesse à écarter le mal.

Nul homme ne peut seul se garantir du mal, & se procurer le bien; il faut des secours. La société est donc aussi ancienne que le monde.

Cette société est tantôt trop nombreuse, tantôt trop rare. Les révolutions de ce globe ont détruit fouvent des races entières d'hommes & d'autres animaux dans plufieurs pays, & les ont multipliées dans d'autres.

Pour multiplier une espèce, il faut un climat & un terrain tolérables; & avec ces avantages on peut encore être réduit à marcher tout nud, à souffrir la faim, à man-

quer de tout, à périr de misère.

Les hommes ne sont pas comme les castors, les abeilles, les vers-à-soie; ils n'ont pas un instinct sûr qui leur procure le nécessaire.

Sur cent mâles il s'en trouve à peine un qui ait du gé-

nie; fur cinq cents femelles à peine une.

Ce n'est qu'avec du génie qu'on invente les arts qui procurent à la longue un peu de ce bien-être, unique objet de toute politique.

Pour essayer ces arts il faut des secours, des mains qui vous aident, des entendemens affez ouverts pour vous comprendre & affez dociles pour vous obéir. Avant de trouver & d'assembler tout cela, des milliers de siècles s'écoulent dans l'ignorance & dans la barbarie; des milliers de tentatives avortent. Enfin, un art est ébauché, & il faut encore des millions de siècles pour le perfectionner.

Politique

Quand la métallurgie est trouvée par une nation, il est indubitable qu'elle battra ses voisins, & en fera des esclaves.

Vous avez des flèches & des fabres, & vous êtes nés dans un climat qui vous a rendus robustes. Nous sommes faibles, nous n'avons que des massues & des pierres; vous nous tuez; & si vous nous laissez la vie c'est pour labourer vos champs, pour bâtir vos maisons; nous vous chantons quelques airs groffiers quand vous vous ennuyez, si nous avons de la voix, ou nous soussions dans quelques tuyaux pour obtenir de vous des vêtemens & du pain. Nos femmes & nos filles font-elles jolies, vous les prenez pour vous. Monseigneur votre fils profite de cette politique établie; il ajoute de nouvelles découvertes à cet art naissant. Ses serviteurs coupent les testicules à mes enfans; il les honore de la garde de ses épouses & de ses maîtresses. Telle a été & telle est encore la politique, le grand art de faire servir les hommes à son bien-être dans la plus grande partie εl'Asie.

Quelques peuplades ayant ainsi affervi plusieurs autres peuplades, les victorieuses se battent avec le ser pour le partage des dépouilles. Chaque petite nation nourrit & soudoie des soldats. Pour encourager ces soldats & pour les contenir, chacune a ses dieux, ses oracles, ses prédictions, chacune nourrit & soudoie des devins & des sacrificateurs bouchers. Ces devins commencent par deviner en faveur des chess de nation, ensuite ils devinent pour eux-mêmes & partagent le gouvernement. Le plus fort & le plus habile subjugue à la fin les autres après des siècles de carnage qui font frémir, & de friponneries qui sont rire. C'est-là le complément de la positique.

Pendant que ces scènes de brigandages & de fraudes se passent dans une partie du globe, d'autres peuplades retirées dans les cavernes des montagnés, ou dans des cantons entourés de marais inaccessibles, ou dans quelques petites contrées habitables au milieu des déserts de fable, ou des presqu'isses, ou des isses, se désendent

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

contre les tyrans du continent. Tous les hommes enfin ayant à-peu-près les mêmes armes, le sang coule d'un bout du monde à l'autre.

On ne peut pas toujours tuer, on fait la paix avec son voisin, jusqu'à ce qu'on se croie assez sort pour recommencer la guerre. Ceux qui savent écrire rédigent ces traités de paix. Les chess de chaque peuple, pour mieux tromper leurs ennemis, attestent les dieux qu'ils se sont faits; on invente les sermens; l'un vous promet au nom de Sammonocodom, l'autre au nom de Jupiter de vivre toujours avec vous en bonne harmonie, & à la première occasion ils vous égorgent au nom de Jupiter & de Sammonocodom.

Dans les tems les plus rafinés, le lion d'Esope sait un traité avec trois animaux ses voisins. Il s'agit de partager une proie en quatre parts égales. Le lion, pour de bonnes raisons qu'il déduira en tems & lieu, prend d'abord trois parts pour lui seul, & menace d'étrangler quiconque osera toucher à la quatrième. C'est-là le sublime de la politique.

POLITIQUE DV DEDARS.

Il s'agit d'avoir dans votre pays leplus de pouvoir, le plus d'honneurs & le plus de plaisirs que vous pourrez. Pour y parvenir il faut beaucoup d'argent.

Cela est très-difficile dans une démocratie, chaque citoyen est votre rival. Une démocratie ne peut subsister
que dans un petit coin de terre. Vous aurez beau être
riche par votre commerce secret, ou par celui de
votre grand-père, votre fortune vous sera des jaloux & très-peu de créatures. Si dans quelque démocratie une maison riche gouverne, ce ne sera pas pour
long-tems.

Dans une aristocratie on peut plus aisément se procurer honneurs, plaisirs, pouvoir & argent; mais il y faut une grande discrétion. Si un abuse trop, les révolutions sont à craindre.

Ainsi dans la démocratie tous les citoyens sont égaux. Ce gouvernement est aujourd'hui rare & chétif, quoique naturel & sage.

Dans l'ariftocratie l'inégalité, la supériorité se sait sentir; mais moins elle est arrogante, plus elle assure son bien-être.

Reste la monarchie; c'est-là que tous les hommes sont saits pour un seul. Il accumule tous les honneurs dont il veut se décorer, goûre tous les plaisses dont il veut jouir, exerce un pouvoir absolu; & tout cela, pourvu qu'il ait beaucoup d'argent. S'il en mahque il sera malheureux au dedans comme au denors; il perdra bientot pouvoir, plaisirs, honneurs, & peut-être la vie.

Tant que cer homme a de l'argent non - seulement il jouit, mais ses parens, ses principaux serviteurs jouissent aussi, & une soule de mercenaires travaille toute l'année pour eux dans la vaine espérance de goûter un jour dans leurs chaumières le repos que leur sultan & leurs bachas semblent goûter dans seurs servails. Mais voici à peu-près ce qui atrive.

Uti gros & gras cultivateur possédait autresois un vaste terrain de champs, prés, vignes, vergers, forêts. Cent manœuvres cultivaient pour lui, il dinait avec sa famille, bavait & s'endormait. Ses principaux domestiques qui le volaient, dinaient après lui & manœaiemt presque tout. Les inanœuvres venaient & faisaient très-maigre chère. The maimmereunt, ils se plaignirent, ils perdirent patience; ensimils mangèrent le diner du mattre & le chassèrent de sa maison. Le maître dit, que ces coquins-là étaient des ensans rebeiles qui battaient leur père. Les manœuvres dirent qu'its avaient suivi la loi sacrée de la nature que l'autre avait violée. On s'en rapporta ensin à un devin du voisinage qui passait pour un homme inspiré. Ce saint homme psend la métairie pour lui, & sair mourir de

faim les domestiques & l'ancien maître, jusqu'à ce qu'il foit chassé à son tour. C'est la politique du dedans.

C'est ce qu'on a vu plus d'une sois; & quelques essets de cette politique subsistent encore dans toute leur sorce. Il saut espérer que dans dix ou douze mille siècles, quand les hommes seront plus éclairés, les grands possesseurs des terres devenus plus politiques, traiteront mieux leurs manœuvres, & ne se laisseront pas subjuguer par des devins & des sorciers.

POPULATION.

SECTION PREMILER

L n'y eut que fort peu de chenilles dans mon canton l'année passée. Nous les tuâmes presque toutes. DIEU nous en a donné plus que de feuilles cette année.

N'en est-il pas ainsi à-peu près des autres animaux, surtout de l'espèce humaine? La famine, la peste & la guerre, les deux sœurs venues de l'Arabie & de l'Amérique, détruisirent les hommes dans un canton. On est tout étonné de le trouver peuplé cent ans après.

J'avoue que c'est un devoir sacré de peupler ce monde, & que tous les animaux sont sorcés par le plaisir à remplir

cette vue du grand Demiourgos.

Pourquoi ces peuplades sur la terre ? & à quoi bon former tant d'êtres destinés à se dévorer tous, & l'animal homme, qui semble né pour égorger son semblable d'un bout de la terre à l'autre ? On m'assure que je saurai un jour ce secret; je le souhaite en qualité de curieux.

Il est clair que nous devons peupler tant que nous pouvons. Car que ferions-nous de notre matière séminale? ou sa surabondance nous rendrait malades; ou son émission nous rendrait coupables. Et l'alternative est trisse. Les sages Arabes, voleurs du désert, dans les traités qu'ils font avec tous les voyageurs, stipulent toujours qu'on leur donnera des filles. Quand ils conquirent l'Espagne, ils imposèrent un tribut defilles. Le pays de Médee paie les Turcs en filles. Les flibustiers sirent venir des filles de l'aris dans la petite isle dont ils s'étaient emparés. Et on conte que Romulus, dans un beau spectacle qu'il donna aux Sabins, leur vola trois cents filles.

Je ne conçois pas pourquoi les Juifs, que d'ailleurs je révère, tuèrent tout dans lérico jusqu'aux filles, & pourquoi ils disent dans leurs pseaumes qu'il sera doux d'écrafer les ensans à la mammelle, sans en excepter nommément les filles.

Tous les autres peuples, foit Tartares, foit Cannibales, foit Teutons ou Welches, ont eu toujours les filles en grande recommandation.

Avec cet heureux instinct, il semble que la terre devrait être couverte d'animaux de notre espèce. Nous avons vu que le père Petau en comptait près de sept cent milliards en deux cent quatre-vingts ans, après l'aventure du déluge. Et ce n'est pourtant pas à la suite des Mille & une nuit qu'il a fait imprimer ce beau dénombrement.

Je compte aujourd'hui sur notre globule environ neuf cent millions de mes consrères tant mâles que semelles. Vallace leur en accorde mille millions. Je me trompe, ou lui: & peut-être nous trompons-nous tous deux; mais c'est de peu de chose, qu'un dixième. Et dans toute l'arithmétique des historiens on se trompe bien davantage.

Je suis un peu surpris que notre arithméticien Vallace qui pousse le nombre de nos concitoyens jusqu'à un milliard, prétende dans la même page, que l'an 966 de la création, nos pères étaient au nombre de 1610 millions

Premièrement, je voudrais qu'on m'établit bien nettement l'époque de la création, & comme nous avons dans notre Occident près de quatre-vingts systèmes sur cet événement, il est difficile de rencontrer juste.

En second lieu, les Egyptiens, les Caldéens, les Persons, les Indiens, les Chinois, ayant tous des calculs encore plus différens, il est encore plus mal-aisé de s'accorder avec eux.

Troisièmement, pourquoi en 966 années le monde aurait-il été plus peuplé qu'il ne l'est de nos jours?

l'our sauver cette absurdité, on nous dit qu'il n'en allait pas autrefois comme de notre tems; que l'espèce était bien plus vigoureuse, qu'on digérait mieux, que par conséquent on était bien plus prohifique, & qu'en vivait plus long-tems. Que n'ajoutait-on que le foleil

était plus chaud & la lune plus belle?

On nous allèque que du tems de César, quoique les hommes commençaffent fort à dégénérer, cependant le monde était alors une fourmillière de nos bipèdes, mais au'à présent c'est un désert. Montesquieu qui a toujours exagéré & qui a tout sacrifié à la démangeaison de montrer de l'esprit, ose croire ou veut faire accroire dans ses lettres persanes, que le monde était trente fois plus peuplé du tems de César qu'aujourd'hui.

Vallace avoue que ce calcul fait au hafard est beaucoup trop fort. Mais favez-yous quelle raison il en donne? c'est qu'avant César, le monde avait eu plus d'habitans qu'aux jours les plus brillans de la république romaine. Il remonte au tems de Sémiramis; & il exagère

encore plus que Montesquieu, s'il est possible.

Ensuite se prévalant du goût qu'on a toujours attribué au St. Esprit pour l'hiperbole, il ne manque pas d'apporter en preuve les onze cent soixante mille hommes d'élite qui marchaient si siérement sous les étendarts du grand roi Josaphat, ou Jeozaphat roi de la province de Juda. Serrez, serrez, M. Vallace; le St. Esprit ne peut se tromper, mais ses ayant cause & ses copistes ont mal calcule & mai chissie. Toute votre Ecosse ne pourrait pas

fournir onze cent soixante mille ames pour assister à vos prêches; & le royaume de Juda n'était pas la vingtième partie de l'Ecosse Voyez encore une sois ce que dit saint Jérôme de cette pauvre Terre-sainte dans laquelle il demeura si long-tems. Avez-vous bien calculé ce qu'il aurait fallu d'argent au grand roi Jeozaphat pour payer, nourrir, habiller, armer onze cent soixante mille soldats d'élite!

Et voilà justement comme on écrit l'histoire.

M. Vallace revient de Josaphat à César, & conclut que depuis ce dictateur de courte durée, la terre s'est dépeuplée visiblement. Voyez, dit-il, les Suisses; ils étaient, au rapport de César, au nombre de trois cent soixante-huit mille, quand ils quittèrent sagement leur pays pour aller chercher fortune à l'exemple des Cimbres.

Je ne veux que cet exemple pour faire rentrer en euxmêmes les partisans un peu outrés du talent d'engendrer, dont ils gratissent les anciens aux dépens des modernes. Le canton de Berne, par un dénombrement exact, possède seul le nombre des habitans qui désertèrent l'Helvétie entière du tems de César. L'espèce humaine est donc plus que doublée dans l'Helvétie depuis cette aventure.

Je crois de même l'Allemagne, la France, l'Angleterre bien plus peuplées qu'elles ne l'étaient alors. Ma raison est la prodigieuse extirpation des forêts & le nombre des grandes villes bâties & accrues depuis huit cents ans, & le nombre des arts augmente en proportion. Voilà, je pense, une réponse précise à toutes les déclamations vagues qu'on répète tous les jours dans des livres où l'on néglige la vérité en faveur des saillies, & qui deviennent très-inutiles à force d'esprit.

L'ami des hommes suppose que du tems de César on comptatt cinquante-deux millions d'hommes en Espa-

gne; Strabon dit qu'elle a toujours été mal peuplée, parce que le milieu des terres manque d'eau. Strabon paraît avoir raison, & l'ami des hommes paraît se tromper.

Mais on nous effraie en nous demandant ce que sont devenues ces multitudes prodigieuses de Huns, d'Alains, d'Ostrogoths, de Visigoths, de Vandales, de Lombards, qui se répandirent comme des torrens sur

l'Europe au cinquième siècle.

Je me défie de ces multitudes; j'oss soupçonner qu'il suffisait de trente ou quarante mille bêtes séroces tout-au-plus, pour venir jeter l'épouvante dans l'empire romain gouverne par une Pulchérie, par des eunuques & par des moines. C'était assez que dix mille barbares eussent passé le Danube, pour que dans chaque paroisse on dit au prône qu'il y en avait plus que de sauterelles dans les plaies d'Egypte; que c'était un stéau de DILU; qu'il fallait saire pénitence & donner son argent aux couvens. La peur saississaire de souper saississaire ne soule. Voyez seulement quel essroi un loup jeta dans le Gevaudan en 1766.

Mandrin, suivi de cinquante gueux, met une ville entière à contribution. Dès qu'il est entré par une porte, on dit à l'autre qu'il vient avec quatre mille combattans & du canon.

Si Attila fut jamais à la tête de cinquante mille affaffins affamés, ramassés de province en province, on lui

en donnait eing cent mille,

Les millions d'hommes qui suivaient les Xerxès, les Cyrus, les Thomiris, les trente ou trente-quatre millions d'Egyptiens, & la Thèbe-aux-cent-portes, & quidquid Græcia mendax audet in historia, ressemblent assez aux cinq cent mille hommes d'Attila. Cette compagnie de voyageurs aurait été dissicile à nourrir sur la route.

Ces Huns venaient de la Sibérie, soit; delà je conclus qu'ils venaient en très-petit nombre. La Sibérie n'était certainement pas plus sertile que de nos jours. Je doute que fous le règne de *Thomiris* il y eût une ville telle que Tobolsk, & que ces déferts affreux pussent nourrir un grand nombre d'habitans.

Les Indes, la Chine, la Perse, l'Asie mineure, étaient très peuplées; je le crois sans peine: & peut-être ne le sont-ils pas moins de nos jours, malgré la rage destructive des invasions & des guerres. Partout où la nature a mis des pâturages, le taureau se marie à la genisse, le belier à la brebis, & l'homme à la femme.

Les déserts de Barca, de l'Arabie, d'Oreb, de Sinaï, de Jérusalem, de Cobi, &c. ne furent jamais peuplés, ne le sont point, & ne le seront jamais, à moins qu'il n'arrive quelque révolution qui change en bonne terre labourable ces horribles plaines de sable & de cailloux.

Le terrain de France est assez bon, & il est suffisamment couvert de consommateurs, puisqu'en tout genre il y a plus de postulans que de places; puisqu'il y a deux cent mille fainéans qui gueusent d'un bout du pays à l'autre, & qui soutiennent leur détestable vie aux dépens des riches; ensin; puisque la France nourrit près de quatre-vingt mille moines, dont aucun n'a fait servir ses mains à produire un épit de froment.

SECTION SECONDE.

Réfutation d'un article de l'Encyclopédie.

Vous lifez dans le grand dictionnaire encyclopédique, à l'article *Population*, ces paroles, dans lesquelles il n'y a pas un mot de vrai.

La Francessest accrue de plusieurs grandes provinces très-peuplées; & cependant ses habitans sont moins nombreux d'un cinquième qu'ils ne l'étaient avant ces réunions: & ses belles provinces que la nature semble avoir destinées à fournir des substances à toute l'Europe, sont incultes.

1º. Comment des provinces très-peuplées étant in-

corporées à un royaume, ce royaume serait-il moins peuplé d'un cinquième? a-t-il été ravagé par la peste?

S'il a perdu ce cinquième, le roi doit avoir perdu un cinquième de ses revenus. Cependant le revenu annuel de la couronne est porté à près de trois cent quarante millions de livres année commune, à quarante-neuf livres & demie le marc. Cette somme retourne aux citoyens par le paiement des rentes & des dépenses, & ne peut encore y suffire.

2°. Comment l'auteur peut-il avancer que la France a perdu le cinquième de ses habitans, en hommes & en semmes, depuis l'acquisition de Strasbourg; quand il est prouvé, par les recherches de trois intendans, que la population est augmentée depuis vingt ans dans leurs

généralités?

Les guerres, qui sont le plus horrible fléau du genre humain, laissent en vie l'espèce femelle qui le répare. Delà vient que les bons pays sont toujours à-peu-près

également peuplés.

Les émigrations des familles entières sont plus funestes. La révocation de l'édit de Nantes, & les dragonades ont fait à la France une plaie cruelle. Mais cette bleffure est refermée; & le Languedoc qui est la province dont il est le plus sorti de résormés, est aujourd'hui la province de France la plus peuplée, après l'Islede-France, & la Normandie.

3°. Comment peut-on dire que les belles provinces de France sont incultes? En vérité c'est se croire damné en paradis. Il suffit d'avoir des yeux pour être persuadé du contraire. Mais sans entrer ici dans un long détail, considérons Lyon qui contient environ cent trente mille habitans, c'est-à-dire, autant que Rome, & non pas deux cent mille, comme dit l'abbé de Caveirac dans son apologie de la dragonade & de la St. Barthelemi. (a)

(a) Carcirac a copié cette en faire honneur. Pluche dans exagération de Pluche faiss lui fa Concorde (ou discorde) de

Il n'y a point de ville où l'on fasse meilleure chère. D'où vient cette assluence de nourritures excellentes, si ce n'est des campagnes voisines. Ces campagnes sont donc très-bien cultivées; elles sont donc riches. J'en dirai autant de toutes les villes de France. L'étranger est étonné de l'abondance qu'il y trouve, & d'être servi en vaisselle d'argent dans plus d'une maison.

Il y a des terrains indomptables, comme les Landes de Bordeaux, la partie de la Champagne nommée pouilleuse. Ce n'est pas affurément la mauvaise administration qui a frappé de stérilité ces masheureux pays; ils n'é-

taient pas meilleurs du tems des druides.

C'est un grand plaisir de se plaindre & de censurer; je l'avoue. Il est doux après avoir mangé d'un mouton de Présalé, d'un veau de rivière, d'un caneton de Rouen, d'un pluvier de Dauphiné, d'une gelinotte ou d'un coq de bruyère de Franche-Comté, après avoir bu du vin de Chambertin, de Silleri, d'Aï, de Frontignan; il est doux, dis-je, de plaindre dans une digestion un peu laborieuse le sort des campagnes qui ont sourni très-chérement toutes ces délicatesses. Voyagez, messieurs, & vous verrez si vous serez ailleurs mieux nourris, mieux abreuvés, mieux logés, mieux habillés & mieux voiturés.

Je crois l'Angleterre, l'Allemagne protessante, la Hollande, plus peuplées à proportion. La raison en est évidente; il n'y a point de moines dans ces pays-là qui jurent à DIEU d'être inutiles aux hommes. Les prêtres n'ayant que très-peu de choses à faire, s'occupent à étudier & à propager. Ils font des ensans robustes, & leur

La géographie pag. 152, donne libéralement un million d'habitans à Paris, deux cent mille à Lyon, deux cent mille à Lille qui n'en a pas vingtcinq mille; cent mille à Nantes, à Marseilles, à Toulouse. Il vous débite ces mensonges imprimés avec la même confiance qu'il parle du lac Sirbon, & qu'il démontre le déluge. Et on nourrit l'esprit de la jeunesse de ces extravagances! donnent une meilleure éducation que n'en ont les enfans des marquis Français & Italiens.

Rome, au comraire, serait déserte sans les cardinaux, les ambassadeurs, & les voyageurs. Elle ne serait, comme le temple de Jupiter-Ammon, qu'un monument illustre. On comptait, du tems des premiers césars, des millions d'hommes dans ce territoire stérile, que les esclaves & le fumier rendaient sécond. C'était une exception à cette loi générale, que la population est d'ordinaire en raison de la bonté du sol.

La victoire avait fertilisé & peuplé cette terre ingrate. Une espèce de gouvernement la plus étrange, la plus contradictoire qui ait jamais étonné les hommes, a rendu au territoire de Romulus se première nature. Tout le pays est dépeuplé d'Orviette à Terracine. Rome, réduite à ses citoyens, ne serait pas à Londres comme un est à douze; & en fait d'argent & de commerce, elle ne serait pas aux villes d'Amsterdam & de Londres comme un est à mille.

Ce que Rome a perdu, non-seulement l'Europe l'a regagné; mais la population a triplé presque partout.

depuis Charlemagne.

Je dis triplé; & c'est beaucoup; car on ne propage point en progression géométrique. Tous les calculs qu'on a faits sur cette prétendue multiplication sont des chimères absurdes.

Si une famille d'hommes ou de finges multipliait en cette façon, la terre au bout de deux cents ans n'aurait

pas de quoi les nourrir.

La nature a pourvu à conferver & à restraindre les espèces. Elle ressemble aux parques qui filaient & coupaient toujours. Elle n'est occupée que de naissances & de destructions.

Si elle a donné à l'animal homme, plus d'idées, plus de mémoire qu'aux autres; si elle l'a rendu capable de généraliser ses idées & de les combiner; si elle l'a avan-

tagé du don de la parole; elle ne lui a pas accordé celui de la multiplication comme aux insectes. Il y a plus de fourmis dans telle lieue quarrée de bruyères, qu'il n'y a jamais eu d'hommes sur le globe.

Quand un pays possède un grand nombre de fainéans, soyez sûr qu'il est assez peuplé, puisque ces fainéans sont logés, nourris, vêtus, amusés, respecté par ceux

qui travaillent.

S'il y a trop d'hal-itans, si toutes les places sont prises, on va travailler & mourir à St. Domingue, à la Martinique, à Philadelphie, à Boston.

Le point principal n'est pas d'avoir du superslu en hommes, mais de rendre ce que nous en avons le

moins malheureux qu'il est possible.

Remercions la nature de nous avoir donné l'être dans la zone tempérée, peuplée presque partout d'un nombre plus que suffisant d'habitans qui cultivent tous les arts; & tâchons de ne pas gâter notre bonheur par nos sottises.



P O S T E.

AUTREFOIS si vous aviez eu un ami à Constantinople & un autre à Moscou, vous auriez été oblige d'attendre leur retour pour apprendre de leurs nouvelles.
Aujourd'hui, sans qu'ils sortent de leur chambre, ni
vous de la vôtre, vous conversez familiérement avec
eux par le moyen d'une feuille de papier. Vous pouvez
même leur envoyer par la poste un sachet de l'aporicaire
Arnoud contre l'apoplexie; & il est reçu plus infailliblement qu'il ne les guérit.

Si l'un de vos amis a besoin de faire toucher de l'argent à Pétersbourg & l'autre à Smyrne, la poste fait

votre affaire.

Votre maîtresse est-elle à Bordeaux, & vous devant Prague avec votre régiment, elle vous assure réguliérement de sa tendresse; vous savez par elle toutes les nouvelles de la ville, excepté les infidélités qu'elle vous

Enfin, la poste est le lien de toutes les affaires, de toutes les négociations; les absens deviennent par elle

présens : elle est la consolation de la vie.

La France où cette belle invention fut renouvellée dans nos tems barbares, a rendu ce service à toute l'Enrope. Aussi n'a-t-elle jamais corrompu ce bienfait ; & jamais le ministère qui a eu le département des postes n'a ouvert les lettres d'aucun particulier, excepté quand A a eu besoin de savoir ce qu'elles contensient. Il n'en est pas ainfi, dit-on, dans d'autres pays. On a prétendu qu'en Allemagne vos lettres en passant par cinq ou fix dominations différentes, étaient lues einq ou six fois, & qu'à la fin le cachet était si rompu qu'on était obligé d'en remettre un autre.

M. Craigs fecrétaire d'état en Angleterre, ne voulot jamais qu'on ouvrît les lettres dans fes bureaux ; il disait que c'était violer la foi publique, qu'il n'est pas permis de s'emparer d'un secrét qui ne nous est pas confié, qu'il est souvent plus criminel de prendre a un homme ses penices que son argent; que cette trahison est d'autant plus mal-honnête qu'on peut la faire fans tifque, & sans en pouvoit être convaincu.

Pour dérouter l'empressement des curieux, on imagina d'abord d'écrire une partie de ses dépêches en chisfres. Mais la partie en caractères ordinaires, fervait quelquefois à faire découvrir l'autre. Cet inconvénient fit perfectionner l'art des chiffres qu'on appelle sténo-

graphie.

On opposa à ces énigmes l'art de les déchiffrer; mais cet art fut très fautif & très-vain. On ne réussit qu'à faire accroire à des gens peu instruits qu'on avait déchissifé leurs lettres, & on n'eut que le plaisir de leur donner des inquiétudes. Telle est la loi des probabilités que dans un chissre bien fait il y a deux cents, trois cents, quatre cents à parier contre un, que dans chaque numéro vous ne devinerez pas la syllabe dont il est représentatif.

Le nombre des hasards augmente avec la combinaifon de ces numéros; & le déchiffrement devient totalement impossible quand le chiffre est fait avec un peu

d'art.

Ceux qui se vantent de déchisser une lettre sans être instruits des affaires qu'on y traite & sans avoir des secours préliminaires, sont de plus grands charlatans que ceux qui se vanteraient d'entendre une langue

qu'ils n'ont point apprise.

Quant à ceux qui vous envoient familiérement par la poste, une tragédie en grand papier & en gros caractère avec des seuilles blanches pour y mettre vos observations, ou qui vous régalent d'un premier tome de métaphysique, en attendant le second, on peut leur dire qu'ils n'ont pas toute la discrétion requise, & qu'il y a même des pays où ils risqueraient de faire connaître au ministère qu'ils sont de mauvais poètes & de mauvais métaphysiciens.



LES POURQUOI.

POURQUOI un royaume réduit souvent aux extrémités & à quelque avilissement, s'est-il pourtant soutenu, quelques efforts que l'on ait faits pour l'écraser? c'est que la nation est active & industrieuse. Elle ressemble aux abeilles; on leur prend leur cire & leur miel, & le moment d'après elles travaillent à en faire d'autres.

Pourquoi dans la moitié de l'Europe les filles prientelles DIEU en latin qu'elles n'entendent pas?

Pourquoi presque tous les papes & tous les évêques, au seizième siècle, ayant publiquement tant de bâtards, s'obstinèrent-ils à proscrire le mariage des prêtres, tandis que l'église grecque a continué d'ordonner que ses curés eussent des femmes?

Pourquoi dans l'antiquité n'y eut-il jamais de querelle théologique, & ne distingua-t-on jamais aucun peuple par un nom de secte. Les Egyptiens n'étaient point appellés Isiaques, Ofiriaques; les peuples de Syrie n'avaient point le nom de Cibéliens. Les Crétois avaient une dévotion particulière à Jupiter, & ne s'intitulèrent jamais Jupitériens. Les anciens Latins étaient fort attachés à Saturne; il n'y eut pas un village du Latium qu'on appellat Saturnien: au contraire, les difciples du DIEU de vérité prenant le titre de leur maître même, & s'appellant oints comme lui, déclarèrent dès qu'ils le purent, une guerre éternelle à tous les peuples qui n'étaient pas oints, & se firent pendant plus de quatorze cents ans la guerre entr'eux, en prenant les noms d'ariens, de manichéens, de donatistes, de hussites, de papistes, de luthériens, de calvinistes. Et même en dernier lieu, les jansénistes & les molinistes n'ont point eu de mortification plus cuisante que de n'avoir pu s'égorger en bataille rangée. D'où vient cela?

Pourquoi un marchand libraire vous vend-il publiquement le cours d'athéisme du grand poète Lucrèce, imprime à l'usage du dauphin fils unique de Louis XIV, par les ordres & sous les yeux du sage duc de Montausier, & de l'éloquent Bossuet évêque de Meaux, & du savant Huet évêque d'Avranche? C'est-là que vous trouvez ces sublimes impiétés, ces vers admirables contre la providence & contre l'immortalité de l'ame, qui passent de bouche en bouche à tous les siècles à

venir,

Ex nihilo, in nihilum nil posse reverti. Rien ne vient du néant, rien ne s'anéantit.

Tangere enim ac tangi nisi corpus nulla potest res. Le corps seul peut toucher & gouverner le corps.

Nec benè pro meritis capitur nec tangitur ira. (Deus.) Rien ne peut flatter Dieu, rien ne peut l'irriter.

Tantum religio potuit suadere malorum. C'est la religion qui produit tous les maux.

Defipere est mortale æterno jungere & und Consentire putare & sungi munera posse.

Il faut être insensé pour oser joindre ensemble Ce qui dure à jamais & ce qui doit périr.

Nil igitur mors est, ad nos, nil pertinet hilum. Cesser d'être n'est rien; tout meurt avec le corps.

Ergo mortalem esse animam sateare necesse est. Non il n'est point d'enser, & notre ame est mortelle.

Inde acheriusa sit stultorum denique vita. Les vieux sous sont en prole aux superstitions.

& cent autres vers qui sont le charme de toutes les nations; productions immortelles d'une esprit qui se crut mortel.

Non-seulement on vous vend ces vers latins dans la rue St. Jacques, & sur le quai des Augustins; mais vous Quest: sur l'Encycl. Tom. VI. O

achetez hardiment les traductions faites dans tous les patois dérivés de la langue latine; traductions ornées de notes savantes qui éclaircissent la doctrine du matérialisme, qui rassemblent toutes les preuves contre la divinité, & qui l'anéantiraient si elle pouvait être détruite. Vous trouvez ce livre relié en maroquin dans la belle bibliothèque d'un grand prince dévot, d'un cardinal, d'un chancelier, d'un archevêque, d'un président à mortier; mais on condamna les dix-huit premiers livres de l'histoire du sage de Thou dès qu'ils parurent. Un pauvre philosophe Welche ofe-t-il imprimer en son propre & privé nom, que si les hommes étaient nés sans doigts, ils n'auraient jamais pu travailler en tapisserie; aussi-tôt un autre Welche revêtu pour son argent d'un office de robe, requiert qu'on brûle le livre & l'auteur.

Pourquoi les spectacles sont-ils anathématisés par certaines gens qui se diseat du premier ordre de l'état, tandis qu'ils sont nécessaires à tous les ordres de l'état, tandis qu'ils sont payés par le souverain de l'état, qu'ils contribuent à la gloire de l'état, & que les loix de l'état les maintiennent avec autant de splendeur que de régularité?

Pourquoi abandonne-t-on au mépris; à l'avilissement, à l'oppression, à la rapine, le grand nombre de ces hommes laborieux & innocens qui cultivent la terre tous les jours de l'année pour vous en faire manger tous les fruits; & qu'au contraire, on respecte, on ménage, on courtise l'homme inutile & souvent très-méchant qui ne vit que de leur travail, & qui n'est riche que de leur misère?

Pourquoi pendant tant de fiècles, parmi tant d'hommes qui font croître le bled dont nous sommes nourris, ne s'en trouva-t-il aucun qui découvrit cette erreur ridicule, laquelle enseigne que le bled doit pourrir pour germer, & mourir pour renaître, erreur qui a produit

tant d'affertions impertinentes; tant de fausses comparaisons, tant d'opinions rédicules?

Pourquoi les fruits de la terre etant si nécessaires pour la conservation des hommes & des animaux, voir-on cependant tant d'années & tant de contrées où ces fruits

manquent absolument?

Pourquoi la terre est-elle couverte de poisons dans la moirié de l'Afrique & de l'Amérique?

Potrquoi n'est-il aucun territoire où il n'y ait beau-

coup plus d'insectes que d'hommes?

Pourquoi un peu de secrétion blanchâtre & puante forme-t elle un être qui aura des os durs, des desirs & des pensées, & pourquoi ces êtres-là se persécuterontis toujours les uns les autres?

Pourquoi existe-t-il tant de mal; tout étant formé par un DIEU que tous les thésses se sont accordés à nom-

mer bon?

Pourquoi nous plaignaat sans cesse de nos maux, nous

occupons-nous toujours à les redoubler?

Pourquoi étant si misérables a-t-on imaginé que n'être plus est un grand mal, lorsqu'il est clair que ce n'était pas un mal de n'être point avant sa naissance?

Pourquoi pleut-il tous les jours dans la mer, tandls que tant de déserts demandent la pluie & sont toujours

arides ?

Pourquoi, & comment à-t-on des rêves dans le sommeil si on n'a point d'ame; & comment ces rêves sont-ils toujours si incohérens, si extravagans, si on en a une?

Pourquoi les astres circulent-ils d'occident en orient

plutôt qu'au contraire?

Pourquoi existons nous? pourquoi y a-t-il quelque chose?



PRÉTENTIONS.

L n'y a pas dans notre Europe un feul prince qui ne s'intitule fouverain d'un pays possédé par son voisin. Cette manie politique est inconnue dans le reste du monde; jamais le roi de Boutan ne s'est dit empereur de la Chine, jamais le conteish tartare ne prit le titre de roi d'E-gypte.

Les plus belles prétentions ont toujours été celles des papes; deux clefs en fautoir les mettaient visiblement en possession du royaume des cieux. Ils liaient & ils déliaient tout sur la terre. Cette ligature les rendait maîtres du continent, & les filets de faint Pierre leur don-

naient le domaine des mers.

Plusieurs savans théologiens ont cru que ces dieux diminuèrent eux-mêmes quelques articles de leurs prétentions, lorsqu'ils furent vivement attaqués par les tyrans nommés luthériens, anglicans, calvinisses, &c. &c. Il est très-vrai que plusieurs d'entr'eux devinrent plus modestes, que leur cour céleste eut plus de décence; cependant, leurs prétentions se sont renouvellées dans toutes les occasions. Je n'en veux pour preuve que la conduite d'Aldobrandin, Clément VIII, envers le grand Henri IV, quand il fallut lui donner une absolution dont il n'avait que faire, puisqu'il était absous par les évêques de son royaume & qu'il était victorieux.

Aldobrandin résista d'abord pendant une année entière, & ne voulut pas reconnaître le duc de Nevers pour ambassadeur de France. A la sin il consentit à ouvrir la porte du royaume des cieux à Henri, aux condi-

tions fuivantes.

1°. Que *Henri* demanderait pardon de s'être fait ouvrir la porte par des fous-portiers tels que des évêques, aulieu de s'adreffer au grand portier.

2°. Qu'il s'avouerant déchu du trône de France juiqu'àce qu'Aldobrandin le réhabilitât par la plénitude de sa puissance.

3°. Qu'il se ferait sacrer & couronner une seconde fois, la première étant nulle, puisqu'elle avait été faite sans

l'ordre exprès d'Aldobrandin.

4°. Qu'il chasserait tous les protestans de son royaume, ce qui n'était ni honnête ni possible. La chose n'était pas honnête parce que les protestans avaient prodigué leur sang pour le faire roi de France. Elle n'était pas possible parce que ces dissidens étaient au nombre des deux millions.

5°. Qu'il ferait au plus vîte la guerre au grand-turc, ce qui n'était ni plus honnête ni plus possible; puisque le grand-turc l'avait reconnu roi dans le tems que Rome ne le reconnaissait pas, & que Henri n'avait ni troupes, ni argent, ni vaisseaux pour aller faire la guerre comme un fou à ce grand-turc son allié.

6°. Qu'il recevrait couché sur le ventre tout de son long l'absolution de M. le légat selon la forme ordinaire;

c'est-à-dire, qu'il serait fustigé par M. le légat.

7°. Qu'il rappellerait les jésuites chassés de son royaume par le parlement, pour l'assassinat commis sur sa personne par Jean Châtel leur écolier.

J'omets plusieurs autres petites prétentions. Henri en fit modérer plusieurs. Il obtint surtout avec bien de la peine qu'il ne serait fouetté que par procureur & de la

propre main d'Aldobrandin.

Vous me direz que sa sainteté était sorcée à exiger des conditions si extravagantes par le vieux démon du midi *Philippe II*, qui avait dans Rome plus de pouvoir que le pape. Vous comparerez *Aldobrandin* à un soldat poltron que son colonel conduit à la tranchée à coups de bâton.

Je vous répondrai qu'en effet Clement VIII craignait Philippe II, mais qu'il n'était pas moins attaché aux

droits de sa thiare; que c'était un si grand plaisir pour le petit-fils d'un banquier de donner le fouet à un roi de France, que pour rien au monde Aldobrandin n'eût

voulu s'en départir.

Vous me repliquerez que si un pape voulait réclamer aujourd'hui de telles prétentions, s'il voulait donner le fouet au roi de France, ou au roi d'Espagne, ou au roi de Naples, ou au duc de Parme, pour avoir chassé les révérends pères jésuites, il risquerait d'être traité comme Clément VII le fut par charles-Quint, & d'essuyer des humiliations beaucoup plus grandes; qu'il faut sacrifier ses prétentions à son utilité; qu'on doit céder au tems; que le shérif de la Mecque doit proclamer Alibeg roi d'Egypte, s'il est victorieux & affermi. Je vous répondrai que vous avez raison.



PRÉTRES DES PAYENS.

Om Navarette dans une de ses lettres à Dom Jouan d'Autriche, rapporte ce discours du dalai-laa à son confeil privé.

« Mes vénérables frères ; vous & moi nous savons » très-bien que je ne fuis pas immortel; mais il est bon

» que les peuples le croient. Les Tartares du grand & du » petit Thibet sont un peuple de col roide & de lumiè-

» res courtes, qui ont besoin d'un joug pesant & de

» grosses erreurs. Persuadez-leur bien mon immortalité » dont la gloire réjaillit sur vous, & qui vous procure

» honneurs & richesses.

» Quand le tems viendra où les Tartares seront plus » éclairés, on pourra leur avouer alors que les grands-» lamas ne sont point immortels, mais que leurs pré-

» décesseurs l'ont été; & que ce qui était nécessaire pour

la fondation de ce divin édifice, ne l'est plus quand
l'édifice est affermi sur un fondement inébranlable.

» l'ai eu d'abord quelque peine à faire distribuer aux vassaux de mon empire, les agrémens de ma chaise percée, proprement enchassés dans des crystaux ornés de cuivre doré, mais ces monumens ont été reçus avec tant de respect, qu'il a fallu continuer cet usage, lequel après tout ne répugne en rien aux bonnes mœurs, & qui fait entrer beaucoup d'argent dans » notre trésor sacré.

» Si jamais quelque raisonneur impie persuade au peuple que notre derrière n'est pas aussi divin que no
» tre tête; si on se révolte contre nos reliques, vous

» en soutiendrez la valeur autant que vous le pourrez.

» Et si vous êtes forcés ensin d'abandonner la sainteté

» de notre cu, vous conserverez toujours dans l'esprit

» des raisonneurs le prosond respect qu'on doit à notre

» cervelle, ainsi que dans un traité avec les Mongules

» nous avons cédé une mauvaise province pour être pos
» sesseures.

» Tant que nos Tartares du grand & du petit Thibet » ne sauront ni lire ni écrire, tant qu'ils seront grofsiers & dévots, vous pourrez prendre hardiment leur » argent, coucher avec seurs semmes & avec seurs » filles, & les menacer de la colère du Dieu Fo s'ils » osent se plaindre.

» Lorsque le tems de raisonner sera arrivé (car ensin il faut bien qu'un jour les hommes raisonnent) vous prendrez alors une conduite toute opposée; & vous direz le contraire de ce que vos prédécesseurs ont dit, car vous devez changer de bride à mesure que les chevaux deviennent plus difficiles à gouverner. Il faudra que votre extérieur soit plus grave, vos intrigues plus mystérieuses, vos secrets mieux gardés, vos sophismes plus éblouissans, votre politique plus sine. Vous êtes alors les pilotes d'un vaisseau qui fait eau

04

» de tous côtés. Ayez sous vous des subalternes qui » foient continuellement occupés à pomper, à calfater, » à boucher tous les trous. Vous voguerez avec plus de » peine; mais enfin vous voguerez, & vous jetterez dans » l'eau ou dans le feu, selon qu'il conviendra le mieux,

» tous ceux qui voudront examiner si vous avez bien » radoubé le vaiiseau.

» Si les incrédules sont ou le prince des Kalkas, ou » le contaish des Calmouks, ou un prince de Casan, » ou tel autre grand seigneur qui ait malheureusement » trop d'esprit, gardez-vous bien de prendre querelle » avec eux. Respectez-les, dites - leur toujours que » vous espérez qu'ils rentreront dans la bonne voie. » Mais pour les simples citoyens, ne les épargnez ja-» mais; plus ils feront gens de bien, vous devrez » travailler à les exterminer; car ce sont les gens d'hon-» neur qui sont les plus dangereux pour vous.

» Vous aurez la simplicité de la colombe, la prudence » du serpent, & la griffe du lion selon les lieux & selon

» les tems. »

Le dalai-lama avait à peine prononcé ces paroles que la terre trembla, les éclairs coururent d'un pole à l'autre, le tonnerre gronda, une voix céleste se fit entendre, ADOREZ DIEU ET NON LE GRAND LAMA.

Tous les petits lamas soutinrent que la voix avait dit, adorez DIEU & le grand lama. On le crut long-tems dans le royaume de Thibet; & maintenant on ne le croit plus.



PRIERES.

Ous ne connaissons aucune religion sans prières; ses Juiss même en avaient, quoiqu'il n'y eût point chez eux de formule publique jusqu'au tems où ils chantèrent leurs cantiques dans leurs synagogues, ce qui n'arriva que très-tard.

Tous les hommes, dans leurs desirs & dans leurs craintes, invoquèrent le secours d'une divinité. Des philosophes, plus respectueux envers l'Etre suprême; & moins condescendans à la faiblesse humaine, ne voulurent pour toute prière que la résignation. C'est en effet tout ce qui semble convenir entre la créature & le créateur. Mais la philosophie n'est pas faite pour gouverner le monde, elle s'élève trop au-dessus du vulgaire; elle parle un langage qu'il ne peut entendre. Ce serait proposer aux marchandes de posssons frais d'étudier les sections coniques.

Parmi les philosophes même, je ne crois pas qu'aucun autre que *Maxime* de Tyr ait traité cette matière. Voici la substance des idées de ce *Maxime*.

L'Eternel a se desseins de toute éternité. Si la prière est d'accord avec ses volontés immuables, il est très-inutile de lui demander ce qu'il a résolu de faire. Si on le prie de faire le contraire de ce qu'il a résolu, c'est le prier d'être faible, léger, inconstant; c'est croire qu'il soit tel; c'est se moquer de lui. Ou vous lui demandez une chose juste; en ce cas il la doit, & elle se fera sans qu'on l'en prie; c'est même se désier de lui que lui faire instance. Ou la chose est injuste; & alors on l'outrage. Vous êtes digne ou indigne de la grace que vous implorez: si digne, il le sait mieux que vous; si indigne, on commet un crime de plus en demandant ce qu'on ne mérite pas.

En un mot, nous ne faisons des prières à DIEU que parce que nous l'avons fait à notre image. Nous le traitons comme un bacha, comme un sultan qu'on peut irriter & appaiser.

Enfin, toutes les nations prient DIEU: les sages se

réfignent & lui obéissent.

Prions avec le peuple, & résignons-nous avec les

fages.

Nous avons déjà parlé des prières publiques de plusieurs nations, & de celles des Juifs. Ce peuple en a une depuis un tems immémorial, laquelle mérite toute notre attention, par sa conformité avec notre prière enseignée par JESUS-CHRIST même. Cette oraison juive s'appelle le Kadish, elle commence par ces mots: « O » DIEU! que votre nom soit magnifié & sanctifié; faites » régner votre règne; que la rédemption fleurisse, & que » le messie vienne promptement! »

Ce Kadish, qu'on récite en caldéen, a fait croire qu'il était aussi; ancien que la captivité; & que ce fut alors qu'ils commencèrent à espérer un messie, un libérateur qu'ils ont demandé depuis dans le tems de leurs

calamités.

Ce mot de messie, qui se trouve dans cette ancienne prière, a fourni beaucoup de dispute sur l'histoire de ce peuple. Si cette prière est du tems de la transmigration à Babylone, il est clair qu'alors les Juifs devaient souhaiter & attendre un libérateur. Mais d'où vient que dans des tems plus funcites encore, après la destruction de Jérusalem par Titus, ni Joseph, ni Philon ne parlèrent jamais de l'attente d'un messie? Il y a des obscurités dans l'histoire de tous les peuples; mais celle des Juifs est un chaos perpétuel. Il est triste pour les gens qui veulent s'instruire, que les Caldéens & les Egyptiens aient perdu leurs archives, tandis que les Juifs ont conservé les leurs.



L'USAGE qui prévaut presque toujours contre la raison, a voulu qu'on appellat privilégiés les délits des ecclésiastiques & des moines contre l'ordre civil, ce qui est pourtant très-commun; & qu'on nommat délits communs ceux qui ne regardent que la discipline ecclésiastique; cas dont la police civile ne s'embarrasse pas, & qui sont abandonnés à la hiérarchie sacerdotale.

L'eglise n'ayant de jurisdiction que celle que les souverains lui ont accordée, & les juges de l'église n'étant ainsi que des juges privilégiés par le souverain, on devrait appeller cas privilégiés ceux qui sont de leur compétence, & délits communs ceux qui doivent être punis par les officiers du prince. Mais les canonistes qui sont très-rarement exacts dans leurs expressions, surtout lorsqu'il s'agit de la jurisdiction royale, ayant regardé un prêtre nommé official comme étant de droit le seul juge des clercs, ils ont qualissé de privilége ce qui appartient de droit commun aux tribunaux laïcs: & les ordonnances des rois ont adopté cette expression en France.

S'il faut se consormer à cet usage, le juge d'église connaît seul du délit commun; mais il ne connaît des cas privilégiés que concurremment avec le juge royal. Celui-ci se rend au tribunal de l'officialité, mais il n'y est que l'assesseur du juge d'église. Tous les deux sont assistés de leur greffier, chacun rédige séparément, mais en présence l'un de l'autre, les actes de la procédure. L'official qui préside interroge seul l'accusé; & si le juge royal a des questions à lui faire, il doit requérir le juge d'église de les proposer. L'instruction conjointe étant achevée, chaque juge rend séparément son jugement.

Cette procédure est hérissée de formalités, & elle en-

traîne d'ailleurs des longueurs qui ne devraient pas être admises dans la jurisprudence criminelle. Les juges d'église qui n'ont pas fait une étude des loix & des formalités, n'instruisent guère de procédures criminelles sans donner lieu à des appels comme d'abus qui ruinent en frais le prévenu, le font languir dans les fers, ou retardent sa punition s'il est coupable.

D'ailleurs, les Français n'ont aucune loi précise qui ait déterminé quels sont les cas privilégiés. Un malheureux gémit souvent une année entière dans les cachots

avant de favoir quels feront fes juges.

Les prêtres & les moines sont dans l'état, & sujets de l'état. Il est bien étrange, que lorsqu'ils ont troublé la société, ils ne soient pas jugés comme les autres citoyens,

par les seuls officiers du souverain.

Chez les Juifs, les grands-prêtres même n'avaient point ce privilége, que nos loix ont accordé à de simples habitués de paroisse. Salomon déposa le grand-pontise Abiathar, sans le renvoyer à la synagogue pour lui faire fon procès. (a) JESUS-CHRIST, accusé devant un juge séculier & payen, ne recusa pas sa jurisdiction. Saint Paul traduit au tribunal de Felix & de Festus, ne le déclina point.

L'empereur Constantin accorda d'abord ce privilége aux évêques. Honorius & Théodoje le jeune l'étendirent

à tous les clercs, & Justinien le confirma.

En rédigeant l'ordonnance criminelle de 1670, le conseiller d'état Pussort & le président Novion étaient d'avis (b) d'abolir la procédure conjointe, & de rendre aux juges royaux le droit de juger seuls les clercs accusés de cas privilégiés. Mais cet avis raisonnable fut combattu par le premier président de Lamoignon, & par l'avocatgénéral Talon. Et une loi qui était faite pour réformer nos abus, confirma le plus ridicule de tous.

⁾ a) III. liv. des rois, ch. II. (b) Procès verbal de l'orv. 26 & 27. donnance, pag. 43 & 44.

Une déclaration du roi de 26 Avril 1657, défend au parlement de Paris de continuer la procédure commencée contre le cardinal de Retz accusé du crime de lèze-majes-sté. La même déclaration veut que les procès des cardinaux, archevêques & évêques du royaume, accusés du crime de lèze-majesté, soient instruits & jugés par les juges ecclésiastiques, comme il est ordonné par les carons.

Mais cette déclaration contraire aux usages du royaume, n'a été enrégistrée dans aucun parlement, & ne serait pas suivie. Nos livres rapportent plusieurs arrêts qui ont décrété de prise de corps, déposé, confisqué les biens & condamné à l'amende & à d'autres peines, des cardinaux, des archevêques & des évêques. Ces peines ont été prononcées contre l'évêque de Nantes par arrêt du 25 Juin 1455.

Contre Jean de la Balue cardinal & évêque d'Angers, par arrêt du 29 Juillet 1469.

Contre Jean Hébert évêque de Constance en 1480.

Contre Louis de Rochechouart évêque de Nantes en 1481.

Contre Géofroi de Pompadour évêque de Périgueux, & George d'Amboise évêque de Montauban en 1488.

Contre Géofroi Dintiville évêque d'Auxerre en 1531. Contre Bernard Lordat évêque de Pamiers en 1537.

Contre le cardinal de Chátillon évêque de Beauvais le 19 Mars 1569.

Contre Géofroi de la Martonie évêque d'Amiens le 9 Juillet 1594.

Contre Gilbert Genebrard archevêque d'Aix le 26 Janvier 1596.

Contre Guillaums Rose évêque de Senlis le 5 Septembre 1598.

Contre le cardinal de Sourdis archevêque de Bordeaux le 17 Novembre 1615.

Le parlement de Paris décréta de prise de corps le car-

dinal de Bouillon, & fit saisir ses biens par arrêt du 20 Juin 1710.

Le cardinal de Mailly archevêque de Rheims, fit en 1717 un mandement tendant à détruire la paix ecclésiastique établie par le gouvernement. Le bourreau brûla publiquement le mandement par arrêt du parlement.

Le Sr. Languet évêque de Soissons ayant soutenu qu'il ne pouvait être jugé par la justice du roi, même pour crime de lèze-majesté, il sut condamné à dix mille livres d'amende.

Dans les troubles homeux excités par les refus de sacremens, le simple présidial de Nantes condamna l'évêque de cette ville à six mille francs d'amende pour avoir resusé la communion à ceux qui la demandaient.

En 1764 l'Archevêque d'Auch, du nom de Montillet, fut condamné à une amende, & son mandement, regardé comme un libelle diffamatoire, fut brûlé par le bourreau à Bordeaux.

Ces exemples ont été très-fréquens La maxime que les eccléfiastiques sont entiérement soumis à la justice du roi comme les autres citoyens, a prévalu dans tout le royaume. Il n'y a point de loi expresse qui l'ordonne. Mais l'opinion de tous les jurisconsultés, le cri unanime de la nation, & le bien de l'état sont une loi.



PROPHÉTES.

LE prophète Jurieu fut sifflé, les prophètes des Cevennes furent pendus ou roués; les prophètes qui vinrent du Languedoc & du Dauphiné à Londres furent mis au pilori; les prophètes anabaptistes furent concamnés à divers supplices; le prophète Savonarola sut cuit à Florence. Et s'il est permis de joindre à tous ceux-là les véritables prophètes Juifs, on verra que leur destinée n'a pas été moins malheureuse; le plus grand de leurs prophètes, saint Jean-Baptiste eut le cou coupé.

On prétend que Zacharie fut assassiné; mais heureusement cela n'est pas prouvé. Le prophète Jeddo ou Addo qui fut envoyé à Béthel à condition qu'il ne mangerait ni ne boirait, ayant malheureusement mangé un morceau de pain, sut mangé à son tour par un lion, & on trouva ses sur le grand chemin entre ce lion & son âne. Jonas sut avalé par un poisson; il est vrai qu'il ne resta dans son ventre que trois jours & trois muits; mais c'est toujours passer soixante & douze heures fort mal à son

aife.

Habacuc fut transporté en l'air par les cheveux à Babylone. Ce n'est pas un grand malheur à la vérité; mais c'est une voiture sort incommode. On doit beaucoup soussir quand on est suspendu par les cheveux l'espace de trois cents milles. J'aurvis mieux aimé une paire d'ailes, la jument Borak ou l'hypogriphe.

Michée fils de Jemilla, ayant vu le Seigneur assis sur son trône avec l'armée du ciel à droite & à gauche, & le Seigneur ayant demandé quelqu'un pour aller tromper le roi Achab, le diable s'étant présenté au Seigneur, & s'étant chargé de la commission, Michée rendit compte de la part du Seigneur au roi Achab de cette aventure cé-

leste. Il est vrai que pour récompense, il ne reçut qu'un énorme soussilet de la main du prophète Sédékia; Il est vrai qu'il ne sut mis dans un cachot que pour quelques jours; mais ensin il est désagréable pour un homme inspiré d'être soussileté & sourré dans un cu de basse-fosse.

On croit que le roi Amasias fit arracher les dents au prophète Amos pour l'empêcher de parler. Ce n'est pas qu'on ne puisse absolument parler sans dents; on a vu de vieilles édentées très-bavardes; mais il faut prononcer distinctement une prophétie, & un prophète édenté n'est pas écouté avec le respect qu'on lui doit.

Baruch essuya bien des persécutions. Ezéchiel sut lapidé par les compagnons de son esclavage. On ne sait si

Jérémie fut lapidé, ou s'il fut scié en deux.

Pour Isaie, il passe pour constant qu'il sut scié par

ordre de Manassé roitelet de Juda.

Il faut convenir que c'est un méchant métier que celui de prophète. Pour un seul, qui comme Elie, va se promener de planètes en planètes dans un beau carrosse de lumière, trainé par quatre chevaux blancs, il y en a cent qui vont à pied, & qui sont obligés d'aller demander leur dîner de porte en porte. Ils ressemblent assez à Homère qui fut obligé, dit-on, de mendier dans les sept villes qui se disputèrent depuis l'honneur de l'avoir vu naître. Ses commentateurs lui ont attribué une infinité d'allégories, auxquelles il n'avait jamais pensé. On a fair souvent le même honneur aux prophètes. Je ne disconviens pas qu'il n'y eût ailleurs des gens instruits de l'avenir. Il n'y a qu'à donner à son ame un certain degré d'exaltation, comme l'a très-bien imaginé un brave philosophe ou sou de nos jours.

A l'égard des véritables prophètes Juifs, il y a une très-grande difficulté, c'est que plusieurs d'entr'eux étaient hérétiques samaritains. Ozée était de la tribu d'Issaca, territoire samaritain; Elie & Elizée eux-mêmes

en étaient. Mais il est aisé de répondre à cette objection. On sait assez que l'esprit soussie où il veut, & que la grace tombe sur le sol le plus aride comme sur le plus fertile.

PROPHÉTIES.

SEETNON PREMIÈRE.

L est encore des prophètes, nous en avions deux à Bissètre en 1723; l'un & l'autre se disaient Elie. On les souetta, & il n'en sut plus question.

Avant les prophètes des Cevennes qui tiraient des coups de fusil derrière les haies au nom du Seigneur en 1704, la Hollande eut le fameux l'ierre surieu qui publia l'accomplissement des prophéties. Mais que la Hollande n'en soit pas trop sière. Il était né en 1 rance dans une petite ville appellée Mer, de la généralité d'Orléans. Mais il faut avouer que ce ne fut qu'à Roterdam que DIEU l'appella à la prophétie.

Cé Jurieu vit clairement, comme bien d'autres, dans l'apocalypse, que le pape était la bête, (a) qu'elle tenait poculum aureum plenum abominationum, la coupe d'or pleine d'abominations; que les quatre premières lettres de ces quatre mots latins formaient le mot pápá, que par conséquent son règne allait finir, que les Juiss rentreraient dans Jérusalem, qu'ils domineraient sur le monde entier pendant mille ans, après quoi viendrait l'antechrist, puis Jesus assis sur une nuée jugerait les vivans & les morts.

Jurieu prophétise expressément (b) que le tems de la

⁽ a) Tom. I. pag. 187. (b) Tom. II. pag. 133 & 134.

Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

grande révolution & de la chûte entière du papisme tombera justement sur l'an 1689, que s'estime, dit-il, être le tems de la vendange apocalyptique; car les deux témoins ressusciteront en ce tems-là. Après quoi la France doit rompre avec le pape avant la sin du siècle, ou au commencement de l'autre, & le reste de l'empire antichrétien s'abolira partout.

Cette particule disjonctive ou, ce signe du doute n'était pas d'un homme adroit. Il ne faut pas qu'un prophète hésite. Il peut être obscur, mais il doit être sûr

de son fait.

La révolution du papifme n'étant point arrivée en 1689 comme Pierre Jurieu l'avait prédit, il fit faire au plus vîte une nouvelle édition où il affura que c'était pour 1690. Et ce qui est étonnant, c'est que cette édition fut suivie immédiatement d'une autre. Il s'en est fallu beaucoup que le dictionnaire de Bayle ait eu une pareille vogue, mais l'ouvrage de Bayle est resté, & Pierre Jurieu n'est pas même demeuré dans la bibliothèque bleue avec Nostradamus.

On n'avait pas alors un seul prophète. Un presbytérien anglais qui étudiait à Utrecht, combattit tout ce que disait Jurieu sur les sept sioles & les sept trompettes de l'apocalypse, sur le règne de mille ans, sur la conversion des Juiss, & même sur l'antéchrist. Chacun s'appuyait de l'autorité de Cocceius, de Coterus, de Drabicius, de Comenius grands prophètes précédens, & de la prophétesse Christine. Les deux champions se bornèrent à écrire; on espérait qu'ils se donneraient des soussiers comme Sédékia en appliqua un à Michée en lui disant, Devine comment l'esprit divin a passé de ma main sur ta joue. Mot-à-mot, Comment l'esprit a-t-il passé de toi à moi? Le public n'eut pas cette satisfaction, & c'est bien dommage.

SECTION SECONDE.

Il n'appartient qu'à l'église infaillible de fixer le véritable sens des prophéties; car les Juiss ont toujours soutenu avec leur opiniatreté ordinaire qu'aucune prophétie ne pouvait regarder JESUS-CHRIST; & les pères de l'église ne pouvaient disputer contr'eux avec avantage, puisque hors St. Ephrem, le grand Origène & St. Jerôme, il n'y eut jamais aucun père de l'église qui sût un mot d'hébreu.

Ce ne fut qu'au neuvième siècle que Raban le maure, depuis évêque de Mayence, apprit la langue juive. Son exemple fut suivi de quelques autres, & alors on commenca à disputer avec les rabins sur le sens des

prophéties.

Raban fut étonné des blasphèmes qu'ils prononçaient contre notre sauveur, l'appellant bâtard, impie, fils de Panther, & disant qu'il n'est pas permis de prier DIEU sans le maudire. (a) Quod nulla oratio posset apud DEUM accepta esse nisi in ea Dominum nostrum JESUM-CHRISTUM maledicant. Constitutes eum esse impium & filium impii, id est nescio cujus ethniciquem nominant Pandere à quo dicunt matrem Domini adulteratam.

Ces hortibles profanations se trouvent en plusieurs endroits dans le talmud, dans les livres du Nizachon, dans la dispute de Rittangel, dans celles de Jechiel & de Nacmanides intitulées le rempart de la foi, & surtout

dans l'abominable ouvrage du Toldos Jeschut.

C'est particulièrement dans le prétendu rempart de la foi du rabin Isaac, que l'on interprète toutes les prophéties qui annoncent JESUS-CHRIST en les appliquant à d'autres personnes.

C'est-là qu'on assure que la trinité n'est figurée dans

(a) Vangesilius in proemio, pag. 53.

aucun livre hébreu, & qu'on n'y trouve pas la plus légère trace de notre fainte religion. Au contraire, ils alléguent cent endroits qui, felon eux, disent que la loi mosaïque doit durer éternellement.

Le fameux passage qui doit confondre les Juiss & faire triompher la religion chrétienne, de l'aveu de tous nos grands théologiens, est celui d'Isaie; Voici une vierge sera enceinte, elle enfantera un fils, & son nom sera Emmanuel; il mangera du beurre & du miel jusqu'à ce qu'il sache rejetter le mal & choisir le bien... Et avant que l'enfant sache rejetter le mal & choisir le bien, la terre que tu as en détestation sera abandonnée de ses deux rois..., Et l'Eternel sifflera aux mouches des ruisseaux d'Egypte, & aux abeilles qu'i sont au pays d'Assur.... Et en ce jour-là le seigneur rasera avec un rasoir de louage le roi d'Assur, la tête & le poil des génitoires, & il achevera aussi la barbe.... Et l'Eternel me dit, prends un grand rouleau & y écris avec une touche en gros caractère, qu'on se dépêche de butiner, prenez vite les dépouilles... Donc je pris avec moi de fideles témoins, savoir Urie le sacrificateur, & Zacharie fils de Jeberecia... Et je couchai avec la prophétesse, elle conçut & enfanta un enfant male; & l'Eternel me dit appelle l'enfant Maher-salal-has-bas. Car avant que l'enfant sache crier mon père & ma mère, on enlèvera la puissance de Damas, & le butin de Samarie devant le roi d'Assur.

Le rabin Isaac affirme après tous les autres docteurs de sa loi, que le mot hébreu alma signisie tantôt une vierge, tantôt une femme mariée; que Ruth est appellée alma lorsqu'elle était mère; qu'une femme adultère est quelquesois même nommée alma; qu'il ne s'agit ici que de la femme du prophète Isaie; que son sils ne s'appelle point Emmanuel, mais Maher-salal-has-bas; que quand ce sils mangera du beurre & du miel, les deux rois qui assiègent Jérusalem seront chassés du pays, &c.

Ainsi ces interprètes aveugles de leur propre religion & de leur propre langue, combattent contre l'église, & difent obstinément que cette prophétie ne peut regarder JESUS-CHRIST en aucune manière.

On a mille fois réfuté leur explication dans nos langues modernes. On a employé la force; les gibets, les roues, les flammes; cependant ils ne se rendent pas encore.

Il a porté nos maladies, & il a soutenu nos douleurs, & nous l'avons cru affligé de plaies, frappé de DIEU & affligé.

Quelque frappante que cette prédiction puisse nous paraître, ces Juifs obstinés disent qu'elle n'a nul rapport avec JESUS-CHRIST, & qu'elle ne peut regarder que les prophètes qui étaient persécutés pour les péchés du peuple.

Et voilà que mon serviteur prospérera, sera honoré, & élevé très-haut.

Ils disent encore que cela ne regarde pas JESUS-CHRIST, mais David; que ce roi en effet prospéra, mais que JESUS qu'ils méconnurent, ne prospéra pas.

Voici que je ferai un nouveau pacte avec la maison d'Israel & avec la maison de Juda.

Ils disent que ce passage ne signifie, selon la lettre & selon le sens, autre chose sinon, je renouvellerai mon pacte avec Juda & avec Israël. Cependant, leur pacte n'a pas été renouvellé; on ne peut faire un plus mauvais marché que celui qu'ils ont fair. N'importe, ils sont obstinés.

Et toi, Bethleem d'Ephrata, qui es petite dans les milliers de Juda, il sortira pour toi un dominateur en Israel, & sa sortie est depuis le commencement jusqu'au jour d'à jamais.

Ils osent nier encore que cette prophétie soit pour

JESUS-CHRIST. Il disent qu'il est évident que 'Michée parle de quelque capitaine natif de Bethléem, qui remportera quelque avantage à la guerre contre les Babyloniens; car il parle le moment d'après de l'histoire de Babylone & des sept capitaines qui éturent Darius. Et si on démontre qu'il s'agit du messie, ils n'en veulent pas convenir.

Ces Juiss se trompent grossiérement sur Juda qui devait être comme un lion, & qui n'a été que comme un âne sous les Perses, sous Alexandre, sous les Seleucides, sous les Ptolomées, sous les Romains, sous

les Arabes & fous les Turcs.

Ils ne savent ce qu'ils entendent par le Shilo, & par la verge, & par la cuisse de Juda. La verge n'a été dans Juda qu'un tems très-court; ils disent des pauvretés; mais l'abbé Houteville n'en dit-il pas beaucoup davantagé avec ses phrases, son néologisme & son éloquence de shéteur, qui met toujours des mots à la place des choses, & qui se propose des objections très-difficiles pour n'y répondre que par du verbiage?

Tout cela est donc peine perdue. Et quand l'abbé Français ferait encore un livre plus gros, quand il le joindrait aux cinq ou six mille volumes que nous avons sur cette matière, noùs en serions plus satigués

sans avoir avancé d'un seul pas.

On se trouve donc plongé dans un chaos qu'il est impossible à la faiblesse de l'esprit humain de débrouiller jamais. On a besoin encore une fois d'une église infaillible qui juge sans appel. Car ensin, si un Chinois, un Tartare, un Africain réduit au malheur de n'avoir que du bon sens, lisait toutes ces prophéties, il lui serait impossible d'en faire l'application ni à JESUS-CHRIST, ni aux Juiss, ni à personne. Il serait dans l'étonnement, dans l'incertitude, ne concevrait rien, n'aurait pa une idée distincte. Il ne pourrait pas faire un pas dans cet abyme; il lui saut un guide. Prenons donc l'église pour

notre guide, c'est le moyen de cheminer. On arrive avec ce guide non-seulement au sanctuaire de la vérité, mais à de bons canonicats, à de grosses commanderies, à de très-opulentes abbayes crossées & mitrées dont l'abbé est appellé monseigneur par ses moines & par ses paysans, à des évéchés qui vous donnent le titre de princes; on jouit, de la terre, & on est sûr de posséder le ciel en propre.



PROPRIÉTÉS.

IBERTY, and property: c'est le cri anglais. Il vaut mieux que faint George & mon droit, faint Denis & mon joie: c'est le cri de la nature.

De la Suisse à la Chine les paysans possèdent des terres en propres. Le droit seul de conquête a pu dans quelques pays dépouiller les hommes d'un droit si naturel.

L'avantage général d'une nation est celui du souverain, du magistrat & du peuple, pendant la paix & pendant la guerre. Cette possession des terres accordées aux paysans est-elle également utile au trône & aux sujets dans tous les tems? Pour qu'elle le soit au trône, il faut qu'elle puisse produire un revenu plus considérable & plus de soldat.

Il faut donc voir si le commerce & la population augmenteront. Il est certain que le possesseur d'un terrain cultivera beaucoup mieux son héritage que celui d'autrui. L'esprit de propriété d'ouble la force de l'homme. On travaille pour soi & pour sa famille avec plus de vigueur & de plaisir que pour un maître. L'esclave qui est dans la puissance d'un autre, a peu d'inclination pour le mariage. Il craint souvent même de faire des esclaves comme lui. Son industrie est étoussée; son ame abrutie: & ses

forces ne s'exercent jamais dans toute leur élasticité. Le possesseur au contraite desire une semme qui partage son bonheur, & des ensans qui l'aident dans son travail. Son épouse & ses sils sont ses richesses. Le terrain de ce cultivateur peut devenir dix sois plus fertile qu'auparavant sous les mains d'une samille laborieuse. Le commerce général sera augmenté. Le trésor du prince en prositera. La campagne sournira plus de soldats. C'est donc évidemment l'avantage du prince. La Pologne serait trois sois plus peuplée & plus riche si le paysan n'était pas esclave.

Ce n'en est pas moins l'avantage des seigneurs. Qu'un seigneur possède dix mille arpens de terre cultivés par des ferfs; dix mille arpens ne lui procureront qu'un revenu très-faible, souvent absorbé par les réparations, & réduit à rien par l'intempérie des saisons. Que sera-ce, si la terre est d'une plus vaste étendue, & si le terrain est ingrat? It ne sera que la maître d'une vaste folitude. Il ne sera réellement riche qu'autant que ses vassaux le seront. Son bonheur dépend du leur. Si ce bonheur s'étend jusqu'à rendre sa terre trop peuplée, si le terrain, manque à tant de mains laborieuses, (au-lieu qu'auparavant les mains manquaient au terrain) alors l'excédent des cultivateurs nécessaires se répand dans les villes, dans les ports de mer, dans les atteliers des artistes, dans les armées. La population aura produit ce grand bien; & la possession des terres accordées aux cultivateurs, fous la redevance qui enrichit les feigneurs, aura produit cette population.

Il y a une autre espèce de propriété non moins utile; c'est celle qui est affranchie de toute redevance, & qui ne paie que les tributs généraux, imposés par le souverain, pour le bien & le maintien de l'état. C'est cette propriété qui a contribué surtout à la richesse de l'Angleterre, de la France & des villes libres d'Allemagne. Les souverains qui affranchirent les terrains dont

étaient composés leurs domaines, en recueillirent d'abord un grand avantage; puisqu'on acheta chèrement ces franchises. Et ils en retirent aujourd'hui un bien plus grand, surtout en Angleterre & en France, par les progrès de l'industrie & du commerce.

L'Angleterre donna un grand exemple au seizième siècle, lorsqu'on affranchit les terres dépendantes de l'église & des moines. C'était une chose bien odieuse, bien préjudiciable à un état de voir des hommes, voués par leur institut à l'humilité & à la pauvreté, devenus les maîtres des plus bélles terres du royaume, traiter les hommes, leurs frères, comme des animaux de service, faits pour porter leurs fardeaux. La grandeur de ce petit nombre de prêtres avilissait la nature humaine. Leurs richesses particulières appauvrissait le reste du royaume. L'abus a été détruit; & l'Angleterre est devenueriche.

Dans tout le reste de l'Europe, le commerce n'a fleuri, les arts n'ont été en honneur, les villes ne se sont accrues & embellies, que quand les sers de la couronne & de l'église ont eu des terres en propriété. Et ce qu'on doit soigneusement remarquer, c'est que si l'église y a perdu des droits qui ne lui appartenaient pas, la couronne y a gagné l'extension de ses droits légitimes. Car l'église, dont la première institution est d'imiter fon législateur humble & pauvre, n'est point faite originairement pour s'engraisser du fruit des travaux des hommes; & le fouverain, qui représente l'état, doit économiser le fruit de ces mêmes travaux pour le bien de l'état même, & pour la splendeur du trône. Partout où le peuple travaille pour l'église, l'état est pauvre. Partout où le peuple travaille pour lui & pour le souverain, l'état est riche.

C'est alors que le commerce étend partout ses branches. La marine marchande devient l'école de la marine militaire. De grandes compagnies de commerce se forment. Le souverain trouve, dans les tems difficiles 2 des reflources auparavant inconnues. Ainsi dans les états Autrichiens, en Angleterre, en France, vous voyez le prince emprunter facilement de ses sujets cent fois plus qu'ils n'en pouvaient arracher par la force, quand les

peuples croupissaient dans la servitude

Tous les paysans ne seront pas riches; & il ne saut pas qu'ils le soient. On a besoin d'hommes qui n'aient que leurs bras, & de la bonne volonté. Mais ces hommes mêmes, qui semblent le rebut de la sortune, participeront au bonheur des autres. Il seront libres de vendre leur travail à qui voudra le mieux payer. Cette liberté leur tiendra lieu de propriété. L'espérance certaine d'un juste salaire les soutiendra. Ils élèveront avec gaieté leur famille dans leurs métiers laborieux & utiles. C'est surtout cette classe d'hommes si meprisables aux yeux des puissans, qui fait la pépinière des soldats. Ainsi, depuis le sceptre jusqu'à la faulx & à la houlette, tout s'amime, tout prospère, tout prend une nouvelle sorce par ce seul ressont

Après avoir vu s'il est avantageux à un état que les cultivateurs soient propriétaires, il reste à voir jusqu'où cette concession peut s'étendre. Il est arrivé dans plus d'un royaume, que le serf assranchi étant devenu riche par son industrie, s'est mis à la place de ses anciens maîtres appauvris par leur luxe. Il a acheté leurs terres, il a pris leurs noms. L'ancienne noblesse a été avilie; & la nouvelle n'a été qu'enviée & méprisée. Tout a été consondu. Les peuples qui ont sousser ces usurpations, ont été le jouet des nations qui se sont préservées de ce

fléau.

Les erreurs d'un gouvernement peuvent être une lecon pour les autres. Ils profitent du bien qu'il a fait ; ils évitent le mal où il est tombé.

Il est si aisé d'opposer le frein des loix à la cupidité & à l'orgueil des nouveaux parvenus; de fixer l'étendue des terrains roturiers qu'ils peuvent achetèr; de leur

interdire l'acquisition des grandes terres seigneuriales; que jamais un gouvernement ferme & sage ne pourra se repentir d'avoir assranchi la servitude & d'avoir enrichi l'indigence. Un bien ne produit jamais un mal que lorsque ce bien est poussé à un excès vicieux; & alors il cesse d'être bien. Les exemples des autres nations avertissent; & c'est ce qui fait que les peuples qui sont policés les derniers, surpassent souvent les maîtres dont ils ont pris les leçons.



PROVIDENCE.

'ETAIS à la grille lorsque sœur Fessue disait à sœur Consite; la providence prend un soin visible de moi, vous savez comme j'aime mon moineau; il était mort, si je n'avais pas dit neuf Ave Maria pour obtenir sa guérison. Dieu à rendu mon moineau à la vie; remercions

la Ste. Vierge.

Un métaphysicien lui dit, ma sœur, il n'y a rien de si bon que des Ave Maria, surtout quand une sille les récite en latin dans un fauxbourg de Paris; mais je ne crois pas que DIEU s'occupe beaucoup de votre moineau tout joli qu'il est; songez, je vous prie, qu'il a d'autres affaires. Il faut qu'il dirige continuellement le cours de seize planètes & de l'anneau de Saturne, au centre desquels il a placé le soleil qui est aussi gros qu'un million de nos terres. Il a des milliards de milliard d'autres soleils, de planètes & de comètes à gouverner. Ses loix immuables & son concours éternel sont mouvoir la nature entière; tout est lié à son trône par une chaîne instinie dont aucun anneau ne peut jamais être hors de sa place. Si des Ave Maria avaient sait vivre se moineau de sœur Fessue un instant de plus qu'il ne devait vivre, ces

Ave Maria auraient violé toutes les loix posées de toute éternité par le grand-Etre; vous auriez dérangé l'univers, il vous aurait fallu un nouveau monde, un nouveau DIEU, un nouvel ordre de choses.

SŒUR FESSUE.

Quoi! vous croyez que DIEU fasse si peu de cas de sœur Fessue.

LE MÉTAPHYSICIEN.

Je suis fâché de vous dire que vous n'êtes comme moi qu'un petit chaînon imperceptible de la chaîne infinie; que vos organes, ceux de votre moineau & les miens, sont destinés à subsister un nombre déterminé de minutes dans ce fauxbourg de Paris.

SŒUR FESSUE.

S'il est ainsi, j'étais prédestinée à dire un nombre déterminé d'Ave Maria.

LE MÉTAPHYSICIEN,

Oui; mais ils n'ont pas forcé DIEU à prolonger la vie de votre moineau au-delà de son terme. La constitution du monde portait que dans ce couvent, à une certaine heure, vous prononceriez comme un perroquet certaines paroles dans une certaine langue que vous n'entendez point, que cet oiseau né comme vous par l'action irrésistible des loix générales, ayant été malade se porterait mieux; que vous vous imagineriez l'avoir guéri avec des paroles, & que nous aurions ensemble cette conversation.

SŒUR FESSUE.

: Monfieur, ce discours sent l'hérésie. Mon confesseur, le révérend père de *Menou*, en inférera que vous ne croyez pas à la providence.

LE METAPHYSICIEN.

Je crois la providence générale, ma chère fœur, celle dont est émanée de toute éternité la loi qui règle toute chose, comme la lumière jaillit du soleil; mais je ne crois point qu'une providence particulière change l'économie du monde pour votre moineau ou pour votre chat.

SCUR FESSUE.

Mais pourtant, si mon confesseur vous dit comme il me l'a dit à moi, que DIEU change tous les jours ses volontés en faveur des ames dévotes?

LE METAPHYSICIEN.

Il me dira la plus plate betise qu'un confesseur de filles puisse dire à un homme qui pense.

SCUR FESSUE.

Mon confesseur une bête! sainte vierge Marie!

LE METAPHYSICIEN.

Je ne dis pas cela; je dis qu'il ne pourrait justifier que par une bêtise énorme, les faux principes qu'il vous a insinués, peut-être fort adroitement, pour vous gouverner.

SOLUR FESSUE.

Ouais! j'y penferai; cela mérite réflexion.



PUISSANCE, TOUTE-PUISSANCE.

E suppose que celui qui lira cet article est convaincu que ce monde est formé avec intelligence, & qu'un peu d'astronomie & d'anatomie suffisent pour faire admirer cette intelligence universelle & suprême.

Encore une fois, Mens agitat molem.

Peut-il savoir par lui-même si cette intelligence est toute-puissante, c'est-à-dire infiniment puissante? a-t-il la moindre notion de l'infini pour comprendre ce que c'est qu'une puissance infinie?

Le célèbre historien philosophe David Hume dit, (a) « Un poids de dix onces est enlevé dans la balance par » un autre poids; donc cet autre poids est de plus de » dix onces; mais on ne peut apporter de raison pour-» quoi il doit être de cent. »

On peut dire de même; Tu reconnais une intelligence suprême assez forte pour te former, pour te conserver un tems limité, pour te récompenser, pour te punir. En sais-tu assez pour te démontrer qu'elle peut davantage?

Comment peux-tu te prouver par ta raison que cet Etre peut plus qu'il n'a fait?

La vie de tous les animaux est courte. Pouvait-il la faire plus longue?

Tous les animaux sont la parture les uns des autres sans exception. Tout naît pour être dévoré. Pouvait-il sormer sans détruire?

Tu ignores quelle est fa nature. Tu ne peux donc favoir si sa nature ne l'a pas forcé de ne faire que les choses qu'il a faites.

Ce globe n'est qu'un vaste champ de destruction &

(a) Particular providence, pag. 359.

de carnage. Ou le grand-Etre a pu en faire une demeure éternelle de délices pout tous les êtres fensibles, ou il ne l'a pas pu. S'il l'a pu & s'il ne l'a pas fait, crains de le regarder comme malfaisant. Mais s'il ne l'a pas pu, ne crains point de le regarder comme une puissance très-grande circonscrite par sa nature dans ses limites.

Qu'elle soit infinie ou non, cela ne t'importe. Il est indifférent à un sujet que son maître possède cinq cents lieues de terrain ou cinq mille, il n'en est ni plus

ni moins sujet.

Lequel serait plus injurieux à cet Etre inessable de dire, il a fait des malheureux sans pouvoir s'en dispen-

fer, ou il les a faits pour son plaisir?

Plusieurs sectes le représentent comme cruel; d'autres, de peur d'admettre un DIEU méchant, ont l'audace de nier son existence. Ne vaut-il pas mieux dire que probablement la nécessité de sa nature & celle des choses ont tout déterminé?

Le monde est le théatre du mal moral & du mal physique; on ne le sent que trop; & le Tout est bien de Shastisburi, de Bolingbroke & de Pope, n'est qu'un paradoxe de bel esprit, une mauvaise plaisanterie.

Les deux principes de Zoroastre & de Manes tant ressassées par Bayle, sont une plaisanterie plus mauvaise encore. Ce sont, comme on l'a d'jà observé, les deux médecins de Molière dont l'un dit à l'autre, Passezmoi l'émétique, & je vous passerai la saignée. Le manichéisme est absurde; & voilà pourquoi il a eu un si grand parti.

J'avoue que je n'ai point été éclairé par tout ce que dit Bayle sur les manichéens & sur les pauliciens. C'est de la controverse; j'aurais voulu de la pure philosophie. Pourquoi parler de nos mystères à Zoroastre? dès que vous osez traiter nos mystères qui ne veulent que de la foi & non du raisonnement, vous vous ouvrez des pré-

cipices.

Le fatras de notre théologie scholastique n'a rien à faire avec le fatras des rêveries de Zoroastre.

Pourquoi discuter avec Zoroastre le péché originel? il n'en a jamais été question que du tems de St. Augustin. Zoroastre ni aucun législateur de l'antiquité n'en avait entendu parler.

Si vous disputez avec Zoroastre, mettez sous la cles l'ancien & le nouveau testament qu'il ne connaissait pas; & qu'il faut révérer sans vouloir les expliquer.

Qu'aurai-je donc dit à Zoroastre? ma raison ne peut admettre deux dieux qui se combattent, cela n'est bon que dans un poëme où Minerve se querelle avec Mars. Ma saible raison est bien plus contente d'un seul grand-Etre dont l'essence était de faire, & qui a fait tout ce que sa nature lui a permis, qu'elle n'est saitsfaite de deux grands-Etres dont l'un gâte tous les ouvrages de l'autre. Votre mauvais principe Arimane n'a pu déranger une seule des loix astronomiques & physiques du bon principe Oromaze; tout marche avec la plus grande régularité dans les cieux. Pourquoi le méchant Arimane n'aurait-il eu de puissance que sur ce peut globe de la terre?

Si j'avais été Arimane j'aurais attaqué Orosmade dans ses belles & grandes provinces de tant de soleils & d'étoiles. Je ne me serais pas borné à lui faire la guerre dans un petit village.

Il y a beaucoup de mal dans ce village. Mais d'où favons-nous que ce mal n'était pas inévitable?

Vous êtes forcé d'admettre une intelligence répandue dans l'univers; mais 1°. favez-vous, par exemple, si cette puissance s'étend jusqu'à prévoir l'avenir? Vous l'avez assuré mille fois; mais vous n'avez jamais pu ni le prouver, ni le comprendre. Vous ne pouvez savoir comment un être quelconque voit ce qui n'est pas. Or l'avenir n'est pas; donc nul être ne peut le voir. Vous

vous

vous réduisez à dire qu'il prévoit; mais prévoir c'est conjecturer. (a)

Or un DIEU qui, selon vous, conjecture, peut se tromper. Il s'est réellement trompé dans votre système; car s'il avait prévu que son ennemi empoisonnerait icibas toutes ses œuvres, il ne les aurait pas produites, il ne se serait pas préparé lui-même la honte d'être continuellement vaincu.

- 2°. Ne lui fais-je pas bien plus d'honneur en difant qu'il a fait tout par la nécessité de sa nature, que vous ne lui en faites en lui suscitant un ennemi qui défigure, qui souille, qui détruit ici - bas toutes ses œuvres?
- 3°. Ce n'est point avoir de DIEU une idée indigne, que de dire qu'ayant formé des milliards de mondes où la mort & le mal n'habitent point, il a fallu que le mal & la mort habitassent dans celui-ci.
- 4°. Ce n'est point rabaisser DIEU que de dire qu'il ne pouvait former l'homme sans lui donner de l'amour-propre; que cet amour-propre ne pouvait le conduire sans l'égarer presque toujours; que ses passions sont nécessaires, mais qu'elles sont funestes; que la propagation ne peut s'exécuter sans desurs; que ces desurs ne peuvent animer l'homme sans querelles, que ces que-relles amènent nécessairement des guerres, &c.
- 5°. En voyant une partie des combinaisons du règne végétal, animal & minéral; & ce globe percé partout comme un crible d'où tant d'exhalaisons s'échappent en foule, quel sera le philosophe assez hardi ou le scholastique assez imbécille pour voir clairement que la nature pouvait arrêter les essets des volcans, les intempéries de l'atmosphère, la violence des vents, les pestes & tous lès sséaux destructeurs?
 - 6°. Il faut être bien puissant, bien fort, bien indus-

(a) C'est le sentiment des sociniens, Quest, sur l'Éncycl. Tom. VI.

trieux pour avoir formé des lions qui dévorent des taureaux, & produit des hommes qui inventent des armes pour tuer d'un seul coup non-seulement les taureaux & les lions, mais encore pour se tuer les uns les autres. Il faut être très-puissant pour avoir fait naître des araignées qui tendent des filets pour prendre des mouches; mais ce n'est pas être tout-puissant, infiniment puissant.

7°. Si le grand-Etre avait été infiniment puissant, il n'y a nulle raison pour laquelle il n'aurait pas fait les animaux fensibles infiniment heureux; il ne l'a pas fait,

donc il ne l'a pas pu.

8°. Toutes les sectes des philosophes ont échoué contre l'écueil du mal physique & moral. Il ne reste que d'avouer que DIEU ayant agi pour le mieux n'a pu agir mieux.

9°. Cette nécessité tranche toutes les difficultés & finit toutes les disputes. Nous n'avons pas le front de dire tout est bien; nous disons tout est le moins mal

qu'il se pouvait.

10°. Pourquoi un enfant meurt-il souvent dans le fein de sa mère? pourquoi un autre ayant ou le malheur de naître, est-il réservé à des tourmens aussi longs

que sa vio, terminés par une mort affreuse?

Pourquoi la source de la vie a-t-elle été empoisonnée dans toute la terre depuis la découverte de l'Amérique? pourquoi depuis le feptième siècle de notre ère vulgaire la petite vérole emporte-t-elle la huitième partie du genre humain? pourquoi de tout tems les vessies ont-elles été sujettes à être des carrières de pierres ? pourquoi la peste, la guerre, la famine & l'inquisition? Tournez - vous de tous les sens ; vous ne trouverez d'autre solution sinon que tout a été nécessaire.

Je parle ici aux feuls philosophes & non pas aux th'cologiens. Nous favons bien que la foi est le fil du labyrinthe. Nous favons que la chûte d'Adam & d'Eve,

le péché originel, la puissance immense donnée aux diables; la prédilection accordée par le grand-Erre au peuple Juif, & le baptême substitué à l'amputation du prépuce sont les réponses qui éclaircissent tout. Nous n'avons argumenté que contre Zoroaftre & non contre l'université de Conimbre ou Coimbre, à laquelle nous nous foumettons dans tous nos articles. (Voyez les Lettres de Memmius à Ciceron, & répondez-y, si vous pouvez.)

PUISSANCE,

Section première.

UICONQUE tient le sceptre & l'encensoir, a les deux mains fort occupées. On peut le regarder comme un homme fort habile, s'il commande à des peuples qui ont le fens commun. Mais s'il n'a à faire qu'à des imbécilles, à des espèces de sauvages, on peut le comparer au cocher de Bernier que son maître rencontra un iour dans un carrefour de Déli haranguant la populace & lui vendant de l'orvietan. Quoi! Lapierre, sui dit Bernier, tu es devenu médecin? Oui, monsieur, lui répondit le cocher, tel peuple, tel charlatan.

Le dairi des Japonois, le dalai-lama du Thibet auraient pu en dire autant. Numa Pompilius même avec son Egerie, aurait fait la même réponse à Bernier. Melchisedec était probablement dans le cas, aussi-bien que cet Anius dont parle Virgile au troisième chant de

l'Enéide.

Rex Anius, rex idem hominum phabique facerdos Vittis & sacra redimitus tempora lauro.

Q 2

244

Je ne sais quel translateur du seizième siècle, a translaté ainsi ces vers de Virgile.

Anius qui fut roi tout ainsi qu'il fut prêtre, Mange à deux rateliers, & doublement est maître.

Ce charlatan A ius n'était roi que de l'isse de Délos, très-chétif royaume, qui après celui de Melchisedec & d'Ivetot, était un des moins considérables de la terre; mais le culte d'Apollon lui avait donné une grande réputation: il suffit d'un saint pour mettre tout un pays en crédit.

Trois électeurs Allemands font plus puissans qu Anius, & ont comme lui le droit de mître & de couronne, quoique subordonnés, du moins en apparence, à l'empereur romain qui n'est que l'empereur d'Allemagne. Mais de tous les pays où la plénitude du sacerdoce, & la plénitude de la royauté constitue la puissance la plus pleine qu'on puisse imaginer, c'est Rome moderne.

Le pape est regardé dans la partie de l'Europe catholique comme le premier des rois, & le premier des prêtres. Il en fut de même dans la Rome qu'on appelle payenne; Jules César était à la fois grand-pontife, dictateur, guerrier, vainqueur, très-éloquent, très-galant, en tout le premier des hommes; & à qui nul moderne n'a pu être comparé, excepté dans une épître dédicatoire.

Le roi d'Angleterre possède à-peu-près les mêmes di-

gnités que le pape en qualité de l'église.

L'impératrice de Russie est aussi maîtresse absolue de son clergé dans l'empire le plus vaste qui soit sur la terre. L'idée qu'il peut exister deux puissances opposées l'une à l'autre dans un même état, y est regardée par le clergé même comme une chimère aussi absurde que pernicieuse.

Je dois rapporter à ce propos une lettre que l'impératrice de Russie Catherine II daigna m'écrire au mont Krapac le 22 Avril 1765, & dont elle m'a permis de faire usage dans l'occasion.

« Des Capucins qu'on tolère à Moscou (car la tole» rance est générale dans cet empire, il n'y a que les jéprintes qui n'y sont pas sousserts) s'étant opiniatrés cet hi» ver à ne pas vouloir enterrer un Français quiétait mort
» subtement, sous prétexte qu'il n'avait pas reçu les sa» cremens; Abraham Chaumeix sit un factum contre
» eux, pour leur prouver qu'ils devaient enterrer un
» mort; mais ce sactum, ni deux requisitions du gouver» neur ne purent porter ces pères à obéir. A la sin on leur
» sit dire de choisir ou de passer la frontière, ou d'enter» rer ce Français; ils partirent, & j'envoyai d'ici des au» gustins plus dociles, qui voyant qu'il n'y avait pas à
» badiner, firent tout ce qu'on voulut.

» Voil donc Abraham Chaumeir en Russe qui de-

Voilà donc Abraham Chaumeix en Russie qui de vient raisonnable; il s'oppose à la persécution. S'il pre nait de l'esprit, il ferait croire les miracles aux plus in crédules; mais tous les miracles du monde n'essacront
 pas sa honte d'avoir été le délateur de l'Encyclopédie.

" Les sujets de l'église soussirant des vexations souvent tyranniques, auxquelles les fréquens changemens de maîtres contribuaient beaucoup, se révoltèrent vers la fin du règne de l'impératrice Elizabeth, & ils étaient à mon avénement plus de cent mille en armes. C'est ce qui sit qu'en 1762 j'exécutai le projet de changer entièrement l'administration des biens du clergé, & de fixer ses revenus. Arsène évêque de Rostou, s'y opposa, poussé par quelques uns de ses confrères, qui ne trouvèrent pas à propos de se nommer. Il envoya deux mémoires où il voulait établir le principe absurde des deux puissances. Il avait déjà fait cette tentative du

» tems de l'imperatrice *Llizabeth*; on s'était contenté de » lui imposer silence, mais son insolence & sa solie re-» doublant, il sut jugé par le métropolitain de Novogo-» rod, & par le synode entier, condamné comme sana-» tique, coupable d'une entreprise contraire à la soi » orthodoxe, autant qu'au pouvoir souverain; déchu de » sa dignité & de la prêtrise, & livré au bras séculier. Je » lui sis grace, & je me contentai de le réduire à la con-» dition de moine, »

Teiles sont ses propres paroles; il en résulte qu'elle sait soutenir l'église & la contenir; qu'elle respecte l'hu-manité autant que la religion; qu'elle protège le laboureur autant que le prêtre, que tous les ordres de l'état doivent la bénir.

J'aurai encore l'indiscrétion de transcrire ici un passage d'une de ses lettres,

« La tolerance est établie chez nous, elle fait loi de » l'état, il est défendu de persécuter. Nous avons, il est » vrai, des sanariques qui faute de persécution, se brû- » lent eux-mêmes, mais si ceux des autres pays en fai- saient autant, il n'y aurait pas grand mal, le monde n en serait plus tranquille, & Calas n'aurait pas été » roué. »

Ne croyez pas qu'elle écrive ainsi par un enthousiasme passager & vain qu'on désavoue ensuite dans la pratique, ni même par le desir louable d'obtenir dans l'Europe les suffrages des hommes qui pensent & qui enseignent à penser. Elle pose ces principes pour base de son gouvernement. Elle a écrit de sa main dans le conseil de légissation, ces paroles qu'il saut graver aux portes de toutes les villes.

a Dans un grand empire, qui étend sa domination sur a autant de peuples divers qu'il y a de différentes croyann ces parmi les hommes, la faute la plus muisible sérait n l'intolérance.

Remarquez qu'elle n'hésite pas de mettre l'intolérance

au rang des fautes; j'ai presque dit des délits. Ainsi une impératrice despotique détruit dans le fond du Nord la persécution & l'esclavage. Tandis que dans le Midi. . . .

(a) Jugez après cela, monsieur, s'il se trouvera un honnête homme dans l'Europe qui ne sera pas prêt de signer le panégyrique que vous méditez. Non-seulement cette princesse est tolérante, mais elle veut que ses voisins le soient. Voilà la première sois qu'on a deployé le pouvoir suprême pour établir la liberté de conscience. C'est la plus grande époque que je connaisse dans l'histoire moderne.

C'est à-peu-près ainsi que les anciens Persans défendi-

rent aux Carthaginois d'immoler des hommes.

Plût-a-DIEU qu'au lieu des barbares qui fondirent autrefois des plaines de la Scythie & des montagnes de l'Immaüs & du Caucase vers les Alpes & les Pyrénées pour tout ravager, on vit descendre aujourd'hui des armées pour renverser le tribunal de l'inquisition, tribunal plus horrible que les sacrifices de sang humain tant reprochés à nos pères.

Enfin, ce génie supérieur veut faire entendre à ses voisins ce que l'on commence à comprendre en Europe, que des, opinions métaphysiques inintelligibles, qui sont les filles de l'absurdité, sont les mères de la discorde, & que l'église au lieu de dire, Je viens apporter le glaive & non la paix, doit dire hautement, l'apporte la paix & non le glaive. Aussi l'impératrice ne veut-elle tirer l'épée que contre ceux qui veulent opprimer les dissidens.

(a) Ceci est tiré d'une lettre dans laquelle se trouve l'extrait du citoyen du mont Krapac, de la lettre de l'impératrice.



SECTION SECONDE.

Conversation du révérend père Bouvet missionnaire de la compagnie de JESUS, avec l'empereur Cam-hi, en présence de frère Attiret sésuite, tirée des mémoires secrets de la mission, en 1772.

Père Bouvet.

Oui, sacrée majesté, dès que vous aurez eu le bonheur de vous faire baptiser par moi, comme je l'espère, vous serez soulagé dela moitié du fardeau immense qui vous accable. Je vous ai parlé de la fable d'Atlas qui portait le ciel sur ses épaules. Hercule le soulagea & porta le ciel. Vous êtes l'Atlas, & Hercule est le pape. Il y aura deux puissances dans votre empire. Notre bon Clément XI sera la première. Ainsi vous goûterez le plus grand des biens, celui d'être oisif pendant votre vie, & d'être sauvé après votre mort.

L'EMPEREUR

Vraiment je suis très-obligé à ce cher pape qui daigne prendre cette peine. Mais comment pourra-t-il gouverner mon empire à six mille lieues de chez lui?

Père Bouvet.

Riest n'est plus aisé, facrée majesté impériale. Nous sommes ses vicaires apostoliques; il est vicaire de DIEU, ainsi vous serez gouverné par DIEU même.

L'EMPEREUR.

Quel plaisir! je ne me sens pas d'aise. Votre vicedieu partagera donc avec moi les revenus de l'empire, car toute peine vaut salaire!

PÈRE BOUVET.

Notre vice Dieu est si bon qu'il ne prendra d'or-

dinaire que le quart tout-au-plus, excepté dans les cas de désobcissance. Notre casuel ne montera qu'à deux millions sept cent cinquante mille onces d'argent pur. C'est un bien mince objet en comparaison des biens célestes.

L'EMPEREUR.

Oui, c'est marché do né. Votre Rome en tire autant apparemment du grand-mogol mon voisin, de l'empire du Japon mon autre voisin, de l'impératrice de Russie mon autre bonne voisine, de l'empire de Perse, de celui de Turquie.

PÈRE BOUVET.

Pas encore; mais cela viendra, grace à DIEU & à nous.

L'EMPEREUR,

Et combien vous en revient-il à vous autres?

PÈRE BOUVET.

Nous n'avons point de gages fixes; mais nous fommes comme la principale actrice d'une comédie d'un comte de Cailus mon compatriote, tout ce que je.... c'est pour moi.

L'EMPEREUR.

Mais, dites-moi, si vos princes chrétiens d'Europe paient à votre Italien à proportion de ma taxe?

Père Bouvet.

Non, la moitié de cette Europe s'est séparée de lui, & ne la paie point : l'autre moitié paie le moins qu'elle peut.

L'EMPEREUR.

Vous me disiez ces jours passés qu'il était maître d'un assez joli pays.

PÈRE BOUVET.

Oui, mais ce domaine lui produit peu; il est en friche.

L'EMPEREUR.

Le pauvre homme! il ne fait pas faire cultiver sa terre & il prétend gouverner les miennes!

Père Bouvet.

Autrefois dans un de nos conciles, c'est-à-dire, dans un de nos sénats de prêtres, qui se tenait dans une ville nommée Constance, notre saint père sit proposer une taxe nouvelle pour soutenir sa dignité. L'assemblée répondit, qu'il n'avait qu'à faire labourer son domaine; mais il s'en donna bien de garde; il aima mieux vivre du produit de ceux qui labourent dans d'autres royaumes. Il lui parut que cette manière de vivre avait plus de grandeur.

L'EMPEREUR.

Oh bien, allez lui dire que non-seulement je fais labourer chez moi, mais que je laboure moi-même, & je doute fort que ce soit pour lui.

PÈRE BOUVET.

Ah! fainte Vierge Marie, je fuis pris pour dupe.

L'EMPEREUR.

Partez vîte, j'ai été trop indulgent.

FRÈRE ATTIRET A FRÈRE BOUVET.

Le vous avais bien dit que l'empereur, tout bon qu'il est, avait plus d'esprit que vous & moi.



PURGATOIRE.

I. est affez singulier que les églises protestantes se soient réunies à crier que le purgatoire sut inventé par les moines. Il est biez vrai qu'ils inventèrent l'art d'attraper de l'argent des vivans en priant DIEU pour les morts. Mais le purgatoire était avant tous les moines.

Ce qui peut avoir induit les doctes en erreur, c'est que ce sur le pape Jean XVI, qui institua, dit-on, la sête des morts vers le milieu du dixième siècle. De cela seul je conclus qu'on priait pour eux auparavant; car si on se mit à prier pour tous, il est à croire qu'on priait déjà pour quelques-uns d'entre eux, de même qu'on n'inventa la sête de tous les saints que parce qu'on avait long-tems auparavant sêté plusieurs bienheureux. La dissérence entre la Toussaint & la sête des morts, c'est qu'à la première nous invoquons; & à la seconde nous sommes invoqués; à la première nous nous recommandons à tous les heureux, & à la seconde les malheureux se recommandent à nous.

Les gens les plus ignorans savent comment cette sête sui instituée d'abord à Cluni, qui était alors terre de l'empire allemand. Faut-il redire a que saint Odilon abbé de Clum, était coutumier de délivrer beaucoup d'ames du purgatoire par ses messes & par ses prières; & qu'un jour un chevalier ou un moine revenant de la Terre-sainte, sui jeté par la tempête adans une petite sise où il rencontra un hermite, lequel lui dit qu'il y avait là auprès de grandes stammes, & surieux incendies, où les trépassés étaient tourmentés, & qu'il entendait souvent les diables se plaindre de l'abbé Odilon & de ses moines, que délivraient tous les jours quelque ame; qu'il fallait prier Odilon de continuer, asin d'accroître la joie des bienheureux au ciel, & la douleur des diables en enser.

C'est ainsi que frère Girard jésuite, raconte la chose dans sa fleur des saints, (a) d'après frère Ribadeneira. Fleuri distrère un peu de cette légende, mais il en a conservé l'essentiel.

Cette révélation engagea faint Odidon à instituer dans Cluni la fête des trépassés, qui ensuite sut adop-

tée par l'église.

C'est depuis ce tems que le purgatoire valut tant d'argent à ceux qui avaient le pouvoir d'en ouvrir les portes. C'est en vertu de ce pouvoir que le roi d'Angleterre Jean ce grand terrien, surnommé fans terre, en se déclarant homme lige du pape Innocent III, & en lui soumettant son royaume, obtint la délivrance d'une ame de ses parens qui était excommuniée, pro mortuo excommunicato pro quo supplicant consanguinei.

La chancellerie romaine eut même son tarif pour l'absolution des morts; & il y eut beaucoup d'autels privilégiés, où chaque messe qu'on disait au quatorzième siècle & au quinzième, pour six liards, délivrait une ame. Les hérétiques avaient beau remontrer qu'à la vérité les apôtres avaient eu le droit de délier tout ce qui était lié sur terre, mais non pas sous terre. On leur courrait sus comme à des scélérats qui ofaint douter du pouvoir des cless. Et en esset, il est à remarquer que quand le pape veut bien vous remettre cinq ou six cents ans de purgatoire, il vous fait grace de sa pleine puissance, pro potestate à Deo accepta concedit.

DE L'ANTIQUITÉ DU PURGATOIRE.

On prétend que le purgatoire était de tems immémorial reconnu par le fameux peuple Juif; & on se fonde sur le second livre des Maccabées, qui dit expressément, « qu'ayant trouvé sous les habits des Juiss (au combat

(a) Tom. II. pag. 445.

» d'Odollam) des choses consacrées au idoles de Jamnia, » il fut manifeste que c'était pour cela qu'ils avaient péri; » & ayant fait une quête de douze mille dragmes d'argent, » (a) lui qui pensait bien & religieusement de la ré-» surrection, les envoya à Jérusalem pour les péchés des » morts.

Comme nous nous fommes fait un devoir de rapporter les objections des hérériques & des incrédules, afin de les confondre par leurs propres fentimens; nous rapporterons ici leurs difficultés fur les douze mille francs envoyés par Judas, & fur le purgatoire.

Ils disent.

1°. Que douze mille francs de notre monnoie était beaucoup pour *Judas*, qui foutenait une guerre de barbets contre un grand roi.

2°. Qu'on peut envoyer un présent à Jérusalem pour les péchés des morts, enfin d'attirer la bénédiction de DIEU sur les vivans.

3°. Qu'il n'était point encore question de résurrection dans ces tems-là, qu'il est reconnu que cette question ne sut agitée chez les Juiss que du tems de Gamaliel, un peu avant les prédications de JESUS-CHRIST. (Voyez le talmud tome II.)

4°. Que la loi des Juiss confistant dans le dialogue, le lévitique & le deutéronome, n'ayant jamais parlé ni de l'immortalité de l'ame, ni des tourmens de l'enfer; il était impossible à plus forte raison qu'elle eût jamais annoncé un purgatoire.

5°. Les hérétiques & les incrédules font les derniers efforts pour démontrer à leur manière que tous les livres des Maccabées sont évidemment apocryphes. Voici leurs prétendues preuves.

Les Juifs n'ont jamais reconnu les livres des Maccabées pour canoniques, pourquoi les reconnaîtrionsnous!

(a) Liv. II. ch. XII. v. 42, 43 & fuivans.

Origène déclare formellement que l'histoire des Maccabées est à rejetter. Saint Jérôme juge ces livres indignes de croyance.

Le concile de Laodicée tenu en 367 ne les admit point parmi les livres canoniques; les Athanase, les Cyrille,

les Hilaire les rejettent.

Les raisons pour traiter ces livres de romans. & de

très-mauvais romans, font les suivantes.

L'auteur ignorant commence par la fausseté la plus reconnue de tout le monde. Il dit, (a) Alexandre appella les jeunes nobles qui avaient été nourris avec lui des leur enfance, & il leur partagea son royaume tandis au'il vivait encore.

Un mensonge aussi sot & aussi grossier, ne peut venir

d'un écrivain sacré & inspiré.

L'auteur des Maccabées, en parlant d'Antiochus Epiphane, dit, Antiochus marcha vers Elimais; il voulut la prendre & la piller, (b) & il ne le put, parce que son discours avait été su des habitans; & ils s'éleverent en combat contre lui. Et il s'en alla avec une triftesse grande, & retourna en Babylone. Et lorsqu'il était encore en Perfe, il apprit que son armée en Juda avait pris la fuite.... & il se mit au lit, & il mourut *lan* 149.

Le même auteur (c) dit ailleurs tout le contraire. Il dit qu'Antiochus Epiphane voulut piller Persépolis & non pas Elimais; qu'il tomba de son chariot, qu'il fut frappé d'une plaie incurable - qu'il fut mangé des vers qu'il demanda bien pardon au DIEU des Juifs, qu'il voulut se faire juif: & c'est-là qu'on trouve ce verset que les fanatiques ont appliqué tant de fois à leurs ennemis. Orabat scelestus ille veniam quam non erat consecuturus.

Le scélérat demandait un pardon qu'il ne devait pas ob-

⁽a) Liv. I. chap. II. v. 7. (b) Chap. VI. v. 3 & fuivans. (c) Liv. II. chap. IX.

tenir. Cette phrase est bien juive. Mais il n'est pas permis à un auteur inspiré de se contredire si indignement.

Ce n'est pas tout, voici bien une autre contradiction & une autre bévue. L'auteur fait mourir Antiochus Epiphane d'une troisième facon; (a) on peut choisir. Il avance que ce prince fut lapidé dans le temple de Nannée. Ceux qui ont voulu excuser cette anerie, prétendent qu'on veut parler d'Antiochus Eupator. Mais ni Epiphane, ni Eupator ne fut lapidé.

Aillours, l'auteur dit (b) qu'un autre Antiochus (le grand) fut pris par les Romains, & qu'ils donnèrent à Eumenes les Indes & la Médie. Autant vaudrait-il dire que François 1 sit prisonnier Henri VIII, & qu'il donna la Turquie au duc de Savoie. C'est insulter le Saint Esprit d'imaginer qu'il ait dicté des absurdités si dégoûtantes.

Le même auteur dit (c) que les Romains avaient conquis les Galates. Mais ils ne conquirent la Galatie. que plus de cent ans après. Donc le malheureux romancier n'écrivait que plus d'un siècle après le tems où l'on. suppose qu'il a écrit; & il en est ainsi de presque tous. les livres juifs, à ce que disent les incrédules.

Le même auteur dit (d) que les Romains nommaient tous les ans un chef du fénat. Voilà un homme bien instruit! il ne savait pas seulement que Rome avait. deux consuls. Quelle foi pouvons nous ajouter, disent, les incrédules, à ses rapsodies de contes puérils, entaffés fans ordre & fans choix par les plus ignorans & les plus imbécilles des hommes? Quelle honte de les croire, quelle-barbarie de cannibales, d'avoir persécuté des hommes sensés pour les forcer à saire semblant de croire des pauvretes pour lesquelles ils avaient le plus

⁽a) Liv. I. chap. I. v. 12. (b) Liv. I. chap. VIII. v. 7 & 8. (c) Liv. I. chap. VIII. v. 2 & 3. (d) Liv. I. Ch. VIII. v. 15 & 15.

profond mépris! Ainfi s'expriment des auteurs audacieux.

Notre réponse est que quelques méprises qui viennent probablement des copistes, n'empêchent point que le fond ne soit très-vrai; que le St. Esprit a inspiré l'auteur & non les copistes; que si le concile de Laodicée a rejetté les Maccabées, ils ont été admis par le concile de Trente, dans lequel il y eut jusqu'à des jésuites; qu'ils sont reçus dans toute l'église romaine, & que par conséquent nous devons les recevoir avec soumission.

DR L'ORIGINE DU PURGAFOTRE.

Il est certain que ceux qui admirent le purgatoire dans la primitive église, furent traités d'hérétiques; on condamna les simoniens qui admettaient la purgation des ames. Psuken kadaron. (a)

Saint Augustin condamna depuis les origénistes qui tenaient pour ce dogme.

Mais les simoniens & les origénistes avaient-ils pris ce purgatoire dans Virgile, dans Platon, chez les Egyptiens?

Vous le trouvez clairement énoncé dans le sixième chant de Virgile, ainsi que nous l'avons déjà remarqué; & ce qui est de plus singulier, c'est que Virgile peint des ames pendues en plein air, d'autres brûlées, d'autres noyées.

Aliæ panduntur inanes
Suspensæ ad ventos, aliæ sub gurgite vasto.
Insectum cluitur siclus aut exuritur igni.

Labbé Pellegrin traduisit ainsi ces vers,

On voit ces purs esprits branler au gré des vents, Ou noyés dans les eaux, où brûlés dans les flammes; C'est ainsi qu'on nétoie & qu'on purge les ames.

(a) Liv. des Héréfies, ch. XXII.

Et ce qu'il y a de plus singulier encore, c'est que le pape Grégoire surnommé le Grand, non - seulement adopta cette théologie de Virgile, mais dans ses dialogués 11 introduit plusieurs ames qui arrivent du purgatoire, après avoir été pendues ou noyées.

Platon avait parlé du purgatoire dans son Phédon; & il est aisé de se convaincre par la secture du Mercure Trismégiste, que Platon avait pris chez les Egyptiens tout ce qu'il n'avait pas emprunté de Timée de

Locres.

Tout cela est bien récent, tout cela est d'hier en comparaison des anciens bracmanes. Ce sont eux, il faut l'avouer, qui inventèrent le purgatoire, comme ils inventèrent aussi la révolre & la chûte des génies, des animaux célestes. (Voyez l'article bracmanes.)

Ceft dans leur shasta, ou shastabad, écrit trois mille cent ans avant l'ère vulgaire, que mon cher lecteur trouvera le purgatoire. Ces anges rebelles dont on copia l'histoire chez les Juiss du tema du rabin Gamaliel, avaient été condamnés par l'éternel & par son fils, à mille ans de purgatoire; après quoi DIRU leur pardonna & les fit hommes. Nous vous l'avons déjà dit, mon cher lecteur; nous vous avons déjà représenté que les bracmanes trouvèrent l'éternité des supplices trop dure; car ensin, l'éternité est ce qui ne finit jamais. Les bracmanes pensaient comme l'abbé de Chaulieu.

- n Pardonne alors, Seigneur, si plein de tes bontés
- » Je n'ai pu concevoir que mes fragilités
- » Ni tous cesvains plaisirs qui passent comme un songe,
- » Pussent être l'objet de tes sévérités,
- » Et si j'ai pu penser que tant de cruautes.
- » Puniraient un pen trop la douceur d'un mensonge.



OUAKER ou QUOACRE,

OU PRIMITIF, OU MEMBRE DE LA PRIMITIVE ÉGLISE CHRÉTIENNE, OU PENSILVANIEN, OU PHILADELPHIEN.

E tous ces titres, celui que j'aime le mieux est celui de philadelphien, ami des frères. Il y a bien des fortes de vanité; mais la plus belle est celle qui ne s'arrogeant aucun titre, rend presque tous les autres ridicules.

Je m'accoutume bientôt à voir un bon philadelphien me traiter d'ami & de frère; ces mots raniment dans mon cœur la charité, qui se refroidit trop aisément. Mais que deux moines s'appellent, s'écrivent, votre révérence: qu'ils se fassent baiser la main en Italie & en Espagne, c'est le dernier degré d'un orgueil en démence; c'est le dernier degré de sottise dans ceux qui la baisent ; c'est le dernier degré de la surprise & du rire dans ceux qui font témoins de ces inepties. La simplicité du philadelphien est la fatyre continuelle des évêques qui se monfeigneurisent.

N'avez-vous point de honte, disait un laïque au fils d'un manœuvre devenu évêque, de vous intituler monfeigreur & prince? Est-ce ainsi qu'en usaient Barnabé, Philippe & Jude? Va, va, dit le prélat si Barnabé, Philippe & Jude l'avaient pu, ils l'auraient fait; & la preuve en est, que leurs successeurs l'ont fait dès qu'ils

l'ont pu.

Un autre, qui avait un jour à sa table plusieurs gascons, disait : il faut bien que je sois monseigneur, puisque tous ces messieurs sont marquis. Vanitas vanitatum.

J'ai déjà parlé des quakers à l'article église primitive

& c'est pour cela que j'en veux parler encore. Je vous prie, mon cher lecteur, de ne point dire que je me répète; car s'il y a deux ou trois pages répétées dans ces questions sur l'encyclopédie, ce n'est pas ma faute, c'est celle des éditeurs. Je suis malade au mont Krapac, je ne puis pas avoir l'œil à tout. l'ai des associés qui travaillent comme moi à la vigne du Seigneur, qui cherchent à inspirer la paix & la tolérance, l'horteur pour le fanatisme; l'apersécution, la calomnie, la dureré de

mœurs & l'igflorance infolente.

Je vous dirai sans me répéter que j'aime les quakers. Oui, fi la mer ne me faifait pas un mal insupportable. ce serait dans ton sein, o Pensilvanie! que l'irais finir le reste de ma carrière s'il y a du reste. Tu es située au quarantième degré, dans le climat le plus doux & le plus favorable; tes campagnes sont fertiles, tes maisons commodément bâties, tes habitans industrieux, tes manufactures en honneur. Une paix éternelle règne parmi tes citoyens; les crimes y sont presque inconnus; & il n'y a qu'un seul exemple d'un homme banni du pays. Il le méritait bien; c'était un prêtre anglican qui s'étant fait quaker, fut indigne de l'être. Ce malheureux fut sans doute possédé du diable; car il osa prêcher l'intolérance; il s'appellait George Keith; on le chassa; je ne sais pas où il est allé; mais puissent tous les intolérans aller avec lui!

Aussi de trois cent mille habitans qui vivent heureux chez toi, il y a deux cent mille étrangers. On peut, pour douze guinées, acquérir cent arpens de très-bonne terre; & dans ces cent arpens on est véritablement roi, car on est libre, on est citoyen, vous ne pouvez faire de mal à personne, & personne ne peut vous en faire. Vous pensez ce qu'il vous plait, & vous le direa sans que personne vous persécute. Vous ne connaissez point le sardeau des impôts, continuellement redoublé. Vous n'avez point de cour à faire, vous ne redoutez point

l'insolence d'un subalterne important. Il est vrai qu'au mont Krapac nous vivons à-peu-près comme vous; mais nous ne devons la tranquilliré dont nous jouissons qu'aux montagnes couvertes de neiges éternelles, & aux précipices affreux qui entourent notre paradis terrestre. Encore le diable quelques ois franchit-il, comme dans Milton, ces précipices & ces monts épouvantables pour venir insecter de son haleine empoisonnée, les sleurs de notre paradis. Satan s'était déguisé en crapaud pour venir tromper deux créatures qui s'aimaient. Il est venu une sois chez nous dans sa propre sigure pour apporter l'intolérance. Notre innocence a triomphé de toute la fureur du diable.

QUESTION, TORTURE.

J'AI toujours présumé que la question, la torture avait été inventée par des voleurs qui étant entres chez un avare & ne trouvant point son trésor, lui firent souffrir mille tourmens jusqu'à ce qu'il le découvrit.

On a dit souvent que la question était un moyen de sauver un coupable robuste, & de perdre un innocent trop faible; que chez les Athéniens on ne donnait la question que dans les crimes d'état; que les Romains n'appliquèrent jamais à la torture un citoyen romain pour savoir son secret.

Que le tribunal abominable de l'inquisition renouvella ce supplice, & que par consequent il doit être en horreur à toute la terre.

Qu'il est aussi absurde d'infliger la torture pour parvenir à la connaissance d'un crime, qu'il était absurde d'ordonner autresois le duel pour juger un coupable; car souvent le coupable était vainqueur, & souvent le coupable vigoureux & opiniatre résiste à la question tandis que l'innocent débile y succombe.

Que cependant le duel était appellé le jugement de DIEU, & qu'il ne manque plus que d'appeller la torture le jugement de DIEU.

Que la torture est un supplice plus long & plus douloureux que la mort; qu'ainsi on punit l'accusé avant d'être certain de son crime, & qu'on le punit plus cruellement qu'en le faisant mourir.

Que mille exemples funestes ont dû désabuser les

législateurs de cet usage affreux.

Que cet usage est aboli dans plusieurs pays de l'Europe, & qu'on voit moins de grands crimés dans ces pays que dans le nôtre où la torture est pratiquée.

On demande après cela pourquoi la torture est toujours admise chez les Français qui passent pour un peuple

doux & agréable?

On répond que cet affreux usage subsiste encore parce qu'il est établi; on avoue qu'il y a beaucoup de personnes douces & agréables en France, mais on nie que

le peuple foit humain.

Si on donne la question à des Jacques Clément, à des Jean Chatel, à des Ravaillac, à des Damiens, personne ne murmurera; il s'agit de la vie d'un roi & du salut de tout l'état. Mais que des juges d'Abbeville condamnent à la torture un jeune officier pour savoir quels sont les ensans qui ont chanté avec lui une vieille chanson, qui ont passé devant une procession de capucins sans ôter leur chapeau, j'ose presque dire que cette horreur perpétrée dans un tems de lumières & de paix, est pire que les massacres de la St. Barthelemi commis dans les ténèbres du fanatisme.

Nous l'avons déjà infinué, & nous voudrions le graver bien profondément dans tous les cerveaux & dans tous les cœurs.

DU MOT QUISQUIS, DE RAMUS, OU DE LA RAMÉE;

Avec queiques observations utiles sur les persecuteurs, les calomniateurs, et les faiseurs de libelles.

L vous importe fort peu, mon cher lecteur, qu'une des plus violentes perfécutions excitées au seizième siècle contre Ramus, ait eu pour objet la manière dont on devait prononcer quisquis & quanquam.

Cette grande dispute partagea long-tems tous les régens de collège & tous les maîtres de pension du seizième siècle; mais elle est assoupie aujourd'hui, & probeblement no se réveillers pas

bablement ne se réveillera pas.

Voulez-vous apprendre (a) si M. Gallandius Torticolis passait, M. Ramus son ennemi en l'art oratoire, ou si M. Ramus passait M. Gallandius Torticolis? Vous pourrez vous satissaire en consultant Thomas Freigius in vitá Rami. Car Thomas Freigius est un auteur qui peut être utile aux curieux, quoiqu'en dise Banosius.

Mais que ce Ramus ou La Ramée, fondateur d'une chaire de mathématiques au collège royal de Paris, bon philosophe dans un tems où l'on ne pouvait guère en compter que trois, Montagne, Charon & de Thou l'historien; que ce Ramus, homme vertueux dans un siècle de crimes, homme aimable dans la société, & même si on veut bel esprit, qu'un tel homme, dis-je, ait été persécuté toute sa vie, qu'il ait été assassiné par des prosesseurs & des écoliers de l'université, qu'on ait

^() Voyez Brantome Hommes illustres, Tom. II.

traîné les lambeaux de son corps sanglant aux portes de tous les collèges comme une juste réparation faite à la gloire d'Aristote; que cette horreur, dis-je encore, ait été commise à l'édification des ames catholiques & pieuses; ô Français! avouez que cela est un peu welche.

On me dit que depuis ces tems les choses sont bien changées en Europe, que les mœurs se sont adoucies, qu'on ne persécute plus les gens jusqu'à la mort. Quoi donc; n'avons-nous pas déjà observé dans nos Questions que le respectable Barnevelt, le premier homme de la Hollande mourut sur l'échassant pour la plus solle & la plus impertinente dispute qui ait jamais trouble les cerveaux théologiques?

Que le procès criminel du malheureux Théophile n'eut sa source que dans quatre vers d'une ode que les jésuites Garasse & Voisin lui imputèrent, qu'ils le pour-suivirent avec la sureur la plus violente & les artisses

les plus noirs, qu'ils le firent brûler en effigie?

Que de nos jours cet autre procès (a) de la Cadière ne fut intenté que par la jalousse d'un jacobin contre un

jésuite qui avait disputé avec lui sur la grace?

Qu'une misérable querelle de littérature dans un café fut la première origine de ce fameux procès de Jean-Baptiste Rousseau le poëte; procès, dans lequel un philosophe innocent fut sur le point de succomber par des manœuvres bien criminelles?

N'avons-nous pas vu l'abbé Giot Desfontaines dénoncer le pauvre abbé Pellegrin comme auteur d'une pièce de théatre, & lui faire ôter la permission de dire

la messe, qui était son gagne-pain?

Le fanatique Jurieu ne persécuta-t-il pas sans relâche le philosophe Bayle, & lorsqu'il sut parvenu enfin à le faire dépouiller de sa pension & de sa place, n'eut-il pas l'infamie de le persécuter encore?

(a) Voyez l'article Théophile au chap. Athéisme.

Le théologien Lange n'accusa-t-il pas Volf non-seulement de ne pas croire en DIEU; mais encore d'avoir infinué dans son cours de géométrie qu'il ne fallait pas s'enrôler au service du second roi de Prusse? & sur cette belle délation, le roi ne donna-t-il pas au vertueux Volf le choix de sortir de ses états dans vingt-quatre heures, ou d'être pendu? Enfin la cabale jésuitique ne voulut-elle pas perdre Fontenelle?

Je vous citerais cent exemples des fureurs de la jalousie pédantesque; & j'ose maintenir, à la honte de cette indigne passion, que si tous ceux qui ont persécuté les hommes célèbres ne les ont pas traités comme les gens de collège traitèrent Ramus, c'est qu'ils ne l'ont

pas pu.

C'est surtout dans la canaille de la littérature & dans la fange de la théologie, que cette passion éclate avec le plus de rage.

Nous allons, mon cher lecteur, vous en donner

quelques exemples.

Exemples des persécutions que des hommes DE LETTRES INCONNUS ONT EXCITÉES, OU TA-CHÉ D'EXCITER CONTRE DES HOMMES CONNUS.

Le catalogue de ces persécutions serait bien long, il faut se borner.

Le premier, qui éleva l'orage contre le très-estimable & très-regretté Helvétius, fut un petit convulsionnaire.

Si ce malheureux avait été un véritable homme de lettres, il aurait pu relever avec honnêteté les défauts du livre.

Il aurait pu remarquer que ce mot esprit étant seul, ne fignifie pas l'entendement humain, titre convenable au livre de Locke. Qu'en Français le mot esprit ne veut dire ordinairement que pensée brillante. Ainsi la manière

de bien penser dans les ouvrages d'esprit signisse, dans le titre de ce livre, la manière de mettre de la justesse dans les ouvrages agréables, dans les ouvrages d'imagination. Le titre esprit sans aucune explication pouvait donc paraître équivoque. Et c'était affurément une bien petite saute.

Ensuire en examinant le livre, on aurait pu observer que ce n'est pas parce que les singes ont les mains différentes de neus qu'ils ont moins de pensées. Car leurs mains sont comme les nôtres.

Qu'il n'est pas vrai que l'homme foit l'animal le plus multiplié sur la terre. Car dans chaque maison il y a deux ou trois mille sois plus de mouches que d'hommes.

Qu'il est faux que du tems de Néron on se plaignit de la doctrine de l'autre monde, nouvellement introduite, laquelle énervait les courages. Car cette doctrine était introduite depuis long-tems. Voyez Ciceron, Lucrèce, Virgile, &c.

Qu'il est faux que les mots nous rappellent des images ou des idées. Car les images sont des idées. Il fallait dire : des idées simples ou composées.

Qu'il est faux que la Suisse ait à proportion plus d'habitans que la France & l'Angleterre.

Qu'il est faux que le mot de libre soit le synonyme, d'éclairé. Lisez le chapitre de Locke sur la puissance.

Qu'il est faux que les Romains aient accordé à César, sous le nom d'Imperator, ce qu'ils lui resusaient sous le nom de Rex. Car ils le créèrent dictateur perpétuel; & quiconque avait gagné une bataille étaix Imperator. Ciceron était Imperator.

Qu'il est faux que la science ne soit que le souvenir des idées d'autrui. Car Archimede & Newton inventaient.

Qu'il est feux autant que déplacé de dire que la Lecouvreur & Ninon aient en autant d'esprir qu'Aristote & Solon. Car Solon sit des loix, Aristote quelques livres excellens; & nous n'avons rien de ces deux demoiselles.

Qu'il est faux de conclure que l'esprit soit le premier Quest. Tom. VI.

des dons, de ce que l'envie permet à chacun d'être le panégyriste de sa probité, & qu'il n'est pas permis de vanter son esprit. Car premièrement, il n'est permis de parler de sa probité que quand elle est attaquée. Secondement, l'esprit est un ornement dont il est impertinent de se vanter, & la probité une chose nécessaire dont il est abominable de manguer.

Qu'il est faux que l'on devienne stupide des qu'on cesse d'être passionné. Car au contraire, une passion violente

rend l'ame stupide sur tous les autres objets.

Qu'il est faux que tous les hommes soient nés avec les mêmes talens. Car dans toutes les écoles des arts & des sciences, tous ayant les mêmes maîtres, il y en a toujours très-peu qui réussissent.

Qu'enfin, sans aller plus loin, cet ouvrage d'ailleurs estimable est un peu confus, qu'il manque de méthode, & qu'il est gâté par des contes indignes d'un livre de

philosophie.

Voilà ce qu'un véritable homme de lettres aurait pu remarquer. Mais de crier au déisme & à l'athéisme tout-à-la-fois, de recourir indignement à ces deux accusations contradictoires, de cabaler pour perdre un homme d'un très-grand mérite, pour le dépouiller lui & son approbateur de leurs charges, de solliciter contre lui non-seulement la forbonne qui ne peut faire aucun mal par elle-même, mais le parlement qui en pouvait faire beaucoup; ce su la manœuvre la plus lâche & la plus cruelle, & c'est ce qu'ont sait deux ou trois hommes pêtris de fanatisme, d'orgueil & d'envie.

DU GAZETIER ECCLÉSIASTIQUE.

Lorsque l'Esprit des loix parut, le gazetier ecclésiastique ne manqua pas de gagner de l'argent, ainsi que nous l'avons déjà remarqué, en accusant dans deux feuilles absurdes le président de Montesquieu d'être désse & athée. Sous un autre gouvernement, Montesquieu eût été perdu. Mais les feuilles du gazetier qui, à la vérité, furent bien vendues parce qu'elles étaient calomnieuses, lui valurent aussi les sisses & l'horreur du public.

DE PATOULLET.

Un ex-jésuite, nommé Patouillet, s'avisa de faire en 1764 un mandement sous le nom d'un prélat, dans lequel il accusait encore deux hommes de lettres connus, d'être désses & athées, selon la louable coutume de ces messieurs. Mais comme ce mandement attaquait aussi tous les parlemens du royaume, & que d'ailleurs il était écrit d'un style de collège, il ne sur guère connu que du procureur-général qui le déséra, & du bourreau qui le brûla.

Du journal chrétien.

Quelques écrivains avaient entrepris un journal chrétien, comme si les autres journaux étaient idolâtres. Ils vendaient leur christianisme vingt sous par mois, ensuite ils le proposèrent à quinze, il tomba à douze, puis disparut à jamais. Ces bonnes gens avaient en 1760 renouvellé l'accusation ordinaire de déssme & d'athéisme contre M. de Sainte-Foy, à l'occasion de quelques faits très-vrais rapportés dans l'histoire des rues de Paris. Ils trouvèrent cette sois-là dans l'auteur qu'ils attaquaient, un homme qui se désendait mieux que Ramus: il leur sit un procès criminel au châtelet. Ces chrétiens furent obligés de se rétracter, après quoi ils restèrent dans leur néant.

DE NONOTES.

Un autre ex-jésuite, nommé Nonotte, dont nous avons quelquesois dit deux mots pour le faire connaî-

tre, fit encore la même manœuvre en deux volumes, & répéta les accusations de déssime & d'athéssime contre un homme affez conmu. Sa grande preuve était que cet homme avait, cinquante ans auparavant, traduit dans une tragédie deux vers de Sophocle, dans sesquels il est dit que les prêtres payens s'étaient souvent trompés. Nonotte envoya son livre à Rome au secretaire des bress; il espérait un bénésice & n'en eut point; mais il obtint l'honneur inestimable de recevoir une settre du secretaire des bress.

C'est une chose plaisante que tous ces dogues attaqués de la rage aien encore de la vanité. Ce Nonotte régent de collège & prédicateur de village, le plus ignorant des prédicateurs, avait imprimé dans son libelle, que Constantin fut en esset très-doux & trèshonnère dans sa famille; qu'en conséquence le Labarum s'était fait voir à lui dans le ciel; que Dioclétien avait passé toute sa vie à massacrer des chrétiens pour son plaisir, quoiqu'il les eût protégés sans interruption pendant dix-huit années: que Clovis ne fut jamais cruél: que les rois de ce tems-là n'eurent jamais plusieurs femmes à la fois : que les confessionaux furent en usage dès les premiers siècles de l'église; que ce fut une action très-méritoire de faire une croisade contre le comte de Toulouse, de lui donner le fouet, & de le dépouiller de ses états.

M. Damilaville daigna relever les erreurs de Nonotte, & l'avertit qu'il n'était pas poli de dire de grosses
injures sans aucune raison à l'auteur de l'Essai sur les
mœurs & l'esprit des nations; qu'un critique est obligé
d'avoir toujours raison, & que Nonotte avait trop rarement observé cette loi.

Comment! s'écrie Nonotte; je n'aurais pas toujours raison, moi qui suis jésuite, ou qui du moins l'ai été! Je pourrais me tromper, moi qui ai régenté en province, & qui même ai prêché! Et voilà Nonotte qui fait

encore un gros livre pour prouver à l'univers que s'il s'est trompé, c'est sur la foi de quelques jésuites; que par conséquent on doit le croire. Et il entasse, il entasse bévue sur bévue, pour se plaindre à l'univers du tort qu'on lui fait; pour éclairer l'univers très-peu instructé de la vanité de Nonotte & de ses erreurs.

Tous ces gens-là trouvent toujours mauvais qu'on ose se désendre contr'eux. Ils ressemblent au Scaramouche de l'ancienne comédie italienne qui volait un ratat de point à Mézétin: celui-ci déchirait un peu le rabat en se défendant: & Scaramouche lui disait: Comment! insolent; vous me déchirez mon rabat!

DE LARCHET ANCIEN RÉPÉTITEUR DU collège-Mazarin.

'Une autre lumière de collège, un nommé Larcher, pouvait, sans être un méchant homme, faire un méchant livre de critique, dans lequel il semble inviter toutes les belles dames de Paris à venir coucher pour de l'argent dans l'église Notre-Dame, avec tous les rouliers & tous les bateliers, & cela par dévotion. Il prétend que les jeunes Parisiens sont fort sujets à la sodomie; il cite pour son garant un auteur Grec son favori. Il s'étend avec complaisance sur la bestialité; & il se fâche sérieusement de ce que dans un errata de son livre on a mis par mégarde, Bestialité; lisez bétisse.

Mais ce même Larchet commence son sivre comme ceux de ses confrères, par vouloir faire brûler l'abbé Bazin. Il l'accuse de déssene & d'athésse pour avoir dit que les sléaux qui affligent la nature, viennent tous de la providence. Et après cela M. Larchet est tout étonné qu'on se soit moqué de lui.

À présent que toutes les impostures de ces messieurs sont reconnues, que les délateurs en fait de religion,

font devenus l'opprobre du genre humain; que leurs livres, s'ils trouvent deux ou trois lecteurs n'excitent que la risée; c'est une chose divertissante de voir comment tous ces gens-là s'imaginent que l'univers a les yeur fur eux, comme ils accumulent brochures fur brochures, dans lesquelles ils prennent à témoin tout le public de leurs innombrables efforts pour inspirer les bonnes mœurs, la modération & la piété.

DES IIBRILES DE LANGIEVIEL, DIT LA BAUMBLIE.

On a remarqué que tous ces écrivains subalternes de libelles diffamatoires, sont un composé d'ignorance, d'orgueil, de méchanceté & de démence. Une de leurs folies est de parler toujours d'eux-mêmes, eux qui par tant de raisons sont forcés de se cacher.

Un des plus inconcevables héros de cette espèce est un certain Langleviel de la Baumelle, qui atteste tout le public qu'on a mal ortographié son nom. Je m'appelle Langleviel, & non pas Langlevieux, dit-il dans une de ses immortelles productions; donc, tout ce qu'on me reproche est faux, & ne peut porter sur moi.

Dans une autre lettre, voici comme il parle à l'univers attentif. (a) « Le six du même mois parut mon » ode; on la trouva très-belle, & elle l'était pour Cop-» penhague où je l'envoyai, & autant pour Berlin, où » il y a peut-être moins de goût qu'à Coppenhague. J'a-» vais le projet de faire imprimer les Classiques Fran-» çais, mais j'en fus détourné le 27 Janvier par une » aventure de galanterie qui eut des suites funestes. Je » fus volé par le capitaine Cochius, (b) dont la femme » m'avait fait des agaceries à l'opéra. Je fus condamné

(b) Il ne dit pas fi ce fut | mis à Spandau.

(a) Lettres de La Baumelle | lui qui vola le capitaine, & fi ce fut pour ce vol qu'il fut

chez Jean Nourse. pag. 197.

» sans avoir été interrogé, ni confronté, & je sus con» duit à Spandau. J'écrivis au roi. Je crois que Darges
» supprima mes lettres. Il écrivit à l'ingénieur Lesevez
» qu'on ne cherchait qu'à me jouer un mauvais tour.
» Vous voyez que Darget ne me disait pas bien fine» ment que son maître avait des impressions sacheuses
» contre moi. »

En pauvre homme l'qui dans le monde peut s'embare-

Eh pauvre homme! qui dans le monde peut s'embarraffer si tu as donné une galanterie à madame Cocchius,
ou si madame Cocchius te l'a donnée! qu'importe que
tu aies été volé par M. Cocchius ou que tu l'aies volé!
qu'importe que Mr. Darget se soit moqué de toi! qui
saura jamais qu'un natif des Ceven nes ait sait une ode à
Coppenhague!

On retrouve partout la mouche d'Esope qui du fond d'un char dans un chemin sublonneux, s'écriait que s'élève

de poussière!

L'orgueil des petits confiste à parler toujours de soi. L'orgueil des grands est de n'en parler jamais. Ce dernier orgueil est infiniment plus noble; mais il est quelquesois un peu insultant pour la compagnie. Il veut dire : Mefsieurs, vous ne valez pas la peine que je cherche à être estimé de vous.

Tout homme a de l'orgueil; tout homme est sensible. Le plus habile est celui qui sait le mieux cacher son jeu.

Îl y a un cas où l'on est malheureusement obligé de parler de soi, & même très-long-tems; c'est quand on a un procès. Alors il faut bien instruire ses juges. C'est un devoir de leur donner bonne opinion de vous. Ciceron en plaidant pro domo sua, sut obligéde rappeller ses services à la république: Démosthène avait été réduit à la même aécessité dans sa harangue contre Echine. Hors de - là taisez-vous, & ne faites parler que votre mérite, si vous en avez.

La mère du maréchal de Villars disait à son fils; ne parlez jamais de vous qu'au roi, & de votre femme à personne.

Quest. Tom. VI.

On pardonne à un tailleur qui vous apporte votre habit, de vouloir vous perfuader qu'il est un très-bon ouvrier. Sa fortune dépend de l'opinion qu'il vous inspire.

Il était permis à du Belloi de vanter un peu les vers durs & mal faits de son siége de Calais: toute son existence était fondée sur cette pièce, aussi insipide qu'éblouissante. Si Racine avait parlé ainsi d'Iphigénie, il aurait révolté les lecteurs.

C'est presque toujours par orgueil qu'on attaque de grands noms. La Beaumelle dans un de ses libelles insulte Messieurs d'Erlac, de Sinner, de Diesbac, de Vatteville, &c. & il s'en justifie en disant que c'est un ouvrage de politique. Mais dans ce même libelle qu'il appelle son livre de politique, il dit en propres mots, une république son-dée par Cartouche aurait eu de plus sages loix que la république de Solon. Quel respect cette homme a pour les voleurs!

(a) Le roi de Prusse ne tient son sceptre que de l'abus que l'empereur a fait de sa puissance, & de la lácheté des autres princes. Quel juge des rois & des royaumes!

(b) Pourquoi aurions-nous de l'horreur du régicide.

de Charles I? il serait mort aujourd'hui!

Quelle raison, ou plutôt quelle exécrable démence ! Sans doute il serait mort aujourd'hui, puisque cet horrible parricide sut commis en 1648. Ainsi donc: il ne faut pas, selon Langleviel, détester Ravaillac parce que le grand Henri IV sut assassiné en 1610.

(c) Cromwell & Richelieu se ressemblent. Cette ressemblance est difficile à trouver: mais la folie atroce de

l'auteur ost aisée à reconnaîtré.

Il parle de messieurs de Maurepas, de Chauvelin, de Machault, de Berrier, en les nommant par leurs noms sans y mettre le M. & il en parle d'un ton d'autorité qui fait rire.

(a) Numero CLXXXIII. (c) Ibid. (b) Numero CCX.

enfuite

Ensuite il fit le roman des mémoites de madame de Maintenon, dans lequel il outrage les maisons de Noailles, de Richelieu, tous les ministres de Louis XIV, tous les généraux d'armée; facrifiant toujours la vérité à la fiction pour l'amusement des lecteurs.

Ce qui paraît son chef-d'œuvre en ce genre, c'est sa réponse à un de nos écrivains qui avait dit en parlant

de la France.

« Je défie qu'on me montre aucune monarchie sur » la terre dans laquelle les loix, la justice distribu-» tive, les droits de l'humanité aient été moins foulés » aux pieds.»

Voici comme ce monsieur réfute cette assertion qui est

de la plus exacte vérité.

« Je ne puis relire ce passage sans indignation, quand » je me rappelle toutes les injustices générales & par-» ticulières que commit le feu roi. Quoi! Louis XIV » était juste quand il ramenait tout à lui-même, quand » il oubliait (& il l'oubliait fans cesse) que l'autorité » n'était confiée à un seul que pour la félicité de tous? » Etait-il juste quand il armait cent mille (a) hommes » pour venger l'affront fait par un fou (b) à un de ses » ambassadeurs, quand en 1667 il déclarait la guerre à » l'Espagne pour agrandir ses états malgré la légitimité n d'une renonciation folemnelle & libre (c); quand il » envahissait la Hollande uniquement pour l'humilier; » quand il bombardait Gènes pour la punir de n'être » pas son alliée (d); quand il s'obstinait à ruiner tota-

(a) Où cet ignorant a-t-il vu que Louis XIV ait levé une armée de cent mille hommes en 1662, dans la querelle des ambassadeurs de France & d'Espagne à Londres?

(b) Où a-t-il pris que le baron de Bateville, ambassadeur d'Espagne, était fou?

(c) Où a-t-il pris qu'une renonciation d'une mineure est libre? Il ignore d'ailleurs la loi de dévolution qui adjugeait la Flandre au roi de France.

(d) Ce n'était pas pour la punir de n'être pas fon alliée, mais d'avoir secouru ses ennemis étant alliée.

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

Ì

» lement la France pour placer un de ses petits-fils sur

» un trône étranger? (a)

» Etait-il juste, respectait-il les loix, était-il plein » des droits de l'humanité, quand il écrasait son peuple » d'impôts (b), quand pour soutenir des entreprises

» imprudentes il imaginait mille nouvelles espèces de

» tributs, telles que le papier marqué qui excita une

» révolte à Rennes & à Bordeaux; quand en 1691 (c),

» il abymait par quatre-vingt édits burfaux quatre-vingt » mille familles; quand en 1692 (d) il extorquait l'ar-

» gent de ses sujets par cinquante-cinq édits, quand

» en 1693 (e) il épuisait leur patience & appauvrissait

» leur misère par soixante autres?

» Protégeait-il les loix, observait-il la justice distri-» butive, respectait-il les droits de l'humanité, faisait-il » de grandes choses pour le bien public, mettait-il la » France au-dessus de toutes les monarchies de la terre, » quand pour abattre par les fondemens un édit accordé » au cinquième de la nation, il surséyait en 1676 pour

» trois ans les dettes des profélytes? (f)»

(a) Oublie-t-il les droits du roi d'Espagne, le testament de Charles, les vœux de la nation, l'ambassade qui vint demander à Louis XIV son petit-fils pour roi? Langleviel veut-il detrôner le souverains d'Espagne, de Naples, de Sicile & de Parme? (b) Il remit pour quatre mi-

lions d'impôts en 1662, & il fournit du bled aux pauvres à ses

dépens.

(c) Il ne mit aucun impôt fur le peuple en 1691, dans le plus fort d'une guerre très-ruineule. Il créa pour un milion de rentes fur l'hôtel-de-ville, des augmentations de gages, de nouveaux offices, & pas une seule taxe fur les cultivateurs ni fur les

marchands. Son revenu cette année ne monta qu'à cent douze millions deux cent cinquante & une mille livres.

(d) Même erreur. (e) Même erreur. Il est donc démontré que cet ignorant est

le plus infame calomniateur. & de qui? de ses rois.

(f) Cette grace accordée aux profélytes n'était point à charge à l'état : on voit seulement dans cette observation, l'audace d'un petit huguenot qui a été apprentif prédicant à Genève, & qui n'imitant pas la sagesse de ses confrères, s'est rendu indigne de la protection qu'il a surprise en France.

Ce n'est pas le seul endroit où ce monsieur insulte avec brutalité à la mémoire d'un de nos grands rois, &t qui est si chère à son successeur. Il a osé dire ailleurs que Louis XIV avait empoisonné le marquis de Louvois son ministre. (a) Que le régent avait empoisonné la famille royale (b), &t que le père du prince de Condé d'aujourd'hui avait sait assassimer Vergier. Que la maison d'Autriche a des empoisonneurs à gages.

Une fois, il s'est avisé de faire le plaisant dans une brochure contre l'histoire de Henri IV. Quelle plaisan-

terie!

« Je lis avec un charme infini dans l'histoire du Mo-» gol, (c) que le petit-fils de Sha-Ahas fut bercé pen-» dant sept ans par des femmes, qu'ensuite il sut bercé no pendant huit ans par des hommes; qu'on l'accoutuma » de bonne heure à s'adorer lui-même & à se croire » formé d'un autre limon que ses sujets, que tout ce » qui l'environnait avait ordre de lui épargner le pé-» nible soin d'agir, de penser, de vouloir & de le rendre » inhabile à toutes les fonctions du corps & de l'ame » qu'en conséquence un prêtre le dispensait de la fa-» tique de prier de sa bouche le grand-Etre; que cer-» tains officiers étaient préposés pour lui mâcher noble-» ment, comme dit Rabelais, le peu de paroles qu'il » avait à prononcer; que d'autres lui tâtaient le pouls » trois ou quatre fois le jour comme à un agonisant; y qu'à fon lever, qu'à fon coucher trente seigneurs ac-» couraient, l'un pour lui dénouer l'éguillette, l'autre » pour le déconstiper, celui-ci pour l'accourrer d'une » chemise, celui-là pour l'armer d'un cimeterre, chacun » pour s'emparer du membre dont il avait la furinten-

(a) Tom. III. pag. 269 &c 270. du fiècle de Louis XIV, qu'il fassia, &c qu'il vendit chargé de notes infames à un libraire de Francsort nommé

Estinger, comme il a eu l'impudence de l'avouer lui-même.

(b) Tom. III. pag. 323.

(o) Page 25.

me dance. Ces particularités me plaisent, parce qu'elles me donnent une idée nette du caractère des Indiens, & que d'ailleurs elles me font assez entrevoir celui m du petit-fils de Sha-Abas, de cet empereur automnte.

Cet homme est bien mal instruit de l'éducation des princes Mogols. Ils font à trois ans entre les mains des eunuques, & non entre les mains des femmes, il n'y a point de seigneurs à leur lever & à leur coucher; on ne leur dénoue point l'éguillette. On voit assez qui l'auteur veut désigner. Mais reconnaîtra-t-on à ce portrait le fondateur des invalides, de l'observatoire, de St. Cyr; le protecteur généreux d'une famille royale infortunée; le conquérant de la Franche-Comté, de la Flandre-Française, le fondateur de la marine, le rémunérateur Cclairé de tous les arts utiles ou agréables; le légissateur de la France qui reçut son royaume dans le plus horrible désordre, & qui le mit au plus haut point de la gloire & de la grandeur; enfin le 10i que Dom-Ustaris, cet homme d'état si estimé, appelle un homme prodigieux, malgré des défauts inséparables de la nature humaine?

Y reconnaîtra-t-on le vainqueur de Fontenoy & de Laufelt, qui donna la paix à ses ennemis étant victorieux; le fondateur de l'école militaire, qui, à l'exemple de son aïeul, n'a jamais manqué de tenir son conseil où est ce

petit-fils automate de Sha-Abas?

Qui ne voit la délicate allusion de ce brave homme, ainsi que la prosonde science de ce grand écrivain! il croit que Sha-Abas était un Mogol, & c'était un Persan de la race des Sophi. Il appelle au hasard son petit-fils automate; & ce petit-fils était Abas second fils de Sain-Mirza, qui remporta quatre victoires contre les Turcs, & qui sit ensuite la guerre aux Mogols.

C'est ainsi que ce pauvre homme a écrit tous ses libelles. C'est ainsi qu'il sit le pitoyable roman de madame de Maintenon, parlant d'ailleurs de tout à tort & à travers, avec une suffisance qui ne serait pas permise au plus savant homme de l'Europe.

De quelle indignation n'est-on pas saisi quand on voit un misérable échappé des Cevennes, élevé par charité, & souillé des actions les plus infames, oser parler ainsi des rois, s'emporter jusqu'à une licence si essrénée; abuser à ce point du mépris qu'on a pour lui, & de l'indulgence qu'on a eu que de ne le condamner qu'à six mois de cachot.

On ne sait pas combien de pareilles horreurs sont tort à la littérature. C'est-là pourtant ce qui lui attire ces entraves rigoureuses. Ce sont ces abominables libelles dignes de la potence, qui sont qu'on est si difficile sur les bons livres.

Il vient de paraître un de ces ouvrages de ténèbres (a) où depuis le monarque jusqu'au dernier citoyen, tout le monde est insulté avec fureur; où la calomnie la plus atroce & la plus absurde distille un poison affreux sur tout ce qu'on respecte & qu'on aime. L'auteur s'est dérobé à l'exécration publique, mais La Baumetle s'y est offert.

Puissent les jeunes fous qui seraient tentés de suivre de tels exemples, & qui sans ralens & sans science, ont la rage d'écrire, sentir à quoi une telle frénésie les expose. On risque la corde si on est connu; & si on ne l'est pas, on vit dans la fange & dans la crainte. La vie d'un forçat est présérable à celle d'un fasseur de libelles. Car l'un peut avoir été condamné injustement aux galères, & l'autre le s mérite.

OBSERVATIONS SUR TOUS CES LIBELLES

Que tous ceux qui sont tentés d'écrire de telles infamies se disent: il n'y a point d'exemple qu'un libelle ait

(a) Gazetier cuirassé.

fait le moindre bien à son auteur : jamais on ne recueillait de profit ni de gloire dans cette carrière honteuse. De tous ces libelles contre Louis XIV, il n'en est pas un seul aujourd'hui qui soit un livre de bibliothèque, & qui ne foit tombé dans un oubli profond. De cent combats meurtriers livrés dans une guerre, & dont chacun semblait devoir décider du destin d'un état, il en est à peine trois ou quatre qui laissent un long souvenir; les événemens tombent les uns sur les autres, comme les feuilles dans l'automne pour disparaître sur la terre; & un gredin youdrait que son libelle obscur demeurat dans la mémoire des hommes? Le gredin vous répond : On se souvieut des vers d'Horace contre Pantolabus, contre Nomentanus; & de ceux de Boileau contre Cotin & l'abbé de Pure. On replique au gredin : Ce ne sont point là des libelles ; si tu veux mortifier tes adversaires, tâche d'imiter Boileau & Horace. Mais quand tu auras un peu de leur bon sens & de leur génie, tu ne feras plus de libelles,



R A I S O N

Ans le tems que toute la France était folle du fystême de Lass, & qu'il était contrôleur-général, un homme qui avait toujours raison vint lui dire en présence d'une grande assemblée:

Monsieur, vous êtes le plus grand fou, le plus grand sot, ou le plus grand fripon qui ait encore paru parmi nous; & c'est beaucoup dire. Voici comme je le prouve. Vous avez imaginé qu'on peut décuréer les richesses, d'un état avec du papier. Mais ce papier ne pouvant représenter que l'argent représentatif des vraies richesses qui sont les productions de la terre & les manufactures, il faudrait que vous eussiez commencé par nous donner dix

fois plus de bled, de vin, de drap & de toile &c. Ce n'est pas assez; il faudrait être sûr du débir.

Or vous faites dix fois plus de billets que nous n'avons d'argent & de denrées. Donc vous êtes dix fois plus extravagant, ou plus inepte, ou plus fripon que tous les contrôleurs ou surintendans qui vous ont précédé. Voici d'abord comme je prouve ma majeure.

A peine avait-il commencé sa majeure qu'il fut conduit à St. Lazarre.

Quand il fut forti de St. Lazarre, où il étudia beaucoup & où il fortifia sa raison; il alla à Rome; il demanda une audience publique au pape, à condition qu'on ne l'interromprait point dans sa harangue; & il sui parla en ces termes.

Saint Père, vous êtes un Antechrist: & voici comme je le prouve à votre fainteté. J'appelle Antechrist ou Antichrist, selon la force du mot, celui qui fait tout le contraire de ce que le CHRIST a fait & commandé. Or le CHRIST a été pauvre, & vous êtes riche. Il a payé le tribut, & vous exigez des tributs. Il a été soumis aux puisfances, & yous êtes devenu puissance. Il marchait à pied, & vous allez à Castel-Gandolphe dans un équipage somptueux. Il mangeait tout ce qu'on voulait bien lui donner, & vous voulez que nous mangions du poisson le vendredi & le famedi quand nous habitons loin de la mer & des rivières. Il a défendu à Simon-Barjone de se servir de l'épée. & vous avez des épées à votre service, &c. &c. &c. Donc en ce sens votre sainteté est Antichrist. Je vous révère fort en tout autre sens, & je vous demande une indulgence in articulo mortis. On mit mon homme au château saint Ange.

Quand il fut forti du château faint Ange, il courut à Venife, & demanda à parler au doge. Il faut, lui dit-il, que votre séré nité soit un grand extravagant d'épouser tous les ans la mer. Car premièrement, on ne se marie qu'une fois avec la même personne. Secondement, votre mariage

ressemble à celui d'Arlequin, lequel était à moitié fait, attendu qu'il ne manquait que le consentement de la future. I roisièmement, qui vous a dit qu'un jour d'autres puissances maritimes, ne vous déclareraient pas inhabile à consommer le mariage?

Il dit, & on l'enferma dans la tour de saint Marc.

Quand il fut forti de la tour de faint Marc, il alla à Constantinople; il eut audience du mousti, & lui parla en ces termes: Votre religion, quoiqu'elle ait de bonnes choses, comme l'adoration du grand-Etre & la nécessité d'être juste & charitable, n'est d'ailleurs qu'un réchaussé du judaïsme, & un ramas ennuyeux de contes de ma mère-l'oie. Si l'archange Gabriel avait apporté de quelque planète les sevilles du koran à Mahomet, toute l'Arabie. aurait vu descendre Cabriel. Personne ne l'a vu. Donc Mahomet n'était qu'un imposteur hardi qui trompa des imbécilles.

A peine eut-il prononcé ces paroles qu'il fut empâlé. Cependant il avait eu toujours raison.





$R A R E_{\bullet}$

RARE en physique est opposé à dense. En morale, il est opposé à commun.

Ce dernier rare est ce qui excite l'admiration. On n'ad-

mire jamais ce qui est commun, on en jouit.

Un curieux se présère au reste des chétiss mortels, quand il a dans son cabinet une médaille rare qui n'est bonne à rien; un livre rare que personne n'a le courage de lire, une vieille estampe d'Albert-dure, mal dessinée & mal empreinte; il triomphe s'il a dans son jardin un arbre rabougri venu d'Amérique. Ce curieux n'a point de goût, il n'a que de la vanité. Il a oui dire que le beau est rare; mais il devrait savoir que tout rare n'est point beau.

Le beau est rare dans tous les ouvrages de la nature, &

dans ceux de l'art.

Quoiqu'on ait dit bien du mal des femmes, je maintiens qu'il est plus rare de trouver des femmes parfaitement

belles que de passablement bonnes.

Vous rencontrerez dans les campagnes dix mille femmes attachées à leur ménage, laborieuses, sobres, nourrissant, élevant, instruisant leurs enfans; & vous en trouverez à peine une que vous puissez montrer aux spectacles de Paris, de Londres, de Naples, ou dans les jardins publics, & qu'on puisse regarder comme une beauté.

De même, dans les ouvrages de l'art, vous avez dix

mille barbouillages contre un chef-d'œuvre.

Si tout était beau & bon, il est clair qu'on n'admirerait plus rien; on jouirait. Mais aurait-on du plaisir en-

jouissant, c'est une grande question?

Pourquoi les beaux morceaux du Cid; des Horaces, de Cinna, eurent-ils un succès si prodigieux? c'est que dans la prosonde nuit où l'on était plongé, on vit briller

tout-à-coup une lumière nouvelle que l'on n'attendait pas. C'est que ce beau était la chose du monde la plus rare.

Les bosquets de Versailles étaient une beauté unique dans le monde, comme l'étaient alors certains morceaux de Corneille. St. Pierre de Rome est unique, & on vient

du bout du monde s'extasser en le voyant.

Mais supposons que toutes les églises de l'Europe égalent saint l'ierre de Rome, que toutes les statues soient des Vénus de Médicis, que toutes les tragédies soient aussi belles que l'Iphigénie de Racine, & tous les ouvrages de poésie aussi bien faits que l'Art poétique de Boileau, toutes les comédies aussi bonnes que le Tartusse, & ainsi en tout genre; aurez-vous alors autant de plaisir à jouir des chef-d'œuvre rendus communs, qu'ils vous en faisaient goûter quand ils étaient rares? je dis hardiment que non. Et je crois qu'alors l'ancienne école araison, elle qui s'a si rarement. Ab assure son sit passio. Habitude ne fait point passion.

Mais, mon cher lecteur, en sera-t-il de même dans les œuvres de la nature? Serez-vous dégoûté si toutes les filles sont belles comme Hélène; & vous, mesdames, fi tous les garcons sont des Páris? Supposons que tous les vins soient excellens, aurez-vous moins envie de boire? Si les perdreaux, les faisandeaux, les gelinottes sont communs en tout tems, aurez-vous moins d'appétit? je dis encore hardiment que non, malgré l'axiome de l'école, habitude ne fait point passion. Et la raison, vous la lavez; c'est que tous les plaisirs que la nature nous donne sont des besoins toujours renaissans, des jouissances nécessaires, & que les plaisirs des arts ne sont pas nécessaires. Il n'est pas nécessaire à l'homme d'avoir des bosquets où l'eau jaillisse jusqu'à cent pieds de la bouche d'une figure de marbre, & d'aller au fortir de ces bosquets voir une belle tragédie. Mais les deux sexes sont toujours nécessaies l'un à l'autre. La table & le lit sont

nécessaires. L'habitude d'être alternativement sur ces deux trônes ne vous dégoûtera jamais.

Quand les petits Savoyards montrèrent pour la première fois la rareté, la curiosité, rien n'était plus rare en esset. C'était un ches-d'œuvre d'optique inventé, dit-on, par Karker; mais cela n'était pas nécessaire, & il n'y a plus de fortune à espérer dans ce grand art.

On admira dans Paris un rinocerot il y a quelques années. S'il y avait dans une province dix mille rinocerots, on ne courrait après eux que pour les tuer. Mais qu'il y ait cent mille belles femmes, on courra toujours après elles pour les honorer.



RAVAILLAC,

'AI connu dans mon enfance un chano ine de Péronne, agé de quatre-ving: louze ans, qui avait été élevé par un des plus furieux bourgeois de la ligue. Il disait toujours, Feu monsieur de Ravaillac. Ce chanoine avait confervé plusieurs manuscrits très-curieux de ces temsapostoliques, quoiqu'ils ne fissent pas beaucoup d'honneur à son parti; en voici un qu'il laissa à mon oncle.

DIALOGUE d'un page du duc de Sully, & de maître Filesac, docteur de sorbonne, l'un des deux consesseurs de Ravaillac.

MAITRE FILESAC.

Dieu merci, mon cher enfant, Ravaillac est mort comme un saint. Je l'ai entendu en confession; il s'est repenti de son péché, & a fait un ferme propos de n'y plus retomber. Il voulait recevoir la sainte communion;

mais ce n'est pas ici l'usage comme à Rome; sa pénitence sui en a tenu lieu; & il est certain qu'il est en paradis.

LE PAGE.

Lui en paradis? dans le jardin? lui! ce monstre!

MAITRE FILESAC.

Oui, mon bel enfant, dans le jardin, dans le ciel, c'est la même chose.

LE PAGE.

Je le veux croire; mais il a pris un mauvais chemin pour y arriver.

MAITRE FILESAC.

Vous parlez en jeune hugnenot. Apprenez que ce que je vous dis est de foi. Il a eu l'attrition; & cette attrition jointe au sacrement de confession, opère immanquablement salvation, qui mène droit en paradis où il prie maintenant DIEU pour vous.

LE PAGE.

Je ne veux point du tout qu'il parle à DIEU de moi. Qu'il aille au diable avec ses prières & son attrition.

MAITRE FILESAC.

Dans le fond c'était une bonne ame. Son zèle l'a emporté, il a mal fait, mais ce n'était pas en mauvailé intention. Car dans tous ses interrogatoires il a répondu qu'il n'avait assassiné le roi que parce qu'il allait faire la guerre au pape, & que c'était la faire à DIEU. Ses sentimens étaient fort chrétiens. Il est sauvé, vous dis-je; il était lié, & je l'ai délié.

LE PAGE.

Ma foi, plus je vous écoute; plus vous me paraissez un homme à lier vous-même. Vous me faites horreur.

MAITRE FILESAC.

C'est que vous n'êtes pas encore dans la bonne voie; vous y serez un jour. Je vous ai toujours dit que vous n'étiez pas loin du royaume des cieux, mais le moment n'est pas encore venu.

LE PAGE.

Le moment ne viendra jamais de me faire croire que vous avez envoyé Ravaillac en paradis.

MAITRE FILESAC.

Dès que vous ferez converti, comme je l'espère, vous le croirez comme moi; mais en attendant, sachez que vous & le duc de Sully votre maître, vous serez damnés à toute éternité avec Judas Iscariote & le mauvais riche, tandis que Ravaillac est dans le sein d'Abraham.

LE PAGE.

Comment coquin!

MAITRE FILESAC.

Point d'injures, petit fils; il est défendu d'appeller son frère Raca. On est alors coupable de la gehenne ou gebenne du seu. Souffrez que je vous endoctrine sans vous sâcher.

LE PAGE.

Va, tu me parais si raka que je ne me sacherai plus.

MAITRE FILESAC.

Je vous disais donc, qu'il est de foi que vous serez damné; & malheureusement notre cher Henri 1V l'est déjà, comme la sorbonne l'avait toujours prévu.

LE PAGE.

Mon cher maître damné! attends, attends, scélérat, un bâton, un bâton.

MAITRE FILESAC

Calmez-vous, petit fils, vous m'avez promis de m'écouter patiemment. N'est-il pas vrai que le grand Henri est mort sans confession? n'est-il pas vrai qu'il était en péché mortel, étant encore amoureux de madame la princesse de Condé, & qu'il n'a pas eu le tems de demander le sacrement de pénitence; DIEU ayant permis qu'il ait été frappé à l'oreillette gauche du cœur, & que le sang l'ait étoussé en un instant? Vous ne trouverez assurément aucun bon catholique qui ne vous dise les mêmes vérités que moi.

LE PAGE.

Tais-toi; maître fou; si je croyais que tes docteurs enseignassent une doctrine si abominable, j'irais sur le champ les brûler dans leurs loges.

MAITRE FILESAC.

Encore une fois; ne vous emportez pas, vous l'avez promis. Monseigneur le marquis de *Conchini* qui est un bon catholique, saurait bien vous empêcher d'être affez sacrilège pour maltraiter mes confrères.

LE PAGE.

Mais en conscience, maître Filesac, est-il bien vrai que l'on pense ainsi dans ton parti?

MAITRE FILESAC.

Soyez-en très-sûr; c'est notre catéchisme.

LE PAGE.

Ecoute; il faut que je t'avoue qu'un de tes sorboniqueurs m'avait presque séduit l'an passé. Il m'avait fait espérer une pension sur un bénésice. Puisque le roi, me disait-il, a entendu la messe en latin, vous qui n'étes qu'un petit gentilhomme, vous pourriez bien l'entendre aussi sans déroger. DIEU a soin de ses élus, il leur donne des mîtres, des crosses, & prodigieusement d'argent. Vos réformés vont à pied, & ne savent qu'écrire. Enfin, j'étais ébranlé; mais après ce que tu viens de me dire, j'aimerais cent sois mieux me saire mahométan que d'être de ta secte.



Ce page avait tort. On ne doit point se faire mahométan parce qu'on est affligé; mais il faut pardonner à un jeune homme sensible, & qui aimait tant Henri IV.

Maître Filesac parlait suivant sa théologie, & le petit page selon son cœur.



RELIGION.

SECTION PÉRMIÈRE.

AES épicuriens qui n'avaient nulle religion, recommandaient l'éloignement des affaires publiques, l'étude & la concorde. Cette fecte était une fociété d'amis; car leur principal dogme était l'amitié. Atticus, Lucrèce, Memmius & quelques hommes de cette trempe, pouvaient vivre très-honnêtement ensemble, & cela se voit dans tous les pays; philosophez tant qu'il vous plaira entre vous. Je crois entendre des amateurs qui se donnent un concert d'une musique savante & rasinée; mais gardez-vous d'exécuter ce concert devant le vulgaire ignorant & brutal; il pourrait vous casser vos instrumens sur vos têtes. Si vous avez une bourgade à gouverner, il faut qu'elle ait une religion.

Je ne parle point ici de la nôtre; elle est la seule bonne, la seule nécessaire, la seule prouvée, & la se-

conde révélée.

Aurait il été possible à l'esprit humain, je ne dis pas d'admettre une religion qui approchât de la nôtre, mais qui fût moins mauvaise que toutes les autres religions de l'univers ensemble? & quelle serait cette religion?

Ne serait-ce point celle qui nous proposerait l'adoration de l'Etre suprême, unique, infini, éternel, formateur du monde ; qui le meut & le vivifie, cui nec fimile nec secundum, celle qui nous réunirait à cet Etre des Etres pour prix de nos vertus, & qui nous en séparerait pour le châtiment de nos crimes?

Celle qui admettait très-peu de dogmes inventés par la démence orgueilleuse, éternels sujets de dispute; celle qui enseignerait une morale pure, sur laquelle on ne

disputa jamais?

Celle qui ne ferait point consister l'essence du culte dans des vaines cérémonies, comme de vous cracher dans la bouche, de vous ôter un bout de votre prépuce, ou de vous couper un testicule, attendu qu'on peut remplir tous les devoirs de la fociété avec deux testicules, & un prépuce entier, & sans qu'on vous crache dans la bouche?

Celle de servir son prochain pour l'amour de DIEU au-lieu de la perfécuter, de l'égorger au nom de DIEU; celle qui tolérerait toutes les autres, & qui méritant ainsi la bienveillance de toutes, serait-seule capable de faire du genre humain un peuple de frères?

Celle qui aurait des cérémonies augustes dont le vulgaire sarait frappé, sans avoir des mystères qui pour-

raient révolter les fages & irriter les incrédules.

Celle qui offrirait aux hommes plus d'encouragemens aux vertus sociales, que d'expiations pour les perverfités.

Celle qui assurerait à fes ministres un revenu assez honorable pour les faire subsister avec décence, & ne leur laisserait jamais usurper des dignités & un pouvoir qui pourraient en faire des tyrans. Celle qui établirait des

retraites commodes pour la vieillesse & pour la maladie, mais jamais pour la fainéantise.

Une grande partie de cette religion est déjà dans le cœur de plusieurs princes, & elle sera dominante ès que les articles de paix perpétuelle que l'abbé de faint l'ierre a proposés seront signés de tous les potentats.

. Section seconds.

Je méditais cette nuit; j'étais absorbé dans la contemplation de la nature; j'admirais l'immensité, le cours, les rapports de ces globes infinis que le vulgaire ne sait pas admirer.

l'admirais encore plus l'intelligence qui préside à ces vastes ressorts. Je me disais, il faut être aveugle pour n'être pas ébloui de ce spectacle; il faut être supide pour n'en pas reconnaître l'auteur; il faut être sou pour ne pas l'adorer. Quel tribut d'adoration dois-je lui rendre? ce tribut ne doit-il pas être le même dans toute l'étendue de l'espace, puisque c'est le même pouvoir suprême qui règne également dans cette étendue?

Un être pensant qui habite dans une étoile de la voie lactée, ne lui doit-il pas le même hommage que l'être pensant sur ce petit globe où nous sommes? La lumière est uniforme pour l'astre de Sirius & pour nous. La morale doit être uniforme.

Si un animal sentant & pensant dans Sirius est né d'un père & d'une mère tendre qui aient été occupés de son bonheur, il leur doit autant d'amour & de soins que nous en devons ici à nos parens. Si quelqu'un dans la voie lactée voit un indigent estropié; s'il peut le soulager & s'il ne le fait pas, il est coupable envers tous les globes.

Le cœur a partout les mêmes devoirs, sur les marches du trône de DIFU, s'il a un trône, & au fond de l'abyme, s'il est un abyme.

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

J'étais plongé dans ces idées, quand un de ces génies qui remplissent les intermondes, descendit vers moi. Je reconnus cette même créature aérienne qui m'avait apparu autrefois pour m'apprendre combien les jugemens de DIEU dissèrent des nêtres, & combien une bonne action est présérable à la controverse. (Voyez l'article Dogme.)

Il me transporta dans un désert tout couvert d'offemens entassés; & entre ces monceaux de morts il y avait des allées d'arbres toujours verds, & au bout de chaque allée un grand homme d'un aspect auguste, qui

regardait avec compassion ces tristes restes.

Hélas! mon archange, lui dis je, où m'avez-vous mené? à la défolation, me répondit-il. Et qui sont ces beaux patriarches que je vois immobiles & attendris au bout de ces allées vertes, & qui seniblent pleurer sur cette soule innombrable de morts? Tu le sauras, pauvie créature humaine, me repliqua le génie des intermondes; mais auparavant il saut que tu pleures.

Il commença par le premier amas. Ceux-ci, dit-il, font les vingt-trois mille Juifs qui dansèrent devant un veau, avec les vingt-quatre mille qui furent tués fur des filles madianites. Le nombre des massacrés pour des délits, ou des méprises pareilles, se monte à près de

trois cent mille.

Aux allées fuivantes sont les charniers des chrétiens égorgés les uns par les autres pour des disputes métaphysiques. Ils sont divisés en plusieurs monceaux de quatre siècles chacun. Un seuf aurait monté jusqu'an ciel; il a fallu les partager.

Quoi! m'écriai-je, des srères ont traité ainsi leurs frè-

res . & fai le malheur d'être dans cette confrairie!

Voici, dit l'esprit, les douze millions d'Américains tués dans seur patrie, parce qu'ils n'avaient pas été baptisés. En mon DIEU! que ne laissiez-vous ces ossemens affreux se dessécher dans l'hémisphère où leurs corps naquirent, & où ils furent livrés à tant de trépas différens? Pourquoi réunir ici tous ces monumens abominables de la barbarie & du fanatifme? — Pour t'instruire.

Puisque tu veux m'instruire, dis-je au génie, apprends-moi s'il y a eu d'autres peuples que les chrétens & les Juiss à qui le zèle, & la religion malheureusement tournée en fanatisme, aient inspiré tant de cruautés horribles. Oui, me dit-il; les mahometans se sont souillés des mêmes inhumanités, mais rarement; & lorsqu'on leur a demandé amman, miséricorde, & qu'on leur a offert le tribut, ils ont pardonné.

Pour les autres nations, il n'y en a aucune depuis l'existence du monde qui ait jamais fait une guerre purement de religion. Suis-moi maintenant. Je le suivis.

Un peu au-delà de ces piles de morts nous trouvames d'autres piles; c'étaient des sacs d'or & d'argent, & chacune avait son étiquette. Substance des hérétiques massacrés au dix-huitième siècle, au dix-sept, au seizième. Et ainsi en remontant: Or & argent des Américains ézorgés, &c. &c. Et toutes ces piles étaient surmontées de croix, de mîtres, de crosses, de thiares enrichies de pierreries.

Quoi! mon génie, ce fur donc pour avoir ces richefles qu'on accumula ces morts? — Oui, mon fils.

Je versai des larmes; & quand j'eus mérité par ma douleur qu'il me menat au bout des allées vertes, il m'y conduistr.

Contemple, me dit il, les héros de l'humanité qui ont été les bienfaicteurs de la terre; & qui se sont tous réunis à bannir du monde autant qu'ils l'ont pu, la violence & la rapine. Interroge-les.

Je courus au premier de la bande; il avait une courrenne sur la tête, & un petit encensoir à la main; je lui demandai humblement son nom. Je suis Nama Ponin pilius, me dit-il; je succédai à un brigand & j'avais des brigands à gouverner; je leur enseignai la vertu & le

Γ 2

culte de DIEU; ils oublièrent après moi plus d'une fois l'un & l'autre; je défendis qu'il y eût dans les temples aucun finiclacre, parce que la divinité qui anime la nature ne peut êrre représentée. Les nomains n'eurent fous mon règne ni guerres ni féditions; & ma rengion ne fit que du bien. Tous les peuples voifins vinrent honorer mes funérailles: ce qui n'est arrivé qu'à moi.

Je lui baitai la main, & j'ailai au second; c'était un beau vieillard d'environ cent ans, vêtu d'une robe blanche; il mettait le doigt médium sur sa bouche; & de l'autre main il jetait des séves derrière lui. Je reconnus Pythagore. Il m'assura qu'il n'avait jamais eu de cuisse d'or & qu'il n'avait point été coq, mais qu'il avait gouverné les Crotoniates avec autant de justice que Numa gouvernait les Romains, à-peu-près de son tems; & que cette justice était la chose du monde la plus nécessaire & la plus rare. J'appris que les pythagoriciens faisaient leur examen de conscience deux sois par jour. Les honnètes gens! & que nous sommes loin d'eux! Mais nous qui n'avons été pendant treize cents ans que des assassimos nous disons que ces sages étaient des orgueilleux.

Je ne dis mot à I ythagore pour lui plaire: & je passai à Zoroastre qui s'occupait à concentrer le seu céleste dans le foyer d'un miroir concave, au milieu d'un vestibule à cent portes (a) qui toutes conduisent à la sagesse. Sur la principale de ces portes, je lus ces paroles qui sont le précis de toute la morale, & qui abrègent toutes les disputes des casuilles.

duputes des cainnites.

DANS LE DOUTE SI UNE ACTION EST BONNE OU MAUVAISE, ABSTIENS-TOI.

Certainement, dis-je à mon génie, les barbares qui bnt immolé toutes les victimes dont j'ai vu les offemens; n'avaient pas lu ces belles paroles.

⁽a) Les préceptes de Zaraastre sont appellés portes, & sont au nombre de cent.

Nous vîmes ensuite les Zaleucus, les Thalès, les Anaximandres & tous les sages qui avaient cherché la vérite & pratiqué la vertu.

Quand nous fîmes à Socrate, je le reconnus bien vîte à fon nez épaté. Et bien, lui dis-je, vous voilà donc au nombre des confidens du très-haut! tous les habitans de l'Europe, excepté les Turcs & les Tartares de Crimée qui ne favent rien, pronocent votre nom avec respect. On le révère, on l'aime ce grand nom, au point qu'on a voulu savoir ceux de vos persécuteurs. On connait Mélitus & Anitus à cause de vous, comme on connait Ravaillac à cause de Henri IV. Mais je ne connais que ce nom d'Anitus. Je ne sais pas précisément qu'el était ce scélérat par qui vous futes calomnié, & qui vint à bout de vous faire condamner à la cigue.

Je n'ai jamais pensé à cet homme depuis mon aventure. me répondit Socrate; mais puisque vous m'en faites souvenir, je le plains beaucoup. C'était un méchant prêtre qui faisait secrétement un commerce de cuirs. négoce réputé honteux parmi nous. Il envoya ses deux enfans dans mon école. Les autres disciples leur reprochèrent leur père le corroyeur. Ils furent obligés de sortir. Le père irrité n'eut point de cesse qu'il n'eût ameuté contre moi tous les prêtres & tous les sophistes. On persuada au conseil des cinq cents que j'étais un impie, qui ne croyait pas que la lune, Mercure & Mars fussent des Dieux. En esset, je pensais comme à présent qu'il n'y a qu'un DIEU, maître de toute la nature. Les juges me livrèrent à l'empoisonneur de la république; il accourcit ma vie de quelques jours; je mourus tranquillement à l'âge de foixante & dix ans : & depuis ce tems-là je passe une vie heureuse avec tous ces grands hommes que vous voyez & dont je fuis le moindre.

Après avoir joui quelque tems de l'entretien de Socrate, je m'avançai avec mon guide dans un bosquet situé au-dessus des bocages où tous ces sages de l'anti-

quité semblaient goûter un doux repos.

Je vis un homme d'une figure douce & fimple qui me parut âgé d'environ trente-cinq ans. Il jettait de loin des regards de compassion sur ces amas d'offemens blanchis. à travers desquels on m avait fait passer pour arriver à la demeure des fages. Je fus étonné de lui trouver les pieds enfiés & fanglans, les mains de même, le flanc percé, & les côtés écorchées de coups de fouet. Eh bon DIEU, lui dis-je, est-il possible qu'un juste, un sage soit dans cet état ? je viens d'en voir un qui a été traité d'une manière bien odieuse : mais il n'y a pas de comparaison entre son supplice & le vôtre; de mauvais prêtres & de mauvais juges l'ont empoisonné. Est-ce aussi par des prêtres & par des juges que vous avez éré assassiné si cruellement.

Il me répondit oui avec beaucoup d'affabilité.

Et qui étaient donc ces monstres?

C'était des hypocrites.

Ah! c'est tout dire, je comprends par ce seul mot qu'ils durent vous condamner au dernier supplice. Vous leur aviez donc prouvé comme Socrate que la lune n'était pas une déesse, & que Mercure n'était pas un

Non, il n'était pas question de ces planètes. Mes compatriotes ne savaient point du tout ce que c'est qu'une planète ? ils étaient tous de francs ignorans. Leurs superstitions étaient toutes différentes de celles des Grecs.

Vous voulutes donc leur enseigner une nouvelle religion?

Point du tout ; je leur disais simplement, aimez DIEU de tout votre cœur, & votre prochain comme vous-même car c'est-là tout l'homme. Jugez si ce précepte n'est pas aussi ancien que l'univers; jugez si je leur apportais un culte nouveau. Je ne cessais de leur dire que s'étais venu non pour abolir la loi, mais pour l'accomplir; j'avais observé tous leurs rites; circoncis comme ils l'étaient tous, baptisé comme l'étaient les plus zélés d'entr'eux; je payais comme eux le corban, je faisais comme eux la Pâque en mangeant debout un agneau cuit dans des laitues. Moi & mes amis nous allions prier dans le temple; mes amis même fréquentèrent ce temple après ma mort; en un mot, j'accomplis toutes leurs loix sans en excepter une.

Quoi ! ces misérables n'avaient pas même à vous reprocher de vous être écarté de leurs loix ?

Non, fans doute.

Pourquoi donc vous ont-ils mis dans l'état où je vous vois?

Que voulez-vous que je vous dise l'ils étaient fort orgueilleux & intéresses. Ils virent que je les connaissais; ils surent que je les faisais connaître aux citoyens; ils étaient les plus forts; ils m'otèrent la vie. Et leurs semblables en seront toujours autant, s'ils le peuvent, à quiconque leur aura trop rendu justice.

Mais, ne dites-vous, ne fites-vous rien qui put leur fervir de prétexte?

Tout sert de prétexte aux méchans.

Ne leur dites-vous pas une fois que vous étiez venu apporter le glaive & non la paix ?

C'est une erreur de copiste; je leur dis que j'apportais la paix & non le glaive; je n'ai jamais rien écrit. On a pu changer ce que j'avais dit sans mauvaise intention.

Vous n'avez donc contribué en rien par vos discours ou mal rendus, ou mal interprétés, à ces monceaux affreux d'ossemens que j'ai vus sur ma route en venant vous consulter? 296

Je n'ai vu qu'avec horreur ceux qui se sont rendus coupables de tous ces meurtres.

Et ces monumens de puissance & de richesse, d'orgue l & d'avarice, ces trésors, ces ornemens, ces signes de grandeur que j'ai vus accumulés sur la route en cherchant la sagesse, viennent-ils de vous?

Cela est impossible; j'ai vécu moi & les miens dans la pauvreté & dans la bassesse; ma grandeur n'était que dans la vertu.

J'étais prêt de le fupplier de vouloir bien me dire au juste qui il était. Mon guide m'avertit de n'en rien faire. Il me dit que je n'étais pas fait pour comprendre ces mystères sublimes. Je le conjurai seulement de m'apprendre en quoi consistait la vraie religion.

Ne vous l'al-je pas déjà dit? aimez DIEU & votre prochain comme vous-même.

Quoi! en aimant DIEU on pourrait manger gras le vendredi?

J'ai toujours mangé ce qu'on m'a donné; car j'étais trop pauvre pour donner à dîner à personne.

En aimant DIEU, en étant juste, ne pourrait-on pas être assez prudent pour ne point confier toutes les aventures de sa vie à un inco nou?

C'est ainsi que j'en ai toujours usé.

Ne pourrai-je en faisant du lien me dispenser d'aller en pélérinage à St. Jacques de Compostelle?

Je n'ai jamais été dans ce pays là.

Faudrait - il me confiner dans une retraite avec des fots?

Pour moi j'ai toujours fait de petits voyages de ville en ville.

Me faudrait-il prendre parti pour l'église grecque ou pour la latine?

Je ne fis aucune différence entre le juif & le samaritain quand je fus au monde.

Eh bien, s'il est ainsi, je vous prends pour mon seul maître. Alors il me fit un signe de tête qui me remplit de consolation. La vision disparut & la bonne conscience me resta.



RÉSURRECTION.

De la résurrection des anciens.

N a prétendu que le dogme de la résurrection était. fort en vogue chez les Egyptiens, & que ce fut l'origine de leurs embaumemens & de leurs pyramides. Je crois même que je l'ai cru autrefois. Les uns disaient qu'on ressusciterair au bout de mille ans, d'autres voulaient que ce fût après trois mille. Cette dissérence dans leurs opinions théologiques semble prouver qu'ils n'étaient pas bien sûrs de leur fait.

D'ailleurs nous ne voyons aucun homme reffuscité dans l'histoire d'Egypte, mais nous en avons quelquesuns chez les Grecs. C'est donc aux Grecs qu'il faut

s'informer de cette invention de ressusciter.

Mais les Grecs brûlaient souvent les corps, & les Egyptiens les embaumaient, afin que quand l'ame qui était une petite figure aérienne reviendrait dans son ancienne demeure, elle la trouvât toute prête. Cela éût été bon si elle eût retrouvé ses organes; mais l'embaumeur commençait par ôter la cervelle & vuider les entrailles. Comment les hommes auraient-ils pu reffusciter sans inrestins & sans la partie médullaire par où l'on pense? où reprendre son sang, sa lymphe & ses autres humeurs?

Vous me direz qu'il était encore plus difficile de reffusciter chez les Grecs quand il ne restait de vous qu'une livre de cendres tout-au-plus, & encore mêlée avec la cendre des bois des aromates & des étosses.

Votre objection est forte, & je tiens comme vous la résurrection pour une chose fort extraordinaire. Mais cela n'empêche pas qu'Athalie sils de Mercure ne mourst & ne ressuscitat plusieurs sois. Les dieux ressuscitairent Pélops quoiqu'il est été mis en ragost, & que Cérès en est déjà mangé une épaule. Vous savez qu'Esculape avait rendu la vie à Hippolite; c'était un fait avéré dont les plus incrédules ne doutaient pas. Le nom de Virbius donné à Hippolite était une preuve convaincante. Hercule avait ressuscit sélecté & Pirritoüs Herès, chez Platon, ne ressuscitaire à la vérité que pour quinze jours; mais c'était toujours une résurrection, & le tems ne fait rien à l'assaire.

Plusieurs graves scholiastes voient évidemment le purgatoire & la résurrection dans Virgile. Pour le purgatoire, je suis obligé d'avouer qu'il y est expressément au sixième chant. Cela pourra déplaire aux protestans; mais je ne sais qu'y faire.

Non tamen omne malum miseris, nec funditus omnes Corpora excedunt pestes, &c.

Les cœurs les plus parfaits, les ames les plus pures Sont aux regards des dieux tout chargés de souillures; Il faut en arracher jusqu'au seul souvenir. Nul ne fut innocent. Il faut tous nous punir. Chaque ame a son démon; chaque vice a sa peine Et dix siècles entiers nous suffisent à peine Pour nous sormer un cœur qui soit digne des dieux, &c. Voilà mille ans de purgatoire bien nettement exprimés, sans même que vos parens puissent obtenir des prêtres de ce temple-là une indulgence qui abrégeat votre soussirance pour de l'argent comptant. Les anciens étaient beaucoup plus sévères & moins simoniaques que nous, eux qui d'ailleurs imputaient à leurs dieux tant de sottises. Que voulez - vous! toute leur théologie était pêtrie de contradictions, comme les malins disent qu'est la nôtre.

Le purgatoire achevé, ces ames allaient boire de l'eau du Lethé, & demandaient instamment à rentrer dans de nouveaux corps, & à revoir la lumière du jour, Mais, est-ce là une résurrection? point du tout, c'est prendre un corps entiérement nouveau, ce n'est point reprendre le sien; c'est une métempsycose qui n'a nul rapport à

la manière dont nous autres ressuscitons.

Les ames des anciens faisaient un très-mauvais marché, je l'avoue, en revenant au monde. Car qu'est-ce que revenir sur la terre pendant soixante & dix ans tout-au-plus, & souffrir encore tout ce que vous savez qu'on souffre dans soixante & dix ans de vie, pour aller ensuite passer mille ans encore à recevoir la discipline? Il n'y a point d'ame à mon gré qui ne se lassat de cette éternelle vicissitude d'une vie si courte & d'une si longue pénitence.

SECTION SECONDE

De la résurrection des modernes.

Notre résurrection est toute dissérente. Chaque homme reprendra précisément le même corps qu'il avait eu; & tous ces corps seront brûlés dans toute l'éternité, excepté un sur cent mille tout-au-plus. C'est bien pis qu'un purgatoire de dix siècles peur revivre ici-bas quelques années.

Quand viendra le grand jour de cette résurrection générale? on ne le sait pas positivement; & les doctes sont fort partagés. Ils ne savent pas non plus comment chacun retrouvera ses membres. Ils sont sur cela beaucoup de difficultés.

1°. Notre corps, disent-ils, est pendant la vie dans un changement continuel; nous n'avons rien à cinquante

ans du corps où était logée notre ame à vingt.

2°. Un soldat breton va en Canada; il se trouve que par un hasard assez commun il manque de nourriture: il est sorcé de manger d'un iroquois qu'il a tué la veille. Cet Iroquois s'était nourri de jésuites pendant deux ou trois mois. Une grande partie de son corps était devenue jésuite. Voilà le corps de ce soldat composé d'Iroquois, de jésuites, & de tout ce qu'il a mangé auparavant. Comment chacun reprendra-t-il précisément ce qui lui appartient? & que lui appartient-il en propre?

3°. Un enfant meurt dans le ventre de sa mère, juste au moment qu'il vient de recevoir une ame. Ressuscite-ra-t-il fœtus ou garçon, ou homme fait! si fœtus, à quoi bon? si garçon ou homme, d'où lui viendra sa

Substance?

4°. L'ame arrive dans un autre fœtus avant qu'il foit décidé garçon ou fille. Ressuscitera-t-il fille, garçon ou fœtus?

5°. Pour ressusciter, pour être la même personne que vous étiez, il faut que vous ayez la mémoire bien fraîche & bien presente. C'est la mémoire qui fait votre identité. Si vous avez perdu la mémoire, comment serezvous le même homme?

6°. Il n'y a qu'un certain nombre de particules terrestres qui puissent constituer un animal. Sable, pierre, minéral, métal n'y servent de rien. Toute terre n'y est pas propre; il n'y a que les terrains favorables à la végétation qui le soient au genre animal. Quand au bout de plusieurs siècles il saudra que tout le monde ressuscite, où trouver la terre propre à former tous ces corps?

7°. Je suppose une isle dont la partie végétale puisse sournir à la fois à mille hommes, & à cinq ou six mille animaux pour la nourriture & le service de ces mille hommes; au bout de cent mille générations nous aurons un milliard d'hommes à ressusciter. La matière manque évidemment.

Materiaque opus est ut crescant postera sacla.

8°. Enfin quand on a prouvé ou cru prouver qu'il faut un miracle aussi grand que le déluge universel, ou les dix plaies d'Egypte pour opérer la résurrection du genre humain dans la vallée de Josaphat, on demande ce que sont devenues toutes les ames de ces corps en attendant le moment de rentrer dans leur étui?

On pourrait faire cinquante questions un peu épineuses, mais les docteurs répondent aisément à tout cela.





R I M E

MA rime n'aurait-elle pas été inventée pour aider la mémoire, & pour régler en même tems le chant & la danse? le retour des mêmes sons servait à faire souvenir promptement des mots intermédiaires entre les deux rimes. Ces rimes avertissaient à la fois le chanteur & le danseur; elles indiquaient la mesure. Ainsi les vers furent dans tous les pays le langage des dieux.

On peut donc mettre au rang des opinions probables, c'est-à-dire incertaines, que la rime sut d'abord une cérémonie religieuse. Car après tout, il se pourrait qu'on eût fait des vers & des chansons pour sa maîtresse avant d'en faire pour ses dieux; & les amans emportés vous diront que cela revient au même.

Un rabin qui me montrait l'hébreu, lequel je n'ai jamais pu apprendre, me citait un jour plusieurs pseaumes rimés que nous avions, disait-il, traduits pitoyablement. Je me souviens de deux vers que voici:

() Hib'i'u clarè vena haru Uph nehem al jech pharu.

Si on le regarde on en est illuminé, Et leurs faces ne sont point consuses.

Il n'y a guère de rime plus riche que celle de ces deux vers. Cela posé, je raisonne ainsi.

Les juifs qui parlaient un jargon moitié phénicien, moitié fyriaque, rimaient; donc les grandes nations dans lesquelles ils étaient enclavés devaient rimer aussi. Il est

(a) Pfeaume XXXIII. v. 5.

à croire que les Juifs, qui, comme nous l'avons dir si souvent, prirent tout de leurs voisins, en prirent aussi la rime.

Tous les Orientaux riment, ils sont fideles à leurs usages; ils s'habillent comme ils s'habillaient il y a cinq ou six mille ans. Donc il est à croire qu'ils riment depuis ce tems-là.

Quelques doctes prétendent que les Grecs commencèrent par rimer', foit pour leurs dieux, foit pour leurs héros, foit pour leurs amies; mais qu'ensuite ayant mieux senti l'harmonie de leur langue, ayant mieux connu la prosodie, ayant rasiné sur la mélodie, ils sirent ces beaux vers non-rimés que les Latins imitèrent, &

Surpassèrent bien souvent.

Pour nous autres descendans des Goths, des Vandales, des Huns, des Welches, des Francs, des Bourguignons; nous barbares, qui ne pouvons avoir la mélodie grecque & latine, nous sommes obligés de rimer. Les vers blancs chez tous les peuples modernes ne sont que de la prose sans aucune mesure; elle n'est distinguée de la prose ordinaire que par un certain nombre de syllabes égales & monotones qu'on est convenu d'appeller vers.

Nous avons dit ailleurs que ceux qui avaient écrit en vers blancs ne l'avaient fait que parce qu'ils ne favaient pas rimer; les vers blancs font nés de l'impuissance de vaincre la difficulté, & de l'envie d'avoir

plutôt fait.

Nous avons remarqué que l'Arioste a fait quarantehuit mille rimes de suite dans son Orlando, sans ennuyer personne. Nous avons observé combien la poésie française en vers rimés entraîne d'obstacles avec elle, & que le plaisir naissait de ces obstacles mênes. Nous avons toujours été persuadés qu'il fallait rimer pour les oreilles, non pour les yeux; & nous avons exposé nos opinions sans suffisance, attendu notre insuffisance.

Mais toute notre modération nous abandonne aux funestes nouvelles qu'on nous mande de Paris au mont krapac. Nous apprenons qu'il s'élève une petite secte de barbares qui veut qu'on ne fasse désormais des tragédies qu'en prose. Ce dernier coup m nquait à nos douleurs : c'est l'abomination de la désolation dans le temple des muses, Nous concevons bien que Corneille avant mis l'imitation de JESUS-CHRIST en vers, quelque mauvais plaisant aurait pu menacer le public de faire jouer une tragédie en prose par Floridor & Mondori; mais ce projet ayant été exécuté sérieusement par l'abbé d'Aubignac, on fait quel succès il eut. On sait dans quel discrédit tomba la prose de l'Edipe de La Motte-Houdart, il fut presque aussi grand que celui de son Edipe en vers. Quel malheureux Visigoth peut oser, après Linna & Andromaque, bannir les vers du théatre? C'est donc à cet excès d'opprobre que nous sommes parvenus après le grand siècle. Ah! barbares, allez donc voir jouer cette tragédie en redingote à Faxhall, après quoi venez-y manger du rost-bif de mouton & boire de la bière forte.

Qu'auraient dit Racine & Boileau si on leur avait annoncé cette terrible nouvelle ? Bone Deus! De quelle hauteur sommes-nous tombés, & dans quel bourbier sommes-nous!

Il est vrai que la rime ajoute un nouvel ennui aux vers médiocres. Le poëte alors est un mauvais méchanicien qui fait entendre le bruit choquant de ses poulies & de ses cordes: ses lecteurs éprouvent la même fatigue qu'il a ressentie en rimant; ses vers ne sont qu'un vain tintement de syllates fastidieuses. Mais s'il pense heureusement, & s'il rime de même, il éprouve & il donne un grand plaisir qui n'est goûté que par les ames sensibles & par les oreilles harmonieuses.

RIRE.



R I R E.

UE le rire soit le signe de la joie comme les pleurs sont le symptome de la douleur, quiconque a ri n'en doute pas. Ceux qui cherchent des causes métaphysiques au rire ne sont pas gais: ceux qui savent pourquoi cette espèce de joie qui excite le ris, retire vers les oreilles le muscle zigomatique, l'un des treize muscles de la bouche, sont bien savans. Les animaux ont ce muscle comme nous; mais ils ne rient point de joie comme ils ne répandent point de pleurs de tristesse. Le cerf peut laisser couler une humeur de ses yeux quand il est aux abois, le chien aussi quand on le dissèque vivant; mais ils ne pleurent point leurs maîtresses, leurs amis, comme nous: ils n'éclatent point de rire comme nous à la vue d'un objet comique: l'homme est le seul animal qui pleure & qui rie.

Comme nous ne pleurons que de ce qui nous afflige, nous ne rions que de ce qui nous égaie : les raisonneurs ont prétendu que le rire stait de l'orgueil, qu'on se croit supérieur à celui dont on rit. Il est vrai que l'homme qui est un animal risible, est aussi un animal orgueilleux; mais la fierté ne fait pas rire; un ensant qui rit de tout son cœur ne s'abandonne point à ce plaisir parce qu'il se met au-dessus de ceux qui le font rire : s'il rit quand on le chatouille, ce n'est pas assurément parce qu'il est sujet au péché mortel de l'orgueil. J'avais onze ans quand je lus tout seul pour la première sois l'Amphitrion de Molière; je ris au point de tomber à la renverse était-ce par fierté? On n'est point sier quand on est seul. Etait-ce par fierté que le maître de l'âne d'or se mit tant à rire quand il vit son âne manger

Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

fon fouper? Quiconque rit éprouve une joie gaie dans ce moment-là, sans avoir un autre sentiment.

Toute joie ne fait pas rire, les grands plaisirs sont très-sérieux; les plaisirs de l'amonr, de l'ambition, de l'avarice n'ont jamais sait rire personne.

Le rire va quelquefois jusqu'aux convulsions: on dit même que quelques personnes sont mortes de rire: j'ai peine à le croire, & sûrement il en est davantage qui sont morts de chagrin.

Les vapeurs violentes qui excitent tantôt les larmes, tantôt les symptomes du rire, tirent à la vérité les muscles de la bouche; mais ce n'est point un ris véritable, c'est une convulsion, c'est un tourment. Les larmes peuvent alors être vraies, parce qu'on souffre; mais le rire ne l'est pas; il faut lui donner un autre nom, aussi l'appèlle-t-on rire sardonien.

Le ris main, le perfidum ridens est autre chose; c'est la joie de l'humiliation d'autrui: on poursuit par des éclats moqueurs, par le cachinnum, terme qui nous manque, celui qui nous a promis des merveilles & qui ne fair que des sottises: c'est huer plutôt que rire. Notre orgueil alors se moque de l'orgueil de celui qui s'en est fait accroire. On hue notre ami Fréron dans l'Ecossaise plus encore qu'on en rit: j'aime toujours à parler de l'ami Fréron; cela me fait rire.





R O I.

R.Or, basileus, tyrannos, rex, dux, imperator, melk, baal, bel, pharao, éli, shadai, adoni, shak, sophi, padhisha, bogdan, chazan, kan, krall, king, kong, kanig, &c. &c. toutes expressions qui semblent signifier la même chose, & qui expriment des idées toutes différentes.

Dans la Grèce, ni basileus, ni tyrannos, ne donna jamais l'idée du pouvoir absolu. Saisit ce pouvoir qui peut, mais ce n'est que malgré soi qu'on le laissa prendre.

Il est clair que chez les Romains les rois ne surent point despotiques. Le dernier Tarquin mérita d'être chassé, & le fut. Nous n'avons aucune preuve que les petits chess de l'Italie aient jamais pu saire à seur gré présent d'un lacet au premier homme de l'étar, comme fait aujourd'hui un Turc imbécille dans son servail, & comme de vils esclaves barbares beaucoup plus imbécilles le soussirent sans murmurer.

Nous ne voyons pas un roi au-delà des Alpes & vers le Nord, dans les tems où nous commençons a connaître cette vaste partie du monde. Les Cimbres qui marchèrent vers l'Italie, & qui furent exterminés par Marius, étaient des loups affamés qui fortaient de leurs forêts avec leurs louves & leurs louveteaux. Mais de tête couronnée chez ces animaux, d'ordres immés de la part d'un secretaire d'état, d'un grand boutillier, d'un logotète, d'impôts, de taxes arbitraires, de commis aux portes, d'édits bursaux, on n'en avait pas plus de notion, que de vépres & de l'opéra.

Il faut que l'or & l'argent monnoyé & mêtrie nonmonnoyé foit une recette infaillible pour mettre celui

qui n'en a pas dans la dépendance absolue de celui qui a trouvé le secret d'en amasser. C'est avec cela seul qu'il eut des postillons & des grands-officiers de la couronne, des gardes, des cuifiniers, des filles, des femmes, des geoliers, des aumôniers, des pages & des foldats.

Il eût été fort difficile de le faire obéir ponctuellement si on n'avait eu à donner que des moutons & des pourpoints. Aussi il est très-vraisemblable qu'après toutes les révolutions qu'éprouva notre globe, ce fut l'art de fondre les métaux qui fit les rois, comme ce sont aujour-

d'hui les canons qui les maintiennent.

César avait bien raison de dire, qu'avec de l'or on a des hommes, & qu'avec des hommes on a de l'or. Voilà tout le secret.

Ce secret avait été connu dès long-tems en Asie & en Egypte. Les princes & les prêtres partagèrent autant qu'ils

le purent.

Le prince disait au prêtre, tiens, voilà de l'or; mais il faut que tu affermisses mon pouvoir, & que tu prophétises en ma faveur; je serai oint, tu seras oint. Rends des oracles, fais des miracles; tu seras bien payé, pourvu que je sois toujours le maître. Le prêtre se faisait donner terres & monnoie, & il prophétisait pour lui-même, rendait des oracles pour lui-même, chassait le souverain très-souvent, & se mettait à sa place. Ainsi le choen ou chorim d'Egypte, les mag de Perse, les Caldéens devers Babylone, les chazin de Syrie, (si je me trompe de nom il n'importe guère) tous ces gens-là voulaient dominer. Il y eut des guerres fréquentes entre le trône & l'autel en tout pays, jusques chez la misérable nation juive.

Nous le savons bien depuis douze cents ans, nous autres habitans de la zone tempérée d'Europe. Nos esprits ne tiennent pas trop de cette température; nous savons ce qu'il nous en a coûté. Et l'or & l'argent sont tellement le mobile de tout, que plusieurs de nos rois

d'Europe envoient encore aujourd'hui de l'or & de l'argent à Rome, où des prêtres le partagent dès qu'il est arrivé.

Lorsque dans cet éternel conslit de jurisdiction, les chess des nations ont été puissans, chacun d'eux a manifesté sa prééminence à sa mode. C'était un crime, dit-on, de cracher en présence du roi des Mèdes. Il faut frapper la terre de son front neuf sois devant le roi de la Chine. Un roi d'Angleterre imagina de ne jamais boire un verre de bière si on ne lui présentait à genoux. Uu autre se fait baiser son pied droit. Les cérémonies distèrent; maisen tout tems on voulu avoir l'argent des peuples. Il y a des pays où l'on sait au krall, au chazan une pension comme en Pologne, en Suède, dans la Grand-Bretagne. Ailleurs, un morceau de papier sussiti pour que le bogdan ait tout l'argent qu'il desire.

Et puis, écrivez sur le droit des gens, sur la théorie de l'impôt, sur le tarif, sur le foderum mansionaticum viaticum, faites de l'eaux calculs sur la taille proportionnelle, prouvez par de profonds raisonnemens cette maxime si neuve que le berger doit tondre ses moutons, & non pas les scorcher.

Quelles sont les limites de la prérogative des rois & de la liberté des peuples? Je vous conseille d'aller examiner cette question dans l'hôtel-de-ville d'Amsterdam à tête reposée.





ROME.

COURDE ROME.

YEVÈQUE de Rome avant Constantin, n'était aux yeux des magistrats romains, ignorans de notre sainte religion, que le ches d'une faction secrète, souvent to-léré par le gouvernement, & quelquesois puni du dernier supplice. Les noms des premiers disciples nés juiss, & de leurs successeurs, qui gouvernèrent le petit troupeau caché dans la grande ville de Rome furent absolument ignorés de tous les écrivains latins. On sait assez que tout changea, & comment tout changea sous Constantin.

L'évêque de Rome protégé & enrichi, fut toujours sujet des empereurs, ainsi que l'évêque de Constantinople, de Nicomédie, & tous les autres évêques, sans prétendre à la moindre ombre d'autorité souveraine. La fatalité qui dirige toutes les affaires de ce monde, établit ensin la puissance de la cour ecclésiassique romaine par les mains des barbares qui détruissirent l'empire.

L'ancienne religion sous laquelle les Romains avaient été victorieux pendant tant de siècles, subsistait encore avec splendeur, quand Alaric vint assiéger Rome l'an 408 de notre ère vulgaire; & le pape Innocent I n'empêcha pas qu'on ne sacrissat aux dieux dans le capitole & dans les autres temples, pout obtenir contre les Goths le secours du ciel. Mais ce pape Innocent fut du nombre des députés vers Alaric, si on en croit Zozime & Orose. Cela prouve que le pape était déjà un personnage considérable.

Lorsqu' Attila vint ravager l'Italie en 452, par le même

droit que les Romains avaient exercé sur tant de peuples, par le droit de Clovis & des Goths, & des Vandales, & des Hérules, l'empereur envoya le pape Léon I, assisté de deux personnages consulaires, pour négocier avec Attila. Je ne doute pas que St. Léon ne sût accompagné d'un ange armé d'une épée slamboyante qui sit trembler le roi des Huns, quoi qu'il ne crût pas aux anges, & qu'une épée ne lui sit pas peur. Ce miracle est très-bien peint dans le Vatican; & vous sentez bien qu'on ne l'eût jamais peint s'il n'avait été vrai. Tout ce qui me fâche, c'est que cet ange laissa prendre & saccager Aquilée & toute l'Illyrie, & qu'il n'empêcha pas ensuite Genseric de piller Rome pendant quatorze jours : ce n'était pas apparemment l'ange exterminateur.

Sous les exarques, le crédit des papes augmenta; mais ils n'eurent encore nulle ombre de puissance civile. L'évêque romain élu par le peuple, demandait selon le protocole du *Diarium romanum*, la protection de l'évêque de Ravenne auprès de l'exarque, qui accordait ou refusait la confirmation à l'élu.

L'exarcat ayant été détruit par les Lombards, les rois Lombards voulurent se rendre maîtres aussi de la ville de Rome. Rien n'est plus naturel.

Pepin, l'usurpateur de la France, ne soussirit pas que les Lombards usurpassent certe capitale & fussent trop puissans; rien n'est plus naturel encore.

On prétend que Pepin & son fils Charlemagne donnèrent aux évêques romains plusieurs terres de l'exarcat, que l'on nomma les justices de saint Pierre. Telle est la première origine de leur puissance temporelle. Il paraît que dès ce tems-là ses évêques songeaient à se procurer quelque chose de plus considérable que ces justices.

Nous avons une lettre du pape Adrien I à Charlemagne, dans laquelle il dit : La libéralité pieuse de Constantin le grand, empereur de sainte mémoire, éleva, & exalta du

V 4

tems du bienheureux pontife romain Sylvestre, la sainte église romaine, & lui confèra sa puissance dans cette partie de l'Italie.

On voit que dès-lors on commençait à vouloir faire croire la donation de Constantin, qui fut depuis regardée pendant cinq cents ans, non pas absolument comme un article de foi, mais comme une vérité incontestable. Ce sur à la fois un crime de lèze-majesté & un péché mortel, de former des doutes sur cette donation. (Voyez l'article Donations.)

Depuis la mort de Charlemagne, l'évêque augmenta fon autorité dans Rome de jour en jour; mais il s'écoula des fiècles avant qu'il y fût regardé comme fouverain. Rome eut très-long-tems un gouvernement patricien

municipal.

Ce Jean XII que l'empereur Allemand Othon I fit déposer dans un espèce de concile en 963 comme simoniaque, incestueux, sodomite, athée & ayant fait pacte avec le diable; ce Jean XII, dis-je, était le premier homme de l'Italie en qualité de patrice & de consul avant d'être évêque de Rome; & malgré tous ces titres, malgré le crédit de la fameuse Marolie, sa mère, il n'y avait qu'une autorité très-contestée.

Ce Grégoire VIIqui de moine étant devenu pape, voulut déposer les rois & donner les empires, loin d'être le maître à Rome, mourut le protégé, ou plutôt le prisonnier de ces princes normands conquérans des deux Siciles, dont il se croyait le seigneur

fuzerin.

Dans le grand schisme d'Occident, les papes qui se disputèrent l'empire du monde, vécurent souvent d'aumones.

Un fait assez extraordinaire, c'est que les papes ne furent riches que depuis le tems où ils n'osèrent se montrer à Rome.

Bertrand de Got, Clément V le Bordelois, qui passa sa

vie en France, vendait publiquement les bénéfices, & laissa des trésors immenses, selon Villani.

Jean XXII fon fuccesseur fut élu à Lyon. On prétend qu'il était le fils d'un savetier de Cahors. Il inventa plus de manières d'extorquer l'argent de l'églife, que jamais les traitans n'ont inventé d'impôts.

Le même Villani assure qu'il laissa à sa mort vingtcinq millions de florins d'or. Le patrimoine de saint Pierre ne lui aurait pas affurèment fourni cette somme.

En un mot, jusqu'à Innocent VIII qui se rendit maître du château faint Ange, les papes ne jouirent jamais dans Rome d'une souveraineté véritable.

Leur autorité spirituelle fut sans doute le fondement de la temporelle; mais s'ils s'étaient borné à imiter la conduite de saint Pierre dont on se persuada qu'ils remplissaient la place, ils n'auraient jamais acquis que le royaume des cieux. Ils furent toujours empêcher les empereurs de s'établir à Rome, malgré ce beau nom de Roi des Romains. La faction de Guelfe l'emporta toujours en Italie sur la faction Gibelinne. On aimait mieux obéir à un prêtre Italien qu'à un roi Allemand.

Dans les guerres civiles que la querelle de l'empire & du facerdoce suscita pendant plus de cinq cents années, plusieurs seigneurs obtinrent des souverainetés tantôt en qualité de vicaires de l'empire, tantôt comme vicaires du faint siège. Tels furent les princes d'Est à Ferrare, les Bentivoglio à Bologne, les Malatesta à Rimini, les Manfreddi à Fenza, les Baglione à Pérouse, les Ursins dans Anguilara & dans Servetri, les Colonnes dans Oftie, les Riario à Forli, les Montefeltro dans Urbin, les Varano dans Camerino, les Gravina dans Sinigaglia.

Tous ces feigneurs avaient autant de droits aux terres qu'ils possédaient, que les papes en avaient au patrimoine de saint Pierre. Les uns & les autres étaient fondés sur

des donations.

On fait comme le pape Alexandre VI se servit de son

bâtard Céfar de Borgia pour envahir toutes ces princi-

Le roi Louis XII obtint de ce pape la cassation de son mariage après dix-huit années de jouissance, à condition qu'il aiderait l'usurpateur.

Les affassinats commis par Clovis pour s'emparer des états des petits rois ses voisins, n'approchent pas des hor-

reurs exécutés par Alexandre VI & par son fils.

L'histoire de Néron est bien moins abominable. Le prétexte de la religion n'augmentait pas l'atrocité de ses crimes. Observez que dans le même tems les rois d'Espagne & de Portugal demandaient à ce pape, l'un l'Amérique & l'autre l'Asie, & que ce monstre les donna au nom du DIEU qu'il représentait. Observez que cent mille pélerins couraient à son jubilé & adoraient sa personne.

Jules II acheva ce qu'Alexandre VI avait commencé. Louis XII né pour être la dupe de tous ses voisins, aida Jules à prendre Bologne & Pérouse. Ce malheureux roi, pour prix de ses services, su chassé d'Italie & excommunié par ce même pape que l'archevêque d'Auch son ambassadeur à Rome appellait votre méchanceté, au-lieu de votre sainteté.

Pour comble de mortification, Anne de Bretagne sa femme, aussi dévote qu'impérieuse, lui disait qu'il serait

damné pour avoir fait la guerre au pape.

Si Léon X & Clément VII perdirent tant d'états qui se détachèrent de la communion papale, ils ne restèrent pas moins absolus sur les provinces sidelles à la foi catholique.

La cour romaine excommunia Henri III, & déclara

Henri IV indigne de régner.

Elle tire encore beaucoup d'argent de tous les états catholiques d'Allemagne, de la Hongrie, de la Pologne, de l'Espagne & de la France. Ses ambassadeurs ont la préséance sur tous les autres; elle n'est plus assez puissante pour faire la guerre; & sa faiblesse fait son bonheur. L'état eccléssassique est le seul qui ait toujours joui des douceurs de la paix depuis le saccagement de Rome par les troupes de Charles-Quint. Il paraît que les papes avaient été souvent traités comme ces dieux des Japonois, à qui tantôt onprésente des offrandes d'or, & que tantôt on jette dans la rivière.



R U S S I E.

JE czar Pierre n'avait pas le vrai génie, celui qui » crée & fait tout de rien. Quelques-unes des choses qu'il » fit, étaient bien, la plupart étaient déplacés. (a) Il a » vu que son peuple était barbare, il n'a point vu qu'il » n'était pas mûr pour la police; il l'a voulu civiliser » quand il ne fallait que l'aguerrir. Il a d'abord voulu faire » des Allemands, des Anglais quand il fallait commencer « » par faire des Russes; il a empêché ses sujets de jamais » devenir ce qu'ils pourraient être en leur perfuadant » qu'ils étaient ce qu'ils ne sont pas. C'est ainsi qu'un pré-» cepteur Français forme son élève pour briller un mo-» ment dans fon enfance, & puis n'être jamais rien. L'em-» pire de Russie voudra subjuguer l'Europe, & sera sub-» jugué lui-même. Les Tartares ses sujets ou ses voisins, » deviendront ses maîtres & les nôtres. Cette révolution » me paraît infaillible. »

Ces paroles font tirées mot-à-mot de la quatre-vingtfeizième page du code d'un de ces législateurs qui gouvernent l'univers à deux fols la feuille, & qui de leurs geletas donnent des ordres à tous les rois. On peut dired'eux ce qu' Homère dit de Calcas.

Os ede ta éonta, ta tè essemena, pro t'éonta Il connaît le passé, le présent, l'avenir.

(a) Contrat Social, ch. VIII. pag. 95 & 96.

C'est dommage que l'auteur de ce petit paragraphe que nous venons de citer n'ait connu aucun des trois tems

dont parle Homère.

Pierre le grand, dit-il, n'avait pas le génie qui fait tout de rien. Vraiment, Jean - Jacques, je le crois sans peine, car on prétend que DIEU seul à cette prérogative.

Il n'a pas vu que son peuple n'était pas mûr pour la police; en ce cas le czar est admirable de l'avoir fait mûrir. Il me semble que c'est Jean-Jacques qui n'a pas vu qu'il fallait se servir d'abord des Allemands & des Angleis pour seire des Busses.

Anglais pour faire des Russes.

Il a empêché ses sujets de jamais devenir ce qu'ils

pourraient être, &c.

Cependant ces mêmes Russes sont devenus les vainqueurs des Turcs & des Tartares, les conquérans & les législateurs de la Crimée & de vingt peuples dissérens; leur souveraine a donné des loix à des nations dont le

nom même était ignoré en Europe.

Quant à la prophétie de Jean-Jacques, il se peut qu'il ait exalté son ame jusqu'à lire dans l'avenir; il a tout ce qu'il faut pour être prophête, mais pour le passé & pour le présent, on avouera qu'il n'y entend rien. Je doute que l'antiquité ait rien de comparable à la hardiesse d'envoyer quatre escadres du fond de la mer Baltique dans les mers de la Grèce, de dominer à la fois sur la mer Egée & sur le Pont Euxin, de porter la terreur dans la Colchide & aux Dardanelles, de subjuguer la Tauride, & de forcer le visir Azem à s'ensuir des bords du Danube jusqu'aux portes d'Andrinople.

Si Jean-Jacques compte pour rien tant de grandes actions qui étonnent la terre attentive, il doit du moins avouer qu'il y a quelque générosité dans un comte d'Orlos, qui après avoir pris un vaisseau qui portait toute la famille & tous les trésors d'un bacha, lui renvoya sa

famille & ses trésors.

Si les Russes n'étaient pas mûrs pour la police du tems de Pierre le grand, convenons qu'ils sont mûrs aujour-d'hui pour la grandeur d'ame; & que Jean-Jacques n'est pas tout-à-fait mûr pour la vérité & pour le rai-sonnement.

A l'egard de l'avenir, nous le faurons quand nous aurons des Ezéchiel, des sfaie, des Habacuc, des Michée.

Mais le tems en est passé; &, si on ose le dire, il

est à craindre qu'il ne revienne plus.

J'avoue que ces mensonges imprimés sur le tems présent, m'étonnent toujours. Si on se donne ces libertés dans un siècle où mille volumes, mille gazettes, mille journanx peuvent continuellement vous démentir, quelle foi pourrons-nous avoir en ces historiens des anciens tems qui recueillaient tous les bruits vagues, qui ne consultaient aucunes archives, qui megtaient par écrit ce qu'ils avaient entendu dire à leurs grand'mères dans leur ensonce, bien surs qu'aucun critique ne releverait leurs fautes.

Nous eûmes long-tems neuf muses, la saine critique est la dixième qui est venue bien tard. Elle n'existait point du tems de Cecrops, du premier Bacchus, de Sanchoniaton, de Thaut, de Brama, &c. &c. &c. on écrivait alors impunément tout ce qu'on voulait. Il saut être aujourd'hui un peu plus avisé.



SALIQUE, LOI SALIQUE.

ELUI qui a dit que la loi salique fut écrite avec une plume des ailes de l'aigle à deux têtes, par l'aumonier de Pharamond, au dos de la donation de Conf-

tantin, pourrait bien ne s'être pas trompé.

C'est la loi fondamentale de l'empire Français, disent de braves jurisconsultes. Le grand Jérôme Bignon, dans son livre de l'Excellence de la France, dit (a) que cette loi vient de la loi naturelle felon le grand Aristote, parce que dans les familles c'était le père qui gouvernait, & qu'on ne donnait point de dot aux filles, comme il se lit des père, mère & frères de Rebecca.

Il assure (b) que le royaume de France est si excellent, qu'il a conservé précieusement cette loi recommandée par Aristote & par l'ancien testament. Et, pour prouver cette excellence de la France, il remarque que l'empereur Julien trouvait le vin de Surêne admirable.

Mais pour démontrer l'excellence de la loi falique, il s'en rapporte à Froissard, selon lequel les douze pairs de France disent que le royaume de France est de si grande noblesse, qu'il ne doit mie par succession aller

à femelle.

On doit avouer que cette décision est fort incivile pour l'Espagne, pour l'Angleterre, pour Naples, pour la Hongrie, surtout pour la Russie, qui a vu sur son

trône quatre impératrices de fuite.

Le royaume de France est de grande noblesse; d'accord. Mais celui d'Espagne, du Mexique & du Pérou, est aussi de grande noblesse. Et grande noblesse est aussi en Russie.

(b) Pag 9.

⁽a) Page 288 & fuivante.

On a allégué qu'il est dit dans la sainte écriture, que les lys ne filent point. On en a conclu que les semmes ne doivent point régner en France. C'est encore puissamment raisonner. Mais on a oublié que les léopards, qui sont (on ne sait pourquoi) les armoiries d'Angleterre, ne filent pas plus que les lys qui sont (on ne sait pourquoi) les armoiries de France. En un mot, de ce qu'on n'a jamais vu filer un lys, il n'est pas démontré que l'exclusion des filles soit une loi sondamentale des Gaules.

DES IOIX BONDAMENTALES.

La loi fondamentale de tout pays est qu'on sème du bled, si l'on veut avoir du pain; qu'on cultive le lin & le chanvre, si on veut avoir de la toile; que chacun soit le maître dans son champ, soit que ce champ appartienne à un garçon où à une fille; que le Gaulois demi-barbare tue tout autant de Francs entiérement barbares, qui viendront des bords du Mein qu'ils ne savent pas cultiver, ravir ses moissons & ses troupeaux. sans quoi le Gaulois deviendra serf du Franc, ou sera affassiné par lui.

C'est sur le sondement que porte l'édifice. L'un bâtit son sondement sur un roc, & la maison dure; l'autre sur du sable, & elle s'écroule. Mais une loi sondamentale, née de la volonté changeante des hommes; & en même tems irrévocable, est une contradiction dans les termes, un être de raison, une chimère, une absurdité: qui fait les loix peut les changer. La bulle d'or sur appellée loi sondamentale de l'empire. Il sut ordonné qu'il n'y aurait jamais que sept électeurs tudesques, par la raison péremptoire qu'un certain chandelier juis n'avait eu que sept branches, & qu'il n'y a que sept dons du St. Esprit. Cette loi sondamentale sut qualissée d'éternelle, par la toute-puissance & certaine science de

Charles IV. DIEU pe trouva pas bon que le parchemin de Charles prît le nom d'éternel. Il a permis que d'autres empereurs Germains, par leur toute · puissance & certaine science, ajoutassent deux branches au chandelier & deux présens aux sept dons du St. Esprit. Ainsi les électeurs sont au nombre de neuf.

C'était une loi très-fondamentale, que les disciples du seigneur Jesus n'eussent rien en propre. Ce fut enfuite une loi encore plus fondamentale, que les évêques de Rome fussent très-riches. & que le peuple les choisit. La dernière loi fondamentale est qu'ils sont fouverains, & élus par un petit nombre d'hommes, vêtus d'écarlate, qui étaient absolument inconnus du tems de JESUS. Si l'empereur roi des Romains toujours auguste, était maître de Rome de fait comme il l'est par le style de sa chancellerie, le pape serait son grandaumônier, en attendant quelqu'autre loi irrévocable à

toujours qui serait détruite par une autre.

Je suppose (ce qui peut très-bien arriver) qu'un empereur d'Allemagne n'ait qu'une fille, & qu'il foit un bon homme n'entendant rien à la guerre; je fuppose que si Catherine II ne détruit pas l'empire Turc qu'elle a fort ébranlé dans l'an 1771 où j'écris ces rêveries, le Turc vienne attaquer mon bon prince chéri des neuf électeurs, que sa fille se merre à la tête des troupes avec deux jeunes électeurs amoureux d'elle. qu'elle batte les Ottomans comme Débora battit le capitaine dizara & ses trois cent mille soldats, & ses trois mille chars de guerre dans un petit champ pierreux aux pieds du mont Thabor, que ma princesse chasse les musulmans jusques par -delà Andrinople; que son père meure de joie ou autrement, que les deux amans de ma princesse engagent leurs sept confrères à la conronner, que tous les princes de l'empire & les villes y consentent; que deviendra la loi fondamentale & éternelle qui porte que le faint empire romain ne peut

tomber de lance en quenouille, que l'aigle à deux têtes ne file point, & qu'on ne peut sans culotte s'asseoir sur le trône impérial? on se moquera de cette vieille loi, & ma princesse régnera très-glorieusement.

COMMENT LA LOI SALIQUE S'EST ÉTABLIE.

On ne peut contester la coutume passée en loi, qui veut que les filles ne puissent hériter la couronne de France tant qu'il reste un mâle du sang royal. Lette question est décidée depuis long-tems, le sceau de l'antiquité y est apposé. Si elle était descendue du ciel, elle ne ferait pas plus révérée de la nation française. Elle s'accommode mal avec la galanterie de cette nation: mais c'est qu'elle était en vigueur avant que cette nation sût galante.

Le président Hinault répète dans sa Chronique ce qu'on avait dit au hasard avant lui, que Clovis rédigea la loi salique en 511, l'année même de sa mort. Je veux croire qu'il avait rédigé cette loi, & qu'il savait lire & écrire, comme je veux croire qu'il avait quinze ans lorsqu'il se mit à conquérir les Gaules: mais je voudrais qu'on me montrât à la bibliothèque de St. Germain-des-Prés, ou de St. Martin, ce cartulaire de la loi salique signé Clovis, ou Clodvic, ou Hildovic, par-là du moins on apprendrait son véritable nom que personne ne sait.

Nous avons deux éditions de cette loi falique, l'une par un nommé Hérold, l'autre par François Pithoux, & toutes deux sont différentes, ce qui n'est pas un bon signe. Quand le texte d'une loi est rapporté différemment dans deux écrits, non-seulement il est clair que l'un des deux est faux, mais il est fort probable qu'ils le sont sous deux. Aucune coutume des Francs ne sut écrite dans nos premiers siècles; il serait bien étrange que la loi des Saliens l'eût été. Cette loi est en latin;

Quest. sur l'Encycl. Tom. VI.

& il n'y a pas d'apparence que ni Clovis, ni ses prédécesseurs parlassent latin dans leurs marais entre les Souabes & les Bataves.

On suppose que cette loi peut regarder les rois de France; & tous les savans conviennent que les Sicambres, les Francs, les Saliens n'avaient point de rois, ni même aucun chef héréditaire.

Le titre de la loi salique commence par ces mots, In Christi nomine. Elle a donc été faite hors des terres saliques, puisque le CHRIST n'était pas plus connu de ces barbares que du reste de la Germanie, & de tous

les pays du Nord.

On fait rédiger cette loi falique par quatre grands jurisconsultes Francs; ils s'appellent dans l'édition de Hérold, Visogast, Harogast, Salogast & Vindogast. Dans l'édition de Pithoux, ces noms sont un peu différens. Il se trouve malheureusement que ces noms sont les vieux noms déguisés de quelques cantons d'Allemagne.

Notre magot prend pour ce coup Le nom d'un port pour un nom d'homme.

En quelque tems que cette loi ait été rédigée en mauvais latin, on trouve dans l'article touchant les aleus, que nulle portion de terre salique ne passe à la la semme. Il est clair que cette prétendue loi ne sur point suivie. Premièrement, on voit par les sormules de Marculphe qu'un père pouvait laisser ses aleus à la fille, en renonçant à certaine loi salique, impie & abominable.

Secondement, si on applique cette loi aux sies, il est clair que les rois d'Angleterre qui n'étaient pas de la race Normande, n'avaient eu tous leurs grands siess en France que par les filles.

Troisièmement, si on prétend qu'il est nécessaire qu'un

fief soit entre les mains d'un homme, parce qu'il doit se battre pour son seigneur, cela prouve que la loi ne pouvait être entendue des droits au trône. Tous les seigneurs de fief se seraient battus tout aussi bien pour une reine que pour un roi. Une reine n'était point obligée d'endosser une cuirasse, de se garnir de cuissars & de brassars, & d'aller au trot à l'ennemi sur un grand cheval de charrette, comme ce sur long-tems la mode.

Il est donc clair qu'originairement la loi salique ne pouvait regarder en rien la couronne, ni comme alleu ni comme fief dominant.

Mézerai dit, que l'imbécillité du sex ne permet pas de régner. Mézerai ne parle ni en homme d'esprit ni en homme poli. L'histoire le dément assez. La reine Anne d'Angleterre qui humilia Louis XIV; l'impératrice reine de Hongrie qui résista au roi Louis XV, à Fréderic le grand, à l'électeur de Bavière & à tant d'autres princes; Elizabeth d'Angleterre qui empêcha notre grand Henri de succomber; l'impératrice de Russie dont nous avons déjà parlé, font assez voir que Mézerai n'est pas plus véridique qu'honnête. Il devait savoir que la reine Blanche avait trop régné en France sous le nom de son fils, & Anne de Bretagne sous Louis XII.

Veli dernier écrivain de l'Histoire de France, devrait par cette raison même être le meilleur, puisqu'il avait tous les matériaux de ses devanciers: mais il n'a pas toujours su prositer de ses avantages. Il s'emporte en invectives contre le sage & prosond Rapin de Toiras; il veut lui prouver que jamais aucune princesse n'a succédé à la couronne tant qu'il y a eu des mâles capables de succéder. On le sait bien; & jamais Toiras n'a dit le contraire.

Dans ce long âge de la barbarie, lorsqu'il ne s'agissait dans l'Europe que d'usurper & de soutenir ses usurpations, il faut avouer que les rois étaient fort sou-

vent des chefs de bandits, ou des guerriers armés contre ces bandits; il n'était pas possible de se soumettre à une femme; quiconque ayait un grand cheval de bataille ne voulait aller à la rapine & au meurtre que fous le drapeau d'un homme, monté comme lui fur un grand cheval. Un bouclier ou un cuir de bœuf servait de trône. Les califes gouvernaient par l'alcoran, les papes étaient densés gouverner par l'évangile. Le midi ne vit aucune femme régner, jusqu'a Jeanne de Naples; qui ne dut sa couronne qu'à la tendresse des peuples pour le roi Robert son grand-père, & à leur haine pour André son mari. Cet André était à la vérité du sang royal, mais né dans la Hongrie alors barbare. Il révolta les Napolitains par ses mœurs grossières, par son ivrognerie & par sa crapule. Le bon roi Robert fut obligé de contredire l'ulage immémorial, & de déclarer Jeanne seule reine par son testament approuvé de la nation.

On ne voit dans le Nord aucune femme régner de son chef jusqu'à Marguerite de Valdemar, qui gouverna quelques mois en son propre nom vers

l'an 1377.

L'Espagne n'eut aucune reine de son chef jusqu'à

l'habile Isabelle en 1461.

En Angleterre, la cruelle & superstitieuse Marie fille de Henri VIII, est la première qui hérita du trône, de même que la faible & coupable Marie Stuart en Ecosse au seizième siècle.

Le vaste pays de la Russie n'eut jamais de souveraine

jusqu'à la veuve de Picrre le grand.

Toute l'Europe; que dis-je, toute la terre érait gouvernée par des guerriers au tems où Philippe de Valois soutint son droit contre Edouard III. Ce droit d'un mâle qui succédait à un mâle, semblait la loi de toutes les nations. Vous êtes petit-fils de Philippe le bel par votre mère, disait Valois à son compétiteur; mais comme je l'emporterais sur la mère,

je l'emporte à plus forte raison sur le fils. Votre mère n'a pu vous transmettre un droit qu'elle n'avait pas.

Il fut donc reconnu en France que le prince du fang le plus éloignée, serait l'héritier de la couronne au préjudice de la fille du roi. C'est une loi sur laquelle personne ne dispute aujourd'hui. Les autres nations, ont adjugé depuis le trone à des princesses. La France a conservé l'ancien usage. Le tems a donné à cet usage la force de la loi la plus sainte. En quelque tems que la loi salique ait été ou saite, ou interprétée, il n'importe, elle existe, elle est respectable, elle est utile, & son utilité l'a rendue sacrée.

Examem si les filles dans tous les cas sont privées de toute hérédité par cette loi salique.

l'ai déjà donné l'empire à une fille malgré la bulle d'or. Je n'aurai pas de peine à gratifier une fille du royaume de France. Je suis plus en droit de disposer de cet état que le pape Jules II, qui en dépouissa Louis XII, & le transféra de son autorité privée à l'empereur Maximilien. Je suis plus autorisé à parler en faveur des filles de la maison de France que le pape Grégoire XIII, & le cordelier Sixte-Quint ne l'étaient à exclure du trône nos princes du fang, sous prétexte, disaient ces bons prêtres, que Henri IV & les princes de Condé étaient race bâtarde & détestable de Bourbon; belles & saintes paroles, dont il faut se souvenir à jamais, pour être convaincu de ce qu'on doit aux évêques de Rome. Je puis donner ma voix dans les états-généraux : & aucun pape n'y peut avoir de suffrage. Je donne donc ma voix sans difficulté dans trois ou quatre cents ans, à une fille de France, qui resterait seule descendante en droite ligne de Hugues Capet. Je la fais reine pourvu qu'elle soit bien élevée, qu'elle ait l'esprit juste, & qu'elle ne soit point bigotte. J'interprère en sa faveur cette loi qui dit que fille ne doit mie succéder. J'entends qu'elle n'héritera mie tant qu'il y aura mâle. Mais dès que mâles défaillent, je prouve que le royaume est à elle, par nature qui l'ordonne, & pour le bien de la nation.

J'invite tous les bons Français à montrer le même respect pour le sang de tant de rois. Je crois que c'est l'unique moyen de prévenir les factions qui démembreraient l'état. Je propose qu'elle règne de son ches & qu'on la marie à quelque bon prince, qui prendra le nom & les armes, & qui par lui-même pourra posséder quelque canton, lequel sera annexé à la France; ainsi qu'on a conjoint Marie-Thérese de Hongrie & François duc de Lorraine, le meilleur prince du monde.

Quel est le Welche qui refusera de la connaître, à moins qu'on ne déterre quelque autre belse princesse issue de charlemagne, dont la famille sut chassée par Hugues Capet malgré la loi salique; ou bien qu'on ne trouve quelque princesse plus belle encore, qui descend évidemment de Clovis, dont la famille sut précédemment chassée par son domessique Pepin, & toujours en dépit de la loi salique?

Je n'aurai certainement nul besoin d'intrigues, pour faire sacrer ma princesse dans Rheims, ou dans Chartres, ou dans la chapelle du Louvre; car tout cela est égal; ou même pour ne la point faire sacrer du tout; car on règne tout aussi bien non sacré que sacré. Les rois, les reines d'Espagne n'observent point cette cérémonie.

Parmi toutes les familles des secretaires du roi, il ne se trouve personne qui dispute le trône à cette princesse capétienne. Les plus illustres maisons sont si jalouses l'une de l'autre, qu'elles aiment bien mieux obéir à la fille des rois qu'à un de leurs égaux.

Reconnue aisément de toute la France, elle reçoit

l'hommage de tous ses sujets avec une grace majestueuse, qui la fait aimer autant que révérer; & tous les poètes font des vers en l'honneur de ma princesse.



S A L O M O N

LUSIEURS rois ont été de grands clercs, & ont fait de bons livres. Le roi de Prusse Fréderic le grand est le dernier exemple que nous en ayons. Il sera peu imité; nous ne devons pas présumer qu'on trouve beaucoup de monarques Allemands qui fassent des vers Français, & qui écrivem l'histoire de leur pays. Jaques I en Angleterre, & même Henri VIII ont écrit. Il saut en Espagne remonter jusqu'au roi Alphonse X; encore est-il doureux qu'il ait mis la main aux tables alphonsines.

La France ne peut se vanter d'avoir eu un roi auteur. L'empire d'Allemagne n'a aucun livre de la main de ses empereurs; mais l'empire romain se glorisse de César & de Marc-Aurèle. On compte en Asie plusieurs écrivains parmi les rois. Le présent empereur de la Chine Kien-long, passe surtout pour un grand poère. Mais Salomon ou Soleyman l'Hébreu a encore plus de réputation que Kien-long le Chinois.

C'est une grande question en théologie si Salomon est plus renommé par son argent comptant, ou par ses semmes, ou par ses livres. Je suis fâché qu'il ait commencé son règne à la turque en égorgeant son frère.

L'écriture ne dit point si Salomon disputait à Adonias la concubine de son père, mais elle dit que Salomon, sur la seule demande d'Adonias, le sit assaliner. Apparemment que DIEU, qui lui donna l'esprit de sagesse, lui resusa alors celui de justice & d'humanité, comme il lui refuía depuis le don de la continence.

Il est dit dans le même livre des rois, qu'il était maître d'un grand royaume, qui s'étendait de l'Euphrate à la mer nouge & à la Méditerrance; mais malheureusement il est dit en même tems que le roi d'Egypte avait conquis le pays de Gaze dans le Canaan, & qu'il donna pour dot la ville de Gazer à sa fille, qu'on prétend que Salomon épousa; il est dit qu'il v avait un roi à Damas: les royaumes de sidon & de Tyr florissaient : entouré d'états puissans, il manifesta sans doute sa sagesse, en demeurant en paix avec eux tous. L'abondance extrême qui enrichit son pays ne pouvait être que le fruit de cette fagesse profonde, puisque du tems de Saül il n'y avait pas un ouvrier en fer dans son pays. Nous l'avons déjà remarqué. Ceux qui veulent raisonner trouvent difficile que David successeur de Saul vaincu par les Philistins, ait pu pendant son administration fonder un vaste empire.

Les richesses qu'il laissa à Salomon sont encore plus merveilleuses: il lui donna comptant cent trois mille talens d'or, & un million treize mille talens d'argent. Le talent d'or hébraïque vaut, selon Arbutnot, six mille livres sterling; le talent d'argent environ cinq cents livres sterling. La somme totale du legs en argent comptant. fans les pierreries & les autres essets, & sans le revenu ordinaire proportionné sans doute à ce trésor, montait suivant ce calcul à un milliard cent dix neuf millions cinq cent mille livres sterling, ou à cinq milliards cinq cent quatre-ving-dix-sept millions d'écus d'Allemagne, ou à vingt-cinq milliards six cent quarante-huit millions de France: il n'y avait pas alors autant d'espèces circulantes dans le monde entier. Quelques érudits évaluent ce trésor un peu plus bas, mais la somme est toujours bien forte pour la Palestine.

On ne voit pas après cela pourquoi Salomon se tour-

mentait tant à envoyer ses flottes au pays d'Ophir pour rapporter de l'or. On devine encore moins comment ce puissant monarque n'avait pas dans ses vastes états un seul homme qui sût saconner du bois dans la forêt du Liban. Il fut obligé de prier Hiram roi de Tyr de lui prêter des fendeurs de bois & des ouvriers pour les mettre en œuvre. Il faut avouer que ces contradictions exercent le génie des commentateurs.

On fervait par jour pour le dîner & le fouper de sa maison cinquante bœus & cent moutons, & de la volaille & du gibier à proportion; ce qui peut aller par jour à soixante mille livres pesant de viande. Cela fait un bonne maison.

On ajoute qu'il avait quarante mille écuries & autant de remises pour ses chariots de guerres, mais seulement douze mille écuries pour sa cavalerie. Voilà bien des chariots pour un pays de montagnes, c'était un grand appareil pour un roi dont se prédécesseur n'avait eu qu'une mule à son couronnement, & pour un terrain qui ne nourrit que des ànes.

On n'a pas voulu qu'un prince qui avait tant de chariots. fe bornat à un petit nombre de femmes; on lui en donne sept cents, qui portaient le nom de reines; & ce qui est étrange, c'est qu'il n'avait que trois cents concubines, contre la coutume des rois, qui ont d'ordinaire plus de maîtresses que de femmes.

Il entretenait quatre cent douze mille chevaux, sans doute pour aller se promener avec elles le long du lac de Genézareth, ou vers celui de Sodome, ou vers le torrent de Cédron, qui serait un des endroits les plus délicieux de la terre, si ce torrent n'était pas à sec neuf mois de l'année, & si le terrain n'était pas horriblement pierreux.

Quant au temple qu'il fit bâtir, & que les Juiss ont cru le plus bel ouvrage de l'univers; fi les Bramantes, les Michel-Agnès & les Palladio avaient vu ce bâtiment,

ils ne l'auraient pas admiré: c'était une espèce de petite forteresse quarrée, qui rensermait une cour, & dans cette cour un édifice de quarante coudées de long, & un autre de vingt; & il est dit seulement que ce second édifice, qui était proprement le temple, l'oracle, le saint des saints, avait vingt coudées de large comme de long, & vingt de haut. M. Souflo. n'aurait pas été fort content de ces proportions:

Les livres attribués à Salomon, ont duré plus que fon

temple.

Le nom seul de l'auteur a rendu ces livres respectables : ils devaient être bons, puisqu'ils étaient d'un roi, & que ce roi passait pour le plus sage des hommes.

Le premier ouvrage qu'on lui attribue, est celui des proverbes. C'est un recueil de maximes qui paraissent à nos esprits rasinés quelquesois triviales, basses, incohérentes, sans goût, sans choix & sans dessein. Ils ne peuvent se persuader qu'un roi éclairé ait composé un recueil de sentences dans lesquelles on n'en trouve pas une seule qui regarde la manière de gouverner; la politique, les mœurs des courtisans, les usages d'une cour. Ils sont étonnés de voir des chapitres entiers où il n'est parsé que de gueuses, qui vont inviter les passans dans les rues à coucher avec elles.

Il se révoltent contre les sentences dans ce goût.

Il y a trois choses insatiables, & une quatrième qui ne dit jamais, c'est astez; le sépulcre, la matrice, la terre, qui n'est jamais rassassé d'eau; & le seu, qui est la quatrième, ne dit jamais, c'est assez;

Il y a trois choses difficiles, & j'ignore entièrement la quatrième. La voie d'un aigle dans l'air, la voie d'un serpent sur la pierre, la voie d'un vaisseau sur la mer,

& la voie d'un homme dans une femme.

Il y a quatre choses qui sont les plus petites de la terre, e qui sont plus sages que les sages; les sourmis, petit peuple qui se prépare une nourriture pendant la moisson; le lièvre, peuple faible qui couche sur des pierres; la sauterelle, qui n'ayant pas de rois, voyage par troupes; le lésard, qui travaille de ses mains & qui demeure dans les palais des rois.

Est-ce à un grand roi, disent-ils, au plus sage des mortels, qu'on ose imputer de telles niaiseries? Cette critique est forte; il faut parler avec plus de respect.

Les proverbes ont été attribués à Isaie, à Elzia, à Sobna, à Eliacin, à Joaké, & à plusieurs autres. Mais qui que ce soit qui ait compilé ce recueil de sentences orientales, il n'y a pas d'apparence que ce foit un roi qui s'en soit donné la peine. Aurait-il dit, que la terreur du roi est comme le rugissement du lion? C'est ainsi que parle un sujet ou un esclave, que la colère de son maître fait trembler. Salomon aurait-il tant parlé de la femme impudique? Aurait-il dit, ne regardez point le vin quand il paraît clair, & que sa couleur brille dans le verre?

Je doute fort qu'on ait eu des verres à boire du tems de Salomon; c'est une invention fort récente; toute l'antiquité buvait dans des tasses de bois ou de métal; & ce seul passage indique peut-être que cette collection' juive fut composée dans Alexandrie, ainsi que tant d'au-

tres livres juifs. (a)

L'ecclésiaste, que l'on met sur le compte de Salomon. est d'un ordre & d'un goût tout différent. Celui qui parle dans cet ouvrage semble être détrompé des illusions de la grandeur, lassé de plaisirs, & dégoûté de la science. On l'a pris pour un épicurien, qui répète à chaque page que le juste & l'impie sont sujets aux mêmes accidens, que l'homme n'a rien de plus que la bête, qu'il vaut mieux n'être pas né que d'exister, qu'il n'y

(a) Un pédant a cru trouver une erreur dans ce passage: il a prétendu qu'on a mal traduit par le mot de verre le gobelet qui était, dit-il, de bois ou de

métal; mais comment le vin aurait-il brille dans un gobelet de métal ou de bois? & puis qu'importe!

a point d'autre vie, & qu'il n'y a rien de bon & de raisonnable que de jouir en paix du fruit de ses travaux avec la femme qu'on aime.

On a cru voir un matérialiste à la fois sensuel & dégoûté, qui paraissait avoir mis au dernier verset un mot édifiant sur DIEU, pour diminuer le scandale qu'un tel livre devait causer.

Les critiques ont de la peine à se persuader que ce livre soit de Salomon. Il n'est pas naturel qu'il ait dit : malheur à la terre qui a un roi enfant. Les Juifs n'a-

vaient point eu encore de tels rois.

Il n'est pas naturel qu'il ait dit, j'observe le visuge du roi. Il est bien plus vraisemblable que l'auteur ait voulu faire parler Salomon, & que par cette aliénation d'esprit, qu'on découvre dans tant de rabins, il ait oublié fouvent dans le corps du livre que c'était un roi qu'il

faisait parler.

Ce qui leur paraît surprenant, c'est que l'on ait consacré cet ouvrage parmi les livres canoniques. S'il fallait établir aujourd'hui le canon de la bible, peut-être n'y mettrait-on pas l'eccléfiaste; mais il fut inséré dans un tems où les livres étaient très-rares, où ils étaient plus admirés que lus. Tout ce qu'on peut faire aujourd'hui, c'est de pallier autant qu'il est possible l'épicuréisme qui règne dans cet ouvrage. On a fait pour l'ecclésiaste comme pour tant d'autres choses qui révoltent bien autrement. Elles furent établies dans des tems d'ignorance; & on est forcé, à la honte de la raison, de les soutenir dans des tems éclairés, & d'en déguiser ou l'absurdité ou l'horreur par des allégories. Ces critiques sont trop hardies.

Le cantique des cantiques est encore attribué à Salomon, parce que le nom de roi s'y trouve en deux ou trois endroits, parce qu'on fait dire à l'amante, qu'elle est belle comme les peaux de Salomon, parce que l'amante dit qu'elle est noire, & qu'on a cru que Satomon

délignait par-là la femme égyptienne.

Ces trois raisons n'ont pas persuadé. 1°. Quand l'amante, en parlant à son amant, dit : le roi m'a menée dans ses celliers, elle parle visiblement d'un autre que de fon amant : donc le roi n'est pas cet amant : c'est le roi du festin, c'est le paranimphe, c'est le maître de la maison qu'elle entend: & cette juive est si loin d'être la maîtresse d'un roi, que dans tout le cours de l'ouvrage c'est une bergère, une fille des champs qui va chercher fon amant à la campagne & dans les rues de la ville, & qui est arrêtée aux portes par les gardes qui lui volent fa robe.

. 20. Je suis belle comme les peaux de Salomon, est l'expression d'une villageoise qui dirait, Je suis belle comme les tapisseries du roi : & c'est précisément parce que le nom de Salomon se trouve dans cet ouvrage qu'il ne faurait être de lui. Quel monarque ferait une comparaison si ridicule? Voyez, dit l'amante au troisième chapitre, voyez le roi Salomon avec le diadême dont sa mère l'a couronné au jour de son mariage. Qui ne reconnaît à ces expressions la comparaison ordinaire que font les filles du peuple en parlant de leurs amans? Elles disent : il est beau comme un prince, il a un air de roi, &c.

3°. Il est vrai que cette bergère qu'on fait parler dans ce cantique amoureux, dit qu'elle est hâlée du soleil, qu'elle est brune. Or si c'était-là la fille du roi d'Egypte, elle n'était point si hâlée. Les filles de qualité en Egypte font blanches. Cléopatre l'était; & en un mot, ce personnage ne peut être à la fois une fille de village & une

reine.

Il se peut qu'un monarque, qui avait mille femmes, ait dit à l'une d'elles, qu'elle me baise d'un baiser de sa bouche, car vos tetons sont meilleurs que le vin. Un roi & un berger, quand il s'agir de baifer fur la bouche, peuvent s'exprimer de la même manière. Il est vrai qu'il est assez étrange qu'on ait prétendu que c'était la fille

qui parlait en cet endroit, & qui faisait l'éloge des tetons de son amant.

On avoue encore qu'un roi galant a pu dire à sa maîtresse, Mon bien-aimé est comme un bouquet de myrrhe, il demeurera entre mes tetons.

Votre nombril est comme une coupe dans laquelle il y a toujours quelque chose à boire; votre ventre est comme un boisseau de froment, vos tetons sont comme deux faons de chevreuil, & votre nez est comme la tour du mont Liban.

J'avoue que les églogues de Virgile font d'un autre style; mais chacun a le sien, & un Juif n'est pas obligé d'écrire comme Virgile.

On n'a pas approuvé ce beau tour d'éloquence orientale. Notre sœur est encore petite, elle n'a point de tetons, que ferons-nous de notre sœur? Si c'est un mur, bá-

tissons dessus; si c'est une porte, sermons-la.

A la bonne heure que Salomon le plus sage des hommes ait parlé ainsi dans ses goguettes. Mais plusieurs rabins ont soutenu que non-seulement cette petite églogue voluptueuse n'était pas du roi Salomon, mais qu'elle n'était pas authentique. Théodore de Mopsuète était de ce sentiment, & le célèbre Grotius appelle le cantique des cantiques un ouvrage libertin, flagitiosus; cependant il est consacré, & on le regarde comme une allégorie perpétuelle du mariage de Jesus-Christ avec son église. Il faut avouer que l'allégorie est un peu sorte, & qu'on ne voit pas ce que l'église pourrait entendre quand l'auteur dit que sa petite sœur n'a point de tetons.

Après tout, ce cantique est un morceau précieux de l'antiquité. C'est le seul livre d'amour qui nous soit resté des Hébreux. Il y est souvent parlé de jouissance. C'est une églogue juive. Le style est comme celui de tous les ouvrages d'éloquence des Hébreux, sans liaison, sans suite, plein de répétitions, consus, ridiculement méta-

phorique; mais il y a des endroits qui respirent la naïveté & l'amour.

Le livre de la fagesse est dans un goût plus sérieux; mais il n'est pas plus de Salomon que le cantique des cantiques. On l'attribue communément à Jesus nls de Sirac, d'autres à Fhilon de Biblos; mais quel que soit l'auteur, on a cru que de son tems on n'avait point encore le pentateuque, car il dit au chap. X. qu' Abraham voulut immoler isac du tems du déluge; & dans un autre endroit, il parle du patriarche Joseph comme d'un roi d'Egypte. Du moins c'est le sens le plus naturel.

Le pis est que l'auteur dans le même chapitre, prétend qu'on voit de son tens la statue de sel en laquelle la semme de Loth sut changée. Ce que les critiques trouvent de pis encore, c'est que le livre leur paraît un amas très-ennuyeux de lieux communs; mais ils doivent considérer que de tels ouvrages ne sont pas faits pour suivre les vaines règles de l'éloquence. Ils sont écrits pour édisier & non pour plaire. Il saut même lutter contre son dégoût pour les lire.

Il y a grande apparence que Salomon était riche & savant, pour son tems, & pour son peuple. L'exagération, compagne inséparable de la grossiémeté, lui attribua des richesses qu'il n'avait pu posséder, & des livres qu'il n'avait pu faire. Le respect pour l'antiquité a depuis confacré ces erreurs.

Mais que ces livres aient été écrits par un Juif, que nous importe? Notre religion chrétienne est fondée sur la juive, mais non pas sur tous les livres que les Juiss ont faits.

ont faits.





SAMMONOCODOM.

E me souviens que Sammonocodom, le dieu des Siamois, naquit d'une jeune vierge, & fut élevé sur une sleur. Ainsi la grand'mère de Gengis-Kan sut engrossée par un rayon du soleil. Ainsi l'empereur de la Chine, Kien-long, aujourd'hui glorieusement régnant, assure positivement dans son beau poëme de Moukden que sa bisaïeule était une très-jolie vierge, qui devint mère d'une race de héros pour avoir mangé des cerises. Ainsi Danaé sut mère de Persée; Rhea Silvia de Romulus. Ainsi arlequin avait raison de dire, en voyant tout ce qui se passait dans le monde: tutto il mondo è fatto come la nostra samiglia:

La religion de ce Siamois, nous prouve que jamais législateur n'enseigna une mauvaise morale. Voyez lecteur, que celle de Brama, de Zoroastre, de Numa, & de Thaut, de Pythagore, de Mahomet, & même du poisson Oannès est absolument la même. J'ai dit souvent qu'on jeterait des pierres à un homme qui viendrait prêcher une morale relâchée. Et voila pourquoi les jésuites eux-mêmes ont eu des prédicateurs si austères.

Les règles que Sammonocodom donna aux talapoins ses disciples, sont aussi sévères que celles de saint Basile & de St. Benoît.

- « Fuyez les chants, les danses, les assemblées, tout » ce qui peut amollir l'ame.
 - » N'ayez ni or ni argent.
 - » Ne parlez que de justice & ne travaillez que pour elle.
 - » Dormez peu, mangez peu; n'ayez qu'un nabit.
 - » Ne raillez jamais.
- » Méditez en secret, & résléchissez souvent sur la » fragilité des choses humaines, »

Par quelle fatalité, par quelle fureur est-il arrivé que dans tous les pays l'excellence d'une morale si fainte & si nécessaire a été toujours déshonorée par des contes extravagans, par des prodiges plus ridicules que toutes les fables des métamorphoses? Pourquoi n'y a-t-il pas une seule religion dont les préceptes ne soient d'un sage, & dont les dogmes ne soient d'un fou? (On sent bien que j'excepte la nôtre, qui est en tout sens infiniment sage.)

N'est-ce point que les législateurs s'étant contentés de donner des préceptes raisonnables & utiles, les disciples des premiers disciples & les commentateurs ont voulu enchérir? Ilsont dit: nous ne serons pas assez respectés, si notre fondateur n'a pas eu quelque chose de surnaturel & de divin. Il faut absolument que notre Numa air eu des rendez-vous avec la nymphe Egérie; qu'une des cuisses de Pythagore ait été de pur or : que la mère de Sammonocodom ait été vierge en accouchant de lui : qu'il soit né sur une rose, & qu'il soit devenu Dieu.

Les premiers Caldéens ne nous ont transmis que des préceptes moraux très-honnêtes : cela ne suffit pas : il est bien plus beau que ces préceptes aient été annoncés par un brochet qui sortait deux sois par jour du sond de

l'Euphrate pour venir faire un fermon.

Ces malheureux disciples, ces détestables commentateurs n'ont pas vu qu'ils avertissient le genre humain. Tous les gens raisonnables disent, voilà des préceptes très-bons; j'en aurais bien dit autant; mais voilà des dochrines impertinentes, absurdes, révoltantes, capables de décrier les meilleurs préceptes. Qu'arrive-t-il? ces gens raisonnables ont des passions tout comme les talapoins; & plus ces passions sont fortes, plus ils s'enhardissent à dire tout haut, mes talapoins m'ont trompé sur la dochrine, ils pourraient bien m'avoir trompé sur des maximes qui contredisent mes passions. Alors ils secouent le joug, parce qu'il a été imposé mal-adroite-

Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

ment: ils ne croient plus en DIEU, parce qu'ils voient bien que Sammonocodom n'est pas Dieu. l'en ai déjà averti mon cher secteur en quesques endroits, sorsque l'étais à Siam; & je l'ai conjuré de croire en DIEU malgré les talapoins.

Le révérend père Tachard qui s'était tant amusé sur le vaisseau avec le jeune Destouches garde-marine, & dépuis auteur de l'opéra d'Issé, savait bien que ce que je dis est très-vrai.

D'un frère cadet du dieu Sammonocodom.

Voyez si j'ai eu tort de vous exhorter souvent à désinir les termes, à éviter les équivoques. Un mot étranger que vous traduisez très-mal par le mot Dieu, vous sait tomber mille sois dans des erreurs très-grossières. L'essence suprême, l'intelligence suprême, l'ame de la nature, le grand-Etre, l'éternel géomètre qui a tout arrangé avec ordre, poids & mesure, voilà DIEU. Mais lorsqu'on donne le même nom à Mercure, aux empereurs romains, à Priape, à la divinité des tetons, à la divinité des fesses, au dieu Pet, au dieu de la Chaise percée, on ne s'entend plus, on ne sait plus où l'on en est. Un juge juif, une espèce de bailli est appellé Dieu dans nos saintes écritures. Un ange est appellé Dieu. On donne le nom de dieux aux idoles des petites nations voisines de la horde juive.

Sammonocodom n'est pas Dieu proprement dit; & une preuve qu'il n'est pas Dieu, c'est qu'il devint Dieu, & qu'il avait un frère nommé Thevatat qui fur pendu & qui fut damné.

Or il n'est pas rare que dans une famille il y ait un homme habile qui fasse fortune, & un autre 'mal-avisse qui soit repris de justice. Sammonocodom devint faint, il sut canonisse à la manière siamoise; & son frère qui fut un mauvals garnement, & qui fut mis en croix, alla dans l'enfer, où il est encore.

Nos voyageurs ont rapporté que quand nous voulûmes prêcher un Dieu crucifié aux Siamois, ils se moquèrent de nous. Ils nous dirent que la croix pouvait bien être le supplice du frère d'un Dieu, mais non pas d'un Dieu lui-même. Cette raison paraissait assez plausible, mais elle n'est pas convaincante en bonne logique. Car puisque le vrai Dieu donna pouvoir à Pilate de le crucifier, il put, à plus forte raison, donner pouvoir de crucisier son frère. En esset Jrsus-Christ avant un frère. saint Jacques qui fut lapidé. Il n'en était pas moins Dieu. Les mauvailes actions imputées à Thevatat frère du Dieu Sammonocodom, étaient encore un faible argument contre l'abbe de Choisi & le père Tachard. Car il se pouvaît très-bien faire que Thevatat eut été pendu injustement, & qu'il eut mérité le ciel au-lieu d'être damné: tout cela est fort délicat.

Au reste, on demande comment le père Tachard put en si peu de tems apprendre assez bien le siamois pour disputer contre les talapoins.

On répond que Tachard emendait la langue siamoise comme François Xavier entendait la langue indienne.

SAMOTRACE.

UE la fameuse îste de Samotrace soit à l'embouchure de l'Hèbre, comme le disent tant de dictionnaires, ou qu'elle en soit à vingt milles, comme c'est la vérité; ce n'est pas ce que je recherche.

Cette isle fut long-tems la plus célèbre de tout l'Archipel & même de toutes les isles. Ses dieux cabires, ses hiérophantes, ses mystères lui donnèrent autant de réputation que le trou saint Patrice en eut en Irlande, il

n'y a pas long-tems. (a)

Cette Samotrace qu'on appelle aujourd'hui Samandrachi, est un rocher recouvert d'un peu de terre stérile, habitée par de pauvres pêcheurs. Ils seraient bien étonnés si on leur disait que leur isse eut autrefois tant de gloire; & ils diraient, qu'est-ce que la gloire?

Je demande ce qu'étaient ces hiérophantes, ces francsmaçons facrés qui célébraient leurs mystères antiques de Samotrace, & d'où ils venaient eux & leurs Dieux

cabires?

Il n'est pas vraisemblable que ces pauvres gens fussent venus de Phénicie, comme le dit Bochard avec ses étymologies hébraiques, & comme le dit après lui l'abbé Banier. Ce n'est pas ainsi que les dieux s'établissent, ils font comme les conquérans qui ne subjuguent les peuples que de proche en proche. Il y a trop loin de la Phénicie à cette pauvre isle, pour que les dieux de la riche Sidon & de la superbe Tyr soient venus se confiner dans cet hermitage. Les hiérophantes ne font pas si

Le fait est qu'il y avait des dieux cabires, des prêmes cabires, des mystères cabires dans cette ille chétive & stérile. Non-seulement Hérodote en parle, mais le Phénicien Sanchoniaton, si antérieur à Hérodote, en parle aussi dans ses fragmens heureusement conservés par Eusèbe. Et qui pis est, ce Sanchoniaton; qui vivait certainement avant le tems où l'on place Moyse, cite le

du purgatoire. Les cérémonies & les épreuves que les moines faifaient observer aux pélerins qui venzient visiter ce redoutable trou, ressemblaient assez aux cérémonies & aux épreuves des mystères d'Isis & de Samotrace. L'ami lecteur qui voudra un peu-

(a) Ce trou St. Patrice ou approfondir la plupart de nos St. Patrik, est une des portes questions, s'appercevra fort agréablement que les mêmes friponneries, les mêmes extravagances ont fait le tour de la terre; le tout pour gagner honneur & argent.

Voyez l'extrait du purgatoire de St. Patrice par M. Sinner.

grand *Thaut*, le premier *Hermès*, le premier *Mercure* d'Egypte; & ce grand *Thaut* vivait huit cents ans avant *Sanchoniaton*, de l'aveu même de ce Phénicien.

Les cabires étaient donc en honneur deux mille trois

ou quatre cents ans avant notre ère vulgaire.

Maintenant si vous voulez savoir d'où venaient ces dieux cabires établis en Samotrace, n'est-il pas vraisent-blable qu'ils venaient de Thrace le pays le plus voisin, & qu'on leur avait donné cette petite isle pour y jouer leurs farces, & pour gagner quelque argent? Ils se pourrait bien faire qu'Orphée est été un fameux menétrier des dieux cabires.

Mais qui étaient ces dieux ? ils étaient ce qu'ont été tous les dieux de l'antiquité, des fantômes inventés par des fripons grossiers, sculptés par des ouvriers plus grossiers encore, & adorés par des brutes appellés hommes.

Ils étaient trois cabires; car nous avons déjà observe

que dans l'antiquité tout se faisait par trois.

Il faut qu'Orphée soit venu très-long-tems après l'invention de ces trois dieux; car il n'en admit qu'un seul dans ses mystères. Je prendrais volontiers Orphée pour un socinien rigide.

Je tiens les anciens dieux cabires pour les premiers dieux des Thraces, quelques noms grecs qu'on leur ait

donnés depuis.

Mais voici quelque chose de bien plus curieux pour l'histoire de Samotrace. Vous favez que la Grèce & la Thrace ont été affligées autresois de plusieurs inondations. Vous connaissez les déluges de Deucalion & d'Ogigès. L'isle de Samotrace se vantait d'un déluge plus ancien, & son déluge se rapportait assez au tems où l'on prétend que vivait cet ancien roi de Thrace mommé Xissure, dont nous avons parlé à l'article Ararat.

Vous pouvez vous souvenir que les dieux de Xlautru, ou Xissure, qui étaient probablement les cabires, lui ordonnèrent de bâtis un vaisse au d'environ trente mille pieds de long sur douze cents pieds de large. Que ce vaisseau vogua long-tems sur les montagnes de l'Asménie pendant le déluge. Qu'ayant embarqué avec lui des pigeons & beaucoup d'austes animaux domestiques, il lâcha ses pigeons pour savoir si les esux s'éraient retirées, & qu'ils revinrent tout orattés, ce qui sit prendre à Xissure le parti de sortir ensin de son grand vaisseau.

Vous me direz qu'il est bien étrange que Sanchoniason n'ait point parlé de cette aventure. Je vous répondrai que nous ne pouvons pas décider s'il l'inféra ou non dans son histoire; vu qu'Eusèbe qui n'a rapporté que quelques fragmens de cet ancien historien, n'avait aucun intérêt à rapporter l'histoire du vaisseu: & des pigeons. Mais Bérose la racopte; & il y joint du merveil-

leux, selon l'usage de tous les anciens.

Les habitans de Samotrace avaient érigé des monumens

de ce déluge.

Ce qui est encore plus étonnant, & ce que nous avons déjà remarqué en partie, c'est que ni la Grèce, ni la I hrace, ni aucun peuple ne connut jamais le véritable

déluge, le grand déluge, le déluge de Noé.

Comment encore une fois un événement aussi terrible que celui du submergement de toute la terre, put-il être ignoré des survivans à comment le nom de notre père Noé qui repeupla le monde, put-il être inconnu à tous ceux qui lui devaient la vie ? c'est le plus étonnant de tous les prodiges, que de tant de petits-sits aucun n'ait parlé de son grand-père!

Je me suis adressé à tous les doctes: je leur ai dit, avez-vous jamais lu quelque vieux livre prec, tosean, arabe, égyptien, caldéen, indien, persan, chinois, où le nom de Noé se soit trouvé? Ils m'ont tous répondu

que non. J'en sais encore tout confondu.

Mais que l'histoire de cette inondation universelle se trouve dans une page d'un livre éerit dans un désere par des fugitifs, & que cette page ait été inconnue au reste du monde entier, jusques vers l'an neuf cents de la fondation de Rome; c'est ce qui me pétrisse. Je n'en reviens pas Mon cher lecteur, crions bien fort, O altitudo ignorantiarum!



S A M S O N.

N qualité de pauvres compilateurs par alphabet, de ressassing de d'éplucheurs de minuties, de chissonniers qui ramassent des guenilles au coin des rues, nous nous glorisierons avec toute la fierté attachée à nos sublimes sciences d'avoir découvert qu'on joua le fort Samson, tragédie, sur la fin du seizième siècle en la ville de Rouen, & qu'elle sut imprimée chez Abraham Couturier. Jean ou John Millon, long-tems maître d'école à Londres, puis secretaire pour le latin du parlement nommé le Croupion, Milton auteur du Paradis perdu, & du Paradis retrouvé, sit la tragédie de Samson agoniste; & il est bien cruel de ne pouvoir dire en quelle année.

Mais nous favons qu'on l'imprima avec une préface, dans laquelle on vante beaucoup un de nos confrères les commentateurs, nommé Paraus, lequel s'apperçut le premier, par la force de son génie, que l'apocalypse est une tragédie. En vertu de cette découverte, il partagea l'apocalypse en cinq actes, & y inséra des chœurs dignes de l'élégance & du beau naturel de la piéce. L'auteur de cette même préface nous parle des belles tragédies de faint Grégoire de Nazianze. Il assure qu'une tragédie ne doit jamais avoir plus de cinq actes; & pour le prouver, il nous donne le Samson agonisse de Milton, qui n'en a

qu'un. Ceux qui aiment les longues déclamations, seront

satisfaits de cette piéce.

Une comédie de Samson fut jouée long-tems en Italie. On en donna une traduction à Paris en 1717, par un nommé Romagnési; on la représenta sur le théatre français de la comédie prétendue italienne, anciennement le palais des ducs de Bourgogne. Elle sut imprimée & dédiée au duc d'Orléans régent de France.

Dans cette piéce sublime, arlequin valet de Samfon se battait contre un coq-d'Inde, tandis que son maître emportait les portes de la ville de Gaza sur ses

épaules,

En 1732 on voulut représenter à l'opéra de Paris une tragédie de Samson mise en musique par le célèbre Ramau; mais on ne le permit pas. Il n'y avait ni arlequin, ni coq-d'Inde, la chose parut trop sérieuse. On était bien aise d'ailleurs de mortisier Rameau qui avait de grands talens. Cependant on joua dans ce tems-là l'opéra de Jephté tiré de l'ancien testament, & la comédie de l'Ensant prodigue tiré du nouveau.

Il y a une vieille édition du Samson agoniste de Milton, précédée d'un abrégé de l'histoire de ce héros; voici

la traduction de cet abrégé,

Les Juifs, à qui Dieu avait promis par serment tout le pays qui est entre le ruisseau d'Egypte & d'Euphrate, & qui pour leurs péchés n'eurent jamais ce pays, étaient au contraire réduits en servitude; & cet esclavage dura quarante ans. Or il y avait un juif de la tribu de Dan, nommé Mannué, ou Mannoa, & la semme de ce Mannué était stérile; & un ange apparut à cette semme, & lui dit: vous aurez un sils à condition qu'il ne boira jamais de vin, qu'il ne mangera jamais de lièvre, & qu'on ne lui sera jamais les cheveux.

L'ange apparut ensuite au mari & à la semme; on lui donna un chevreau à manger; il n'en voulut point, & disparut au milieu de la sumée; & la semme dit:

certainement nous mourrons, car nous avons vu un Dieu; mais ils n'en moururent pas.

L'esclave Samson naquit, sut consacré Nazaréen; & dès qu'il sut grand, la première chose qu'il sit, sut d'aller dans la ville phénicienne, ou philistine de Tamnala courtiser une sille d'un de ses maîtres qu'il épousa.

En allant chez sa maîtresse, il rencontra un lion, le déchira en piéces de sa main nue comme il eût fait un chevreau. Quelques jours après il trouva un essaim d'abeilles dans la gueule de ce lion mort avec un rayon de miel, quoique les abeilles ne se reposent jamais

fur des charognes.

Alors il proposa cette énigme à ses camarades: la nourriture est sortie du mangeur, & le doux est sorti du dur. Si vous devinez, je vous donnerai trente tuniques & trente robes & trente tuniques. Ses camarades ne pouvant deviner le fait en quoi consistait le mot de l'énigme, gagnèrent la jeune semme de Samson; elle tira le secret de son mari, & il sut obligé de leur donner trente tuniques & trente robes: ah! leur dit-il, si vous n'aviez pas labouré avec ma vache, vous n'auriez pas deviné.

Aussi-tôt le beau-père de Samson donna un autre

mari à sa fille,

Samson en colère d'avoir perdu sa femme, alla prendre sur le champ trois cents renards, les attacha tous ensemble par la queue avec des slambeaux allumés, & ils allèrent mettre le seu dans les blés des Philistins.

Les Juifs esclaves, ne voulant point être punis par leurs maîtres pour les exploits de Samson, vinrent le surprendre dans la caverne où il demeurait, le lièrent avec de grosses cordes, & le livrèrent aux Philistins. Dès qu'il est au milieu d'eux, il rompt ses cordes; & trouvant une machoire d'âne, il tue en un tour de main mille Philistins avec cette machoire. Un tel

effort l'avant mis tout en seu, il se mourait de soif. Aussi-tôt Dieu fit jaillir une fontaine d'une dent de la mâchoire d'âne. Samson ayant bu s'en alla dans Gaza ville philistine; il y devint sur le champ amoureux d'une fille de joie. Comme il dormait avec elle, les Philistins fermèrent les portes de la ville & environnèrent la maison; il se leva, prit les portes & les emporta. Les Philistins au désespoir de ne pouvoir venir à bout de ce héros, s'adressèrent à une autre fille de joie nommée Dalila, avec laquelle il couchait pour lors. Celle-ci lui arracha enfin le fecret, en quoi confistait sa force. Il ne fallait que le tondre pour le rendre égal aux autres hommes; on le tondit, il devint faible, on lui creva les yeux, on lui fit tourner la meule & jouer du violon. Un jour qu'il. jouait du violon dans un temple philistin, entre deux colonnes du temple, il fut indigné que les Philistins eussent des temples à colonnade, tandis que les luifs p'avaient qu'un tabernacle porté sur quatre bâtons. H sentit que ses cheveux commençaient à revenir. Transporté d'un saint zèle, il jeta à terre les deux colonnes: le temple fut renversé; les Philistins surent écrasés & lui auffi.

Telle est mot-à-mot cette préface.

C'est cette histoire qui est le sujet de la pièce de Milton & de Romagnéss: elle était faite pour la farce italienne.



S C A N D A L R.

Ans rechercher si le scandale était originairement une pierre qui pouvait faire tomber les gens, ou une querelle, ou une séduction, tenons-nous en à la signification d'aujourd'hui. Un scandale est une grave indécence. On l'applique principalement aux gens d'église. Les contes de La Fontaine sont libertius, plusieurs endroits de Sanchez, de Tambourin, de Molina sont scandaleux.

On est scandaleux par ses écrits ou par sa conduite. Le siège que soutinrent les augustins contre les archers du guet au tems de la fronde, sus scandaleux. La banqueroute du frère jésuite La Veleux, sur plus que scandaleuse. Le procès des révérends pères capucins de Paris en 1764, sur un scandale très-réjonisant. Il faut en dire ici un petit mot pour l'édification du lecteur.

Les révérends pères capucins s'étaient battus dans le couvent; les uns avaient caché leur argent; les autres l'avaient pris. Lusques-là, ce n'était qu'un scandale particulier, une pierre qui ne pouvait faire tombes que des capucins. Mais quand l'affaire sur portée au parlement, le scandale devint public.

Il est dit (a) au proces qu'il saut douze cents livres de pain par semaine au couvent de St. Honoré, de la viande, du vin, du bois à proportion, & qu'il y a quatre quêteurs en titre d'office chargés de lever ces contributions dans la ville. Quel scandale épous vantable douze cents livres de viande & de pain par semaine pour quelques capucins, tandis que tant d'ar-

⁽a) Page 27 du mémoire contre frère Athanase, presenté au parlement.

tifles accablés de vieillesse, & tant d'honnêtes veuves sont exposées tous les jours à périr de misère!

(a) Que le révérend père Dorothée se soit fait trois mille livres de rente aux dépens du couvent, & par conséquent aux dépens du public, voilà non-seulement un scandale énorme, mais un vol maniseste; & un vol fait à la classe la plus indigente des citoyens de Paris. Car ce sont les pauvres qui paient la taxe imposée par les moines mendians. L'ignorance & la faiblesse du peuple lui persuadent qu'il ne peut gagner le ciel qu'en donnant son nécessaire, dont ces moines composent leur supersu. Il a donc fallu que de ce seul chef, frère Dorothée ait extorqué vingt mille écus au moins aux pauvres de Paris pour se faire mille écus de rente.

Songez bien, mon cher lecteur, que de telles aventures ne font pas rares dans ce dix - huitième siècle de notre ère vulgaire, qui a produit tant de bons livres. Je vous l'ai déjà dit; le peuple ne lit point. Un capucin, un récollet, un carme, un picpuce qui confesse & qui prêche, est capable de faire lui seul plus de mal que les meilleurs livres ne pourront jamais faire de bien.

J'oserais proposer aux ames bien nées, de répandre dans une capitale un certain nombre d'anti-capucins, d'anti-récollets, qui iraient de maison en maison recommander aux pères & mères d'être bien vertueux, & de garder leur argent pour l'entretien de leur famille, & le soutien de leur vieillesse; d'aimer DIEU de tout leur cœur, & de ne jamais rien donner aux moines. Mais revenons à la vraie signification du mot scandale.

Dans ce procès des capucins, (b) on accuse frère Grégoire d'avoir sait un ensant à mademoiselle Bras-de-ser,

⁽a) Page 3. (b) Page 43.

& de l'avoir ensuite mariée à Moutard le cordonnier. On ne dit point si frère Grégoire a donné lui-même la bénédiction nuptiale à sa maîtresse & à ce pauvre Moutard avec dispense. S'il l'a fait, voilà le scandale le plus complet qu'on puisse donner; il renferme fornication, vol, adultère, & sacrilège. Horresco referens.

Je dis d'abord fornication, puisque frère Grégoire fornique avec Magdelaine Bras-de-fer, qui n'avait alors

que quinze ans.

Je dis vol; puisqu'il donna des tabliers & des rubans à Magdelaine, & qu'il est évident qu'il vola le couvent pour les acheter, pour payer les soupers, & les frais des couches & les mois de nourrice.

Je dis adultère; puisque ce méchant homme con-

tinua à coucher avec madame Moutard.

Je dis sacrilège ; puisqu'il confessait Magdelaine. Et s'il maria lui-même sa mastresse, figurez-vous quel homme c'était que frère Grégoire.

Un de nos collaborateurs & coopérateurs à ce petit ouvrage des questions philosophiques & encyclopédiques, travaille à faire un livre de morale sur les scandales, contre l'opinion de frère Patouillet. Nous espérons que le public en jouira incessamment.



CHISM

N a inféré dans le grand dictionnaire encyclopéque vout ce que nous avions dit du grand schisme des Grece & des Latins dans l'histoire générale de l'efprit & des mœurs des nations. Nous ne voulons puts nous répéter.

Mais en foligeant que schisme signifie déchiraire, & que la Pologne est déchitée, nous me pouvoirs que renouvelier hos plaintes für cette fatale maladie particulière aux chrétiens. Cette maladie que nous n'avons pas assez décrire, est time espèce de tage qui fe porte d'abdid aux veux oc à la bouche : on regarde avec un ceil etiflamine celui qui ne petile pas comine nous. On lui dit les injures les plus atroces.

Lia Tage paffe enfuite aux mains; on écit des chofes qui manifestent le transport au cerveau. On tombe dans des convustions de démoniaque, on tite l'épée, on se but avec acharmement jusqu'à la mort. La médecine n'a pu jusqu'à présent trouver de temède à cette maladie, la plus cruelle de toutes. Il n'y a que la philosophie & le tems qui puissent la guérir.

Les Polonais sont aujourd'hui les seuls chez qui la contagion dont nous parlots fasse des ravages. Il est à croire que cette maladie frorrible est née chez eux avec la plika. Ce font deux maladies de la tête qui font bien funestes. La propreté peut guérir la plika;

la seule sagesse peut extisper le schisme.

On dit que ces deux maux étaient inconnus chez les Sarmates quand ils étaient payens. La plika n'attaque aujourd'hui que la populace. Mais tous les maux nés du schisme dévorent aujourd'hui les plus grands de la république.

L'origine de ce mal est dans la fértilité de leurs terres qui produisent béaucoup de bied. Il est bien triste que la bénédiction du ciel les ait festius si malheureux. Quelques provinces out présendu qu'il sallait absolument mettre du levain dans seur pain; mais la plus grande partie du royaume, s'est obstitée à croire qu'il y a de certains jours de l'année où la parte sermentée était mortelle. (a)

Voilà une des premières origines du schiffine on de la déchirme de la Pologie; la dispute a signi le faing.

D'autres chules's'y font jointes.

Les uns se sont inhagines dans ses convussions de cette maladie, que le St. Esprit procédait du père & du fils, & les autres ont cifé 'qu'il he procédait que du père. Les deux partis, dont l'un s'appesse le partiromain, & l'autre se dissident, se sont régardés mutuellement comme des pestiférés; in les partirés dissidens ont voulu toujours s'approchér des carholiques; & les catholiques n'oits jamais voulu s'approchér d'eux.

Il n'y a point de maladie qui ne varie besticomp. La diète qu'on croît si falutaire, a été si perniciense à cette nation, qu'an sortir d'illie diète su mois de Juin 1768, les villes de Uman, de Zablotin, de Tetlou, de Zilianka, de Zablot on été détruites & mondies de fang; & que plus de deux cent mille malades

ont péri milérablement.

D'un côté l'empire de Russe, & de l'autre l'empire de Titrquie ont énvoyé cent mille chirurgiens, pour-vus de lancettes, de bistouris & de tous les indiru-mens propres à couper les intembres cangrenes, la ma-same n'en a été que plus violente. Le trainpoit au cer-veau a été si furieux (b), qu'une quarantainte de

⁽⁴⁾ Aflution à la querelle pour le pain ordinaire avéc lequel les Ruffes communient, & le pain azime des Polonais du rête de Rome. (b) Affaffinat du roi de Pologne comails à Valtovie.

malades se sont assemblés pour disséquer le roi, qui n'érait nullement attaqué du mal, & dont la cervelle & toutes les parties nobles étaient très-saines, ainsi que nous l'avons observé à l'article superstition. On croit que si on s'en rapportait à lui, il pourrait guérir la nation. Mais un des caractères de cette maladie si cruelle est de craindre la guérison, comme les enragés craignent l'eau.

Nous avons des savans qui prétendent que ce mal vient anciennement de la Palestine, & que les habitans de Jérusalem & de Samarie en furent longtems attaqués. D'autres croyaient que le premier siége de cette peste fut l'Egypte, & que les chiens & les chats qui étaient en grande considération, étant devenus enragés communiquèrent la rage du schissme à la plupart des Egyptiens qui avaient la tête faible.

On remarque surtout que les Grecs qui voyagèrent en Egypte, comme Timée de Locres & Platon, eurent le cerveau un peu blessé. Mais ce n'était ni la rage, ni la peste proprement dite; c'était une espèce de désire dont on ne s'appercevait même que difficilement, & qui était souvent caché sous je ne sais quelle apparence de raison. Mais les Grecs ayant avec le tems porté leur mal chez les nations de l'occident & du septentrion, la mauvaise disposition des cerveaux de nos malheureux pays, sit que la petite sièvre de Timée de Locres & de Platon devint chez nous une contagion effroyable, que les médecins appellèrent tantôt intolérance, tantôt persécution, tantôt guerre de religion, tantôt rage, tantôt pessée.

Nous avons vu quels ravages ce fléau épouvantable a faits sur la terre. Plusieurs médecins se sont présentés de nos jours pour extirper ce mal horrible jusques dans sa racine. Mais qui le croirait! il se trouve des facultés entières de médecine, à Salamanque, à Coimbre, en Italie, à Paris même, qui soutienment que le schisme.

la

la déchirure est nécessaire à l'homme; que les mauvaises humeurs s'évacuent par les blessures qu'elle sait; que l'enthousiasme qui est un des premiers symptomes du mal, exalte l'ame, & produit de très-bonnes choses; que la tolérance est sujette à mille inconvéniens; que si tout le monde était tolérant, les grands génies manqueraient de ce ressort qui a produit tant de beaux ouvrages théologiques; que la paix est un grand malheur pour un état, parce que la paix amène les plaisirs, & que les plaisirs à la longue, pourraient adoucir la noble sérocité qui forme les héros; que si les Grecs avaient sait un traité de commerce avec les Troyens au lieu de leur faire la guerre, il n'y aurait eu ni d'Achille, ni d'Hestor, ni d'Homère, & que le genre humain aurait croupi dans l'ignorance.

Ces raisons sont sortes, je l'avoue; je demande du tems pour y répondre.



SCHOLIASTE.

A R exemple, Dacier & son illustre épouse étaient, quoi qu'on dise, des traducteurs & des scholiastes très-utiles. C'était encore une des singularités du grand siècle, qu'un savant & sa femme nous sissent connaître Homère & morace, en nous apprenant les mœurs & ses usages des Grecs & des Romains, dans lè même tems où Boileau donnait son Art poétique, Racine lphigénie & thalie, Quinaust Atys & Armide, où Fénelon écrivait son Télémaque, où Bossuet déclamait ses oraisons sunèbres, où Le Brun peignait, où Girardon sculptait, où Ducange souillait les ruines des siècles barbares pour en tirer des trésors, &c. &c.

Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

remercions les Daciers mari & femme. J'ai plusieurs questions à leur proposer.

QUESTIONS SUR HORACE, A M. DACIER.

Voudriez-vous, monsseur, avoir la bonté de me dire pourquoi dans la vie d'Horace imputée à Suétone, vous traduisez le mot d'auguste purissimum penem, par petit débauché? Il me semble que les Latins, dans le discours familier, entendaient par purus penis, ce que les Italiens modernes ont entendu par buon coglione, faceto coglione, phrase que nous traduisons à la lettre au seizième siècle, quand notre langue était un composé de welche & d'italien. Purissimus penis ne signifierait-il pas un convive agréable, un bon compagnon? le purissimus exclut le débauché. Ce n'est pas que je veuille insinuer par-là qu'Horace ne sût très-débauché; à Dieu ne plaise.

Je ne sais pourquoi vous dites (a) qu'une espèce de guittarre grecque, le barbyton, avait anciennement des cordes de soie. Ces cordes n'auraient point rendu de son, & les premiers Greca ne connaissaint point la soie.

Il faut que je vous dise un mot sur la quatrième ode (b) dans laquelle le beau printems revient avec le zéphir; Vénus ramène les amours, les graces, les nymphes; elles dansent d'un pas léger & mesuré aux doux rayons de Diane qui les regarde, tandis que Vulcain embrase les forges des laborieux cyclopes.

Vous traduisez, Vénus recommence à danser au clair de la lune avec les graces & les nymphes, pendant que Vulcain est empresse à faire travailler ses cyclopes.

Vous dites dans vos temarques que l'on n'a jamais vu de cour plus jolie que celle de Vénus, & qu'Ho-

⁽a) Remarques fur l'ode L du livre I. (b) Ode IV.

race fait ici une allegorie fort galante. Car par V. nus il entend les femmes, par les nyniphes il entend les filles; & par Vulcain il entend les fots qui se tuent du soin de leurs affaires, tandis que leurs semmes se divertissent. Mais étes-vous bien sur qu'Horace ait entendu tout cela?

Dans l'ode fixième; Horase dit:

Nos convivia, nos prælia virginams Seclis in juvenes unguibus acrum Cantamus vacui, sive quid urimur Non præter solitum leves.

Pour moi, soit que je sois libre, soit que j'aime, suivant ma légéreté ordinaire, je chante nos festins or les combats de nos jeunes filles qui menacent leurs amans de leurs ongles qui ne peuvent les bieser.

Vous traduisez, en quelque état que je sois, libre ou amoureux, & toujours prêt à changer, je ne m'amuse qu'à chanter les combats des jeunes filtes qui se font les ongles pour mieux égratigner leurs amans.

Mais j'oserais vous dire, montieur, qu'Horace ne parle point d'égratigner, & que mieux on coupe ses

ongles, moins on égratigne.

Voici un trait plus curieux que celui des filles qui égratignent. Il s'agit de Mercure dans l'ode distinue, vous dites qu'il est très - vraisemblable qu'on n'a donné à Mercure la qualité de dieu des larrons que par rapport à Moyse, qui commanda à ses Hébreux de prendre tout ce qu'ils pourraient aux Egyptiens, comme le remarque le savant Huet évêque d'Avranche dans sa démonstration évangélique. (a)

Ainsi, selon vous & cet évêque, Moyse & Mercure sont les patrons des voleurs. Mais vous savez combien on se moqua du savant évêque qui sit de Moyse un Mercure, un Bacchus, un Priape, un Adonis, &c. Assurément Horace ne se doutait pas que Mercure serait un jour comparé à Moyse dans les Gaules.

Quant à cette ode de Mercure, vous croyez que c'est une hymne dans laquelle Horace l'adore; & moi je soupçonne qu'il s'en moque.

Vous croyez qu'on donna l'épithète de Liber à Bacchus, (a) parce que les rois s'appellaient Liberi. Je ne vois dans l'antiquité aucun roi qui ait pris ce titre. Ne fe pourrait-il pas que la liberté avec laquelle les buveurs parlent à table, est valu cette épithète au dieu des buveurs?

O matre pulchra filia pulchrior.

Vous traduisez, belle Tindaris qui pouvez seule remporter le prix de la beauté sur voure charmante mère. (b) Horace dit seulement, Votre mère est belle & vous êtes plus belle encore. Cela me paraît plus court & mieux; mais je puis me tromper.

Horace dans cette ode, dit que Prométhée ayant pêtri l'homme de limon, fut obligé d'y ajouter les qualités des autres animaux, & qu'il mit dans son cœur la colère du lion.

Vous prétendez que cela est imité de Simonide qui assure que DIEU ayant fait l'homme, & n'ayant plus rien à donner à la femme, prit chez les animaux tout ce qui lui convenait, donna aux unes les qualités du pourceau, aux autres celles du renard, à celles-ci les talens du singe, à ces autres celles de l'ane.

⁽a) Notes fur l'ode XII.

⁽b) Ode XVI.

Affurément Simonide n'était pas galant, ni Dacier non plus.

In me tota ruens Venus (a)
Cyprum deseruit.

Vous traduisez, Vénus à quitté entiérement Chypre pour venir loger dans mon cœur.

N'aimez-vous pas mieux ces vers de Racine?

Ce n'est plus une ardeur en mes veines cachée, C'est Vénus toute entière à sa proie attachée.

Dulce ridentem Lalagem, amabo dulce loquentem. (b)

J'aimerai Lalagé qui parle & qui rit avec tant de grace. N'aimez-vous pas ençor mieux la traduction de Sapho par Boileau?

Que l'on voit quelquefois doucement lui fourire, Que l'on voit quelquefois tendrement lui parler.

Quis defiderio sit pudor aut modus (c) Tam cari capitis ?

Vous traduisez, Quelle honte peut-il y avoir à pleurer un homme qui nous était si cher? &c. &c.

Le mot de honte ne rend pas ici celui de pudor; que peut-il y avoir, n'est pas le style d'Horace? J'aurais peut-être mis à la place, Peut-on rougir de regretter une tête si chère, peut-on sécher ses larmes?

Natis in usum lætitiæ Scyphis Pugnare tracum est.

⁽a) Ode XIX.

⁽b) Ode XXII. (c) Ode XXIII.

Vous traduisez: C'est aux Thraces de se battre avec les verres qui ont été faits pour la joie.

On ne buvait point dans des verres alors, & les

Thraces encore moins que les Romains.

N'aurait-il pas mieux valu dire, c'est une barbarie des Thraces d'ensanglanter des repas destinés à la joie?

Nunc est bibendum, nunc ede libero (a) Pulsenda tellus.

Vous traduilez, C'est maintenant, mes chers amis, qu'il faut boirs, se que sans rien craindre il saut danser de toute sa force.

Frapper la terre d'un pas libre en cadence, ce n'est pas danser de toute sa force. Cette expression même

n'est ni agréable, ni noble, ni d' Horace.

Je fante par-dessus cent questions grammaticales que je voudrais vous faire pour vous demander compte du vin superbe de Cécube. Vous voulez absolument qu'Horace ait dit,

Tinget pavimentum superbo (b) Pontificum potiore canis.

Vous traduilez, Il inondera ses chambres de ce vin qui nagera sur ces riches parqueis, de ce vin qui aurait du

être réservé pour les festins des ponifes.

Horace ne dit rien de tout cela. Comment voulezvous que du vin dont on fait une petite libation dans le triclinium, dans la falle à manger, inonde ces chambres? pourquoi prétendez-vous que ce vin dût être réservé pour les pontifes? J'ai d'excellent vin de Malaga & de Canarie; mais je vous réponds que je ne l'enverrai pas à mon évêque.

⁽a) Ode XXXVII. (b) Liv. II. Ode XIV.

Horace parle d'un fuperbe parquet, d'une magnifique mosaïque; & vous m'allez parler d'un vin superbe, d'un vin magnisique. On lit dans toutes les éditions d'Horace, Tinget pavimentum superbum, & non pas superbo.

Vous dites que c'est un grand sentiment de religion dans Horace de ne vousoir réserver ce bon vin que pour les prêtres. Je crois comme vous qu'Horace était très-religieux, témoin tous ses vers pour les bambins; mais se pense qu'il aurait encore mieux aimé boire ce bon vin de Cécube, que de le réserver pour les prêtres de Rome.

> Motus doceri gaudet Ionicos Matura virgo & fingitur artubus, &c.

Vous traduisez, Le plus grand plaisir de nos filles à marier, est d'apprendre les danses lascives des loniens. A cet usage elles n'ont point de honte de se rendre les membres souples, & de les sormer à des postures deshonnées.

Que de phrases pour deux petits vers! ah, monsieur, des postures déshonnêtes! S'il y a dans le latin fincitur artubus, & non pas artibus, cela ne signifiet-il pas, Nos jeunes silles apprennent les danses & les monvemens voluptueux des Ioniennes? & rien de plus.

Je tombe sur cette ode, (a) horrida tempestas.

Vous dites que le vieux commentateur se trompe en pensant que contraxit cœlum signi e, nous a caché le ciel; & pour montrer qu'il s'est trompé, vous êtes de son avis.

Ensuite quand Horace introduit le docteur Chiron

(a) Liv. V. Ode XIII.

précepteur d'Achille, annonçant à son élève, pour l'encourager, qu'il ne reviendra pas de Troye.

Unde tibi reditum parcæ subtemine certo Rupere.

Vous traduisez, Les parques ont coupé le fil de votre vie.

Mais ce fil n'est pas coupé. Il le sera; mais Achille n'e st pes encore tué, Horace ne parle point de fil; parce est là pour fata. Cela veut dire mot-à-mot. Les destins s'opposent à votre retour.

Vous dites que, chiron savait cela par lui-même.

car il était grand astrologue.

Vous ne voulez pas que dulcibus alloquiis fignifie de doux entretiens. Que voulez-vous donc qu'il fignifie? Vous assurez positivement que rien n'est plus ridicule, & qu'Achille ne parlait jamais à personne. Mais il parlait à Patrocle, à Phœnix, à Automedon, aux capitaines thessaliens. Ensuite vous imaginez que le mot alloqui fignine consoler. Ces contradictions peuvent égarer studiosam juventutem.

Dans vos remarques fur la troisième satyre du second livre, vous nous apprenez que les sirènes s'appellaient de ce nom chez les Grecs, parce que sir signifiait cantique chez les Hébreux: est-ce Bochart qui vous l'a dit? Croyez-vous qu'Homère eût beaucoup de liaison avec les Juifs? Non, vous n'êtes pas du nombre de ces fous qui veulent faire accroire aux fots que tout nous vient de cette miférable nation juive, qui habitait un si petit pays, & qui fut si long-tems inconnue à l'Europe entière.

Je pourrais faire des questions sur chaque ode & fur chaque épître, mais ce ferait un gros livre. Si jamais j'ai le tems, je vous proposerai mes doutes, non-seulement sur ces odes, mais encore sur les satyres, les épîtres, & l'art poétique. Mais à présent il faut que je parle à madame votre femme.

A MADAME DACIER SUR HOMÈRE.

Madame, sans vouloir troubler la paix de votre ménage, je vous dirai que je vous estime & vous respecte encore plus que votre mari. Car il n'est pas le seul traducteur & commentateur, & vous êtes la seule traductrice & commentatrice. Il est si beau à une Française d'avoir fait connaître le plus ancien des poëtes, que nous vous devons d'éternels remerciemens.

Je commence par remarquer la prodigieuse différence du grec à notre welche, devenu latin & enfuire français.

Voici votre élégante traduction du commencement de l'iliade.

Déeise, chantez la colère d'Achille fils de Pelée. cette colère pernicieuse qui causa tant de malheurs aux Grecs, & qui précipita dans le sombre royaume de Pluton les ames généreuses de tant de héros. & livra leurs corps en proie aux chiens & aux vautours. depuis le jour fatal qu'une querelle d'éclat eut divisé le fils d'Atrée & le divin Achille; ainsi les décrets de Jupiter s'accomplissaient. Quel dieu les jeta dans ces dissensions? Le fils de Jupiter & de Latone, irrité contre le roi, qui avait déshonoré Chryses son sacrificateur, envoya sur l'armée une affreuse maladie qui emportait les peuples. Car Chrisès étant allé aux vaisseaux des Grecs chargés de présens pour la rançon de sa fille, & tenant dans ses mains les bandelettes facrées d'Apollon avec le sceptre d'or, pria humblement les Grecs, & surtout les deux fils d'Atrée leurs généraux. « Fils d'Atrèe , leur dit-il , & vous , généreux grecs, que les dieux qui habitent l'olympe » vous fassent la grace de détruire la superbe ville

» de Priam, & de vous voir heureusoment de retous » dans votre patrie; mais, rendez-moi ma fille en » recevant ces présens, & respectez en moi le fils » du grand Jupiter, Apollon, dont les traits sont iné-» vitables. »

Tous les Grecs firent connaître par un murmure favorable, qu'il fallait respecter le ministre du dieu, & recevoir ses riches présens. Mais cette demande déplut à Agamemnon aveuglé par sa colère.

Voici la traduction mot-à-mot, & vers par ligne.

La colère chantez, déesse, de piliade Achille,
Funestes, qui infinis aux Akaïens maux apporta,
Et plusieurs fortes ames à l'enfer envoya
De héros; & à l'égard d'eux, proie les fit aux chiens
Et à tous les oiseaux. S'accomplissait la volonté de Dieu,
Depuis que d'abord dissérèrent disputans
Agamemnon ches des hommes & le divin Achille.
Qui des dieux par dispute les commit à combattre?
De Latone & de Dieu le fils. Car contre le roi étant irrité
Il suscite dans l'armée une maladie mauvaise & mouraient
les peuples.

If n'y a pas moyen d'aller plus loin. Cet échantillon suffir pour montrer le dissérent génie des langues, & pour mieux faire voir combien les traductions littéralles sont ridicules.

Je pourrais vous demander pourquoi vous avez parlé du sombre royaume de *Pluton*, & des vautours dont *Homère* ne dir rien?

Pourquoi vous dites qu'Agamemnon avait déshonoré le prêtre d'Apollon? Déshonorer signifie ôter l'honneur. Agamemnon n'avait ôté'à ce prêtre que sa fille. Il me sem-

ble que le verbe itimao ne fignifie pas en cet endroit déshonorer, mais méprifer, maltraifer.

Pourquoi vous faites dire à ce prêtre, que les dieux vous fassent la grace de détruire &c? ces termes vous fassent la grace, semblent pris de notre catéchisme. Homère dit, que les dieux habitans de l'olympe vous donnent de détruire la ville de Troye.

Doien olympia domata ekontes Ekpersai priamoio polin.

Pourquoi vous dites que tous les Grecs firent connaître par un murmure favorable, qu'il fallait respecter le ministre des dieux? Il n'est point question dans Homère d'un murmure favorable. Il y a expressément, tons dirent pantes epiphemisan.

Vous avez partout ou retranché, ou ajouté, ou changé; & ce n'est pas à moi de décider si vous avez bien ou

mal fait.

Il n'y a qu'une chose dont je sois sûr, & dont vous n'êtes pas convenue; c'est que si on faisait aujourd'hui un poëme tel que celui d'homère, on serait, je ne dis pas seulement sissé d'un bout de l'Europe a l'autre, mais je dis entiérement ignoré; & cependant l'lliade était un poème excellent pour les Grecs. Nous avons vu combien les langues dissèrent. Les mœurs, les usages, les sentimens, les idées dissèrent bien davantage.

Si je l'osais, je comparerais l'Iliade au livre de Job; tous deux sont orientaux, fort anciens, également pleins de sictions, d'images & d'hyperboles. Il y a dans l'un & dans l'autre des morceaux qu'on cite souvent. Les héros de ces deux romans se piquent de parler beaucoup & de se répérer. Les amis s'y dissent des injures : voilà bien des ressemblances.

Que quelqu'un s'avife aujourd'hui de faire un poëme dans le goût de Job, yous verrez comme il fera recu.

Vous dites dans votre préface qu'il est impossible de mettre Homère en vers français; dites que cela vous est impossible, parce que vous ne vous êtes pas adonnée à notre poésie. Les géorgiques de Virgile sont bien plus difficiles à traduire; cependant on y est parvenu.

Je suis persuadé que nous avons deux ou trois poëtes en France qui traduiraient bien Homère; mais en même tems je suis très-convaincu qu'on ne les lira pas s'ils ne changent, s'ils n'adoueissent, s'ils n'élaquent presque tout. La raison en est, madame, qu'il saut écrire pour son tems, & non pour les tems passés. Il est vrai que notre froid La Motte a tout adouci, tout élagué; & qu'on ne l'en a pas lu davantage. Mais c'est qu'il a tout énervé.

Un jeune homme vint ces jours passés me montrer une traduction d'un morceau du vingt-quatrième livre de l'*lliade*. Je le mets ici sous vos yeux, quoique vous ne vous connaissez guère en vers français.

L'horison se couvrait des ombres de la nuit;
L'infortuné Priam qu'un dieu même a conduit
Entre, & paraît soudain dans la tente d'Achille.
Le meurtrier d'Hector en ce moment tranquille,
Par un léger repas suspendait ses douleurs.
Il se détourne; il voit ce front baigné de pleurs,
Ce roi jadis heureux, ce vieillard vénérable
Que le fardeau des ans & la douleur accable,
Exhalant à ses pieds ses sanglots & ses cris,
Et lui baisant la main qui sit périr son sils.
Il n'osait sur Achille encor jeter la vue.
Il voulait lui parler, & sa voix s'est perdue.
Ensin il le regarde, & parmi ses sanglots
Tremblant, pâle & sans sorce, il prononce ces mots.

Songez, seigneur, songez que vous avez un père.-11 ne peut achever. - Le héros fanguinaire Sentit que la pitié pénétrait dans son cœur. Priam lui prend les mains-Ah prince, ah mon vainqueur! J'étais père d'Hector! - & ses généreux frères Flattaient mes derniers jours & les rendaient prospères.--Ils ne font plus.-- Hector est tombé sous vos coups.--Puisse l'heureux Pelée entre Thétis & vous Prolonger de ses ans l'éclatante carrière! Le seul nom de son fils remplit la terre entière, Ce nom fait son bonheur ainsi que son appui. Vos honneurs sont les siens, vos lauriers sont à lui. Hélas! tout mon bonheur & toute mon attente Est de voir de mon fils la dépouille sanglante; De racheter de vous ces restes mutilés Traînés devant mes yeux fous nos murs défolés. Voilà le seul espoir, le seul bien qui me reste. Achille, accordez-moi cette grace funeste, Et laissez-moi jouir de ce spectacle affreux.

Le héros qu'attendrit ce discours douloureux, Aux larmes de Priam répondit par des larmes. Tous nos jours sont tissus de regrets & d'alarmes, Lui dit-il; par mes mains les dieux vous ont frappé. Dans le malheur commun moi-même enveloppé, Mourant avant le tems loin des yeux de mon père Je teindrai de mon sang cette terre étrangère. J'ai vu tomber Patrocle, Hector me l'a ravi: Vous perdez votre fils, & je perds un ami. Tel est donc des humains le destin déplorable. Dieu verse donc sur nous la coupe inépuisable,

La coupe des douleurs & des calamités; Il y mêle un moment de faibles voluptés, Mais c'est pour en aigrir la fatale amertume.

Me conseillez-vous de continuer? me dit le jeune homme. Comment! lui répondis-je, vous vous mêlez aussi de peindre! il me semble que je vois ce vieillard qui vent parler, & qui dans sa douleur ne peut d'abord que prononcer quelques mots étoussés par ses soupirs. Cela n'est pas dans Homère, mais je vous le pardonne. Je vous sais même bon gré d'avoir esquivé ses deux tonneaux qui seraient un mauvais esset dans notre langue, & surtout d'avoir accourci. Oui, oui, continuez. La nation ne vous donners pas quinze mille livres sterling comme les Anglais les ont données à Pope; mais peu d'Anglais ont eu le courage de lire toute son l'iade.

Croyez-vous de bonne foi, que depuis Versailles jusqu'a Perpignan, & jusqu'à St. Malo, vous trouviez beaucoup de Grecs qui s'intéressent à Eurithion tué autresois par Nestor, à Fkopolious; fils de Thalesious, tué par Antilokous; à Simolsious fils d'Athemion tué par Telamon; & à Pirous fils d'Embrasous, blessé à la cheville du pied droit? Nos vers français, cent sois plus difficiles à faire que des vers grecs, n'aiment point ces détails. J'ose vous répondre qu'aucune de nos dames ne vous lira. Et que deviendrez-vous sans elles? si elles étaient toutes des Dacier, elles vous liraient encore moins. N'est-il pas vrai, madame? on ne réussira jamais, si on ne compaît bien le goût de son sècle, & le génie de sa langue.





S E R P E N T.

« Le certifie que j'ai tué en diverses fois plusieurs » serpens, en mouillant un peu avec ma salive un baton » ou une pierre, & en donnant sur le milieu du corps » du serpent un petit coup, qui pouvait à peine oc- casionner une petite contusion. 19 Janvier 1772. » Figurer chirurgien. »

Ce chirurgien m'ayant donné ce certificat, deux té-

Ce chirurgien m'ayant donné ce certificat, deux témoins, qui lui ont vu tuer sinsi des serpens, m'ent attesté ce qu'ils avaient vu. Je voudrais le voir aussi; car j'ai avoué, dans plusieurs endroits de nos Questions, que j'avais pris pour mon patron St. Thomas Dydyme, qui voulait toujours mettre le doigt dessus.

Il y a dix-huit cents ans que cette opinion s'est perpétuée chez les peuples. Et peut - être aurait - elle dix-huit mille ans d'antiquité, si la genèse ne nous instruisait pas au juste de la date de notre inimitié aves le serpent. Et on peut dire que si Eve avait craché, quand le serpent était à son oreille, elle eut épargné bien des maux au genre humain.

Lucrèce, au livre IV, rapporte cette manière de tuer les serpens comme une chose très-connue.

Est utique ut serpens hominis contacle salivis Disperit, ac sese mandendo consixit ipse.

- « Crachez fur un serpent, sa force l'abandonne;
- » Il se mange lui-même, il se dévore, il meurt.,,

Il y a un peu de contradiction à le peindre languissant & fe dévorant lui-même. Aussi mon chirurgien Figuier n'affirme pas que les serpens qu'il a tués se soient mangés. La genèse dit bien que nous les tuons avec le talon, mais non pas avec de la salive.

Nous fommes dans l'hiver, au 19 Janvier; c'est le tems où les serpens restent chez eux. Je ne puis en trouver au mont Krapac; mais j'exhorte tous les philosophes à cracher sur tous les serpens qu'ils rencontreront en chemin, au printems. Il est bon de savoir jusqu'où s'étend le pouvoir de la salive de l'homme.

Il est certain que JESUS-CHRIST lui même se servit de salive, pour guérir un homme sourd & muet. (a) Il le prit à part; il mit ses doigts dans ses oreilles; il cracha sur sa langue; & regardant le ciel il soupira, & s'écria effeta. Aussi-tôt le sourd & muet se mit à parler.

Il se peut donc en effet que DIEU ait permis que la salive de l'homme tue les serpens; mais il peut avoir permis aussi que mon chirurgien ait assommé des serpens à grands coups de pierre & de bâton; & il est même probable qu'ils en seraient morts, soit que le sieur Figuier est craché; soit qu'il n'est pas craché.

Je prie donc tous les philosophes d'examiner la chose avec attention. On peut, par exemple, quand on verra passer F... dans la rue, lui cracher au nez; & s'il en meurt, le fait sera constaté, malgré tous les raisonnemens des incrédules.

Je faisis cette occasion de prier aussi les philosophes de couper le plus qu'ils pourront de têtes de colimaçons incoques: car j'atteste que la tête est revenue à des limaçons à qui je l'avais très-bien coupée. Mais ce n'est pas affez que j'en aie fait l'expérience, il faut que d'autres la fassem encore, pour que la chose acquière quelque degré de probabilité. Car, si j'ai fait heureusement deux tois cette expérience, je l'ai manquée trente sois: son succès dépend de l'âge du limaçon; du tems auquel on lui

(a) Marc, chap. VII.

coupe la tête, de l'endroit où on la lui coupe, du lieu où on le garde, jusqu'à ce que la tête lui revienne.

S'il est important de savoir qu'on peut donner la mort en crachant; il est bien plus essentiel de savoir qu'il revient des têtes. L'homme vaut mieux qu'un limacon; & je né doute pas que dans un tems où tous les arts se persectionnent, on ne trouve l'art de donner une bonne tête à un homme qui n'en aura point.



S I C L E.

Potos & monnoie des Juifs. Mais comme ils ne frappèrent jamais de monnoie, & qu'ils se servirent toujours à leur avantage de la monnoie des autres peuples, toute monnoie d'or qui pesait environ une guinée, & toute monnoie d'argent pesant un petit écu de France était appesse sicle; & ce sicle était le poids du sanctuaire, & le poids de roi.

Il est dit dans les livres des rois, (a) qu'Absalon avait de très beaux cheveux, dont il faisait couper tous les ans une partie. Plusieurs grands commentateurs prétendent qu'il les faisait couper tous les mois, & qu'il y en avait pour la valeur de deux cents sicles. Si c'était des sicles d'or, la chevelure d'Absalon lui valait juste deux mille quatre cents guinées par an. Il y a peu de seigneuries qui rapportent aujourd'hui le revenu qu'Absalon tirait de sa tête.

Il est dit que lorsqu' Abraham acheta un antre en Hébron, du Cananéen Ephron pour enterrer sa semme, Ephron lui vendit cet antre quatre cents sicles d'argent,

(a) Liv. I. chap. XIV. v. 24 & 26. Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

A a

de l'monnue valable de neçue, (a) probute mensia publica.

Nous avons remarqué qu'il n'y avait point de monnoie dans ce teme-là. Amín ses quatre cents sicles d'argent devaient être quatre cents sicles de poids, lesquels vaudraient aujourd hui trois livres quatre sous pièce, qui sont douze cent quatre-vingts livres de France.

Il fallait que le petit champ qui fut vendu avec cette caverne, fût d'une excellente terre pour être vendu si

cher.

Lorsqu'Eliezer serviteur d'Abraham rencontra la beste Rebecca sille de Batuel, portant une cruche d'eau sur son épaule, & qu'elle lui eut donné à boire, à lui & à ses chameaux, il lui donna des pendans d'oreille d'or qui pesaient deux sicles, (b) & des bracelets d'or qui en pesaient dix. C'était un présent de vingt-quarre

guinées.

Parmi les loix de l'exode, il est dit que si un bœus strappe de ses cornes un esclave male ou semelle, le possesseur du bœus donnera trente sicles d'argent au maître de l'esclave & le bœus sera la pidé. Apparemment il était sous-entendu que le bœus aurait fait une blessure dangereuse; sans quoi trente deux écus auraient été une somme un peu trop sorte vers le mont Sinai, où l'argent n'était pas commins. C'est ce qui afait soupconner à plusieurs graves personnages, mais trop teméraires, que l'exode ainsi que la genêse, n'avait été écrit que dans des tems postérieurs.

Ce qui les a confirmés dans leur opinion erronée, c'est qu'il est dit dans le même exode; (c) Prenez d'excellente myrrhe du poids de cinq cents sicles, deux cent cinquante de cinnamum, deux cent cinquante de cannes de sucre, deux cent cinquante de casse, quatre pintes de

⁽a) Genese, chap. XXIII. v. 16. (b) Gen. ch. XXIV. v. 22.

⁽c) Exode, ch. XXX. v. 30 & suivans.

& chopine d'huite d'olive pour oindre le tabernacle : & on fera mourir quiconque s'oindra d'une pareille compolition, ou en oindra un étranger.

Il est giouré qu'à tous ces promates on joindra du stacté, de l'onix, du galbanum, & de l'encens brillant, & que du tout on doit faire une collature selon l'art du par-

fumeur.

Mais je na vois nas ce qui a dû tant révolter les incrédules dans cette composition. Il est naturel de penser que les Juifs qui, felon le texte, volèrent aux Egyptiens tout ce qu'ils purent emporter, avaient volé de l'encens brillant, du galbanum, de l'onix, du stacté, de l'huile d'olive, de la ceste, des cannes de sucre, du cinnamum & de la myerhe. Ils gyaient suffi volé sans doute beaucoup de fictes; & nous avons vy qu'un des plus zélés partifans de cette harde hébreigne évalue ce qu'ils avaient valé feulement en or, à neuf millions. Je ne compte pas après lui.



A ridicule faussaire qui sit ce testament du cardinal de Richelieu, dont nous avons beaucoup plus parlé qu'il ne mérite, donne pour un beau secret d'état de lever cont mille foldats quand on veut on avoir cinquante mille.

Si je ne craignais d'être aussi ridicule que ce faussaire, je dirais qu'au-lieu de lever cent mille mauvais foldats, il en faut engager cinquante mille bons; qu'il faut rendre teur profession honorable; qu'il faut qu'on la brigue & non pas qu'on la fuie. Que cinquante mille guerriers affujettis à la sévérité de la règle, sont bien plus utiles que cinquante mille moin**es.**

Que ce nombre est suffisant pour désendre un état de l'étendue de l'Allemagne, ou de la France, ou de l'Espagne, ou de l'Italie.

Que des soldats en perit nombre dont on a augmenté

l'honneur & la paye, ne déserteront point.

Que cette paye étant augmentée dans un état, & le nombre des engagés diminué, il faudra bien que les états voisins imitent celui qui aura le premier rendu ce service au genre humain.

Qu'une multitude d'hommes dangereux étant rendue à la culture de la terre ou aux métiers, & devenue utile,

chaque état en sera plus florissant.

M. le marquis de Monteynard a donné en 1771 un exemple à l'Europe; il a donné un furcroit à la paye & des honneurs aux foldats qui serviraient après le tems de leur engagement. Voilà comme il faut mener les hommes.



SOMNAMBULES ET SONGES.

J'AI vu un fomnambule, mais il se contentait de se lever, de s'habiller, de faire la révérence, de danser le menuet assez proprement, après quoi il se déshabillait, se recouchait & continuait de dormir.

Cela n'approche pas du somnambule de l'Encyclopédie. C'était un jeune séminariste qui se relevait pour composer un sermon en dormant, l'écrivait correctement, le relifait d'un bout à l'autre, ou du moins croyait le relire, y faisait des corrections, raturait des lignes, en substituait d'autres, remettait à sa place un mot oublié; composait de la musique, la notait exactement après avoir réglé son papier avec sa canne, & plaçait les paroles sous les notes sans se tromper, &c. &c.

Il est dit qu'un archevêque de Bordeaux a été témoin de toutes ces opérations, & de beaucoup d'autres aussi étonnantes, Il serait à souhaiter que ce prélar est donné lui-même son attestation signée de ses grands-vicaires, ou du moins de M. secretaire.

Maissupposons que ce somnambule ait fait tout ce qu'on lui attribue, je l'ui serai toujours les mêmes questions que je serais à un simple songeur. Je lui dirais, Vous avez songé plus sortement qu'un autre, mais c'est par le même principe. Cet autre n'a eu que la sièvre, & vous avez eu le transport au cerveau. Mais ensin, vous avez reçu l'un & l'autre des idées, des sensations auxquelles vous ne vous attendiez nullement; vous avez fait tout ce que vous n'aviez nulle envie de saire.

De deux dormeurs l'un n'a pas une seule idée, l'autre en reçoit une foule; l'un est insensible comme un marbre, l'autre éprouve des desirs & des jouissances. Un amant fait en révant une chanson pour sa maîtresse, qui dans son délire croit lui écrire une lettre tendre, & qui en récite tout haut les paroles.

Scribit amatori meretrix dat adultera munus In noctis spatio miserorum vulnera durant,

S'est-il passé autre chose dans votre machine pendant ce rêve si puissant sur vous, que ce qui se passe tous les jours dans votre machine éveillée?

Vous, monsieur le séminariste, né avec le don de l'imitation, vous avez écouté cent sermons, votre cerveau s'est monté à en faire; vous en avez écrit en veillant, poussé par le talent d'imiter; vous en écrivez de même en dormant. Comment s'est-il pu faire que vous soyez devenu prédicateur en rêve, vous étant couché sans aucune volonté de prêcher? ressouvenez - vous bien de la première sois que vous mîtes par écrit l'esquisse d'un sermon pendant la veille. Vous n'y pensiez pas le quart d'heure

Aa3

d'auparavant; vous étiez dans votre chambre livré à une rêverie vague sans aucune idée déterminée; votre mémoire vous rappelle sans que votre volonté s'en mêle, le souvenir d'une certaine sête. Cette sête vous rappelle qu'on prêche ce jour-là; vous vous souvenez d'un texte, ce texte sournit un exorde; vous avez auprès de vous encre & papier, vous écrivez des choses que vous ne pensiez pas devoir jamais écrire.

Voilà précifément ce qui vous est arrivé dans votre acte de noctambule.

Vous avez cru dans l'une & l'autre opération ne faire que ce que vous vouliez; & vous avez été dirigé sans le savoir par tout ce qui a précédé l'écriture de ce sermon.

De même lorsqu'en sortant de vêpres vous vous êtes rensermé dans votre cellule pour méditer, vous n'aviez nul dessein de vous occuper de votre voisine, cependant son image s'est peinte à vous quand vous n'y pensiez pas; votre imagination s'est allumée sans que vous ayez songé à un éteignoir; vous savez ce qui s'en est ensuivi.

Vous avez éprouvé la même aventure pendant votre fommeil.

Quelle part avez-vous eu à toutes ces modifications de votre individu? la même que vous avez à la course de vore sang dans vos artères & dans vos veines, à l'arrosement de vos vaisseaux lymphatiques, au battement de votre occur & de votre cerveau.

J'ai lu l'article Songe dans le dictionnaire encyclopédique, & je n'y ai rien compris. Mais quand je recherche la cause de mes idées & de mes actions dans le sommeil & dans la veille, je n'y comprends pas davantage.

Je lais bien qu'un raisonneus qui voudrait me prouver que quand je veille, & que je ne suis ni stémétique ni ivre, je suis alors un animal agent, ne laissesait pas de m'embarrasser.

Mais je l'embarrassera's bien davantage, en lui preuvant que quand il dort il est entiérement patient, pur automate.

Or, dites-moi ce que c'est qu'un animal qui est absolument machine la moitié de sa vie, & qui change de nature deux sois en vingt-quatre heures?

LETTRE AUX AUTEURS DE LA GAZETEE LITEÉ-RAIRE SUR LES SONGES. AOÛT 1764.

Messieurs ,

Tous les objets des sciences sont de votre ressort; soussirez que les chimères en soient aussi. Nil sub sole novum: rien de nouveau sous le soleil; aussi n'est-ce pas de ce qui se sait en plein jour que je voux vous entretenir; mais de ce qui se passe pendant la nuit. Ne vous alarmes pas, il ne s'agit que de songes.

Je vous avoue, messieurs, que je pense assez comme le médecin de votre monsieur de Pourceaugnac; il demande à son malade de quelle nature sont ses songes, & M. de Pourceaugnac, qui n'est pas philosophe, répond qu'ils sont de la nature des songes. Il est trèscertain pourtant, n'en déplaise à votre Limousin, que des songes pénibles & sunostes dénotent les peines de l'esprit & du corps, un estomac surchargé d'alimens, ou un epsrit occupé d'idées douloureuses pendant la veille.

Le laboureur qui a bien travaillé sans chagrin, & bien mangé sans excès, dort d'un sommeil plein & tranquille, que les rêves ne troublent point. Tant qu'il est dans cet état, il ne se souvient jamais d'avoir sait aucun rêve. C'est une vérité dont je me suis assuré autant que je l'aipu dans mon manoir de Hersordshire. Tout rêve un peu violent

est produit par un excès, soit dans les passions de l'ame, soit dans la nourriture du corps; il semble que la nature alors vous en punisse en vous donnant des idées, en vous y faisant penser malgré vous. On pourrait insérer de là que ceux qui pensent le moins sont les plus heureux; mais ce n'est pas là que je veux en venir.

Il faut dire avec Pétrone, quidquid luce fuit, tenebris agit. J'ai connu des avocats qui plaidaient en fonge, des mathématiciens qui cherchaient à résoudre des problémes, des poëtes qui faisaient des vers. J'en ai fait moimême qui étaient assez passables, & je les ai retenus. Il est donc incontestable que dans le sommeil on a des idées suivies comme en veillant. Les idées nous viennent incontestablement malgré nous. Nous pensons en dormant, comme nous nous remuons dans notre lit, fans que notre volonté y ait aucune part. Votre père Mallebranche a donc très-grande raison de dire que nous ne pouvons jamais nous donner nos idées, car pourquoi en ferionsnous les maîtres plutôt pendant la veille que pendant le fommeil? Si votre Mallebranche s'en était tenu là, il serait un très-grand philosophe; il ne s'est trompé que parce qu'il a été trop loin : c'est lui dont on peut dire :

Præcessit longe flammantia mænia mundi.

Pour moi, je suis persuadé que cette réslexion que nos pensées ne viennent pas de nous, peut nous faire venir de très-bonnes pensées; je n'entreprends pas de développer les miennes, de peur d'ennuyer quelques lecteurs, & d'en étonner quelques autres.

Je vous prie seulement de soussirir encore un petit mot sur les songes. Ne trouvez-vous pas, comme moi, qu'ils sont l'origine de l'opinion généralement répandue dans toute l'antiquité touchant les ombres & les mânes? Un homme prosondément affligé de la mort de sa semme ou de son fils, les voit dans son sommeil, ce sont les

mêmes traits, il leur parle, ils lui répondent; ils lui sont certainement apparus. D'autres hommes ont eu les mêmes rêves; il est impossible de douter que les morts ne reviennent; mais on est sur en même tems que ces morts ou enterrés, ou réduits en cendres, ou abymés dans les mers, n'ont pu reparaître en personne; c'est donc leur ame qu'on a vue : cette ame doit être étendue, légère, impalpable, puisqu'en lui parlant on n'a pu l'embrasser: Effugit imago par levibus ventis. Elle est moulée, dessinée fur le corps qu'elle habitait; puis qu'elle lui ressemble parfairement; on lui donne le nom d'ombre, de mâne; & de tout cela il reste dans les têtes une idée confuse qui se perpétue d'autant mieux que personne ne la comprend.

Les songes me paraissaient encore l'origine sensible des premières prédictions. Qu'y a-t-il de plus naturel & de plus commun, que de rêver à une personne chère qui est en danger de mort, & de la voir expirer en songe? Quoi de plus naturel encore, que cette personne meure après le rêve funeste de son ame? Les songes qui auront été accomplis sont des prédictions que personne ne révoque en doute. On ne tient point compte des rêves qui n'auront point eu leur effet : un seul songe accompli fait plus d'effet que cent qui ne l'auront pas été. L'antiquité est pleine de ces exemples. Combien nous sommes faits pour l'erreur! Le jour & la nuit ont servi à nous

Vous voyez bien, Messieurs, qu'en étendant ces idées on pourrait tirer quelque fruit du livre de mon compatriote le révasseur; mais je finis, de peur que vous ne me preniez moi-même pour un songe-creux. Je suis, Mes-

fieurs, votre, &c.

JOHN DREAMER.



SOPHISTE.

N géomètre un peu dus, nous parlait ains. Y a-t-il rien dans la littérature de plus dangereux que des rhéteurs sophistes? parmi ces sophistes y en eut-il jamais de plus inintelligibles & de plus indignes d'être entendus que le divin Pluton?

La seule idée utile qu'on puisse peut être trouver chez lui, est l'immortalité de l'ame, qui était déjà établie chez tous les peuples policés. Mais comment prouve-t-il cette immortalité?

On ne peut trop remettre cette preuve fous nos yeux pour nous faire bien apprécier ce fameux Grec.

Il dit, dans fon Phedon, que la mort est le contraire de la vie; que le mort maît du vivant & le vivant du mort, & que par confequent les ames vont sous terre après notre mort.

S'il est vrai que le sophiste Platon, qui se donne pour ememi de tous les sophistes, raisonne presque toujours ainsi, qu'étaient donc ces prétendus grands-hommes, & à quoi ont-ils servi?

Le grand défant de toute la philosophie platoninieune était d'avoir pris les idées abfraites pour des choses réelles. Un homme ne peur avoir fait une belle action que parce qu'il y a un beau réellement existant, auquel cette action est conforme!

On ne peut faise aucune action fans avoir l'idée de cette action. Donc ces idées existem je ne fais où, & il faut les consulter!

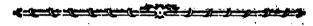
DIEU avait l'idée du monde avant de le former, c'était son logos. Donc le monde était la production du logos!

Que de querelles tantôt vaines, tantôt fanglantes cette

manière d'argumentre apportu-:-elle enfin'sor la terre! Platon ne se doutait pas que sa doctrine pût un jour diviser une église qui n'était pas encore née.

Pour concevoir le juste mépris que méritent toutes ces vaines subtilités, lisez Démosthène; voyez si dans aucune de ses harangues il emploie un seul de ces ridicules sophismes. C'est une preuve bien claire que dans les affaires sérieuses on ne faisait pas plus de cas de ces ergoteries que le conseil d'état n'en fait des thèses de théologie.

Vous ne trouverez pas un seul de ces sophismes dans les oraisons de Ciceron. C'était un jargon de l'école, inventé pour annuser l'oissveté: c'était le charlatanisme de l'esprit.



S T Y L E.

E ftyle des lettres de Balçac n'aurait pas été mauvais pour des oraisons funèbres. Et nous avons quesques morceaux de physique dans le goût du poëme épique & de l'ode. Il est bon que chaque chose soit à sa place.

Ce n'est pas qu'il n'y ait quelquesois un grand art, ou plutôt un très-heureux naturel à mêler quelques traits d'un style majestueux dans un sujet qui demande de la simplicité; à placer à propos de la finesse, de la délicatesse dans un discours de véhémence & de force. Mais ces ces beautés ne s'enseignent pas. Il faut beaucoup d'esprit & de goût. Il serait difficile de donner des leçons de l'un & del'autre.

Il est bien étrange que depuis que les Français s'avisèrent d'écrire, ils n'eurent aucun livre écrit d'un bon style jusqu'à l'année 1654 où les leures provinciales parurent. Pourquoi personne n'avait-il écrit l'histoire d'un style

convenable jusqu'à la conspiration de Vénise de l'abbé de saint Réal?

D'où vient que Pélisson eut le premier le vrai style de l'éloquence cicéronienne dans ses mémoires pour le sur-intendant Fouquet?

Rien n'est donc plus difficile & plus rare que le style

convenable à la matière que l'on traite?

N'affectez point des tours inusités & des mots nouveaux dans un livre de religion comme l'abbé Houteville. Ne déclamez point dans un livre de physique. Point de plaisanterie en mathématique, Evitez l'enflure & les figures outrées dans un plaidoyer. Une pauvre bourgeoise ivrogne ou ivrognesse meurt d'apoplexie; vous dites quelle est dans la région des morts: on l'ensevelit, vous affurez que sa dépouille mortelle est consiée à la terre. Si on sonne pour son enterrement, c'est un son funèbre qui se fait entendre dans les nues. Vous croyez imiter Ciceron; & vous n'imitez que maître Petit-Jean.

J'ai entendu souvent demander si dans nos meilleures tragédies on n'avait pas trop souvent admis le style familier, qui est si voisin du style simple & naif.

Par exemple, dans Mithridate, seigneur, vous changez de visage, cela est simple & même nais. Ce demi-vers placé où il est, fait un esset terrible; il tient du sublime. Au-lieu que les mêmes paroles de Bérénice dans Antiochus, prince, vous vous troublez & changez de visage, ne sont que très-ordinaires; c'est une transition plutôt qu'une situation.

Rien n'est si simple que ce vers ;

Madame, j'ai reçu des lettres de l'armée.

mais le moment où Roxane prononce ces paroles fait trembler. Cette noble simplicité est très-fréquente dans Racine, & fait une de ses principales beautés.

. Mais on se récria contre plusieurs vers qui ne parurent que familiers.

Il suffit; & que fait la reine Bérénice? A-t-on vu de ma part le roi de Comagène. Sait-il que je l'attends. -- J'ai couru chez la reine. Il en était sorti lorsque j'y suis couru. On sait qu'elle est charmante; & de si belles mains Semblent vous demander l'empire des humains. Comme vous je m'y perds d'autant plus que j'y pense. Quoi ! feigneur, le fultan reverra fon vifage.

Mais à ne point mentir

Votré amour dès long-tems a dû le pressentir. Madame, encore un coup, c'est à vous de choisir. Elle veut, Acomat, que je l'épouse. - Eh bien. Et je vous quitte. - Et moi je ne vous quitte pas Crois-tu, si je l'épouse;

Ou'Andromaque en son cœur n'en sera pas jalouse. Tu vois que c'en est fait, il se vont épouser. Pour bien faire, il faudrait que vous les prévinssiez. Attendez. - Non, vois-tu, je le nierais en vain.

On a trouvé une grande quantité de pareils vers trop profaïques, & d'une familiarité qui n'est propre que de la comédie. Mais ces vers se perdent dans la foule des bons; ce sont des fils de laiton qui servent à joindre des diamans.

Le style élégant est si nécessaire, que sans lui la beauté des sentimens est perdue. Il suffit seul pour embellir les sentimens les moins nobles & les moins tragiques.

. Croirait-on qu'on pût, entre une reine incestueuse & un père qui devient parricide, introduire une jeune amoureuse, dédaignant de subjuguer un amant qui ait déjà su d'autres maîtresses, & mettant sa gloire à triompher de l'austérité d'un homme qui n'a jamais rien aimé? C'est pourtant ce qu'Aricie ose dire dans le sujet tragique de *Phèdre*. Mais elle le dit dans des vers si séducteurs, qu'on lui pardonne ces sentimens d'une coquette de comédie.

Phèdre en vain s'honorait des soupirs de Thésée.

Pour moi je suis plus sière & fuis la gloire aisée,
D'obtenir un hommage à tant d'autres offert,

Et d'entrer dans un cœur de toutes parts ouvert.

Mais de faire siéchir un courage instexible,
De porter la douleur dans une ame insensible,
D'enchaîner un captif de ses fers étonné
Contre un joug qui lui plast vainement mutiné;
Voilà ce qui me plast, voilà ce qui m'irrite,
Hercule à désarmer costait moins qu'Hippolite.

Et vaincu plus souvent & plutôt surmonté,
Préparait moins de gloire aux yeux qui l'ont dompté.

Ces vers ne sont pas tragiques; mais tous les vers ne doivent pas l'être; & s'ils ne sont aucun effet au théatre, ils charment à la lecture, par la seule élégance du style.

Presque toujours les choses qu'on dit, frappent moins que la manière dont on les dit; car les hommes ont tous à-peu-près les mêmes idées de ce qui est à la portée de tout le monde. L'expression, le style fait toute la différence. Des déclarations d'amour, des jalousies, des ruptures, des racommodemens, forment le tissu de la plupart de nos pièces de théatre, & surtout de celles de Facine, fondées sur ces petits moyens. Combien peu de génies ont-ils su exprimer ces nuances que tous les auteurs ont voulu peindre! Le style rend singulières les

chofes les plus communes, fortifie les plus faibles, donné de la grandeur aux plus simples.

Sans le style, il est impossible qu'il y ait un seul bon

ouvrage en aucun genre d'éloquence & de poélie.

Laprofusion des mots est le grand vice du style de prefque tous nos philosophes & anti-philosophes modernes. Le système de la nature en est un grand exemple. Il y a dans ce livre confus quatre fois trop de paroles; & c'est

en partie par cette raison qu'il est si confus.

L'aureur de ce livre dit d'abord (a) que l'homme est l'ouvrage de la nature, qu'il existe dans la nature, qu'il ne peut même sortir de la nature par la pensée &c.; que pour un être sormé par la nature & circonscrit par elle, il n'existe rien au-delà du grand tout dont il fait partie, & dont il éprouve les influences: qu'ainsi les êtres qu'on suppose au-dessus de la nature ou distingués d'elle-même, seront toujoure des chimères.

Il ajoure ensuite, il ne nous sera jamais possible de nous en sormer des idées véritables. Mais comment peuton se sormer une idée soit sausse, soit véritable d'une chimère, d'une chose qui n'existe point? Ces paroles oisenses n'on point de sens, & ne revent qu'à l'arron-

dissement d'une phrase inutile.

Hajoute encore qu'on ne pourra jamais se former des idées véritables du lieu que ces chimères occupent, ni de leur façon d'agir. Mais comment des chimères peuvent-elles occuper une place dans l'espace? comment peuvent-elles avoir des façons d'agir? quelle serait la façon d'agird'une chimère qui est le néant? Dès qu'on a dit chimère on a tout dit. Ornne super vacuum pleno de pectore manat.

Que l'homme apprenne les loix de la nature, (b) qu'il se soumette à ces loix auxquelles vien ne peut le sous-

⁽a) Page 1.

⁽ b) Pag. 2.

traire ; qu'il confente à Ignorer les caufes entourées pour lui d'un voile impénétrable.

Cette seconde phrase n'est point du tout une suite de la première. Au contraire, elle semble la contredire visiblement. Si l'homme apprend les loix de la nature, elles ne sont point pour lui entourées d'un voile impénétrable. Ce sont des expressions triviales échappées à l'écrivain.

Qu'il subisse sans murmurer les arrêts d'une force universelle qui ne peut revenir sur ses pas, ou qui ne peut jamais s'écarter des règles que son essence lui prescrit.

Qu'est-ce qu'une force qui ne revient point sur ses pas ? les pas d'une force! & non content de cette fausse image, il vous en propose une autre si vous l'aimez mieux; & cette autre est une règle prescrite par une essence. Presque tout le livre est malheureusement écrit de ce style obscur & diffus.

Tout ce que l'esprit humain a successivement inventé pour changer ou perfectionner sa façon d'être, n'est qu'une conséquence nécessaire de l'essence propre de l'homme & de celle des êtres qui agissent sur lui. Toutes nos institutions, nos réslexions, nos connaissances, n'ont pour objet que de nous procurer un bonheur vers lequel notre propre nature nous force de tendre sans cesse. Tout ce que nous saisons ou pensons, tout ce que nous sommes & que nous serons, n'est jamais qu'une suite de ce que la nature nous a faits.

Je n'examine point ici le fond de cette métaphylique; je ne recherche point comment nos inventions pour changer notre façon d'être, &c. sont les effets nécessaires d'une essence qui ne change point. Je me borne au style. Tout ce que nous serons n'est jamais; quel solécisme! Une suite de ce que la nature nous a faits; quel autre solécisme! il fallait dire, ne sera jamais qu'une suite des loix de la nature. Mais il l'a déjà dit quatre sois en trois pages.

I

Il est très difficile de se faire des idées nettes sur-DIEU & sur la nature; il est peut-être aussi difficile de se faire un bon style.

Voici un monument singulier de style dans un dis-

cours que nous entendîmes à Versailles en 1745.

HARANGUE AU ROI, PRONONCÉE PAR M. LE CAMUS PREMIER PRÉSIDENT DE LA COUR DES AIDES.

Sire,

Les conquêtes de V. M. sont si rapides, qu'il s'agit de ménager la croyance des descendans, & d'adoucir la surprise des miracles, de peur que les héros ne se dispensent de les suivre, & les peuples de le croire.

Non, fire, il n'est plus possible qu'ils en doutent lorsqu'ils liront dans l'histoire, qu'on a vu V. M. à la tête de ses troupes, les écrire elle-même au champ de Mars sur un tambour; c'est les avoir gravé à toujours au temple de mémoire.

Les siècles les plus reculés sauront que l'Anglais, cet ennemi fier & audacieux, cet ennemi jaloux de votre gloire a été forcé de tourner autour de votre victoire; que leurs alliés ont été témoins de leur honte, & qu'ils n'ont tous accourus au combat que pour immortaliser le triomphe du vainqueur.

Nous n'osons dire à V. M. quelqu'amour qu'elle ait pour son peuple, qu'il n'y a plus qu'un fecret d'augmenter notre bonheur, c'est de diminuer son courage, & que le ciel nous vendrait trop cher ses prodiges s'il nous en coûtait vos dangers, ou ceux du jeune héros qui forme nos plus chères espérances.



Quest. sur l'Encycl. Tom. VI.

E vous ai entendu dire quelquefois, Nous ne fommes plus superstitieux; la réforme du seizième siècle nous a rendus plus prudens; les protestans nous ont

appris à vivre.

Et qu'est-ce donc que le sang d'un saint Janvier que vous liquefiez tous les ans quand vous l'approchez de sa tête? Ne vaudrait-il pas mieux faire gagner leur vie à dix mille gueux, en les occupant à des travaux utiles, que de faire bouillir le fang d'un faint pour les amuser? Songez plutôt à faire bouillir leur marmite.

Pourquoi benissez - vous encor dans Rome les che-

vaux & les mulets à sainte Marie majeure?

Oue veulent ces bandes de flagallans en Italie & en Espagne qui vons chantant & se donnant la discipline en présence des dames? pensent-ils qu'on ne va en paradis qu'à coups de fouet?

· Ces morceaux de la vraie croix qui suffiraient à bâtir un vaisseau de cent piéces de canon, tant de reliques reconnues pour fausses, tant de faux miracles, sont-

ils des monumens d'une piété éclairée?

La France se vante d'être moins superstitieuse qu'on ne l'est devers St. Jacques de Compostelle, & devers Notre-Dame de Lorette. Cependam, que de facristies où vous trouvez encore des piéces de la robe de la Vierge, des roquilles de son lait, de rognutes de ses cheveux! & n'avez-vous pas encore dans l'église du Puy-en-Velay le prépuce de son fils conservé précieusement?

Vous connaissez tous l'abominable farce qui se joue depuis les premiers jours du quatorzième siècle dans la chapelle de St. Louis, au palais de Paris, la nuit de chaque jeudi faint au vendredi. Les posséés du royaume se donnent rendez-vous dans cette église; les convulsions de St. Médard n'approchent pas des horribles simagrées, des hurlemens épouvantables, des tours de force
que sont ces malheureux. On leur donne à baiser un
morceau de la vraie croix enchâssé dans trois pieds d'or,
& orné de pierreries. Alors les cris & les contorsions
redoublent. On appaise le diable en donnant quelques
sous aux énergumènes. Mais pour les mieux contenir,
on a dans l'église cinquante archers du guet, la bayonnette au bout du sussi.

La même exécrable comédie se joue à St. Maur. Je vous citerais vingt exemples semblables; rougissez, & corrigez-vous.

H'est des sages qui prétendent qu'en doit laisser au peuple ses superstitions comme en lui laisse ses guinguettes, &c.

Que de tous tems il a simé les prodiges, les diseurs de bonne aventure, les pélénnages & les charlatans; que dans l'antiquité la plus reculée on célébrait Bac-chus sauvé des eaux, portant des cornes, faisant jaillir d'un coup de sa baguette une sousce de vin d'un rocher, passant la mer Rouge à pied sec avec tout son peuple, argêtant le soleil & la lune, &c.

Qu'à Lacédémone on conservait les deux œufs dont accoucha Leda, pendans à la voûte d'un temple; que dans quelques villes de la Grèce les prêtres montraient le couteau avec lequel on avait immolé Iphigénie; &c.

Il est d'autres sages qui disent, aucune de ces superstirions n'a produit du bien; phasieurs ont fait de grands maux. Il faut donc les abolir.

SECTION SECORDE.

Je vous prie, mon cher lecteur, de jeter un coup d'æil sur le miracle qui vient de s'opérer en Basse-

₿b 2

Bretagne dans l'année 1771 de notre ère vulgaire. Rien n'est plus authentique; cet imprimé est revêtu de toutes les formes légales. Lisez.

RECIT surprenant sur l'apparition visible & miraculeuse de N.S. J. C. au saint sacrement de l'autel, qui s'est faite, par la toute-puissance de DIEU, dans l'église paroissiale de Paimpole, pres Treguyer en Basse-Bretagne, le jour des rois.

Le 6 Janvier 1771, jour des rois, pendant qu'on chantait le salut, on vit des rayons de lumière sortir du faint facrement, & l'on appercut à l'instant N. S. JESUS en figure naturelle, qui parut plus brillant que le soleil, & qui fut vu une demi-heure entière, pendant laquelle parut un acc-en-ciel sur le faîte de l'église. Les pieds de JESUS restèrent imprimés sur le tabernacle, où ils se voient encore, & il s'y opère tous les jours plusieurs miraclès. A quatre heures du soir JESUS ayant disparu de dessus le tabernacle, le curé de ladite paroisse s'approcha de l'autel, & y trouva une lettre que Jesus y avait laissée: il voulut la prendre. mais il lui fut impossible de la pouvoir lever. Ce curé, ainsi que le vicaire, en furent avertir Mgr. l'évêque de Treguyer, qui ordonna dans toutes les églises de la ville les prières des quarante heures pendant huit jours, durant lequel tems le peuple allait en foule voir cette fainte lettre. Au bout de la huitaine, Mgr. l'évêque y vint en procession, accompagné de tout le clergé séculier & régulier de la ville, après trois jours de jeune au pain & à l'eau. La procession étant entrée dans l'église, Mgr. l'évêque se mit à genoux sur les degrés de l'autel; & après avoir demandé à DIEU la grace de pouvoir lever cette lettre, il monta à l'autel, & la prit fans difficulté : s'étant enfuite tourné vers le peuple, il

en fit la lecture à haute voix, & recommanda à tous ceux qui savaient lire de lire cette lettre tous les premiers vendredis de chaque mois; & à ceux qui ne savaient pas lire, de dire cinq pater & cinq ave en l'honneur des cinq plaies de Jesus-Christ, afin d'obtenir les graces promises à ceux qui la liront dévotement, & la conservation des biens de la terre. Les femmes enceintes doivent dire, pour leur heureuse délivrance, neuf pater & neus ave en saveur des ames du purgatoire, afin que leurs enfans aient le bonheur de recevoir le saint sacrement de baptême.

Tout le contenu en ce récit a été approuvé par Mgr. l'évêque, par M. le lieutenant-général de ladite ville de Treguyer, & par plusieurs personnes de distinction, qui se sont trouvées présentes à ce miracle.

COPIE de la lettre trouvée sur l'autel, lors de l'appartition miraculeuse de N.S.J.C. au très-saint sacrement de l'autel, le jour des rois 1771.

« Eternité de vie, éternité de châtimens, éternelles » délices; rien n'en peut dispenser : il faut choisir un » parti, ou celui d'aller à la gloire, ou marcher au sup-» plice. Le nombre d'années que les hommes passent » sur la terre dans toutes sortes de plaisirs sensuels & » de débauches excessives, d'usurpations, de luxe, » d'homicides, de larcins, de médifances & d'impure-» tés, blasphémant & jurant mon saint nom en vain, » & mille autres crimes, ne permettant pas de souffrir » plus long-tems que des créatures, créées à mon image » & reffemblance, rachetées par le prix de mon sang » sur l'arbre de la croix, où j'ai enduré mort & passion, » m'offensent continuellement, en transgressant mes » commandemens & abandonnant ma loi divine; je » vous avertis que si vous continuez à vivre dans le » péché, & que je ne voie en vous ni remords, ni Bb 3

» contrition, ni une sincère & véritable consossion & » satisfaction, je vous ferai sentir la pesanteur de mon » bras divin. Si ce n'était les prières de ma chère mère, » j'aurais déjà détruit la terre, pour les péchés que vous » commettez les uns contre les autres. Je vous ai » donné six jours pour travailler, & le septième pour » vous reposer, pour sanctifier mon saint nom, pour » entendre la sainte messe, & employer le reste du » jour au service de DIEU mon père. Au contraire, on » ne voit que blasphêmes & ivregneries, & le monde » est tellement débordé, qu'on n'y voit que vanité » & mensonges. Les chrétiens, au - lieu d'avoir com-» passion des pauvres qu'ils voient à leurs portes, & » qui font mes membres, pour parvenir au royaume » céleste, ils aiment mieux mignarder des chiens & » autres animaux, & laisser mourir de faim & de soif » ces objets, en s'abandonnant entiérement à Satan, » par leur avarice, gourmandise & autres vices: au-» lieu d'assister les pauvres, ils aiment mieux facrifier » tout à leurs plaisirs & débauches. C'est ainsi qu'ils n me déclarent la guerre. Et vous, pères & mères » pleins d'iniquités, vous souffrez vos enfans jurer & » blasphémer mon saint nom : au-lieu de leur donner » une bonne éducation, vous leur amassez, par avan rice, des biens qui sont dédiés à Sasan. Je vous dis n par la bouche de DIEU mon père, de ma chère mère, n de tous les chérubins & séraphins, & par St. Pierre » le chef de mon églife, que si vous me vous amandez, » je vous enverrai des maladies extraordinaires qui pé-» firont tout; vous ressentirez la juste colère de DiEU » mon père ; vous ferez réduits à un tel état, que vous » n'aurez connaissance des uns des aurres. Ouvrez les » yeux & contemplez ma croix, que je vous ai laissée » pour arme contre l'ennemi du genre humain., & pour » vous fervir de guide à la gloire éternelle : regardez » mon chef couronné d'épines, mes pieds & mes mains

» percés de clous; j'ai répandu jusqu'à la dernière » goutte de mon sang pour votre rédemption, par un » pur amour de père pour des ensans ingrats. Faites » des œuvres qui puissent vous attirer ma miséricorde; » ne jurez pas mon saint nom; priez-moi dévotement; » jeûnez souvent, & particuliérement faites l'aumône » aux pauvres, qui sont mes membres; car c'est de » de toutes les bonnes œuvres celle qui m'est la plus » agréable : ne méprisez ni la veuve ni l'orphelin; » restituez ce qui ne vous appartient pas; suyez toutes » les occasions de pécher; gardez solgneusement mes » commandemens; honorez Marie, ma très-chère » mère.

» Ceux ou celles qui ne profiteront pas des avertif» femens que je leur donne, qui ne croiront pas mes
» paroles, attireront par leur obfination mon bras ven» geur fur leurs têtes, ils feront accablés de malheurs,
» qui feront les avant-coureurs de leur fin dernière &
» malheureuse, après laquelle ils seront présipités dans
» les flammes éternelles, où ils souffiront des peines
» fans fin, qui sont le juste châtiment réservé à leurs
» crimes.

» Au contraire, ceux ou celles qui feront un faint » usage des avertissemens de Distu, qui leur sont donnés » par cette lettre, appaiseront sa colère, & obtiendront » de lui, après une confession sincère de leurs sautes, » la rémission de leurs péchés, tant grands soient-ils.»

Il faut garder soigneusement cette lettre, en l'honneur de notre seigneur JESUS-CHRIST.

Avec permission. A Bourges le 30 Juillet 1771. DE BEAUVOIR, lieut. gén. de police.

NB. Il faut remarquer que cette sottife a été imprimée à Bourges sans qu'il y ait eu ni à Treguyer ni à Paimpole le moindre prétente qui pat donner lieu à une pareille imposture. Cependant ; supposons que dans les

Bb 4

siècles à venir quelque cuissre à miracles veuille prouver un point de théologie par l'apparition de JESUS-CHRIST sur l'autel de Paimpole, ne se croira-t-il pas en droit de citer la propre lettre de JESUS imprimée à Bourges avec permission? ne traitera-t-il pas d'impies ceux qui en douteront? ne prouvera-t-il pas par les faits que JESUS opérait partout des miracles dans notre siècle? Voilà un beau champ ouvert aux Houtevilles & aux Abadies.

SECTION TROISIÈME.

Nouvel exemple de la superstition la plus horrible.

Ils avaient communié à l'autel de la sainte Vierge, ils avaient juré à la sainte Vierge de massacrer leur roi, ces trente conjurés qui se jetèrent sur le roi de Pologne, la nuit du 3 Novembre de la présente année 1771.

Apparemment quelqu'un des conjurés n'était pas entiérement en état de grace quand il reçut dans son estomac le corps du propre sils de la sainte Vierge avec son sang sous les apparences du pain, & qu'il sir serment de tuer son roi ayant son DIEU dans sa bouche; car il n'y eut que deux domessiques du roi de tués. Les sussis & les pistolets tirés contre sa majesté le manquèrent; il ne reçut qu'un léger coup de seu au visage, & plusieurs coups de sabre qui ne surent pas mortels.

C'en était fait de sa vie, si l'humanité n'avait pas ensin combattu la superstition dans le cœur d'un des assassins nommé Kosinsky. Quel moment quand ce malheureux dit à ce prince tout sanglant, vous êtes pourtant mon roi! Oui; lui répondit Stanislas - Auguste, & votre bon roi qui ne vous ai jamais fait de mat. Cela est vrai, dit l'autre, mais j'ai fait serment de vous tuer.

Ils avaient juré devant l'image miraculeuse de Czentoshova: c'est ainsi que les affassins des Sforce & des Médicis, & que tant d'autres saints assassins faisaient dire des messes, ou la disaient eux-mêmes pour l'heureux succès de leur entreprise.

La lettre de Varsovie qui fait le détail de cet attentat, ajoute, Les religieux qui emploient leur pieuse ardeur à faire ruisseler le sang, & ravager la patrie, ont réussi en Pologne, comme ailleurs, à inculquer à leurs assiliés qu'il est permis de tuer les rois.

En effet, les affassins s'étaient cachés dans Varsovie pendant trois jours chez les révérends pères dominicains; & quand on a demandé à ces moines complices pourquoi ils avaient gardé chez eux trente hommes armés sans en avertir le gouvernement, ils ont répondu que ces hommes étaient venus pour faire leurs dévotions & pour accomplir un vœu.

O tems des Jean Châtel, des Guignard, des Ricodovis, des Poltrot, des Ravaillac, des Damiens, des Matagrida, vous revenez donc encore! fainte Vierge, & vous son digne fils, empêchez qu'on n'abuse de vos sacrés noms pour commettre le même crime!

M. Jean-Ĝeorge Le Franc, évêque du Puy-en-Velay, dit, dans son immense pastorale aux habitans du Puy, pages 258 & 259, que ce sont les philosophes qui sont des séditieux. Et qui accuse-t-il de sédition? lecteurs, vous serez étonnés, c'est Locke, le sage Locke luimême, il le rend complice des pernicieux desseins du comte de Shasiersburi, l'un des héros du parti philosophiste.

Ah! M. Jean-George, combien de méprifes en peu de mots! premièrement vous prenez le petit - fils pour le grand-père. Le comte Shaftersburi l'auteur des Caradéristiques & des Recherches sur la vertu, ce héros du parti philosophiste, mort en 1713, cultiva toute sa vie les lettres dans la plus prosonde retraite. Secondement, le grand chancelier Shaftersburi son grand-père, à qui vous attribuez des forsaits, passe en An-

gleterre pour avoir été un véritable patriote. Troisièmement, Locke est révéré dans toute l'Europe comme un

sage.

Je vous défie de me montrer un seul philosophe depuis Zoroastre jusqu'à Locke qui ait jamais excité une sédition, qui ait trempé dans un attentat contre la vie des rois, qui ait troublé la société; & malheureusement je vous trouverai mille superstitieux depuis Aod jusqu'à Kosinsky, teints du sang des rois & de celui des peuples. La superstition met le monde entier en slammes; la philosophie les éteint.

Peut-être ces pauvres philosophes ne sont-ils pas assez dévots à la sainte Vierge; mass ils le sont à DIEU, à

la raison, à l'humanité.

Polonais, si vous n'êtes pas philosophes, du moins ne vous égorgez pas. Français & Welches, réjouissezvous; & ne vous querellez plus.

Mpagnols, que les noms d'Inquisition & de fainte Hermandad ne soient plus prononcés parmi vous. Turcs qui avez afiervi la Grèce; moines qui l'avez abrutie, disparaissez de la terre.



SUPPLICES.

SECTION PREMIÈRE

Ou, répétons, un pendu n'est bon à rien. Probablement quelque bourreau aussi charlatan que cruel, aura fait accroire aux imbécilles de son quartier que la graisse de pendu guérissait de l'épilepsie.

Le cardinal de Richelieu en allant à Lyon se donner le plaisir de faire exécuter Cinq-Mars & de Thou, apprit que le bourreau s'était cassé la jambe; quel malheur, dit-il au chancelier Seguier, nous n'avons point de bourreau! J'avoue que cela était bien trifte; c'était un fleuron qui manquait à sa couronne. Mais enfin on trouva un vieux bon homme qui abattit la tête de l'innocent & sage de Thou en douze coups de sabre. De quelle nécessité était cette mort? quel bien pouvait faire l'assassitation juridique du maréchal de Marillac?

Je dirai plus, si le du: Maximilien de Sully n'avait pas forcé le bon Henri IV à faire exécuter le maréchal de Biron couvert de blessures reçues à son service, peut-être Henri n'aurait-il pas été assassiné lui-même; peut-être cet acte de clémence si bien placé après la condamnation, aurait adouci l'esprit de la ligue qui était encore très-violent; peut-être n'aurait-on pas crié sans cesse aux oreilles du peuple, le roi protège toujours les hérétiques, le roi maltraite les bons catholiques, le roi est un avare, le roi est un vieux débauché qui à l'âge de cinquante-sept ans est amoureux de la jeune princesse de Condé, ce qui réduit son mari à s'enfuir du royaume avec sa femme. Toutes ces slammes du mécontentement universel n'auraient pas mis le seu à la cervelle du fanatique seuillant Ravaillac.

Quant à ce qu'on appelle communément la justice, c'est-à-dire, l'usage de tuer un homme parce qu'il aura volé un écu à son maître, ou de le brûler comme Simon Morin, pour avoir dit qu'il a eu des conversations avec le St. Esprit, & comme on a brûlé un vieux sou de jésuite nommé Malagrida pour avoir imprime les entretiens que la sainte Vierge Marie avait avec sa mère sainte Anne quand elle était dans son ventre, &c. cet usage, il en saut convenir, n'est ni humain, ti caisonnable, & ne peut jamais être de la moindre utiliré.

Nous avons déjà demandé à l'article Quefison quel avantage pouvait résulter pour l'état de la mort d'un pauvre homme connu sous le nom du fou de Verberie, qui, dans un souper chez des moines, avait profére des

paroles insensées, & qui fut pendu au-lieu d'être purgé & saigné.

Nous avons demandé encore s'il était bien néceffaire qu'un autre fou qui était dans les gardes du corps, & qui se fit quelques taillades légères avec un couteau à l'exemple des charlatans, pour obtenir quelque récompense, sût pendu aussi par arrêt du parlement? était-ce là un grand crime? y avait-il un grand danger pour la société de laisser vivre cet homme?

En quoi était-il nécessaire qu'on coupât la main & la langue au chevalier de la Barre? qu'on l'appliquât à la torture ordinaire & extraordinaire, & qu'on le brûlât tout vis? telle sut sa sentence, prononcée par les Colons & les Lycurgues d'Abbeville. De quoi s'agissait-il? avait-il assassifiait son père & sa mère? craignait-on qu'il ne mît le seu à la ville? on l'accusait de quelques irrévérences si secrètes, que la sentence même ne les articula pas. Il avait, disait-on, chanté une vieille chanson que personne ne connaît; il avait vu passer de loin une procession de capucins sans la saluer.

Il faut que chez certains peuples le plaisir de tuer son prochain en cérémonie, comme dit Boileau, & de lui faire soussirir des tourmens épouvantables, soit un amusement bien agréable. Ces peuples habitent le quarante-neuvième degré de latitude; c'est précisément la position des Iroquois. Il faut espérer qu'on les civilisera un jour.

Il y a toujours dans cette nation de barbares, deux ou trois mille personnes très-aimables, d'un goût délicat, & de très-bonne compagnie, qui à la fin poliront les autres.

Je demanderais volontiers à ceux qui aiment tant à élever des gibets, des échaffauts, des bûchers, & à faire tirer des arquebusades dans la cervelle, s'ils sont toujours en tems de famine, & s'ils tuent ainsi

leurs femblables de peur d'avoir trop de monde à

Je fus effrayé un jour en voyant la liste des déferteurs depuis huit années seulement; on en comptait soixante mille. C'était soixante mille compatriotes auxquels il fallait casser la tête au son du tambour, & avec lesquels on aurait conquis une province, s'ils avaient été bien nourris & bien conduits.

Je demanderais encore à quelques-uns de ces Dracons subalternes, si dans leur pays il n'y a pas de grandes routes, & des chemins de traverse à conftruire, des terrains incultes à désricher, & si les pendus & les arquebusés peuvent leur rendre ce service?

Je ne leur parlerais pas d'humanité, mais d'utilité: malheureusement ils n'entendent quelquesois ni l'un ni l'autre. Et quand M. Beccaria sur applaudi de l'Europe pour avoir démontré que les peines doivent être proportionnées aux délits, il se trouva bien vîte chez les Iroquois un avocat gagé par un prêtre, qui soutint que torturer, pendre, rouer, brûler dans tous les cas, est toujours le meilleur.

SECTION SECONDE

C'est en Angleterre, surtout, plus qu'en aucun pays, que s'est signalée la tranquille sureur d'égorger les hommes avec le glaive prétendu de la loi. Sans parler de ce nombre prodigieux de seigneurs du sang royal, de pairs du royaume, d'illustres citoyens péris sur un échassant en place publique, il suffirait de résléchir sur le supplice de la reine Anne Boulen, de la reine Catherine Howard, de la reine Jeanne Grai, de la reine Marie Stuart, du roi Charles I, pour justisser celui qui a dit que c'était au bourreau d'écrire l'histoire d'Angleterre.

Après cette isle, on prétend que la France est le pays où les supplices ont été les plus communs. Je ne dirai rien de celui de la reine Brunehaut; car je n'en crois rien. Je passe à travers mille échassauts, & je m'arrête à celui du comte Montécuculi qui su fut écartelé en présence de François I & de toute la cour, parce que le dauphin François était mort d'une pleurésie.

Cet événement est de 1536. Charles-Quint victorieux de tous les côtés en Europe & en Afrique, ravageait à la fois la Provence & la Picardie. Pendant cette campagne qui commençait pour lui avec avantage, le jeune dauphin âgé de dix huit ans, s'échauffe à jouer à la paume dans la petite ville de Tournon. Tout en sueur il boit de l'eau glacée, il meurt de la pleurésie le cinquième jour. Toute la cour, toute la France crie que l'empereur Charles-Quint a fait empoisonner le dauphin de France. Cette accusation aussi horrible qu'absurde, est répétée jusqu'à nos jours. Malherbe dit dans une de ses odes:

François quand la Castille inégale à ses armes
Lui vola son dauphin,
Semblait d'un si grand coup devoir jeter des larmes
Qui n'eussient jamais sin.

Il n'est pas question d'examiner si l'empereur était inégal aux armes de François 1 pasce qu'il forsit de Provence après l'avoir épuisée, ou si c'est voler un dauphin que de l'empoisonner, ou si on jette des larmes d'un coup, lesquelles n'ont point sin. Ces mauvais vers sont voir seulement que l'empoisonnement de François dauphin par Charles-Quint, passa toujours en France pour une vérité incontestable.

Daniel ne disculpe point l'empereur. Hénault de

dans son abrégé, François dauphin, mort de poison.

Ainsi tous les écrivains se copient les uns les autresEnsin, l'auteur de l'histoire de François I ose, comme
moi, discuter le fait.

Il est vrai que le comte Montécuculi qui était au service du dauphin, sut condamné par des commissaires à être écarrelé, comme coupable d'avoir empoisonné ce prince.

Les historiens disent que ce Montécuculi était son échanson. Les dauphins n'en ont point. Mais je veux qu'ils en ussent alors; comment ce gentilhomme eût - il mêlé sur le champ du poison dans un verre d'eau fraîche? avait - il toujours du poison tout prêt dans sa poche pour le moment où son maître demanderait à boire? il n'était pas seul avec le dauphin qu'on essurait au sortir du jeu-de-paume. Les chirurgiens qui ouvrirent son corps dirent (à ce qu'on prétend) que le prince avait pris de l'arsenic. Le prince en l'avalant aurait senti dans le gosier des douleurs insupportables, l'eau aurait été colorée; on ne l'aurait pas traité d'une pleurésse. Les chirurgiens étaient des ignorans qui disaient ce qu'on voulait qu'ils dissent cela n'est que trop commun.

Quel intérêt aurait eu cet officier à faire mourir son maître? de qui pouvait-il espérer plus de fortune?

Mais, dit-on, il avait aussi l'intention d'empoisonner le roi. Nouvelle difficulté, & nouvelle improbabilité.

Qui devait lui payer ce double crime? on répond que c'était Charles-Quint. Autre improbabilité non moins forte. Pourquoi commencer par un enfant de dix-huit ans & demi qui d'ailleurs avait deux frères? comment arriver au roi que Montécuculi ne servait point à table?

Il n'y avait rien à gagner pour Charles-Quint en donnant la mort à ce jeune dauphin qui n'avait jamais tiré Quest. Tom. VI. l'épée, & qui aurait eu des vengeurs. C'eût été un crime honteux & inutile. Il ne craignait pas le père qui était le plus brave chevalier de sa cour, & il aurait craint le fils qui sortait de l'enfance!

Mais on nous dit que ce Montécuculi, dans un voyage à Ferrare sa patrie, sut présenté à l'empereur; que ce monarque lui demanda des nouvelles de la magnificence avec laquelle le roi était servi à table, & de l'ordre qu'il tenait dans sa maison. Voilà certes une belle preuve que cet Italien sut suborné par Charles-Quint pour empoisonner la famille royale!

Oh ce ne fut pas l'empereur qui l'engagea lui-même dans ce crime; ce furent les généraux, Antoine de Lève & le marquis de Gonzague. Qui ! Antoine de Lève àgé de quatre-vingts ans, & l'un des plus vertueux chevaliers de l'Europe! & ce vieillard eux la discrétion de lui proposer ces empoisonnemens conjointement avec un prince de Gonzague! d'autres nomment le marquis del Vasto que vous appellez Du Guast. Accordez-vous donc pauvres imposteurs. -- Vous dites que Montécuculi l'avoua à ses juges. Avez-vous vu les piéces originales du procès?

Vous avouez que cet infortuné était chymiste. Voilà vos seules preuves; voilà les seules raisons pour lesquelles il subit le plus effroyable des supplices. Il était Italien, il était chymiste, on haissait Charles-Quint; on se vengeait bien honteusement de sa gloire. Quoi ! votre cour fait écarteler un homme de qualité sur de simples soupçons, dans la vaine espérance de déshonorer un empereur trop puissant.

Quelque tems après, vos foupçons toujours légers accusent de cet empossonnement Catherine de Médicis, épouse de Henri 11 dauphin, depuis roi de France. Vous dites que pour régner elle fit empossonner ce premier dauphin qui était entre le trône & son mari. Imposteurs l'encore une fois, accordez-vous donc. Songez-

VOUS

vous que Catherine de Médicis n'était alors agée que de dix-sept ans?

On a dit que ce fut Charles - Quint lui - même qui imputa cette mort à Catherine, & on cite l'historien

Vera. On se trompe; voici ses paroles: (a)

En este ano avia muerto en Paris el delfin de Frattcia con senales evidentes de veneno. Attribuyeronlo los suyos a diligencia del marques de Basto, y Antonio de Leiva, y costò la vida al conde de Monte-cuculo, Frances, con quien se correspondian: indigna sospecha de tan generosos hombres, y inutil; puesto, que con matar al delfin, se grangeava poca, porque no era nada valeroso, ni sin hermanos que le sucediessen. Brevemente se passo desta presuncion a ottra mas fundada, que avia siddo la muerte per orden de su hermano el duque de Orliens, a persuasion de Catalina de Medicis su muger, ambiciosa de llegar a ser reyna, como lo fue. Y nota bien un autor que la muerte desgraciad? que tuvo despues este Enrico, la permitiò Dios en castigo de la alévosa que Dio (si la Dio) al inocente hermano: costumbre mas que medianamente introducida en principes, deshazerse a poca costa de los que por algum camino los embaraçan; pero siempre son visiblement castigados por Dios.

En cette année mourut à Paris le dauphin de France avec des signes évidens de poison. Les siens l'attribuèrent aux ordres du marquis del Vasto & d'Antoine de Lève, ce qui coûta la vie au comte de Montecuculo Français, qui était en correspondance avec eux. Indigne & inutile soupcon contre des hommes si généreux, puisqu'en tuant le dauphin, on gagnait peu. Il n'était encore connu par sa valeur ni lui ni ses frères qui devaient lui

fuccéder.

De cette présomption on passa à une autre; on pré-

(a) Page 166.

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

tendit que ce meurtre avait été commis par l'ordre du duc d'Orléans son frère, à la persuasion de Catherine Medici sa semme, qui avait l'ambition d'être reine comme elle le fut en esser. Et un auteur remarque très-bien que la mort sunesse de ce duc d'Orléans depuis Henri II, sut une punition divine du poison qu'il avait donné à son frère; (si poùrtant il lui en sit donner) coutume trop ordinaire aux princes de se désaire à peu de frais de ceux qui les embarrassent dans leur chemin, mais souvent, & visiblement punie de DIEU.

Le Senor de Vera n'est pas, comme on voit, un Tacite. D'ailleurs, il prend Montécuculi ou Montecuculo pour un Français. Il dit que le dauphin mourut à Paris; & ce sut à Tournon. Il parle de marques évidentes de poison sur le bruit public; mais il est évident qu'il n'attribue qu'aux Français l'accusation contre Catherine de Médicis.

Cette accusation est aussi injuste & aussi extravagante

que celle qui chargea Montécuculi.

Il résulte que cette légéreté particulière aux Français, a dans tous les tems produit des catastrophes bien funcstes. A remonter du supplice injuste de Montécuculi jusqu'à celui des templiers, c'est une suite de supplices atroces, fondés sur les présomptions les plus frivoles. Des ruisseaux de sang ont coulés en France, parce que la nation est souvent peu résléchissante & très-prompte dans ses jugemens. Ainsi tout sert à perpétuer les malheurs de la terre.

Disons un mot de ce malheureux plaisir que les hommes, & surtout les esprits faibles, ressentent en secret à parler de supplices, comme ils en ont à parler de miracles & de sortilèges. Vous trouverez dans le dictionnaire de la bible de Calmet plusieurs belles estampes des supplices usités chez les Hébreux. Ces sigures sont frémit tout honnête homme. Prenons cette occasion de dire que jamais ni les Juiss ni aucun autre peuple ne s'avisèrent

de crucifier avec des clous, & qu'il n'y en a aucum exemple. C'est une famailie de peintre qui s'est établié fur une opinion affez erronée.

Section troisième.

Hommes fages répandus fur la terre, (car il y en a) criez de toutes vos forces avec le fage Beccaria qu'il faut proportionner les peines aux délits.

Que si on casse la tête d'un jeune homme de vingt ans, qui aura passé six mois auprès de sa mère ou de sa maîtrelle au-lieu de rejoindre son régiment, il ne pourra

plus servir sa patrie.

Que si vous pendez dans la place des Terraux cette jeune servante qui a volédouze serviettes à sama tresse, (a) elle aurait pu donner à votre ville une douzaine d'enfans que vous étoussez, qu'il n'y a nullé proportion entre douze serviettes & la vie, & qu'ensin vous encouragez le vol domestique, parce que nul maître ne sera assez barbare pour faire pendre son cocher qui lui aura volé de l'avoine, & qu'il le sera punir pour le corriger, si la peine était proportionnée.

Que les juges & les législateurs sont coupables de la mort de tous les enfans que de pauvres filles séduites abandonnent, ou laissent perir, ou étoussent par la mê-

me faiblesse qui les a fait naître.

Et c'est sur quoi je veux vous conter ce qui vient d'arriver dans la capitale d'une sage & puissante république, qui toute sage qu'elle est, a le malheur d'avoir conservé quelques loux barbares de ces tems antiques & sauvages qu'on appelle le tems des bonnes mœuts. On trouve auprès de cette capitale un ensant nouveau né & mort; on soupçonne une fille d'en être la mère; on la met au cachot; on l'interroge; elle répond qu'elle

(a) Le cas est arrivé à Lyon en 1772.

ne peut avoir fait cet enfant, puisqu'elle est grosse. On la fait visiter par ce qu'on appelle si mal-à-propos des sages-semmes, des matrones. Ces imbécilles attestent qu'elle n'est point enceinte; que ses vidanges retenues ont enslé son ventre. La malheureuse est menacée de la question; la peur trouble son esprit; elle avoue qu'elle a tué son ensant prétendu, on la condamne à la mort, elle accouche pendant qu'on lui lit sa sentence. Ses juges apprennent qu'il ne saut pas prononcer des arrêts de mort légérement.

A l'égard de ce nombre innombrable de supplices, dans lesquels des fanatiques imbécilles ont fait périr tant d'autres fanatiques imbécilles; je n'en parlerai plus, quoi

qu'on ne puisse trop en parler.

Il ne se commet guère de vols sur les grands chemins en Italie sans assassants; parce que la peine de mort est la même pour l'un & l'autre crime.

Sans doute que M, de Beccaria en parle dans son Traité des délits & des peines.



SYMBOLE, ov CRÉDO.

Ous ne ressemblons point à Mile. Duelos cette célèbre comédienne, à qui on disait, Je parie, Mile. que vous ne savez pas votre crédos Ah, ah, dit-elle, je ne sais pas mon crédo! je vais vous le réciter. Pater noster qui. Aidez-moi, je ne me souviens plus du reste. Pour moi je récite mon pater & mon credo tous les matins, je ne suis point comme Broussin dont Réminiac disait:

Broussin, dès l'âge le plus tendre, Posséda la sauce Robert, Sans que son précepteur lui pût jamais apprendre Ni son crédo ni son pater.

Le symbole ou la collation, vient du mot symbolein, & l'église latine adopte ce mot comme elle a tout pris de l'église grecque. Les théologiens un peu instruits savent que ce symbole qu'on nomme des apôtres, n'est point du tout des apôtres.

On appellait symbole chez les Grecs, les paroles, les fignes auxquels les initiés aux mystères de Cérès, de Cibèle, de Mithra se reconnaissaient; (a) les chrétiens avec le tems eurent leur symbole. S'il avait existé du tems des apôtres, il est à croire que St. Luc en aurait

parlé.

On attribue à St. Augustin une histoire du symbole dans son sermon 115; on sui fait dire dans ce sermon que Pierre avait commencé le symbole en disant, Je crois en Dieu père tout puissant; Jean ajouta créateur du ciel & de la terre; Jacques ajouta, Je crois en Jesus-Christ son sits notre Seigneur; & ainsi du reste. On a retranché cette fable dans la dernière édition d'Augustin. Je m'en rapporte aux révérends pères bénédictins, pour savoir au juste s'il fallait retrancher ou non ce petit morceau qui est curieux.

Le fait est que personne n'entendit parler de ce crédo pendant plus de quatre cents années. Le peuple dit que l'aris n'a pas été bati en un jour; le peuple a souvent raison dans ses proverbes. Les apôtres eurent notre symbole dans le cœur, mais ils ne le mirent point par écrit. On en forma un du tems de St. Irenée, qui ne ressemble point à celui que nous récitons. Notre symbole tel qu'il est aujourd'hui, est constamment du cinquième siècle. Il est postérieur à celui de Nicée. L'article qui dir

⁽a) Arnobe liv. V. Simbolo que rogata facrorum Ge. Voyez aussi Clément d'Alexandrie dans son sermon protreptique, ou co-hortatio ad gentes.

que Jesus descendit aux ensers, celui qui parle de la communion des saints, ne se trouvent dans aucun des symboles qui précédèrent le nôtre. Et en esset, ni les évangiles, ni les actes des apôtres ne disent que Jesus descendit dans l'enser. Mais c'était une opinion établie dès le troisième siècle que Jesus était descendu dans l'hadès, dans le tattare « mots que nous traduisons par celui d'enser. L'enser en ce sens n'est pas le mot hébreu scheol, qui veut dire le souterrain, la sosse. Et c'est pourquoi st, Athanase nous apprit depuis comment notre sauveur étais descendu, dans les ensers. Son humanité, dit-il, ne sur ni toute entière dans le sépulchre, pi toute entière dans l'enser. Elle sut dans le sépulchre selon la chair, & dans l'enser selon l'ame.

Saint Thomas affure que les saints qui ressusciterent à la mort de JECUS-CHRIST, moururent de nouveau pour ressusciter ensuite avec lui; c'est le sentiment le plus soivi. Toutes ces opinions sont absolument étrangères à la morale; il saut être homme de bien soit que les saints soient ressuscites deux sois, soit que DIEU ne les aix ressuscités qu'une. Notre symbole a été fait tard, je

l'avoue, mais la vertu est de toute éternité.

S'il est passeis de citer des modernes dans une matière si grave, je sapportesai ici le crédo de l'abbé de 't. Fierre, tel qu'il est écrit de sa main dans son livre sur la pureté de la religion, lequel n'a point été imprimé, & que j'ai appié sidélement,

a Je crois en un feul DIRU & je l'aime. Je crois qu'il p illumine toute ame venant au monde ainsi que le dit p . Cr. Jean, J'entends par là toute ame qui le cherche de

p bonne foi.

n Je crois en un feul Dieu, parce qu'il ne peut y n avoir qu'une seule ame du grand tout; un seul être n vivifiant; un formateur unique.

n Je crois en DIEU le père puissant, parce qu'il est n père commun de la nature, & de tous les hommes qui sont également ses enfans. Je crois que celui qui » les fait tous naître également, qui arrangea les ressorts » de notre vie de la même manière, qui leur a donné » les mêmes principes de morale, appercue par eux dès

» qu'ils réflichissent, n'a mis aucune différence entre

» ses enfans que celle du crime & de la vertu.

» Je crois que le Chinois juste & bienfaisant est plus » précieux devant lui qu'un docteur d'Europe pointilleux

» & arrogant.

» Je crois que DIEU étant notre père commun, nous » sommes tenus de regarder tous les hommes comme » nos frères.

» Je crois que le perfécuteur est abominable, & qu'il » marche immédiatement après l'empoisonneur & le

» parricide.

» Je crois que les disputes théologiques sont à la fois » la farce la plus ridicule & le fléau le plus affreux de » la terre, immédiatement après la guerre, la peste, la

» famine & la vérole.

» Je crois que les ecclésiastiques doivent être payés, » & bien payés, comme serviteurs du public, précep-» teurs de morale, teneurs des registres des enfans & » des morts, mais qu'on ne doit leur donner ni les » richesses des fermiers-g/n/raux, ni le rang des prin-» ces, parce que l'un & l'autre corrompent l'ame; & » que rien n'est plus révoltant que de voir des hommes » si riches & si fiers, faire prêcher l'humilité, & l'amour » de la pauvreté par leurs commis qui n'ont que cent

» écus de gages. » Je crois que tous les prêtres qui desservent une

» paroisse, pourraient être maries comme dans l'église » grecque; non-seulement pour avoir une femme hon-» nête qui prenne soin de leur ménage, mais pour être » meilleurs citoyens, donner de bons sujets à l'état, » & pour avoir beaucoup d'enfans bien élevés.

» Je crois qu'il faut absolument rendre plusieurs

» moines à la fociété, que c'est servir la patrie & eux-» mêmes. On dit que ce sont des hommes que Circé a » changé en pourceaux, le sage Ulysse doit leur rendre

» la forme humaine.

Paradis aux bienfaisans.

Nous rapportons historiquement ce symbole de l'abbé de lt. l'ierre, sans l'approuver. Nous ne le regardons que comme une singularité curieuse; & nous nous en tenons, avec la foi la plus respectueuse, au véritable symbole de l'église.



S Y S T E M E.

Ous entendons par système une supposition; ensuite, quand cette supposition est prouvée, ce n'est plus un système, c'est une vérité. Cependant, nous disons encore par habitude le système céleste, quoique nous entendions par-là la position réelle des astres.

Je crois avoir cru autrefois que l'ythagore avait appris chez les Caldéens le vrai système céleste, mais je ne le crois plus. A mesure que j'avance en âge, je doute

de tout.

Cependant, Newton, Grégori & Keil font honneur à Pythagore & à ces Caldéens du système de Copernic; & en dernier lieu M. Le Monnier est de leur avis. J'ai l'im-

pudence de n'en plus être.

Une de mes raisons, c'est que si les Caldéens en avaient tant su, une si belle & si importante découverte ne se serait jamais perdue; elle se serait transmise de siècle en siècle comme les belles démonstrations d'Archimede.

Une autre raison, c'est qu'il fallait être plus prosondément instruit que ne l'étaient les Caldéens pour contredire les yeux de tous les hommes & toutes les apparences célestes; qu'il eût fallu non-seulement faire les expériences les plus sines, mais employer les mathématiques les plus prosondes, avoir le secours indispensable des télescopes, sans lesquels il était impossible de découvrir les phases de Vénus qui démontrent son cours autour du soleil; & sans lesquels encore il était impossible de voir les taches du soleil qui démontrent sa rotation autour de son axe presqu'immobile.

Une raison non moins forte, c'est que de tous ceux qui ont attribué à rythagore ces belles connaissances, aucun ne nous a dit positivement de quoi il s'agit.

Diogene de Laerce, qui vivait environ neuf cents ans après Fythagore, nous apprend que, felon ce grand philosophe, le nombre UN était le premier principe, & que de deux naissent tous les nombres; que les corps ont quatre élémens, le feu, l'eau, l'air & la terre, que la lumière & les ténèbres, le froid & le chaud, l'humide & le sec sont en égale quantité; qu'il ne faut point manger de fêves; que l'ame est divisée en trois. parties; que Pythagore avait été autrefois Ætalide, puis Euphorbe, puis Hermotime, & que ce grand-homme étudia la magie à fonds. Notre Diogène ne dit pas un mot du vrai système du monde, attribué à ce Pythagore. Et il faut avouer qu'il y a loin de son aversion prétendue pour les fêves aux observations & aux calculs qui démontrent aujourd'hui le cours des planètes & de la terre.

Le fameux arien Eusèbe, évêque de Césarée, dans sa préparation évangélique s'exprime ainsi. (a) Tous les philosophes prononcent que la terre est en repos; mais

⁽a) Page 850, édition in-fol.

Philolaus le péripatéticien pensent qu'elle se meut autour du feu dans un cercle oblique, tout comme le soleil & la lune.

Ce gelimatias n'a rien de commun avec les sublimes vérités que nous ont enseignées Copernic, Galilée,

Kepler, & furtout Newton.

Quant au prétendu Aristarque de Samos, qu'on dit avoir développé les découvertes des Caldéens sur le cours de la planète de la terre & des autres planètes, il est si obscur, que Wallis a été obligé de le commenter d'un bout à l'autre pour tacher de le rendre

intelligible.

Enfin il est fort douteux que le livre attribué à cet Aristarque de Samos soit de lui. On a fort soupçonné les ennemis de la nouvelle philosophie d'avoir fabriqué cette seusse pièce en faveur de leur mauvaise cause. Ce n'est pas seulement en fait de vieilles chartes que nous avons eu de pieux saussaires. Cet Aristarque de Samos est d'autant plus suspect, que Plutarque l'accuse d'avoir été un bigot, un méchant hypocrite, imbu de l'opinion contraire. Voici les pasoles de Plutarque dans son satras intitulé: La face du rond de la lune. Aristarque le Samien disait que les Grecs devaient punir Cléanthe de Samos, lequel soupçonnait que le ciel est immobile, & que c'est la terre qui se meut autour du Zodiaque, en tournant sur son sates.

Mais, me dira-t-on, cela même prouve que le système de Copernic était déjà dans la tête de ce Cléanthe & de bien d'autres. Qu'importe qu'Aristarque le Samien ait été de l'avis de Cléanthe le Samien, ou qu'il ait été son délateur, comme le jésuite Skeiner a été depuis le délateur de Calilée? Il résulte toujours évidemment que le vrai système d'aujourd'hui-était connu des an-

C Brown

Je riponds que non; qu'une très-faible partie de ce système sur vaguement soupçonnées par quelques têtes

mieux organisées que les autres. Je réponds qu'il na fut jamais reçu, jamais enseigné dans les écoles; que ce ne fut jamais un corps de doctrine, Lisez attentivement cette face de la lune de Plutaque, vous y trouverez, si vous voulez, la doctrine de la gravitation. Le véritable auteur d'un système est celui qui le démontre.

N'envions point à Copernic l'honneur de la découverte. Trois ou quatre mots déterrés dans un vieil auteur, & qui peuvent avoir quelque rapport éloigne avec fon fystème, ne doivent pas lui enlever la gloire de l'invention.

Admirons la grande règle de Kepler, que les quarrés des révolutions des planètes autour du foleil font proportionnels aux cubes de leurs distances.

Admirons encore davantage la profondeur, la justesse, l'invention du grand Aewton, qui seul a découvert les raisons fondamentales de ces loix inconnues à toute l'antiquité, & qui a ouvert aux hommes un ciel neuveau.

Il se trouve toujours de petits compilateurs qui osent êrre ennemis de leur siècle; ils entassent entassent des passages de Flutarque & d'Athénée, pour tâcher de nous prouver que nous n'avons nulle obligation aux Newton, aux Halley, aux Bradley. Ils se font les trompettes de la gloire des anciens. Ils prétendent que ces anciens ont tout dit; & ils sont assez imbécilles pour croire partager leur gloire, parce qu'ils la publient. Ils tordent une phrase d'ippocrate pour faire accroire que les Grecs connaissaient la circulation du fang mieux qu'Harvey. Que ne difentils aussi que les Grecs avaient de meilleurs fufils, de plus gros canons que nous; qu'ils lançaient des bombes plus loin, qu'ilsavaient des livres mieux imprimés, de plus belles estampes! &c. &c. qu'ils excellaient dans la peinture à l'huile ; qu'ils avaient des miroirs de crystal . des télescopes, des microscopes, des thermomètres? Ne s'estil pas trouvé des gens qui ont assuré que Salomon, qui ne possédait aucun port de mer, avait envoyé des slottes

en Amérique, &c. &c.

Un des plus grands détracteurs de nos derniers siècles a été un nommé Dutens. Il a fini par faire un libelle aussi infame qu'insipide contre les philosophes de nos jours. Ce libelle est inutilé Le Tocsin, mais il a eu beau sonner sa cloche, personne n'est venu à son secours, & il n'a fait que grossir le nombre des Zoïles, qui ne pouvant rien produire, ont répandu leur venin sur ceux qui ont immortalisé leur patrie, & servi le genre humain par leurs productions.



TERELAS.

ERÉLAS ou Ptérélas, ou Ptérélaüs, tout comme vous voudrez, était fils de Taphus ou Taphius. Que m'importe? dites-vous. Doucement, vous allez voir. Ce Térélas avait un cheveu d'or, auquel était attaché le destin de sa ville de Taphe. Il y avait bien plus; ce cheveu rendait Térélas immortel; Térélas ne pouvait mourir tant que ce cheveu serait à sa tête; aussi ne se peignait-il jamais, de peur de le faire tomber. Mais une immortalité qui ne tient qu'à un cheveu, n'est pas chose fort assurée.

Amphitrion, général de la république de Thèbes, afflégea Taphe. La fille du roi Térélas devint éperdueusement amoureuse d'Amphitrion en le voyant passer près des remparts. Elle alla pendant la nuit couper le cheven de son père, & en sit présent au général. Taphe sur prise, Térélas sut tué. Qu'elques savans assurent que ce sut la semme de Térélas qui lui

joua ce tour. Ils se fondent sur de grandes autorités: ce serait le sujet d'une dissertation utile. J'avoue que j'aurais quelque penchant pour l'opinion de ces savans: il me semble qu'une semme est d'ordinaire moins timorée qu'une fille.

Même chose advint à Nisus roi de Mégare. Minos assiégeait cette ville. Scylla fille de Nisus devint solle de Minos. Son père à la vérité n'avait point de cheveu d'or, mais il en avait un de pourpre, & l'on sait qu'à ce cheveu était attachée la durée de sa vie, & de l'empire mégarien. Scylla, pour obliger Minos, coupa ce cheveu satal, & en sit présent à son amant.

Toute l'histoire de Minos est vraie, dit le prosond Banier, (a) & elle est attestée par toute l'antiquité. Je la crois aussi vraie que celle de Térélas; mais je suis bien embarrassé entre le prosond Calmet & le prosond Huet. Calmet pense que l'aventure du cheveu de Nisus présenté à Minos, & du cheveu de Térélas, ou l'térélas, offert à Amphitrion, est visiblement tirée de l'histoire véridique de Samson juge d'israël. D'un autre côté Huet le démontreur vous démontre que Minos est visiblement Moyse, puisqu'un de ces noms est visiblement l'anagramme de l'autre en retranchant les lettres N & E.

Mais malgré la démonstration de Huet, je suis entiérement pour le délicat dom Calmet, & pour ceux qui pensent que tout ce qui concerne les cheveux de Térélas & de Nisus, doit se rapporter aux cheveux de Samson. La plus convaincante de mes raisons victorieuses, est que sans parler de la famille de Térélas dont j'ignore la métamorphose, il est certain que Scylla sut changée en alouette, & que son père Nisus sut changé en épervier. Or Bochart ayant cru qu'un épervier s'appelle Neis en hébreu, j'en conclus que toute l'histoire

⁽a) Mythol. de Banier, liv. II. pag. 151. Tom. III. édit. in-40. Comment. litér. sur Samson, chap. XVI.

de Térélas, d'Amphurion, de Nijus, de Minos, est

une copie de l'histoire de Samson.

Je sais qu'il s'est déjà élevé de nos jours une secte abominable, en horreur à DIEU & aux hommes, qui ose prétendre que les sables grecques sont plus anciennes que l'histoire juive; que les Grecs n'entendirent pas plus parler de Samson que d'Adam, d'ive, d'ive, de Cain, &c. &c. que ces noms ne sont cités dans aucun auteur grec. Ils disent, comme nous l'avons modestement insinué à l'article Bacchus, & à l'article juif, que les Grecs n'ont pu rien prendre des Juiss, & que les Juiss ont pu prendre quelque chose des Grecs.

Je réponds avec le docteur Hayet, le docteur Gauchat, l'ex-jesuite Patouillet, l'ex-jesuite Nonotte, & l'ex-jesuite Paulian, que cette hérésie est la plus damnable opinion qui soit jamais sortie de l'enser; qu'elle fur anathématisée autresois en plein parlement par un requintoire, & condamnée au rapport du Sr. F...., que si on porte l'indulgence jusqu'à tolérer ceux qui débitent ces systèmes affreux, il n'y a plus de sureté dans le monde, & que certainement l'antechrist va venir, s'iln'est déjà venu.



TESTICULES.

Sистіон равмій, в.

E mot est scientifique & un peu obscène, if signifie petit témoin. Voyez dans le grand dictionnaire encyclopédique les conditions d'un bon testicule, ses maladies, ses traitemens. Sixte-Quint cordelier devenu pape, declara en 1587 par sa lettre du 25 Juin à son nonce en Espagne, qu'il fallait démarier tous ceux qui n'avaient pas de testicules. Il semble par cet ordre, lequel fut exécuté par Philippe II, qu'il y avait en Espagne plusieurs maris privés de ces deux organes. Mais comment un homme qui avait été cordelier, pouvait-il ignorer que fouvent des hommes ont leurs testicules cach's dans l'abdomen, & n'en font que plus propres à l'action conjugale? Nous avons vu en France trois frères de la plus grande naissance, dont l'un en possédait trois, l'autre n'en avait qu'un seul, & le troissème n'en avait point d'apparens; ce dernier était le plus vigoureux des frères.

Le docteur angelique qui n'étair que jacobin, décide (a) que deux resticules sont de essentia matrimonii, de l'essence du matiage; en quoi il est suivi par Richardus, Scotus, Durandus & Sylvius.

Si vous ne pouvez parvenir à voir le plaidoyer de l'avocat Sébafien Rouillard en 1600 pour les testicules de sa partie ensoncés dans son épigastre, consultez du moins le distionaire de Bayle à l'article Ovellenec; vous y verrez que la méchante semme du client de ébafien Rouillard, voulais saire déclarer son mariage nul; sur

(a) IV. Dist. XXXIVe. quest.

ce que la partie ne montrait point de testicules. La partie disait avoir sait parsaitement son devoir. Il articulait intromission & éjaculation, il ossiait de recommencer en présence des chambres assemblées. La coquine répondait que cette épreuve alarmait trop sa fierté pudique, que cette tentative était supersue, puisque les testicules manquaient évidemment à l'intimé, & que messieurs savaient très-bien que les testicules sont néces-saires pour éjaculer.

l'ignore quel fut l'événement du procès; j'oserais soupçonner que le mari fut débouté de sa requête & qu'il perdit sa cause, quoiqu'avec de très-bonnes piéces, pour

n'avoir pu les montrer toutes.

Ce qui me fait pencher à le croire, c'est que le même parlement de Paris, le 8 Janvier 1665, rendit arrêt sur la nécessité de deux testicules apparens, & déclara que sans eux on ne pouvait contracter mariage. Cela fait voir qu'alors il n'y avait aucun membre de ce corps qui eût ses deux témoins dans le ventre, ou qui sût réduit à un témoin: il aurait montré à la compagnie qu'elle jugeait sans connaissance de cause.

Vous pouvez consulter Pontas sur les testicules comme sur bien d'autres objets; c'était un sous-pénitencier qui décidait de tous les cas: il approche quelquesois de Sanchez.

SECTION SECONDE.

Et par occasion, des harmaphrodites.

Il s'est glissé depuis long-tems un préjugé dans l'église latine, qu'il n'est pas permis de dire la messe sans testicules, & qu'il faut au moins les avoir dans sa poche. Cette ancienne idée était fondée sur le concile de Nicée (a),

qui

(a) Canon IV.

qui défend qu'on ordonne ceux qui se sont fait mutiler eux-mêmes. L'exemple d'*Origène* & de quelques enthousialtes, attira cette désense. Elle sut confirmée au second concile d'Arles.

L'église grecque n'exclut jamais de l'autel ceux à qui on avait fait l'opération d'Origène sans leur confeatement.

Les patriarches de Constantinople, Nicetas, Ignace, Photius, Méthodius étaient eunuques. Aujourd'hui ce point de discipline a semblé demeurer indécis dans l'église latine. Cependant l'opinion la plus commune est que si un ennuque reconnu se présentait pour être ordonné prêtre, il aurait besoin d'une dispense.

Le bannissement des eunuques du service des antels, paraît contraire à l'esprit même de pureté & de chasteté que ce service exige. Il semble surtout que des eunuques, qui consessement de beaux garçons & de belles filles, seraient moins exposés aux tentations: mais d'autres raisons de convenance & de bienséance ont déterminé ceux qui ont fait les loix.

Dans le lévitique on exclut de l'autel tous les défauts corporels, les aveugles, les bossus, les manchots, les boiteux, les borgnes, les galeux, les teigneux, les nez trop longs, les nez camus. Il n'est point parlé des eunuques; il n'y en avait point chez les juiss. Ceux qui servirent d'eunuques dans les serrails de leurs rois, étaient des étrangers.

On demande si un animal, un homme par exemple peut avoir à la sois des testicules & des ovaires, ou ces glandes prises pour des ovaires, une verge & un clitoris; un prépuce & un vagin, en un mot si la nature peut faire de véritables hermaphrodites; & si un hermaphrodite peut faire un enfant à une sille & être engrossé par un garçon? Je réponds, à mon ordinaire, que je n'en sais rien; & que je ne connais pas

Quest. sur l'Encycl. Tom. VI.

la cent-millième partie des choses que la nature peut opérer. Je crois bien qu'on n'a jamais vu naître dans notre Europe de véritables hermaphrodites. Aussi n'at-elle jamais produits ni éléphans, ni zèbres, ni girases, ni autruches, ni aucun de ces animaux dont l'Asse, l'Asrique, l'Amérique sont peuplées. Il est bien hardi de dire: nous n'avons jamais vu ce phénomène, donc il est impossible qu'il existe.

Consultez l'anatomie de Chesciden, page 34, vous y verrez la figure très-bien dessinée d'un animal homme & semme, nègre & négresse d'Angola, amené à Londres dans son enfance, & très-soigneusement examiné par ce célèbre chirurgien aussi connu par sa brobité que par ses lumières. L'estampe qu'il dessina est intitulée, Farties d'un hermaphrodite nègre, ágé de vingt-six ans, qui avait les deux sexes. Ils n'étaient pas absolument parsaits; mais c'était un mêlange étonnant de l'un & de l'autre.

Cheselden m'attesta plusieurs fois la vérité de ce prodige, qui n'en est peut-être pas un dans certains cantons de l'Afrique. Les deux sexes n'étaient pas complets en tout dans cet animal: mais qui m'assurera que d'autres nègres, ou des jaunes, ou des rouges ne sont pas quelquesois entiérement mâles & femelles? J'aimerais autant dire qu'on ne peut faire de statues parfaites, parce que nous n'en aurions vu que de désectueuses. Il y a des insectes qui ont les deux sexes: pourquoi ne serait-il pas une race d'hommes qui les aurait aussi? Je n'assirme rien. DIEU m'en préserve! Je doure.

Que de choses dans l'animal homme, dont il faut douter; depuis sa glande pinéale jusqu'à sa rate, dont l'usage est inconnu; & depuis le principe de sa pensée & de ses sensations jusqu'aux esprits animaux dont tout le monde perle. & que personne pe vicioneis!

monde parle, & que personne ne vit jamais!



T H É O C R A T I E.

GOUVERNEMENT DE DIEU OU DES DIEUX.

L m'arrive tous les jours de me tromper; mais je soupconne que les peuples qui ont cultivé les arts ont été tous sous une théocratie. J'excepte toujours les Chinois, qui paraissent sages dès qu'il forment une nation. Ils sont sans superstition si-tôt que la Chine est un royaume. C'est bien dommage qu'ayant été d'abord élevés si haut, ils soient demeurés au degré où ils sont depuis si longtems dans les sciences. Il semble qu'ils aient réçu de la nature une grande mesure de bon sens, & une assez petite d'industrie. Mais aussi leur industrie s'est déployée bien plutôt que la nôtre.

Les Japonois leurs voisins, dont on ne connaît point du tout l'origine, (car quelle origine connaît-on?) furent incontestablement gouvernés par une théocratie. Leurs premiers souverains bien reconnus étaient les Dairis, les grands-prêtres de leurs dieux; cette théocratie est très-avérée. Ces prêtres régnèrent despotiquement environ dix-huit cents ans. Il arriva au milieu de notre douzième siècle qu'un capitaine, un imperator, un seogon partagea leur autorité; & dans notre seizième siècle les capitaines la prirent toute entière, & l'ont conservée. Les Dairis sont restés les chess de la religion; ils étaient rois, il ne sont plus que saints, ils règlent les sêtes, ils consèrent des titres sacrès, mais ils ne peuvent donner une compagnie d'infanterie.

Les Eracmanes dans l'Inde ont eu long-tems le pouvoir théocratique; c'est-à-dire qu'ils ont eu le pouvoir souverain au nom de Brama fils de DIEU: & dans l'abaissement où ils sont aujourd'hui, ils croient encore

D'd 2

co caractère indélébile. Voilà les deux grandes théocraties les plus certaines.

Les prêtres de Caldée, de Perse, de Syrie, de Phénicie, d'Egypte, étaient si puissans, avaient une si grande part au gouvernement, faisaient prévaloir si hautement l'encensoir sur le sceptre, qu'on peut dire que l'empire chez tous ces peuples était partagé entre la théocratie & la royauté.

Le gouvernement de Numa Pompilius fut visiblement théocratique. Quand on dit, je vous donne des loix de la part des dieux, ce n'est pas moi, c'est un DIEU qui vous parle; alors c'est DIEU qui est roi; celui qui parle ainsi est son lieutenant-général.

Chez tous les Celtes qui n'avaient que des chefs éligibles & point de rois, les druides & leurs forcières gouvernaient tout. Mais je n'ose appeller du nom de

Théocratie l'anarchie de ces sauvages.

La petite nation juive ne mérite ici d'être confidérée politiquement, que par la prodigieuse révolution arrivée dans le monde, dont elle sur la cause très-obscure &

très-ignorante.

Ne considérons que l'historique de cet étrange peuple. Il a un conducteur qui doit le guider au nom de son Dieu dans la Phénicie qu'il appelle le Canaan. Le chemin était droit & uni depuis le pays de Gossen jusqu'à Tyr, sud & nord; & il n'y avait aucun danger pour six cent trente mille combattans, ayant à leur tête un général tel que Moyse, qui selon Flavien Joseph, (a) avait déjà vaincu une armée d'Ethiopiens, & même une armée de serpens.

Au-lieu de prendre ce chemin aisé & court, il les conduit de Ramessès à Baal-Seption tout à l'opposite, tout au milieu de l'Egypte en tirant droit au fud. Il passe la mer, il marche pendant quarante ans dans des solitudes

(a) Joseph. liv. II. chap. V.

affreuses, où il n'y a pas une fontaine d'eau, pas un arbre, pas un champ cultivé; ce ne sont que des sables ot des rochers affreux. Il est évident qu'un Dizu seul pouvait faire prendre aux Juiss cette route par miracle, & les y soutenir par des miracles continuels.

Le gouvernement juif fut donc alors une véritable théocratie. Cependant Moyse n'était point pontise, & Aaron qui l'était ne sut point ches & législareur.

Depuis ce tems on ne voit aucun pontife régner. Josué, Jephté, Samson & les autres chess du peuple ne furent point prêtres. La république juive réduite si souvent en servitude, était anarchique bien plutôt que théocratique.

Sous les rois de Juda & d'israël, ce ne fut qu'une longue suite d'assassinats & de guerres civiles. Ces horreurs ne furent interrompues que par l'extinction entière de dix tribus, ensuite par l'esclavage de deux autres & par la ruine de la ville, au milieu de la samine & de la peste. Ce n'était pas là un gouvernement divin.

Quand les esclaves juis revinrent à Jérusalem, ils furent soumis aux rois de Perse, au conquérant Alexandre & a ses successeurs. Il paraît qu'alors Diru ne régnait pas immédiatement sur ce peuple, puisqu'un peu avant l'invasion d'Alexandre, le pontise Jean assassina le prêtre Jesu son frère dans le temple de Jérusalem, comme Salomon avait assassiné son frère Adonias sur l'autel.

L'administration était encore moins théocratique quand Antiochus Epiphane roi de Syrie se servit de plusieurs juiss pour punir ceux qu'il regardait comme rebelles. (a) Il leur désendit à tous de circoncire leurs enfans sous peine de mort; (b) il sit sacriser des porcs dans leur temple, brûler des portes, détruire l'autel; & les épines remplirent toute l'enceinte.

⁽a) Liv. VII.
(b) Liv. XI.

Matathias se mit contre lui à la tête de quelques citoyens, mais il ne fut pas roi. Son fils Judas Ma-chatee traité de Messie, périt après des essorts glorieux.

A ces guerres fanglantes succédèrent des guerres civiles. Les Jérosolimites détruisirent Samarie, que les Romains rebâtirent ensuite sous le nom de Sebaste.

Dans ces chaos de révolutions, Cristobule de la race des Machabées, fils d'un grand - prêtre, se fit roi, plus de cinq cents ans après la ruine de Jérusalem. Il signala son règne comme que ques sultans Turcs, en égorgeant son frère, & en faisant périr sa mère. Ses successeurs l'imitèrent jusqu'au tems où les Romains punirent tous ces barbares. Rien de tout cela n'est théocratique.

Si quelque chose donne une idée de la théocratie, il faut convenir que c'est le pontificat de Rome (a); il ne s'explique jamais qu'au nom de DIEU, & ses sujets vivent en paix. Depuis long-tems le Thibet jouit des mêmes avantages sous le grand Lama; mais c'est l'erreur prossière qui cherche à imiter la verité sublime.

Les premiers incas, en se disant descendans en droite ligne du soleil, établirent une théocratie, tout se faisait au nom du soleil.

La théocratie devrait être partout; car tout homme ou prince, ou batelier, doit obéir aux loix naturelles & éternelles que DIEU lui a données.

(a) Rome encor aujourd'hui confacrant ses maximes, Joint le trône à l'autel par des nœuds légitimes.

Jean-George Le Franc, évêque du Puy-en-Velay, prétend que c'est mal raisonner; il est vrai qu'on pourrait nier les nœuds légicimes. Mais il pourrait bien raisonner lui-même sort mal. Il ne voit pas que le pape

ne devint souverain qu'en abufant de son titre de pasteur, qu'en changeant sa houlette en sceptre; ou plutôt il ne veut pas le voir. A l'égard de la pais des Romains modernes, c'est la tranquillité de l'apoplexie.



THÉODOSE.

Out prince qui se met à la tête d'un parti & qui réussit, est sûr d'être loué pendant toute l'éternité, si le parti dure ce tems-là; & ses adversaires peuvent compter qu'ils seront traités par les orateurs, par les poëtes & par les prédicateurs comme des titans révoltés contre les dieux. C'est ce qui arriva à Odave-Auguste, quand sa bonne fortune l'eut désait de Brutus, de Cassius & d'Antoine.

Ce fut le sort de Constantin, quand Maxence légitime empereur élu par le sénat & le peuple romain, fut tombé dans l'eau & se fut noyé.

Théodose eut le même avantage. Malheur aux vaincus: bénis soient les victorieux! voilà la devise du genre humain.

Théodose était un officier Espagnol, fils d'un soldat de fortune Espagnol. Dès qu'il sut empereur, il persécuta les anti-consubstantiels. Jugez que d'applaudissemens, & de bénédictions, d'éloges pompeux de la part des consubstantiels! Leurs aiversaires ne subsistent presque plus; leurs plaintes; leurs clameurs contre la tyrannie de Théodose ont péri avec eux; & le parti dominant prodigue encore à ce prince les noms de pieux, dejuste, de clément, de sage & de grand.

Un jour, ce prince pieux & clément qui aimait l'argent à la fureur, s'avisa de mettre un impôt très-rude sur la ville d'Antioche la plus belle alors de l'Asie mineure; le peuple désespéré, ayant demandé une diminution légère, & n'ayant pu l'obtenir, s'emporta jusqu'à briser quelques statues, parmi lesquelles il s'en trouva une du soldat père de l'empereur. St. Jean Crysostome, ou bouche d'or prédicateur & un peu slatteur de Théodose, ne manqua

Dd 4

pas d'appeller sette action un détestable sacrilège, artendu que I heodose était l'image de DIEU & que son père était presque aussi facré que lui. Mais si cet Espagnol ressemblait à DIEU, il devait songer que les Antiochiens lui ressemblaient aussi, & qu'il y eut des hommes avant qu'il y eût des empereurs.

Finxit in effigiem moderantum cuncla Deorum.

Théodose envoie incontinent une lettre de cachet au gouverneur, avec ordre d'appliquer à la torture les principales images de DIEU qui avaient eu part à cette sédition passagère, de les faire périr sous des coups de cordes armées de balles de plomb, d'en faire brûler quelques-uns & de livrer les autres au glaive. Cela fut exécuté avec la ponctualité de tout gouverneur qui fait son devoir de chrétien, qui fait bien sa cour & qui veut faire son chemin. L'Oronte ne porta que des cadavies à la mer pendant plusieurs jours; après quoi sa gracieuse majesté impériale pardonna aux Antiochiens avec sa clémence ordinaire, & doubla l'impôt.

Qu'avait fait l'empereur Julien dans la même ville, dont il avait recu un outrage plus personnel & plus injurieux? Ce n'était pas une méchante statue de fon père qu'on avait abattue, c'était à lui-même que les Antiochiens s'étaient adressés; ils avaient fait contre lui les satyres les plus violentes. L'empereur philosophe leur répondit par une satyre légère & ingénieuse. Il ne leur ôta ni la vie ni la bourse. Il se comenta d'avoir plus d'esprit qu'eux. C'est-là cet homme que faint Grégoire de Nazianze & Théodoret, qui n'ét ient pas de fa communion, osèrent calomnier jusqu'à dire qu'il sacrifiait à la lune des femmes & des enfans; tandis que ceux qui étaient de la communion de Théodose ont persisté jusqu'à nos jours, en se copiant les uns les autres, à redire en cent façons que Théodose fut le plus vertueux des hommes. & à vouloir en faire un faint.

On fait affez quelle fut la douceur de ce fairt dans le massacre de quinze mille de ses sujets à Thessalonique. Ses panégyristes réduisent le nombre des assassinés à sept ou huit mille; c'est peu de chose pour eux. Mais ils élèvent jusqu'au ciel la tendre piété de ce bon prince qui se priva de la messe, ainsi que son complice le détestable Rusin. J'avoue encore une fois que c'est une belle expiation, un grand acte de dévotion de ne point aller à la messe. Mais ensin cela ne rend point la vie à quinze mille innocens égorgés de sang-froid par une perside abominable. Si un hérétique s'était souillé d'un pareil crime, avec quelle complaisance tous les historiens déploiraient contre lui leur bavarderie! avec quelles couleurs le peindrait-on dans les chaires & dans les déclamations de collège!

Je suppose que le prince de Parme sût entré dans Paris, après avoir sorcé notre cher Henri IV à lever le siège; je suppose que Philippe II eû donné le trône de la France à sa sille catholique & au jeune duc de Guise catholique, alors que de plumes & que de voix qui auraient anathématisé à jamais Henri IV, & la loi salique! Ils seraient tous deux oubliés, & les Guises seraient les

héros de l'état & de la religion.

Et cole felices, miferos fuge.

Que Hugues-Capet dépossède l'héritier légitime de Charlemagne, il devient la tige d'une race de héros. Qu'il succombe, il peut être traité comme le stère de faint Louis traita depuis Conradin & le duc d'Autriche, mais à bien plus juste titre.

Pepin rebelle détrône la race Mérovingienne, & enferme son roi dans un cloître; mais s'il ne réussit pas; il

monte fur l'échaffaut.

Si Clovis, premier roi chrétien, dans la Gaule belgique est battu dans son invasion, il court risque d'être condamné aux bêtes comme le sur un de ses ancêtres

par Constantin. Ainsi va le monde sous l'empire de la fortune, qui n'est autre chose que la nécessité, la fatalité insurmontable. Fortuna fævo læta negotio, Elle nous fait jouer en aveugles à son jeu terrible, & nous ne voyons jamais le desfous des cartes.



O L É R A N C E.

Es amis, quand nous avons prêché la tolérance en prose, en vers, dans quelques chaires, & dans toutes nos fociétés; quand nous avons fait retentir ces vérirables voix humaines (a) dans les orgues de nos églifes; nous avons servi la nature, nous avons rétabli l'humanité dans ses droits; & il n'y a pas aujourd'hui un ex-jésuite, ou un ex-janséniste qui ose dire, je suis intolérant.

Il y aura toujours des barbares & des fourbes qui fomenteront l'intolérance; mais il ne l'avoueront pas; & c'est avoir gagné beaucoup.

Souvenons nous toujours, mes amis, répétons, (car il faut répéter de peur qu'on n'oublie) répétons les paroles de l'évêque de Soissons, non pas Languet; mais Fitzjames-Stuart, dans son mandement de 1757, Nous

devons regarder les Turcs comme nos frères.

Songeons que dans toute l'Amérique anglaise, ce qui fait à-peu-près le quart du monde connu, la liberté entière de conscience est établie; & pourvu qu'on y croie un DIEU, toute religion est bien reçue, moyennant quoi le commerce fleurit, & la population augmente.

(a) Il y a un jeu d'orgues qu'on appelle voix humaines, quoiqu'il ne ressemble qu'à des flûtes.

Réfléchissons toujours que la première loi de l'empire de Russie, plus grand que l'empire romain, est la tolérance de toute secte.

L'empire Turc & le Persan usèrent toujours de la même indulgence. Mahomet II en prenant Constantinople; ne força point les Grecs à quitter leur religion, quoiqu'il les regardât comme des idolâtres. Chaque père de famille Grec en fut quitte pour cinq ou six écus par an. On leur conserva plusieurs prébendes & plusieurs évêchés; & même encore aujourd'hui le sultan Turc fait des chanoines & des évêques, sans que le pape ait jamais fait un iman ou un mollah.

Mes amis, il n'y a que quelques moines & quelques protestans aussi fots & aussi barbares que ces moines, qui soient encore intolérans.

Nous avons été si infectés de cette fureur, que dans nos voyages de long cours, nous l'avons portée à la Chine, au Tunquin, au Japon. Nous avons empesté ces beaux climats. Les plus indulgens des hommes ont appris de nous à être les plus inflexibles. Nous leur avons dit d'abord pour prix de leur bon accueil, sachez que nous sommes sur la terre les seuls qui aient raison, & que nous devons être partout les maîtres. Alors on nous a chassés pour jamais; il en a coûté des slots de sang: cette leçon a dû nous corriger.

SECTION SECONDE

L'auteur de l'article précédent est un bon-homme qui voulait souper avec un quaker, un anabaptiste, un socinien, un musulman, &c. Je veux pousser plus loin l'honnêteté, je dirai à mon frère le Turc, mangeons enfemble une bonne poule au ris en invoquant Allah; ta religion me paraît très-respectable, tu n'adores qu'un DIEU, tu es obligé de donner en aumônes tous les

ans le denier quarante de ton revenu, & de te réconcilier avec tes ennemis le jour du Baïram. Nos bigots qui calomnient la terre, ont dit mille fois que ta religion n'a réuffi que parce qu'elle est toute sensuelle. Ils en ont menti les pauvres gens, tareligion est très-austère; elle ordonne la prière cinq fois par jour, elle impose le jeûne le plus rigoureux, elle te désend le vin & les liqueurs que nos diresteurs savourent; & si elle ne permet que quatre semmes à ceux qui peuvent les nourrir (ce qui est bien rare), elle condamne par cette contrainte l'incontinence juive qui permettait dix-huit semmes à l'homicide David, & sept cents à Salomon, l'assassime de son frère, sans compter les concubines.

Je dirai à mon frère le Chinois, soupons ensemble sans cérémonies, car je n'aime pas les simagrées, mais s'aime ta loi, la plus sage de toutes, & peut-être la plus ancienne. J'en dirai à-peu-près autant à mon frère l'Indien.

Mais que dirai-je à mon frère le Juif? lui donnerai-je à souper? oui, pourvu que pendant le repas l'ane de Balaam ne s'avise pas de braire, qu'Eréchiel ne mêle pas son déjeuner avec notre souper, qu'un poisson ne vienne pas avaler quelqu'un des convives, & le garder trois jours dans son ventre; qu'un serpent ne se mêle pas de la conversation pour séduire ma semme; qu'un prophète ne s'avise pas de coucher avec elle après souper, comme sit le bon-homme Osés pour quinze francs & un boisseau d'orges; surtout qu'aucun Juif ne fasse le tour de ma maison en sonnant de la trompette, ne sasse tomber les murs & ne m'égorge, moi, mon père, ma mère, ma semme, mes ensans, mon chat & mon chien, selon l'ancien usage des Juiss. Allons, mes amis, la paix; disons notre bénédicité.



429

TONNERRE.

SECTION PREMIÈRE.

Vidi & crudeles dantem Salmonea pænas Dum flammas Jovis & fanitus imitatur Olimpi. &c. VIRGILE Encide 6.

A d'éternels tourmens je te vis condamnée Superbe impiété du tyran Salomnée. Rival de Jupiter il crut lui ressembler, Il imita la soudre & ne put l'égaler; De la soudre des dieux il sut frappé lui-même. &c.

Ceux qui ont inventé & perfectionné l'artillerie sont bien d'autres Salomnées. Un canon de vingt-quatre livres de balle, peut faire, & a fait souvent plus de ravage que cent coups de tonnerre. Cependant aucun canonnier n'a été jusqu'à présent soudroyé par Jupiter pour avoir voulu inniter ce qui se passe dans l'atmosphère.

Nous avons vu que *Poliphême* dans une piéce d'*Euri*pide, se vante de faire plus de bruit que le tonneme de *Jupiter* quand il a bien soupé.

Boileau plus honnête que Poliphême, dit sans sa première satyre,

Pour moi qu'en santé même un autre monde étonne, Qui croit l'ame immortelle & que c'est Dieu qui tonne.

Je ne fais pourquoi il est si étonne de l'autre monde, puisque toute l'antiquité y avait cru. Etonne n'était pas le propre, c'était alarme. Il croit que c'est DIEU qui toune; mais il tonne comme il grêle, comme il envoie la pluie & le beau tems, comme il opère tout, comme il fait tout; ce n'est point parce qu'il est faché qu'il envoie le tonnerre & la pluie. Les anciens peignaient

Jupiter prenant le tonnerre composé de trois stèches brûlantes dans la patte de son aigle, & le lançant sur ceux à qui il en voulait. La saine raison n'est pas d'accord avec ces idées poétiques.

Le tonnerre est comme tout le reste, l'esset nécessaire des loix de la nature, prescrites par son auteur. Il se forme des exhalaisons de la terre; Franklin l'électrise, il tombe sur le professeur Richman comme sur les rochers & sur les églises. Et s'il foudroya Ajax Oilée, ce n'est

pas affurément parce que Minerve était irritée contre lui.
S'il était tombé fur Cartouche ou fur l'abbé Desfontaines, on aurait pas manqué de dire, voilà comme
DIEU punit les voleurs & les fodomites. Mais c'est
un préjugé utile de faire craindre le ciel aux pervers.

Aussi tous nos poëtes tragiques, quand ils veulent rimer à poudre, ou à résoudre, se servent-ils immanquablement de la foudre & font gronder le tonnerre, s'il s'agit de rimer à terre.

Thésée dans Phèdre dit à son fils:

Monstre qu'a trop long-tems épargné le tonnerre, Reste impur des brigands dont j'ai puni la terre.

Sévère dans Polyeude, sans même avoir besoin de rimer, dès qu'il apprend que sa maîtresse est mariée dit à son ami Fabian:

Soutiens-moi, Fabian, ce coup de foudre est grand.

Pour diminuer l'horrible idée d'un coup de tonnerre qui n'a nulle ressemblance à une nouvelle mariée, il ajoute que ce coup de tonnerre,

Le frappe d'autant plus que plus il le surprend. Il dit ailleurs au même Fabian.

Qu'est ceci, Fabian, quel nouveau coup de soudre Tombe sur mon espoir & le réduit en poudre.

Un espoir réduit en poudre devait étonner le parterre.

Lusignan dans Zaire prie DIEU

Que la foudre en éclats ne tombe que sur lui.

Agenor, en parlant de sa sœur, commence par dire,

Que pour lui livrer la guerre

Sa vertu lui fuffit au défaut du tonnerre.

L'Atrée du même auteur dit, en parlant de son frere.

Mon cœur qui sans pitié lui déclare la guerre,

Ne cherche à le punir qu'au defaut du tonnerre.

Si Thiefte fait un songe, il vous dit,

Oue ce songe a fini par un coup de tonnerre.

Si Tidée consulte les dieux dans l'antre d'un temple, l'antre ne lui répond qu'à grands coups de tonnerre.

Enfin j'ai vu partout le tonnerre & la foudre Mettre les vers en cendre & les rimes en poudre.

Il faudrait tacher de toncer moins souvent.

Je n'ai jamais bien compris la fable de Jupiter & 'des tonnerres dans La Fontaine.

Vulcain remplit ses fourneaux De deux sortes de carreaux, L'un jamais ne se fourvoie. Et c'est celui que toujours L'Olympe en corps nous envoie. L'autre s'écarte en son cours, Ce n'est qu'aux monts qu'il en coute, Bien fouvent même il fe perd, Et ce dernier en sa route Nous vient seul de Jupiter.

Avait-on donné à La Fontaine le sujet de cette mauvaise fable qu'il mit en mauvais vers si éloignés de son genre ? voulait-on dire que les ministres de Louis XIV étaient inslexibles, & que le roi pardonnait?

crébillon dans ses discours académiques en vers étranges, dit que le cardinal de Fleuri est un sage dépositaire.

Usant en citoyen du pouvoir arbitraire, Aigle de Jupiter, mais ami de la paix, Il gouverne la foudre & ne tonne jamais.

Il dit que le maréchal de Villars

Fit voir qu'à Malplaquet il n'avait survécu Que pour rendre à Denain sa valeur plus célèbre, Et qu'un foudre, du moins Eugène était vaincu.

Ainsi l'aigle Fleuri gouvernait le tonnerre sans tonner, & Eugène le tonnerre était vaincu; voilà bien des tonnerres.

SECTION SECONDE.

Horace, tantôt le débauché & tantôt le moral a dit, Cœlum ipsum petimus stultitià.

Nous portons jusqu'au ciel notre folie.

On peut dire aujourd'hui: nous portons jusqu'au ciel notre sagesse, si pourtant il est permis d'appeller ciel cet amas bleu & blanc d'exhalaisons qui forme les vents, la pluie, la neige, la grêle & le tonnerre. Nous avons décomposé la soudre, comme Newton a détissu la lumière. Nous avons reconnu que ces soudres, portés autresois par l'aigle de Jupiter, ne sont en effet que du feux sulfureux & très-électrique; qu'ensin on peut électriser le tonnerre, le conduire, le diviser, s'en rendre le maître, comme nous faisons passer les rayons de lumière par un prisme, comme nous donnons cours aux eaux qui tombent du ciel, c'est-à-dire, de la hauteur d'une demi-lieue de notre athmosphère. On plante un haur sapin ébranché, dont la cime est revêtue d'un

cone de fer. Les nuées sulfureuses, qui forment le tonnerre, sont peut-être les plus électriques de tous les corps; leur soufre se communique à ce cône: & un fil d'archal, qui lui est attaché, conduit la matière du tonnerre où l'on veut. Un physicien ingénieux appelle cette expérience l'inoculation du tonnerre.

Il est vrat que l'inoculation de la petite vérole, qui a conservé tant de mortels, en a fait périr quelques-uns auxquels on avait donné la petite vérole inconsidérément. De même l'inoculation du tonnerre mal faite serait dangereuse. Il y a des grands seigneurs dont il ne saut approcher qu'avec d'extrêmes précautions. Le tonnerre est de ce nombre. On sait que le professeur de mathématique Richman sut tué à Pétersbourg en 1753 de la soudre électrisée qu'il avait attirée dans sa chambre, arte suá periit. Comme il était philosophe, un professeur théologien ne manqua pas d'imprimer qu'il avait été soudroyé comme Salmonée pour avoir usurpé les droits de DIEU, & pour avoir voulu lancer le tonnerre.

Mais si le physicien avait dirigé le fil d'archal hors de la maison & non pas dans sa chambre bien fermée, il n'aurait point en le sort de Salmonée, d'Ajax Oilée, de l'empereur Carus, du fils d'un ministre d'état en France, & de plusieurs moines dans les Pyrénées.

Placez votre conducteur à quelque distance de la maison, jamais dans votre chambre, & vous n'avez rien à craindre.

Mais dans une ville les maisons se touchent; choisuffez les places, les carresours, les jardins, les parvis des églises, les cimerières, supposé que vous ayez conservé l'abominable usage d'avoir des charniers dans vos villes.

CLAM

Quest. fur l'Encycl. Tom. VI.

T O P H E T

Jérusalem dans la ville d'Hennon. Cette vallée est un lieu affreux où il n'y a que des cailloux. C'est dans cette solitude horrible que les Juiss immolèrent leurs enfans à leur dieu qu'ils appellaient alors Moloc. Car nous avons remarqué qu'ils ne donnèrent jamais à DIEU que des noms étrangers. Shadaï était Syrien, Adonaï Phénicien; Jeova était aussi Phénicien; Eloï, Eloim, Eloa Caldéen; ainsi que tous les noms de leurs anges furent Caldéens ou Persans. C'est ce que nous avons observé avec attention.

Tous ces noms différens fignifiaient également le feigneur dans le jargon des petites nations devers la Palestine. Le mot de Moloc vient évidemment de Melk. C'est la même chose que Melcom, ou Millcon qui était la divinité de mille semmes du serrail de Salomon, savoir sept cents semmes & trois cents concubines. Tous ces noms-là signifiaient seigneur, & chaque village avait son seigneur.

Les doctes prétendent que Moloc était particulièrement le seigneur du seu, & que pour cette raison les Juiss brûlaient leurs enfans dans le creux de l'idole même de Moloc. C'était une grande statue de cuivre aussi hideuse que les Juiss la pouvaient faire. Ils faisaient rougir cette statue à un grand seu, quoiqu'ils eussent très-peu de bois; & ils jetaient leurs petits ensans dans le ventre de ce dieu, comme nos cuisiniers jettent des écrevisses vivantes dans l'eau toute bouillante de leurs chaudières.

Tels étaient les anciens Welches & les anciens Tudesques quand ils brûlaient des enfans & des semmes en l'honneur de *Teutates* & d'*Irminful*. Telle la vertu gauloise & la franchise germanique. Jérémie voulut en vain détourner le peuple juif de ce culte diabolique, en vain il leur reprocha d'avoir bâti une espèce de temple à Moloc dans cette abominable vailée. Ædificaverunt excelsa Topheth qua est in valle filiorum Hennon, ut incenderent filios suos, & filias suas igni. (a) Ils ont édifié des hauteurs dans Tophet qui est dans la vallée des enfans d'Hennon, pour y brûler leurs fils & leurs filles par le feu.

Les Juifs eurent d'autant moins d'égards aux remontrances de Jérémie, qu'ils lui reprochaient hautement de s'être vendu au roi de Babylone; d'avoir toujours prêché en sa faveur, d'avoir trahi sa patrie; & en effet il

fut puni de la mort des traîtres, il fut lapidé.

Le livre des rois nous apprend que Salomon bâtit un temple à Moloc, mais il ne nous dit pas que ce fût dans la vallée de Tophet. Ce fut dans le voisinage, sur la montagne des Oliviers. (b) La situation était plus belle, si pourtant il peut y avoir quelque bel aspect dans le territoire affreux de Jérusalem.

Des commentateurs prétendent qu'Achas roi de Juda, fit brûler son fils à l'honneur de Moloc, & que le roi Manassé sut coupable de la même barbarie. (c) D'autres commentateurs prétendent (d) que ces rois du peuple de DIEU se contentèrent de jeter leurs ensans dans les slammes, mais qu'ils ne les brûlèrent pas tout-à-fait. Je le souhaite. Mais il est bien dissicile qu'un ensant ne soit pas brûlé quand on le met sur un bûcher enssamé.

Cette vallée de Tophet était le clamar de Paris, c'était-là qu'on jetait toutes les immondices, toutes les charognes de la ville. C'était dans cette vallée qu'on précipitait le bouc émissaire, c'était la voierie où l'on laissait pourrir les charognes des suppliciés. Ce fut-là qu'on jeta les corps des deux voleurs qui furent suppli-

⁽a) Jérémie, chap. VII. (c) Liv. IV. ch. XVI. v. 3. (d) Chap. XXI. v. 6.

ciés avec le fils de DIEU lui même. Mais notre Sauveur ne permit pas que son corps sur lequel îl avait donné puissance aux bourreaux, sût jeté à la voierie de Tophet selon l'usage. Il est vrai qu'il pouvait ressusciter austibien dans Tophet que dans le Calvaire. Mais un bon Juis nommé Joseph, natif d'Arimathie, qui s'était préparé un sépulchte pour lui même sur le mont Calvaire, y mit le corps du Sauveur, selon le témoignage de St. Matthieu. Il n'était permis d'enterrer personne dans les villes: le tombeau même de David n'était pas dans Jérusalem.

Joseph d'Arimathie était riche, quidam homo dives ab Arimathia, afin que cette prophétie d'Isaie fût accomplie, Il donnera (a) les méchans pour sa sépulture, & les riches pour sa mort.

(a) Le fameux rabin Isaac, dans fon Rempart de la foi , au chap. XXIII. entend toutes les prophéties, & furtout celle-la, d'une manière toute contraire à la façon dont nous les entendons. Mais qui ne voit que les Juifs sont séduits par l'intérêt qu'ils ont de se tromper? en vain répondent -ils qu'ils font aush intéressés que nous à chercher la vérité, qu'il y va de leur falut pour euxcomme pour nous; qu'ils seraient plus heureux dans cette vie & dans l'autre s'ils trouvaient cette vérité; que s'ils entendent leurs propres écritures différemment de nous, c'est qu'elles sont dans leur propre langue très-ancienne & non dans nos idiomes très-nouveaux; qu'un Hébreu doit mieux lavoir la langue hébraïque qu'un Basque ou un Poitevin; que leur religion a deux mille ans d'antiquité plus que la nôtre; que toute leur bible annonce les promeffes de DIEU faites avec ferment de ne changer jamais rien à la loi ; qu'elle fait de menaces terribles contre quiconque ofera jamais en altérer une seule parole; qu'elle veut même qu'on mette à mort tout prophête qui prouverait par des miracles une autre religion; qu'enfin ils font les enfans de la maifon, & nous des étrangers qui avons ravi leurs dépouilles. On sent bien que ce font-là de très-mauvaifes raisons qui ne méritent pas d'être réfutées.



TRINITÉ.

LE premier qui parla de la Trinité parmi les Occidentaux, fut Timée de Locres dans son Ame du monde.

Il y a d'abord l'idée, l'exemplaire perpétuel de toutes choses engendrées; c'est le premier verbe, le verbe interne & intelligible.

Ensuite la matière informe second verbe, ou verbe

proféré.

Puis le fils ou le monde sensible, ou l'esprit du monde. Ces trois qualités constituent le monde entier, le lequel monde est le fils de DIEU Monogènes. Il a une

ame, il a de la raison, il est empsukos, logikos.
DIEU ayant voulu faire un Dieu très-beau, a fait un

Dieu engendré, Touton époie theon genaton,

Il est difficile de bien comprendre ce système de Timée, qui peut-être le tenait des Egyptiens, peut-être des bracmanes. Je ne sais si on l'entendait bien de son tems. Ce sont des médailles frustes & couvertes de rouille, dont la légende est essacée. On a pu la lire autresois, on la devine aujourd'hui comme on peut.

Il ne paraît pas que ce sublime galimatias ait fait beaucoup de fortune jusqu'à Platon. Il sut enseveli dans l'oubli, & Platon le ressuscita. Il construisit son édifice

en l'air, mais sur le modèle de Timée.

Il admit trois essences divines, le père, le suprême, le producteur; le père des autres dieux, est la première essence.

La feconde est le Dieu visible, ministre du DIEU invisible, le verbe, l'entendement, le grand démon.

La troisième est le monde.

Il est vrai que Platon dit souvent des choses toutes différentes, & même toutes contraires; c'est le privilége

Ee 3

des philosophes Grecs: & Platon s'est servi de son droit

plus qu'aucun des anciens & des modernes.

Un vent grec poussa ces nuages philosophiques d'Athènes dans Alexandrie, ville prodigieusement entêtée de deux choses, d'argent & de chimères. Il y avait dans Alexandrie des Juiss qui ayant fait fortune, se mirent à philosopher.

La métaphysique a cela de bon, qu'elle ne demande pas des études préliminaires bien gênantes. C'est-là qu'on peut savoir tout sans avoir jamais rien appris; & pour peu qu'on ait l'esprit présent un peu subtil & bien saux,

on peut être sûr d'aller loin.

Philon le Juif fut un philosophe de cette espèce; il était contemporain de JESUS-CHRIST; mais il eut le malheur de ne le pas connaître, non plus que Joseph l'historien. Ces deux hommes considérables employés dans le chaos des affaires d'état, surent trop éloignés de la lumière naissante. Ce Philon était une tête toute métaphysique, toute allégorique, toute myssique. C'est lui qui dit que DIEU devait former le monde en six jours (comme il le sorma selon Zoroastre en six tems (a) parce que trois est la moitié de six, & que deux en est le tiers, & que ce nombre est mâle & semelle.

Ce même homme entêté des idées de Platon, dit, en parlant de l'ivrognerie, que DIEU & la sagesse se marièrent, & que la sagesse accoucha d'un fils bien-aimé.

Ce fils est le monde.

Il appelle les anges les verbes de DIEU, & le monde

verbe de DIEU, logon tou theou.

Pour Flavien Joseph, c'était un homme de guerre qui n'avait jamais entendu parler du Logos, & qui s'en tenait aux dogmes des pharisiens, uniquement attachés à leurs traditions.

Cette philosophie platonicienne perça des Juiss d'Alexandrie jusqu'à ceux de Jérusalem. Bientôt toute l'école

(a) Pag. 4. édition 1719.

d'Alexandrie qui était la seule savante, sut platonicienne; & les chrétiens qui philosophaient ne parlèrent plus que

du Logos.

On sait qu'il était des disputes de ces tems - là, comme de celles de ce tems - ci. On cousait à un passage mal-entendu un passage inintelligible qui n'y avait aucun rapport. On en supposait un second, on en falssiait un troissème; on fabriquait des livres entiers qu'on attribuait à des auteurs respectés par le troupeau. Nous en avons vu cent exemples au mot Apocryphe.

Cher lecteur, jetez les yeux de grace sur ce passage de Clément Alexandrin (a) Lorsque Platon dit qu'il est dissicile de connaître le père de l'univers, non-seulement il fait voir par-la que le monde a été engendré, mais qu'il a été engendré comme fils de DIEU. Entendez-vous ces logomachies, ces équivoques? voyez-vous la moindre

lumière dans ce chaos d'expressions obscures?

O Locke, Locke! yenez, définissez les termes: Je ne crois pas que de tous ces disputeurs platoniciens il y en est un seul qui s'entendit. On distingua deux verbes, le Logos endiathétos, le verbe en la pensée; & le verbe produit Logos proforikos. On eut l'éternité d'un verbe, & la prolation, l'émanation d'un autre verbe.

Le livre des Constitutions apostoliques, (b) ancien monument de fraude, mais aussi ancien dépôt des dogmes in-

formes de ces tems obscurs, s'exprime ainsi :

Le père qui est antérieur à toute génération, à tout commencement, ayant tout créé par son fils unique, a engendré sans intermède ce fils par sa volonté & sa puissance.

Ensuite Origène avança (c) que le St. Esprit a été créé

par le fils, par le verbe.

(a) Strom. liv. V. (b) Liv. VIII. ch. XLII. (c) L. partie fur St. Jean.

Puis vint Eusèbe de Césarée qui enseigna (a) que l'es-

prit, paraclet, n'est ni dieu, ni fils.

L'avocat Lactance fleurit en ce tems-là. (b) Le fils de DIEU, dit-il, est le verbe, comme les autres anges sont les esprits de DIEU. Le verbe est un esprit proséré par une voix significative, l'esprit procédant du nez, & la parole de la bouche. Il s'ensuit qu'il y a différence entre le fils de DIEU & les autres anges; ceux-ci étant émanés comme esprits tacites & muets. Mais le fils étant esprit est sorti de la bouche avec son & voix pour prêcher le peuple.

On conviendra que l'avocat Ladance plaidait sa cause d'une étrange manière. C'était raisonner à la Platon :

c'était puissamment raisonner.

Ce fut environ ce tems-là que parmi les disputes violentes sur la trinité, on inséra dans la première épître de St. Jean ce fameux verset, Il y en a trois qui rendent témoignage en terre, l'esprit ou le vent, l'eau & le sang, & ces trois sont un. Ceux qui prétendent que ce verset est véritablement de St. Jean, sont bien plus embarrassés que ceux qui le nient; car il saut qu'ils l'expliquent.

St. Augustin dit que le vent fignisse le Père, l'eau le St. Esprit, & que le sang veut dire le Verbe. Cette explication est belle; mais elle laisse toujours un peu

d'embarras.

St. Irenée va bien plus loin; il dit (c) que Rahab la prostituée de Jérico, en cachant chez elle trois espions du peuple de Dieu, cacha le Père, le Fils & le St. Esprit.

Cela est fort, mais cela n'est pas net.

D'un autre côté, le grand, le favant Origène nous confond d'une autre manière. Voici un de ses passages parmi bien d'autres (d) Le fils est d'autant au-dessous du Père, que lui & le St. Esprit sont au-dessus des plus nobles créatures.

Après cela que dire? comment ne pas convenir avec

(a) Theol. liv. II. ch. VI. (b) Liv. IV. ch. VIII. (c) Liv. IV chap. XXXVII. (d) Liv. XXIV. fur St. Jean. douleur que personne ne s'entendait? comment ne pas avouer que depuis les premiers chrétiens ébionites, ces hommes si mortisés & si pieux, qui révérèrent toujours JESUS quoiqu'ils le crussent fils de Joseph, jusqu'à la grande dispute d'Athanase, le platonisme de la trinité ne fut jamais qu'un sujet de querelles. Il fallait absolument un juge suprême qui décidât; on le trouva ensin dans le concile de Nicée. Encore ce concile produssit – il de nouvelles sactions & des guerres.

Explication de la trinité suivant Abauzit.

« L'on ne peut parler avec exactitude de la manière » dont se fait l'union de DIEU avec JESUS-CHRIST, » qu'en rapportant les trois sentimens qu'il y a sur » ce sujet, & qu'en faisant des réflexions sur chacun » d'eux.»

SENTIMENS DES ORTHODOXES.

« Le premier sentiment est celui des orthodoxes. » Ils y établissent, 1°. une distinction de trois per» sonnes dans l'essence divine avant la venue de JESUS» CHRIST au monde. 2°. Que la seconde de ces per» sonness'est unie à la nature humaine de JESUS-CHRIST.
» 3°. Que cette union est si étroite, que par-là JESUS» CHRIST est DIEU; qu'on peut lui attribuer la création
» du monde & toutes les persections divines, & qu'on
» peut l'adorer d'un culte suprême. »

Drs unitaires.

« Le fecond est celui des unitaires. Ne concevant point la distinction des personnes dans la divinité, ils établissent, 1°. Que la divinité s'est unie à la nature humaine de JESUS-CHRIST. 2°. Que cette union est telle que l'on peut dire que JESUS-CHRIST est DIEU, que l'on peut lui attribuer la création & toutes les persections divines, & l'adorer d'un culte psuprème. »

SENTIMENS DES SOCINIVENS.

« Le troisième sentiment est celui des sociniens, qui, » de même que les unitaires, ne concevant point de dis» tinction de personnes dans la divinité, ils établissent,
» 1°. Que la divinité s'est unie à la nature humaine de
» JESUS-CHRIST. 2°. Que cette union est fort étroite.
» 3°. Qu'elle n'est pas telle que l'on puisse appeller
» JESUS-CHRIST Dieu, ni lui attribuer les persections
» divines & la création, ni l'adorer d'un culte suprême;
» & ils pensent pouvoir expliquer tous les passages de
» l'écriture sans être obligés d'admettre aucune de ces
» choses.

Réflexions sur le premier sentiment.

a Dans la distinction qu'on fait des trois personnes » dans la divinité, ou on retient l'idée ordinaire des » personnes, ou on ne la retient pas. Si on retient l'i-» dée ordinaire des personnes, on établit trois dieux; » cela est certain. Si l'on ne retient pas l'idée ordinaire » des trois personnes, ce n'est plus alors qu'une distinc-» tion de propriétés, ce qui revient au second sentiment. » Ou, si on ne veut pas dire que ce n'est pas une » distinction des personnes proprement dites, ni une » distinction de propriétés, on établit une distinction » dont on n'a aucune idée. Et il n'y a point d'apparence » que pour faire soupçonner en DIEU une distinction » dont on ne peut avoir aucune idée, l'écriture veuille mettre les hommes en danger de devenir idolâtres en multipliant la divinité. Il est d'ailleurs surprenant que cette distinction de personnes ayant toujours été, ce ne soit que depuis la venue de JESUS-CHRIST » qu'elle a été révélée, & qu'il soit nécessaire de les » connaître. » '

RÉFLEXIONS SUR LE SECOND SENTIMENT.

« Il n'y a pas à la vérité un si grand danger de jeter

» les hommes dans l'idolatrie dans le fecond sentiment pue dans le premier; mais il faut avouer pourtant qu'il n'en est pas entiérement exempt. En effet, comme par la nature de l'union qu'il établit entre la divinité & la nature humaine de Jesus-Christ, on peut appeller Jesus-Christ Dieu & l'adorer: voilà deux objets d'adoration, Jesus-Christ, & Dieu. J'avoue qu'on dit que ce n'est que Dieu qu'on doit adorer en Jesus-Christ. Mais qui ne sait l'extrême penchant que les hommes ont de changer les objets invisibles du culte en des objets qui tombent sous les sens, ou du moins sous l'imagination; penchant qu'ils suivront ici avec d'autant moins de scrupule, qu'on dit que la divinité est per-sonnellement unie à l'humanité de Jesus-Christ.»

Réflexions sur le troisième sentiment.

« Le troisième sentiment, outre qu'il est très-simple » & conforme aux idées de la raison, il n'est sujet à » aucun semblable danger de jeter les hommes dans » l'idolatrie, quoique par ce sentiment JESUS - CHRIST » ne soit qu'un simple homme, il ne faut pas craindre » que par-là il foit confondu avec les prophètes ou les » faints du premier ordre. Il reste toujours dans ce sen-» timent une différence entr'eux & lui. Comme on peut » imaginer presque à l'infini des degrés de l'union de la » divinité avec un homme, ainsi on peut concevoir, » qu'en particulier l'union de la divinité avec JESUS-» CHRIST a un si haut degré de connnaissance, de » puissance, de félicité, de perfection, de dignité, qu'il » y a toujours eu une distance immense entre lui & les » plus grands prophètes. Il ne s'agit que de voir si ce sen-» timent peut s'accorder avec l'écriture, & s'il est vrai » que le titre de Dieu, que les perfections divines, que » la création, que le culte suprême ne soient jamais at-» tribués à JESUS-CHRIST dans les évangiles. »

C'était au philosophe Abauzit à voir tout cela. Pour moi, je me soumets de cœur, de bouche & de plume à tout ce que l'église catholique a décidé, & à tout ce qu'elle décidera sur quelque dogme que ce puisse être. Je n'ajouterai qu'un mot sur la trinité. C'est que nous avons une décision de Calvin sur ce mystère. la voici.

« En cas que quelqu'un soit hétérodoxe, & qu'il se » tasse scrupule de se servir des mots trinité & personne, » nous ne croyons pas que ce soit une raison pour rejet-» ter cet homme; nous devons le supporter sans le » chasser de l'église, & sans l'exposer à aucune censure

» comme un hérétique. »

C'est après une déclaration aussi solemnelle que jean Chauvin, dit Calvin, fils d'un tonnelier de Noyon, sit brûler dans Genève à petit seu avec des sagots verds, Michel Servet de Villa-Nueva. Cela n'est pas bién.

TYRAN.

Yrannos, fignifiait autrefois celui qui avait su s'attirer la principale autorité; comme roi, Bazileus, fignifiait celui qui était chargé de rapporter les affaires au sénat.

Les acceptions des mots changent avec le tems. Idiotés ne voulait dire d'abord qu'un folitaire, un homme isolé: avec le tems il devint le synonyme du sot.

On donne aujourd'hui le nom de Tyran à un usurpateur, ou à un roi qui fait des actions violentes & injustes.

Cromwell était un tyran sous ces deux aspects. Un bourgeois qui usurpe l'autorité suprême; qui, malgré toutes les loix, supprime la chambre des pairs, est sans doute un tyran usurpateur. Un général qui fait couper le cou à son roiprisonnier de guerre, viole à la sois & ce qu'on appelle les loix de la guerre, & les loix des na-

tions, & celles de l'humanité. Il est tyran, il est assassin & particide.

Charles I n'était point tyran, quoique la faction victorieuse lui donnât ce nom : il était, à ce qu'on dit, opiniâtre, faible & mal conseillé. Je ne l'assurerai pas; car je ne l'ai pas connu, mais j'assure qu'il sut très-malheureux.

Henri VIIIétait tyran dans son gouvernement, comme dans sa famille, & couvert du sang de deux épouses innocentes, comme de celui des plus vertueux citoyens: il mérite l'exécration de la possérité. Cependant il ne su point puni; & Charles I mourut sur un échaffaut.

Elizabeth fit une action de tyrannie, & son parlement une de lâcheté infame, en faisant assassiner par un bourreau la reine Marie Stuart. Mais dans le reste de son gouvernement elle ne fut point tyrannique; elle fut adroite & comédienne, mais prudente & forte.

- Richard III fut un tyran barbare, mais il fut puni.

Le pape Alexandre VI fut un tyran plus exécrable que tous ceux-là; & il fut heureux dans toutes ses entreprises.

Christiern II fut un tyran aussi méchant qu' Alexandre

V, & fut châtié; mais il ne le fut point assez.

Si on veut compter les tyrans Turcs, les tyrans Grecs, les tyrans Romains, on en trouvera autant d'heureux que de malheureux. Quand je dis heureux, je parle felon le préjugé vulgaire, felon l'acception ordinaire du mot, felon les apparences. Car qu'ils aient été heureux réellement, que leur ame ait été contente & tranquille, c'est ce qui me paraît impossible.

Constantin le grand sut évidemment un tyran à double titre. Il usurpa dans le nord de l'Angleterre la couronne de l'empire romain, à la tête de quelques légions étrangères, malgré toutes les loix, malgré le sénat & le peuple qui élurent légitimement Maxence. Il passa toute sa vie dans le crime, dans les voluptés, dans les fraudes,

Les Grecs sont persuadés que ces morts sont sorciers; ils les appellent broucolacas ou vroucolacas, selon qu'ils prononcent la seconde lettre de l'alphabet. Ces morts Grecs vont dans les maisons sucer le sang des petits enfans, manger le souper des pères & mères, boire leur vin, & casser tous les meubles. On ne peut les mettre à la raison qu'en les brûlant, quand on les attrape. Mais il saut avoir la précaution de ne les mettre au seu qu'après leur avoir arraché le cœur que l'on brûle à part.

Le célèbre Tournefort envoyé dans le Levant par Louis XIV, ainsi que tant d'autres virtuoses, (a) fut témoin de tous les tours attribués à un de ces broucola-

cas, & de cette cérémonie.

Après la médisance rien nese communique plus promptement que la supersition, le fanatisme, le sortilège & les contes des revenans. Il y eut des broucolacas en Valachie, en Moldavie, & bientôt chez les Polonais, lesquels sont du rite romain. Cette supersition leur manquait; elle alla dans tout l'orient de l'Allemagne. On n'entendit plus parler que de vampires, depuis 1730 jusqu'en 1735; on les guetta, on leur arracha le cœur, & on les brûla; ils ressemblaient aux anciens martyrs; plus on en brûlait, plus il s'en trouvait.

Calmet enfin devint leur historiographe, & traita les vampires, comme il avait traité l'ancien & le nouveau testament, en rapportant fidélement tout ce qui

avait été dit avant lui.

C'est une chose à mon gré très-curieuse, que les procès verbaux faits juridiquement concernant tous les morts qui étaient sortis de leurs tombeaux pour venir sucer les petits garçons & les petites filles de leur voisinage. Calmet rapporte qu'en Hongrie deux officiers délégués par l'empereur Charles Vc, assistés du bailli du lieu

⁽a) Tournefort. tom. I. pag. 155 & fuiv.

lieu & du bourreau, allèrent faire enquête d'un vampire, mort depuis six semaines, qui suçait tout le voisinage. On le trouva dans sa bière frais, gaillard, les yeux ouverts, & demandant à manger. Le bailli rendit sa sentence. Le bourreau arracha le cœur au vampire, & le brûla; après quoi le vampire ne mangea plus.

Qu'on ose douter après cela des morts ressuscités, dont nos anciennes légendes sont remplies, & de tous les miracles rapportés par Bollandus, & par le sincère &

révérend Dom Ruinart!

Vous trouvez des histoires de vampires jusques dans les lettres juives de ce d'Argens que les j'suites, auteurs du journal de Trévoux, ont accusé de ne rien croire. Il faut voir comme ils triomphèrent de l'histoire du vampire de Hongrie: comme ils remerciaient DIEU & la Vierge d'avoir ensin converti ce pauvre d'Argens, chambelland'un roi qui ne croyait point aux vampires.

Voilà donc, disaient-ils, ce tameux incrédule qui a ofé jeter des doutes sur l'apparition de l'ange à la Ste. Vierge; sur l'étoile qui condussit les mages; sur la guérison des possédés; sur la submersion de deux mitte cochons dans un lac; sur une éclipse de folcil en pleine lune; sur la résurrection des morts qui se promenèrent dans Jérusalem; son cœur s'est amolli, son esprit s'est éclairé, il croit aux vampires.

Il ne fut plus question alors d'examiner si tous ces morts étaient ressurées par leur propre vertu, ou par la puissance de DIEU, ou par celle du diable. Plusieurs grands théologiens de Lorraine, de Moravie & de Honigie étalèrent leurs opinions & leur science. On rapportat tout ce que saint Augustin, saint Ambroise & tant d'autressaints avaient dit de plus inintelligible sur les vivans & sur les morts. On rapporta tous les miracles de saint Etienne qu'on trouve au septième livre des couvres de saint Augustin; voici un des plus curieux. Un jeune homme sut écrasé dans la ville d'Hubzal en Afrique sous Quest. sur l'Encycl. Tom. VI.

les ruines d'une muraille; la veuve alla sur le champa invoquer faint Etienne, à qui elle était très-dévote. St. Etienne le ressussaire, à qui elle était très-dévote. St. Etienne le ressussaire du demanda ce qu'il avait vui dans l'autre monde. Messieurs, dit-il, quand mon ame eur quitté mon corps, elle rencontra une infinité d'ames qui lui faisaient plus de questions sur ce monde-ci que vous ne m'en faites sur l'autre. J'allais je ne sais où, lorsque j'ai rencontré saint Etienne qui m'a dit : rendez ce que vous avez reçu. Je lui ai répondat : que voulez-vous que je vous rende, vous ne m'avez jamais rien donné? Il, m'a réspété trois sois : rendez ce que vous avez reçu. Alors j'ai compris qu'il voulait parler du credo. Je lui ai récité mon credo, & soudain il m'a ressuscité.

On cita sustout les histoires rapportées par Sulpice. Sévere dans la vie de saint Martin. On prouva que saint

Martin avait entr'autres ressuscité un damné.

Mais toutes ces histoires, quelque vraies qu'elle puisfent être, n'avaient rien de commun avec les vampires qui allaient suces le sang de leurs voisins, & venaient ensuite se replacer dans leurs bières. On chercha si on ne trouverait pas dans l'ancien testament, ou dans la mythologie quelque vampire qu'on put donner pour exemple; on n'en trouva point. Mais il sut prouvé que les morts buvaient & mangeaient, puisque chez tant de nations anciennes on mettait des vivres sur leurs touibeaux.

La difficulté-était de savoir si c'était l'anne ou le corps du mort qui mangeait. Il sur désidé que c'était l'un & l'autre, Les mets délicats, & peu substantiels comme les méringues , la crême souetrée & les fruits sonitans étaient pour l'ame; le rost-bif étaient pour le corps.

Les rois, de Perfe furent, dit-on, les premiers qui fe firent fervir à manger après leur mort. Presque taus les rois aujourd'hui les insitent; mais ce sons les moines qui mangent leur d'inet & leur souper, & qui boivent la vin, Ainsi les rois ne sont passa proprement parlandes.

vampires. Les vrais vampires font les moines qui mangent aux dépens des rois & des peuples.

Il est bien vrai que saint stanistas qui avait acheté une terre considérable d'un gentilhomme Polonais, & qui ne l'avait point payés, étant poursuivi devant le roi Bolestas par les hériciers, rétiusent le gentilhomme; mais ce sur uniquement pour se faire donner quittance. Et il n'est point dit qu'il ait donné seulement un por de vin au vendeur, lequel s'en rétourna dans l'autre monde. Sans avoir ni bu ni mangé.

On agite ensuite la grande question, si l'on peut alfoudre un vampire qui est mort excommunié. Celà va

plas aufait.

Je ne fuls pas affez profonte dans la théologie pour dire mon avis fur cet article; mais je ferais volontiers pour l'absolution; parce que dans toutes les affaires douteufes il-faut toujours prendre le parti le plus doux.

Odia restringenda , savores ampliandi.

Le résultat de tout ceci est qu'una grande partie de l'Aurope a été infestée de vampires pendant cinq ou sin ans , & qu'il n'y em a plus. Que nous avons eu des convultionnaires en France pendant plus de vingt ans , & qu'il n'y en a plus: Que nous avons eu des posséées pendant dix-sept cents ans , & qu'il n'y en a plus : Qu'on a toujours ressuscité des morts depuis l'ippolite , & qu'on n'en ressuscité plus : Que nous avons eu des jésuites en Espagne , en Portugal , en France, dans les deux siciles , & que nous n'en avons plus.



V E N A L I T É.

E faussaire dont nous avons tant parlé, qui fit le testament du cardinal de Richelieu, dit au chapitre IV, qu'il vaut mieux laisser la vénalité & le droit annuel, que d'abolir ces deux établissemens difficiles à changer tout-d'un-coup sans ébranler l'état.

Toute la France répétait & croyait répéter après le cardinal de Richelieu, que la vénalité des offices de ju-

dicature était très-avantageuse.

L'abbé de faint l'ierre fut le premier qui croyant encore que le prétendu testament était du cardinal, ofa dire dans ses observations sur le chap. IV. Le cardinal s'est engagé dans un mauvais pas, en soutenant que quant-à-présent, la vénalité des charges peut être avantageuse à l'état. Il est vrai qu'il n'est pas possible de rembourser toutes les charges.

Ainsi non-seulement cet abus paraissait à tout le monde irréformable; mais utile; on était si accoutume à cet opprobre, qu'on ne le sentait pas; il semblait éternel;

un seul homme en peu de mois l'a su anéantir.

Répétons donc qu'on peut tout faire, tout corriger; que le grand défaut de presque tous ceux qui gouvernent, est de n'avoir que des demi-volontés & des demi-moyens. Si Pierre le grand n'avait pas voulu fortement, deux mille lieues de pays seraient encore barbares.

Comment denner de l'eau dans Paris à treme mille maisons qui en manquent? comment payer les derres de l'état, comment se soument se tyrannie révérée d'une puissance étrangère qui n'est pas une puissance, & à laquelle on paie en tribut les premiers fruits? Osez-le vouloir, & vous en viendrez à bout plus aisément que vous n'avez extirpé les jésuites, & purgé le théatre de petits-maîtres.

453

V E N I S E,

BT. PAR OCCASION DE LA LIBERTÉ.

ULLE puissance ne peut reprocher aux Vénitiens d'avoir acquis leur liberté par la revolte; nulle ne peut leur dire, je vous ai affranchis, voilà le diplôme de votre manumission.

Ils n'ont point usurpé leurs droits comme les Césars usurpèrent l'empire, comme tant d'évêques, à commencer par celui de Rome, ont usurpé les droits regaliens; ils sont seigneurs de Venise (si l'on ose se fervir de cette odacieuse comparaison) comme DIEU est seigneur de la terre, parce qu'il l'a fondée.

Attila, qui ne prit jamais le titre de fléau de Dieu, va ravageant l'Italie. Il en avait autant de droit qu'en eurent depuis Charlemagne l'austrasien & Arnould le bâtard Carinthien, & Gui duc de Spolète, & Bérenger marquis de Frioul, & les évêques qui voulaient se faire souverains.

Dans ce tems de brigandages militaires & eccléfiastiques, Attila passe comme un vautour, & les Vénitiens se sauvent dans la mer comme des Alcions. Nul ne les protège qu'eux-mêmes; ils sont leur nid au milieu des eaux; ils l'agrandissent, ils le peuplent, ils le défendent, ils l'enrichissent. Je demande s'il est possible d'imaginer une possession plus juste? Notre père Adam qu'on suppose avoir vécu dans le beau pays de la Mésopotamie, n'était pas à plus juste titre seigneur & jardinier du paradis terrestre.

l'ai lu le fquittinio della liberta di Venizia, & j'en ai été indigné.

Quoi ! Venife ne serait pas originairement libre, parce que les empereurs grecs superstitieux & méchans, &

faibles, & barbares disent, cette nouvelle ville a été batie sur notre ansien territoire; & parce que les Allemands ayant le titre d'empereur d'Occident disent, cette ville étant dans l'Occident, est de notre domaine?

Il me semble voir un poisson voient, poursuivi à la fois par un faucon & par un requin, & qui échappe à

l'un & à l'autre.

Sannagar avait bien raison de dite, en emparant Rome & Venise,

Illam homines dicas hanc posuisse Deos,

Rome perdit par Céfar, au bout de sinq cents ens, sa liberte acquise par Brutus, Venise a conservé la sienne pendant onze siècles, & je me slatte qu'elle la conser-

yera tor jours,

Gènes, pourquei fais-tu gloire de montrer un diplême d'un Bérenger qui te donna des privilèges en l'an 958 ? On fair que des concessions de privilèges no sont que des titres de servitude. Et puis voilà un beau titre qu'une charte d'un tyran passager qui ne sut jamais bien reconnu an Italie, et qui sur chasse deux ans après la date de cette charte!

La végitable charte de la liberté est l'indépendance soutenue par la force. C'est avec la pointe de l'épée qu'en signe les diplômes qui assurent cette prérogative naturelle. Tu perdis plus d'une sois ton privilége & ten

coffre-fort. Garde l'un & l'autre depuis 1748.

Heureuse Helvétie! à quelle pancarte dois en la liberté? à ton courage, à ta fermeté, à tes montagnes. Mais je suis ton empereur mais je ne veux plus que su le sois — mais tes pères ont été esclaves de mon père — c'est pour cela même que leurs ensans ne veulent point te servir — mais j'avais le droit attaché à ma dignité — & nous nous avons le droit de la nature.

Quand les sept Provinces-Unies eurent-elles ce droit incontestable? au moment même où elles furent unies s

& dès-lors ce fut Philippe II qui fut le rebelle. Quel grand homme que ce Guillaume prince d'Orange! il trouva des esclaves, & il en sit des hommes libres.

Pourquoi la liberté est-elle si rare? Parce qu'elle est le premier des biens.

VENTRES PARESSEUX.

AINT-PAUL a dit que les Crétois sont toujours menteurs, de méchantes bêtes & des ventres -paresseux. Le médecin Hequet entendait par ventres paresseux, que les Crétois allaient rarement à la felle, & qu'ainsi la matière sécale restaunt deux leux sons, les randair de men-

redecin Hequet entendait par ventres pareffeux, que les Crétois allaient rarement à la felle, & qu'ainsi la matière fécale resluant dans leur sang, les rendait de mauvaise humeur & en saisait de méchantes bêtes. Il est très-vrai qu'un homme qui n'a pu venir à bout de pousser sa selle, sera plus sujet à la colère qu'un autre; sa bile ne coule pas, elle est recuire, son sang est aduste.

Quand vous avez le matin une grace à démander à un ministre ou à un premier commis de ministre, informez-vous adroitement s'il a le ventre libre. Il faut toujours

prendre mollia fandi tempora.

Personne n'ignore que notre caractère & notre tour d'esprit ne dépende absolument de la garderobe. Le cardinal de Richelieu n'était sanguinaire que parce qu'il avait des émorroïdes internes qui occupaient son intestin testum, & que durcissaire se matières. La reine Anne d'Autriche l'appellait toujours cu pourri. Ce sobriquet redoubla l'aigreur de sa bile; & couta probablement la vie au maréchal de Marillac, & la liberté au marechal de Bassompierre. Mais je ne vois pas pourquoi les gens constipés seraient plus menteurs que d'autres; il n'y a nulle analogie emre le sphincher de l'anus & le mensonge, comme il y en a une très-sensible entre les intestins & noire passions, notre manière de penser, notre conduite.

Je suis donc bien fondé à croire que saint Paul entendait par ventres paresseux, des gens voluptueux, des espèces de prieurs, de chanoines, d'abbés commendataires, de prélats sort riches qui restaient au lit tout le matin pour se resaire des débauches de la veille, comme dit Marot,

Un gras prieur son petit-fils baisait Et mignardait au matin dans sa couche, Tandis rôtir la perdrix on faisait. &c. &c.

Mais on peut fort bien passer le matin au lit, & n'être ni menteur, ni méchante bête. Au contraire, les voluptueux indolens sont pour la plupart très-doux dans la société, & du meilleur commerce du monde.

Quoi qu'il en soit, je suis très-saché que saint Paul injurie toute une nation: il n'y a dans ce passage (humainement parlant) ni habileté, ni vérité. On ne gagne point les hommes en leur disant qu'ils sont de méchantes bêtes; & sûrement il aurait trouvé en Crète des hommes de mérite. Pourquoi outrager ainsi la patrie de Minos, dont l'archevêque Fénelon (bien plus poli que saint Paul) sait un si pompeux éloge dans son Télémaque.

Saint Paul n'était-il pas difficile à vivre? d'une humeur brusque, d'un esprit sier, d'un caractère dur & impérieux? Si j'avais été l'un des apôtres, ou seulement disciple, je me serais infailliblement brouillé avec lui. Il me semble que tout le tort était de son côté dans sa querelle avec Pierre Simon Barjone. Il avait la fureur de la domination; il se vante toujours d'être apôtre, & d'être plus apôtre que ses consrères, lui qui avait servi à lapider saint Etienne! lui qui avait été un valet persécuteur sous Gamaliel, & qui aurait dû pleurer ces crimes, bien plus long-tems que saint Pierre ne pleura sa faiblesse, (toujours humainement parlant.)

Il se vante d'être citoyen romain né à Tarsis; & saint

Jérôme prêtend qu'il était un pauvre juif de province né à Giscale dans la Galilée. (a) Dans ses lettres au petit troupeau de ses frères, il parle toujours en maître trèsdur. Je viendrai, écrit-il à quelques Corinthiens, je viendrai à vous, je jugerai tout par deux ou trois témoins; je ne pardonnerai ni à ceux qui ont péché, ni aux autres. Ce ni aux autres est un peu dur.

Bien des gens prendraient aujourd'hui le parti de saint Pierre contre saint Paul, n'était l'épisode d'Ananie & de Saphire, qui a intimidé les ames enclines à faire

l'aumône.

Je reviens à mon texte des Crétois menteurs, méchantes bêtes, ventres paresseux; & je conseille à tous les missionnaires de ne jamais débuter avec aucun peuple

par lui dire des injures.

Ce n'est pas que je regarde les Crétois comme les plus justes & les plus respectables des hommes, ainsi que le dit la fabuleuse Grèce. Je ne prétends point concilier leur prétendue vertu avec leur prétendu taureau dont la belle Pasiphaé su si amoureuse, ni avec l'art dont le sondeur Dedale sit une vache d'airain, dans laquelle Pasiphaé se posta si habilement, que son tendre amant lui sit un minotaure, auquel le pieux & équitable Minos facrissait tous les ans (& non pas tous les neus ans) sept grands garçons & sept grandes filles d'Atthènes.

Ce n'est pas que je croie aux cent grandes villes de Crète, passe pour cent mauvais villages établis sur ce rocher long & étroit avec deux ou trois villes. On est toujours fâché que Rollin, dans sa compilation élégante de l'histoire ancienne, air répété tant d'anciennes fables sur l'isle de Crète & sur Minos comme sur le reste.

qui nous écrivons, lifent en courant & oublient tout ce qu'ils lifent.

⁽a) Nous l'avons déjà dit ailleurs, & nous le répétons ici. Pourquoi ? parce que les jeunes Wetches, pour l'édification de

A l'égard des pauvres Grecs & des pauvres Juiss qui habitent aujourd'hui les montagnes escarpées de cette isse sous le gouvernement d'un pacha, il se peut qu'ils soient des menteurs & de méchantes bêtes. J'ignore s'ils ont le ventre paresseux, & je souhaite qu'ils aient à manger.



VERGE,

Es theurgites, les anciens sages avaient tous une

verge avec laquelle ils opéraient.

Mercure passe pour le premier dont la verge ait sait des prodiges. On tient que Zoroastre avait une grande verge. La verge de l'antique Bacchus était son thysse, avec tequel il sépara les eaux de l'Oronte, de l'Hydaspe & de la mer Rouge. La verge d'Hercule était son baton, sa massue. L'ythagore sut toujours représenté avec sa verge. On dit qu'elle était d'or; il n'est pas étonnant qu'ayant une cuisse d'or, il est une verge du même métal.

Abaris, prêtre d'Apotton hyperboréen, qu'on prétend avoir été contemporain de Pythagore, fut bien plus fameux par sa verge; elle n'était que de bois; mais il traversait les airs à califourchon sur elle. Porphire & Jamblique affirment que ces deux grands meurgites, Abaris & Pythagore, se montrèrent amicalement leur verge.

La verge fut en tout tems l'instrument des sages, & le signe de leur supériorité. Les conseillers sorciers de Pharaon sirent d'abord autant de prestiges avec leur verge que Moyse sit de prodiges avec la stenne. Le judicieux Calmet nous apprend dans sa dissertation sur l'exode, que les opérations de ces mages nésaient pas

des miracles proprement dits, mais une métamorphose fort singulière & fort difficile, qui néanmoins n'est ni contre, ni au-dessus des loix de la nature. La verge de Moyse eut la supériorité qu'elle devait avoir sur celles de ces chotim d'Egypte.

Non-seulement la verge d'Aaron partagea l'honneur des prodiges de son frère Moyse; mais elle en sit en son particulier de très-admirables. Personne n'ignore comment de treize verges celle d'Aaron sur la seule qui fleurit, qui poussa des boutons, des sleurs, & des amandes.

Le diable, qui, comme on sait, est un mauvais singe des œuvres des saints, voulut avoir aussi sa verge, sa baguette, dont il gratissa tous les sorciers. Médée & Circé surent toujours armées de cet instrument mystérieux. Delà vient que jamais magicienne ne paraît à l'opéra sans cette verge, & qu'on appelle ces rôles des rôles à baguette,

Aucun joueur de gobelets ne fait ses tours de passe-

passe sans sa verge, sans sa baguette.

On trouve les sources d'eau, les trésors, au moyen d'une verge, d'une baguette de coudrier, qui ne manque pas de forcer un peu la main à un imbécille qui la serre trop, & qui tourne aisement dans celle d'un fripon, M. Formey secretaire de l'académie de Berlin, explique ce phénomène par celui de l'aimant dans le grand dictionnaire encyclopédique. Tous les sorciers du siècle passé croyaient aller au sabbat sur une verge magique, ou sur un manche à balai qui en tenait lieu; & les juges, qui n'étaient pas sorciers, les brûlaient.

Les verges de boulot font une poignée de scions dont on frappe les malfaicleurs sur le dos. Il est honteux & abominable qu'on inflige un pareil châtiment sur les fesses à des jeunes garçons & à de jeunes filles. Cétais auxessois le supplice des éclaves. l'ai vu dans des collèges, des barbares, qui taisaient dépouiller des en-

fans presqu'entièrement; une espèce de bourreau souvent ivre les déchirait avec de longues verges, qui mettaient en sang leurs aines & les faisaient ensser démesurément. D'autres les faisaient frapper avec douceur, & il en naissait un autre inconvénient. Les deux ners, qui vont du sphincler au pubis étant irrités, causaient des pollutions; c'est ce qui est arrivé souvent à de jeunes filles.

Par une police incompréhensible, les jésuites du Paraguai fouettaient les pères & les mères de famille sur leurs fesses nues. (a) Quand il n'y aurait eu que cette raison pour chasser les jésuites, elle aurait sussi.



VÉRITÉ.

LIATE lui dit alors, vous êtes donc roi? JESUS » lui répondit, vous dites que je suis roi, c'est pour » cela que je suis né & que je suis venu au monde, afin » de rendre ténioignage à la vérité; tout homme qui est » de vérité écoute ma voix.

» Pilate lui dit, qu'est-ce que vérité? & ayant dit

» cela il fortit, &c. (Jean chap. XVIII.)

Il est triste pour le genre humain que Filate sortit sans attendre la réponse; nous saurions ce que c'est que la vérité. Pilate était bien peu curieux. L'accusé amené devant lui dit qu'il est roi, qu'il est né pour être roi; & il ne s'informe pas comment cela peut être. Il est juge suprême au nom de César; il a la puissance du glaive; son devoir était d'approfondir le sens de ces paroles. Il devait dire, apprenez-moi ce que vous entendez par être roi? comment êtes vous né pour être roi & pour rendre

M. le colonel de Bougain : raguai.

témoignage à la vérité? on prétend qu'elle ne parvient que difficilement à l'oreille des rois. Moi qui fuis juge, j'ai toujours eu une peine extrême à la découvrir. Inftruisez-moi pendant que vos ennemis crient là-dehors contre vous; vous me rendrez le plus grand service qu'on ait jamais rendu à un juge; & j'aime bien mieux apprendre à connaître le vrai que de condescendre à la demande tumultueuse des juis qui veulent que je vous fasse pendre.

Nous n'oserons pas sans doute rechercher ce que l'au-

teur de toute vérité aurait pu dire à Pilate.

Aurait-il dit, la vérité est un mot abstrait que la plupart des hommes emploient ind fféremment dans leurs livres & dans leurs jugemens pour erreur & mensonge? Cette définition aurait merveilleusement convenu à tous les faiseurs de systèmes. Ainsi le mot jagesse est pris souvent pour folie, & esprit pour sottise.

Humainement parlant, définissons la vérité en atten-

dant mieux , ce qui eft énonce tel qu'il eft.

Je suppose qu'on est mis seulement six mois à enseigner à Pilate les vérités de la logique, il est fait sans doute ce syllogisme concluant; on ne doit point ôter la vie à un homme qui n'a prêché qu'une bonne morale. Or celui qu'on m'a déséré, a, de l'avis de ses ennemis même, prêché souvent une morale excellente; donc, on ne doit point le punir de mort:

Il aurait pu encore tirer cet autre argument:

Mon devoir est de dissiper les attroupemens d'un peuple séditieux qui demande la mort d'un homme, sans raison & sans forme juridique. Or, tels sont les Juiss dans cette occasion; donc je dois les renvoyer & rompre leur assemblée.

Nous supposons que Pilate savait l'arithmétique, ainsi nous ne parlerons pas de ces espèces de vérités.

Pour les vérités mathématiques, je crois qu'il aurait fallu trois ans pour le moins, avant qu'il put erre au fait de la géométrie transcendante. Les vérités de la physique combinées avec celles de la géométrie, au-raient exigé plus de quatre ans. Nous en consumens six, d'ordinaire, à étudier la théologie; j'en demande douze pour *Pilate*, attendu qu'il était payen, & que sax ans n'auraient pas été trop pour déraciner toutes ses vieilles erreurs, & six autres années pour le mettre en état de recevoir le bonnet de docteur.

Si Pilate avait eu une tête bien organisée, je n'aurais demandé que deux ans pour lui apprendre les vérités métaphysiques; & comme ces vérités sont nécessairement liées avec celles de la morale, je me slatte qu'en moins de neuf ans Pilate serait devenu un vrai savant & parsaitement honnére-homme.

VÉRBTÉS HESTORIQUES.

l'aurais dit ensuite à Pilate; les vérités historiques ne font que des probabilités. Si vous avez combattu à la bataille de Philippes, c'est pour vous une vérité que vous connaîssez par intuition, par sentiment. Mais pour nous qui habitons tout auprès du désert de Syrie, ce n'est qu'une chose très probable, que nous connaissons pat oui-dire. Combien faut-il de oui-dire pour somme une persuasion égale à celle d'un homme, qui ayant vu la chose, peut se vanter d'avoir une espèce de certitude?

Colurqui a entendu dire la chose à douze-mille témoins oculaires, n'a que douze mille probabilités égales à une forte probabilité, laquelle n'est pas égale à la certitude.

Si vous ne tenez la chose que d'un seul des témoins ; vous ne savez rien, vous devez douter. Si le témoin est mort, vous devez douter encore plus, car vous ne pouvez plus vous éclaireir. Si de plusieurs témoins morts; vous êtes dans le même cas.

Si de ceux à qui les témoins ont parlé, le doute doit encore augmenter.

De génération en génération le coute augmente, & la probabilité diminue; & bientot la probabilité est réduite à zéro.

DES DEGRÉS DE VÉRITÉ SUIVANT LESQUELS ON JUGE LES ACCUSÉS.

On peut être traduit en justice ou pour des faits, ou pour des paroles.

Si pour des faits, il faut qu'ils soient aussi certains que le sera le supplice auquel vous condamnerez le coupable. Car si vous n'avez, par exemple,, que vingt probabilités contre lui, ces vingt probabilités ne peuvent équivaloir à la certitude de sa mort. Si vous voulez avoir autant de probabilités qu'il vous en faut pour être sûr que vous ne répandez point le sang innocent, il faut qu'elles, naissent aucun intérêt à déposer. De ce consours de probabilités, il se formera une opinion très-sorte qui pourra servir à excuser votre jugement. Mais comme vous n'aurez jamais de certitude entière, vous ne pourrez vous flatter de connaître parsaitement la vérite. Par conséquent vous devez toujouts pencher vers la clémence plus que vers la rigueur.

S'il ne s'agit que de faits dont il n'ait résulté ni mort d'homme, ni murilation, il est évident que vous ne de-

vez faire mourir ni mutiler l'accufé.

S'il n'est question que de paroles, il est encore plus évident que vous ne devez point faire pendre un de vos semblables pour la manière dont il a remué la langue; car toutes les paroles du monde n'étant, que de l'air battu, à moins que ces paroles n'aient excité au meurtre, il est ridicule de condamner un homme à mourir pour avoir battu l'air. Mertez, dans une halance toutes les paroles oiseuses qu'on ait jamais dites, & dans l'autre halance le sang d'un homme, ce sang l'emportera. Or, celui qu'on a traduit devant vous n'étant accusé que de

quelques paroles que ses ennemis ont prises en un certain sens, tout ce que vous pourriez faire serait aussi de lui dire des paroles qu'il prendra dans le sens qu'il voudra: mais livrer un innocent au plus cruel & au plus ignominieux supplice, pour des mots que ses ennemis he comprennent pas, cela est trop barbare. Vous ne faites pas plus de cas de la vie d'un homme que de celle d'un lézard, & trop de juges vous ressemblent.

S

VERS ET POÉSIE.

Lest aisé d'être prosateur, très-difficile & très-rare d'être poète. Plus d'un prosateur a fait semblant de mépriser la poésie. Il faut leur rappeller souvent le mot de Montagne: Nous ne pouvons y atteindre, ven-geons nous par en médire.

Nous avons déjà remarqué que Montesquieu n'ayant pu réussir en vers, s'avisa dans ses Lettres persanes de n'admettre nul mérite dans Virgile & dans Horace. L'éloquent Bossuet tenta de faire quelques vers & les sit détestables; mais il se garda bien de déclamer contre les grands poètes.

Fénelon ne fit guère de meilleurs vers que Bossue; mais il savait par cœur presque toutes les belles poésies de l'antiquité; son esprit en est plein; il les cite souvent dans ses lettres.

Il me semble qu'il n'y a jamais eu d'homme véritablement éloquent qui n'ait aimé la poésie. Je n'en citerai pour exemples que César & Ciceron. L'un fit la tragédied'Édipe. Nous avons de l'autre des morceaux de poésie qui pourraient passer pour les meilleurs avant que Lucrèce, Virgile & Horace parussent.

Rien n'est plus aisé que de faire de mauvais vers en français, rien de plus difficile que d'en faire de bons.

Trais

Trois choses rendent cette difficulté presque insurmontable : la gêne de la rime, le trop petit nombre de rimes nobles & heureuses; la privation de ces inversions dont le grec & le latin abondent. Aussi nous avons très-peu de poëtes qui soient toujours élégans & toujours corrects. Il n'y a peut-être en France que Racine & Boileau qui aient une élégance continue. Mais remarquez que les beaux morceaux de Corneille sont toujours bien écrits, à quelques petites fautes près. On en peut dire autant des meilleures scènes en vers de Molière, des opéra de Quinault, des bonnes fables de La Fontaine. Ce font-là les seuls génies qui ont illustré la poésie en France dans le grand siècle. Presque tous les autres ont manqué de naturel, de variété, d'éloquence, d'élégance, de justesse, de cette logique secrète qui doit guider toutes les pensées sans jamais paraître; presque tous ont péché contre la langue.

Quelquefois au théatre on est ébloui d'une tirade de vers pompeux, récités avec emphase. L'homme sans discernement applaudit, l'homme de goût condamne. Mais comment l'homme de goût fera-t-il comprendre à l'autre que les vers applaudis par lui ne valent rien? Si je ne me trompe, voici la méthode la plus sûre.

Dépouillez les vers de la cadence & de la rime, sans y rien changer d'ailleurs. Alors la faiblesse & la fausseté de la pensée, ou l'impropriété des termes, ou le solécisme, ou le barbarisme, ou l'ampoulé se manisesse dans toute sa turpitude.

Faites cette expérience sur tous les vers de la tragédie d'Iphigénie, ou d'Armide, & sur ceux de l'art poétique; vous n'y trouverez aucun de ces désauts, pas un mot vicieux, pas un mot hors de sa place. Vous verrez que l'auteur a toujours exprimé heureusement sa persée, & que la gêne de la rime n'a rien coûté au sens.

Prenez au hasard toute autre pièce de vers ; par exemple, la tragédie de *Didon* qui me tombe actuelle-

Queft. fur l'Encycl. Tom. VI.

ment fous la main. Voici le discours que tient Jarbe à la première scène.

- » Tous mes ambassadeurs irrités & confus
- » Trop souvent de la reine ont subi les refus.
- » Voisin de ses états, faibles dans leur naissance,
- n Je croyais que Didon, redoutant ma vengeance,
- » Se résoudrait sans peine à l'hymen glorieux
- » D'un monarque puissant, fils du maître des dieux.
- » Je contiens cependant la fureur qui m'anime;
- » Et déguisant encor mon dépit légitime,
- » Pour la dernière fois en proie à ses hauteurs.
- » Je viens sous le faux nom de mes ambassadeurs.
- » Au milieu de la cour d'une reine étrangère
- » D'un refus obstiné pénétrer le mystère :
- » Que sais-je!... n'écouter qu'un transport amoureux,
- » Me découvrir moi-même, & déclarer mes feux.

Otez la rime, & vous serez révolté de voir subir des refus; parce qu'on essuie un refus, & qu'on subit une peine. Subir un refus est un barbarisme.

Je croyais que Didon, redoutant ma vengeance, se réfoudrait sans peine. Si elle ne se résolvait que par crainte de la vengeance, il est bien clair qu'alors elle ne se résoudrait pas sans peine, mais avec beaucoup de peine & de douleur. Elle se résoudrait malgré elle; elle prendrait un parti forcé. Jarbe, en parlant ainsi, fait un contre-sens.

Il dit qu'il est en proie aux hauteurs de la reine. On peut s'exposer à des hauteurs, comme on l'est à la colère, à la vengeance, à la cruauté. Pourquoi? c'est que la cruauté, la vengeance, la colère, poursuivent en esset l'objet de leur ressentiment; & cet objet est regardé comme leur proie. Mais des hauteurs ne poursuivent personne; les hauteurs n'ont point de proie.

Il vient sous le faux nom de ses ambassadeurs. Tous ses ambassadeurs ont subi des refus. Il est impossible qu'il vienne sous le nom de tant d'ambassadeurs à la fois. Un homme ne peut porter qu'un nom; & s'il prend le nom d'un ambassadeur, il ne peut prendre le faux nom de cet ambassadeur, il prend le véritable nom de ce ministre. Jarbe dit donc tout le contraire de ce qu'il veut dire, & ce qu'il dit ne forme aucun sens.

Il veut pénétrer le myssère d'un refus. Mais s'il a été refusé avec tant de hauteur, il n'y a nul myssère à ce refus. Il veut dire qu'il cherche à en pénétrer les raisons. Mais il y a grande différence entre raison & myssère. Sans le mot propre, on n'exprime jamais bien ce qu'on

penfe.

Que sais-je... n'écouter qu'un transport amoureux,

me découvrir moi-même, & déclarer mes feux.

Ces mots, Que fais-je! font entendre que Jarbe va se livrer à la fureur de sa passion. Point du tout : il dit qu'il parlera peut-être d'amour à sa maîtresse; ce qui n'est assurément ni extraordinaire, ni dangereux, ni tragique, & ce qu'il devrait avoir déjà fait. Observez encore que s'il se découvre, il faut bien qu'il se découvre luime : ce lui-même est un pléonasme.

Ce n'est pas ainsi que dans l'Andromaque, Racine fait parler Oreste qui se trouve à-peu-près dans la même

fituation. Il dit,

« Je me livre en aveugle au transport qui m'entraîne.

» J'aime, je viens chercher Hermione en ces lieux,

» La fléchir, l'enlever, ou mourir à ses yeux.»

Voilà comme devait s'exprimer un caractère fougueux

& passionne tel qu'on peint Jarbe.

Que de fautes dans ce peu de vers dès la première scène! presque chaque mot est un désaut. Et si on vou-lait examiner ainsi tous nos ouvrages dramatiques, y en a-t-il un seul qui pût tenir contre une critique sévère

L'Ines de La Motte est certainement une piéce touchante, on ne peut voir le dernier acte sans verser des larmes. L'auteur avait infiniment d'esprit, il l'avait juste, éclairé, désicat & sécond; mais dès le commencement de la pièce, quelle versification faible, languissante, décousue, obscure, & quelle impropriété de termes!

- a Mon fils ne me suit point: il a craint, je le vois,
- » D'être ici le témoin du bruit de ses exploits.
- » Vous, Rodrigue, le sang vous attache à sa gloire;
- » Votre valeur, Henrique, eut part à sa victoire.
- » Ressentez avec moi sa nouvelle grandeur.
- » Reine, de Ferdinand voici l'ambaffadeur. »

D'abord, on ne fait quel est le personnage qui parle, ni à qui il s'adresse, ni dans quel lieu il est, ni de quelle victoire il s'agit. Et c'est pécher contre la grande règle de Boileau & du bon sens.

- » Le sujet ne peut être assez tôt expliqué:
- » Que le lieu de la scène y soit fixe & marqué:
- » Que dès les premiers vers l'action préparée
- » Sans peine du sujet applanisse l'entrée. »

Ensuite, remarquez qu'on n'est point témoin d'un bruit d'exploits. Cette expression est vicieuse. L'auteur entend que peut-être ce fils trop modeste craint de jouir de sa renommée; qu'il veut se dérober aux honneurs qu'on s'empresse à lui rendre. Ces expressions seraient plus justes & plus nobles. Il s'agit d'une ambassade envoyée pour féliciter le prince. Ce n'est pas là un bruit d'exploits.

Vous, Rodrigue, -- Vous Henrique. Il semble que le roi aille donner ses ordres à ce Rodrigue & à ce Henrique: point du tout; il ne leur ordonne rien, il ne leur apprend rien. Il s'interrompt pour leur dire seulement, ressentez avec moi la nouvelle grandeur de

mon fils. On ne ressent point une grandeur. Ce terme est absolument impropre : c'est une espèce de barbaris-me. L'auteur aurait pu dire : Partagez son triomphe,

ainsi que son bonheur.

Le roi s'interrompt encore pour dire: Reine, de Ferdinand voici l'ambassadeur, sans apprendre au public quel est ce Ferdinand & de quel pays cet ambassadeur est venu. Aussi-tôt l'ambassadeur arrive. On apprend qu'il vient de Castille; que le personnage qui vient de parler est roi de Portugal, & qu'il vient le complimenter sur les victoires de l'insant son sils. Le roi de Portugal répond au compliment de cet ambassadeur de Castille, qu'il va ensin marier son sils à la sœur de Fordinand roi de Castille.

- « Allez; de mes desseins, instruisez la Castille;
- » Faites savoir au roi cet hymen triomphant
- » Dont je vais couronner les exploits de l'infant. »

Faire savoir un hymen est sec & sans élégance. Un hymen triomphant est très-impropre & très-vicieux,

parce que cet hymen ne triomphe pas.

Couronner les exploits d'un hymen est trop trivial & n'est point à sa place; parce que ce mariage était conclu avant les triomphes de l'infant. Une plus grande saute est celle de dire séchement à l'ambassadeur, allez-vous-en, comme si on parlait à un courier. C'est manquer à la bienséance. Quand Pyrrhus donne audience à Oreste dans l'Andromaque, & lorsqu'il refuse ses propositions, il lui dit:

- « Vous pouvez cependant voir la fille d'Hélène.
- » Du sang qui vous unit je sais l'étroite chaîne.
- » Après cela, seigneur, je ne vous retiens plus, »

Toutes les bienféances sont observées dans le discours de Pyrrhus, c'est une règle qu'il ne saut jamais violer.

Quand l'ambassadeur a été congédié, le roi de Portugal dit à sa femme:

- α Mon fils est enfin digne que la princesse
- » Lui donne avec sa main l'estime & la tendresse.»

Voilà un solécisme intolérable, ou plutôt un barbarisme. On ne donne point l'estime & la tendresse comme
on donne le bon jour. Le pronom était absolument nécessaire; les esprits les plus grossers sentent cette nécessaire plus grossers sont à
maitresse, accordez-moi l'estime, mais votre estime.
La raison en est que tous nos fentimens nous appartiennent. Vous excitez ma colère, & non pas la colère;
mon indignation, & non pas l'indignation, à moins
qu'on n'entende l'indignation, la colère du public. On
dit, vous avez l'estime & l'amour du peuple; vous avez
mon amour & mon estime. Le vers de La Motte n'est
pas français; & rien n'est peut-être plus rare que de
parler français dans notre poésie.

Mais, me dira-t-on, malgré cette mauvaise versification, Inès réussit; oui, elle réussirait cent fois davantage, si elle était bien écrite, Elle serait au rang des pièces de Racine, dont le style est sans contredit le prin-

cipal mérite.

Il n'y a de vraie réputation que celle qui est formée à la longue par le suffrage unanime des connaisseurs sévères. Je ne parle ici que d'après eux; je ne critique aucun mot, aucune phrase, sans en rendre une raison évidente. Je me garde bien d'en user comme ces regrattiers insolens de la littérature, ces faiseurs d'observation à tant la feuille, qui usurpent le nom de journalistes; qui croient flatter la malignité du public en disant : cela est ridicule, cela est pitoyable, sans rien discuter, sans rien prouver. Ils débitent pour toute raison des injures, des sarcasmes, des calomnies. Ils tiennent bureau ou-

vert de médifances, au-lieu d'ouvrir une école où l'on puisse s'instruire.

Celui qui dit librement son avis, sans outrage & sans raillerie amère; qui raisonne avec son lecteur; qui cherche sérieusement à épurer la langue & le goût, mérite au moins l'indulgence de ses concitoyens. Il y a plus de soixante ans que j'étudie l'art des vers, & peut-être suis-je en droit de dire mon sentiment. Je dis donc qu'un vers, pour être bon, doit être semblable à l'or, en avoir le poids, le titre & le son. Le poids, c'est la pensée; le titre, c'est la pureté élégante du style; le son, c'est l'harmonie. Si l'une de ces trois qualités manque, le vers ne vaut rien.

J'avance hardiment, sans crainte d'être démenti par quiconque a du goût, qu'il y a plusieurs pièces de Corneille où l'on ne trouvera pas six vers irrépréhensibles de suite. Je mets de ce nombre Théodore, Dom Sanche, Attila, Bérénice, Agésilas, & je pourrais augmenter beaucoup cette liste. Je ne parle pas ainsi pour dépriser le mâle & puissant génie de Corneille; mais pour faire voir combien la versissication française est dissicile, & plutôt pour excuser ceux qui l'ont imité dans ses défauts que pour les condamner. Si vous lisez le Cid, les Horaces, Cinna, Pompée, Polieude avec le même esprit de critique, vous y trouverez souvent douze vers de suite, je ne dis pas seulement bien faits, mais admirables.

Tous les gens de lettres favent que lorsqu'on apporta au sévère Boileau, la tragédie de Rhadamiste, il n'en put achever la lecture, & qu'il jeta le livre à la moitié du second acte. Les Pradons, dit-il, dont nous nous sommes tant moqués, étaient des soleils en com-araison de ces gens-ci. L'abbé Fraguier & l'abbé Gédouin étaient présens avec Le Verrier qui lisait la pièce. Je les entendis plus d'une sois raconter cette anecdote; & Racine le fals en fait mention dans la vie de son père. L'abbé Gédouin nous disait que ce qui les avait d'abord révoltés tous,

tait l'obscurité de l'exposition faite en mauvais vers. En effet, disait-il, nous ne pûmes jamais comprendre ces vers de Zénobie:

- » A peine je touchais à mon troisième lustre,
- » Lorsque tout fut conclu pour cet hymen illustre.
- » Rhadamiste déjà s'en croyait assuré;
- » Quand son père cruel contre nous conjuré
- » Entra dans nos états suivi de Tyridate,
- » Qui brûlait de s'unir au fang de Mithridate.
- » Et ce Parthe indigné qu'on lui ravît ma foi,
- » Sema partout l'horreur, le désordre & l'effroi.
- » Mithridate accablé par son perfide frère,
- » Fit tomber sur le fils les cruautés du père, »

Nous sentimes tous, dit l'abbé Gédouin, que l'hymen illustre n'était que pour rimer à troisième lustre : Que le père cruel contre nous conjuré, & entrant dans nos états suivi de Tyridate, qui brûlait de s'unir au sang de Mithridate, était inintelligible à des auditeus qui ne savaient encore ni qui était ce Tyridate, ni qui était ce Mithridate; Que ce Parthe semant partout l'horreur, le désordre & l'effroi, sont des expressions vagues rebattues qui n'apprennent rien de positif : Que les cruautés du père, tombant sur le fils, sont une équivoque; qu'on ne sait si c'est le père qui poursuit le fils, ou si c'est ce Parthe qui se venge sur le fils des cruautés du père.

Le reste de l'exposition n'est guère plus clair. Ce désaut devait choquer étrangement Boileau & ses élèves, Boileau surtout qui avait dit dans sa poétique;

- « Je me ris d'un auteur qui, lent à s'exprimer,
- » De ce qu'il veut d'abord ne fait pas m'informer.
- » Et qui débrouillant mal une pénible intrigue,
- » D'un divertissement me fait une fatigue.

L'abbé Gédouin ajoutait que Boileau avait arraché la piéce des mains de Le Verrier, & l'avait jetée par terre à ces yers:

- « Eh! que sais-je, Hiéron? furieux, incertain,
- » Criminel fans penchant, vertueux fans deffein,
- » Jouet infortuné de ma douleur extrême,
- » Dans l'état où je suis me connais-je moi-même?
- » De mille foins divers fans ceffe combattu,
- » Ennemi du forfait, sans aimer la vertu, &c. »

Ces antithèses en esset ne forment qu'un contre-sens inintelligible. Que signisse criminel sans penchant? Il fallait au moins dire, sans penchant au crime. Il fallait joûter contre ces beaux vers de Quinault.

- » Le destin de Médée est d'être criminelle;
- » Mais son cœur était fait pour aimer la vertu. »

Vertueux sans dessein, sans quel dessein? Est-ce sans dessein d'être vertueux? Il est impossible de tirer de ces vers un sens raisonnable.

Comment le même homme, qui vient de dire qu'il est vertueux quoique sans dessein, peut-il dire qu'il n'aime point la vertu? Avouons que tout cela est un étrange galimatias, & que Boileau avait raison.

- « Par un don de César je suis roi d'Arménie,
- » Parce qu'il croit par moi détruire l'Ibérie.

Boileau avait dit:

Fuyez des mauvais sons le concours odieux.

Certes, ce vers: Parce qu'il croit par moi, devait révolter son oreille.

Le dégoût & l'impatience de ce grand critique étaient donc très-excusables. Mais s'il avait entendu le reste de la pièce, il y aurait trouvé des beautés, de l'intérêt, du pathétique, du neuf & plusieurs vers dignes de Corneille. Il est vrai que dans un ouvrage de longue haleine on doit pardonner à quelques vers mal faits, à quelques fautes contre la langue; mais en général un style pur & châtié est absolument nécessaire. Ne nous lassons point de citer l'art poétique; il est le code, non-seulement des poètes, mais même des prosateurs.

- « Mon esprit n'admet point un pompeux barbarisme.
- » Ni d'un vers ampoulé l'orgueilleux solécisme.
- » Sans la langue, en un mot, l'auteur le plus divin
- » Est toujours, quoiqu'il fasse, un méchant écrivain. »

On peut être sans doute très-ennuyeux en écrivant bien; mais on l'est bien davantage en écrivant mal.

N'oublions pas de dire qu'un style froid, languissant, décousu, sans graces & sans force, dépourvu de génie & de variété, est encore pire que mille solécismes. Voilà pourquoi sur cent poëtes il s'en trouve à peine un qu'on puisse lire. Songez à toutes les piéces de vers dont nos mercures sont surchargés depuis cent ans, & voyez si de dix mille il y en a deux dont on se souvienne. Nous avons environ quatre mille piéces de théatre : combien peu sont échappées à un éternel oubli!

Est-il possible qu'après les vers de Racine, des barbares aient osé forger des vers tels que ceux-ci!

- « Le lac, où vous avez cent barques toutes prêtes,
- » Lavant le pied des murs du palais où vous êtes,
- » Vous peut faire aisément regagner Tetsuco;
- » Ses ports nous font ouverts d'ailleurs à Tabasco.
- » Vous le favez, seigneur; l'ardeur étant nouvelle,
- » Et d'un premier butin l'espérance était belle
- » Ne les bravons donc point, risquons moins, & que Charle
- » En maître déformais se présente & lui parle. --
- » Ce prêtre d'un grand deuil menace Tlafcala,
- » Est-ce assez ? Sa fureur n'en demeure pas là,

- » Nous faurons les ferrer. Mais dans un tems plus calme
- » Le myrthe ne se doit cueillir qu'après la palme.
- » Il apprit que le trône est l'autel éminent
- » D'où part du roi des rois l'oracle dominant.
- » Que le sceptre est la verge, &c. »

Est-ce sur le théatre d'Iphigénie & de Phèdre, est-ce chez les Hurons, chez les Illinois qu'on a fait ronsser ces vers & qu'on les a imprimés?

Il y a quelquefois des vers qui paraissent d'abord moins ridicules, mais qui le sont encore plus, pour peu qu'ils soient examinés par un sage critique.

CATILINA.

- « Quoi! madame, aux autels vous devancez l'aurore!
- » Eh! quel soin si pressant vous y conduit encore?
- » Qu'il m'est doux cependant de revoir vos beaux yeux
- » Et de pouvoir ici raffembler tous mes dieux!

TULLIE.

- » Si ce sont là les dieux à qui tu sacrifies,
- » Apprends qu'.ls ont toujours abhorré les impics;
- » Et que si leur pouvoir égalait leur courroux,
- » La foudre deviendrait le moindre de nos coups.

CATILINA.

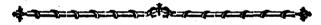
» Tullic, expliquez-moi ce que je viens d'entendre. » Il a bien raison de demander à Tullie l'explication de tout ce galimatias.

Une semme qui devance l'aurore aux autels, Et qu'un soin pressant y conduit encore. Ses beaux yeux qui s'y rassemblent avec tous les dieux, Ces beaux Jeux qui abhorrent les impies, Ces yeux dont la soudre deviendrait le moindre coup, Si leur pouvoir égalait le courroux de ces yeux, &cc. De telles tirades (& qui font en très-grand nombre) font encore pires que le lac qui peut faire aisément regagner Tersuco, & dont les ports sont ouverts d'ailleurs à Tabasco. Et que pouvons-nous dire d'un siècle qui a vu représenter des tragédies écrites toutes entières dans ce style barbare?

Je le répète, je mets ces exemples fous les yeux pour faire voir aux jeunes gens dans quels excès incroyables on peut tomber quand on se livre à la fureur de rimer sans demander conseil. Je dois exhorter les artistes à se nourrir du style de Racine & de Boileau, pour empêcher le siècle de tomber dans la plus ignominieuse barbarie.

On dira, si l'on veut, que je suis jaloux des beaux yeux rassemblés, avec les dieux, & dont la soudre est le moindre coup. Je répondrai que j'ai les mauvais vers en horreur, & que je suis en droit de le dire.

Un abbé Trublet a imprimé qu'il ne pouvait lire un poëme tout de suite. Eh! M. l'abbé, que peut-on lire, que peut-on entendre, que peut-on faire long-tems & tout de suite?



VERTU.

N dit de Marcus Brutus, qu'avant de se tuer il prononça ces paroles; ò vertu! j'ai cru que tu étais quelque chose! mais tu n'es qu'un vain fantôme!

Tu avais raison, Brutus, si tu mettais la vertu à être chef de parti & l'assassim de ton biensaicheur, de ton père Jules-César; mais si tu avais sait consister la vertu à ne saire que du bien à ceux qui dépendaient de toi, tu ne l'aurais pas appellée fantôme, & tu ne te serais pas tué de désespoir.

Je suis très-vertueux, dit cet excrément de théologie,

car j'ai les quatre vertus cardinales, & les trois théologales. Un honnête homme lui demande, qu'est-ce que vertu cardinale? l'autre répond, c'est force, prudence, tempérance & justice.

L'HONNÊTE HOMME.

Si tu es juste, tu as tout dit; ta force, ta prudence, ta tempérance sont des qualités utiles. Si tu les as, tant mieux pour toi; mais si tu es juste, tant mieux pour les autres. Ce n'est pas encore assez d'être juste, il faut être bienfaisant; voilà ce qui est véritablement cardinal. Et tes théologales, qui sont-elles?

L'EXCRÉMENT.

Foi, espérance, charité.

L'HONNÊTE HOMME.

Est-ce vertu de croire? ou ce que tu crois te semble vrai, & en ce cas il n'y a nul mérite à le croire, ou il te semble faux, & alors il est impossible que tu le croies.

L'espérance ne saurait être plus vertu que la crainte; on craint & on espère selon qu'on nous promet ou qu'on nous menace. Pour la charité, n'est-ce pas ce que les Grecs & les Romains entendaient par humanité, amour du prochain? cet amour n'est rien s'il n'est agissant; la biensaisance est donc la seule vraie vertu.

L'EXCRÉMENT.

Quelque sot! vraiment oui, j'irai me donner bien du tourment pour servir les hommes, & il ne m'en reviendrait rien! chaque peine mérite salaire: Je ne prétends pas faire la moindre action honnête, à moins que je ne sois au du paradis.

Quis enim virtutem amplecitur ipfam Præmia si tollas? Qui pourra suivre la vertu Si vous ôtez la récompensé?

L'HONNÊTE HOMME.

Ah! maître, c'està-dire que si vous n'espériez pas le paradis, & si vous ne redoutiez pas l'enser, vous ne feriez jamais aucune bonne œuvre. Vous me citez des vers de Juvenal pour me prouver que vous n'avez que votre intérêt en vue. En voici de Racine qui pourront vous faire voir au moins qu'on peut trouver dès ce monde sa récompense en attendant mieux.

Quel plaisir de penser & de dire en vous-même,
Partout en ce moment on me bénit, on m'aime!
On ne voit point le peuple à mon nom s'alarmer;
Le ciel dans leurs chagrins ne m'entend point nommer.
Leur sombre inimitié ne sait point mon visage,
Je vois voler partout les cœurs à mon passage.
Tels étaient vos plaisirs.

Croyez-moi, maître, il y a deux choses qui méntent d'être aimées pour elles-mêmes, DIEU, & la vertu.

L'EXCRÉMENT.

Ah! monsieur, vous êtes fénéloniste.

L'HONNÉTE HOMME. Oui, maître.

L'EXCRÉMENT.
Pir.i vous dénoncer à l'official de Meaux.
L'HONNÉTE HOMME.
Va, dénonce.



VIANDE, VIANDE DÉFENDUE VIANDE DANGEREUSE

COURT EXAMEN DES PRÉCEPTES JUIES ET CHRÉTIENS ET DE CEUX DES ARCIESS PHILOSOPHES.

IANDE, vient fans doute de vidus; ce qui nourrit, ce qui soutient la vie: de vidus on sit viventia; de viventia viande. Ce mot devrait s'appliquer à tout ce qui se mange; mais par la bizarrerie de toutes les langues, l'usage a prévalu de refuser certe dénomination au pain, au laitage, au ris, aux légumes, aux fruits, au poisson; & de ne le donner qu'aux animaux terrestres. Cela semble contre toute raison, mais c'est l'appanage de toutes les langues & de ceux qui les ont faites.

Quelques premiers chrétiens se firent un scrupule de manger de ce qui avait été offert aux dieux, de quelque nature qu'il fût. Saint Paul n'approuva pas ce scrupule. Il écrit au Corinthiens (chap. VIII.) ce qu'on mange n'est pas ce qui nous rend agréables à DIEU. Si nous mangeons, nous n'aurons rien de plus devant lui, ni rien de moins, si nous ne mangeons pas. Il exhorte seulement à ne point se nourrir de viandes immolées aux dieux devant ceux des frères qui pourraient en être scandalisés. On ne voit pas après cela pourquoi il traite si mal saint Pierre, & le reprend d'avoir mangé des viandes défendues avec les Gentils. On voit d'ailleurs dans les actes des apôtres que Simon-Pierre était autorisé à manger de tout indifféremment. Car il vit un jour le ciel ouvert & une grande nappe descendant par les quatre coins du ciel en terre; elle

était couverte de toute forte d'animaux terrestres à quatre pieds, de toutes les espèces d'oiseaux & de reptiles; (ou animaux qui nagent) & une voix lui cria, tue & mange. (actes. ch. X.)

Vous remarquerez qu'alors le carême & les jours de jeûnes n'étaient point institués. Rien ne s'est jamais fait que par degrés. Nous pouvons dire ici pour la consolation des faibles que la querelle de faint Pierre & de faint Paul ne doit point nous essrayer. Les saints sont hommes. Paul avait commencé par être le geolier & même le bourreau des disciples de Jesus. Pierre avait renié Jesus, & nous avons vu que l'église naissante, soussirante, militante, triomphante a toujours été divisée depuis les ébionites jusqu'aux jésuites.

Je pense bien que les bracmanes, si antérieurs aux Juiss, pourraient bien avoir été divisés aussi; mais ensin ils furent les premiers qui s'imposèrent la loi de ne manger d'aucun animal. Comme ils croyaient que les ames passaient & repassaient des corps humains dans ceux des bêtes, ils ne voulaient point manger leurs parens. Peut-être leur meilleure raison était la crainte d'accoutumer les hommes au carnage & de leur inspirer des mœurs séroces.

On sait que Pythagore, qui étudia chez eux la géométrie & la morale, embrassa cette doctrine humaine & la porta en Italie. Ses disciples la suivirent très-longtems: les cétèbres philosophes Clotin, Jamblique & Porphire la recommandèrent & même la pratiquèrent, quoiqu'il soit assez rare de faire ce qu'on prêche. L'ouvrage de Porphire sur l'abstinence des viandes écrit au milieu de notre trossème siècle, très-bien tradait en notre langue par M. de Burigni, est for: estimé des savans; mais il n'a pas fait plus de disciples parmi nous que le livre du médecin Héquet. C'est en vain que Porphire propose pour modèles les bracmanes & les mages Persans de la première classe, qui avaient en horreur

la coutume d'engloutir dans nos entrailles les entrailles des autres créatures, il n'est suivi aujourd'hui que par les pères de la Trappe. L'écrit de Porphire est adressé à un de ses anciens disciples nommé Firmus, qui se sit, dit-on, chrétien pour avoir la liberté de manger de la viande & de boire du vin.

Il remontre à Firmus qu'en s'abstenant de la viande & des liqueurs fortes, on conserve la santé de l'ame & du corps; qu'on vit plus long-tems & avec plus d'innocence. Toutes ses réflexions sont d'un théologien scrupuleux, d'un philosophe rigide & d'une ame douce & sensible. On croirait, en le lisant, que ce grand en-

nemi de l'église est un père de l'église.

Il ne parle point de métempsycose; mais il regarde les animaux comme nos frères; parce qu'ils sont animés comme nous, qu'ils ont les mêmes principes de vie, qu'ils ont ainsi que nous des idées, du sentiment, de la mémoire, de l'industrie. Il ne leur manque que la parole: s'ils l'avaient, oserions nous les tuer & les manger? Oserions nous commettre ces fratricides? Quel est le barbare qui pourrait faire rôtir un agneau, si cet agneau nous conjurait par un discours attendrissant de n'être point à la fois assassins & antropophage?

Ce livre prouve du moins qu'il y eut chez les Gentils des philosophes de la plus austère vertu; mais ils ne purent prévaloir contre les bouchers & les gourmands.

Il cst à remarquer que Porphire fait un très-bel éloge des essémiens. Il est rempli de venération pour eux, quoiqu'ils mangeassent quelquesois de la viande. C'était alors à qui serait le plus vertueux des essemiens, des pythagoriens, des stoiciens & des chrétiens. Quand les sectes ne forment qu'un petit troupeau, leurs mœurs sont pures : elles dégénèrent dès qu'elles deviennent puissantes.

La gola, il ludo e l'otrose piume Hanno dal' mondo ogni virtu sbandita. Quest. sur l'Encycl. Tom. VI.

一 かんだい かんだって

H h

V I E.

N trouve ces paroles dans le Système de la nature, page 84, édition de Londres. Il faudrait définir la vie avant de raisonner de l'ame; mais c'est ce que j'estime impossible.

impossible.

C'est ce que j'ose estimer très-possible. La vie est organisation avec capacité de sentir. Ainsi on dit que tous les animaux sont en vie. On ne le dit des plantes que par extension, par une espèce de métaphore ou de catacrèse. Elles sont organisées; elles végètent; mais n'étant point capables de sentiment, elles n'ont point

proprement la vie.

On peut être en vie sans avoir un sentiment actuel; car en ne sent rien dans une apoplexie complette, dans une létargie, dans un sommeil plein & sans rêves, mais on a encore le pouvoir de sentir. Plusieurs personnes, comme on ne le sait que trop, ont été enterrées vives comme des vestales, & c'est ce qui arrive dans tous les champs de bataille, surtout dans les pays froids; un soldat est sans mouvement & sans haleine; s'il était secouru, il les reprendrait; mais pour avoir plutôt fait, on l'enterre.

Qu'est-ce que cette capacité de sensation? autrefois vie & ame c'était même chose, & l'une n'est pas plus connue que l'autre; le fond en est-il mieux connu au-

jourd'hui?

Dans les livres facrés juifs, ame est toujours em-

ployée pour vie.

(a) Dixit etiam Deus producant aquæ reptile animæ viventis. Et DIEU dit, que les eaux produisent des reptiles d'ame vivante.

(a) Genèse chap. XX.

Creavit Deus cete grandia & omnem animam viventem, atque motabilem quam produxerant aquæ.

Il créa aussi de grands dragons (tannitim) tout animal ayant vie & mouvement que les eaux avaient produits.

11 est difficile d'expliquer comment DIEU créa ces dragons produits par les eaux; mais la chose est ainsi, & c'est à nous de nous soumettre.

(b) Producat terra animam viventem in genere suo jumenta & reptilia.

Que la terre produise ame vivante en son genre des behemoths & des reptiles.

(c) Et in quibus est anima vivens, ad vescendum.

Et à toute ame vivante pour se nourrir.

Et inspiravit in faciem ejus spiraculum vitæ; & factus est homo in animam viventem.

Et il souffla dans ses narines souffle de vie; & l'homme eut souffle de vie (selon l'hébreu.)

Sanguinem enim animarum vestrarum requiram de manu cunctarum bestiarum, & de manu hominis &c.

Je redemanderai vos ames aux mains des bêtes & des hommes. Ames signifie ici vies évidemment. Le texte sacré ne peut entendre que les bêtes auront avalé l'ame des hommes, mais leur sang qui est leur vie. Quant aux mains que ce texte donne aux bêtes, il entend leurs griffes.

En un mot, il y a plus de deux cents passages où l'ame est prise pour la vie des bêtes ou des hommes; mais il n'en est aucun qui vous dise ce que c'est que la vie & l'ame.

Si c'est la faculté de la sensation, d'où vient cette faculté? à cette question tous les docteurs répondent

(a) Chap. XXIV.

⁽b) Chap. H. v. 7. (c) Chap. XXX.

par des systèmes, & ces systèmes sont détruits les uns par les autres. Mais pourquoi voulez-vous savoir d'où vient la sensation? Il est aussi difficile de concevoir la cause qui fait tendre tous les corps à leur commun centre que de concevoir la cause qui rend l'animal sensible. La direction de l'aimant vers le pole arctique, les routes des comètes, mille autres phénomènes sont aussi incompréhensibles.

Il y a des propriétés évidentes de la matière, dont le principe ne sera jamais connu de nous. Celui de la sensation, sans laquelle il n'y a point de vie; est & sera

ignoré comme tant d'autres.

Peut - on vivre sans éprouver des sensations? non ; supposez un enfant qui meurt après avoir été toujours en létargie; il a existé, mais il n'a point vécu.

Mais supposez un imbécille qui n'ait jamais eu d'idées complexes & qui ait eu du sentiment; certainement il a vécu sans penser; il n'a eu que les idées simples de ses sensations.

La pensée est-elle nécessaire à la vie? non, puisque

cet imbécille n'a point pensé & a vécu.

Delà, quelques penseurs pensent que la pensée n'est point l'essence de l'homme; ils disent qu'il y a beaucoup d'idiots non-pensans qui sont hommes, & si bien hommes qu'ils sont des hommes sans pouvoir jamais faire un raisonnement.

Les docteurs qui croient penser, répondent que ces

idiots ont des idées fournies par leurs fensations.

Les hardis penseurs leur repliquent, qu'un chien de chasse qui a bien appris son métier, a des idées beancoup plus suivies, & qu'il est fort supérieur à ces idiots. Delà naît une grande dispute sur l'ame. Nous n'en parlerons pas; nous n'en avons que trop parlé à l'article Ame.





$V \quad I \quad S \quad I \quad O \cdot N.$

UAND je parle de vision, je n'entends pas la manière admirable dont nos yeux apperçoivent les objets, & dont les tableaux de tout ce que nous voyons se peignent dans la rétine: peinture divine dessinée suivant toutes les loix des mathématiques, & qui par conséquent est, ainsi que tout le reste, de la main de l'Eternel géomètre, en dépit de ceux qui font les entendus, & qui feignent de croire que l'œil n'est pas destiné à voir, l'oreille à entendre & le pied à marcher. Cette matière a été traitée si savamment par tant de grands génies, qu'il n'y a plus de grains à ramasser après leurs moissons.

Je ne prétends point parler de l'hérésie dont sut accusé le pape Jean XXII, qui prétendait que les saints ne journaient de la vision béatissque qu'après le jugement

dernier. Je laisse là cette vision.

Mon objet est cette multitude innombrable de visions, dont tant de saints personnages ont été savorisés ou tourmentés; que tant d'imbécilles ont cru avoir; & avec lesquelles tant de fripons & de friponnes ont attrapé le monde, soit pour se faire une réputation de béats, de béates, ce qui est très-slatteur; soit pour gagner de l'argent, ce qui est encore plus flatteur pour tous les charlatans.

Calmet & Langlet ont fait d'amples recueils de ces visions. La plus intéressante à mon gré, celle qui a produit les plus grands effets, puisqu'elle a servi à la réforme des trois quarts de la Suisse, est celle de ce jeune jacobin Yetzer, dont j'ai désa entretenu mon cher lecteur. Cet Yetzer vit, comme vous savez, plusieurs sois la sainte Vierge & sainte Barbe, qui lui imprimèrent les stigmates de Jesus-Christ. Vous n'ignorez pas com-

Hh 3

ment il recut d'un prieur jacobin une hostie saupoudrée d'arsenic, & comment l'évêque de Lausanne voulur le faire brûler pour s'être plaint d'avoir été empoisonné. Vous avez vu que ces abominations furent une des causes du malheur qu'eurent les Bernois de cesser d'être catholiques, apostoliques & romains.

Je suis fâché de n'avoir point à vous parler de visions

de cette force.

Cependant vous m'avouerez que la vision des révérends pères cordeliers d'Orléans en 1534, est celle qui en approche le plus, quoique de fort loin. Le procès criminel qu'elle occasionna est encore en manuscrit dans la bibliothèque du roi de France, numéro 1770.

L'illustre maison de Saint-Mémin avait fait de grands biens au couvent des cordeliers, & avait sa sépulture dans leur église. La semme d'un seigneur de Saint-Mémin prévôt d'Orléans étant morte, son mari croyant que ses ancêtres s'étaient assez appauvris en donnant aux moines, sit un présent à ces frères qui ne leur parut pas assez considérable. Ces bons franciscains s'avisèrent de vouloir déterrer la défunte, pour forcer le veus à faire réenterrer sa semme en leur terre sainte en les payant mieux. Le projet n'était pas sensé; car le seigneur de Saint-Mémin n'aurait pas marqué de la faire inhumer ailleurs. Mais il entre souvent de la fosie dans la friponnerie.

D'abord l'ame de la dame de Saint-Mémin n'apparut qu'à deux frères. Elle leur dit: (a) je suis damnée comme Judas, parce que mon mari n'a pas donné assez. Les deux petits coquins, qui rapportèrent ces paroles, ne s'apperçurent pas qu'elles devaient nuire au couvent plutôt que lui profiter. Le but du couvent était d'extorquer de l'argent du seigneur de Saint-Mémin pour le repos de l'ame de sa femme. Or si madame de Saint-Mémin était damnée, tout l'argent du monde ne pouvait la sauver:

⁽a) Tiré d'un manuscrit de la bibliothèque de l'évêque de Blois, un Caumartin.

on n'avait rien à donner; les cordeliers perdaient leur rétribution.

Il y avait dans ce tems-là très-peu de bon sens en France. La nation avait été abrutie par l'invasion des Francs, & ensuite par l'invasion de la théologie scholastique. Mais il se trouva dans Orléans quelques personnes qui raisonnèrent. Elles se doutèrent que si le grand-Etre avait permis que l'ame de madame de Saint-Mémin apparût à deux franciscains, il n'était pas naturel que cette ame se fût déclarée damnée comme Judas. Cette comparaison leur parut hors d'œuvre. Cette dame n'avait point vendu notre seigneur JESUS-CHRIST trente deniers ;elle ne s'était point pendue; ses intestins ne lui étaient point sortis du ventre; il n'y avait aucun prétexte pour la comparer à Judas.

Cela donna du foupçon; & la rumeur fut d'autant plus grande dans Orléans, qu'il y avait déjà des hérétiques qui ne croyaient pas à certaines visions, & qui en admettant des principes absurdes, ne laissaient pas pourtant d'en tirer d'affez bonnes conclusions. Les cordeliers changèrent donc de batterie, & mirent la dame en pur-

gatoire.

Elle apparut donc encore, & déclara que le purgatoire était son partage: mais elle demanda d'être déterrée. Ce n'était pas l'usage qu'on exhumat les purgatoriés à mais on espérait que M. de Saint-Mémin préviendrait cet affront extraordinaire en donnant quelque argent. Cette demande d'être jetée hors de l'églife augmenta les foupcons. On favait bien que les ames apparaissaient souvent; mais elles ne demandent point qu'on les déterre.

L'ame, depuis ce tems ne parla plus, mais elle lutina tout le monde dans le couvent & dans l'église. Les frères cordeliers l'exorcisèrent. Frère Pierre d'Arras s'y prit pour la conjurer d'une manière qui n'était pas adroite. Il lui disait, Si tu es l'ame de feue madame de Saint-Mémin, frappe quatre coups, & on entendit les quatre coups. Si tu es damnée, frappe six coups; & les six coups furent frappés. Si tu es encore plus tourmentée en enter parce que ton corps est enterré en terre sainte, frappe six autres coups; & ces six autres coups furent entendus encore plus distinctement (*). Si nous déterrons ton corps, & si nous cessons de prier DIEU pour toi, serastu moins damnée? frappe cinq coups pour nous le certifier; & l'ame le certifia par cinq coups.

Cet interrogatoire de l'ame fait par Pierre d'Arras, fut figné par vingt-deux cordeliers, à la tête desquels était le révérend père provincial. Ce père provincial lui fit le lendemain les mêmes questions, & il lui fut répondu de

même.

On dira que l'ame ayant déclaré qu'elle était en purgatoire, les cordeliers ne devaient pas la supposer en enser; mais ce n'est pas ma faute si des théologiens se contredisent.

Le seigneur de Saint-Mémin présenta requête au roi contre les pères cordeliers. Ils présentèrent requête de leur côté; le roi délégua des juges, à la tête desquels était Adrien Fumée maître des requêtes.

Le procureur-général de la commission requit que les dits cordeliers sussent brûlés. Mais l'arrêt ne les condamna qu'à faire tous amende honorable la torche au poing, & à être bannis du royaume. Cet arrêt est du 18 Février 1534.

Après une telle vision, il est inutile d'en rapporter d'autres: elles sont toutes ou du genre de la friponnerie, ou du genre de la folie. Les visions du premier genre sont du ressort de la justice: celles du second genre sont ou des visions de fous malades, ou des visions de fous en bonne santé. Les premières appartiennent à la médecine, & les secondes aux petites-maisons.

⁽a) Toutes ces particularités sont détaillées dans l'histoire des esparisions & visions de l'abbé Langlet.



VOLONTÉ.

Es Grecs fort subtils consultaient autresois le pape Honorius I, pour savoir si Jesus, lorsqu'il était au monde, avait eu une volonté ou deux volontés lorsqu'il se déterminait à quelque action; par exemple, lorsqu'il voulait dormir ou veiller, manger ou aller à la garderobe, marcher ou s'asseoir.

Que vous importe? leur répondait le très-sage évêque de Rome, Honorius. Il a certainement aujourd'hui la volonté que vous soyez gens de bien; cela vous doit suffire; il n'a nulle volonté que vous soyez des sophistes babillards, qui vous battez continuellement pour la chappe à l'évêque, & pour l'ombre de l'âne. Je vous conseille de vivre en paix, & de ne point perdre en disputes inutiles un tems que vous pourriez employer en bonnes œuvres.

Saint Père, vous avez beau dire; c'est ici la plus importante affaire du monde. Nous avons dejà mis l'Europe, l'Asse & l'Astrique en seu pour savoir si JESUS avait deux personnes & une nature, ou une nature & deux personnes, ou bien deux personnes & deux natures, ou bien une personne & une nature.

Mes chers frères, vous avez très-mal fait : il fallait donner du bouillon aux malades, du pain aux pauvres.

Il s'agit bien de secourir les pauvres! voilà-t-il pas le patriarche Sergius qui vient de faire décider dans un concile à Constantinople, que JESUS avait deux natures & une volonté! & l'empereur qui n'y entend rien, est de cet avis.

Eh bien, foyez -en aussi; & surtout désendez -vous mieux contre les mahométans qui vous donnent tous les

jours sur les oreilles, & qui ont une très-mauvaise vo-

C'est bien dit; mais voilà les évéques de Tunis, de Tripoli, d'Alger, de Maroc, qui tiennent sermement pour les deux volontés. Il faut avoir une opinion; quelle est la vôtre?

Mon opinion est que vous êtes des sous qui perdrez la religion chrétienne que nous avons établie avec tant de peines. Vous ferez tant, par vos sottises, que Turis, Tripoli, Alger, Maroc dont vous me parlez, deviendront musulmans, & qu'il n'y aura pas une chapelle chrétienne en Afrique. En attendant je suis pour l'empereur & le concile, jusqu'à-ce que vous ayez pour vous un autre concile & un autre empereur.

Ce n'est pas nous satisfaire. Croyez-vous deux volontés ou une?

Ecoutez; si ces deux volontés sont semblables, c'est comme s'il n'y en avait qu'une seule; si elles sont contraires, celui qui aura deux volontés à la sois, sera deux choses contraires à la sois, ce qui est absurde; par consequent je suis pour une seule volonté.

Ah! faint père, vous êtes monothélite. A l'hérésse, à l'hérésse! au diable! à l'excommunication, à la déposition; un concile, vîte un autre concile! un autre empereur, un autre évêque de Kome, un autre patriarche.

Mon DIEU! que ces pauvres Grecs sont sous avec toutes seurs vaines & interminables disputes, & que mes successeurs seront bien de longer à être puissans & riches!

A peine Honorius avait proféré ces paroles, qu'il apprit que l'empereur Héraclius était mort après avoir été bien battu par les mahométans. Sa veuve Martine empoisonna son beau-fils; le sénat fit couper la langue à Martine & le nez à un autre fils de l'empereur. Tout l'empire grec nagea dans le sang.

N'est-if pas mieux valu ne point disputer sur les

deux volontés? Et ce pape Honorius, contre lequel les jansénistes ont tant écrit, n'était-il pas un homme très-fensé?



VOYAGE DE ST. PIERRE A ROME.

A fameuse dispute si Pierre sit le voyage de Rome, n'est-elle pas au fond aussi frivole que la plupart des autres grandes disputes? Les revenus de l'abbaye de St. Denis en France ne dépendent ni de la vérité du voyage de saint Denis l'aréopagite d'Athènes au milieu des Gaules, ni de son martyre à Montmartre, ni de l'autre voyage qu'il sit après sa mort de Montmartre à St. Denis en portant sa tête entre ses bras, & en la bai-sant à chaque pause.

Les chartreux ont de très-grands biens, sans qu'il y ait la moindre vérité dans l'histoire du chanoine de Magdebourg qui se leva de sa bière à trois jours consécutifs, pour apprendre aux assistans qu'il était damné.

De même, il est bien sûr que les revenus & les droits du pontife romain peuvent subsister, soit que Simon Barjone surnommé Céphas ait été à Rome, soit qu'il n'y ait pas été. Tous les droits des métropolitains de Rome & de Constantinople surent établis au concile de Calcédoine en 451 de notre ère vulgaire, & il ne sur question dans ce concile d'aucun voyage fait par un apôtre à Bizance ou à Rome.

Les patriarches d'Alexandrie, de Constantinople suivirent le sort de leurs provinces. Les ches ecclésiastiques des deux villes impériales & de l'opulente Egypte, devaient avoir naturellement plus de priviléges, d'autorité, de richesses que les évêques des petites villes.

Si la résidence d'un apôtre dans une ville avait décidé

de tant de droits, l'évêque de Jérusalem aurait sans contredit été le premier évêque de la chrétienté. Il était évidemment le successeur de faint Jacques stère de Jesus-Christ, reconnu pour sondateur de cette église, & appellé depuis le premier de tous les évêques. Nous ajouterions que par le même raisonnement, tous les patriarches de Jérusalem devaient être circoncis, puisque les quinze premiers évêques de Jérusalem, berceau du christianisme & tombeau de Jesus-Christ, avaient tous reçu la circoncision (d).

Il est indubitable que les premières largesses faites à l'église de Rome par Constantin, n'ont pas le moindre

rapport au voyage de saint Pierre.

1°. La première église élevée à Rome, fut celle de St. Jean: elle en est encore la véritable cathédrale. Il est sûr qu'elle aurait été dédiée à faint Pierre s'il en avait été le premier évêque; c'est la plus forte de toutes les présomptions; elle seule aurait pu finir la dispute.

2°. A cette puissante conjecture se joignent des preuves négatives convaincantes. Si *Pierre* avait été à Rome avec *Paul*, les actes des apôtres en auraient parlé, & ils n'en

difent pas un mot.

3°. Si faint Pierre était allé prêcher l'évangile à Rome, faint Paul n'aurait pas dit dans son épître aux galates, Quand ils virent que l'évangile du prépuce m'avait été confié, & à Pierre celui de la circoncision, ils me donnèrent les mains à moi & à Barnabé; ils consentirent que nous allassions chez les gentils, & Pierre chez les circoncis.

4º. Dans les lettres que Paul écrit de Rome, il ne

(a) Il fallut que quinze évêques de Jérufalem fussencirconcis, & que tout le monde pensat comme eux, coopérat avec eux. St. Epiphane Heres. LXX. J'ai appris par es monumens des anciens; que jusqu'au siège de Jérusalem par Adrien; il y et quinze évêques de suite natifs de cette ville. Eusèbe liv. IV. parle jamais de Pierre; donc il est évident que Pierre

n'y était pas.

5°. Dans les lettres que Paul écrit à ses frères de Rome, pas le moindre compliment à Pierre, pas la moindre mention de lui, donc Pierre ne fit un voyage à Rome ni quand Paul était en prison dans cette capitale, ni quand il en était dehors.

6°. On n'a jamais connu aucune lettre de faint Pierre

datée de Rome.

7°. Quelques-uns, comme Paul-Orose Espagnol du cinquième siècle, veulent qu'il ait été à Rome les premières années de Claude; & les actes des aporres disent qu'il était alors à Jérusalem, & les épîtres de Faul difent qu'il était à Antioche.

8°. Je ne prétends point apporter en preuve, qu'à parler humainement, & felon les règles de la critique profane, Pierre ne pouvait guère aller de Jérusalem à Rome, ne sachant ni la langue latine, ni même la langue grecque, laquelle faint Paul parlait, quoiqu'assez mal. Il est dit que les apôtres parlaient toutes les langues

de l'univers, ainsi je me tais.

9°. Enfin, la première notion qu'on ait jamais eue du voyage de faint Pierre à Rome, vient d'un nommé Papias qui vivait environ cent ans après faint Pierre. Ce Papias était Phrygien; il écrivait dans la Phrygie, & il prétendit que faint Pierre était allé à Rome, sur ce que dans une de ses lettres il parle de Babylone. Nous avons en esset une lettre attribuée à faint Pierre écrite en ces tems ténétreux, dans laquelle il est dit, L'église qui est à Babylone, ma semme & mon fils Marc vous faluent. Il a plu à quelques translateurs de traduire le mot qui veut dire ma semme, par la conchoisie, Babylone la conchoisie; c'est traduire avec un grand sens.

Papias qui était (il faut l'avouer) un des grands visionnaires de cessiècles, s'imagina que Babylone vou-lait dire Rome. Il était pourtant tout naturel que Fierre

fût parti d'Antioche pour aller visiter les frères de Babylone. Il y eut toujours des Juifs à Babylone, ils y firent continuellement le métier de courtiers & de porteballes; il est bien à croire que plusieurs disciples s'y réfugièrent, & que Pierre alla les encourager. Il n'y a pas plus de raison à imaginer que Babylone signifie Rome, qu'à supposer que Rome signifie Babylone. Ouelle idée extravagante de supposer que Pierre écrivait une exhortation à ses camarades, comme on écrit aujourd'hui en chiffre! craignait-il qu'on ouvrît sa lettre à la poste? pourquoi Pierre aurait-il craint qu'on eût connaissance de ses lettres juives, si inutiles selon le monde, & auxquelles il eût été impossible que les Romains euffent fait la moindre attention? qui l'engageait à mentir si vainement? dans quel rêve a-t-on pu songer que lorsqu'on écrivait Babylone cela signifiait Rome?

C'est d'après ces preuves assez concluantes que le judicieux Calmet conclut, que le voyage de saint Pierre à Rome est prouvé par saint Pierre lui-même, qui marque expressément qu'il a écrit sa lettre de Babylone, c'està-dire de Rome, comme nous l'expliquons avec ses auciens. Encore une sois, c'est puissamment raisonner; il a probablement appris cette logique chez les vampires.

Le savant archevêque de Paris, Marca, Dupin, Blondel, Spanheim, ne sont pas de cet avis; mais ensin c'était celui de Papias qui raisonnait comme Calmet, & qui fut suivi d'une soule d'écrivains si attachés à la sublimité de leurs principes, qu'ils négligèrent quelquesois la saine critique & la raison.

C'est une très-mauvaise désaite des partisans du voyage, de dire que les actes des apôtres sont destinés à l'histoire de Paul & non pas de Pierre, & que s'ils passent sous silence le séjour de Simon Barjone à Rome, c'est que les saits & gestes de Paul étaient l'unique objet de l'écrivain.

Les actes parlent beaucoup de Simon Barjone sur-

nommé Pierre; c'est lui qui propose de donner un successeur à Judas. On le voit frapper de mort subite Ananie & sa femme qui lui avaient donné leur bien, mais qui malheureusement n'avaient pas tout donné. On le voit ressurer sa couturière Dorcas chez le corroyeur Simon à Joppé. Il a une querelle dans Samarie avec Simon surnommé le magicien; il va à Lippa, à Césarée, à Jérusalem, que coûtait-il de le faire aller à Rome?

Il est bien dissicile que Pierze soit allé à Rome soit sous Tibère, soit sous Caligula ou sous Claude, ou sous Néron. Le voyage du tems de Tibère n'est sondé que sur de prétendus fastes de Sicile apocryphes, (a)

Un autre apocryphe intitulé Catalogue d'évêques, fait au plus vîte Pierre évêque de Rome, immédiatement après la mort de son maître.

Je ne fais quel conte arabe l'envoie à Rome fous Caligula. Eusèbe, trois cents ans après, le fait conduire à Rome fous Claude par une main divine, fans dire en quelle année.

Laclance qui écrivait du tems de Constantin, est le premier auteur bien avéré, qui ait dit que Pierre alla à Rome, sous Néron, & qu'il y sur crucisié.

On avouera que si dans un procès une partie ne produifait que de pareils titres, elle ne gagnerait pas sa cause: on lui conseillerait de s'en tenir à la prescription, à l'uti possidetis; & c'est le parti que Rome a pris.

Mais, dit-on, Eusèbe, avant Lactance l'exact Papias avait déjà conté l'aventure de Pierre & de Simon vertu de Dieu, qui se passa en présence de Néron, le parent de Néron à moitié ressuscité par Simon vertu-dieu, & entiérement ressuscité par Pierre, les complimens de leurs chiens, le pain donné par Pierre aux chiens de Simon, le magicien qui vole dans les aixs, le chrétien qui le fait tomber par un signe de croix, & qui lui casse les jambes; Nèron qui fait couper la tête à Pierre pour payer

(a) Voyez Spanheim facra antiq. lib. III.

les jambes de son magicien &c. &c. Le grave Marcel répète cette histoire authentique, & le grave Hégésippe la répète encore, & d'autres la répètent après eux; & moi je vous répète que si jamais vous plaidez pour un pré, fût-ce devant le juge de Vaugirard, vous ne gagne-rez jamais votre procès sur de pareilles piéces.

Je ne doute pas que le fauteuil épiscopal de St. Pierre ne soit encore à Rome dans la belle église. Je ne doute pas que St. Pierre n'ait joui de l'évêché de Rome vingt-cinq ans, un mois & neuf jours comme on le rapporte. Mais j'ose dire que cela n'est pas prouvé démonstrativement, & j'ajoute qu'il est à croire que les évêques romains d'aujourd'hui sont plus à leur aise que ceux de ces tems passés, tems un peu obscurs qu'il est fort dissicile de bien débrouiller.

X E N O P H A N E S.

Bares a pris le prétexte de l'article Xénophanes pour faire le panégirique du diable, comme autrefois Simonide, à l'occasion d'un lutteur qui avait remporté le prix à coups de poing aux jeux olympiques, chanta dans une belle ode les louanges de Castor & de Pollux. Mais au fond, que nous importe les rêveries de Xénophanes? Que saurons-nous en apprenant qu'il regardait la nature comme un être infini, immobile, composé d'une infinité de petits corpuscules, de petites monades douces d'une force motrice, de petits molécules organiques, qu'il pensait d'ailleurs à-peu-près comme pensa depuis Spinosa, ou que plutôt il cherchait à penser, & qu'il se contredit plusieurs sois, ce qui était le propre des anciens philosophes?

Si Anaximène enseigna que l'atmosphère était DIEU

fi Thalès attribua à l'eau la formation de toutes choses, parce que l'Egypte était sécondée par ses inondations; si Phérécide & Heraclise donnérent au seu tout se que Thalès donnait à l'eau, quel bien nous revient-il de toutes ces imaginations chimériques?

Je veux que Fytagore ait exprimé, par des nombres, des rapports très-mal connus, & qu'il ait cru que la nature avait bâti le monde par des règles d'arithmétique. Je consens qu'Ocellus Lucanus & Empédocle aient tout arrangé par des forces motrices antagonistes, quel fruit en recueillerai-je? quelle notion claire sera entrée dans mon faible esprit?

Venez, divin Platon, avec vos idées archétypes, vos androgines & votre verbe; établissez ces belles connaissances en prose poétique dans votre république nouvelle, où je ne prétends pas plus avoir une maison que dans la Salente du Télémaque: mais au-lieu d'être un de vos citoyens, je vous enverrai, pour bâtir votre ville, toute

la marière subtile de Descartes, toute sa matière globu-

louse & toute sa rameuse que je vous serai porter par Cyrano de Berjerac. (a)

Bayle a pourrant exercé toute la sagacité de sa dialectique sur vos antiques billevesées; mais c'est qu'il en tirait toujours parti pour rire des sottises qui leur succédèrent.

Ophilosophes! les expériences de physique bien constances, les arts & métiers, voilà la vraie philosophie. Mon sage est le conducteur de mon moulin, lequel pince bien le vent, ramasse mon sac de bled, le verse dans la trémié, le mout également, & fournit à moi & aux miens une nourriture aisée. Mon sage est celui qui, avec la naverre, couvre mes murs de tableaux de laine ou de soie, brillans des plus riches couleurs; ou bien celui qui met dans ma poche la mesure du tems en cuivre & en or.

(a) Platfant affez mauvais & un peu fou. Quest. Sur l'Encycl. Tom. VI.

Mon sage est l'investigateur de l'Histoire naturelle; on apprend plus dans les seules expériences de l'abbé Nollet. que dans tous les livres de l'antiquité.



Н

UAND Xénophon n'aurait eu d'autre mérite que d'être l'ami du martyr Socrate, il serait un homme recommandable; mais il était guerrier, philosophe, poëte, historien, agriculteur, aimable dans la société: & il y eut beau-

coup de Grecs qui réunirent tous ces mérites.

Mais pourquoi cet homme libre eut-il une compagnie grecque à la solde du jeune Cosrou, nommé Cyrus par les Grecs? Ce Cyrus était frère puîné & sujet de l'empereur de Perse Artaxerxe Mnemon, dont on a dit qu'il n'avait jamais rien oublié que ses injures. Cyrus avait déjà voulu assassiner son frère dans le temple même où l'on faifait la cérémonie de son facre (car les rois de Perse furent les premiers qui furent sacrés), non-seulement Artaxerxe eut la clémence de pardonner à ce scélérat, mais il eut la faiblesse de lui laisser le gouvernement absolu d'une grande partie de l'Asie mineure qu'il tenait de leur père. & dont il méritait au moins d'être dépouillé.

Pour prix d'une si étonnante clémence, dès qu'il put se soulever dans sa satrapie contre son frère, il ajouta ce second crime au premier. Il déclara par un manifeste, qu'il était plus digne du trône de Perse que son frère, parce qu'il était meilleur magicien, & qu'il buvait plus de vin que lui.

Je ne crois pas que ce fussent ces raisons qui lui donn >rent pour alliés les Grecs. Il en prit à la solde treize mille, parmi lesquels se trouva le jeune Xénophon, qui n'était alors qu'un aventurier. Chaque foldat eut d'abord une darique de paye par mois. La darique valait environ une guinée, ou un louis d'or de notre tems, comme le dit très bien M. le chevalier de Jaucourt, & non pas dix francs, comme le dit Rollin.

Quand Cyrus leur proposa de se mettre en marche avec ses autres troupes pour aller combattre son srère vers l'Euphrate, ils demandèrent une darique & demie, & il fallut bien la leur accorder. C'était trente-six sivres par mois, & par conséquent la plus forte paye qu'on ait jamais donnée. Les soldats de Lésar & de Pompée n'eurent que vingt sous par jour dans la guerre civile. Outre cette solde exorbitante, dont ils se sirent payer quatre mois d'avance, Cyrus leur sournissait quatre cents charriots chargés de farine & de vin.

Les Grecs étaient donc précisément ce que sont aujourd'hui les Helvétiens, qui louent leur service & leur courage aux princes leurs voisins, mais pour une somme trois

fois plus modique que n'était la solde des Grecs.

Il est évident, quoi qu'on en dise, qu'ils ne s'informaient pas si la cause pour laquelle ils combattaient était juste; il suffisait que cyrus payât bien.

Les Lacédémoniens composaient la plus grande partie de ces troupes. Ils violaient en cela leurs traités solemnels

avec le roi de Perfe.

Qu'était devenue l'ancienne aversion de Sparte pour l'or & pour l'argent? où était la bonne foi dans les traités? où était leur vertu altière & incorruptible? C'était Cléarque, un Spartiate, qui commandait le corps principal de ces braves mercenaires.

Je n'entends rien aux manchivres de guerre d'Artaxerxes & de Cyrus; je ne vois pas pourquoi cet Artaxerxes qui venait à fon ennemi avec douze mille combattans, commence par faire tirer des lignes de douze lieues d'étendue entre Cyrus & lui; & je ne comprends rien à l'ordre de bataille. J'entends encor moins comment Cyrus, suivi de six cents chevaux seulement, attaque dans la mêlée les six mille gardes à cheval de l'empereur, suivi d'ailleurs d'une armée innombrable. Ensin, il est tué de la main d'Artaxerxes, qui apparemment ayant bu moins de vin que le rebelle ingrat, se battit avec plus de sangfroid & d'adresse que cet ivrogne. Il est clair qu'il gagna complétement la bataille malgré la valeur & la résistance des treize mille Grecs, puisque la vanité grecque est obligée d'avouer qu'Artaxerxes leur sit dire de mettre bas les armes. Ils répondent qu'ils n'en seront rien; mais que si l'empereur veut les payer, ils se mettront à son service. Il leur était donc très-indissérent pour qui ils combattissent, pourvu qu'on les payât. Ils n'éraient donc que des meurtriers à louer.

Il y a, outre la Suisse, des provinces d'Allemagne qui en usent ainsi. Il n'importe à ces bons chrétiens de tuer pour de l'argent, des Anglais, ou des Français, ou des Hollandais, ou d'être tués par eux. Vous les voyez réciter leurs prières & aller au carnage comme des ouvriers vont à leur attelier. Pour moi, j'avoue que j'aime mieux ceux qui s'en vont en l'ensilvanie cultiver la terre avec les simples & équitables quakers, & former des colonies dans le séjour de la paix & de l'industrie. Il n'y a pas un grand savoir saire à tuer & à être tué pour six sous parjour; mais il y en a beaucoup à faire fleurir la république des Dunkars, ces thérapeutes nouveaux, sur la frontière du pays le plus sauvage.

Artaxerxes ne regarda ces Grecs que comme des complices de la révolte de son frère; & franchement c'est tout ce qu'ils étaient. Il se croyait trahiper eux, & il·les trahit, à ce que prése nd Xénophan. Car après qu'un de ses capitaines eut juré en son nom de leur laisser une setraite libre, & de leur sou rair des vivres, après que Charque & cinq autres commandans des Grecs se furent mis entre ses mains pour régler la marche, il leur sit trancher la tête, & on égorgea tous les Grecs qui les avaient accompagnés dans cette entrevue, s'il faut s'en rapporter à Xénophon. Cet acte royal nous fait voir que le machiavélisme n'est pas nouveau. Mais aussi est-il bien vrai qu'Artaxerxes est promis de ne pas faire un exemple des chess mercenaires qui s'étaient vendus à son frère? ne lui était-il pas permis de punir ceux qu'il croyait si coupables?

C'est ici que commence la fameuse retraite des dix mille. Si je n'ai rien compris à la basaille, je ne comprends pas

plus à la retraite.

L'empereur, avant de faire couper la tête aux six généraux grecs & à leur suite, avait juré de laisser retourner en Grèce cette petite armée réquite à dix mille hommes. La bataille s'était donnée sur le chemin de l'Euphrate; is est donc fallu faire retourner les Grecs par la Mésopotamie occidentale, par la Syrie, par l'Asie mineure, par l'Ionie. Point du tout; on les faisait passer à l'Orient, on les obligeait de traverser le Tigre sur des barques qu'on leur-fournissit; ils remontaient ensuite par le chemin de l'Arménie lorsque leurs commandans surent suppliciés. Si quelqu'un comprend cette marche, dans laquélle on tournait le dos à la Grèce, il me fera plaisir de l'expliques.

De deux cheses l'une; ou les Grecs avaient choist eux-mêmes leur route, & en ce cas ils ne savaient ni où ils allaient, ni ce qu'ils voulaient; ou Artaxerxes les faisait marches malgré eux-; (ce qui est bien plus probatble) & en ce cas pourquoi ne les exterminait-il point?

On nepent le sirer de ces disticulés qu'en supposant que l'empereur person ne se venges qu'à demi; qu'il se contenns d'evoir puni les principaux ches mercenaires qui avaient vendu les troupes grecques à Cyrus; qu'ayant fais un traité avec ces troupes fugitives, il ne voulait pas descendre à la honte de le violer; qu'étant sûr que de ces Grece ersans il en périrair un tiers dans la route, il abandonnait ces malheureux à leur mauvais sort. Je ne vois pas d'autre jour pour éclairer l'esprit du lecteur sur les chisticiés de cette marche.

Ii 3

On s'est étonné de la retraite des dix mille : mais on devait s'étonner bien davantage qu'Artaxerxes vainqueur à la tête de douze cent mille combattans, (du moins à ce qu'on dit) laissat voyager dans le nord de ses vastes états dix mille fugitifs qu'il pouvait écraser à chaque village, à chaque passage de rivière, à chaque défilé, ou qu'on

pouvait faire périr de faim & de misère.

Cependant on leur fournit; comme nous l'avons vu, vingt-sept grands bateaux vers la ville d'itace pour leur faire passer le Tigre, comme si on voulait les conduire aux Indes. De là on les escorte en tirant vers le Nord. pendant plusieurs jours, dans le désert où est aujourd'hui Handat. Ils passent encore la rivière de Zabate. & c'est-là que viennent les ordres de l'empereur de punir les chefs. Il est clair qu'on pouvait exterminer l'armée aussi facilement qu'on avait fait justice des commandans. Il est donc tres-vraisemblable qu'on ne le vouluit pas?

' 'On ne doit plus regarder les Grecs perdus datis ces pays sauvages, que comme des voyageurs égarés, à qui la bonté de l'empereur laissait achever leur route comme ils

pouvaient.15

Il y a une autre observation à faire, qui ne parait pas honorable pour le gouvernement persan. Il était impossible que les Grecs n'euffent pas des querelles communiles pour les vivres avec tons les peuples chez lesquels ils devaient passer. Les pillages, les désblations, les meurtres étaient la suite inévitable de ces désordres : 80 cela est si vrai, que dans une route de fix cents lieues, pendant laquelle les Grecs marchèrent toujours au hasard, ces Grecs n'étant ini escortés, ni poursuivis par aucun grand corps de troupes perfannes, perdirent quatre mille hommes. ou affommés par les paysans, où morts de maladie. Comment donc Artaxerxes ne les fit-il pas escorter depuis leur passage de la rivière de Zabate, comme il l'avait sait depuis le champ de bataille jusqu'à cette rivière?

Comment un souverain si sage & fi bon commit-il une

fante si essentielle? Peut être ordonna-t-il l'escerte; peutêtre Xénophon, d'ailleurs un peu déclamateur, la passet-il sous silence pour ne pas diminuer le merveilleux de la retraite des dix mille; peut-être l'escorte sut toujours obligée de marcher très-loin de la troupe grecque par la difficulté des vivres. Quoi qu'il en soit, il paraît certain qu'Artaxerxes usa d'une extrême indulgence, & que les Grecs lui durent la vie, puisqu'ils ne surent pas exterminés.

Il est dit dans le dictionnaire encyclopédique, à l'article Rétraité, que celle des dix mille se sit soits le commandement de Xénophon. On se trompe; il ne commanda jamais; il sut seulement sur la fin de la marche à la tête

d'une division de quatorze cents hommes.

Je vois que ces héros, à peine arrivés après tant de fatigues sur le rivage du Pont-Buxin, pillent indisséremment amis & emnemis pour se refaire. Xénophon embarque à Héraclée sa pente troupe, & va faire un nouveau marché avec un roi de Thrace qu'il neconnaissait pas. Cet Athénien, au lieu d'aller secourir sa patrie accablée alors par les Spartiares, se vend donc encore une sois à un petit despote étranger. Il sutmalpayé; je l'avoue, & c'est une raison de plus pour conclure qu'il est mieux sair d'aller secourir sa patrie.

Il résulte de tout ce que nous avons remarqué, que l'Athérnien Xénophon n'étant qu'un jeune volontaire, s'ensôla sous un capitaine lacédemonien, l'un des tyrans d'Athèries, au service d'un rebelle & d'un assassin; & qu'étant devenu chef de quaiorze cents hommes, il se mit

aux gages d'un barbare.

Ce qu'il y a de pis, c'est que la nécessité ne le contraignait pas à cette servitude. Il dit lui-même qu'il avait lassé en dépôt, dans le temple de la fameuse Diane d'Ephèse, une grande partie de l'or gagné au fervice de Cyrus.

Remarquons qu'en recevant la paye d'un roi; il s'expossir s'erre condamné au supplice, si cet étranger n'était pas content de lui: Voyez ce qui est arrivé au majorgénéral Doxat, homme né libre. Il se vendit à l'empereur Charles VI, qui lui sit couper le cou pour avoir rendu aux Turcs une place qu'il ne pouveit défendre.

Rollin, en parlant de la retraite, des dix mille, die que cet heureux succès remplit de mépris pour Artaxerxes les peuples de la Grèce, en leur faisant voir, que l'or, l'argent, les délices, le luxe, un nombreux serrail fai-

faient tout le mérite du grand roi, &c.

Rollin pouvait considérer que les Grecs ne devaient pas mépriser un souverain qui avait gagné une bataille complette; qui ayant pardonné en frère avait vaincu en héros; qui maître d'exterminer dix mille Grecs, les avait laissé vivre & retourner chez eux; & qui pouvant les avoir à sa solde, avait dédaigné de s'en servir. Ajoutez que ce prince vainquit depuis les Lacédémoniens & leurs alliés, & leur imposa des loix humiliantes; ajoutez que dans une guerre contre les Scythes nommés Cadusiens, vers la mer Caspienne, il supporta comme le moindre soldat toutes les satigues & tous les dangers. Il vécut & mourut plein degloire; il est vrai qu'il eut un serrail, mais son courage n'en sut que plus estimable. Gardons-nous des déclamations de collège.

Si j'osais attaquer le préjugé, j'oserais prétérer la retraite du maréshal de Balle-ifle à celle des dix mille. Il est bloqué dans Prague par foixante mille hommes, il n'en a pas treize mille. Il prend ses mesures avec tant d'habileté, qu'il sort de Prague dans de freid le plus rigoureux avec son armée, ses vivres, son bagage, & trense piéces de canon, sans que les assiégeans s'en dourent. Il à déjà gagné deux marches avant qu'ils s'en soine apperens. Une armée de trente mille comt attans le poursuit sans relâche l'espace de trente lieues. Il fait sace pastout, il n'est jamais entamé; il brave, sout malade qu'il est, les saisons, la disette & les ennemis. Il ne perd que les soldats qui ne peuvent résister à la rigueurextraine de la sai-

fon. Que lui a-t-il manqué? une plus longue course, & des éloges exagérés à la grecque.

ZOROASTRE.

OI c'est Zoroastre qui le premier annonça aux hommes cette belle maxime, Dans le doute si une action est bonne ou mauvaise, abstiens-toi, Zoroastre était le premier des hommes après Confucius.

Si cette belle leçon de morale ne se trouve que dans les cent portes du sadder, long-tems après Zorosser, bénissons l'auteur du sadder. On peut avoir des dogmes de des rites très - ridicules avec une morale excellente.

Qui était ce Zoroafire? ce nom a quelque chose de grec, & on dit qu'il était Mède. Les Parsis d'aujourd'huis l'appellent Zerduft ou Zandast, où Zandast, ou Zandbruste. Il ne passe pas pour avoir été le premier du nom. On nous parle de deux autres Zoroastres, dont le premier a neus mille ans d'antiquité : c'est beaudoup pour nous, que que ce soit très-peu pour le monde.

Nous ne connaissons que le dernier Zaroastre.

Les voyageurs Français, Chardin & Tavernier, nous ont appris: quelque chose de ce grand prophète, par le moyen des Guèbres ou Parsis qui sont encore répandais dans l'Inde & dans la Perse, & qui sont excessivement ignorans. Le docteur Hyde; protesseur en arabe dans Oxesosch, nous en a apprin: cent finis desautage sans sortir de chez lui. Ha faille que dans l'onest de l'Anglettere il ait deviné la langue que parlaient les Pesses du tems de Cyrus, & qu'il l'ait confrontée avec la langue moderne des adoquateurs du féu.

Cest à lui suntout que nous devons ces cem portes du

fadder qui contiennent tous les principaux préceptes des pieux ignicoles,

Pour moi, j'avoue que je n'ai rien trouvé sur leurs anciens rites de plus curieux que ces deux vers persans de Sadi, rapportés par Hyde.

Qu'un Perse ait conservé le feu sacré cent ans, Le pauvre homme est brûlé quand il tombe dedans.

Les favantes recherches de Ayde, allumèrent, il y a pen d'années, dans le cœur d'un jeune Français, le desir de s'instruire par lui-même des dogmes des Guèbres.

Il fit le voyage des grandes Indes pour apprendre dans Surate, chez les pauvres Parlis modernes, la langue des anciens Perles, & pour lire dans cette langue les hivres de ce Zoroastre si fameux, supposé qu'en esset il ait écrit.

Les Pithagores, les Platons, les Appollonius de Thyane allèrent chercher autrefois en Orient la fagesse qui n'était pas là. Mais nul n'a couru après cette divinité cachée à travers plus de peines & de périls que le nouveau traducteur français des livres attribués à Zoroastre. Ni les maladies, ni la guerre, ni les obstacles renaissans à chaque pas, ni la pauvreté même, le premier & le plus grand des obstacles, rien n'a rebuté son courage.

li est glorieux pour Zoroastre qu'un Anglais ait écrit sa vie au bont de tant de siècles, & qu'ensuite un Français l'ait écrite d'une manière toute distérente. Mais ce qui est encore plus beau, c'est que nous assons parmi les biographes anciens du prophète deux principaux auteurs Arabes qui précédemment écrivirent chacun son histoire; & ses quatre histoires se contredisent merveilleusement toures les quatre. Cela ne s'est pas sait de concert; & rien n'est plus capab le de faire contaître la vérité.

Le premier historien arabé Abu-Mohammed Moustapha avone que le père de Zonosser a sappellait Espiritamen;

mais il dit aussi qu' Espintaman n'était pas son père, mais son trisaïeul. Pour sa mère, il n'y a pas deux opinions, elle s'appellait Dogdu, ou Dodo, ou Dodu; c'était une très-belle poule d'Inde: elle est fort bien dessinée chez le docteur Hyde.

Bundari le second historien, conte que Zoroastre était Juis & qu'il avait été valet de Jérémie; qu'il mentit à son maître, que Jérémie pour le punir lui donna la lèpre, que le valet pour se décrasser alla precher une nouvelle religion en Perse, & sit adorer le soleil aulieu des étoiles.

Voici ce que le troisième historien raconte, & ce que

l'Anglais Hyde a rapporté affez au long.

Le prophète Zoroastre étant venu du paradis prècher sa religion chez le roi de Perse Gustaph, le roi dit au prophète donnez-moi un signe aussi-tôt le prophète sit croître devant la porte du palais un cèdre si gros, si haut, que nulle corde ne pouvait ni l'entourer ni atteindre sa cime.

Il mit au haut du cèdre un beau cabinet où nul homme ne pouvait monter. Frappé de ce miracle, Gustaph crut

à Zoroastre.

Quatre mages ou quatre fages (c'est la même chose), gens jaloux & méchans, empruntèrent du portier royal la clef de la chambre du prophète pendant son absence, & jetèrent permi ses livres des os de chiens & de chats, des ongles & des cheveux de morts, toutes drogues, comme on sait, avec lesquelles les magiciens ont opéré de tout tems. Puis ils allèrent accuser le prophète d'être un sorcier, & un empossomeur. Le roi se sit ouvrir la chambre par son portier. On y trouva les malesces, & voita l'énvoyé du ciel condamné à être pendu.

Gomme on alla it pendre Zóroastre, le psus beau cheval du roi tombe malade, ses quatre jambes rentrent dans son corps, tellement qu'on n'en voit plus. Zoroastre l'apprend, il promet qu'il guittra le cheval pourvu qu'on ne le pende pas. L'accord étant fait, il fait sortir une jambe du ventre, & il dit, Sire, je ne vous rendrai pas la seconde jambe que vous n'ayez embrassé ma religion. Soit, dit le monarque. Le prophète après avoir fait paraître la seconde jambe, voulut que les fils du roi se sissent zoroastriens, & ils le surent. Les autres jambes sirent des prosélytes de toute la cour. On pendit les quatre malins sages au-lieu da prophète, & toute la Perse reçut la soi.

Le voyageur Français raconte à-peu-près les mêmes miracles, mais foutenus & embellis par plusieurs autres. Par exemple, l'enfance de Zoroastre ne pouvait pas manquer d'être miraculeuse; Zoroastre se mit à rire des qu'il fut ne, du moins à ce que disent Pline & Solin. Il y avait alors, comme tout le monde le sait, un grand nombre de magiciens très-puissans, & ils savaient bien qu'un jour Zoroastre en saurait plus qu'eux, & qu'il triompherait de leur magie. Le prince des magiciens se fit amener l'enfant & voulut le couper en deux, mais sa main se secha fur le champ. On le jeta dans le seu, qui se convertit pour lui en bain d'eau-rose. On voulut le faire briser sous les pieds des taureaux fauvages, mais un taureau plus puissant prit sa défense. On le jeta parmi les soups; ces loups allèrent incontinent chercher deux brebis qui lui donnèrent à teter toute la nuit. Enfin, il fut rendu à sa mère Dogdo ou Dodo ou Dody, femme excellente entre toutes les femmes ou fille admirable entre toutes les filles.

Telles ont été dans toute la terre toutes les histoires des anciens tems. C'est la preuve de ce que nous avons dit souvent, que la sable est la sœur ainée de l'histoire.

Je voudrais que pour notre plaise & pour notre instruction, tops ces grands prophètes de l'antiquité, les Zoroastres, les Mercures Trismegistes, les Abaris, les Numa même &c. &c. &c. revinssent aujourd'hui sur la terre, & qu'ils conversassent avec Locke, Neuton, Bacan, chasishuri, Raschal, Arnaud, Bayle; que dis-je, avec les philosophes les moins savans de nos jours qui ne sont pas les moins sensés.

J'en demande pardon à l'antiquité, mais je crois qu'ils feraient une trifte figure.

Hélas lespauvres charlatans! ils ne vendraient pas leurs drogues sur le pont-neus. Cependant encore une sois, leur morale est bonne. C'est que la morale n'est pas de drogue. Comment se pourrait-il que Zoroastre est joint tant d'énormes sadaises à ce beau précepte de s'abstenir dans le doute si on fera bien ou mal? c'est que les hommes sont toujours pêtris de contradictions.

On ajoute que Zoroastre ayant assermi sa religion, devint persécuteur. Hélas! il n'y a pas de sacristain ni de balayeur d'église qui ne persécutât s'il le pouvait.

On ne peut lire deux pages de l'abominable fatras attribué à ce Zoroastre, sans avoir pitié de la nature humaine. Nostradamus & le médecin des urines sont des gensraisonnables en comparaison de cet énergumène. Et cependant on parle de lui, & on en parlera encore.

Ce qui paraît singulier, c'est qu'il y avait du tems de ce Zoroastre que nous connaissons, & probablement avant lui, des formules de prières publiques & particulières instituées. Nous avons au voyageur Français l'obligation de nous les avoir traduites. Il y avait de telles formules dans l'Inde; nous n'en connnaissons point de pareilles dans le pentaeuque.

Ce qui est bien plus fort, c'est que les mages, ainsi que les brames admirent un paradis, un enfer, une resurrection, un diable (a). Il est démontré que la loi des Juiss

(a) Le diable chez Zoroaftre est Hariman, ou si vous voulez Arimane, il avait été créé. C'était tout comme chez nous originairement; il n'était

point principe; il n'obtint cette dignité de mauvais principe qu'avec le tems. Ce diable chez Zoroaftre est un serpent qui produist quarante-cinq mille en-

ne connut rien de tout cela. Ils ont été tardifs en tout-C'est une vérité dont on est convaincu, pour peu qu'on avance dans les connaissances orientales.

vies. Le nombre s'en est accru depuis; & c'est depuis ce tems-là qu'à Rome, à Paris, chez

les courtisans, dans les armées & chez les moines, nous voyons tant d'envieux.

Fin du tome fixième.



TABLE

DES ARTICLES

contenus dans ce volume.

Mahométans.	•			. •	Pag.	. 1
MAITES						1
M'ALADIE, MÉD	ECIN	E.				4
MARIAGE. Section				:		7
Section seconde.	1				Ĭ	8
Section troisième.		•		•	•	II
MARIE MAGDEL	AIN	E.			•	15
MARTYRS. Sectio			•	•	•	20
1°. Ste. Simphorose			. •	.•	•	22
2°. Ste. Félicité & en	core let	t-enfa	 ne	•	•	•
3°. St. Polycarpe.	or o Jop		•••	•	•	23
4°. De St. Ptolomée.	•	•	•	•	•	24 ibid.
		• *	•	•	•	
5°. De St. Simphorie					•	25
6°. D'une autre Ste. F					, i	27
79. De St. Théodote						
vierges, écrit par	Nitus	temoin	ocul	ure,	tre de	'
Bollandus	٠.	` •	• ·	•	• ·	28
8°. Du martyr de St.	Romai	n.	• .	. • .	• .	32
Section (econde, Ext	rai: d'u	ne lett	re écr	ite à s	m doc-	
teur apologiste de D	oms Ru	inart.	•		•	34
Section troilieme.	• '			•.	•	38
MASSACRES. Artic	le de M	Tren	chard	f.	•	40
MATIERE. Dislogue	poli en	ite un	éner	zumèn	e & an	
philosophe	•					47
Messie. Avertiffem	ent.	_				40
METAPHYSIQUE.		_				- 6 0
	•	•,	•.	•	•	

378

songes.

SOPHISTE.

516 TABLE DES ARTICLES.

Des degrés	de vé	rité j	uivan	t legu	sel on	juge	les ac	-
cusés.	•	-	•	_		•		5. 463
VERSET	POES	T E.	•	•	•	•	•	. 464
VERTU.		•						
VIANDE, VI	ANDE	EFEN	DUE,	MIAI	NDE D	ANGE	REUSE	•
Court ex	amen a	des pr	éceptes	juifs	G ch	rétien	s & d	e
ceux des	ancien	s phil	osophe.	s			•	479
V 1 L	•	•	•	•		•		482
VISION.	•		•	•	•	•	•	485
VOLONTE		•	•	•	•	•	•	489
VOYAGE I	E ST.	Pı	ERR	TA:	Rом	E.	•	491
XINOPHA	ANES.			•			•	496
XENOPHON,	er la	retr	cite d	es di:	e mili	le.		498
ZOROAS	TRE.	· :	•		٠.		•	105

Fin de la table du tome fix.

RETRACTATION nécessaire d'un des auteurs des QUESTIONS SUR L'ENCYCLOPEDIE.

A première rétractation est sur les ciseaux avec lesquels j'avais coupé plusieurs têtes de colimaçons. Toutes leurs têtes revinrent en 1772; mais celles que je coupai en 1773 ne sont jamais revenues. Des gens plus habiles que moi m'ont fait appercevoir que lorsque mes têtes étaient ressuscitées, je n'avais coupé que la peau de leur visage, & que je n'avais pas entamé leur cervelle qui est la source de leur vie tout comme chez nous. Lorsque j'ai coupé la tête entière avec plus d'adresse, cette tête ne s'est point reproduite; mais s'est toujours beaucoup d'avoir fait renaître des visages. La nature est admirable partout; & ce qu'on appelle la nature, n'est autre chose qu'un art peu connu. Tout est art, tout est industrie depuis le zodiaque jusqu'à mes colimaçons. C'est une idée hardie de dire que la nature est art, mais cette idée est très-vraie. Philosophes, voyez ce qui en réfulte.

Ma seconde rétractation est pour l'article JUSTICE. On a rapporté à ce mot, dans plusieurs éditions, une lettre qui contient une des plus abominables injustices que les hommes aient jamais faites. Mais on m'a fait connaître que dans cette lettre même il y avait une injustice qu'il est absolument nécessaire de réparer. On y accuse Mr. B.... magistrat très-estimé dans Abbeville, d'avoir été la première cause de la sentence aussi horrible qu'absurde prononcé dans Abbevile contre deux jeunes gens fortans de l'enfance, & plus imprudens que criminels. Non-seulement nous savons avec certitude que Mr. B.... n'a point été la cause de cette événement,

Quest. Tom. VI.

518 RÉTRACTATION, &c.

mais il déclare par une lettre que nous avons entre les mains, signée de lui, qu'il a toujours désesté les manœuvres infernales par lesquelles on est parvenu à obtenir l'exécution appellée légale de ce carnage commis par le fanatisme.

Je rends donc justice à Mr. B.... comme je la rends aux auteurs de cette boucherie de cannibales.

ERRATA,

PAGE 18, ligne dernière, rentraient, lisez: rentraiaient,

Page 55, ligne 23, & peuple, lifez: & son peuple.

Page 71, ligne première, livd beyand, lisez: liv'd beyond.

Page 193, ligne 17, partie l'Asie, lise; partie de l'Asie.

Page 201, ligne 22, épic de froment, lisez: épi de froment.

Page 259, ligne 9, la persécution, lisez: pour la persécution.

Page 278, ligne 28, on peut déculper, lisez: on peut décupler.

Page 401, ligne 12, se grangeava poca, lisez: se grangeava poco.

Page 476, ligne 8, faire voir aux jeunes, lifez: faire

aux jeunes gens.

Page 478, ligne 12, ne fait point, lifez: ne fuit point.

Page 496, ligne 24, Monades douces, d'une force, lisez: Monades douées d'une force.



. . . ı

		I
•		
		:
		:
		; ;

